

GOVERNMENT OF INDIA  
DEPARTMENT OF ARCHAEOLOGY  
CENTRAL ARCHAEOLOGICAL  
LIBRARY

---

CLASS \_\_\_\_\_  
CALL NO. Sa4V DIK-Ray

D.G.A. 70.





सारदाविनोदे

सिद्धान्तकौसुद्या:

Vol. 2, pt. 2

समासप्रकरणम्

Sa4V

Dik/Ray

SECOND EDITION

REVISED AND ENLARGED

By

KUMUDRANJAN RAY, M. A., Ph. D (H.),

Bhishagacharyya.

मूल्य साड़ रूप्यकवयम् ]

[ Rs. 5/8/-



Michael Chan & Michael Koenig Metta. Re 11/16/1986  
whole set off and no more  
Sale - 11/16/1986

CENTRAL ARCHAEOLOGICAL  
LIBRARY NEW DELHI.

Acc. No..... 447 .....

13/10/53 .....

समीक्षप्रकरणम् Sa 4 V/Rk/Ray.

Call No.....

अथ सुपस्तु

Vol. II - Pt. II.

६४७। समर्थः पदविधिः ॥ २११ ॥

दैक्षितः । पदसम्बन्धो यो विधिः स समर्थाश्रितो बोध्यः ।

It is to be understood that injunctions regarding inflected words have to be carried out without alteration of sense.

मितभाषिष्ठी । पदानां विधिः 'पदविधिः' पदसम्बन्धी विधिः । शेषषष्ठ्या समाप्तः ॥  
 'समर्थः' इत्यब्दं अर्थशब्दः प्रयोजनवचनः । समाप्ते 'सम्' इति तुल्यार्थे वर्तते । सम्  
 तुल्यः अर्थः, यदा समः तुल्यः अर्थः, प्रयोजनमेषां समर्थाः अभिप्रायबोधनं प्रति तुल्य-  
 प्रयोजनाः । 'राज्ञः पुरुषः' इति राजस्तामिकं पुरुषं बोधयति । तत्र बोधि 'राज्ञः'  
 इति यथा सप्रयोजनं 'पुरुषः' इत्यपि तथा । द्वावपौष्टि तुल्यप्रयोजनौ शब्दौ परस्पर-  
 सापेक्षौ । एवं 'समर्थः' सापेक्षः । इह तु लक्षणाया समर्थशब्दः समर्थाश्रिते वर्तते ।  
 'पदविधिः समर्थाश्रितः' समर्थमाश्रित इति बोध्यः । सापेक्षान् शब्दानाश्रित्य पदविधिः  
 प्रवर्तते इति भावः ॥ प्रहस्ते पूर्व यः सापेक्षशब्दानां समुदायः वाक्यनिति विचाह इति  
 वियहवाक्यनिति च कथते । प्रहस्ते विधौ जातं रूपं हत्तिरित्यभिधीयते । सामर्थ्य-  
 सापेक्षता व्यपेक्षा इति पर्यायवचनानि ॥ किञ्च—अर्थशब्दः अभिधेयवचनः ।  
 संस्कृतः एकीभूतः अर्थः अस्मिन् विधौ इति 'समर्थः पदविधिः' । सल्वां इत्ती घटक-  
 पदयोग्यतुल्यार्थता जायते इत्यर्थः । राजपुरुषशब्दं राजशब्दः पुरुषयुक्तं राजान-  
 माह न राजावतम् । एवं पुरुषशब्दोऽपि राज्युक्तं पुरुषमाह न पुरुषमावतम् । इत्य-  
 राजशब्दस्य पुरुषशब्दस्य च अर्थः संस्कृतो जातः । सति संसर्गे सामर्थ्यं, तत्र  
 एकार्थीभाव इत्यपि कथते ॥ इत्य- समर्थशब्दस्य इह द्वावर्थो—समर्थः सापेक्षः,  
 समर्थः संस्कृतार्थं एकार्थीभूत इति । तत्र सापेक्षता वाक्ये एकार्थीभावो इत्तावेव ॥  
 अन्त विधिप्रहस्ते प्रागपि वाक्ये योऽर्थः परमपि हत्तौ स एव । 'राज्ञः पुरुषः' इति

च 'राजपुरुषः' इति चौ तुल्यमेव राजस्वाभिकं पुरुषं गमयतः । इयमेव पदविधिर्गमकाता नाम । सत्यमस्यामसमर्थोऽपि क्वचित् प्रवर्तते विधिः, यथा 'अस्त्यस्पश्या राजदाराः' इत्यब । असति तु गमकाते अप्रवृत्तिरेव विधिः ॥ संमोसः, एकशिष्ठः ( सुविभक्तिकं पचे ), तत्त्वितः, सनाद्यन्तधातुः, तत् इति पदविधयः पञ्च ॥

६४८ । प्राक् कडारात् समासः ॥ ३।१।३ ॥

दो— । "कडाराः कर्मधारये" ( ७५१—२२२६८ ) इत्यतः प्राक् 'समासः' इत्यधिक्रियते ।

The name समासः attaches itself to all injunctions up to "कडाराः—" ( 751 ).

भित— । इह प्राग्निति द्विरावर्तनीयम् । 'कडारात् प्राक् प्राक् समासः' इत्यन्ययः । 'कडारात् प्राक्' कडारशब्दोशारणात् यूवे 'प्राक्' प्रथमे समाससंज्ञा जायते ततः अव्ययीभावादयः इत्यर्थः । अव्ययीभावादिभिः संज्ञाभिः समाससंज्ञा ने प्रतिषिद्धते इत्याश्रयः । यथा कारकभिति सामान्यतो नाम अपादानादवस्थादिशेषाः तथा समास इति सामान्यमव्ययीभावादयो विशेषाः इत्यर्थः ॥ समासो हि हत्तिमेदः । समसनम् एकव निर्देपः एकस्त्रो इत्ती अलभावः समासः ॥

६४८ । सह सुपा ॥ २।१।४ ॥

दी— । 'सह' इति योगी विभज्यते । सुबन्तं समर्थेन सहं समस्यते । योगविभागस्य इष्टसिद्धार्थत्वात् कतिपयतिङ्गन्तो-न्तरपदोऽयं समासः, स च छन्दस्येव । पर्याभूषयत् । अनुव्यचलत् ॥ 'सुपा' । सुप्सुपा सह समस्यते । समासत्वात् प्रातिपदिकत्वम् ।

The word सह has to be separated from its connection in this rule. This gives सुबन्तं &c.— । सुबन्त word may be compounded with any word having syntactical relation with it. But a योगविभाग is made to serve some special purpose only ; hence this समासः is but with a few तिङ्गन्त words and appears in

the Vedas only. Thus पर्यंभूषयत् । अनुव्यचलत् । Next comes सुपा । This gives सुप्सुपा &c.—A सुबन्त् word may be compounded with another सुबन्त् word: After the compounding the name समास is attached and hence the whole becomes a प्रातिपदिकः ।

मित—। “सुवामन्तिते—” (२६५६—२११२) इत्यतः ‘सुप्’ इत्यमुदत्तेऽ। पूर्वसुवात् ‘समासः’ इति च । समास इति संपूर्वस्य अस्ततः रूपमावस्योपलक्षणम् । इह तु ‘समस्ते’ इति रूपं शब्दते । तेन ‘सुप् सह समस्ते’ इति जातम् ॥ सुविति सुबन्तम् । कैन सह तत् समस्ते इत्याकाङ्क्षायाँ—‘व्यपेचावता यिन केनचित्’ इत्युत्तरम् । तदाह—‘सुबन्त्’ समर्थेन व्यपेचावता शब्देन ‘सह समस्ते’ लक्षण शब्दस्य च समासं संज्ञा ॥ नाथं योगविभागः सार्वविकः । ‘इटानाम्’ अभिमतानां, प्रयोगाख्यां ‘सिद्धिरेव’ अस्य ‘अर्थः’ प्रयोजनम् । कानि इह इटानि इत्याह—‘अर्थं समासः कतिपयै तिङ्कनाः’ शब्दाः ‘उत्तरपदं यस्य ताडशः । कुव तथा दृश्यते ? ‘सं च छन्दस्येद्’ न भायायाम् । ‘पर्यंभूषयत्’ इति परिशब्दस्य अभूषयत् इत्यनेन समासः । ‘अनु-व्यचलत्’ इति विशब्दस्य ‘अचलत्’ इत्यनेन, ततोऽनुशब्दस्य व्यचलत् इत्यनेन ॥ हते योगविभागे ‘सुपा’ इति शिष्यते । ततोऽनुडाया’ सह जातं ‘सुप् सुपा समस्ते’ इति । सुबन्तं पदं समर्थेन सुबन्तेन सह समस्ते इत्यर्थः ॥ ‘सुप्’ इत्येकवचनं ‘सुपा’ इति च । एकलं विवचितं, तेन एकमेव पदमेकीनैव पदेन समस्ते इति प्रायेण वङ्मानां समासो न भवति । इन्द्रवङ्मोऽप्नोद्या ‘अनेकम्’ इति विशिष्योक्तीर्थपूर्वपदत्वं न दोषाय ॥ समस्तान्तः परं समाससंज्ञा ॥ ‘पूर्वं भूतः’ इति वियहे ‘सुप्सुपा’ इति समासः । ततः ‘ङ्कत्तिहित-समासाय’ (१०६—१२४६) इति प्रातिपदिकसंज्ञायाम्—

६५० । सुपो धातुप्रातिपदिकयोः ॥ २।४।८१ ॥

दी—। एतयोरवयवस्य सुपो लुक् स्यात् । “भूतपूर्वं चरट्” (१८८८—५।३।५३) इति निदेश्यत् भूतशब्दस्य पूर्वनिपातः । पूर्वं भूतो भूतपूर्वः ।

A case-affix forming part of a धातु or a प्रातिपदिक disappears. Now पूर्वं भूतः when compounded becomes a प्रातिपदिकः; hence

dropping the case-affixes the form is पूर्वं भूत्। But Panini himself writes भूतपूर्वं in the rule “भूतपूर्वं—” ( १९९९ ) ; hence the form of the प्रातिपदिक is भूतपूर्वं with the word भूत leading in it.

मित—। “खचन्नियार्थं—” ( १२६३—२४४५८ ) इत्यसो ‘लुक्’ इत्यनुवर्तते । तदपेचया ‘सुपः’ इति षष्ठी । ‘सुपो लुक्’ सुप् लुप्यते इत्यर्थः । सुपपेचया धातु-प्रातिपदिकयोरिति अवयवावयविभावसम्बन्धे षष्ठी । धात्ववयवः सुप् प्रातिपदिकावयवस्य सुप् लुप्यते इत्यर्थः । ‘पूर्वं भूतः’ पदमसुदायस्य प्रातिपदिकसंज्ञा । विभक्ति-लोपे ‘पूर्वभूते’ इति प्राप्ते “भूतपूर्वं—” इति निर्देशात् ज्ञापकात् ‘भूतपूर्वं’ इति प्रातिप्रदिकम् । तदः प्रातिपदिकार्थं प्रथमा—भूतपूर्वः । ससुदायस्य प्रातिपदिकसंज्ञा, घटकपदयोस्तु लुप्तेऽपि प्रत्यये “प्रत्ययलोपे—” ( २६३—११६२ ) इति पदसंज्ञा प्रायेण न हीयते ॥

दी—। “इवेन समासो विभंहयलोपस्य”(वाच्चिक) । जीमूतस्येव ।

A word having syntactical relation with इव is compounded with it and leads in the compound retaining its विभक्ति । Thus—जीमूतस्येव—As of the cloud.

मित—। इह ‘पूर्वपदप्रकृतिस्खरलव्य’ इत्यधिकं भाव्ये । ‘सुप् इवेन सहस्रते स च सुप् न लुप्यते’ इत्यर्थः । ‘सुप् सुपा’ इति समासः ‘इवेन’ इति द्रवीयात्त्वात् इवशब्दस्य परनिपातः । इवशब्दे तु अव्ययत्वात् समाचात् प्रागपि लुप्ता विभक्तिः । ‘जीमूतस्य’ इति ‘सुपो धातु—’ ( ६५०—२४४७ ) इत्यनेन प्राप्तो लोपः ‘विभक्तव्योपः’ इति प्रतिषिद्धते ॥ इवार्थस्य प्राधात्वात् ससुदायस्यापि अव्ययत्वम् । इदं तत्पुरुषप्रकरणेऽपि पठितम् ॥

### अव्ययीभावः

६५१ । अव्ययीभावः ॥ २१५ ॥

दी—। अधिकारोऽयम् ।

What follows comes under the jurisdiction of अव्ययीभाव, i. e., this संज्ञा attaches to what follows.

६५२ । अव्ययं विभक्तिसमौपसमृद्धिवृग्रज्ञर्थाभावात्ययासम्प्रति-  
शब्दप्रादुर्भावपश्चादुयथानुपूर्व्यं यौगपद्यसाटश्चसम्पत्तिसाकल्यान्त-  
बचनेषु ॥ २।१।६ ॥

दो—। ‘अव्ययम्’ इति योगो विभज्यते । अव्ययं समर्थेन  
सह समस्यते । सोऽव्ययीभावः ।

Here अव्ययम् has to be separated from its context and forms a rule by itself. The sense then is—An अव्यय may be compounded with anything syntactically connected with it, and the compound is an अव्ययीभाव । The object of this योगविभाग is to compound अप, in the sense नन्द, with दिशयोः, for the compound अपदिशम् ।

मित—। ‘सुप् सुपा’ इति वर्णते । यस्य यस्य अव्ययस्य विभज्यादिर्थः तत्त्वं  
समर्थेन सुबन्नेन सह समस्यते इति सूवार्थः ॥ नन्विह ‘विभक्ति—’ इत्यादिषु मध्यार्थो न  
गट्ज्यते, ततः ‘अपदिशम्’ इत्यादिषु मध्यार्थे वर्तमानस्य ‘अप्’ इत्यव्ययस्य कथं समाप्तः ?  
एतदर्थम् ‘अव्ययम्’ इति योगविभागः । ततः दिशयोर्मध्ये इत्यर्थे ‘दिशयोः अप्’  
इति समाप्ते “सुपो धातु—” ( ६५०—२।४३ ) इति सुब्लुकि ‘दिशा अप्’ इति  
जाते, ‘अप दिशा’ इति ‘दिशा अप्’ इति वा विनाप्तः स्वात् इति सन्देहे—

६५३ । प्रथमानिर्दिष्टं समाप्त उपसर्जनम् ॥ १।२।४३ ॥

दो—। समाप्तशास्त्रे प्रथमानिर्दिष्टमुपसर्जनसंज्ञं स्यात् ।

In the rules under समाप्त the word that occurs in the प्रथमा विभक्ति is called an उपसर्जन । Here the rule is ‘अव्ययम्’ and प्रथमा is in the word अव्यय ; so the अव्यय in an अव्ययीभाव is an उपसर्जन ।

मित—। इह समास इति लक्षणया समासशास्त्रम् समासप्रकरणोऽनानि स्वाणि । तदाह—‘समासशास्त्र’ इति । ‘अव्ययं विभक्ति—’ इति सूते अव्ययमिति प्रथमानिर्दिष्टम् । तदेवाव्ययीभावे उपसर्जनम् । उदाहरणे ‘अप’ इत्युपसर्जनम् ॥ भवतु, तस्य किम् ?

६५४ । उपसर्जनं पूर्वम् ॥ २२।३० ॥

दी—। समासे उपसर्जनं प्राक् प्रयोज्यम् ।

In a compound, it is the उपसर्जन that leads. Thus अपदिशा is the order of the constituents.

मित—। समासे हृते यदुपसर्जनं तत् प्राक् पतति । इह ‘अप’ इत्यस्य पूर्व-निपाते ‘अप दिश’ इति जातम् ॥ प्रसङ्गात् उपसर्जनस्य लक्षणान्तरमाह—

६५५ । एकविभक्ति चापूर्वनिपाते ॥ १२।४४ ॥

दी—। विग्रहे यत्रिथतविभक्तिकां तदुपसर्जनसंज्ञं न तु तस्य पूर्वनिपातः ।

In the two words that are being compounded, that which does not change its विभक्ति while that of the other changes, is also an उपसर्जन but will not lead in the compound. Here, in the samasa अप ( मध्ये ) दिशयोः the विभक्ति in दिशयोः, does not change while that in अप ( मध्य ) changes according to the context. Thus अप ( मध्य ) दिशयोः पश्चामि, अप ( मध्येन ) दिशयोः गच्छामि, अप ( मध्यात् ) दिशयोः आगच्छति, अप ( मध्ये ) दिशयोः निष्कायते । Hence दिशा also is an उपसर्जन here but not in the matter of leading in the compound.

मित—। ‘समासे’ इति पूर्वस्वादनुवर्त्तते । समासये ह समाससंज्ञितं सविभक्तिकं पदइयम्, तदाह ‘विग्रहे’ इति । एका नियता विभक्तिर्थस्ति तदेकविभक्ति । भिन्ने-अपि वाक्ये यु प्रविष्टे पदइये यस्य विभक्तिर्न भिन्नते तदित्यर्थः । ‘समासे एकविभक्ति-

च अपूर्वनिपाते विश्वये उपसर्जनम् इत्यन्वयः । पूर्वनिपाते कर्त्तव्ये तु यदेकविभक्ति  
तस्य उपसर्जनसंज्ञा न भवति । अतएव ‘रात्रः पुरुषः’ इत्यस्य पूर्वेषैव संज्ञा नानेन ॥  
उदाहरणे दिश्योर्मध्ये’ पश्चात्मि, दिश्योर्मध्ये’न गच्छात्मि, दिश्योर्मध्यादागच्छति  
इत्यादिषु प्रकरणवशात् नध्यशब्दादनेकविभक्तिरूपयते, दिशाशब्दे तु एकैव पठी-  
विभक्तिः स्थिता । यदेव अप इति तदेव मध्याभासति । एवनिह दिशा इत्युपसर्जनम्,  
तस्य तु पूर्वनिपातो न । यदीवेकिं संज्ञया इत्याह—

६५६ । गोस्त्रियोरुपसर्जनस्य ॥ १२।४८ ॥

दी— । उपसर्जनं यो गोशब्दः स्त्रीप्रत्ययान्तर्ज्ञ तदन्तस्य  
प्रातिपदिकस्य झङ्खः स्यात् । “अव्ययीभावस्य” (४५१—१२।४१)  
इत्यव्ययत्वम् ।

The word गौ and a word with a feminine affix, if an उपसर्जन and at the end of a प्रातिपदिक, will have its final vowel shortened. Thus दिश which has the feminine affix ट्राप् becomes दिश । The compound now is अपदिश, and it is an अव्ययीभाव ; also it is an अव्यय by the rule “अव्ययीभावस्य” ( 451—१. १. 41 ).

मित— । “झस्त्री नदुसके प्रातिपदिकस्य” ( ३१—१२।४७ ) इत्यतो ‘झस्त्री  
प्रातिपदिकस्य’ इत्यनुवर्तते । तदन्तविधिः । प्रातिपदिकस्य अन्ते यदि उपसर्जनगोशब्दः  
यदि वा उपसर्जनस्त्रीप्रत्ययान्तर्ज्ञः तदा तस्य झङ्खादेशः स्यात् इति सरलार्थः । गोशब्दस्य  
उदाहरणं चित्रगुः । “एच इक्—” ( ३१—१२।४८ ) इति ओकारस्य झस्त्री उकारः ।  
स्त्रीप्रत्ययान्तेषु दिशा इति टाबन्तः । दिश इत्येव स्त्रियां वर्तते ततः “वटि भागुरि-  
रङ्गोपमवाप्तीरुपसर्गयोः । आपश्चापि हलानानां वथा वाचा निशा दिशा ॥” इति पुन-  
ष्टाप् । अते चैतत् प्रतिपदिकस्य । ततो झस्त्री ‘अपदिश’ इति जातम् । समास-  
चटकवाक्यं तु ‘‘दिश्योर्मध्ये’’ इति अधिकरणप्रधानम्, तेन ‘‘अपदिशे’’ इति  
“अव्ययीभावस्य” इत्यव्ययत्वम् ( ४५१—१२।४१ ) । प्राते “अव्ययादाप्सुपः” ( ४५२—  
२।४८२ ) इति सुख्लुका भावम् । तदाह—

६५७ । नाव्ययीभावादतोऽमृत्वपञ्चम्याः ॥ २।४८२ ॥

दी— । अदन्तादव्ययीभावात् सुपी न लुक् । तस्यतु पञ्चमीं

विना अमादेशस्य स्यात् । दिश्योर्मध्ये अपदिशम् । “क्लीव-  
व्ययं त्वपदिशं दिशोर्मध्ये विदिक् स्त्रियाम्” इत्यमरः ।

An अव्ययीभाव ending in अ does not drop its सुप्, but, except in पञ्चमी, the सुप् becomes अम् । Thus finally दिश्योर्मध्ये gives अप-  
दिशम् in the सप्तमी । Amara confirms this sense by “क्लीव—” &c.

मित—। ‘अत’ इत्यवच्छौ इत्थः । ‘लुक्’ ‘सुपः’ इत्यनुहत्तम् । ‘अतः अव्ययीभावात्  
सुपो लुक् न, अपञ्चम्यास्तु अम्’ इत्यन्वयः । सुप् न लुप्तते किन्तु तस्य सुपः अमादेशः  
स्यात्, पञ्चम्यां तु सुप् स्वरूपैव तिष्ठति ॥ इह सहस्रा अमादिशे अपदिशमिति रूपम् ॥  
‘अपञ्चम्याः’ किम् ? अपदिशात् अपदिशाभ्यामपदिशेभ्यः ॥ अमरोत्तां दिशोर्मध्ये इत्यथै  
निर्देशः न विग्रहः ॥

६५८ । लृतीयासप्तम्योर्बहुलम् ॥ २।४।८४ ॥

दी—। अदन्तादव्ययीभावात् लृतीयासप्तम्योर्बहुलमन्वावः  
स्यात् । अपदिशम्—अपदिशेन । अपदिशम्—अपदिशे । बहुल-  
यत्प्रणात् ‘सुमद्रम्’ ‘उन्नतगङ्गम्’ इत्यादौ सप्तम्या नित्यमन्वावः ।

There is diversity in the change into अम् in the लृतीया and  
सप्तमी after an अव्ययीभाव ending in अ । Thus both अपदिशम् and  
अपदिशेन in the लृतीया, also अपदिशम् and अपदिशे in the सप्तमी are  
seen ; while after सुमद्र, उन्नतगङ्ग, &c, the सप्तमी is invariably  
changed giving सुमद्रम् and उन्नतगङ्गम् and not सुमद्रे and उन्नतगङ्गे  
also.

मित—। बहुलमिति अनिश्चयद्योतकं न विकल्पार्थकम् । “क्लिचित् प्रहत्तिः  
क्लिचिदप्रहत्तिः क्लिचिहिकल्पः क्लिचिदन्यदेव । विधेविधानं बहुषा सप्तीत्य चतुर्दिवं बाहुलकं  
वदन्ति ॥” हिवहुवचनयोरपि अपदिशमित्येव । अमभावे—अपदिशेन अपदिशाभ्याम्  
अपदिशेभ्यः इति लृतीयायाम्, अपदिशे अपदिशयोः अपदिशेषु इति सप्तम्याम् ॥ सम्यति  
“अव्ययम्—” इति सूक्ष्म शिष्टभंशं व्याचष्ट—

दो—। “विभक्ति—” इत्यादेरयमर्थः—विभक्त्यर्थादिषु

वर्त्तमानभवत्यं सुवन्तेन सह सभस्यते सोऽव्यौभावः । विभक्तौ  
तावत्—हरौ इत्यधिहरि । सप्तम्यर्थस्यैवात् द्योतकोऽधिः । हरि  
डि अधि इत्यलौकिकां विश्वहवाकथम् । अथ निपातेन अभिहिते-  
इत्यधिकरणे वचनसामर्थ्यात् सप्तमौ ।

After the वोगविभाग of अव्ययम्, the part that remains means this—An अव्यय having the sense of some विभक्ति or meaning सन्नीप, सब्लिङ्ग etc, is compounded with a सुवन्त �word syntactically connected with it and the compound is called an अव्यौभावः । Thus—( विभक्ति ) अधिहरि in the sense of हरौ । Here अधि merely expresses the sense of सप्तमी । The विश्वहवाक्य is हरि डि अधि which exists on paper only and cannot be used in ordinary language. Here though the अव्यय indicates the अधिकरण, there is still डि because the rule wants to have a सप्तमा ।

मित—। 'हरौ' इत्यर्थे 'अधिहरि' इत्यव्यौभावो नित्यसमाप्तः । हरिरित्यधिकरणम् । अधिरिति सप्तम्यर्थमावं वक्ति, तेन तव प्रातिपदिकार्थे प्रथमा, अव्ययतात् लूपा । तदिह 'हरौ अधि' इति सप्तासघटकं पददयम् । सूते च अव्ययनिति प्रथमान्तम् । तत उप-  
सर्जनतात् अव्ययपूर्वनिपातः तेन च 'अधि हरौ' इति विन्धासः । सप्तासंज्ञा, सुव्लीपः—'अधिहरि' इति प्रातिपदिकम् । अव्यौभावसंज्ञायामव्ययत्वम् । अधिकरणार्थं सप्तमी । “अव्ययात्—” (४५२—१५५८२) इति पुनः सुव्लीपः । अम् तु न भवति अदन्तत्वाभात् ॥ नित्यसमासत्वाग्नौकिकं प्रयोगाहृ विश्वहवाक्यं नास्ति । अलौकिकं शास्त्रोयनु हरि डि अधि इति ॥ इह डिरिति अधिरिति च तुल्यार्थी, तदनयोरन्वयतरी मात्रा । नैवम् । अधिरित्यस्ति 'हरि डि' इत्येकसेवेह पदं कुतः सप्तमासः ? असति च डौ 'हरि' इति प्रातिपदिकमावं न सुवन्तम् । 'सुप्तमा' इति च वर्त्तते, तत्त्वेव असप्तमासः । इत्यते च विभक्तौ च सप्तमासः यतोऽयं 'अव्यय विभक्ति' इति ग्रास्ति । तत् सूतकारवचनसामर्थ्यादिह अधिना उक्तमर्थ्यं डि: पुनर्वक्ति ॥

६५८ । अवग्यौभावश्च ॥ २१४१८ ॥

दी—। अयं नपुंसकं स्यात् । “कङ्खो नपुः सके प्रातिपदिकस्य”

( ३१८—३२१८७ ) । गोपायतीति, गा: पातोति वा, गोपाः । तस्मिन्—अधिगोपम् ।

An अव्ययीभाव compound is in the neuter. Hence with the exposition गोपायति—guards, or गा: पाति—preserves the earth, we have गोपाः । Compounding with अधि in the sense of डि ( विभ-  
क्त्यर्थे ) we have अधि गोपि or अधि गोपे । Dropping the मुट् the result is अधिगोपा । This is to be in the neuter. Hence by “जङ्खो नपुंसके—” ( ३१८ ) we have अधिगोप as the final form of the प्रातिपदिक । In the सप्तमी this yields अधिगोपम् with अम् attached by “नाभ्यौ—” ( ६७५—२. ४. ४३ ) .

मित— । गोपायतीति किपि—“असो लोपः” ( २३०८—६१४८ ), ‘लोपो वोः—’ ( ८०३—६११६६ ), “वेरपूक्तस्य” ( ३७५—६११६७ )—गोपाः । यदा गा: पातीति किपि विचि वा गोपाः । तस्मिन् इति “आतो धातोः” ( २४०—६१४१४० ) इत्याकारलीपे ‘कीपि । गोपि इत्यर्थे अधिना समासे सुब्लुकि अधिगोपा । अव्ययले नपुंसकत्वम् । “जङ्खो नप—” ( ३१८ ) इति जङ्खत्वम् । अधिगोप । ततः सप्तमां “नाभ्यौ—” ( ६५७ ) इत्यन्नावे अधिगोपम् ।

दी— । समीपे—कृष्णस्य समीपमुपकृष्णम् । समया आमम्, निकषा लङ्घाम्, आराहनात्, इत्यत्र तु नाभ्यौभावः “अभितः परितः—” ( ५४४, वा— ) “अन्यारात्—” ( ५८५—२१३२८ ) इति हितीयापञ्चम्योदिधानसामर्थ्यर्गत् ॥

In the sense of समीप—neighbourhood—उपकृष्णम् is an example, the meaning being ‘neighbourhood of Krishna.’ समया आमम् etc., are uncompounded and not instances of अव्ययीभाव, the reason being that the declaration of हितीया and पञ्चमी by “अभितः—” and “अन्यारात्—” then becomes meaningless.

मित—। समीपमिति सन्निधिमात्रम् । उप इति समीपार्थकमव्यर्थं प्रथमान्तरम् । क्रचस्य समीपमित्यर्थनिर्देशः न विचहः । प्राभवत् सुख्लुगादौ उपक्रचस्य । प्रथमाया अम्भावः ॥ समया यामम् इत्यादिषु भिन्ने पदे, न समाप्तः । सति समाप्ते “अभितः—” ( ५४४ ) इति, “अन्वारात—” ( ५४५ ) इति च व्यर्थं स्वात् । द्वितीयाशां सत्यासस्त्याच्च समयायामनित्येव समाप्ते इति किं क्वां द्वितीयया ? किञ्च नित्योऽप्यं समाप्तः, तेन यामं समया इत्यादि व्यक्तनिर्देशं परिकल्प्य विधिसमर्थनमव्ययुक्तमेव । तदाहु “विधानसामर्थ्यात् नाव्ययीभावः” इति । नागेशम्—‘समया’ इत्यादीनां ‘समीपे’ इत्याद्यधिकरणप्रधान एवार्थः । ततः ‘समीपम्’ इत्यर्थे असति, समाप्तस्य प्राप्तिरिव नाक्षि—इत्याह ॥

दी—। मद्राणां समृद्धिः सुमद्रम् । यवनानां द्वृग्जिदुर्यवनम् । विगता जटजिदुर्यद्विः । मच्छिकाणामभावो निर्मच्छिकम् । हिमस्य अत्ययः अतिहिमम् । अत्ययो ध्वंसः । निद्रा सम्ब्रति न युज्यते इत्यतिनिद्रम् । हरिशब्दस्य प्रकाशः इतिहरि ।

समृद्धि prosperity—सुमद्रम् prosperity of the *Madras*. द्वृग्जि adversity—दुर्यवनम् । अर्थभाव absence of a substance—निर्मच्छिकम् absence of flies. अत्यय dis-appearance, destruction—अतिहिमम् absence of cold. असम्ब्रति unsuitability—अतिनिद्रम् unsuitability of sleep. शब्दप्रादुर्भाव notoriety, spread of fame—इतिहरि spread of Hari's fame.

मित—। सुमद्रमिति सम्भवार्थकसुशब्देन अव्ययेन समाप्तः । सु इति प्रथमान्तरम् । मद्राणामिति घष्टपत्तेन समाप्तः ॥ विगता जटजिरिति प्रादिततपुरुषः ॥ दुरित्यव्यर्थम् इह जटजिनाशे वर्तते । तस्य प्रथमान्तरस्य यवनानामिति घष्टपत्तेन समाप्तः । एव सुक्तरत्वादि घष्टप्ता एव समाप्तः ॥ निरित्यभावार्थकमव्ययम् । ‘अर्थभाव’ इति उत्तरपदवाचस्य अर्थस्य अभावः । तेन दुर्यवनमित्यादौ नानेन प्रसङ्गः, तत्र हि अभावो यवनानामृक्षेन तु उत्तरपदवाचानां यवनानामेव । निर्मच्छिकमिति उपसर्जेनक्षेत्रो नपुंसकत्वाद्दस्तो वा । एवमतिनिद्रमित्यपि ॥ असम्ब्रति इत्यस्य सम्भति न सुज्यते

इत्यर्थः ॥ प्रथमान्तस्य प्रथमान्तेन समाप्तः ॥ प्रादुर्भावः प्रकाशः ॥ इतिशब्दं इह शब्द-  
प्रादुर्भाववचनः ॥ सर्वत नित्यः समाप्तः । अव्ययीभावे अव्ययार्थस्य प्राधान्यम् ।  
यूवृपदार्थप्रधानोऽव्ययीभावः ॥

दी— । विष्णोः पश्चादनुविष्णु । पश्चाच्छब्दस्य तु नायं  
समाप्तः, “ततः पश्चात् स्त्र॑स्यते” इति भाष्यप्रयोगात् ।

In अनुविष्णु, अनु means पश्चात् । पश्चात् itself cannot be com-  
pounded by this rule as is evident from ततः पश्चात् used un-  
compounded in the भाष्य ।

मिति— । पश्चाच्छब्दस्य समाप्ते हु निव्यत्वात् समाप्तस्य ‘ततः पश्चात्’ इति वाक्य  
“तासाच्च पश्चात् करकप्रभाषाम्” इत्यादि च दुर्लभम् । ज्ञापितर्थे दमनेन यत् सूक्ष्मिक्या  
तत्तदर्थनिर्देशे गृहीतानि अव्ययानि तेषु तेषु अर्थेषु नानेन समस्यते इति । तेन  
अतिहिमनिव्ययुक्तमत्यस्तोदाहरणम्, अव्ययशब्दे अर्थेषु इति । निर्हिमनिति  
इत्युक्तमेव ज्ञाय इति नागेशः ॥

दी— । योग्यतावीप्सापदार्थनितिवृत्तिसाहश्यानि यथार्थः ।  
अनुरूपम्—रूपस्य योग्यमित्यर्थः । अर्थमर्थं प्रति प्रत्ययम् ।  
प्रतिशब्दस्य वीप्सायां कर्मप्रवचनीयसंज्ञाविधानसामर्गात् तद्वोगी  
हितोयागर्भं वाक्यमपि । शक्तिमनिक्रम्य यथाशक्ति । हरे:  
साहशंग्र सहरि । वच्चमाणेन सहस्य सः ।

The senses of यथा are—Suitability, Repetition, Non-trans-  
gression, Similitude. Thus (योग्यता) अनुरूपम् which means ‘befitting  
the looks.’ (वीप्सा) प्रत्ययम् towards all. प्रति has been declared a  
कर्मप्रवचनीय in the matter of वीप्सा, hence in connection with it  
a वाक्य with the हितोया is also allowable—अर्थमर्थं प्रविष्टः ( पदार्थ-  
नितिवृत्ति ) यथाशक्ति, again, in the sense ‘not going beyond one’s  
powers.’ ( साहश ) सहरि in the sense resemblance with इति

is a compound of सह and हरि where सह implies साहस्र and is changed into स in the compound by the rule following.

नित—। योग्यता सामन्नस्यम् । पदार्थस्य अनतिःचिरनतिक्रमः ॥ अनुरूपमित्यत्र योग्यता अनुशब्दस्य मुख्योऽर्थः; योग्य इति गौणः । अथवा मुख्यार्थे एव समासः । क्रिया काचिदध्याहर्त्यन्वया । तथा हि रूपस्य योग्यता अनुरूपम् । तत् यथा भवति यथा करोति अनुरूपं करोति ॥ अर्थमर्थं प्रति इति साकाङ्गं वाक्यम् । अर्थमर्थं प्रति शब्दः प्रयुज्यते इत्याकाङ्गानिहतिः । इह हितकोन वीष्णा गम्यते प्रतिना च वीष्णायुक्तस्य शब्दप्रयोगस्य अर्थेन सम्बन्धः । समासे तु प्रतिना एव योतिता वीष्णा, तत् तदर्थे पुनरर्थेशब्दो न दिक्ष्यते ॥ ननु नित्यसमासे कथमर्थमर्थं प्रति इति स्वपदवियही दर्शितः? उच्चते—“लक्षणेत्यमूल—” (५५२—१४६०) इति वीष्णायां प्रते: कर्मप्रवचनीयता उक्ता । तस्याः सार्थकता वाक्ये एव स्थात् । नित्ये तु समासे प्रत्यर्थमित्यभावो यथा द्वितीयायां तथा षष्ठ्यामपि तुल्यं एवेति निष्फला कर्मप्रवचनीयहितीया । तत् कर्मप्रवचनीयसञ्जाविधानसामर्थ्यात् इह समासो वैकल्पिको न नित्यः । वस्तुतस्तु अर्थमर्थप्रति इत्यत्र प्रतेर्वीष्णार्थत्वाभावात् व्याख्यानमावमेतत्त्र वियहः । तेन निर्बाधा समामस्य नित्यता ॥ शक्तिमनतिक्रम्य इत्यपि साकाङ्गम् । शक्तिमनतिक्रम्य यतते इत्यादि पूरणीयम् । इह शक्तिरनतिक्रमः यथाशक्ति, तत् यथा तथा यतते इत्यादार्थः । शक्तिमनतिक्रम्य यतते धृति स एवार्थः ॥ आसानेतत्, परं यथा पैशाच्छब्दस्य नायं समासः इति प्रागुक्तं, तथा मन्ये यथाशब्दस्यापि न, तत् कथं यथाशक्ति? सत्यं न, अतएव हि “यथाइसाहस्रे” (६६१—२११७) इत्यनुपदमेव वत्यते ॥ उहरौति मुख्यतः सदृशवाचिनो गौण्या हृत्या साहस्रार्थकस्य सहशब्दस्य प्रथमान्तस्य ‘हरे’ इति षष्ठान्तेन समासः । “अव्ययी—” (६६०—६१३८१) इति सहस्र स आदेशः ॥

दो—। ज्येष्ठस्यानुपूर्व्येण इत्यनुज्येष्ठम् । चक्रेण युगपत् इति विग्रहे—

‘आनुपूर्व्य’ precedence. Thus अनु etc., which means—In order of seniority. यौगपद्य is simultaneity. With the exposition.

चक्रेण युगपत् we compound मह in the sense युगपत् with चक्रेण and look forward.

मित—। अनुगतः पूर्वम् अनुप्रवैः प्रादिसमासः । तस्य भावः आनुपूर्वम् अनुकमः । अज्ञानादित्वात् अज् । अनुज्ञेष्ट प्रविशन्तु भवन्तः इत्यादि पूरणीयम् । क्रियाविशेषणे हितीया । अभावः ॥ यीगपद्यावचिनः सहशब्दस्य ‘चक्रेण’ इत्यनेन समासे—

६६० । अवग्रयीभावे चाकाले ॥ ६।३।८१ ॥

दी—। सहस्य सः स्यात् अवग्रयीभावे न तु काले । सचकम् । काले तु सहपूर्वाङ्गम् ॥ सट्टशः सख्या ससखि । यथार्थत्वेनेव सिद्धे पुनः साहश्ययहणं गुणभूतेऽपि साहश्ये यथा स्यादित्वेव-मर्थम् ।

In an अवग्रयीभाव, सह is changed into सु but not if the परपद means some ‘time’. Thus सह चक्रेण in the sense simultaneously with the discus, becomes सचकम् with अभाव of उत्तीया । But witness सहपूर्वाङ्गम् where the उत्तरपद is a काल and सह is retained. साहश्य is illustrated by ससखि which is a compound of सह and सख्या with सह changed into सु as above. This समास is already enjoined and is available because साहश्य is one of the meanings of यथा, yet साहश्य is separately mentioned only to ensure समास even when the साहश्य is indirectly stated.

मित—। पूर्वाङ्गस्यपरिलक्ष्य सहपूर्वाङ्गम्, साकर्त्त्वैव्ययीभावः । ससखि इति सहशार्थकसहशब्दस्य ‘सख्या’ इत्यनेन समासः । ननु स्वे साहश्यमित्यस्ति न सहशमिति, तत् कुलः सहशार्थकसा समासः ? तदाह “यथार्थत्वेनेव”—इत्यादि । अयमाशयः—साहश्यवान् खलु सहश इत्युच्छते । सहश इत्युक्ते साचादनुकमपि साहश्यं गम्यते एव । सोहश्यं तद गौणम्, साहश्यवान् सुख्यः । साहश्यस्य यथार्थं । तस्मिन् विहित एव समासः । इह पूर्वाङ्गस्तु गौणेऽपि साहश्ये सहशार्थे समासार्थम् । यथाकथचित् साहश्ये प्रतीयमानेऽपि समास इति भावः एतेन अनुरूपमित्यादिषु सर्वत्र सुख्यार्थे समास एव न्यायः प्रतिभाति ॥

दी—। चत्राणां सम्पत्तिः सच्चत्वम् । ऋद्देराधिक्यं समृद्धिः, अनुरूप आवभावः सम्पत्तिरिति भेदः । लृणमप्यपरित्यज्य सहणमत्ति, साकल्येन इत्यर्थः । न त्वत्र लृणमक्षणे तात्पर्यम् । अन्ते—अग्निग्रन्थपर्यन्तमधीति साम्नि ॥

सम्पत्ति development. सह in this sense is compounded with चत्राणां yielding सच्चत्वम् । सम्पत्ति is different from समृद्धिः । The latter means “exuberance of wealth” while सम्पत्ति is only “proper development.” As an instance of साकल्य—thoroughness—we have सहणम् which is a compound of सह and लृणेन । सहणमत्ति does not imply that grass was actually eaten, but that all that was offered was eaten up. अन्त completion—साम्नि a compound of सह and अग्निना, is an illustration. अग्नि stands here for the section relating to fire. साम्नि अधीति means—reads to the end of the section dealing with अग्न्याधान ।

मित—। इह सर्वत्र सहशब्दस्य समाप्तः । “अवधी—” इति सः ॥ संख्यां समाप्तः प्राविहितः । सम्पत्तिश्च न समृद्धिरिति भेदं दर्शयति—आवभावः आवभावं निजपरिणामितः । अनुरूप इति प्रादिसमाप्तः, नावधीभावः । अनुरूप आवभावो यथाद्यथं निजपरिणामितः । याङ्गशो विपरिणामो युक्तसाङ्गश इत्यर्थः । तत् सम्पत्तेः पृथक् निर्देशो युक्त एव ॥ सहणमत्ति इति बाक्यस्य लृणमक्षणे न तात्पर्यम् इत्याह न त्वत्रेति ॥ अन्त इति एतावदध्येतत्व्यमद्य इति प्रकालस्य अव्ययनस्य अन्तः, न तु तावतो यन्वस्य । तत् साकल्यात् पृथक् अन्त इत्युक्तं । अग्निरिति लक्षण्या अग्निसम्बन्धी यन्यः ॥

६६१ यथाङ्गश्च ॥ ३। १७ ॥

दी—। असाङ्गश्च एव यथाशब्दः समस्तते । तेन इह न—यथा हरिस्तथा हरः । हरेरूपमानत्वं यथाशब्दो द्योतयति, तेन ‘साङ्गश्च’ इति वा ‘यथाये’ इति वा प्राप्तं प्रतिषिद्धते ।

The word यथा is compounded only when it does not imply resemblance. Thus there is no समाच in यथा etc. Here यथा implies resemblance with हरि, hence the समाच which comes in either through साहस्र or through यथार्थ is prohibited.

मित—। यथा इत्यव्यर्थं सुपा सह समस्ते साहस्रार्थं तु न, इत्यर्थः । यथा हरिस्थाहरः इत्यत्र यथाशब्दः हरिनिष्ठस्य साहस्रस्य अनुवादकः । तथाशब्दस्तु तस्येव साहस्रस्य हरि विधायकः । विधानात् प्राक् हरौ एव साहस्रस्य सत्ता, तदाहु हरिरूप-मानत्वमित्यादि । एतेन 'यथा हरिः' इत्यत्रैव समासप्रसङ्गः न 'तथा हरः' इत्यत्र । स च समाचो निषिद्धते ॥ ननु प्राप्तस्यैव प्रतिषेधो भवति, कुत इह प्राप्तिः? आह च "साहस्रे इति वा" इत्यादि । "यथार्थे" इति तु न युक्तम् । यथाशब्दस्य सूत्रे यद्योत्तलात् तदर्थे तस्य समाचो न । भाष्यकार आह "साहस्रसम्पत्ति—" इति प्राप्तेऽपि । एतेन योग्यता वौचा पदार्थानविहचिरिति विष्वर्णेषु यथाशब्दस्य अप्राप्तः समाचो विधीयते इति फलितम् । तत् 'यथाशक्ति' इति प्रागुक्तम् अस्त्रैवोदाहरणम् ॥

### ई८२ । यावदवधारणे ॥ २२८ ॥

दी—। यावन्तः ज्ञोकास्तावन्तोऽच्युतप्राणामाः, यावच्छूलोकम् ।

अवधारण is 'estimate or determination of amount'; यावन्त should be compounded when meaning अवधारण । Thus यावच्छूलोकमच्युतप्राणामाः; which means that the prostrations were as many as the number of verses recited.

मिते—। अवधारणमियतापरिच्छृद्दिः । तच्चिन् द्योल्ये यावदित्यव्यर्थं निव्ये समस्ते । ननु कथं निव्ये समाचे यावन्तः ज्ञोकाः इति स्वपदवियहः? अर्द्धनिर्देशोऽच्युत वियहः । यावदित्यव्यर्थेन तुल्यार्थको यावदिति तज्जितान्तोऽप्यक्षिः "यत्तदेतेभ्यः परिमाणे वतुप्" । (१८०—प्रारंभ) इति वतुपा सिद्धः । इह अव्ययस्य समाचः, तज्जितान्तेन अस्तपदवियहः । "अवधारणे" किम्? यावदहर्ते तावदसुकम्, कियद्भुक्ते नावधारयामि इत्यत्र न समाचः ॥

६६३ । सुप् प्रतिना मात्रार्थे ॥ २॥१८ ॥

दो—। शाकस्य लेशः शाकप्रति । ‘मात्रार्थे’ किम्? हृचं प्रति विद्योतते विद्युत् ।

A सुबन्त word should be compounded with प्रति in the sense ‘a little’, ‘a trace.’ Thus शाकप्रति—a trace of vegetables. Why मात्रार्थे? Witness हृचं प्रति etc. where हृचम् is uncompounded!

मित—। सुविति प्रथमान्तं समासे पूर्वे प्रतिति । मात्रा इत्यल्पार्थे । प्रतीत्यव्ययम् पि अल्पार्थकमस्ति । ‘मात्रार्थे’ अल्पार्थे वर्तमानेन ‘प्रतिना’ अव्ययेन सह अनव्यय ‘सुबन्ते’ समस्ते अव्ययीभावय समासो भवति इत्यर्थः ॥ ‘सुप्’ इति वर्तमाने पुनः सुव्यहणमव्ययनिहत्यर्थम् ॥ हृचं प्रति इत्यत्र प्रतिलिङ्गणे न मात्रार्थे, अतो न समासः ॥

६६४ । अचश्लाकासंस्थाः परिणा ॥ २॥१२० ॥

दो—। द्यूतव्यवहारे पराजये एवायं समासः । अक्षेण विपरीतं हृत्तम् अचपरि । श्लाकापरि । एकपरि ।

Numerals and the words अच and श्लाका are compounded with परि । This समास is allowed in gambling parlance and to imply loss only. Thus अचपरि etc., meaning ‘reverse caused by an अच etc.’

N. B.—It is not clear what अच and श्लाका are here. It seems these are small bodies of metal or bone shaped so as to have a face and a back only. When a cast is made with them they fall either face or back upwards like ordinary shells.

मित—। अचश्लः श्लाकाश्लः संख्यावाचकश्लद्य अव्ययाभावार्थे वर्तमानेन परिणा अव्ययेन समस्ते अव्ययीभावय समासो भवति । द्यूते यो व्यवहारः अचपातः श्लाकापातो वा, तथ्यिन्, तवापि पराजयवर्णनायामिवायां समास इत्यते ॥ हृत्तमिति भावे तः । अचेणेति अनुकृते कर्त्तरि द्वतीया । विपरीतं विकृद्धं यथा तथा

हन्, जयविरहतथा अचो वा श्लाका वा वर्तते इति भावः । परि इति पर्याप्तवने  
अव्ययम् । प्रथमान्तेन तेन सह ‘अचेष्ट’ इत्यस्य समाप्तः । पञ्चमिरचैः श्लाकाभियो  
इत्यत्ववहारः । तद सर्वेषामिव अवाक्यपाते उत्तानपाते वा जयः, एकस्यापि विपर्यये  
पराजय इति जयादित्यः । ‘एकपरि’ इति एकस्य अवाक्यं अन्यापातात् पराजय  
अव्ययः ॥

६६५ । विभाषा ॥ ३।१।१ ॥

दी— । अधिकारोऽयम् । एतत्सामर्थादेव प्राचीनानां  
नित्यसमाप्तवम् । ‘सुप् सुपा’ इति तु न नित्यसमाप्तः, ‘अव्ययम्’  
इत्यादि समाप्तविधानात् आपकात् ।

Hence-forward all that is ordained is optional. On the strength of this very statement those here-in-before mentioned are obligatory. सुप् सुपा is not obligatory, for then समाप्तसंज्ञा by “अव्ययम्—” ( 652—२-१-६ ) etc., would be unnecessary, the संज्ञा having been already attached by सुप्सुपा ।

मित— । ‘अधिकारोऽयम्’ इत्यस्य विभाषा इत्यधिक्रियते आ समाप्तरिसमाप्ते  
अव्ययः । एत उत्तरं यद्यदुच्चते सत्तत् यैकत्विकभिति भावः । ‘प्राचीनानां’  
प्रागुक्तानाम् ॥ भावकारेण विस्पष्टपटुरिति ‘सुप् सुपा’ समाप्ते वित्यष्टं पटुः इति  
खपदविष्ठो दण्डेतः । तत् ‘सुप् सुपा’ इति न नित्यः समाप्तः । अव दुक्तिमाह—  
‘सुप् सुपा’ इत्यस्य विजेता अव्ययीभावाद्यः । तत् सुप्सुपा इत्यस्य समाप्तसंज्ञायां  
स्वयां अव्ययीभावादीनामपि प्राप्ता एव । तथापि यत् सूक्तकारः अतुर्थन् “प्राक्  
कडारात् समाप्तः” (६४८—३।१।१) इति प्रत्येकमव्ययीभावादीनां पृथक् संज्ञा  
करीति तत् आपयति ‘सुप् सुपा’ इत्यत् न नित्या समाप्तसंज्ञा । अत एवाह  
‘समाप्तविधानात् आपकात्’ इति, समाप्तसंज्ञाविधानादित्यः ॥ अन्यज्ञ “समर्थः  
पृथदविधिः” इत्यत आरभ्य “सह सुपा” इति यावत् उपक्रममावम् । “अव्ययीभावः”  
अव्ययीह शास्त्रारभ्यः । सूक्तकारेण हि “सह सुपा” इति अधिकारसुत्रहपेणैवोपन्धस्तं

न स्वच्छानुपेतः । सूक्तकाररौत्त्वा “अव्ययम्—” (६५२) इत्यत एव स्वच्छानुवाचस्थाप्तः । नित्यता वा अनित्यता वा स्वच्छेष्ट्वे प्रसन्नज्यते । तत् कथं “सह सुपा” इत्यब्दस्तस्माद् प्रसङ्गः ? सर्वं, भगवान् भाष्यकारः सूक्तविदं विभव्य “सुप् सुपा” इत्यधिकारं स्वच्छव्यक्तव्यतावान् । परं तेनापि स्वपदविद्याहूँ वदता विकल्पता एवास्तु दर्शिता ॥ किञ्च “सुप् सुपा” इति भाष्यकारस्तु वचनं न सूक्तकारस्य । तदिह विभाषां वदन् सूक्तकारस्तस्मापि नित्यता नैवोत्पश्यन्ति । अतएव भाष्यकारेण विस्तयं पटुरिति स्वपदविद्यहो दर्शितः ॥

६६६ । अपपरिवहिरञ्जवः पञ्चम्या ॥ २।१।१२ ॥

दी— । अपविष्णु संसारः—अप विष्णोः । परिविष्णु—परि विष्णोः । वहिर्वनम्—वहिर्वनात् । प्रावनम्—प्रावनात् ।

The indeclinables, अप, परि, वहिस् and those that are derivatives of the root अञ्च् to go, are optionally compounded with पञ्चम्यन् words with which they are syntactically connected. Thus अपविष्णु compounded, or अप विष्णोः uncompounded etc.

मित— । ‘अञ्च्’ इति अञ्चूत्तरपदः शब्दो लक्ष्यते । अपादीनि अञ्चूत्तरपदानि च अव्ययानि पञ्चम्यन्तेन वा समस्यन्ते अव्ययीभावय समाप्ती भवति ॥ “अपपरी वर्जनी” (५२६—१४।८८) इति कर्मप्रवचनीयसंज्ञा । “पञ्चम्यपाङ्—” (५८—२।३।१०) इति पञ्चमी ॥ अस्यादेव सूतात् शापकात् वहियोगे पञ्चमी ॥ “अन्यारात्—” (५८—२।३।८६) इति खण्डूत्तरपदयोगे पञ्चमी । प्राच्यां दिग्गिं इति “दिक्षश्वद्यम्यः—” (१८०—प्रा।३।२६) इति स्थाये अस्तातिः । ‘प्राची अस्तात्’ इति स्थिते “अञ्चे लुक्” (१८०—प्रा।३।२०) । प्राची इति जाते “लुक् तज्जितलुकि” (१८०—१२।४६) । प्राच् । “तद्वितशासवैदिभक्तिः” (४४—११।३८) इत्यवयत्वम् ॥

६६७ । आङ् मर्यादाभिविष्णोः ॥ २।१।१३ ॥

दी— । एतयोराङ् पञ्चम्यन्तेन वा समस्यते सोऽव्ययीभावः । आमुक्ति संसारः—आमुक्तीः । आवासं हरिभक्तिः—आ वालेभ्यः ।

The indeclinable आङ् implying 'inclusion' or 'exclusion' is optionally compounded with the पञ्चम्यन् word syntactically connected with it. Thus आसुक्ति &c., implying exclusion, आवालं &c. implying inclusion.

मित—। 'पञ्चम्या' इत्यस्ति । 'एतयोः' मर्यादाद्यामभिविधौ च वक्त्वानम् 'आङ्' इत्यब्यर्थं 'पञ्चम्या' समस्यते इत्यन्वयः ॥ सुक्तौ सर्वां न संसारः, तेन 'आसुक्ति' इति मर्यादा । बाला अपि हरिभिकाः, तत् 'आवालम्' इति अभिविधिः । उभयतः 'आङ् मर्यादावचने' इति कर्मप्रवचनौयता । ततश्च "पञ्चम्यपाङ्गप्रिभिः" इति पञ्चमी ॥

६६८ । लक्षणेनाभिप्रती आभिमुख्ये ॥ २।१।१४ ॥

दी—। आभिमुख्यद्योतकौ अभिप्रती चिङ्गचाचिना सह प्रावृत् । अभ्यग्निं शलभाः प्रतन्ति—अग्निमभि । प्रत्यग्निं—अग्निं प्रति ।

When अभि and प्रति imply 'facing towards' they are optionally compounded with the indicator of that facing. Thus अग्निं &c.—Locusts rush towards fire; also uncompounded अग्निमभि &c.

मित—। लक्षणं चिङ्गम् । 'प्रावृत्' इत्यस्य 'वा समस्यते' इत्यादिरथः ॥ "लक्ष-  
णेत्यम्भूत्—" (५५२—१।४।२०) इति प्रतेः कर्त्त्वप्रवचनौयता, "अभिरसामि" (५५३—  
१।४।२१) इति च अभिः ॥ इह अग्निर्लक्षणम् तदभिमुखलक्ष शलभपातस्य प्रसिद्धमेव ॥

६६९ । अनुर्यत् समया ॥ २।१।१५ ॥

दी—। यं पदार्थं समया द्वौत्यते तेन लक्षणम्भूतेन अनुः  
समस्यते सोऽव्ययोभावः । अनुवनमशनिर्गतः । वनस्य समौर्य-  
गत इत्यर्थः ।

अनु is optionally compounded into an अव्ययोभाव with that indicator whose neighbourhood is implied. Thus अनुवनम् &c.—

the meaning being ‘the thunder-bolt passed close to the forest.’

मित—। समया समीपे । ‘यत्’ इति सामान्ये ननु सकं समयायोगे द्वितीयान्तम् । ‘लच्छेन’ इत्यनुवर्तते । वनस्प समीपे अशनिर्गत इत्यनेन वनं लच्छमित्युच्ते । सामीप्यक्षतं लच्छणत्वम् । ईदृशस्यले एतम्भावणमित्युक्ते तस्य पदार्थस्य समीपे किञ्चिज्जातनिति प्रतीयते । ताहशस्य पदार्थस्य वाचकाश्वर्द्देन अनुर्बाद समस्यते इत्यर्थः ॥ “चर्यं विभक्तिसमीपे—” (६५२) इति न सिद्धिः । इह तु ‘वनस्प समीपे’ इति ‘वियह न हि ‘वनस्प समीपम्’ इति । अतो न प्राप्तिः ॥ हत्तौ “वनस्प समीपं गतः” इति अर्थप्रदर्थनमावे न वियहः । वियहे समीपनिति प्रथमान्त स्थान इह च द्वितीयान्तम् ॥ समाप्ताभावे वनस्प इति कर्मप्रवचनीययोगे द्वितीया । यदा ‘यत् समया’ इत्यस्य द्योत्यत्वात् लक्ष्यलक्षणभावद्योतनं नाक्षीतेन कर्मप्रवचनीयता न, अतो वनस्प अनु इति शुक्लम् ॥

६७० । यस्य चायामः ॥ २।१।१३ ॥

दो—। यस्यदैर्घ्यं मनुना द्योत्यते तेन लक्षणभूतेन अनुः समस्यते । अनुगङ्गं वाराणसो । गङ्गानाया अनु । गङ्गादैर्घ्यं सदृशदेव्यांपलच्चिता इत्यर्थः ।

अनु is optionally compounded with the indicator whose length is expressed by it. Thus अनुगङ्गम् etc., which means—Varanasi is like Ganga in length. Optionally uncompounded—गङ्गानाया अनु ।

मित—। ‘लच्छेन’ इत्यक्ति ‘अनुः’ इति च । अनुः समस्यते लक्षणेन यस्य चायामय इत्यन्वयः । यस्य लक्षणस्य आयामी दैर्घ्यं द्योत्यते तेन लक्षणेन अनुः समस्यते द्योत्यते । तदाह—यस्य दैर्घ्यं भित्यादि ॥ उदाहरणे अनुगङ्गनिति वाराणसीति च समानाधिकरणे पदे । समानाधिकरणता च उपमानोपमियभावाङ्गम्यते । उपमाननिः पुनर्न गङ्गा किन्तु गङ्गानाया दैर्घ्यम् । तदेव अनुना द्योत्यते । दैर्घ्यं विद्यये गङ्गासदृशी वाराणसी । तदाह—गङ्गादैर्घ्यत्वादि । गङ्गैव उत्तरदचित्यतो दीर्घां वाराणसी दैर्घ्यः । इहापि लक्ष्यलक्षणभावद्योतनं नाक्षीति गङ्गानाया अनु इति भवति ॥

६७१ । तिष्ठदगुप्रभृतीनि च ॥ २।१।१७ ॥

दो— एतानि निपात्यन्ते । तिष्ठन्ति गावो यस्मिन् काले स तिष्ठद् दोहनकालः । आयतीगवम् । इह शत्रादेशः पुंवज्ञावविरहः समासान्तश्च निपात्यते । खलैयवम् । इत्यादि ।

तिष्ठद् and similar words that are listed together are obtained irregularly and are treated as अव्ययीभाव compounds. Thus तिष्ठद्, the time when cows stand still—time for milking, i. e., dawn. Similarly आयती etc., the time when cows return—dusk. Here the substitution of श्व for श्वट्, absence of the masculine form, and the attachment of the समासान्त affix are irregularities. In खलैयवम्, which means the time when wheat is placed in the mortar for husking, the सप्तमी is irregularly retained.

मिति— । तिष्ठन्ति गावो यस्मिन् काले सः इति स्थिते, लटः स्थाने शत्रादेशः, तिष्ठन्त्यः गावो यस्मिन् इति । इहैव निपातनात् प्रथमासमानाधिकरणेऽपि शब्दः । ततः समाप्ते पुंवदावे “गोस्थियोः—” ( ६५—१।३।४८ ) इत्युपसर्जनक्रस्ति, अव्ययीभावलादव्ययते तिष्ठद् ॥ एवम् आयती गावो यस्मिन् काले स इति स्थिते, निपातनात् शत्रादेशः, ततः समाप्ते निपातनादेव पुंवज्ञावाभावे, आयती गो इति जाते, निपातनात् अव्ययीभावेऽपि ततुपुरुषाधिकारोक्तः समासान्तष्टच् । तेन आयतीगव इति रूपम् । ततः प्रथमाद्या अन्यावः ॥ खलै उलूखलै यवा चिप्पने यस्मिन् काले स खलैयवम् ॥ चकार इह अवधारणार्थः । तिष्ठद् पुभृतीन्द्रिये, अन्यः समाप्तो मा भूत, परमतिष्ठदगुरुति ॥

६७२ । पारे मध्ये पष्ठगा वा ॥ २।१।१८ ॥

दो— । पारमध्यशब्दौ पष्ठ्यन्तेन वा समस्येते । एदन्तत्वञ्चानयोनिपात्यते । पक्षे पष्ठोतत्पुरुषः । पारेगङ्गादानय—गङ्गा-

पारात् । मध्ये गङ्गात्—गङ्गामध्यात् । महाविभाषया वाक्यमपि—गङ्गायाः पारात्, गङ्गाया मध्यात् ।

This words पार and मध्य are optionally compounded into an अव्ययीभाव with the syntactically connected वर्णन word. When an अव्ययीभाव, the words end in ए, otherwise there is a षष्ठीतत्पुरुष । Thus ( अव्ययी— ) पारेगङ्गात् etc., ( षष्ठीतत्— ) गङ्गापारात् etc., From the original optionality that pervades the whole subject, वाक्य is also allowed ; thus गङ्गायाः पारात् etc.

मित— । इह गङ्गायाः पारम् इति वाक्ये विभाषा समाप्तः । एतच्च “विभाषा” (६६५—२।१।११) इति प्रकाश्या ‘महाविभाषया’—व्यापिन्या विभाषया । समाप्तं पुनरनेन अव्ययीभावो वा षष्ठीतत्पुरुषो वा । तत् वैहृष्ट्यं भवति—( असमाप्ते ) गङ्गायाः पारम्, ( षष्ठीतत्पुरुषे ) गङ्गापारम्, ( अव्ययीभावे ) पारेगङ्गमिति ॥ पारेगङ्गादित्यत्र नपुं सकलस्ते पारेगङ्ग इति प्रातिपदिकम् । “नाव्ययी—” ( ६५०—२।४।८८ ) इति पञ्चम्या अन्नावाभावे पारेगङ्गात् ॥ एवं परिमध्यात् ॥

### ६७३ । संख्या वंशेन ॥ २।१।१८ ॥

दी— । वंशो हिधा—विद्यया जन्मना च । तत्र भवो वंशः । तदाचिना सह संख्या वा समस्यते । हौ मुनौ वंशौ हिमुनि व्याकरणस्य । विद्यातइतामभेदविवक्षायां त्रिमुनि व्याकरणम् । एकविंशतिभारद्वाजम् ।

Succession is of two kinds—that by birth and that by initiation. A descendant is one coming in through succession. A numeral is compounded into an अव्ययीभाव with a descendant. Thus हिमुनि means two sages as descendants by initiation, as in the case of Grammar which has the first sage Panini and then Katyayana. Similarly त्रिमुनि counting पतञ्जलि as the third

descendant. Taking the sage as identical with his science, we may also say विसुनि व्याकरणम्—three sages constituting Grammar. For descent by birth, witness एकविंशति etc.,—twenty one descendants of Bharadvaja.

गित—। वंशः समानपरम्परा । स च जन्मना पुत्रपरम्परा, विद्या शिष्य-परम्परा । वंशे भवः वंशः “दिगादिष्यो यत्” (१४२०—४३५४) इति यत् । वंशस्य संख्या वंशेन समानाधिकरणेन समस्ते अव्ययीभावय समाप्ते भवति ॥ व्याकरणमिति विद्या । तत्र पादिनिः, कात्यायनः, पतञ्जलिरिति वयो मुनयो वंशाः शिष्यपरम्परा । द्वै मुनी पाणिनिकात्यायनौ हिसुनि वंशौ व्याकरणस्य ॥ पाणिनिरेव व्याकरणम्, कात्यायन एव व्याकरणम्, पतञ्जलिरेव व्याकरणम्, इत्यभेदे विविचिते हिसुनि व्याकरणम् विसुनि व्याकरणम् ॥ भरदावाज्य गोवापत्यानि भरदावाज्याः वंशाः पुत्रपरम्पराः । भरदावाज्यवद्वाहोचे अब् । “यज्ञोष” (११०८—२१४।६४) इति वहुपु-लुक् । एकविंशतिः भरदावाज्य एकविंशतिभारदावाज्यम् । समाप्ते तु लुगभावः, “हतीया-सप्तम्योर्बुलम्” (६५८—२१४।८४) इति सूक्ते “एकविंशतिभारदावाज्यम्” इति भाष्यप्रयोगात् । नारीश्वरा वाक्ये लुकि सति समाप्ते लुगभावं नाद्रियते, तेन एक-दिशतिभारदावाज्यवंशा इत्येव वाक्यमाह । किञ्च अस्मादेव भाष्यप्रयोगात् भरदावाज्यवदस्य चपकादिषु (११५१—२।१४।६६) पाठं कल्पयति । तथा सति वैकल्पिके लोपाभावे भरदावाज्य गोवापत्यानि भरदावाज्य इत्यपि भवति । तत् एकविंशतिभारदावाज्य इति वाक्ये एकविंशतिभारदावाज्यम् ॥

६७४ । नदीभिः ॥ २।१२० ॥

दी—। नदीभिः संख्या प्राग्बत् ।

Numerals are optionally compounded into an अव्ययीभाव with words designating rivers.

गित—। ‘संख्या’ इति पूर्वस्वादनुवर्तते । नदीवाचकशब्देन सह संख्या वा समस्ते अव्ययीभावय समाप्ते भवति ॥ इह वहुवचनेन नदीति त्र नदीविशेषः नापि

नदीशब्दमावम् इत्यनुसीयते । तेन नदीति यस्य अर्थः तेन समाचो लक्ष्यते । नदी-  
शब्देनापि भवति ॥

दो—। “समाहारे चायमिष्यते” (वाच्चिक) । सप्तगङ्गम् ।

द्वियसुनर्म ।

This applies only in case of समाहारे । Thus सप्तगङ्गम् etc.

मित—। चकारोऽवधारणार्थः समाहारे एवेति । सप्तानां गङ्गानां समाहारः  
सप्तगङ्गम् । नपुंसकङ्गस्तः । अम्भावः ॥ इह स्त्रियाणां ‘गङ्गा’, ‘यमुना’ इत्यादि  
नदीमावस्य वाचकम् ॥ समाहारेऽपि अव्ययीभाव एव दिग्यर्थ । यदा तु न समाहारः  
तदा एका नदी एकनदी, “पूर्वकालैक—” (३२६—२१४८) इति समाप्तः ॥  
६७५ । अन्यपदार्थं च संज्ञायाम् ॥ २१२१ ॥

दो—। अन्यपदार्थं विद्यमानं सुबन्तं नदोभिः सह नित्यं  
समस्यते संज्ञायाम् । विभाषाधिकारेऽपि वाक्ये न संज्ञानवगमादिह  
नित्यसमाप्तः । उन्मत्तगङ्गं नाम देशः । लोहितगङ्गम् ।

Any सुबन्त word is compounded into an अव्ययीभाव with words  
designating rivers when the whole is a proper name of something  
not denoted by the constituents of the compound. Such  
compounds are obligatory, though enunciated in the section of  
optional compounds, because the वाक्य does not give the im-  
pression of a proper name. Thus उन्मत्त �etc., which is the  
name of a country. Similarly लोहित �etc.

मित—। संख्या इति निष्पत्तम् । पूर्वस्वात् नदीभिरित्यनुवर्तते । अव्ययीभावस्य  
समाचो भवति वश्वीरपवादः ॥ उन्मत्ता गङ्गा अचिन् इति विषेधः । परतु विषेध  
देशो नाभिधीयते । अत आह—नित्यसमाप्त इति । इह वाक्यं नास्ति इति न, वाक्ये  
‘पर्याप्ति भिन्न इत्येव । कुमारस्तु वैकल्पिक एव इति “द्वितीयवृत्तीय—” (११४—२१२१)  
इत्यव भाष्यम् ॥

६७६ । समासान्ताः ॥ पाठां६८ ॥

दी—। इत्यधिकात्य—

Having taken up this subject, viz, समासान्त affixes—

मित—। समासान्त अन्ताः अन्तावयवाः समासान्ताः वद्धिता एते स्थायिकाः ॥  
एतैः सह समुदायस्य समाससंज्ञा ॥

६७७ । अव्ययीभावे शरत्प्रभृतिभ्यः ॥ ५।४।५०७ ॥

दी—। शरदादिभ्यष्टच् स्यात् समासान्तः अव्ययीभावे ।  
शरदः समीपम् उपशरदम् । प्रतिविपाशम् । शरद् । विपाश् ।  
अनस् । मनस् । उपानह् । दिव् । हिमवत् । अनडुह् । दिश् ।  
दृश् । विश् । चितस् । चतुर् । त्यद् । तद् । यद् । कियत् ।

In an अव्ययीभावे the समासान्त affix टच् comes in after words listed with शरद leading. Thus उपशरदम् proximity of शरद । प्रतिविपाशम् towards the river Vipasa. The list is शरद etc.

मित—। शरदः समीपम् इति समीपार्थेऽव्ययीभावः । “भृषः” ( ६८२—५।४।११ ) इति विकल्पे प्राते इह पाठान्त्रित्यष्टच् । उपशरद टच् इति समुदायस्य अव्ययीभावसंज्ञा । तेन ‘उपशरद’ इति अदन्ते प्रातिपदिके “नाव्ययी—” ( ६५७—२।४।४७ ) इत्यम् ॥ प्रतिविपाशमिति “लक्षणेनाभिः—” ( ६६८—२।१।१४ ) इत्यव्ययीभावः । प्राग्वत् प्रक्रिया । अय शरत्प्रभृतयो निर्दिश्यन्ते—शरदिति ॥

दी—। “जराया जरस् च” (गणसूत्र) । उपजरसम् ।

जरा is शरदादि and is changed into जरस् when टच् follows. Thus उपजरसम् proximity of old age.

मित—। टचि परे जराशब्दस्य जरसादेशः स्थादित्यर्थः । जरायाः समीपमिति वियहः । प्रक्रिया प्राग्वत् ॥

दी—। “प्रतिपरसमनुभ्योऽच्चाः” (गणसूत्र) । “यस्येति च” (३११—६।४।१४८) । प्रत्यक्षम् । अच्चाः परमिति विश्रहे समासान्तविधानसामर्थ्यादवग्यीभावः । “परोक्षे लिट्” (२२७१—३।२।१४) इति निपातनात् परस्य ओकारादेशः । परोक्षम् । ‘परोक्षा क्रिया’ इत्यादि तु अर्थआद्यचि । समच्चम् । अन्वच्चम् ।

अचि directs टच् when coming after प्रति, पर, सम् and अनु । Thus अचि प्रति when compounded gives प्रति अचि टच्, i. e. प्रत्यक्षि च । Now the इ of अचि disappears by the rule “यस्येति च” । Hence प्रत्यक्षम् with अम् by “नाव्ययी—” (६५७—२. ४. ८३) । Again अच्चाः परम्—beyond the range of vision—cannot be compounded into an अव्ययीभाव, there being no rule for it. Yet the समास is allowed, because otherwise this rule to attach टच् becomes meaningless in the case of पर । Hence we have पर अचि टच् । Dropping इ by “यस्येति च” पराच is expected, but परोक्ष follows by निपातन in the rule “परोक्षे लिट्” । With अम्, the form is परोक्षम् । Statements like परोक्षा क्रिया are defended by attaching अच् in the sense of मतुप् । समच्चम् means अच्छीर्योग्यम्, and अन्वच्चम् means अच्छोः पश्चात् ।

मिति—। प्रति, पर, सम्, अनु इत्येतेभ्यः परो यः अचिशब्दः ततटच् स्यात् अव्ययीभाववरसामावद्यवः ॥ अचि प्रति इति वाक्ये, लक्षणेनाभि—” (६६८—२।१।१४) इति समासे, प्रति अचि टच् इति स्थिते, ‘यस्येति च’ (२११) इति इकारलोपे प्रत्यक्षम् ॥ अच्चाः परमिति वाक्ये अव्ययीभावविधिरभावादाह समासान्तविधानेत्यादि । असति समासे कुतः समासातः? तदिह समासोऽक्षि इत्यस्य टज्जिविरेकापकः । क्लेते समासे पर अचि टच् इत्यादि प्राप्यत् । ‘पराच’ इति प्राप्ते “परोक्षे लिट्” इति निपातनात् परशब्दस्य परो भावः । ततः परो अच् परोक्ष । “एड़—

पदान्तादति” (५६—६।४।१०८) इति पूर्वस्यस् ॥ भवतु, कर्वं ‘परोचा क्रिया’ इति ? अव्ययीभावे तु ‘परोचं क्रिया’ इत्यापद्यते । उच्चह—‘परोच’ इति ‘परोचता’ इत्यर्थं लक्षणा । ततः परोचं परोचता अस्या इति मल्लर्थायि अच्च परोचा अच्छीरणोचरा इति । वस्तुतस्य परश्च इह गणस्येऽप्रचित्त इति नामेशः ॥ समचमिति यथार्थेऽव्ययीभावः अच्छोर्याग्नित्यवैः ॥ अच्छमिति अच्छोः पशादिति वाक्ये पशादर्थेऽव्ययीभावः ॥

६७८ । अनन्त ॥ ५।४।१०८ ॥

दी—। अनन्तादवरयौभावात् टच् स्यात् ।

टच् is attached after the second member of an अव्ययीभाव ending in अन् ।

मित—। अव्ययीभावस्य इतीये पदे अन्नते सति ततटच् स्यात् । टचा सनीतस्य समुदायस्य अव्ययीभावसंज्ञा, न तु टचः पूर्वस्य अनन्तस्य अङ्गस्य केवलस्य । तेन अव्ययीभावादिति अव्ययीभावइतीयपदादित्यर्थं लक्षणा ॥ पूर्वस्यात् ‘अव्ययीभावे’ इत्यनुवर्त्य—‘अव्ययीभावे कर्त्तव्ये अनः परं टच् स्यात् समाप्तान् इति वाख्यानं युक्ततरं प्रतिभास्ति ॥

६७९ । नस्तद्विते ॥ ५।४।१४४ ॥

दी—। नान्तस्य भस्यटेलोपः स्यात् तद्विते । उपराजम् । अध्यात्मम् ।

When a तद्वित affix beginning with य or a vowel follows, the stem drops the whole of its portion beginning with its last vowel. Thus उपराजन् टच् gives उपराजन् य which drops अन् from the stem, the result being उपराज and then अम् is substituted for सु । Similarly अध्यात्मन् टच् etc.

मित—। इह समीपार्थं अव्ययीभावे उपराजन् टच् इति स्थिते उपराजन् य इति जाते उपराजन् इत्यस्य भस्य भसंज्ञा । ततद्विलोपार्थम् “अव्ययानां भसावै टिलोपः”

इति न प्रवर्तते, अव्ययसंज्ञाभावात् । टच्चसमेतस्य समुदायस्त्रैव संज्ञा इत्युक्तं प्राक् ।  
तेन “नपुंसिद्धिते” इति ठिलोपः ॥ एवम् विमल्लयद्देवव्ययीभावे अध्यावदम् ॥

६८० । नपुंसकादन्तरस्याम् ॥ ५।४।१०८ ॥

दी— । अब्रन्तं यत् क्लीबं तदन्तादव्ययीभावात् टच् वा स्यात् । उपचर्मम्—उपचर्म ।

If the अब्रन्त word is neuter, टच् is optional. Thus उपचर्मम् with टच् and उपचर्म without it.

मित— । इहापि अव्ययीभावादिति अव्ययीभावीतरपदादिव्यद्य स्त्रया । यदा—  
अव्ययीभावे कर्तव्ये नपुंसकादुत्तरपदात् टच् वा इति प्राप्यत् व्याख्या यम् ॥ टचि—  
ठिलोपे उपचर्मम् । टज्जभावे उपचर्म इति अदन्तत्वाभावादम् न ॥

६८१ । नदीपौर्णमास्याग्रहायणीभ्यः ॥ ५।४।११० ॥

दो— । वा टच् स्यात् । उपनदम्—उपनदि । उपपौर्ण-  
मासम्—उपपौर्णमासि । उपाग्रहायणम्—उपाग्रहायणि ।

टच् is attached optionally after the words नदी, पौर्णमासी and अग्रहायणी final in an अव्ययीभाव । Thus उपनदम् with टच् and उपनदि without it, the vowel being shortened by “इस्तो नपुंसके—” ( ३१८—१. २. ४७ ). Similarly उपपौर्ण etc.

मित— । अव्ययीभावे इति वर्तते । नदान्तस्य पौर्णमास्यन्तस्य आग्रहायस्यन्तस्य च  
अव्ययीभावस्य टच् अन्तावयवो वा स्यात् ॥ उपनदि इत्यादि नपुंसकइस्तीन ॥ इह  
नदीति न “युस्त्राग्रही—” ( २६६—३।४।३ ) इति नदीसंज्ञकशब्दः । तथा सति पौर्ण-  
मास्याग्रहायस्योरीकारान्तयोः स्यात्ययोः नदीसंज्ञयोः पूर्णगुपादानं न स्यात् ॥

६८२ । भ्यः ॥ ५।४।१११ ॥

दी— । भयन्तादव्ययीभावात् टच् वा स्यात् । उपसमिधम्—  
उपसमिति ।

ट् is optionally attached after the second member in an अव्ययीभाव if it ends in a वर्णीय वर्ग except the nasals. Thus उपसमिधम् with ट् and उपसमित् without it.

मित—। भय इत्यपेष्मवर्गीयाः । अव्ययीभावादिति प्राप्यज्ञच्छा । यदा—  
अव्ययीभावे इत्यत्तुवर्तते । भयः इति भयलादिवर्थः ।

६८३ । गिरेश सेनकस्य ॥ ५।४।११२ ॥

दो—। गिर्यन्तादवग्यीभावात् टच् वा स्यात् । सेनक-  
ग्रहणं पूजार्थम् । उपगिरम्—उपगिरि ॥

The worthy teacher सेनक wants टच् to be optionally attached to गिरि when it is the second member in an अव्ययीभाव। सेनक is mentioned out of respect. Thus उपगिरम् with टच् and उपगिरि without it.

मित—। अव्ययीभावादिति प्राप्यज्ञच्छा । यदा—अव्ययीभावे इति वर्तते ।  
अव्ययीभावे गिरिः परं टच् समासान्तः स्यात् इत्यन्यः ॥ पूजार्थं न विकल्पार्थम् ।  
विकल्पस्तु अव्ययतरस्यांशहणानुहत्तरेव स्थिते ॥

### अथ तत्पुरुषः

७८४ । तत्पुरुषः ॥ २।१।२२ ॥

दो—। अधिकारीऽयं प्राप्यवह्नीहः ।

The designation तत्पुरुष continues so long as the word वह्नीहि is not pronounced (829—2.2.23).

मित—। ‘शेषो वह्नीहिः’ (८२८—२।१।२३) इत्यतः प्राप्त तत्पुरुषप्रकरण-  
निवर्थः ॥

६८५ । द्विगुणः ॥ २१२२ ॥

दी—। दिगुरपि तत्पुरुषसंज्ञः स्यात् । इदं स्वरं त्वक्तु  
शक्यम्, “संख्यापूर्वी दिगुणः” ( ७३०—२१५२ ) इति पठित्वा  
चकारवलेन संज्ञाद्यसमाविशस्य सुवचत्वात् । समासान्तः  
प्रयोजनम् । पञ्चराजम् ।

द्विगु compounds also are deemed as तत्पुरुषः । The rule for  
द्विगु is “संख्यापूर्वी दिगुः” which supplants the name तत्पुरुषः । If  
we add a च the sense becomes “द्विगु also.” The ‘also’ secures  
तत्पुरुष संज्ञा too; and then the present rule becomes super-  
fluous. The object of giving तत्पुरुषसंज्ञा to द्विगु compounds is  
to have समासान्त affixes that are enjoined after तत्पुरुष compounds. Thus पञ्चानां राजां समाहारः gives द्विगुसंज्ञा to ‘पञ्चराजन्’ । If  
this is to be a तत्पुरुष the समासान्त affix टच् comes in by “राजाहः—”  
( ७८८—१.४.९१ ) . Thus पञ्चराजन् टच् i. e., पञ्चराज । Now this is  
in the neuter by “स नपुं सकम्” ( ८२१—२.४. १७ ) . Hence पञ्चराजम् ।

मित—। स्वरैर्गतेन यो द्विगुः स तत्पुरुषोऽपि इति संज्ञाद्यसमाविश  
चच्छते । एतत् लघुतरेण प्रथमे न कार्तुं शक्यमिति दर्शयति संख्यापूर्वेति । “तद्वितार्थ—”  
( ७२८—२१५१ ) इत्यव यः संख्यापूर्वस्तपुरुषः तस्य द्विगुसंज्ञा क्रियते । स्वरूप  
“संख्यापूर्वी दिगुः” ( ७३०—२१५२ ) इति । एतेन तत्पुरुषसंज्ञा निवर्त्तते । यदि तु  
स्वरै चकारः क्रियते, “संख्यापूर्वी दिगुय” इति, तदा चकारेण तत्पुरुषस्यानुवर्त्तनात्  
संज्ञाद्यसमाविशी भवति ॥ भवतु, द्विगोः पुनर्स्तपुरुषसंज्ञया किं प्रयोजनम् ? समा-  
सान्तः प्रयोजनम् । पञ्चानां राजां समाहार इति समाससंज्ञायां सुब्लुकि “पञ्चन्  
राजन्” इति स्थिते “नलीप—” ( २३६—२१२० ) इति पञ्चनश्वलस्य पदसंज्ञकम्  
नकारो चुप्तते, ‘पञ्चराजन्’ इति भवति । समासचरमावयवानां तु “उत्तरपदत्वे  
चापदादिविधौ” ( वा, १११६३ ) इति पदसंज्ञा निविद्वा । तेन राजनश्वलस्य नैव  
स्वोपः । ततस्तपुरुषसंज्ञासमाविशच्छये एव टजुत्पदयते । “नस्तिते” ( ६७६—

६४।१४ ) इति टिक्कोये पञ्चराज इति च भवति । अस्य “स तपुंसकम्” ( ८२१—८४।१३ ) इति तपुंसकत्वे पञ्चराजम् । रूपीत्वं तु न भवति लम्बाद्यस्यैवेह अकारान्त्या न हि उत्तरपदस्थ, तेन “अकारान्तोत्तरपदो हिगुः स्त्रियामिषः” ( स. ८२१—वा ) इति न प्रवर्तते ॥

६८६ । द्वितीया श्रितातीतपतितगतात्यस्तप्राप्तयैः ॥२१।२४॥

दी—। द्वितीयान्तं श्रितादिप्रकृतिकैः सुबन्तैः सह वा समास्यते स तत्पुरुषः । कृष्णं श्रितः कृष्णश्रितः । दुःखमतौतो दुःखातीतः इत्यादि ।

द्वितीयान्त words are optionally compounded into a तत्पुरुष with श्रित, अतीत, पतित, गत, अव्यक्त, प्राप्त, आपत्त having a suitable सुप् attached. Thus कृष्णं श्रितः gives कृष्णश्रितः where कृष्ण leads because द्वितीया is an उपसर्जन here. Similarly दुःखम् etc.

सित—। द्वितीया इति द्वितीयान्तं सम्यते । श्रितादीनि प्रातिपदिकानि । सुप्तसुपा इति वर्तते, तेन सुपा युक्तैः श्रितादिभिः सह समासः । तदाह श्रितादिप्रकृतिकैरिति । श्रितादयः प्रकृतिः प्रकृतयो वा सुव्विषययो यथा तैरित्यर्थः ॥ “प्रातिपदिकयहये लिङ्गविशिष्टस्यापि यहसम्” इति ‘श्रिता अतीता’ इत्यादिभिः स्त्रीलिङ्गैरपि समासो भवति । कटं श्रिता कटश्रिता । श्रिताद्यन्तस्तु न भवति “समासप्रव्ययविधी तदन्तविधिप्रतिषेधः” ( २६, वा ) इति वचनात् ॥ पत्त इति प्राप्ति पतित इति इडेव निपातनादिद् । अव्यक्त इति विचितः । एभिर्योगे कर्मणि द्वितीया, सा समस्यते ॥

दी—। “गम्यादीनासुपसंख्यानम्” (वार्त्तिक) । आमं गमी आमगमी । अनं वुभुक्तुः अनवुभुक्तुः ।

Words listed with गमि leading have to be enumerated along with श्रित etc. Thus यामं गमी gives यामगमी etc.

सित—। “गमेरिनिः” इत्यैत्यादिक इनि; “भविष्यति गम्यादयः” ( १७१—

शा॒श्व॑ ) इति भविष्यत् कालविषयः । ततः ३ “क्वैनोः—” ( ६२८—शा॒श्व॑७० ) इति वष्टीनिषेदात् यामनिष्यनुके कर्मणि द्वितीया ॥

६८७ । स्वयं क्तेन ॥ २११२५ ॥

दी— । ‘द्वितीया’ इति न सम्बद्धते । अयोग्यत्वात् । स्वयं-  
क्तस्य अपत्यं स्वायंकृतिः ।

The indeclinable स्वयम् is compounded in a तत्त्वयुक्त with a word having क्त attached. Here द्वितीया does not come in from the preceding rule because द्वितीया cannot be attached to स्वयम् which has the sense of द्वितीया । Thus स्वयं क्तः स्वयक्तः । स्वयम् being an अव्यय, the compounded from looks like the uncompounded ; but witness the same with a तद्वित attached as in, स्वायंकृतिः having the first-vowel lengthened.

मित— । स्वयमिति द्वितीयासमर्थम् । तदाहुः ‘द्वितीया न सम्बद्धते अयोग्य-  
त्वात्’ इति । समासस्तु द्वितीयात्तपुरुषः । समासफलत्वं उद्दिद्विती तद्विते आदिद्वितः,  
स्वायंकृतिरिति ॥ क्त इति लब्ध्यथा क्तान्तप्रकृतिकः सुप् ॥

६८८ । खट्टा चेपे ॥ २११२६ ॥

दी— । खट्टाप्रकृतिकं द्वितीयान्तः क्तान्तप्रकृतिकेन सुबन्ते न  
समस्यते निन्दायाम् । खट्टारुद्धो जात्वाः । नित्यसमासोऽयम् । न  
हि वाक्ये न निन्दा गम्यते ।

The word खट्टा with द्वितीया attached is compounded with a क्तान्त word having a suitable सुप् to express depreciation. Thus खट्टारुद्धः which means a fool. The समास is obligatory, because the वाक्य will not imply censure.

मित— । ‘क्तेन’ इति वर्तते ‘द्वितीया’ इति च । खट्टा इति लब्ध्यथा ‘खट्टा-  
प्रकृतिका’ । ततः “खट्टाप्रकृतिका द्वितीया क्तान्तप्रकृतिकेन सुपा समस्यते चेपे”

पूर्वन्ययः । चेष्टे—निर्दा । ८ विद्याक्षेत्रे हि भूमिशयो भवति इति नियमः । समाहितयो  
गुरुषाभ्यनुज्ञातो गृही भूत्वा खट्टारोहणमर्हति । यस्तु प्राये तथा कुरुते, जात्यः  
किल सः । ततः परिव्यक्तयोगार्थः अवधाकारिमात्रे अर्थं गृहः । खट्टामारुद्र इत्यतो तु  
खट्टारोहणमात्रमेव गम्यते न सूख्यता, तदाह त्रुहि वाक्ये नेति । नियमसास्ता च  
उच्चारणमनुवात् इष्टव्या ॥

६८८ । सामि ॥ २११२७ ॥

दी— । सामिक्षतम् ।

The indeclinable सामि ( semi ? ) meaning ‘half’ is com-  
pounded with a कान्त word. Thus सामिक्षतम् ।

मित— । ‘तीन’ इत्यक्षि । सामि इत्यन्तसंयोगार्थः । क्रियाविशेषये हितीया ।  
सामिप्रकृतिका हितीया कान्तप्रकृतिकेन सुपा समाप्तते । सामि यथा तथा कृते  
सामिक्षतम् ॥

६८९ । कालाः ॥ २११२८ ॥

दी— । ‘तीन’ इत्येव । अनन्तव्यन्तसंयोगार्थः वचनम् ।  
मासप्रमितः प्रतिपचन्दः । मासं परिष्क्रेतुमारब्धवानित्यार्थः ।

Words meaning ‘time’, when in the हितीया, are optionally  
compounded with a कान्त word. This rule covers cases where  
there is no pervasion. Thus मासप्रमितः in उत्तराद्या etc., means ‘it has  
commenced to measure a fresh month.’

मित— । कालाः इति लक्षण्याः कालवाचकशब्दप्रकृतिकाः । ‘हितीया’  
इत्यक्षि ‘तीन’ इति च । ततः कालवाचकशब्दप्रकृतिका हितीया कान्तप्रकृतिकेन  
सुपा समाप्तन्ते इत्यन्ययः ॥ सामान्येन विधानं व्याप्ती च अव्याप्ती च प्राप्नोति । अकृते  
सुवे उत्तरस्वेष व्याप्ती सिद्धति अव्याप्ती तु न सिद्धति । तदाह—अनन्तव्यन्तसंयोगार्थः  
वचनमिति ॥ शूलप्रतिपदि मासारथः । ततु प्रतिपचन्द एव मासं प्रभातुमारभते ।

स हि चन्द्रो मासप्रभित इत्युच्यते । तब प्रभित इति प्रमातुमारज्जुमये आदि-  
कर्मणि कर्तृरिकाः । मासं प्रभित इति विषये न हि प्रतिपश्यन्ते य सासख्य सर्वांगता  
योगो गच्यते । तेन नाश्वत्यत्तसंयोगः ॥

६८१ । अत्यन्तसंयोगे च ॥ २११२८ ॥

दी—। 'कालाः इत्येव ।' 'अत्तान्तार्थः वचनम् ।' 'मुहूर्ते'  
सुखं मुहूर्तसुखम् ।

Words meaning 'time' are also compounded with a suitable  
सुखन् word when there is pervasion. Thus मुहूर्त &c.

मित—। कालाः हितीयान्ताः समर्थेन समस्यले व्याप्तौ सत्याम् इत्यर्थः ॥ सामा-  
न्यतो विहितोऽयं समासः कालेन च अकालेन च भवति । कालेन तु पूर्वेणैव सिद्धः ।  
तदाह—अत्तान्तार्थः वचनमिति ॥ एवमिह कालस्य समासे चत्वारः पदाः—व्याप्तौ  
केन इत्येकः, अव्याप्तौ केन इति हितीयः, व्याप्तौ अकेन इतीयः, अव्याप्तौ अकेन  
अत्यर्थः । एषु चतुर्थे समासो निवृत्ते, अन्ते पु इष्टः समासः ॥ उदाहरणानि च,  
व्याप्तौ केन मासमधौतो मासाधीतः (६८१), अव्याप्तौ केन—मासप्रभितः (६८०),  
व्याप्तौ अकेन मुहूर्तसुखम् (६८१) ॥

६८२ । छत्रोयातत्क्रतार्थेन गुणवचनेन ॥ २११३० ॥

दी—। 'तत्क्रत' इति लुप्तछत्रोयाकाम् । 'छत्रोयान्तं'  
छत्रोयान्तार्थक्रतगुणवचनेन अर्थशब्देन च सह प्राप्यवत् । शङ्कुलया  
खण्डः शङ्कुलाखण्डः । धान्येन अर्थः धान्यार्थः । 'तत्क्रत'  
इति किम्? अन्तरा काणः ।

Here तत्क्रत is not compounded with अर्थ, but is a separate  
word in the छत्रोया विभक्ति which has been dropped irregularly.  
Hence the sense is—A word expressing the cause is optionally  
compounded in the छत्रोया with the word expressing the change  
the cause works in a substance and also with the word अर्थ ।

Thus शुक्रा &c.—divided by a pair of nippers, also धान्यार्थः—Money from paddy. Why तत्क्रत—caused by it? Witness अच्चा काण्ठः which stands uncompounded because काण्ठत्वं is not caused by अच्चि।

मित—। लूपवृत्तीयोक्तिमिति सौतो विभक्तिलोप इत्यर्थः । वृत्तीयान्तमिति—‘तत्तीया’ इत्यतो खन्यते तदन्तविधिना । गुणमुक्तवत् न तु सम्भवति वृक्षिइति गुणवचनम्, यज्ञिप्राक् गुणमुक्ता सम्भवति तदगुणविशिष्टं द्रव्याभावं तत् । वाहुलकात् कर्त्तरि खुट् । स्वाच्छराण्यामन्वयस्तु—तत्तीया तत्क्रत गुणवचनेन अर्थेन ( च समस्ते ) । अथमर्थः—‘तत्तीया’ वृत्तीयान्तं पदं ‘तेन’ तैव वृत्तीयान्तपदार्थेन ‘कृतो’ यो ‘गुणः’ तस्य वचनेन तदगुणविशिष्टद्रव्यवाचकेन पदेन ‘अर्थः’—शब्देन च सह समस्ते ॥ शुक्रान् अस्त्रविशेषः । तेन क्रतः ‘खस्तः’ तेन खस्तिं खस्तगुणवत् जातं वस्तु ‘शुक्राखस्तः’ ॥ तत्तु तत्क्रतो यो गुणः इति आख्याने ‘गुणः-शब्दस्य ‘तत्क्रत’-‘शब्देन सामर्थ्यं भवति, न ‘वर्णनं’—शब्देन । तदैकं क्रतो ‘गुणवचनेन’ इति समाप्तः? उच्चते—इह सारिक्षस समाप्तोऽपि सौत एव वोक्यः ॥ ‘अर्थो’ धनम् । धान्येन इति हिसौ वृत्तीया । धान्यार्थं भवति धान्यहेतुकं धनमाह ॥ ‘काण्ठः’ इति तदगुणविशिष्टं द्रव्यं वृक्षि सत्यं, परम् अच्चा क्रतः काण्ठः इति तु निहार्थः, तेन न समाप्तः॥

५८३ । पूर्वसद्वशतसोनार्थं कलहनिपुणमित्रज्ञन्त्यः ॥२११३६॥

द्वौ—। वृत्तीयान्तमितैः प्राग्नवत् । मासपूर्वः । मात्रसद्वशः । पितृसम्भः । उनार्थ—माषोनं कार्षीपणम् । मासविकल्पम् । वाक्लहः । आचारनिपुणः । गुडमित्रः । आचारसद्वशः ।

Words with वृत्तीया may be compounded with पूर्व etc., having syntactical relation with them. Thus मासेन पूर्वः मासपूर्वः—anterior by a month etc.

नित—। ‘तत्तीया’ इत्यनुवर्तते । तदन्तविधिः । तदाह वृत्तीयान्तमिति । ‘एते’ इति पूर्वादयो खन्यन्ते । ‘अर्थ’ इति उनेशब्देनैव सम्भवते ॥ मासपूर्व

इत्यव मासः पूर्वते हेतुः । हेतुतीयायाः समासः । मातृशहशः पितृसम इति  
तुख्यार्थतीयायाः समासः । माषविकलभिति हेतुतीयायाः । एवं शिष्टेष्वपि  
यथायथं दृतीया ॥

दी—। मिश्चयहणे सोपसर्गस्यापि यहणम् । “मिश्चानुपसर्ग-  
मसम्बौ” (३८८८—६।२।१५४) इत्यचानुपसर्गयहणात् । गुड-  
मिश्चा धानाः ।

मिश्च in the rule includes मिश्च with an उपसर्ग preceding, because Panini in the rule “मिश्च—” ( 3888 ) refers to दृतीय-त्रत्पुरुष compounds with मिश्च having an उपसर्ग prefixed. Thus गुड etc.

मित—। न तु धातुयहणे सोपसर्गस्यापि यहणं भवति । इह तु ‘मिश्च’ इति  
प्रातिपदिकं न धातुः । तदन्तविधिय समासविधौ प्रतिसिद्धः, तेन मिश्चस्य यः समासः  
स मिश्चान्तस्य न स्थान् । तत् कथं ‘गुडसमिश्चः’ इति सोपसर्गेण समासः ? उच्चातु—  
“मिश्चानुप—” इति उत्तरपदस्य मिश्चश्वस्य दृतीयासमासे अन्तोदातता विधीयते  
सोपसर्गस्य तु तस्य प्रतिष्ठिते । प्राप्तसैव प्रतिष्ठितो भवति । तेन सोपसर्गेनापि  
मिश्चश्वदेनायं समासो ज्ञाप्यते ॥

दी—। “अवरस्योपसंख्यानम्” ( वार्त्तिक ) । मासेन  
अवरो मासावरः ।

अवर should be included in the list in the rule. Thus  
मासावरः ।

मित—। अवर इति कनिष्ठः पश्चादत्ती वा । न तु हीनः, तस्य उत्तरेण  
यहणात् ॥

६८८ । कर्त्तकरणे काता बह्लम् ॥२।१।३२॥

दी—। कर्त्तरि करणे च दृतीया कादन्ते न बह्लं प्राप्यत् ।  
हरिणा व्रातो हरिव्रातः । न खैर्मिंदो न खैभिनः ।

A छतोयात् word meaning a कर्ता or a करण is, though not uniformly, compounded with a छद्मन् word. Thus हरिवातः where हरि is कर्ता ; नखनिर्भवः in which नख is करण।

मित—। द्वतीया इत्यनुवर्तते । कर्ता च करणस्य कर्तृकरणम् इतः ॥ “सर्वे इन्होंनिभाष्या ( ? विभाषा ) एकवड्डति” (परिभाषा) इति एकवड्डतः । तद्विन् या द्वतीया । अनुकूले कर्त्तरि करणे च या द्वतीया सा इत्यर्थः ।

दी—। “क्षट्यहणे गतिकारकपूर्वस्यापि यहणम्” (परिभाषा) । नखनिर्भवः । ‘कर्तृकरणे’ इति किम् ? भिन्नाभिन्नतिः । हेताविषा द्वतीया ॥ बहुलयहणं सर्वपाधिव्यभिचारार्थम् । तेन ‘दावेन लूनवान्’ इत्यादौ न । ‘क्षता’ किम् ? काष्टः । पचतितराम् ।

क्षत does not mean a simple छद्मन् only, but also includes छद्मन् words with a गति or a कारक prefixed. Thus नखनिर्भवः where the छद्मन् word has नि॑, which is a गति, prefixed to it. Why say कर्तृकरणे ? Witness भिचाभिः etc. uncompounded because the द्वतीया in भिचाभिः is द्वतीया and does not express a कर्ता or a करण । बहुल implies all manner of irregularities ; thus दावेण etc. are uncompounded though the rule applies ! Why say क्षता ? Witness काष्टः etc., which cannot be compounded because though the द्वतीया is करणे the second member is a तद्विन् not a कर्तृ ।

मित—। ‘क्षत्’ इत्युक्ते शब्दः क्षत्, गतिपूर्वः क्षत्, कारकपूर्वस्य क्षत् यह्याते इत्यर्थः ॥ गतिपूर्व उदाहितये । तद्विनिभिः प्रतिविजेऽपि भिन्नशब्देन य इह ‘क्षता’ इति समासः स निर्भिन्नशब्दे नापि भवति ॥ कारकपूर्वस्य उदाहरणभिः नापि ॥ “सर्वे—पाधि—” इत्यादिरथमर्थः । सर्वे ‘कर्तृकरणे’ इत्येकं च पाधिः । ‘क्षता’ इति द्वतीये ॥

अनुहितिलभा 'दृतीया' इत्यपरः । 'समाप्तः' इति चतुर्थः । सर्वेषामेषां अभिचारी  
हृश्चते । पचतितराम् इति "किमितिः—" (२००४—धृष्टा११) इत्यादिना  
क्रियाप्रकारे आम् तद्वितीयः । आमन्तलादव्ययम् । सुख्लोपः । अक्षत्वात् करण-  
दृतीयथा न समाप्तः । तेन 'कृता' इति तद्वितिनिहृच्यर्थमित्याश्रयः ॥

६८५ । कृत्यैरधिकार्थवचने ॥२।१।३३॥

दौ— । सुतिनिन्दाफलकम् अर्थवादवचनम् अधिकार्थ-  
वचनम् । तत्र कर्त्तरि करणे च दृतीया कृत्यैः सह प्राप्तवत् ।  
वातच्छेद्यं दृणम् । काकपेया नदो ।

अधिकार्थवचन means a hyperbole resulting in appreciation or depreciation. In such cases a दृतीयान् word meaning a कृता or a करण is optionally compounded with a कृत्यप्रत्ययान् word. Thus वात etc., which may be either an appreciation on the fineness of the reed or a depreciation of its rottenness. Similarly काक etc.

मित— । दृतीया इत्यस्मि कर्त्तुं करणे इति च । अर्थवादः आरोपितोऽर्थः  
अधिकार्थ इति भावः ॥ वातच्छेद्यमिति वातेनापि क्षेत्रं शक्तयम् । तीरस्यैः काकैः  
पीथते इति वहुजलतया सूतिः । काकैः पीत्वा परिशोथते इति स्वत्सजलतया  
निन्दा वा ॥

६८६ । अब्रेन व्यञ्जनम् ॥२।१।३४॥

दौ— । संस्कारकद्रव्यवाचकं दृतीयान्तम् अब्रेन प्राप्तवत् ।  
दध्ना ओदनो दध्योदनः । इह अन्तर्भूतोपसेकक्रियाद्वारा  
सामर्थ्यम् ॥

A word in the दृतीया meaning a flavouring substance is optionally compounded with a word meaning food. Thus

दभा etc. Here syntactical connection between इति and ओदन is established through उपसेकक्रिया which is implied.

मित—। व्यञ्जनमिति संखारकम् । व्यञ्जते रसः अनेन इति ख्यट् करते । अन्न संखार्यम् । दृतीया इत्यस्ति तदाहु 'संखारकदव्यवाचकं दृतीयान्तम्' इत्यादि ॥ इह दभा ओदनस्य कथं सामर्थ्यं मिल्याह—इत्तौ अलभूता या उपसेकक्रिया तद्वारा सामर्थ्यं मिलि । दध्यु पसित्त ओदन इत्यर्थो गम्यते, तेन सामर्थ्यं मिलि समाप्त्य भवति इति भावः ॥

६८७ । भक्ष्येण मिश्रीकरणम् ॥२।१।३५॥

दी—। गुडेन धानाः गुडधानाः । मिश्रणक्रियादारा सामर्थ्यम् ।

भक्ष्य is hard food. A दृतीयान्त word meaning some hard food is compounded optionally with a word meaning something that is mixed with the food to improve its taste. Thus गुडेन etc. Syntactical connection is due to मिश्रणक्रिया ।

मित—। 'दृतीया' इत्यस्ति । भक्ष्यं कठिनम्, अन्नं कोमलम् । अनियं मित्रं क्रियते अनेन इति मिश्रीकरणम्—करणे ख्यट् । एतदपि अद्रवम् । एवं भक्ष्य-मश्चाहिन्नं मिश्रीकरणस्य व्यञ्जनात् । तेन नास्य पूर्वसूत्रेण गंतार्थता । मिश्रीकरणं दृतीयान्तं भक्ष्येण समस्ते इत्यन्वयः ॥ सामर्थ्यं च पूर्वद यथा उपसेकक्रियादारा तथा इह मिश्रणक्रियादारा । कठिना गुडाः कठिनाभिर्धानाभिर्मिलिता ता मिश्रीकुर्वन्ति । इदमपि स्वादुतासम्पादनार्थम् ॥

६८८ । चतुर्थी तदर्थार्थवलिहितसुखरच्चितैः ॥२।१।३६॥

दी—। चतुर्थन्तार्थार्थ यत् तदाचिना अर्थादिभित्ति चतुर्थन्तं वा प्राग्वत् । तदर्थेन प्रकृतिविकृतिभावे एव, वलिरच्चितग्रहणात् ज्ञापकात् । यूपाय दारु यूपदारु । नेह—रन्धनाय स्थाली । अश्वघासादयस्तु षष्ठीसमाप्ताः ।

A चतुर्थं न word is compounded optionally with the words अर्थ, बलि, हित, सुख, रचित and words denoting things intended for the substance designated by the चतुर्थं न word ( तदर्थ ) । The समास with तदर्थ is allowed only when the relation of transformation and the thing transformed exists, i. e., when something is made of something else ; this is inferred from the separate mention of बलि and रचित in the rule. A simple तदर्थ includes these two also. Thus यूपाय &c., where दारु ( wood ) is the material which is transformed into a यूप ( a sacrificial stake ). Witness also रक्षनाय etc., where समास is not allowed because स्थाली is not transformed into रक्षन । Compounds like अश्रवास where घास etc., are intended for अश्रु etc., which are not transformation, have to be expounded as अश्रवाय घासः etc.

मित— । 'चतुर्थी' इति चतुर्थं न्तं पदभिव्यर्थः । तदर्थं अर्थ—इति च्छ्वदः । तस्य इदं तदर्थम् । यदा स प्रयोजनमस्य तदर्थम् । वाक्यायीरितयोः 'तस्मै' इति 'स' इति च चतुर्थं न्तपदस्य अर्थः अभिविश्वं वस्तु लक्ष्यते । 'तेन 'चतुर्थं न्तार्थाय यत्' तत् 'तदर्थम्' इति फलितम् । समासस्तु वस्तुना न सभवति किन्तु वस्तुवचिना शब्देन । तदाहु 'चतुर्थं न्तार्थाय यत् तदाचिना' इति । उदाहरणे 'यूपाय' इति चतुर्थं न्तं तदर्थश्च शूपनामकं पशुवन्धनम् । तस्य दारुणा क्रियते तत् दारु इति यूपार्थं भवति । 'तेन 'यूपाय' इति चतुर्थं न्तः शब्दः 'दारु' इति प्रथमान्तेन शब्देन समस्तते ॥ तदर्थेन य इह समासः स प्रकृतिविकृतिभावे एव भवति नान्यव । विकृतिरेव चतुर्थं न्ता प्रशास्या प्रथमान्तेन समस्तते इति भावः । तथा चैवोदाहृतम् ॥ कुत इयं व्यवस्था इत्याह—सूत्रे बलिशब्दो रचितशब्दश्च पृथगुपासः । परं यः कुवेराय बलिः स कुवेरार्थं एव । एवं 'तदर्थं' इति यदि तादर्थमावस्य दीवकं स्थात् रचितशब्दोऽपि तदैवान्तर्मूलः स्थात् पृथग्नोच्येत् । तत् 'तदर्थं' इति न तादर्थमावमाह किन्तु प्रकृतिविकारभावे सति या तदर्थेता तस्या एव ज्ञापकम् । एवं रचितशब्दादपूर्णम् ॥ इन्धनाय स्थाली इति प्रकृतिविकारभावो नास्ति न च समासः । अश्रवाय घासः

इत्यपि न समाप्तः । ॥ अश्रुघासंशब्दस्तु अश्रुस्य वासु इति कृत्वा लभ्यते—इति वाच्चिक-  
भाष्यकारादीशामाशयः ॥ ५३ ॥

दी—“अर्थेन नित्यसमाप्तो विशेषलिङ्गता चेति वक्तव्यम्”  
(वाच्चिक)। हिंजार्थायं दिजार्थः सूपः, दिजार्था यवागूः, दिजार्थ-  
पयः । भूतबलिः । गोहितम् । गोसुखम् । गोरच्छितम् ।

The समाच with अर्थ is obligatory and the compound has the gender in the word it qualifies. Thus हिन्दार्थं अर्थं हिन्दार्थः in the masculine, हिन्दार्थ इवं हिन्दार्थी in the feminine, हिन्दार्थ इदं हिन्दार्थैम् in the neuter. Again भूतवलः etc., are also चतुर्थैततपुरुषः।

सित—। नित्यसमाप्त इति अख्यपदविषयो दद्यते हिजाय अथमित्याहि । इह अर्थशब्दः प्रयोगनवचनः । विशेषलिङ्गात् इति “परवल्लिङ्गं इन्द्रतपुरुषयोः” (८१२—८१४२६) इत्यस्यापवादः । अन्यथा अर्थशब्दस्य पुस्ते नित्यपुलिङ्गात् स्यात् । युपदार्, हिजार्थः, भूतश्चिः इत्यादिषु सर्वत्र पूर्वपदे तादद्ये चतुर्थी ॥ गोभ्यो हितमिति हितशब्दयोर्गे चतुर्थीचानेन आप्यते इति कैषाचिदाशयः ॥

६८८ । पञ्चमी भयेन ॥२॥३॥

दै—। चोराङ्गयं चोरभयम् । “भयभौतभीतिभौभिरिति वाच्यम्” (वार्त्तिक) । बुकभौतः ।

A पञ्चम्यन् word is compounded optionally with the word भयः। Thus चोरभयम्। Along with भय have to be mentioned भौति, भौति, भी also. Thus इकभौतिः।

मित—। पञ्चम्यन् भयशब्देन प्रदमानेन समस्ते। “भीवार्द्धाम्—”  
(पृष्ठ—१४.२५) इत्यपादानत्वात् चोरशब्दात् पञ्चमी।

७०० । अपेतापोदमन्त्रपतिवापत्तस्यरत्नशः ॥३१३॥

दौ—। एतैः सह अत्यं पञ्चम्यन्तं समस्यते स वत्पुरुषः  
सुखापेतः । कल्पनापोद्धः । चक्रमुक्तः । स्वर्गपतितः । तरङ्गपत्रस्तः ।  
‘अत्यग्नः’ क्रिम ? प्रासादात् पतितः ।

A few words with पञ्चमी are compounded with अपेत, अपोद, सुक्, पतित, अपवस् optionally in a तत्पुरुषः। Thus सुख &c., strayed from happiness, कल्पना &c., carried away from the original resolve, चक्र &c., saved from the discus, स्वर्गे &c., dropped from heaven, तरङ्ग &c., scared by waves. Why अप्यशः? Witness absence of compound in प्राचाद etc.

मित—। पञ्चमी इत्यक्षिः। अत्या पञ्चमी इति अप्यशः। पञ्चमी। अत्यार्थात् कर्मणि कारके शस्। मङ्गलामङ्गलवचनाभावात् इहैव निपातनात् शस् इति इत्यदेश-नागेशौ। वस्तुतस्तु शक्षि मङ्गलामङ्गलवचनात् काल्यायनस्य। सूक्तकारस्य तु तदचना-हृतेऽपि कारकभावे शस्। परवर्तिवार्तिककारप्रामाण्यात् सूक्तकारः प्रदुड़ते इति तु न अज्ञेयमेतत् ॥

### ७०१। स्तोकान्तिकदूरार्थकृच्छाणि त्रिन ॥२।१।३८॥

दी—। स्तोकान्मुक्तः—अल्पान्मुक्तः। अन्तिकादागतः—अभ्याशादागतः। दूरादागतः—विप्रकृष्टादागतः। कृच्छादागतः। “पञ्चम्याः स्तोकादिभ्यः” (८५८—६१३२) इत्यलुक्।

Words meaning स्तोक, अन्तिक, दूर and the word कृच्छ, in the पञ्चमी, are compounded optionally with काम् words. Thus स्तोकात् &c. In these examples पञ्चमी is retained in the compound by the rule “पञ्चम्याः—” (959).

मित—। पञ्चमी इत्यक्षिः। तस्याच्च पञ्चमीविकाणि इतीहार्थः॥ स्तोकव्यं अन्ति-कृच्छदूरव्यं स्तोकान्तिकदूरार्थः। तानि अर्थं एवा स्तोकान्तिकदूरार्थाणि। तानि च कृच्छुच्च स्तोकान्तिकदूरार्थकृच्छाणि। एतानि पञ्चम्यनाणि कान्तेन सुवक्तेन समस्यन्ते इत्यथः॥ “करणे च स्तोक—” (६०४—२।३।३१) इति स्तोकात्प्रकृच्छभ्यः पञ्चमी। “दूरान्तिक—” (६०५—२।३।३५) इति अन्तिकाभ्याशदूरेभ्यः पञ्चमी॥

७०२ । षष्ठी ॥२१२८॥

दी—। इसाज्ञः पुरुषो राजपुरुषः । Words with षष्ठी are compounded optionally with what is syntactically connected with them. Thus राजः etc.

७०३ । याजकादिभित्र ॥२१२९॥

दी—। एभिः षष्ठ्यन्तं समस्यते । “हृजकाभ्यां कत्तौरि” (७०८—२१२१५) इत्यस्य प्रतिप्रसवोऽयम् । ब्राह्मण्याजकः । देवपूजकः ।

Words with षष्ठी are compounded optionally with words of the याजकादि class. This provides for exceptions of the prohibition “हृजकाभ्यां—” (709). Thus ब्राह्मण etc.

मित—। “षष्ठी” (७०२) इति सामान्यतो विच्छित एव समाप्तः, तत् किमव्युत्तरिदिसुच्यते ? आह च—“प्रतिप्रसवोऽयम्” इति । “हृजकाभ्याम्—” (७०८) इति प्रतिषेचं वस्त्यति तस्यायं प्रतिप्रसवः । याजकः पूजकः इत्यादयोः याजकादिषु प्रियन्ते । ततः समाप्तः ॥

दी—। “गुणात्तरेण तरलोपश्चेति व्यक्तव्यम्” (वार्त्तिक) । तरबन्तं यद्यगुणवाचि तेन सह समाप्तस्तरलोपश्च । “न निर्द्वारणो” (७०४) इति “पूरणगुण—” (७०५) इति च निषेधस्य प्रतिप्रसवोऽयम् । सर्वेषां श्वेततरः सर्वश्वेतः । सर्वेषां महत्तरः सर्वमहान् ।

The word सर्व in the षष्ठी विभक्ति is optionally compounded with an attributive having तरप् attached and the तरप् is dropped. This is an exception to the prohibition “न निर्द्वारणो—” (704) and also to “पूरणगुण—” (705). Thus सर्वेषाम् etc.—whiter than the white colour of all; also सर्वेषाम् etc.—mightier than the might of all.

मित—। ‘गुणात्’ गुणवचनात् उत्तरो यः ‘तरप्-प्रत्ययः तदन्तेत् सह षष्ठ्या: समाप्तः सात् तरप्-प्रत्ययस्य च लोपी भवेत् । गुणवचनः शब्दस्तरपा युक्तोऽपि गुणवचन एव । तदाहुं ‘तरयते यद्गुणावाचि’ इति ॥ सामान्यतो निर्देशः । बहुतस्तु “सर्वे गुणकात् षष्ठी” ( ३८२—६२।६३ ) इति सर्वशब्दसंधिकृतैव उल्लिखात् सर्वशब्दसौवार्थं समाप्तः ॥ सर्वेषां चेततर इत्यस्य अथमयैः—‘सर्वेषां’ प्रकृतादपरेषां यः ‘श्चौ तो’ गुणः तदपेक्षया सातिशयः श्चैत इति ‘श्चैततरः’ एवः । “सर्वेषामिति गुणसम्बन्धे षष्ठी” इति “द्रव्यान्तराधारज्ञे तगुणापेक्षया सातिशयः श्चौ तो गुणः” इति चक्षेष्ट । नागेशस्तु “द्रव्यान्तराधियश्चैत” इति पठति । गुणसम्बन्धे षष्ठी इति श्चैतापेक्षया षष्ठी, न तु निर्दारणे इत्यर्थः । निर्दारणे हि श्चैततम् इति तमप् स्थात् । तेन नायं “न निर्दारणे” ( ७०४ ) इत्यस्य प्रतिप्रसवः किन्तु “पूरुषगुण—” ( ७०५ ) इत्यस्य । इह हि यः श्चौ तोः गुणः स ‘सर्वेषां’ आधारे स्थितोऽपि न तत्स्थः । तेन “ततस्ये य गुणैः षष्ठी समस्यते” इति न प्राप्नोति । एवं सति निषेधे गुणेन समाप्तः प्रतिप्रस्थयते । सर्वेषां सहस्रं सर्वमहान् इति “न निर्दारणे” इत्यस्य प्रतिप्रसवः ॥

दो—। “कङ्कयोगा च षष्ठी समस्यते इति वाच्यम्” ( वार्त्तिक ) । इधस्य प्रव्रश्यनः इधप्रव्रश्यनः ।

It should be noted that षष्ठी in connection with a कङ्क् may also be compounded. Thus इधस् etc.—Wood-chopper.

मित—। कङ्कदन्तेन योगे जाता या षष्ठी सात् समस्यते ॥ न तु कुतः समाप्ताभावः यावता “षष्ठी” ( ७०२ ) इति प्राप्त एव समाप्तः । उच्चते—“प्रतिपदविधाना—” ( सु.७०४, वा ) इति तिथिकृः समाप्तः, तत्स्यायं प्रतिप्रसवः ॥ प्रदश्यते क्षियते अनेन इति प्रव्रश्यनः । इध्य काण्डम् । तस्य प्रव्रश्यनः । “कर्त्तकमण्डोः इति” ( ६२३—११३।६५ ) इति कर्मणि षष्ठी ॥ ७०४ । न निर्दारणे ॥ २।२।५०॥ तीक्ष्णीकृती तीक्ष्णाय “इधुकृते” दी—। निर्दारणे या षष्ठी सा न समस्यते । न एषां द्विजः श्रेष्ठः ॥

षष्ठी arising out of निर्वारण ( ६३८ ) is not compounded. Thus नृशाम etc., in which नृष्टि and श्रेष्ठ, stand uncompounded.

मित—। यतो निर्वार्थ्यते, यच्च निर्वार्थ्यते, यच्च निर्वारणहेतु एतत् वित्तयस्त्रिधाने एव निर्वारणं भवति इत्यक्तं प्राक् । तदेव हि समासनिषेधः । षष्ठीसमास एव निषिद्धः, सुप्तुष्टा तु भवत्येव ॥

दी—। “प्रतिपदविधाना षष्ठी न समस्यते इति वाच्यम्” ( वार्त्तिक ) । सर्पिषो ज्ञानम् ।

षष्ठी enjoined by direct mention of कर्ता, कर्त्ता etc, is not compounded. Thus सर्पिषो etc., has षष्ठी करणे ( ६१२—२, ३, ५, १ ) and cannot be compounded.

मित—। कारकविशेषे विहिता षष्ठी प्रतिपदविधानेत्युच्ते । कर्त्तैरि, कर्त्तैषि करणे इत्यादिप्रकारेण पदे पदे विधानं यस्याः ताङ्गशी षष्ठी न समस्यते ॥

७०५ । पूरणगुणसुहितार्थसदव्ययतव्यसमानाधिकरणेन ॥

२१११ ॥

दी—। पूरणाद्यैः सदादिभित्वा षष्ठी न समस्यते । घूरणे—  
सतां षष्ठः । गुणे—काकस्य काण्णर्म । ब्राह्मणस्य शुक्राः ।  
यदा प्रकरणादिना इन्ता इति विशेषं ज्ञातं वदेदमुदाहरणम् ।  
अनित्योऽयं गुणेन निषेधः “तदशिष्यं संज्ञाव्रभाण्णत्वात्” ( १२८५  
—१२८५३ ) इत्यादि निर्देशात् । तेन “अर्थसौरवम्” “हुहि-  
मान्द्यम्” इत्यादि सिद्धम् । सुहितार्थसुख्यर्थाः । फलानां  
सुहितः । लृतीयासमासस्तु स्यादेवा । स्वरे विशेषः । सत्—  
हिजस्य कुर्वन् कुर्वण्णो वा । किञ्चर इत्यर्थः । अव्ययम्—  
ब्राह्मणस्य ज्ञत्वा । पूर्वोत्तरसाहचर्यात् कादव्ययमेव गृह्णते, तेन  
‘तदुपरि’ इत्यादि सिद्धमिति रचितः । तव्यः—ब्राह्मणस्य ज्ञन-  
व्यस् । तव्यता तु भवत्येव—स्वकर्त्तव्यम् । स्वरे भेदः । समाना-

धिकरणे—तद्वकस्य सर्पस्य । विशेषणसमाससु इह बहुलश्रव-  
णात् न । ‘गोर्धनोः’ इत्यादिषु “पोटा युवति—( ६४४—  
२११६५ ) इत्यादीनां विमत्यन्तरे चरितार्थीगां परत्वाद्वाधकः  
षष्ठीसमासः प्राप्तः सोऽप्यनेन वार्यते ।

A word with the sixth case-ending is not compounded with ordinal numbers, attributives, words meaning satiety, words ending in श्व or शान्त्, indeclinables, words ending in तव्य and collocative words (co-inherent? समानाधिकरण) : Thus—(Ordinals) सत्रां etc.; (attributives) काकस्य etc. ब्राह्मणस्य युवता: is also an example but only when from the context श्वः stands for something white in the person of the Brahmana such as दत्त ! The prohibition of a गुण has exceptions, because Panini himself writes संज्ञाप्रमाणत्वात् in “तदश्चिष्ट”—” (1295). Hence अर्थगौरवम्, बुद्धिमान्दा etc., are defended. सुहितार्थ means दत्तार्थः ! Thus फलानाम् etc., फलसुहितः is a दत्तायातत्पुरुष not षष्ठी-तत्पुरुष ! The difference is in the pitch. ( सत् ) i.e. श्व and शान्त्; दिजस्य etc.—the Brahman's servant. (Indecliable) ब्राह्मणस्य etc. Here श्वः indeclinables are intended as it appears from the context. Hence तदपरि etc., are obtained—so says रचितः (तव्य), ब्राह्मणस्य etc., स्वकर्तव्यम् is a दत्तायातत्पुरुष, the difference lying in the pitch. (collocative—समानाधिकरण) तद्वकस्य etc. विशेषण समास (736—2.1.57) is irregular, and is not available here. In गोर्धनोः etc., षष्ठीसमास bars the समानाधिकरणः समास guided by “पोटा युवति—” (744) because the former is subsequent in Panini's arrangement and the latter still has its scope in case-arranging.

other than the sixth. This rule, however, bars the षष्ठी समास also.

मित—। पूरणेति पूरणप्रत्ययः । गुणेति गुणवत् द्रव्यम्, तडावय । सुहितकृतः । पूरणार्थाय गुणार्थाय सुहितार्थाय पूरणगुणसुहितार्थाः । अर्थशब्दः प्रत्येकं हस्ताकैः सम्बन्धते । “तौ सत्” (३१०—३२१३७) इत्यनेन सदिति शब्दानन्तरोः संज्ञा । समानाधिकरणम् एकद्रव्यलिहम् । षष्ठां पूरणः इति षष्ठः, पूरणार्थकस्यक्प्रत्ययः । काण्ड्यं कृष्णता कृष्णगुणयुक्तस्य द्रव्यस्य भावः । सोऽपि गुणेन मृच्छते । शुक्लाः शुक्लगुणयुक्तानि द्रव्याणि । कानि तानि ? दन्ताः, पक्षाः, इत्यादि । एतच्च प्रकरणादीभ्यम् । तदाह—यदा प्रकरणादिना इत्यादि । ‘दन्ता इति विशेष्य’ चातम् इत्यस्य नायमर्थः ‘दन्ता’ इति विशेष्यमध्याहत्य “ब्राह्मणस्य शुक्ला दन्ताः” इति वाक्यं पूरणीयनिति । तथा सति “ब्राह्मणस्य शुक्लाः” इति सामर्थ्यं नास्ति समासय न प्राप्नोति । तत् कुतः प्रतिषेधः ? वस्तुतस्य ‘शुक्लाः’ इति गुणोपसर्जनद्रव्यवाची शब्दः, शुक्लाः दन्ता इत्यर्थकः, स्वयमेव विशेष्यं विशेष्यान्तरं नापेचते । उदाहरणमिदं गुणोपसर्जनद्रव्यस्य, अपरथ—काकस्य काण्ड्यमिति—भावप्रत्ययान्तरस्य ताङ्गद्रव्यवाचकशब्दस्य ॥ नायं सार्वदिको निषेधः । तथाहि “तदशिष्य”—” (१३६५) इति सूते “संशाप्रमाणलात्” इति सूतकारस्य प्रयोगः । प्रमाणलः हि प्रमाणगुणवतो द्रव्यस्य भावः । प्रमाणमितीह गुणसुक्ता सम्प्रति गुणोपसर्जनद्रव्यमाह । ताङ्गशः शब्दाः, भावप्रत्ययान्ताय ते, निविदस्य विषयः । अचादेव सूतोपालात् समाचात् आपकात् अन्यवाचीविचेष्ट स्थले सिद्धः समासः । तथाहि “अर्थमौरवम् इत्यत ‘गुरु’ इति केवलं गुणसुक्ता सम्प्रति गुणवत् द्रव्यमाह । गौरवस्य तडावः, तेन निषिद्धोऽपि आपकसिद्धः समासः ॥ एव दुर्जिमान्द्रमित्यपि ॥ सुहितं द्रव्यः । भावे क्तः । तदाह सुहितार्थात् स्पर्धाः । द्रव्योयासमासे तु ‘सुहित’ इति कर्मणि कृः । द्रव्योयासमासे तान्तर्य प्रकृतिस्त्वरः, षष्ठीसमासे अन्तोदातः इत्याह स्वरे विशेष इति ॥ हिजस्य कुर्वन् इति शेषे षष्ठी, न कर्मणि “न लोक—” (४२७—४३८८) इति निषेधात् । तदाह कुर्वन्निति किञ्चन्द्रकम् ॥ कृत्वा इति “अन्यव्यक्तो भावे” इति भावे कृ । करणमित्यर्थः । ब्राह्मणस्य कृत्वा इति ब्राह्मणस्य काण्ड्यमित्यर्थः । अवेष्टहाः समासप्रतिषेधः ॥ ‘उपरि’ इति रिलप्रत्ययस्तितिः न कुतः । तेन समासः ॥ ब्राह्मणस्य कर्तव्यमिति कर्त्तरि षष्ठी । स्वकर्तव्यमिति तव्यता समासे अन्तस्त्वरितम् ॥

नव्येन तु मध्योदात्म स्थात् ॥ तच्चकस्य सर्वस्य इति द्रव्यान्तरापेक्षा षष्ठी, तच्चकस्य सर्वस्य विलम्बिति । परिनिष्ठितविभक्त्या प्राप्तः समानाधिकरणसमासो निविध्यते, तच्चकसर्वस्य विलम्बिति न भवति ॥ ननु तच्चकवाक्यौ सर्वस्य इति कर्मचारये, पश्चात्प्रियं सम्बन्धयोगात् षष्ठ्या, भविष्यति तच्चकसर्वस्य विलम्बिति, तत् किं प्रतिषेधेन? इत्याह—विशेषणसमासस्तु नेति । बहुलयहषमिति “विशेषयं विशेषेण बहुलम्” ( ३३६—२११५० ) इति स्वै यहषम् ॥ अन्यदपि फलमाह गोर्धेनोरिति । एषापि द्रव्यान्तरापेक्षा षष्ठी, गोर्धेनोर्धास इति । ननु किमिह “पोटायुवति—” ( ७४४—२११५५ ) इति कर्मचारयः षष्ठीसमासो वा प्राप्तः? षष्ठीसमास इत्याह । “षष्ठी” ( ७०२—२१२०८ ) इति परता प्राप्तिः “पोटायुवति—” इति पूर्वो प्राप्तिः वाधति । नेतावता “पोटायुवति—” इति निविध्ययं भवति । गौर्धेनुश्चरति गोर्धेनुश्चरति, गो धेनुं धारय गोधेनुं धारय इत्यादिषु साधकाण्य सूत्रम् । एवं विभक्त्यल्लभे चरितार्थस्य नायमयुक्तः षष्ठीमात्रे वाधः । एवमिह गोर्धेनोर्धास इति प्राप्तः षष्ठीसमासः “पूरणगुण—” इति निविध्यते ॥

७०६ । क्तेन च पूजायान् ॥२१२१२॥

दी—। “मतिबुद्धि—” ( ३०८८—३१२१८८ ) इति स्वेण विहितो यः क्तः तदन्तेन षष्ठी न समस्यते । राज्ञां सतौ ब्रुद्धः पूजितो वा । ‘राजपूजितः’ इत्यादौ तु भूते क्तान्तेन सह छत्रीयान्तस्य समासः ।

Words with the sixth case-ending are not compounded with क्तान्त् words, got from the rule “मतिबुद्धि—” (3089) . Thus राज्ञाम् etc., राजपूजितः etc., have राजभिः in the क्तान्तेया, compounded with पूजितः etc., with क्तः in the past as usual.

मित—। ‘न’ इति वर्तते । ‘पूजायाम्’ इति क्तस्य विशेषणम् । पूजायाम् क्तः तेन इत्यर्थः । क्त च पूजायां क्तः? “मतिबुद्धि—” इति स्वै । ‘पूजायाम्’ इति तदस्त्रीकान्तो सर्वेषामर्थानामुपलब्धम् । तदाह ‘सतो ब्रुद्धः पूजितो वा’ इति । वर्तमाने क्तः । राज्ञामिति “क्तस्य त्र—” ( ६२५—२१३४७ ) इति कर्तरि, षष्ठी ॥ अयत्वं वर्तमाने क्तस्य अप्राप्ते विधिः, न हि प्राप्तस्य भूते क्तस्य प्रतिषेधः । “पूजितो

यः सुरासूरैः ॥ इत्यादिषु भूतेऽपि प्रयुज्यते । तब अनुकूल कर्त्तरि हत्तीयैव “न लोक—” (६२०—२१३१६) इति षष्ठ्याः प्रतिवेधात् । “तन दत्तीयासमासे ‘राज्यपूजितः’ इत्याद्यपि भवति ॥

### ७०७ । अधिकरणवाचिना च ॥२२११३॥

दो—। क्तेन षष्ठी न समस्यते । इटमेषासितं गतं भुक्तं वा ।

Words in the sixth case-ending are not compounded with words having क in the locative. Thus इटम् etc.

मित—। हत्ती ‘क्तेन’ इत्यादिकं स्वाचरेनन्वितम् । अधिकरणवाचिना क्तेन च षष्ठी न समस्यते इति ॥ आसितमित्यादिषु “क्तोऽधिकरणी—” (६०७—२१४७६) इति कः । ततः “अधिकरणवाचिनश्च” (६२६—२१३१८) इति ‘एषाम्’ इत्यत्र षष्ठी ॥

### ७०८ । कर्मणि च ॥२२११४॥

दो—। “उभयप्राप्तौ कर्मणि” (६२४—२१३१६) इति या षष्ठो सा न समस्यते । आख्यार्थी गवां दोहोऽगोपेन ।

Words in the sixth case-ending directed by “उभय—” (६२४) are not compounded with the corresponding कृदन्त word. Thus आख्यार्थी etc., where we cannot have the compound गोदोहः ।

मित—। ‘न’ इत्यनुबत्तेते ‘षष्ठी’ इति च । ‘कर्मणि’ इति तु षष्ठ्याः न विशेषं ‘कर्मणि’ या षष्ठी, सा इति । तथा सति निखिलाया अपि कर्मषष्ठ्याः समासनिश्च आपदयते । “द्रजकाभ्यो कर्त्तरि” (७०६) इति च निवेदः पुनः कर्त्तव्यो न भवति ॥ ‘क्तेन’ इत्यनुबत्तेते ‘कर्मणि’ विहितो यः कः तेनापि सह षष्ठी न समस्यते ॥ इत्यपि व्याख्यानमसङ्गतम् । सत्यचिन् “क्तेन च—” (७०६) इत्यनश्चिकः प्रतिवेदः स्यात् ॥ तदिह सूते चश्वद् इति-शब्दस्यार्थं व्याख्याया, निपातानामनेकावलात् । एव च ‘क्तेन’ इति निहसम् ॥ ‘कर्मणि च’ कर्मणि इति विहिता या षष्ठी सा न समस्यते ॥ कुत्रः सा ‘कर्मणि’ इति विहिता ? “उभयप्राप्तौ कर्मणि” इत्यत्र ॥

७०८ । लृजकाभ्यां कर्त्तरि ॥२।२।१५॥

दो—। कर्व्यैलृजकाभ्यां षष्ठ्या न समाप्तः । अपां स्त्रष्टा ।  
ब्रजस्य भर्त्ता । ओदनस्य पाचकः । कर्त्तरि किम् ? इच्छाणां  
भक्षणमिच्छुभक्षिका । पत्यर्थभर्त्तृशब्दस्य याजकादित्वात् समाप्तः  
—भूमत्ता । कथं तर्हि “घटानां निर्मातुविभुवनविधातुव  
कलहः” इति ? शेषषष्ठ्याः समाप्त इति कैयटः ।

Words having the sixth case-ending are not compounded with words ending in लृच् or अक् in the कर्त्तवाच् । Thus अपाम् etc. Why say कर्त्तरि ? Witness इच्छुभक्षिका where भक्षिका has अक् in the भाववाच् and the compound is allowed. In compounds like भूमत्ता the word भूम् in the sense ‘lord’ ‘master’ etc., though with लृच्, is of the याजकादि class, and the समाप्त is allowed (703). What about the compound विभुवनविधातुः in the line “घटानाम्—” ? कैयट says विभुवनस्य विधाता has शेषे not कर्मणि, hence the समाप्त is not barred,

मित—। ‘कर्व्यै’ इति ‘कर्त्तृयाचि’ इत्यर्थः । न तु लृच् कर्त्तव्येऽव, तत् कर्त्त  
‘कर्त्तरि’ इति एकुठोकिः ? अकार्थं तत् । तत्त्वं भावेऽपि भवति । ‘कर्त्तरि’ वाचि यौ  
‘लृजकौ’ ताभ्यां कर्मणष्ठी न समस्तते ॥ ब्रजस्य-भर्त्तां इति ब्रजस्य पोषक इत्यर्थः न तु  
ब्रजस्य पतिरिति । पत्यर्थं इत्यते एव समाप्त इत्यनुपदभिव वत्यति ‘याजका-  
दित्वात् समाप्तः’ इति ॥ भक्षणां भक्षिका । खात्वर्थिन्हैश्च एवुल्भावे । भुव्रो  
भर्त्ता पतिः भूमत्ता, “याजकादिभिष्य” (७०३—२।२।१५) इति समाप्तः ॥ अयं हि  
कर्मणष्ठ्याः समाप्तिरिति । शेषषष्ठ्याः तु समस्तते एव । तथा च भवभूतेः ‘विभुवन-  
विधातुः’ इति ॥

७१० । कर्त्तरि च ॥२।२।१६॥

दो—। कर्त्तरि षष्ठ्या अकेन न समाप्तः । भवतः  
आयिका । नेह लृजनुवत्त्तते । तद्योगे कर्त्तरभिहितत्वेन कर्त्तृ-  
षष्ठ्यष्ठ्याः अभावात् ।

Words having the sixth case-ending in the कर्त्ता are not compounded with words ending in अक्। Thus भवतः etc.—It is your turn to sleep. दृच् does not come in here, because, being in the कर्त्ता वाच्य, it cannot give the sixth case-ending to the कर्त्ता।

नित—। 'कर्त्तरि' इति षष्ठा विशेषस्य । कर्त्तरि या षष्ठी तस्मा इत्यर्थः । पूर्वस्वादक इति इन्द्राङ्गसंतुवर्त्तते न च दृजित्वकान्तरम्, असम्भावात् । दृच् कर्त्तर्थव्, तेन योगे कर्त्तरि षष्ठ्याः सुतरामभावः । 'अकेन' इति भावे विहितेन अकेन ॥ शायिका शयनपर्यायः । “पर्यायार्ह—” ( ३२८६—शा०११ ) इति खुच् भावे ॥

७११ । नित्यं क्रोडाजीविकायोः ॥ २२१७ ॥

दी—। एतयोरर्थयोरकेन नित्यं षष्ठौ समस्यते । उद्भालक-  
मुष्मभज्जिका । क्रोडाविशेषस्य संज्ञा । “संज्ञायाम्” ( ३२८६—  
शा०१०८ ) इति भावे खुल् । जीविकायाम्—दन्तलेखकः ।  
तत्र क्रोडायां विकल्पे, जीविकायां “दृजकाभ्यां कर्त्तरि” ( ७०९—  
२२१५ ) इति निषेधे प्राप्ते वचनम् ।

A word with the sixth case-ending is compounded with one ending in the affix अक्, the compounded being a संज्ञा of some sport or profession. The समाचे is obligatory ( नित्य )। Thus उद्भालक etc., which is the name of a kind of sport. The खुल् is भावे by the rule “संज्ञायाम्” ( 3286 ). Again दन्त etc., is the designation of a dentist by profession. In the case of sport, the खुल् ( अक् ) is भावे, the समाचे was expected to be optional, this rule makes it obligatory. Implying a profession, the खुल् ( अक् ) is कर्त्तरि, and the prohibition “दृजकाभ्याम्—” ( 709 ) comes in, but is barred by this rule.

नित—। छत्रो निवेदधिकारः ॥ दृजनेन क्रोडाजीविकायोः संज्ञा नासि, तदाहुः  
अकेन इति ‘एतयोरर्थयोः’ इति क्रोडायां जीविकायाम् वाच्यायाम् इत्यर्थः ॥ नित्य-

समासवादस्यपदविषयः । उद्घालको हृच्चविशेषः, श्वे आतक इति हरदत्तः । तस्य पुष्पाणि उद्घालकपुष्पाणि । तानि भज्यन्ते अस्त्रा क्लीडायासिति कस्मौपपदे ज्ञात् अधिकरणे, इति हरदत्तः । च्छुतपञ्चन्तरं तु तत् व्याख्यानभावत्वेन उपस्थापितम् । इह भावे एव लक्षेन षष्ठ्याः समास इष्टः । भज्ञिका भज्ञनम् । उद्घालकपुष्पाणां भज्ञनम् नित्यसमासः । बालानां क्लीडाविशेषय संज्ञामावमितत् न हि तत्र तत्त्वतः पुष्पाणि भज्यन्ते । महाविभाषया भावे अकेन विकल्पः प्राप्तः, नित्यता विधीयते । कर्त्तरि अकेन निषिद्धः समासः (७०८), स चेह नित्यं विधीयते ॥

### ७१२ । पूर्वापराधरोत्तरमिकदेशिनैकाधिकरणे ॥२२१॥

दी—। अवयविना सह पूर्वादयः समस्यन्ति, एकत्र संख्याविशिष्टस्येदवयवौ । षष्ठौसमासापवादः । पूर्वं कायस्य पूर्वकायः । अपरकायः । 'एकदेशिना' किम् ? पूर्वं नामः कायस्य । 'एकाधिकरणे' किम् ? पूर्वस्क्रावाणाम् । पूर्वं, अपर, अधर, उत्तर, denoting parts, are compounded with the word denoting the whole in the sixth case-ending if the whole is a single object and not a collection of distinct objects. This bars षष्ठौसमास (702—2. 2. 8). Thus पूर्वम् etc., the fore part of the body. Here पूर्वं refers to a part of the entire काय and the काय is a single object ; hence the समास । Similarly अपर etc. Why say 'एकदेशिना'—with the whole ? Witness पूर्वम् etc., where नामः, not being the whole of which पूर्वं is a part, we have no समास of पूर्वं with नामः ।

मित—। एकदेश एकदेशः अवयवः । सः अक्षि अस्त्र इत्येकदेशी अवयवौ । तेन । अधिक्रियन्ते अस्त्रिन् गुणादयो धर्मां इति अधिकरणं द्रव्यम् । एकमधिकरणमिकाधिकरणमिकद्रव्यम्, तस्मिन् सति, तदाह एकत्र संख्याविशिष्ट इत्यादि । मतान्तरे—

‘एकाधिकरणे’ इति ‘एकदेशिना’ इत्यस्य विशेषणम् । दृशीयार्थं समसी सौवी । पूर्वयः अपरस्य अधरस्य उत्तरस्य पूर्वापराधरोत्तरम् । इत्वा कल्पम् ॥ पूर्वापराधरोत्तरम् एक-देशः एकदेशिना षष्ठ्यनेन सह समस्यते एकाधिकरणे सति इत्यन्वयः ॥ पूर्वा-परेति प्रथमान्त्वादुपसर्जनम् । अतः समासे पूर्वादियः प्राक् पतलि षष्ठ्यन्ते परम् । तदाह ‘षष्ठीसमासापवादः’ इति ॥ उदाहरणे पूर्वादीना पूर्वभागादियः अर्थाः । दिग्योगलच्छां पञ्चमी बाधिला कायस्य इत्यवयवावद्यविसम्बन्धे षष्ठी “तास्य परमाद्येष्टिम्” ( ८३—८११२ ) इति निर्देशात् ॥ ‘एकदेशिना’ इत्यनुक्ते तु असति एकदेशिनि अवयवावद्यविसम्बन्धो नास्ति, तेन ‘पूर्वं नाभिः कायस्य’ इत्यत्वं ‘नाभिः’ इति पञ्चमेव । नाभिर्यैत् पूर्वं तत् कायस्य इत्यर्थः । न हि नाभिरेकदेशिनौ । पूर्वं नाभिः इति समासय न भवति ॥ ‘पूर्वश्चादाशाम्’ इत्यव वित्यसत्रिधानाभावात् निर्जारशम् । अस्ति च अवयवावद्यविसम्बन्धः, ततः षष्ठी । अवयवी तु बहुत्वविशिष्टः, तेन न समाप्तः ॥

दी—। सर्वोऽप्येकदेशः अङ्गा समस्यते, “संख्याविसाय—” ( २३८—६१३११० ) इति ज्ञापकात् । मध्याङ्गः । सायाङ्गः । केचित्तु—सर्वं एकदेशः कालेन समस्यते न तु अङ्गैव, ज्ञापकस्य सामान्यापेक्षत्वात् । तेन ‘मध्यरात्रः’ ‘उपारताः पश्चिमरात्र-गोचरात्’ इत्यादि सिद्धम्—इत्याहुः ।

All its parts are compounded with अङ्गम् as the whole, not merely the parts पूर्वं &c. This is implied by the rule “संख्याविसाय—” ( 238 ). Thus मध्याङ्गः etc. Others again contend that parts are compounded with time as the whole, not merely with अङ्गम्, because the implication rests upon generalisation. Thus मध्यरात्र, पश्चिमरात्र etc.

मित—। सर्वोऽपि, न केवलं पूर्वादियः स्वोऽक्षा एकदेशाः । “संख्याविसाय—” इति सूतं ‘सायाङ्गम्’-शब्दस्य सिद्धतामात्रित्य प्रवर्तते । क्वचं पुनर्क्षम्य सिद्धिः ? साय-इति सो अन्तकर्मणि इति दैवादिकस्य अधिकरणे भूति रूपम् । सीषतेऽप्यत्रितिः

सायः चरमो भागः । भागस्य भागवता अभिदिविवच्या सायय तदहय इति कर्मधारये सायाहः इति भवति न तु सायाङ्ग इति । अङ्ग साय इति विशेषे तु घटीसमासे अहःसाय इति प्राप्नोति । एकदीशिसमासे एव सायाहन् उच्च इति स्थिते “अङ्गोऽङ्ग एतेभ्यः” (७६०—४४१८८) इति सायाहनशब्दः सिद्धति । एवं हत्वा आपकता भवति पूर्वादिव्यतिरिक्तोऽप्येकदीशः समस्ते इति । ततो मध्यमङ्गः इति विशेषे मध्याङ्ग इत्यपि साधु । ननु “संख्याविसाय—” इति स्त्रेण ‘साय’ इति एकदीशिविशेषसैव समासो ज्ञायते कथं पुनर्भवान् विशेषमतिकम्य सामान्यत आह ‘सर्वोऽप्येकदीश’ इति ? उच्चते—ज्ञापकमिह विशेषपरमपि सामान्यमपेचते इति ॥ यदीवमेकदीशे सामान्यापेचा, एकदीशिनि अपि किं सा न स्थान् ? तदस्य सामान्यापेचा एकदीशिनि अपि । तेन इदं भवति विज्ञापितम्—“सर्वोऽपि एकदीशः, न केवलं पूर्वादयः, सर्वेणापि कालेन एकदीशिना, न केवलमहना, समस्ते” इति । ततय मध्यं रावेः मध्यरावः, पश्यमं शेषः रावेः पश्यमरावः, इत्यादि सिद्धति । इह राव इति अच्च समासान् । ( ३८७—४४१८७ ), पुनर्वस् ( ८४—२४१२६ ) ॥

७१३ । अर्हं नपुंसकम् ॥२१२१२॥

दौ—। समांशवाची अर्हंशब्दो नित्यं क्लौवि । स प्राप्वत् ।

The word अर्हं meaning ‘half’ is always in the neuter. It is optionally compounded with the whole in the sixth case-ending. Now if we compound अर्हं पिष्ठ्याः we expect अर्हंपिष्ठ्याः because पिष्ठ्याः here is an उपसर्जन and becomes ज्ञस्त by “गोस्त्रियोः—” ( 656—1. 2: 48 ) Hence—

मित— ॥ “अर्हं समेऽशके” इत्यमरः । तदाह ‘नित्यं क्लौवि’ इति ॥ प्राप्वदिति एकदीशिना समस्ते एकाधिकरणे सति इति लक्ष्यते । अर्हं पिष्ठ्याः इति वाकि अर्हं प्रधानं पिष्ठ्यात्यप्रधानमुपसर्जनम् । शास्त्रतय अर्हं पिष्ठ्याः क्लिहति, अर्हं पिष्ठ्याः भुडति, अर्हेन पिष्ठ्याकृप्ति इत्यादिषु पिष्ठ्याशब्दे नित्यवटीदर्शनात्

“एकविभक्ति—” (६५५—१२।४४) इति तत्त्व उपसर्जनत्वमेव । ततः सर्वामि  
“शोक्षियोः—” (६५६—१२।४५) इति झखत्वे अर्हपिप्पलिः इति प्राप्ते—

दो—। “एकविभक्तावषष्टग्नत्वचनम्” (वाच्चिक)। एकदेशिसमासविषयकोऽयमुपसर्जनसंज्ञानिषधः । ‘तेन पञ्चखट्टौ’ इत्यादि सिद्धति । अर्हं पिप्पल्याअर्हं-पिप्पलौ । क्लौबे किम् ? आमार्हः । द्रव्यैवये एव अर्हं पिप्पलीनाम् ।

The sixth case-ending even though invariable, does not make an उपसर्जन । Thus the ई of पिप्पलौ is not shortened and the form is अर्हपिप्पलौ । This prohibition relates to the एकदेशिसमास only. Hence पञ्चानां खट्टानां समाहारः gives an optional form पञ्चखट्टौ । Why speak of the neuter अर्हं ? Witness यामार्हः where we have the ordinary पट्टीसमास with अर्हं, meaning a part only, in the masculine. All this is the case of a single object only. Thus there is no एकदेशिसमास in अर्हं पिप्पलीनाम् with पिप्पलौ in the plural.

मित—। एकविभक्तौ विषये यदुक्तं तत्र उपश्चान्तस्य अवचनमनुकिः, अर्थमिति शेषः । यदा—तत् अष्टग्नत्वस्य उष्टग्नत्वर्जितस्य वचनमिति मन्त्रव्यम् । एकविभक्तौ उपसर्जनसंज्ञा उक्ता, सा यष्टां विभक्तौ न भवतीत्यर्थः । तेनेह उष्टग्नत्वपिप्पलीशब्दो जोपसर्जनम् । अती न झस्तः, ‘अर्हपिप्पलौ’ इति च रूपम् ॥ भवतु, पञ्चानां खट्टानां समाहार इति वाक्ये दिग्गी, ‘पञ्चखट्टौ’ इति प्रातिपदिके जाते, “आवन्तो वा” (सू. प० १२—वा) इति वैकल्पिके स्त्रीत्वे, यदा नर्पुसकं तदा “झस्तो नर्पुसकः—” (३१—१२।४०) इति झस्ते पञ्चखट्टौ । स्त्रीत्वपञ्चे “खट्टानाम्” इति उष्टग्नत्वाद् उपसर्जनता नाति । तेन झस्तो न, पञ्चखट्टा इत्येव रूपम् । “दिग्गोः” (४७६—४।१२।१) इति डीप् तु न, अदक्षयैव हि तत् त् त् आद्यत्वस्यापि । भाव मुनः पञ्चखट्टौति हृशते । तदाह—अर्यं उष्टग्नत्वस्य उपसर्जनसंज्ञानिषेष एकदेशिसमासे

एव प्रवर्त्तते नान्यत । तेन दिग्गौ सिद्धा संचा । उपसर्जनक्षत्रेन च पूर्वस्त्रृ इति अन्ते  
अद्वत्त्वात् डीपि पञ्चखट्टीति भाष्य सङ्क्षिप्ते ॥ यामाई इति षष्ठीसमाप्तः ॥ यामस्य  
भागमात्रं नाईम् ॥

७१४ । द्वितीयद्वृत्तीयचतुर्थतुर्थ्याण्वतरस्याम् ॥२२३॥

दी—। एतानि एकदेशिना सह प्राप्नवा । द्वितीयं भिक्षाया  
द्वितीयभिक्षा । ‘एकदेशिना’ किम् ? द्वितीयं भिक्षाया भिक्षु-  
कस्य । अन्यतरस्यांग्रहणसामर्थ्यात् “पूरणगुण—” (७०५—  
२२११) इति निषेधं वाधित्वा पक्षे षष्ठीसमाप्तः । भिक्षाद्वितीयम् ।

The words द्वितीय, द्वृत्तीय, चतुर्थ, तुर्थ are optionally compounded  
with an एकदेशिन् as before. Thus द्वितीयम् etc.—the second  
portion of the alms. Why say एकदेशिना ? Witness द्वितीयम् etc.—  
The beggar’s second half of his alms—where there is no समाप्त ।  
The word अन्यतरस्याम् in the rule makes the एकदेशिसमाप्त optional  
with षष्ठीसमाप्त । This implies that the prohibition “पूरणगुण—”  
(705) is barred in this case. Hence भिक्षा etc.—half of the alms.

मित—। एकदेशिना इत्यस्ति एकाधिकरणे इति च । भिक्षाया एकदेशिते  
द्वितीयमिति द्वितीयो भागः यदा पूर्वमिति पूर्वो भागः ॥ प्रत्युदाहरणे भिक्षुकस्य  
भिक्षाया द्वितीयं द्वितीयो भागः इत्यन्वयः । तद द्वितीयं भिक्षुकस्य इति न एकदेशि-  
समाप्तः । कुतः ? भिक्षुकस्य इति शेषे छट्टी । भिक्षाया द्वितीयं तस्य स्वामी भिक्षुकः ।  
एवम् अवश्यवायव्यविस्मव्याभावात् समाप्ताभावः ॥ अन्यतरस्यामिति विकल्पं बोधयति ।  
कस्य विकल्पः ? न हि वाक्यस्य, स च “विभाषा” (६६५—२१११) इति महा-  
विभाषयैव सिद्धः । तत् षष्ठीसमाप्तेन विकल्पः । द्वितीयं भिक्षाया द्वितीयमित्वा  
भिक्षाद्वितीयं वा ॥ ननु इयोः पूरणं द्वितीयमिति पूरणप्रत्ययान्तेन कायं षष्ठीसमाप्तः ?  
अन्यतरस्यांग्रहणसामर्थ्यात् “पूरणगुण—” (७०५—२२११) इति निषेधो नैह  
प्रवर्त्तते ॥

७१५ । प्राप्तापन्ने च हितोयया ॥२।२।४॥

दो—। पक्षे “हितोया श्रित—” (६८६—२।१।२४) इति समाचः । प्राप्तो जौविकां प्राप्तजौविकः—जौविकाप्राप्तः । आपन्नजौविकः—जौविकापन्नः । इह स्वरे ‘हितोयया अ’ इति क्षित्वा अकारोऽपि विधीयते, तेन जौविकां प्राप्ता स्त्री प्राप्तजौविका—आपन्नजौविका ।

प्राप्त and आपन्न are optionally compounded with a हितोयन् word, the alternative being a compound by “हितोया श्रित—” (686). Thus प्राप्तो जौविकाम् yields प्राप्तजौविकः by this rule and जौविकाप्राप्तः by ‘हितोयाश्रित—’. Similarly आपन्न etc. Here हितोययः in the rule is a सम्बन्धित of हितोयया and अ following. The अ thus obtained goes with प्राप्त and आपन्न, the sense being that प्राप्त and आपन्न will become अकारान्त when compounded by the rule. This makes no difference when प्राप्त and आपन्न are in the masculine; but in the feminine प्राप्तजौविका, the form expected, is replaced by प्राप्तजौविका etc.

मित—। उत्त एकदीशिसमाचः । अव्यतरस्तामित्यसि । प्राप्तशब्दः आपदशब्दयः हितोयनेन सह वा समस्ते इत्यर्थः । तेन “हितोया श्रित—” इत्यनेन विकल्पः । तदाहुः ‘पक्षे—’ इत्यादि । प्राप्तो जौविकामिति वाक्ये अनेन प्राप्तापन्नयोः प्रथमानिहित्योः पूर्वनिपाते प्राप्तजौविका इति स्थिते “एकविभक्ति—” (६४५—१।२।४४) । इति जौविकाशब्दस्य उपसर्जनले “गोचित्योः—” (६४५—१।२।४८) इति उत्तस्य “हितुप्राप्त—” (सू. ८।१—वा) इति प्ररविक्षिङ्गतापवादः । ततः प्राप्तशब्दाशयात् अस्ति प्राप्तजौविकः ॥ ‘हितोयया अ’ इति क्षेदे—‘प्राप्तापन्ने हितोयया’ अव्यतरस्ता समस्ते ‘अ अ’ प्राप्तापन्नयोर्भवति इत्यन्वयः ॥ ननु प्राप्तापन्ने अदन्ते एष, ततः क्रिमनेन अकारणं क्रियते ? एतदर्थं स्त्रियासुदाहरति । जौविकां प्राप्ता इति वाक्ये प्राप्तजौविका इति स्थिते प्राप्तशब्दस्य अकारः—प्राप्तजौविका । उपसर्जनक्षेत्रे प्राप्तजौविक । स्त्रियोऽ

ठापि प्राप्तजीविका ॥ 'प्राप्तापद्विषयं' इति केदः, अप्रसरहत्वं सौतम्, इति तु भाष्याशयः इति नार्तिशः ॥

३१६ । कालाः परिमाणिना ॥ २१२५ ॥

दी— । परिच्छेद्यवाचिना सुवन्तेन सह कालाः समस्यन्ते । मासो जातस्य मासजातः । द्वाहजातः । द्वयोरङ्गोः समाहारो द्वयः । द्वयोः जातस्य इति विश्वहः ।

Words meaning time are compounded with what is measured in time. Thus मासजातः—born a month; द्वाहजातः—born two days. In the latter case द्वयः is first obtained as a समाहार द्वय, and then द्वयोः जातस्य is the वाक् । विश्वहः is a mis-reading.

मित— । परिमाणं कालपरिमाणस्यास्तीति परिमाणी । 'परिच्छेद्य' परिमेयम् ! 'कालाः' मासादयः परिमाणानि 'परिमाणिना' तेनैव कालेन यत् परिमितं तेन सुमस्यन्ते इत्यर्थः ॥ परिमाणपरिमाणिसम्बन्धे परिमाणिनि यष्टी । षष्ठ्यन्तेन समाप्तः । तदाह—मासो जातस्य इति । इह वाक्ये मासः प्रधानम्, समाप्ते तु प्रधानं जात इति । एवं हस्तिविश्वहयोर्भिन्नार्थत्वे गमकता नाक्षि तथापि वचनबलात् समाप्तः । केचिच्चु 'मासो जातस्य यस्य सः' इति पठन्ति, अपपाठः सः । एतदुत्तरव र्खुटीभविष्यति ॥ द्वयः इति "न संख्यादिः—" (७६३—५१४।८८) इति अहनादेशप्रतिविधः । "रावाहनाहाः—" (८१४—२।४।२६) इति पुरुषम् । 'द्वयोरङ्गोः—' इत्यादि द्वाहजातशब्दस्य विवरणम् । 'विश्वहः' इत्यत्र 'विश्वहः' इति अन्ये पठन्ति तदसमझसम् । सप्तमी च उत्तरेण सुवन्तं कथयति, तत्तु न सङ्करते । उत्तरस्य हि बहुनां तत्पुरुषो विषयः । तत्र 'द्वयो जातस्य' इति हिपदविश्वहो विश्वह एव । बहुतस्तु 'द्वयो जातस्य' इति 'द्वाहजातः' इत्यस्यैव विश्वहः । एवं सति मक्तुं पूर्ववापि 'मासो जातस्य' इत्येव विश्वो दर्शितो दौषितेन लेखकेस्तु वैशित् 'विश्वसः' इति प्रक्षिप्तम् ॥

दी—। “उत्तरपदेन परिमाणिना द्विगोः सिद्धये वह्नां तत्पुरुषोपसंख्यानम्” (वाच्त्तिक) । इै अहनी जातस्य यस्य स (?) द्वाह्नजातः । “अङ्गोङ्गः—” ( ७५०—५४८८ ) इति वच्चमाणः अह्नादिशः । पूर्वत्र तु “न संख्यादेः समाहारे” ( ७३३—५४८८ ) इति निषेधः ।

Special provision has to be made for a तत्पुरुष of more than one पद with a view to secure द्विगु compounds with an उत्तरपद meaning something measured by what is denoted by the द्विगु । Thus द्वाह्नजातः—born two days. Here इै अहनी जातस्य are compounded all at the same time, the whole being a तत्पुरुष and the first two members forming a द्विगु । अहन् becomes अह्न by ‘अह्नोऽह्नः—’ ( 790 ). In द्वाह्नजातः there is no अह्न because of the prohibition “न संख्यादेः—” ( 793 ).

मित—। ‘सुप्तुपा’ इत्यक्षि । तत्र एकलं विवितमिक्तुङ्गं प्राक् । ततः एकं सुबन्नमपरेण सुबन्नेन एवैगैव समस्यते इत्यर्थो लभते । तथा सति ‘इै अहनी जातस्य’ इति विषदतपुरुषो दुर्लभः । तदाह—‘परिमाणिका उत्तरपदेन सहैव तुगष्ट्, परिमाणिकाचके उत्तरपदे सति इत्यर्थः, पूर्वयोः पदयोः द्विगोः सिद्धये वह्नां पदानां ‘तत्पुरुषस्य उपसंख्यानं’ कर्त्तव्यम् इत्यर्थः ॥ इै अहनी जातस्य इति वियहे समुदायस्य तत्पुरुषसंज्ञा । आदयथो द्विगुसंज्ञा । द्विगुस्य तत्पुरुषमिदः । तेन इै अहनी द्रष्टव्यतः परं तदवयवः समाप्तानाकृत्प्राप्तोति । दक्षिण्य सति अह्नोऽह्नः—‘दूत्यह्नादिशे द्वाह्नजातः । इहापि ‘इै अहनी जातस्य’ इत्यतः परं ‘यस्य सः’ इति प्रविप्रमिवाभासि ॥ द्वाह्नजात इत्यवत् तु नहि वयार्थो तुगष्टपत् समाप्तः । पूर्वयोः समाहारात् परं द्वतीयेन समाप्तः । तेन “न संख्यादेः—इत्यह्नादिशनिषेधः” ॥

७१७ । सप्तमी शौण्डः ॥ २११४० ॥

दी—। सप्तस्यत्तं शौण्डादिभिः प्राख्वद्वा । अच्छेषु शौण्डः अच्छशौण्डः । अधिशष्टोऽत्र पठते । “—अध्यु तत्प्रदात्ता—” ( २०७६—५४८७ ) इति खः । इत्खराधीनः ।

A word with the seventh case-ending is optionally compounded with words listed with शैख leading. Thus अद्यु etc.—adept at dice. The word अधि occurs in this list; hence ईश्वराधीनः—dependent upon God, or a master. In this example the तद्वित affix ख is compulsory by “—अध्युत्तर—” ( 2079 ).

मित—। शैख इति आसक्त उच्चते । शैखादिषु अधिशब्दः पञ्चते । तेन समासे ‘ईश्वरे अधि’ इत्यत्र नित्यं खप्रवच्यते ईश्वराधीनः । “अधिरौश्वरे” ( ६४८—१५६३ ) इति कर्मप्रवचनीयता । “—यस्य चेश्वरवचनम्—” ( ६४५—२४३ ) इति कर्मप्रवचनीयतो नि सम्भवे ॥ ‘शैखः’ इति वहुवचननिर्देशात् आङ्गतिगणीयम् इति कैयट—वहुमानादयः ।

७१८ । सिद्धशुद्धपक्वबन्धै च ॥२११४१॥

दी—। एतैः समस्यन्तं प्राप्नवत् । साक्षात्प्रसिद्धः । आतपशुद्धकः । खालौपक्वः । चक्रवबन्धः ।

A word in the सम्भवे is compounded optionally with सिद्ध, शुद्ध, पक्व, बन्ध । Thus साक्षात्प्रसिद्ध etc.—Attained success in Samkasya etc.

मित—। सद्गाशेन केनचित् मुनिना निर्वचित्वं बनं साक्षात्प्रसिद्धम् । चातुरथिको आत् ( १२६२—४२३८० ) । तत्र सिद्धः तपसा लभ्यसिद्धिः साक्षात्प्रसिद्धः । एव-मातपैशुद्धक इत्यादि ॥

७१९ । ध्वाङ्क्षेण त्वेषि ॥२११४२॥

दी—। ध्वाङ्क्षवाचिना सह समस्यन्तं समस्यते निन्दायाम् । तौर्थं ध्वाङ्क्ष इव तौर्थं ध्वाङ्क्षः । तौर्थकाक इत्यर्थः ।

A word in the सम्भवे is optionally compounded with words meaning a crow if censure is implied thereby. Thus तौर्थध्वाङ्क्ष, तौर्थकाक etc. which imply desultory habit and therefore censure.

मित—। भाङ्गः काकः । अर्थशहणमेतत्, तदाह भाङ्गवाचिना इति । चेपो निन्दा ॥ विचारे ‘इव’ इति साहस्रानुका निन्दामाह न तु बाक्षाङ्गं तत् । तीर्थे इतक्षती बलिभक्षणार्थं धावद्रनवस्थितः काकः । एवं यो गुरुकुले चिरं न वसति सोऽपि साहस्रात् तीर्थकाक इत्युच्यते । अनवस्थितता तत्र निन्दा ॥

७२० । कृत्यैक्षये ॥२१४३॥

दी—। सप्तम्यन्तं कृत्यप्रत्ययान्तैः सह प्राग्वदावश्यके । मासेदेयम् कृष्णम् । कृष्णग्रहणं नियोगोपलक्षणार्थम् । पूर्वाह्नेयेयं साम ।

A word in the सप्तमी is compounded with a word ending in a कृत्य affix to imply the inevitable or unavoidable character of something. Thus मासेदेयम् to be paid back in a month. The rule has जट—debt; this stands for anything unavoidable like the repayment of a debt. Thus पूर्वाह्नेयम्—to be chanted in the morning.

मित—कृत्य यदादयः । तेषु च यत्प्रत्यय एव इह इत्यते । तदन्विचिना यत्प्रत्ययात्मा गट्ठाते । ताहशानां शब्दानां चकुत्वात् चहुवचनम् ॥ मासेदेयमिति “तत्पुरुषे कृति—” ( ८७२—६।३।१८ ) इति सप्तम्या अलुक् ॥ कृष्णमिति न केवलवृषभिव, अपि तु यत् यत् चरणनिर्यातनमिव अवश्यकसंव्यं तत् सर्वसीपलक्षणम् । तदाह आवश्यके इति नियोगेति च । तेन सिद्धं पूर्वाह्नेयेयमिति ॥

७२१ । संज्ञायाम् ॥२१५।४४॥

दी—। सप्तम्यन्तं सुपा प्राग्वत् संज्ञायाम् । वाक्येन संज्ञानवगमा चित्यसमाप्तोऽयम् । अवश्ये तिलकाः । वनेकग्रेहकाः । “हलदन्तात् सप्तम्याः—” ( ८६३—६।३।८ ) इत्यलुक् ।

A word in the सप्तमी is compounded with a syntactically connected सुखन word to imply a proper name. A वाक्य does

not give one the impression of a proper name; hence the सप्तमी here is obligatory. Thus अरण्ये तिलकाः a kind of flower, etc. The सप्तमी is retained, not elided, by the rule “इत्यदन्तात्—” ( १६६ ).

मित—। ‘वाक्येन संज्ञा—’ इत्यादि व्याख्यातं प्राच् ( ६०५ ) । अरण्ये तिलकाः इत्याद्यः पुष्पभिदाः । संज्ञाशब्दा एते न हि योगार्थं नैव व्यभिचरन्ति । तेन अरण्ये एव जातानि पुष्पाणि इति न ॥

७२२ । क्षीनाहोरात्रावयवाः ॥२।१।४५॥

दी—। अह्नो रात्रेष्व अवयवाः सप्तम्यन्ता क्षान्तेन सह प्राग् वत् । पूर्वाह्नकृतम् । अपवरात्रकृतम् । अवयवयहरणं किम् ? अहिन् दृष्टम् ।

Words indicating stages of day or night and in the सप्तमी are optionally compounded with words ending in क्षप्तव्य । Thus पूर्वाह्नः etc. Why say ‘अवयव’ ? Witness अहि दृष्टम् uncompounded, अहि referring to the day in general not to any particular stage of it.

मित—। अह्य रात्रिय अहोरातः । तस्य अवयवाः । पूर्वाह्नः इति अहुः पूर्वाह्नम् अवयव एव । अपररात्र इति रात्रेदितीयाह्नम् अवयवः ॥

७२३ । तत्र ॥२।१।४६॥

दी—। ‘तत्र’ इत्येतत् सप्तम्यन्तं क्षान्तेन सह प्राग् वत् । तत्रभुक्तम् ।

The word तत्र, which is in the सप्तमी when implying an अधिकरण, is optionally compounded with a क्षान्त word. Thus तत्रभुक्तम्—the meal taken there.

मित—। ‘तत्र’ इति स्वार्थिकस्तत्र । स्वार्थश्च सप्तम्यर्थः । अधिकरणे सप्तमी । सप्तम्यर्थेऽपि प्रत्यये पुनः सप्तमी तदाहुः सप्तम्यन्तमिति ॥ इदं इत्यदादीनाम् । अच्ये तु स्वार्थिकैः सप्तम्यर्थस्य उक्तत्वात् न पुनः सप्तमी । सप्तम्यन्तमिति तु सप्तम्यन्तसहश्चमित्यर्थः इति मन्यन्ते । मुक्तमिति भावे कः ॥

७२४ । चेपे ॥२।१४७॥

दी—। सप्रम्यन्तं कान्तेन प्राग्वन्निन्दायाम् । अवतप्ते-  
नकुलस्थितं त एतत् ।

A word in the सप्तमी is optionally compounded with a कान्त word to imply censure. Thus अवतप्ते नकुलस्थितम् etc.—This of yours is like the stand of a weasel at a heated spot.

मिति—। नकुलेन स्थितं नकुलस्थितम् । भावेताः । अतुक्ते कर्त्तव्य दृढीया । “कर्त्तुकरणे—” (६८—२।१३८) इति समाप्तः ॥ इष्टङ्कृतिं कृत् । “कृदयहये वतिकारकपूर्वसापि यहयम्” इति परिभाषया ‘नकुलस्थितम्’ इति कर्त्तुकारक-पूर्वपि कृप्रत्ययः ‘कृते’ इत्यनुहच्या गृह्णते । अवतप्ते नकुलस्थितमिति विश्वहे “ततपुरुषे कृति—” (६७—६।३।१४) इत्यल्लक् ॥ ते एतदिति त एतत् । यथा तस्मै देशे नकुला न चिरं तिष्ठन्ति तथा खंभवि कर्म आद्य एव ततो निहमः । इत्यनवस्थितता एवाव निन्दा ॥

७२५ । पात्रेसमितादयश्च ॥२।१४८॥

दी—। एते निपात्यन्ते चेपे । पात्रेसमिताः । भीजन-  
समये एव सङ्घन्ता न तु काय्ये । गेहेशूरः । गेहेनदीः । आङ्कितिं-  
गणीयम् । चकारोऽवधारणार्थः । तेनैषां समासान्तरे घटकातया  
प्रवेशो न । परमाः पात्रेसमिताः ।

Words, listed with पात्रेसमित leading, are irregularly formed सप्तमी compounds implying censure. Thus पात्रेसमितः implies appearance when plates are laid i. e. at meals, and disappearance when it is time for work. Similarly गेहेशूरः गेहेनदीः etc., are applied to an arm-chair hero. The list is not a closed one and is added to from usage. The च in the rule is emphatic—पात्रेसमित etc. only and not also compounds made up

with पात्रे समित etc., as constituents. Thus परमा: पात्रे समितः must stand uncompounded.

नित—। द्विपे इत्यनुवर्त्तते । पात्रे भोजनपात्रे एव समिताः सम्याप्ताः कार्यं काले अहस्या इति निन्दा ॥ एवं नेहि स्वरूपे एव शरो नर्देनशीलो वा न तु रणे इति निन्दा ॥ आकृत्या गच्छते संख्यायते इति आकृतिगणः । कर्मणि घञ् । प्रधीये दर्शनेन एवा गच्छनिर्णयः न तु पाठादित्यर्थः ॥ ‘चकार—’ इत्यादि व्याख्यातं प्राक् (६०१) । पात्रे समित एव साधुः इत्यबधारणम् । समासान्तरे प्रविष्टः पात्रे-समितः न साधुरित्यर्थः तथा च कौस्तुभः “चकारोनुकसुच्यार्थः समासान्तरे घटकतया प्रवेशोमाभृत्” ॥ सर्वव “तत्पुरुषे ज्ञति—” (६७२—६३१४) । इति सप्तम्या अल्पक् । इहैव निपातनादलुगित्यन्वे ॥

७२६ । पूर्वकालैकसर्वजरत्पुराणनवकेवलाः समानाधिकरणोन ॥

२११४८ ॥

दो—। “विशेषणं विशेषणे—” (७३६—२११५७) इति सिद्धे पूर्वनिपातनियमार्थं सूत्रम् । एकशब्दस्य “दिक्संख्ये संज्ञायाम्” (७२७—२१५०) इति नियमवाधनार्थस्त्र । पूर्वं स्नातः पञ्चादनुलिप्तः स्नातानुलिप्तः । एकनाथः । सर्वयाज्ञिकाः । जरनैयायिकाः । पुराण-मीमांसकाः । नव-पाठकाः । केवलवैयाकरणाः ॥

Words expressive of what is antecedent and the words एक, सर्व, जरत्, पुराण, नव, केवल, are compounded with collocative (समानाधिकरण) words. The compounds here intended are available by “विशेषण—” (736); the object of the rule is to restrict the lead in the compound to these particular words, and also in the case of एक, to remove the restriction introduced by “दिक्संख्ये—” (727). Thus स्नातानुलिप्तः—first bathed next anointed. Similarly एकनाथः—the sole master; सर्वयाज्ञिकाः—all sacrificers; जरत् etc.—old logicians; पुराण etc.—old ritualists; नव etc.—young reciters; केवल etc.—mere grammarians.

तद्विशेषाः । अधिकरणं द्रव्यम्, पदार्थः । समानमधिकरणमस्य समानाधिकरणम् एकपदार्थनिष्ठम् ॥ पूर्वः कालो यस्य पूर्वकालः तत्त्वाचकः शब्द इत्यर्थः । पूर्व इत्या-  
चेचिकः ॥ तद्विशेषा पूर्वत्वं तत्त्वाचिकाने एव पूर्वशब्दः । एवं परकालचित्ते  
संति हृषयमार्थं सम्पदते—पूर्वकालिकार्थाचकः शब्दः एकद्रव्यनिष्ठिन परकालिकार्थ-  
क्रांतिक्षमशब्देण सम्प्रसारते । एकाद्यत्र शब्दाः एकद्रव्यनिष्ठिन शब्दान्तरेण सम्प्रसारते ॥ ननु  
‘अनुलिप्तिः इति विशेषणम् ‘अनुलिप्त’ इति विशेषणम् । तत् ‘विशेषणं विशेषेण’ इति सिद्ध  
एकाद्यत्रहृषयम् ‘अनुलिप्त’ इति, किमेतेन सूत्रेण? उच्चते—वक्तु विवचारीनो विशेषविशेषण-  
भोक्तुष्टावत्तुलिङ्गेषु क्वचित् खालाः केचिदस्यात् इति विवचारायां खात् इति अनुलिप्तस्य  
विशेषणे भवतीर्थं यदा तु खातस्य विशेषणं जायते समासश्च अनुलिप्तस्यात् इत्येवं सम्प्रदयते ।  
तद्विशेषाः ॥ इति नियमः क्षियते पूर्वकाल एव विशेषणं परकाल एव विशेषम् ।  
पूर्वकालिकार्थः पूर्वलिपाती भवति । तदाह—‘पूर्वनिपातनियमार्थं स्त्रम्’ इति ॥  
एकशब्दसंख्यावाची न सुख्यार्थकः । संख्यागः “दिक्संख्ये” इति संज्ञायामेव  
कर्मसंख्यार्थीति नियमः ॥ तत् एकनाथः, एकवीरः इत्यादयः असंज्ञायाभपि यथा  
संख्यार्थवच । स्त्रमेजाः “पुराण” इति इहैत्र लिपातनात् न तुट् । “अवाधकान्वयि  
निपृत्ततुलिङ्गोऽहृष्टिः ‘पुरातन’ इत्यपि भवति ॥ तद्विशेषेणाच्चिकनैयायिकी ठक्कि,  
भीमांसिको विनिष्टिन्द्रियाकरणः अणि ॥ जरन इहः । पुराणशब्दसाहचर्यात् ‘नव’  
इति नूतनार्थकम् ॥

७२७ । दिक्संख्ये संज्ञायाम् ॥२१५०॥

द्वितीयमेतत्त्वम् ‘समानाधिकरण’ इत्यापादपरिसमाप्ते रधिकारः ।  
‘संज्ञायामेव’ इति नियमार्थं स्त्रम् । पूर्वोषुकामशमौ । समर्पयः ।  
नेहान्तरात्मकामशमौ । पञ्चवाच्छाणाः ।

Words meaning some दिक् or some संज्ञा are compounded  
—ज्ञानादिक् ; १९  
with the corresponding noun ( विशेष ) only when the compound  
is intended to be संज्ञा । The condition समानाधिकरण continues

to the end of the section. Now, दिक् and संज्ञा are attributives, hence can be compounded by the rule “विशेषणं विशेष्येण—” (७३६—२. १. ५७), hence this rule has to be interpreted as restrictive, allowing the compound only when it is a संज्ञा ; Thus पूर्वेषु etc.—East Isukamasami, सप्तर्षयः—The constellation Ursa Major ; but no compounding in उत्तराः etc.—the trees to the North, पञ्च etc.—five Brahmanas.

नित—। दिग्बाचकाः संख्यावाचकाश शब्दाः संज्ञायामेव समानाधिकरणेन समस्यन्ते । “विशेषणं विशेष्येण—” (७३६) इति सिद्धे समासे नियमार्थोऽप्यभारतः । विशेषणं यो दिग्बाचकः संख्यावाचकश शब्दः तस्य “विशेषणं विशेष्येण—” इति कर्मधारये कर्त्तव्ये संज्ञायामेव कर्त्तव्यो नान्यथा । कैवारये एवायं नियमः नेन पञ्चगः इति बहुत्रीही, पञ्चगविमिति च हिन्दौ सिद्धति ॥ कथं “दक्षस्य कन्त्या भवपूर्वपद्मी” “तत्पूर्वभङ्गे वितथप्रयदः” “पूर्वजन्मधनुषा समागतः” इत्यादयः ? जेते दिक्षु प्रयोदाः । क्ष तर्हि ? काले । “पूर्वपदात् संज्ञायामगः” (८५०—८४१), “तद्विमार्थोत्तरपद—” (७२८—२११५१), “अलुगुच्चरपदे” (८५८—६४१) इत्यादिषु च देशे ॥

७२८ । तद्विमार्थोत्तरपदसमाहारे च ॥२११५१॥

दी—। तद्विमार्थे विषये उत्तरपदे च परतः समाहारे च वाच्ये दिक्संख्ये प्राग्वदा । पूर्वस्यां शालायां भवः पौर्वशालः । समासे ज्ञते “दिक्पूर्वपदादसंज्ञायां जः” (१३२६—४२१०७) इति जः । आपरशालः ।

If the object is to attach a तद्विम, or if there is an उत्तरपद following, or again if समाहार is indicated, words implying दिक् or संख्या may be optionally compounded with a collocative (समानाधिकरण) word. Thus पूर्वस्यां etc.—born in the eastern

room—is the वाक् of a तद्वित in the sense तत्र भवः। The rule “दिक्पूर्व—” ( १३२८ ) directs अ; but to attach it we want a प्रातिपदिक by compounding पूर्वसां शालायाम्। The समास may therefore be allowed. Hence पौर्वशालः। Similarly आपर etc.

मित—। तद्वितः अर्थः प्रयोजनं यथिन् तथिन् विषये, किञ्चयत् किञ्चिदुत्तरपदं परं यत्र तत्र, एवं समाहारो यदा वाचसदा च. दिक्संख्ये समानाधिकरणेन वा समस्तेऽत्यवृत्तिः। असंजार्थमिदम् ॥ तद्वितार्थसुदाहरति पूर्वसामित्यादि। जी कर्त्तव्ये समासः। असति समासे प्रातिपदिकलाभावात् “व्याप्त्यातिपदिकात्” ( १८—४। १। ) इति विहितसद्विती न स्यात्। सति समासे आदिहितः—पौर्वशालः ॥ इति उत्तरम् ‘आपरशालः’ इत्यतः प्राक् सुद्रितेषु युक्तकेषु “सर्वनाम्नो वृत्तिमात्रे पुंवद्वावः” इति वार्तिके द्वय्यते। उत्तरपनीदाहरणविषयकं तत् । इह तु “पुंवद् कर्मधा—” ( ७४—६। ३। ४। ) इत्यपि सिद्धिति तदिदृ वार्तिकसुपरिणामाद्यव्यम् ॥

दी—। “सर्वनाम्नो वृत्तिमात्रे पुंवद्वावः” ( वार्तिक )। पूर्वा शाला प्रिया यस्येति त्रिपदे बद्वाहौ क्ते प्रियाशब्दे उत्तरपदे पूर्वयोस्तत्पुरुषः। तेन शालाशब्दे आकार उदात्तः—पूर्वशालाप्रियः। दिक्षु समाहारो नास्ति—अनभिधानात्। संख्यायास्तद्वितार्थ—षण्णां मातृण्णामपल्यं षण्णमातुरः। पञ्चगावो धनं यस्येति त्रिपदे बहुब्रीहौ अवान्तरतत्पुरुषस्य विकल्पे ग्रासी—

In any sort of a वृत्ति, a सर्वनाम will appear in the masculine form. Thus पूर्वा शाला etc. gives a बहुब्रीहि of the three words पुर्वा, शाला, प्रिया। Hence, this being a वृत्ति, the feminine form पूर्वा is replaced by the masculine पूर्व। Also with प्रिया as उत्तरपद the preceding two make a तत्पुरुष। The आ in शाला is therefore of a high pitch—पूर्वशालाप्रियः। दिग्बाचक words give no sense with a समाहार, hence no examples. As an

example of संख्या in तद्वितीये we have षष्ठां &c., giving अ॒॑ in the sense तस्यापत्वम्। Hence compounding षष्ठाऽव॑ + अ॒॑ = षष्ठातुरः where भाव॑ become मातु by “मातुरुत्संख्या—” ( १११८—४.१. ११५ ) and र comes in by “उरण्—” ( ७०—१. १. ५१ ). For an instance of उत्तरपद, if we compound पञ्च etc., into a वहुब्रीहि of the three पञ्च, गावः, धनम् then the तत्पुरुष, in पञ्च गावः being optional, we get, where there is no तत्पुरुष, the undesirable form पञ्चगोधनः। Hence—

मित—। इह वहुब्रीहि ‘पूर्वा’ इति पूर्वपदं ‘शाला’ इति मध्यपदं ‘प्रिया’ इति चोत्तरपदम्। पूर्वमध्ययोक्तपुरुषो वहुब्रीहिणा समकालमेव भवति, तेन शालाशब्दस्य उत्तरपदसंज्ञा न, नापि तत्त्विन् परतः पूर्वशब्दस्य पुंवद्वावः। “सिद्धाः पुंवत्—” ( ८१—६४.३४ ) इत्यत्र हि ‘उत्तरपदे’ इत्यधिकारोऽक्षिः। अत आह “सर्वनामो हत्तिमाते—” इति ॥ पूर्वमध्ययोक्तपुरुषे शालाशब्दस्य अन्य आकार उदाहारौ भवति, असति तत्पुरुषे पूर्वपदप्रक्रितिस्तरेण पूर्वशब्दस्य ज्ञाकार उदाचः स्थात्॥ “दिक्षु” इति विषयसप्तमी। दिक्षु विषये समाहारो नास्ति न सम्भवति। अनेकस्य एकावकरणं समाहारः। अनेकतत्त्व व्यादिभिः सञ्ज्ञाशब्दैरेव प्रतीयते न दिक्षब्दैः उदाह—अनभिधानादिति। एवंविद्वे दिक्षब्दः समाहारार्थं नाभिधते इति भावः। तेन समाहार इह नोदाङ्गियते ॥ षष्ठातुर इति “मातुरुत्—” ( १११८—४.१. ११५ ) इत्युत्। “उरण्—” ( ७०—१.१.५१ ) इति रः॥ विकल्पे प्राह इति सङ्घाविभावया विकल्पः प्राप्तः। तेन पञ्चे तत्पुरुषाभावः स्थात्। तदा च पञ्चगोधन इत्यनिष्टमापद्यते । उदाह—

द्वी—। “हन्ततत्पुरुषयोरुत्तरपदे नित्यसमासवचनम्”  
( वार्त्तिक ) ।

In a इन्द्र or a तत्पुरुष, with an उत्तरपद outside either, the समास is obligatory. Hence the तत्पुरुष is compulsory in पञ्च गावो चन्त्रन्यस्य सः। We now look forward—

मित—। उत्तरपदे परे पूर्वमध्ययोः यो हन्तः यथा तत्पुरुषः तस्य नित्यसमास-  
संज्ञा वक्तव्या । नित्याविव तौ न वैकल्पिकौ । तेन पञ्च गावी अनमस्य इत्यत पञ्चा-  
गाव इत्यंशे नित्ये तत्पुरुषे—

### ७२८ । गोरतद्वितलुकि ॥५।५।८२॥

दो—। गोऽन्तात् तत्पुरुषात् टच् स्यात् समासान्तः । न  
तद्वितलुकि । पञ्चगवधनः । पञ्चानां गवां समाहारः—

A तत्पुरुष ending in गो will have टच् affixed to it as a part of the compound, but not if some तद्वित affix disappears from it. Thus attaching टच् after the तत्पुरुष portion पञ्चगो above, we get पञ्चगो + टच् + धन = पञ्चगवधनः । As an instance of समाहार let us take the statement of पञ्चानां गवां समाहारः—

मित—। पञ्चगो इत्यत उत्तरं टचि कृते पञ्चगव इति जावम् । तत्पञ्च पञ्चगवधन  
इत्येकमेव रूपे न च पञ्चगोधन इत्यपि ॥ इन्दपचे वाक् च हपञ्च मिया अस्य इति वाक्ये  
पूर्वमध्ययोः समाहारे “इन्दाचु—” (८२८—५।४।१०६) इति टचि वाग्दृष्टद्विद्वियः ॥  
समाहारस्य उदाहरणं प्रति पञ्चानां गवां समाहार इति स्थिते—

### ७३० । संख्यापूर्वो द्विगुः ॥२।५।२॥

दो—। “तद्वितार्थ—” (७२८) इत्यत्रोक्तः संख्यापूर्वो द्विगुः  
स्यात् ।

Compounds with numerals leading as directed by “तद्वितार्थ—” (728) are called द्विगु ।

मित—। पूर्वस्वे दिग्बाचकस्य संख्याबाचकस्य च समाप्त उक्तः । तद्वं संख्या-  
वाचकस्य यः समाप्तः स द्विगुसंज्ञः स्यात् । समाहार इत्यर्थनिहेशः, न शार्य समासस्य  
अवयवः । तेन ‘पञ्चानां गवाम्’ इत्येतावदेव समाप्तशीरम् । अस्य च द्विगुसंज्ञा ।  
संज्ञायाः फलमाह—

७३१ । हिगुरेकवचनम् ॥२४४॥

दो— । हिग्र्वर्थः समाहारः एकवत् स्यात् । “स नपुंसकम्”  
(८२—) इति नपुंसकत्वम् । पञ्चगवम् ।

The समाहार, which is one of the senses of हिगु above, always indicates a single object. Hence ‘पञ्चानां गवाम्’ in the sense of समाहार gives पञ्चगव (with ट्व affixed) as a single object. This is to be in the neuter by “स नपुंसकम्” (821) yielding पञ्चगवम्.

नित— । हिगोरिह वयोऽर्था निहिंदाः—तद्वितार्थे, उत्तरपदे, समाहारे च स इति । तव समाहाररूपो व्योर्थः स एकवत् स्यात् ॥ अथ किमध्यमिदमेकवचनं यावता समाहारानां बहूमानपि अवयवानामभिदविवक्षया समूहस्य एकत्वेन यहये मिद्यात्येव एकवत्ता । सत्यं सिद्धति । यदा पुनरवयवानां भेदो विवल्यते तदा न सिद्धाति । तद्रियमार्थं चूवम्—तिरोहितावयवमेद एव समाचो यथा स्यात् न तु पचि उद्भूतावयवमेदोऽपि । समाहारे एकाधिकव्यक्तेऽपस्थितावपि समुदाय एकवत् स्यात् । तस्य समुदायस्य अवयवानां भेदविवहा न स्यादित्यर्थः । कुतीयमर्थो लभते ? उच्चते—एकवचनमिति अवर्थः शब्दः पारिमाणिकम् । वज्ञातिवचन, वाहुलकात् कर्त्तरि ल्यट् । एकस्य एकद्रव्यस्य वचनम् । हिगुः एकवचनम् एकं द्रव्यं वत्ति । सामान्ये नपुंसकम् । “उच्चते वचनम् । एकस्यार्थवचनम्” इति तु भावम् । तव कैयटः—“कृत्यल्युटो वहुलमिति कर्मणि ल्यट्, एकस्यार्थस्येति वाच्यवाचकसम्बन्धं यष्टो” इति । अथमवयवानां भेदविवक्षयाभावो हिगावेव न इष्टोऽपि । तेन इष्टे अवयवमेदस्य अविवक्षयां हंसकोकिलम्, विवक्षयां तु हंसकोकिलौ ॥ ननु सर्वैः हारस्य समुहार्थलात् पञ्चगवमिति “तस्य समूहः” १२४१—४४२३७ इति तद्वितीतपत्तिः कथं न भवति ? तद्वितीर्थस्य समासैनैव उक्तलात् प्रव्ययो नोत्पत्तयते ॥ ७३२ । कुत्सितानि कुत्सनैः ॥२४५॥

दो— । कुत्स्यमानानि कुत्सनैः सह प्राग्वत् । वैयाकरणखण्डसूचिः । मोमांसकदुर्घटः ।

A word, referring to one who is being deprecated, is compounded with the word attaching the depreciation. Thus वैया-etc.—A grammarian pointing at the sky; मीरासक etc.—A ritualist addicted to vicious habits.

**मित—।** “मतिदुःखपूजार्थेभ्यः” (३०८८) इत्यत्र चकारस्य अनुक्तसमुच्चारार्थत्वात् कुत्स अवचेषणे इति धातोवैर्तमाने ज्ञः । कुत्सितानि कुत्समानानि इत्यर्थः । कुत्सते पभिरिति कुत्सनानि, करणे ल्युट् ॥ खमाकार्णं सूचयति दर्शयति पश्यति वा स्वसूचिः, कर्त्तरि औनाटिक इ-प्रत्ययः । वैयाकरणशास्त्रै स्वसूचिय । यः प्रतिभाङ्गीनो वैयाकरणः पृष्ठः प्रश्नः विश्वारयितुमाकारं वर्णयति—अहो निर्मलं गगनमिति—स एवमुच्यते । स्वसूचितमिह निन्दाप्रकारः वैयाकरणत्वं निन्दाविषयः ॥ दुर्दुर्घट इति रुदिशब्दो दुर्घटनिरते वर्तते । अवापि मीरासकत्वं निन्दाविषयः, दुर्दुर्घटता निन्दाप्रकारः ॥ इह यत् कत्सितं तद्विशेषमेव, कुत्सनं तस्य विशेषत्वम् । एतद्योः समाप्ते “विशेषत्वं विशेषये य—” (३६—२१५७) इति कुत्सनस्य विशेषत्वस्य पूर्वनिपातः प्राप्तः, कुत्सितस्य विशेषत्वं तु पूर्वनिपातार्थं सुवम् ॥

**३३ । पापाणके कुत्सितैः ॥२१५४॥**

**दौ—।** पूर्वस्त्रवापवादः । पापनापितः । अणककुलालः ।

The words पाप and अणक are compounded with what is being deprecated. This is an exception to the previous rule. Thus प्राप etc.—a wicked barber. अणक etc.—A wicked potter.

**मित—।** पापमस्याक्षीति अर्थाद्यच्चि पापः पापीवर्णः । अणको गर्ज्ञः । चावपि कुत्सनौ । एतौ कुत्सितैः सह समस्तेते । पूर्वस्त्रवेष कुत्सनस्य परनिपाते प्राप्ते पूर्वनिपातार्थं वचनम् ॥

**३४ । उपमानानि सामान्यवचनैः ॥२१५५॥**

**दौ—।** घन इव श्यामो घनश्यामः । इह ‘पूर्वघटं तस्तट्टश्चि लाचणिकम्’ इति सूचयितुं लौकिकविश्रहे इवशब्दः प्रयुज्यते । पूर्वनिपातनियमार्थं सूत्रम् ।

Words, referring to standards of comparison, are compounded with words expressing the basis of comparison. Thus घन इव etc., which is a compound of घन, the standard, and स्थान, the basis, of comparison. The इव in the बाक्ष is not a constituent of the compound and is used only to show that the first member in such compounds is an attributive meaning 'like it' by transference of epithets. The rule is to restrict the lead to the standard.

मित— । उपमीयते तोल्यते स्वरूपरिज्ञानार्थमिश्रुपमानं प्रसिद्धं परिचायकम् ।  
 इह उपमानमिति लब्ध्यथा उपमानसहश्री वर्तते । तत्थ उपमीयं विशेषयति ॥  
 समानं साधारणम् । तदेव सामान्यं अज्ञ स्वार्थं । साधारणता च एकाधिकद्रव्यमित्ता भवति । अव तु उपमानसंशब्दनात् उपमीयमिति द्वितीयं द्रव्यमाचिष्ठते । उप-  
 मानोपमीयोर्थं साधारणं, तदिह सामान्यम् । सामान्यमुक्तवन्त इति सामान्यवचनाः ।  
 ये पूर्वं सामान्यमुक्ता सम्प्रति सामान्यविशिष्टं द्रव्यमभिधति ते, यथा गुणवचनशब्दाः ।  
 एतेऽपि विशेषणशब्दा एव ॥ घनश्यामशब्दः घनशब्दः श्यामशब्दस्य उपमीयस्य  
 दिवदत्तस्य विशेषणम् । वक्तुविवक्षया द्रुयोर्विशेषणयोर्यस्य कस्याविविशेष्यता, इतरस्य  
 च विशेषणता जायते । स्त्रेणानेन तु नियमः क्रियते सामान्यवचनमीव विशेषम्  
 उपमानवचनमीव विशेषणं, तेन च पूर्वनिपातो नियम्यते । एवं घनशब्दस्य पूर्वनिपाते  
 मित्तं घनश्याम इति ॥ अथ कथमिवशब्दो वाक्ये प्रज्ञज्ञते हस्ती च न दृश्यते ? नायं  
 समासावयवः शब्दः किन्तु घनशब्दो घनसहश्री प्रयुक्त इत्यस्य ज्ञापकमावम् । एतदेव  
 कथते 'पूर्वपदं तत्सहश्री इत्यादिना ॥

७३५ । उपमितं व्याघ्रादिभिः सामान्याप्रयोगे ॥२११५६॥

दो— । उपमीयं व्याघ्रादिभिः सह प्राग्वत् साधारणधर्मस्य  
 अप्रयोगे इति । विशेषस्य पूर्वनिपातार्थं स्वरम् । पुरुषव्याघ्रः ।  
 नृसीमः । व्याघ्रादिराज्ञतिगणः । सामान्याप्रयोगे किम् ? पुरुषो  
 व्याघ्र इव शूरः ।

The subject of comparison is compounded with such standards as व्याघ्र सौम etc. if the basis of comparison is not mentioned. The rule is to give the lead to the विशेष in the compound. Thus पुरुष etc.—a tiger-like person, चन्द्र etc.—a moon-like man. Words of the व्याग्रादि class have to be gathered from usage. Why say सामान्य etc.—if the basis etc.? Witness पुरुषो इति where there is no समाचे because शूरः points out the सामान्य—basis.

मित—। उपमितं तीखितम् उपमेयमित्यर्थः । सामान्यं व्याख्यातं प्राक् । उपमितनिर्देशात् सामान्यशब्दोजारणाश्च व्याग्रादिय उपमानानि ॥ पुरुषो इव इहापि उपमानशब्दा व्याग्रादियो लक्षणया तत्संहशे वर्तन्ते, ततश्च उपमितस्य उपमेयस्य इत्यर्थः, विशेषणानि सम्यदन्ते । तदेव आपयितुं वाको प्राग्वत् इवगच्छस्य प्रयोगः ॥ पुरुषो व्याघ्रः, इव पुरुषव्याघ्रः, ना सौम इव नृसौम, पूर्णेयमादिषु व्याघ्रः सौम इत्यादीनि विशेषणानि, पूरुषो विशेषम् । पुरुषशास्त्रो व्याघ्रश्च इत्याद्यनवदा वियह-वाक्यम् ॥ ‘विशेषण—’ (७३६) इत्यनेन विशेषणस्य पूर्वनिपाते प्राप्ते अनेन विशेषणस्य नुर्वनिपाता विशेषते । ततश्च यदि विशेषणं व्याग्रादिषु दृश्यते तदेव नाम्यथा । कैस्मी व्याग्रादिय इत्यपेक्षायामाह व्याग्रादिः आकृत्या प्रयोगरूपेण गण्यते इत्याङ्गितिगणः ॥ शिष्टप्रयोगादनुसर्त्य इत्यर्थः ॥ प्रत्युदाहरणे शूर इत्यनेन शौर्ये सामान्यमुक्तमतो न समाचे ॥

७३६ । विशेषणं विशेषणे बहुलम् ॥२१५७॥

दी—। भेदकं समानाधिकरणेन भेद्येन बहुलं प्राग्वत् । नीलमुत्पलं नीलोत्पलम् । बहुलग्रहणात् क्वचिद्वित्यम्—क्वश्चासर्पः; क्वचिच्च—रामो जामेदम्न्यः ।

Differentiating epithets may be compounded with words denoting the differentiated, but there is no uniformity in this.

matter. Thus नीलौतपलम् in which the compound is optional, कृष्णर्पः where it is obligatory, रभो जामदग्नः in which it is not allowed at all.

मित—। विशेषते पृथक् क्रियते अनेन इति विशेषणं भेदकम् । यदिशेषते तटिशेष्यं भेदाम् । नीलमिति भेदकं पीतीतपलात् रक्तोतपलात् उतपलमिदं पृथक् करोति ॥ बहुत्तमिति नानालब्धिकम् । तदेव दर्शयति—नीलोतपलमिति समासविकल्पः, क्लाणसर्पं इति नित्यः समासः, रभो जामदग्ना इत्यसमास एव । “क्लचित् प्रकृतिः क्लचिदप्रकृतिः क्लचिद्विकल्पः क्लचिदन्तर्देव । विवेचित्वानं बहुधा समीक्ष्य चतुर्विंश्च वाहुहकं वदन्ति ॥” ‘समानाधिकरणेन’ किम् ? देवदत्तस्य गुकः इत्यत्र नैतत् स्वं प्रवर्तते ॥

७३७ । पवर्पिरप्रथमचरमजघन्यसमानमध्यमध्यमवीराश्च ॥

२१५८॥

दी—। पूर्वनिपातनियमार्थमिदम् । पूर्वदैयाकरणः ।  
अपरराध्यापकः ।

The words पूर्व, अपर, प्रथम, चरम, जघन्य, समान, मध्य, मध्यक, वीर may be compounded with collocative ( समानाधिकरण ) words. This is only to restrict the lead in the compound to these words. Thus पूर्व etc.—an older grammarian ; अपर etc.—the other professor.

मित—। “विशेषणं विशेष्यता—” ( ७३६ ) इति सिद्धे समासे पूर्वदैयामेव विशेषणता, वैयाकरणादीनामेव विशेषता इति नियमार्थम्, ततः पूर्वनिपातनियमार्थं सवम् । पूर्वं इति नायं दिग्गिप्रयुक्तः शब्दः नाप्यपर इति ॥

दो—। “अपरस्याऽऽपश्चभावो वक्तव्यः” ( वार्त्तिक ) । अपरस्यासावर्द्धं श्च पश्चार्द्धः । कथम् ‘एकवीर इति ? “पूर्वकालैक-

—” (७२६—२।१५८) इति वाधिला परत्वादनेन समाप्ते वीरैकः इति हि स्यात् । बहुलयहणाहविष्यति ।

In compounding by this rule, अपर changes into पर when अहु follows. Thus पश्याहु, the lower half. How can you have एकवीर? The rule पूर्वकालैक—” (726) does not apply ; because एकः and वीरः being समानाविकरण, the rule “पूर्वापर—”, which comes later, over-rules, “पूर्वकाल—” and gives the lead to वीरः, thus yielding वीरैकः। The fact is बहुलम् comes in here from the preceding rule and justifies the anomalous form एकवीरः।

मित—। प्रथमजन्म, चरमन्त्रिः, जघनजनः, समानशब्दः भग्नदेशः भग्नम-पार्षदः वीरपुरुषः इत्याश्यपि द्रष्टव्यसुदीहरण्योपुः॥ एको वीरः इति समाप्ते तुल्यवल्लविशेषः। “पूर्वकालैक—” (७२६) इत्येकशब्दस्य, अनेन च वीरशब्दस्य, पूर्वनिपातः प्राप्तः। इदं तु सदं विन्यासि परं हृष्टते । सदनेन पूर्वस्य वाचि वीरैक इति भवति । हृष्टते च “हसः स राजन्यकमिकवीरः” इति प्रयोगः कालिदासस्य । तत् कीडम समाधिः ? आह च ‘बहुलयहणाहविष्यति’ इति । पूर्वस्मात् बहुलभित्यनुवर्तते, तेन च सिद्धमिकवीर इति इत्याश्येः॥

७२६ । श्रेण्यादियः क्रतादिभिः ॥२।१५८॥

दी—। “श्रेण्यादिषु चूर्णवचनं कर्त्तव्यम्” ( वाच्चिक ) । अश्रेण्यः श्रेण्यः क्रताः श्रेणिक्रताः ।

Words listed with श्रेणि leading may be compounded with क्रत etc. It should be noted than श्रेण्यादि words convey the sense of वि when compounded by the rule. Thus श्रेणिक्रताः means that those that were previously unclassified have now been classed together and punished or rewarded collectively.

मित—। श्रेष्ठादयः शब्दाः कृतादिभिः शब्दैः समस्यन्ते वा समानाधिकरणते मति । एकेन शब्देन परखेन वा ये जीवन्ति तेषां समूहं शेणिः । चित्प्रत्ययस्य योऽर्थः—अभूतताङ्गावरुपः स इह वक्तव्यः । चित्प्रत्ययस्य अर्थे समाप्तः इति फलितम् । समाप्तेन च चूर्णस्य उक्तवात् न पुनर्चित्प्रत्ययः । नेन शेषीकृताः इति यत् बहुषु पुस्तकेषु हृष्ट्यते अपपाठ एव सः । शिक्षिकरणमिह पृथक्स्थितानामपि दख्छनादिषु तुल्यफलभागित्वेन व्यवस्थापनस् ॥

७२८ । क्तेन नज्विशिष्टेनानज् ॥२।६०॥

दो—। नज्विशिष्टेन कृत्वेन अनज् कृत्वा समस्यते । कृतच्च तदकृतच्च कृताकृतम् ।

A कृत्वा word may be compounded with itself having नज् added and referring to the same object ( collocative—समानाधिकरण ) । Thus कृताकृतम्—done yet not done—referring to something that is only partly done.

मित—। अनज् इति प्रथमान्तम्, तस्य पूर्वनिपातो नियम्यते । समाप्तस्तु “विशेषण—” (३६) इति सिद्ध एव ॥ नजा, नजा एव न तु अन्येनापि केनचित्, विशिष्टः अधिकः नज् विशिष्टः । यथिन् नज् मावमधिकं सर्वमन्तरं समाप्तं सः । एतेन इयोरपि कृत्वयोरेव प्रकृतिरिति लभ्यते । तथा च सिद्धच्च तदस्तुकृत्वा इत्यत्र सिद्धा भुक्तयोः समाप्ते न नियमः, प्रकृतिभेदात् । तेन सिद्धाभुक्तम् अभुक्तसिद्धमिति इत्यपि भवतः ॥ इह नज् अन्यथात्वबोधकाव्ययमात्रस्त्रोपलक्षणम् । तेन कृतच्च तदपकृतच्च कृतापकृतमिति भवत्येव नियमः ॥ ननु समानाधिकरणेन इत्यधिकृतमस्ति । कथच्च कृताकृतयोः समानाधिकरणता ? यदेव अशतः कृतं तदेव अशतः अकृतम्, इत्यवयवगता कृताकृतता समुदाय आरोप्यते, समानाधिकरणता च सिद्धा भवति ॥

दो—। “शाकपार्थिवादीनां सिद्धये उत्तरपद्लोपस्योपसंख्यानम्” (वाच्चिक) । शाकप्रियः पार्थिवः शाकपार्थिवः । देवत्राद्यगः ।

Words like शाकपार्थिव् are derived by the elision of the last member of certain compounds. Thus शाकपार्थिव् comes from शाकप्रियः पार्थिवः—a king fond of vegetables. The compound शाकप्रिय is समानाधिकरण with पार्थिव् and drops प्रिय which is its last member. Similarly देवधूजको ब्राह्मणः देवब्राह्मणः।

नित—। शाकः प्रियो यस्य स शाकप्रियः। अस्य तु समानाधिकरणे 'पार्थिवः' इत्यनेन समाप्ते उत्तरपदस्य प्रियशब्दस्य लोपः ॥ नितोऽयं लोपः तेन शाकप्रिय-पार्थिवः, देवपूजकब्राह्मणः, इत्यादयो न भवन्ति इति नामेणः ॥

७४० । सन्महत्परमोक्तमोत्कष्टाः पूज्यमानैः ॥११॥६१॥

दो—। सहैदाः । वक्ष्यमाणेन (८०७) महत आकारः—  
महावैयाकरणः। 'पूज्यमानैः' किम् ? उत्कष्टो गौः, पङ्कादुङ्कृत  
इत्यर्थः ।

The words सन्म, महत्, परम्, उक्तम्, उत्कष्ट, may be compounded with what is honoured by the epithets. Thus सहैदा—a good physician; महा etc.—a great grammarian, महत् becoming महा by a subsequent rule (807). Why say पूज्यमानैः ? Witness उत्कष्टो गौः, which means, a cow extricated from mud, and, therefore, no praise is implied ; the two stand uncompounded.

नित—। सदादद्यः पूजावचना; प्रशंसावचना इत्यर्थः । येषामैतैः पूजा  
यत्यते तेरिमि समस्यले समानाधिकरणते सति । सप्तान् वैयाकरणः इति विषये  
“आन्महतः—” (८०७—६।३।४६) इत्यात्मे सहावैयाकरणः । एवं परमवैष्णवः,  
उत्तमप्रक्षावः, उत्कष्टवस्तु इत्यादि ॥ “विशेषणं विशेषेण—” (७३६) इति सिद्ध  
एव समाप्तः । वचनं तु गुणक्रियाशब्दैरपि समाप्ते सदादीनामैव पूर्वनिपातनियमार्थम्  
इति इत्यदत् ॥ प्रत्युदाहरणे उत्कष्टो गौः इत्यव उत्कष्ट इति न पूजामाह किन्तु  
यहे सोदन् उदारम् । इह उत्कष्टो गौः इति वाक्यसुक्तं पूजामाहप्रक्षावः इति

“हि समासभावज्ञापनार्थं म् । तथा च “महापापमित्यादौ पूजाभावेऽपि विशेषव्यसमानी  
चौध्यः” इति नारीशः, “पूजाभावेऽपि विशेषयं विज्ञेये ण इति समाप्तः” इति शब्दकीस्तुभः  
पदमञ्चरी च । तद्व समासि उत्कृष्टव्यवः, गतुतकृष्टः गवीतकृष्टः इति रूपाणि ।  
अदि पूजा स्यात् उत्कृष्टगव इत्येकमेव रूपं स्यात् । गोलसुतकृष्टतां व्यभिचरति,  
उत्कृष्टता च गोलमित्यस्ति उभवद्य समाचपास्तः ॥

**७४१ । बृन्दारकनागकुञ्जरैः पूज्यमानम् ॥२।१।६२॥**

**दी— । गोबृन्दारकः । व्याघ्रादेराङ्गतिगणत्वादेव सिद्धे  
सामान्यप्रयोगार्थं वचनम् ।**

Words referring to what is honoured may be compounded with बृन्दारक, नाग and कुञ्जर implying honour. Thus गी etc.—  
a fine cow. This समास is already available, because व्याघ्रादि is  
an open list to be filled in from usage. Hence the rule is to  
allow the mention of the basis of comparison.

**मित— । बृन्दारकनागकुञ्जरशब्दा यदा पूजां गमयन्ति तदा यस्य पूजा गम्यते  
तत् एभि: समस्ते वा । तत्र बृन्दारकशब्दो देववाचौ, नागशब्दो गजवाची सर्ववाची  
च, कुञ्जरशब्दो हस्तिवाची । नस्ते स्वाभिधानेन पूजावचनाः उपमानत्वेव प्रयुक्ताश्च  
पूजा गमयन्ति । तत् गौहं न्दारक इव इति वियहः । तथा सति बृन्दारकशब्दस्य  
व्याघ्रादिषु पाठादेव “उपमितं व्याघ्रादिभिः—” (३५—२।१।५६) इति सिद्धः  
समासः किमितेन स्वेष ? युक्तचैतत् यतो व्याघ्रादियः प्रयोगादत्तु सर्वत्या न हि  
सूक्तारिण निःशेवात् पठिताः । एतत् प्रत्याह सामान्यप्रयोगार्थं वचनमिति ।  
“उपमितं—” इत्यव ‘सामान्यप्रयोगे’ इत्यस्ति । इह च सामान्यप्रयोगे अपि समासो  
“विद्युयति—गोकुञ्जरः स्तूलः ॥**

**७४२ । कतरकतमौ जातिपिप्रश्ने ॥२।१।६३॥**

**दी— । कतरकठः । कतमकालापः । “गोवस्तु चरणैः सह”  
इति जातित्वम् ।**

The words कतर and कतम may be compounded with one of whom enquiry relating to caste or class is made. Thus कतर इति—which of you two is of the class Katha? कतम इति—Which of you belongs to the class Ka'la'pa? कठ and कालाप are taken class by the Ka'rika “गोवच—”।

मित—। यस्य जातिगतः परिप्रेक्षः कतरकतमशब्दाभ्यां आप्यते तेन सहौतौ शब्दौ वा समस्तैः ॥ भवतीः कतरः कठः इत्येऽभवतीः कतरकठः । भवतां कतमः कालापः इति भवतां कतमकालापः ॥ कठ इति चृष्णिनाम् । कठेन प्रोक्तः इति शिनिः । तस्य “कठचरकाङ्गुक्” (१४७—४।३।१०७) इति लुकि कठः चैदशाखा-विशेषः । चरणः शाखा इति पर्यायशब्दौ । कठं तदाख्यं चरणमधीते इत्यग् । तस्य “प्रोक्ताङ्गुक्” (२२७—४।२।६४) इति लुकि कठः कठशाखाधीता । “गोवच चरणौ सह” इत्यव लचणाया चरण इति चरणाधीता गृह्णते । तस्य जातिवे कठ इति जातिः ॥ एवं कलापी चक्षिः । तेन प्रोक्त इत्येष्टि टिलोपे कालापः शाखा चरण इत्यर्थः । कालापमधीते इति अण्गुकि कालापी जातिः । इह सुद्वितेषु पुस्तकेषु कतमकलाप इत्यपपाठः ॥ ननु जातिपरिप्रेक्षे एव डतमच् विशेषये, तदनुकूलिष्टेतिक्षिन् जातिपरिप्रेक्षो लभते एव । तथोप्युच्चते आपनार्थम्—अच्यवापि उतमच् भवति, समासस्तु अच्यवेवार्थं नार्थव नार्थव इति । तेन कतमः परिषिद्धो भवतामित्यव समासोः न भवति । एवच नारीशो मन्यते ॥ यदा—भवतीः कतरः कठः, भवतां कतमः कालापः इत्यादिषु कतरः कतमः इत्येऽभवतीः भवताम् इत्येतौ कतरः कतमः इत्येतयो-विशेषणम् । तस्य “सविषेषणानो न हुचिः” इति भाष्यकाहचनादसमाप्तः, चतुर्दश राजमात्राद्वयादिषु यथा । देवदत्तस्य गुरुकुलम् इत्यादिषु तु स्फुटा गमकता ततः सविषेषणस्यापि हुचिः इति भाष्यम् । एवमप्राप्ते समासे विचिः ॥

७८३ । किं चेपे ॥२।१।६४॥

दो—। कुत्सितो राजा किंराजा, यो न रचति ।

When किम् implies censure, it may be compounded with the object censured. Thus किराजा—a bad king—as applied to one that neglects the protection of his people.

मित—। किमित्यव्ययमनव्यवहृत् । अव्ययं तु निन्दायामपि हस्तते । निन्दिनेम सह तत् वा समस्तते । कुत्सितो राजा इत्येदं किराजा । “किमः चेपे” (६५५—६४३०) इति टच्प्रतिषेधः । प्रजानामरचणात् निन्दा ॥

**७४४ । पोटायुवतिस्तोककतिपयगृष्टिधेनुबशावेहङ्कयणी-प्रवक्तृश्रोत्रियाध्यापकघूच्छर्जातिः ॥ २१।६५ ॥**

A class-name may be compounded with the words पोटा, युवति, स्तोक, कतिपय, गृष्टि, धेनु, बशा, वेहन्, वक्यणी, प्रवक्तृ, श्रोत्रिय, अध्यापक and घूच्छ when these are collocative ( समानाधिकरण ) with it. Thus suppose our वाक्य is इभी चासौ पोटा च, we now look forward.

मित—। जातिवाचकः शब्दः समानाधिकरणेन पोटाप्रभविताना समस्तते । इभी चासौ पोटा च इति वियहे—

**७४५ । तत्पुरुषः समानाधिकरणः कर्मधारयः ॥ १२।४२ ॥**

A तत्पुरुष in which the constituents refer to the same object ( collocative—समानाधिकरण ) is called a कर्मधारय । Hence इभी चासौ पोटा च is a कर्मधारय ; we now look further forward.

मित—। आधक्रियेते गुणकर्मणी अस्त्रिलित्यधिकरणं द्रव्यम्, पदार्थः । समानम् एकम् अधिकरणं इयोरपि पदयोः अस्त्रिन् इति समानाधिकरणः । ताढेश्वस्तपुरुषः कर्मधारयसंज्ञा लभते । तत्पुरुषसंज्ञा तु न जाहाति । इयोः संज्ञयोः समाविशः । अतएव मि अप्यकरणे क्रतमितत् सुवम् । वाधयोदिष्ठः स्थात् इहैव तत्पुरुषाधिकारि-

“समानाचिकरणः कर्मधारयः” इत्येतन्मावसुका प्रेयवलाघवं कुर्व्यात् ॥ प्रकृते एतावता इमो चासौ पोटा च इत्यस्य कर्मधारयसंज्ञायोम्—

**७४६ । पुंवत् कर्मधारयजातीयदेशीयेषु ॥ ६०३।४२ ॥**

दो—। कर्मधारये जातीयदेशीययोश्च परतो भाषितपुंस्कात् पर जडभावो यस्मिंस्तथाभूतं पूर्वं पुंवत् । पूरणोप्रियादिषु अप्राप्तः पुंवद्वावो विधीयते । महानवमी । कृष्णचतुर्दशी । महाप्रिया ।

An attributive in the feminine, not ending in the affix ऋद्ध, takes the corresponding masculine form when leading in a कर्मधारय and also when the affixes जातीयर् and देशीयर् follow. This enjoins the masculine form which was not available with an ordinal numeral or a word of the प्रियादि class following. Thus महा etc.—the great ninth phase of the moon, कृष्ण &c,—the dark fourteenth phase, महा &c.—a great favourite.

मित—। भाषितः प्रागुक्तः न तु भाष्यमाणः पुमान् चेन स भाषितपुंसः शब्दः । यः शब्दः प्रथमं पुरुषसुका सम्मति स्त्रियमाचष्टे सः । “स्त्रियाः पुंवत्—” (८३—६०३।४४) इत्यव भाषितपुंस्काशब्दो व्याख्यास्ते । भाषितपुंसः शब्दः उड्डिन्द्रियस्त्रीप्रत्यययोगात् स्त्रियं चेदृ वक्ति, तस्य पुंवद् रुपं स्वात् यदि स कर्मधारयस्य पूर्वपदं भवति, यदि वा स जातीयदेशीयरात्मां प्रत्ययाभ्यां युज्यते इत्यर्थः । “स्त्रियाः पुंवत्—” (८३) इति सामान्यतो विहितः पुंवद्वावः तदैव सूक्ते “अपूरणोप्रियादिषु” इति प्रतिविहः । कर्मधारये तु पूरणोप्रियादिष्विपि अतेन पुंवद्वावो भवति । तदा च महती नवमी इत्यव पुंवद्वावे “प्रात्महतः—” (८०३—६०३।४६) इत्यात्मे च महानवमी ॥

दो—। तथा कोपधादेः प्रतिविहः पुंवद्वावः कर्मधारयादी प्रतिप्रस्त्रयते । पाचकस्त्री । दत्तभार्या । पञ्चमभार्या । सुकेशभार्या । ब्राह्मणभार्या । एवं पाचकजातीया । पाचकदेशीया । इत्यादि ।

Besides, in a कर्मधारय, and when जातीयर् or देशीयर् follows, provision is here made for the masculine form prohibited by the five rules beginning with “न कोपधायाः” ( ४३८—६.३.३७ ). Thus पाचकस्त्री ( कोपध ) ; दत्त &c. ( संज्ञा ) ; पञ्चम etc. ( पूरणी ) ; खीम्ब etc. ( हङ्कि ) ; सुकेश etc. ( स्वाक्षः ) ; ब्राह्म etc. ( जाति ) ; पाचक etc. ( कोपध )—( like a cook, as good as a cook ).

मित—। सूत्यस्य प्रयोजनान्तरस्य, “न कोपधायाः” ( ८३८ ) इत्यादि पञ्चमस्त्राणां प्रतिषिद्धस्य पुंवद्वावस्य कर्मधारयजातीयदेशीयेषु प्रतिप्रसवः । पाचिका स्त्री इति कर्मधारये “न कोपधायाः” ( ८३८ ) इति निषेधो निवर्तते । दत्तभास्त्राणां पञ्चमभास्त्राणां इति “संज्ञापूरणस्त्रीय” ( ८३९ ) इत्यस्य व्याहृतिः । खीम्बीभास्त्राणां इतीह “हङ्किनिमित्स्य—” ( ८४० ) इति निषेधो वास्थते । सुकेशभास्त्राणां इति “स्वाक्षाचितः” ( ८४१ ) इत्यस्य प्रतिप्रसवः । ब्राह्मणभास्त्राणां इति “जातिश” ( ८४२ ) इत्यस्य । पाचिकातुलश्या इत्यर्थे “प्रकारवचने—” ( २०२४—प्राप्ति४६८ ) इति पाचिकाशब्दान् जातीयरप्रत्यये पुंवद्वावः । ईषदसमाप्ता पाचिका इत्यर्थे, “ईषदसमाप्ती—” ( २०२२—प्राप्ति४६० ) इति देशीयर् पुंवद्वावस्य ॥

दी—। इभपोटा—“पोटा स्वोपुंसलक्षणा” । इभयुवतिः । अग्निस्त्रीकः । उद्घिलक्तिपयम् । “रुष्टिः सकृत्यसूता”—गोरुष्टिः । “घिनुर्नवप्रसूतिका”—गोधिनुः । वशा वन्ध्या—गोवशा । विहङ्गर्भवातिनी—गोविहत् । वक्षयणी तरुणवत्सा—गोवक्षयणी । कठप्रवक्ता । कठाध्यापकः । कठधूर्त्तः ।

In the rule “पोटा—” ( ७४४ ), पोटा is one with both male and female characteristics. पोटा इसी gives इभपोटा with पुंवद्वाव and पूर्वनिपात of the class-name इभ । Similarly इभयुवतिः । स्त्रीकः अग्निः a small fire. क्तिपयम् उद्घिल a little thin curd etc. तरुण is well advanced towards maturity. etc.

मित—। इह पोटादयो विशेषणानि, जातिरिंशेषम् । “विशेषणम्—” ( ७३६—२१।५७ ) इति विशेषस्य परनिपाते प्राप्ते पूर्वनिपातार्थं वचनम् । स्त्री च पुमांशु स्त्रीपुंसी । “अचतुर—” ( ८४५—५।४।७७ ) इति निपातः । तौ लक्ष्यते सूचीते अनया इति करणं लुप्तिं स्त्रीपुं सलचणा, या स्त्रादिभिः स्त्रीति इमयुप्रभृतिभिश्च पुरुषः इति प्रतीयते सा । पोटा इमी इति विषये अनेन इमी इत्यस्य पूर्वनिपातः । “पुं वत्—” ( ७४६ ) इति पुं वडावः ॥ उदयित् तक्रम् ॥ तरुणो वाल्यादीवनयोरनन्तरा चक्षेमानः । अतरुणवत्सा इति पाठे तरुणो वालः ॥ कठः प्राणवारुद्धातः ( ७४२ ) ॥ कठधूर्तं इत्येवमादिषु न हि कठलादिकं कुक्ष्यते । तथा च “कुस्तितानि—” ( ७३२—२।१।५३ ) इत्यनेन न गतार्थता ॥

७४७ । प्रशंसावचनैश्च ॥ २।१।६६ ॥

दी—। एतैः सह जातिः प्राणवत् । गोमतज्जिका । गोम-  
चर्चिका । गोप्रकाण्डम् । गवोह्नः । गोतज्जजः । प्रशस्ता गौरि-  
त्यर्थः । मतज्जिकादयो नियतलिङ्गा न तु विशेषनिन्नाः । जातिः  
किम् ? कुमारी मतज्जिका ।

A class-name may be compounded with words implying appreciation and referring to the same object with it ( collocative—समामाधिकरण ) । Thus गो etc.—a fine cow. मतज्जिका etc., retain their gender and do not adopt the gender of what they qualify. Why say जाति ? Witness कुमारी etc., uncompounded.

मित—। जातिरिति विशेष्यं वर्तते, तस्य च पूर्वनिपातार्थं मतज्जिकादयः प्रशंसानमयन्ति । कै पुनर्को ? “मतज्जिकोइमित्राः स्युः प्रकाण्डस्यलभित्तयः । इक्षपाशतटाः पादपालीमत्तर्चिकादयः ॥” एते नियतज्जिकाः शब्दाः । ततो मतज्जिका चासौ गौय इति विषये गोमतज्जिकेति तुर्व्यं चेन्वां व्रषभे च । तथा प्रकाण्डं चासौ गौय गोप्रकाण्डमिति पुंसि स्त्रियाद्य स्त्रीवर्मन रूपम् ॥

७४८ । युवा खलतिपलितवल्लिनजरतीभिः ॥ २।१।६७ ॥

दी—। पूर्वनिपातनियमार्थं स्त्रवम् । लिङ्गविशिष्टपरि-

भाषया युवतिशब्दोऽपि समस्ते । युवा खलतिर्युवखलतिः ।  
युवतिः खलतो युनखलती । युवजरती । युवत्यामेव जरतीधर्मो-  
पलम्भेन तद्रूपारोपात् सामानाधिकरण्यम् ।

The word युवन् leads when compounded with खलति, पलित,  
वलित, जरती । The object of the rule is to restrict the lead to  
युवन् । What is enjoined of a प्रातिपदिक is enjoined of it in all  
genders. Hence युवति in the feminine may also be compounded  
with the lead restricted to it. Thus युवा etc.—a bald-headed  
young man, युवति: etc.—a bald-headed young woman, with  
उवङ्माव of युवति (746). In युवजरती—young yet old—the same  
person having the characteristics of youth and age, such as  
darkness of the hair of youth, and wrinkles of age, etc., may be  
styled both young and old.

मित— । जातिरिति निहत्तम् । युवा इति समानाधिकरणेन खलत्यादिशब्दे न  
समस्ते ॥ युवा इत्यस्य खलत्यादेव विशेषविशेषणभावः अनियतः । वक्तुविवक्षया यः  
कथिदियां विशेषं भवति अन्यो विशेषणम् । तदिह नियमः क्रियते—एमि: समासे  
युवा इति विशेषणं वा विशेषं वा पूर्वमेव निपतति न कदापि परम् ॥ इह मियां  
जरतीशब्दे गटहृते, समानाधिकरणेन इति च वर्तते । कथं तु युवा इत्यस्य जरती  
द्रव्यनेन समानाधिकरणात् स्यात् ? उच्यते—एतदर्थं युवनशब्दः स्त्रियां नियः । आप्यते  
चानेन—सर्वत्र सूक्ष्मे गटहृतानां प्रातिपदिकानां लिङ्गमनियतमिति । अस्ति च परिभाषा  
“प्रातिपदिकगहणे लिङ्गविशिष्टस्यापि यहणम्” इति ॥ खलतिर्युवकिशः पुरुषः । स्त्रियां  
कौशि खलतीति । समासे युवतिशब्दस्य पुरुषावे युवखलती ॥ एवं युवजरती । तथा  
युवपतिः युवपलिता इत्यादि ॥ युवजरती इत्यर्थं युवतिशब्दे गटहृतेऽपि  
युवतीत्वजरतीत्वयोः समानाधिकरणात् दुर्लभा इत्याह युवत्यामेव इत्यादि । युवतिरेव  
इत्यं, जरतीत्वन्तु आगन्तुको धर्म इत्यर्थः । तथा सति जरती इति युवतिरित्यस्य

विशेषणम्, निवौधा च समानाधिकरणता । विशेषणस्य जरतीशब्दस्य तु पूर्वनिपाते प्राप्तं ( ७३६ ) अनेन विशेषस्य युवतिशब्दस्य पूर्वनिपातः । पुंबडावे युवजरती ॥ किञ्च स्यात् यदि इह जरत्यां युवतिधर्मं उपलभ्य इत्येवं मन्यते ? तदा युवतिरिति विशेषणं जरतीति विशेषं भवति । “विशेषण—” ( ७३६ ) इति विशेषणस्य च युवतिशब्दस्य पूर्वनिपाते युवजरतीति प्राप्तवदेव रूपम् ! अहंते जरतीयहये युवत्यां जरतीधर्मारोपे जरद्युवतिः, जरत्यां युवतिधर्मारोपे च युवजरतीति रूपदयं स्थात् ॥

७४८ । कृत्यतुत्याख्या अजात्या ॥ २।१।६८ ॥

दो—। भोज्योष्णम् । तुत्यश्वेतः । सट्टश्वेतः । अजात्या किम् ? भोज्य ओदनः । प्रतिवेधसामर्थ्यात् विशेषणसमासोऽपि न ।

Words formed with कृत्य affixes, the word तुत्य and its synonyms, may be compounded with a collocative ( समानाधिकरण ) word but not if it is a class-name. Thus भोज्य etc.—hot food, तुत्य etc.—white like it. Why say अजात्या ? Witness भोज्य ओदनः—food that has to be chewed and eaten—uncompounded, ओदन being a class-name. Here the prohibition bars also the समास by “विशेषण—” ( ७३६ ).

मित—। कृत्यप्रत्ययान्ताः शब्दाः, तुत्यश्वदः तत्पर्यायशब्दाद्य, समानाधिकरणशब्देन समस्यन्ते जातिवाचिना तु न ॥ ‘उषा’ भोज्यमिति वियहे उषामिति विशेषणं भोज्यमिति विशेषम् । विशेषस्य पूर्वनिपातार्थं वचनम् । एव इति इति विशेषम्, तुत्य इति सट्टश्व इति च विशेषम् । तस्य च परनिपातः ॥ ओदन इति जातिविशेषम्, भोज्यः चर्वणेन भृत्य इति विशेषम् । ‘अजात्या’ इति विशेषं विशेषणस्य प्रतिविहः समासः “विशेषण—” ( ७३६ ) इतिस्वोपाचसमासस्य प्रतिविधे पर्यावस्थति, तदाहु “विशेषणसमासोऽपि न” इति ॥

७५० । वणीं वणेन ॥ २।१।६८ ॥

दो—। समानाधिकरणेन सह प्राप्तवत् । कृत्यसारङ्गः ।

A word meaning some colour may be compounded with another collocative word also meaning some colour. Thus कृष्ण etc.—dark and spotted.

मित—। वर्णं इति वर्णविशेषवाची शब्दः । स तथा विशेन शब्दान्तरेण समानाधिकरणेन सह वा समस्यते ॥ सारङ्गधिवः बहुवर्णं इत्यर्थं । स हि कर्णयोः कृष्णो वा लोहितो वा इत्येकवर्णोऽपि सन् सारङ्गलं न जडाति, भवति च तदा कृष्णवर्णं सारङ्गः लोहितवर्णं सारङ्ग इत्यादिक्षास्थ व्यपदेशः । एवं कृष्णो लोहित इत्यादि विशेषवर्णं सारङ्ग द्रुति विशेष्यते । समासस्तु “विशेषवर्णं—” (७३६) इति न सिद्धति यावता कृष्णशब्दः कर्णयोर्वा चरणेषु वा पुच्छे वा वर्तमानः समुदाये मृगशरौरे वर्तमानेन सारङ्गशब्देन द्रुति समानाधिकरणः ॥ इह तु अवश्ये स्थिता कृष्णाता समुदाये आरोप्यते, तेन च समानाधिकरणाता लभ्यते । ततो “द्विर्जेष्यवर्णं—” (७३६) इत्येव सिद्धः समासः, व्यर्थेदं स्वतम् ॥ अथवा आरोपणाभ्या समानाधिकरणाता गौणी इति हृष्टाता, न सुख्या । तत् गौणेऽपि समानाधिकरणाते यथा वर्णस्य वर्णेन समासः स्थात् तदर्थं वचनम् ॥

**७५१। कडाराः कर्मधारये ॥२।२।३८॥**

दो—। कडारादयः शब्दः कर्मधारये वा पूर्वं प्रयोज्याः । कडारजैमिनिः । जैमिनिकडारः ।

Words listed with कडार at the head are optionally given the lead in कर्मधारय compounds. Thus कडारो जैमिनिः—purple-headed Jaimini—gives कडार etc.

मित—। कडारः पिङ्गलः । विशेषवर्णनेतत् जैमिनिः । “विशेषवर्णं—” (७३६) इति निष्ठे पूर्वनिपाते विकल्पो विधीयते ॥ ‘कडाराः’ इति बहुवचनेन गणो लभ्यते । तदाहु ‘कडारादयः’ इत्यादि ॥

**७५२। कुमारः अमणादिभिः ॥२।१।७०॥**

दो—। कुमारो अमणा कुमारअमणा । इह गणे अमणा ‘प्रब्रजिता’ गर्भिणी इत्यादयः खालिङ्गाः पञ्चन्ते । लिङ्गविशिष्टपरिभाषाया एतदेव ज्ञापकं बोध्यम् ।

The word कुमार may be compounded with words of the श्रमणादि class that are collocative with it. Thus कुमारी etc., with पुंवद्वाव of कुमारी। Feminine words श्रमणा, प्रवजिता, गर्भिणी etc. are here found in this list. But कुमार in the masculine cannot be collocative with them. Hence कुमारः must include कुमारी also and the latter has to be compounded, not the former, with these words. Thus the inference that some such परिभाषा ae “प्रातिपदिकयहणे लिङ्गविशिष्टस्यापि यहणम्” exists.

मित—। कुमारशब्दः श्रमणादिगणे पठितेन समानाधिकरणेन शब्दान्तरेण वा समस्ते ॥ श्रमणा भिज्ञः स्त्री । स्त्रीत्वात् कुमारः इति पुंलिङ्गेन समानाधिकरणाता नास्ति । अतः कुमारीशब्दो शब्दात्मते । इयमेव प्रवजिता, गर्भिणी इत्यादिषु अपि इह पठितेषु शब्देषु गतिः ॥ विशिष्टः अधिकः । लिङ्गविशिष्टस्य येन केवलित् लिङ्गेन, तदोधकप्रत्ययेन इत्यर्थः, अधिकस्य यहणं प्रति “प्रातिपदिकयहणे—” (७४८ टीका) इति या परिभाषा प्रागुक्ता तस्याः आपकमेतदेव एतदपि इत्यर्थः । “युवा खलति—” (७४८) इत्यनेनार्थे तदन्तर्पायते ॥ पूर्वनिपातनियमार्थं सुतम् ॥

### ७५३ । चतुष्पादो गर्भिणा ॥२११७॥

दौ—। चतुष्पाज्जातिवाचिनो गर्भिणीशब्देन सह प्राग्वत् । गोगर्भिणौ । “चतुष्पाज्जातिरिति वक्तव्यम्” (वार्त्तिक) । नेह— स्वस्तिमती गर्भिणी ।

Class-names of four-footed animals may be compounded with the word गर्भिणी । Thus गो &c. Note that class-names only are compounded; hence there is no समास in स्वस्तिमती गर्भिणी ।

मित—। चत्वारः पादा एवं चतुष्पादः । “संस्त्वा मु—” (७४८—४/४ १४०)

इति पादशब्दस्य लोपः समाचान्तः । जातेरिव समाचो न व्यक्तेः इति वार्तिकार्थः ॥  
प्रत्युदाहरणे स्खितीति चतुष्पादपि न जातिः । तेनैव गोविशेषस्य नाम,  
चथा नन्दिनीति । अतो न समाचः ॥ सर्वत्र गमिष्य इति विशेषणम् । तस्य  
परनिपातार्थं सूत्रम् ॥

७५४ । मधूरव्यंसकादयस्य ॥२१।७२॥

दो—। एते निपात्वन्ते । मधूरो व्यंसकः मधूरव्यंसकः ।  
व्यंसको धूर्त्तः । उदक् च अवाक् च उच्चावचम् । निश्चितच्च  
प्रचितच्च निश्चप्रचम् । नास्ति किञ्चन यस्य सः अकिञ्चनः ।  
नास्ति कुतो भयं यस्य सः अकुतोभयः । अन्यो राजा राजान्तरम् ।  
चिदेव चिन्मात्रम् ।

Compounds like मधूरव्यंसक are तत्पुरुष irregularly derived.  
Thus मधूर &c.—a decoy pea-fowl, व्यंसक meaning a cheat ;  
उच्च &c.—high and low ; निश्च &c.—collected and hoarded ;  
अकिञ्चनः—Possessing nothing whatever ; अकुतो etc.—Suspecting  
danger from no-where ; राज �etc.—Another king ; चित् etc.—  
Consciousness in the abstract.

मित—। मधूरव्यंसकादयः अदिहितलच्छणास्तपुरुषा निपात्वन्ते । ‘मधूरव्यंसक’  
इति इह निपातनाहिशेषणस्य परनिपातः ॥ उच्चावचमिति चार्थं तत्पुरुषः, उदकशब्दस्य  
उच्चभावः, अवाकशब्दस्य अवचभावय, इति वीणि निपातनफलानि ॥ निश्चप्रचमिति  
निश्चितस्य निश्चभावः, प्रचितस्य प्रचभावः, चार्थं तत्पुरुषय, इति वीणि फलानि ॥ अकि-  
ञ्चन इति नञ्च किम् चन इति विपदे तत्पुरुषः, अन्यपदार्थं तत्पुरुषय, इति च फले  
निपातनस्य परनिपातः । अस्तपदविश्वही नित्यता वीथयति ॥ चिन्मात्रमिति मात्र-  
जग्दोऽवधारणे । चैतन्यसम्बन्धे अवधारणम् । विशेषणस्य परनिपातः ॥ सूत्रे चका-  
रीऽवधारणार्थः । मधूरव्यंसकादय एव, अतः समाचो न भवति परममधूरव्यंसक  
इति । विश्वरस्तु “तिष्ठु—”(६७।—२।१।७) इत्यत्र द्रष्टव्यः ॥

दी—। “आख्यातमाख्यातेन क्रियासातत्वे” (गणसूत्र) । अश्रीत पिवत इत्येवं सततं यत्राभिधीयते सा अश्रीतपिवता । पचतभृजता । खादतमोदता ।

One तिङ्कन् word is compounded with another तिङ्कन् word when ceaselessness of their action is implied and the compound means some thing different from the sense of the constituents. अश्रीतपिवता—Some thing in which the cry “Eat and drink” is incessantly uttered. Similarly पचतभृजता—A function at which “Boil and bake” is constantly shouted. खादतमोदता—A function at which “Eat and be merry” is repeatedly uttered.

मित्तां । आख्यातं तिङ्कन्तं पदम् । तिङ्कन्तस्य तिङ्कनेन तदपुरुषो निपातते । अन्यपदार्थे, तिङ्कन्तबोधक्रिययोः सातव्ये नैरलव्ये दीत्ये ॥ अश्रीतपिवता इति लोडनयोः समाप्तः । अन्यपदार्थे इह ‘क्रिया’ कार्यित् । तस्याः स्वौत्त्यात् टापि अश्रीतपिवता । एवमुत्तरवापि । पचतभृजता, इत्यत् भोदध्यमिति बक्तव्ये निपातनात् भोदत् इति । इह “एहीडादयोऽन्यपदार्थे” इत्यतः ‘अन्यपदार्थे’ इत्यनुबर्त्तते । तदेतत् “एहीङ—” इत्यदः परं पाठ्यम् ॥

दी—। “एहीडादयोऽन्यपदार्थे” (गणसूत्र) । एहि ईड इति यस्मिन् कर्मणि तत् एहीडम् । उड्हर कोष्ठात् उत्सृज देहि इति यस्यां क्रियायां उड्हरोऽस्ति । उड्हमविघमा । असातत्वार्थ-मिह पाठः ।

एहीङ &c. are compounded to mean some thing different from the meaning of the constituents. Thus एहीडम् is a function in which the phrase “come and sing in praise” is pronounced. Similarly एहिपचम्—A function in which “come and cook” is shouted. Similarly उड्हर &c.—A function at

which is shouted “Bring out from the room and distribute”; उद्घम etc.—A function at which is shouted “Exhale and inhale” or “Inflate and deflate.” These are separately mentioned here because ceaselessness is not implied by them.

मित—। इहापि तिङ्गन्तस्य तिङ्गन्तेन तत्पुरुषो निपात्यते अन्वपदार्थं, सात्यं तु नास्ति ॥ एहीङ्गम् इति केचिदेहि ईङ्ग इति विग्नहन्ति, केचिच्च एहि ईङ्गे इति । आदि ईङ्ग इति खोटि रूपं परस्पौपदं तु निपात्यते । हितीये ईङ्गे इति लटि रूपं तस्य च इह निपातनादीङ्गादेशः ॥ इह अन्वपदार्थं ‘कर्म’ इति न क्रिया’ इति । तस्य च ज्ञावलात् एहीङ्गम् न एहीङ्गा ॥ उद्घर इति खोटि रूपम् अर्ब्धमानय इत्यर्थः । भूगर्भस्थि कोष्टे भाषणं निधीयते । तथाङ्गव्यादिकमादाय उत्सज्ज समागतेभ्यो देहि इति यस्यामुच्यते सा उद्घरोत्सज्जा क्रिया ॥ उद्घम निन्दितिहि विघ्नम प्रश्नितिहि—कर्मणि घटिला व्यायामस्य—इति यस्यामुच्यते इत्यादि ॥ गग्ने इदमेव प्रथमं पठितमन्वपदार्थं नृत्यनुवर्त्तनार्थम् ।

दी—। “जहि कर्मणा बहुलमाभौक्षण्ये कर्त्तारञ्जाभिदधाति” (गणसूत्र) । जहि इत्येतत् कर्मणा बहुलं समस्यते आभौक्षण्ये गम्ये समासेन चेत् कर्त्ता अभिधीयते । जहिजोङ्गः । जहिस्त्रम्बः ।

जहि is compounded with its कर्म if frequency is implied, and the compound refers to the speaker; there is, however, no uniformity in the matter. Thus जहिजोङ्गः etc.—One who frequently shouts “sever connection.” जहिस्त्रम्बः—One who often says “destroy the trunk.”

मित—। ‘अन्वपदार्थं’ इति वर्तते । जहीति खोटि रूपम् । कर्मणा जहीत्यस्त्रैव कर्मणा । आभौक्षण्यमिति असङ्गदुक्षारणं गमयति । कर्त्ता च कर्मसमेतजहिशब्दो-ञ्चारण्यक्रियायाः कर्त्ता । अयमेव कर्त्ता इह अन्वपदार्थः । जुङ बन्धने इत्यस्य धनि जोङ्गः बन्धनम् । ‘जहि जोङ्ग’ मुक्तवन्धनं कुरु इति यः असङ्गदाह स जहिजोङ्गः । एवं जहिस्त्रम्बः ॥

७५५ । ईषदक्ता ॥२।२।७ ॥

दी—। ईषत् पिङ्गलः । “ईषदगुणवचनेनेति वाच्यम्”  
( वाच्चिक ) । ईषदक्तम् ।

The word ईषत् may be compounded with a collocative word not ending in क्त । Thus ईषत् &c.—slightly brown. It should be said that ईषत् is compounded with a गुणवचन word. Thus ईषदक्तम्—slightly pink—though रक्त has a क्त ।

मित—। पिङ्गल इत्यव्युत्पन्नं प्रातिपदिकम् ॥ समानाधिकरणेन इत्येति । पिङ्गलतायाक्षया पिङ्गलतानिष्ठाया ईषतायाय भिन्नैप्रधिकरणे परम्परासम्बन्धेन एकमेव अधिकरणम् ॥ अद्यवा असमानाधिकरणे एव विधिः ॥ कथमीषदक्तमिति ? रक्तशब्दस्य कृदक्तः । एवमाद्यर्थं वाच्चिककारः ‘अकृता’ इत्यपाकृत्य ‘गुणवचनेन’ इति पठति ॥

७५६ । नञ् ॥२।२।८॥

दी—। नञ् सुपा सह समस्यते ।

The privative particle नञ् may be compounded with any सुबक्त word having syntactical connection with it. Thus with the statement न ब्राह्मणः we compound and look forward.

मित—। समानाधिकरणेन इति निहत्तम् । विद्यं नञ् निषेषार्थकः । “तत्साहस्रमभावय तदव्यतिं तदव्यता । अप्राशस्य” विरोधश्च नजर्णाः षट् प्रकीर्तिताः ॥ न ब्राह्मण इति विशद्दे—

७५७ । नलोपो नञ्जः ॥६।३।७॥

दी—। नबो नस्य लोपः स्यादुत्तरपदे । न ब्राह्मणः  
अब्राह्मणः ।

नञ् drops its न before the last member of a compound.

Thus अ् being an इत्, the final form is अ। Hence the compound अब्राह्मणः।

मित— । “अल्लुगुत्तरपदे” ( ६५—६३। ) इत्यतः ‘उत्तरपदे’ इत्यनुवर्तते । नल्लोपि सति अकारमावस्तवश्चित्ते । तत्त्वं अब्राह्मण इति रूपम् । ब्राह्मणसहश्च इत्यर्थः । निषेधादेव साहस्रमिह प्रतीयते । नार्यं गौः इति वचनं गोसहश्चे गवयी उपप्रदत्ते न तु अत्यन्तसहश्च लोट्टे ॥

### ७५८ । तस्मान्नुडचि ॥६३।७४॥

दी— । लुप्तनकारान्वय उत्तरपदस्य अजादेनुँडागमः स्यात् । अनश्चः । अर्थाभावे अव्ययीभावेन सह अयं विकल्पते, “रचोहाग-मलघृसन्देहाः प्रयोजनम्” इति “अद्रुतायामसंहितम्” इति च भाष्यवार्त्तिकप्रयोगात् । तेन ‘अनुपलव्धिः’ ‘अविवादः’ ‘अविज्ञम्’ इत्यादि सिद्धम् ।

After अज् has dropped न, the final member of the compound, if beginning with a vowel, will have नुट् prefixed to it. Thus न अश्च gives अ अश्चः dropping न । Now अश्चः becomes नश्चः with नुट् prefixed. Hence अनश्चः । This समास alternates with अव्ययीभाव that implies privation, i. e., the absence of some thing, because such alternation is seen in both भाष्य and वार्त्तिक । Thus the भाष्य writes असन्देहाः with a तत्पुरुष in “रचोह—” and the वार्त्तिककार has both अद्रुता, a तत्पुरुष, and असंहितम्, an अव्ययीभाव in the same line in “अद्रुतायाम—”—all in the sense अर्थाभाव । Hence अनुपलव्धिः etc. are justified.

मित— । ‘उत्तरपदे’ इत्यक्षिणी । ‘अचि’ इति तद्विशेषणम् । “यस्मान् विधिसंदादावल्यहये” इति अचि इत्यस्य अजादौ इत्यर्थः । अजादौ उत्तरपदे अयं नुङ्गविधिः ॥ ननु कस्यायं विधिः, पूर्वपदस्य उत्तरपदस्य वा ? ‘अचि’ इति सप्तमीविदैश्चात् “तद्विधिं निर्दिष्टं पूर्वस्य” ( ४०—१। १। ६६ ) इति पूर्वपदस्य नजः प्राप्नोति । ‘तथात्’

इति पञ्चमीनिर्देशात् “तथा आदिव्युत्तरस्य” (४१—११६०) इति आदिव्युत्तरपदस्य प्राप्नोति । किमत्र कर्त्तव्यम् ? तथात्—” इति मूर्खं परत्वात् वस्तवतरम् । अत उत्तरस्य अयं विधिः । किञ्च “आदि परस्य” (४४—११५४) इति परस्य यो विधिः स परस्य य आदिव्युत्तरस्यैव भवति । एव व्युत्तरपदस्य आदिरचो नुट् स्थात् इत्यर्थः सम्पद्यते ॥ अवापि सन्देहः अचः ‘स्थाने’ आदिशो नुट् उत् ‘प्राक्’ वा ‘परं’ वा आगमः ? “आद्यन्तौ टकितौ” (३६—११४५) इति द्वित अयं नुट् अचः प्राक् आगमः । तेन न अश्च इति विषये नलोपे (७५०) ए अन्नः इति स्थिते नुडागमे अ नृभृष्टः इति जाते अनश्च इति रूपम् । अहते परादित्वे अन्नन्द इति स्थात् ॥ कथं तस्मै ! “अविघ्नमस्तु ते स्वर्याः पितेव धूरि पुविषाम्” ? नृत्वत्पुरुषोऽयं परत्वादभावार्थं नजः अविघ्नः इति पुंसि स्थात् । समाधिमाह अव्ययीभावेन सुह विकल्पते इति । विकल्पे प्रसाणम—सन्देहस्य अभाव इत्यर्थे ‘असन्देहः’ इति पुंसि प्रयोगो भाव्यः, तथा द्रुताया अभाव इत्यर्थे ‘अद्रुता’ इति स्त्रिया प्रयोगो वास्तिके, तथा च संहिताया अभाव इत्यर्थे ‘असंहितम्’ इति छोचि प्रयोगस्त्रैव । आद्ययोक्तपुरुषः दत्तीयोऽत्ययीभावः ॥

दी—। “नजो नलोपस्त्रिडि चेपे” (वार्त्तिक) । अपचसि त्वं जालम् । ‘नैकधा’ इत्यादौ तु नशब्देन “सह सुपा” (६४८—२१४४) इति समाप्तः ।

If censure is implied, नज् is compounded with a तिङ्गन्त word and drops न । Thus अपचसि etc.—you cook badly etc. नैकधा etc. are compounds of न not नज्, by the rule ‘सहसुपा’ (649—2.1.4).

मित—। ‘सुपा’ इति वचनात् तिङ्गन्ते न समाप्तो न प्राप्नोति । तदनेन विषयैति । अपचसि कृत्स्तिं पचसि इत्यर्थः । न एकधा इति विषये नायं नज्, किन्तु अव्ययं तत्समानार्थको निरनुदक्षको नशब्द एवापरः । नजः समाप्ते तु अनैकधा इत्येव भवति ॥

७५८ । नभ्राण्नपानवेदा नासत्या नसुचिनकुलनखनपुंसका—  
नद्वत्वनक्रनाकेषु प्रकृत्या ॥६३७५॥

दो—। पादिति शत्रवन्तः । वेदा इत्यसुन्नतः । न सत्याः  
असत्याः । न असत्या नासत्याः । न मुच्चतीति नमुचिः । न  
कुलमस्य । न स्वमस्य । न स्वी पुमान् । स्वीपुंसयोः पुंसकभावो  
निपातनात् । न चरतीति नच्चचम् । च्छयते चरतेर्वा चत्रमिति  
निपात्यते । न क्रामतीति नक्रः । क्रमेर्डः । न अक्रमस्मिन्निति  
नाकः ।

नव् stands unaltered in नवाज्, नपात्, नवेदस् नासत्य, नमुचिः, नक्रल्,  
नख, नपुंसक, नच्चव, नक्र, नाक । पात् ends in शठ । वेदस् has असुन्  
affixed. नासत्य, not inimical to the good. नमुचिः—does not  
relinquish. नक्रल्—without a pedigree. नख—not allowed in  
heaven. नच्चव—does not move ; च्चव is irregularly derived from  
चिं or चर । नक्र—does not stir ; the affix is ड after क्रम । नाक—  
having no room for sin.

मित—। भाजते इति किपि भाट् । न भाट् नभाट् नभाड् वा । “ब्रह्मसंज—”  
(२६४—८४॥३६) इति जकारस्य षकारः । तस्य “भलां जशोऽन्ते” (८४—८४॥३६)  
इति डकारः । तस्य च “वाऽवसने” (२०६—८४॥५६) इति पचे टकारः ॥ पातीति  
पात् शत्रवन्तः । अन्ये तु किपि निपातनात् तुक् इत्याहुः ॥ वैतीति वेदाः । औणादिकः  
अमुन् । सतसु साववः सत्या । बहुवचनं वैचिदार्थमिति नामिशः ॥ चत्वारि एतानि  
पृथक् पदानि । सप्तस्यथै प्रथमा ॥ सुच्चतीति सुचिः । औणादिक इः ॥ स्वी च पुमांश्च  
स्वीपुंसौ । “अचतुर—” (८४५—८४॥३३) इति निपातः । न स्वीपुंसौ नपुंसकम् ।  
स्वीपुंसश्चत्वा पुंसकभाव एकवचनत्वच समुदायस्य निपात्यते ॥ चियति चरति वा  
चत्रम् । अचि निपात्यते । चौ इति दिवादिषु न पठितः । चौयति इति दीर्घपाठो  
दिवादीनामाकृतिगणत्वात् ॥ अकं दुःखम् ॥ नभाजि नपाति नवेदसि नासत्य  
नमुच्यादिसु च सप्तपु नज् प्रकृत्या स्वभावेन सह तिष्ठति नलीपादिविकारं न भजते  
इत्यर्थः । तेन नासत्यनाकयोर्न तुट् ॥

दी—। 'नग' इत्यत्र नज् प्रकृत्या वा । नगः—अगः पर्वतः । 'अप्राणिषु' इति किम् ? अगो वृषलः शीतिन ।

नज् optionally stands unchanged in नग when it does not refer to an animate being. Thus a mountain may be termed नग or अग । Why say अप्राणिषु ? Witness अगः etc.—the servant has become stiff with cold—where न-लोप is compulsory, the reference being to the servant—an animate being.

मित—। न गच्छतीति नगः । गमिष्ठः । सप्तम्येऽप्रथमा । तदाहुः 'नग इत्यत्र' इति अप्राणिषु इति विश्वसमन्वी । 'नज् प्रकृत्या' इत्यनुवर्तते । 'अप्राणिषु' विश्वये यो नगशब्दः तथिन् नज् प्रकृत्या वा इत्यर्थः ॥

दी—। "नित्यं क्रोडा—" (७१—२१२।१७) इत्यतः 'नित्यम्' इत्यनुवर्त्तमाने—

The अनुष्ठिति of नित्यम् being obtained from the rule "नित्यं क्रोडा—", we look forward.

मित—। उत्तरस्वर्वेषु "कुगतिः—" (७६१) इत्यादिषु 'नित्यम्' इति सम्बन्धते इत्यर्थः ॥

७६१। कुगतिप्राद्यः ॥२१२।१८॥

दी—। एते समर्थेन नित्यं समस्यन्ते । कुत्सितः पुरुषः कुपुरुषः । "गतिश्च" (२३—१।४।६०) इत्यनुवर्त्तमाने—

The indeclinable कु, words that are technically called गति, and the particle पुरुषः etc. are always compounded with words syntactically related to them. Thus कुपुरुषः—one of disagreeable features. The designation गति attaches itself to the following—

मित—। गतिप्रादिसाहचर्यात् कु इत्यर्थ्येऽप्यक्षते कुलितार्थकम् । नित्यः समाप्तः इत्यस्तपदविषयः । गतिसंज्ञा किंवादेति एष अवतिः । प्रादीनामपि तदानी-

मयं संज्ञा ॥ कुतस्तिर्थः कुशब्दः; गतिसंज्ञकाः शब्दाः; अक्रियायुक्ताय प्रादयः निव्यं समस्यने तत्पुरुषव्य समाप्तो भवति ॥ इह “उपपदमतिङ्” (७८—१२।६) इत्यतः ‘अतिङ्’ इत्यपल्लव्य ‘गति’ इत्यनेन सम्भवते । तेन तिङ्नेन गतिर्न समस्यते प्रकरीति, ऊरीकरौति, ग्वाट्करौति इत्यादयः असमस्ताः एव ॥ कै पुनर्गतिसंज्ञका इत्याकाङ्क्षायामाह—

७६२ । जर्यादिच्छुडाच्च ॥१४।६१॥

दी—। एते क्रियायोगे गतिसंज्ञाः स्युः । ऊरीकृत्य । शुक्लौकृत्य । पटपटाकृत्य ।

Words listed with the indeclinable ऊरी leading and words ending in चिं or डाच् are termed गति when they are connected with some क्रिया । Thus ऊरीकृत्य, having accepted, which is a compound of ऊरी with कृत्य ; शुक्लौकृत्य, having transformed into white, which is a compound of शुक्ल with चिं added and कृत्य ; पटपटाकृत्य, uttering a sound like पटत्, which is a compound of पटत् with डाच् added and कृत्य ।

मित—। “उपसर्गाः क्रियायोगे” ( २२—१४।५८ ) इत्यतः ‘क्रियायोगे’ इत्यनुवर्तते । जर्यादयः शब्दाः, चिंप्रत्ययान्ताय, तथा डाच्प्रत्ययान्ताः शब्दाः क्रियायोगे गतिसंज्ञका भवन्ति । ततः “कुरुति—” ( ७६१—१२।१८ ) इति क्रियाया निव्यं समस्यने । ऊरी इत्यङ्गीकारे । अङ्गीकृत्य इत्यर्थे ऊरीशब्दस्य कृत्याशब्दे न समाप्तः । “समार्दिनञ्जयूर्धे—” ( १३।२—१।१।३७ ) इति ज्ञाप्रत्ययस्य ख्यवादेशः ॥ अशुक्लं शुक्लं सम्पद्यमानं हत्वा इत्यर्थे “क्षमभुस्थियोगे—” ( २।१७—४।४।५० ) इति ज्ञाप्रत्ययोगे शुक्लशब्दात् चिंप्रत्यये शुक्लं चिं इति जाते, ‘अस्य चौ’ ( २।१८—४।४।५२ ) इति अकारस्य ईकारे चिंलौपि च शुक्ली इति रूपम् । तस्य कृत्याशब्दे न समाप्ते ज्ञाप्रत्ययस्य प्राप्यत् लाप्यवादेशः ॥ पटत्-सहश्रं शब्दं कृत्य इत्यतः पटदिति अव्यक्तास्य शब्दविशेषसानुकरणम् । ततः पटत् कृत्य इति स्मिति “अव्यक्तासुकरणात्—” ( २।१८—४।४।५३ ) इति डाच् । पटत् डाच् कृत्य इति जाते ।

“डाचि बहुत है—” (८२—वा) इति हिते—पठत पठत डाच् हत्वा । ततः “नियमादेहिते—” (२१८—वा) इति पररूपे पठपठत डाच् हत्वा । डाची डिलात् टिलीपि पठपटा हत्वा । “कुगति—” (७६१) इति समाचे लग्नादेशे पठपटाहत्व ॥ नैतत् परेण “अनुकरणश्च—” (७६४) इत्यादिनां गतार्थम् । पठदिव्यनुकरणं न तु पठपटेति, तेन पृथग्यहणम् ॥

दी—। “कारिकाशब्दस्योपसंख्यानम्” (वाच्चिक) । कारिका क्रिया । कारिकाकृत्य ।

The word कारिका has to be counted as a गति । कारिका means क्रिया work. Thus कारिका etc.—having finished the work.

मित—। कारिकाशब्दस्य गतिषु उपसंख्यानं परिगणनं कर्त्तव्यम् । कारिका इति भावे खाट्, तदाहु क्रिया इति । कारिकां हत्वा इत्यर्थं कारिकाकृत्य कर्म समाप्त इत्यर्थः ॥

७६३ । अनुकरणञ्चानितिपरम् ॥१४॥६२॥

दी—। खाटकृत्य । ‘अनितिपरम्’ किम् ? “खाडिति कृत्वा निरष्टोवत्” ।

A word in imitation of an inarticulate sound is a गति in connection with a क्रिया if not followed by इति ॥ Thus खाटकृत्य uttering a sound like खाट् । Why say अनितिपरम् ? Witness खाडिति हत्वा ।

मित—। इति परे यथात् इतिपरम् । न तथा अनितिपरम् । तादृशः अनुकरणशब्दः क्रियाद्योगे गतिसंज्ञः स्थात् । ततत्वं तदैव क्रियया निवसमाप्तः ॥ खाटशब्दो निष्ठीवनधनेरनुकरणम् । इति-शब्दे परे गतिसंज्ञा नाप्ति, ततः धातोः प्रागेव प्रयोज्य इति नियमो न । तथा च ‘खाडिति हत्वा’ ‘हत्वा खाडिति’ यथेच्छ भवति ॥

३६४ । आदरानादरयोः सदसतो ॥१४॥६३॥

दी— । सत्कृत्य । असत्कृत्य ।

सत् and असत् are गति when respectively implying honour and dis-honour in connection with some क्रिया । Thus सत्कृत्य having honoured ; असत्कृत्य having dis-honoured.

मित— । सदित्यच्यवं क्रियाशीर्णे गतिसंज्ञं यदा आदरे वर्तते, असदित्य च यदा अनादरे ॥

३६५ । भूषणेऽलम् ॥१४॥६४॥

दी— । अलङ्कृत्य । 'भूषणे' किम् ? अलं कृत्वा ओदनं गतः, पर्याप्तमित्यर्थः । "अनुकरणम्—”(७६३) इत्यादि विस्तृती स्वभावात् क्रज्जिष्यया ।

अलम् is a गति in connection with a क्रिया when it implies decoration. Thus अलङ्कृत्य । Why भूषणे ? Witness अलं कृत्वा etc.—Left after having cooked enough food—where अलम् implies पर्याप्ति and therefore, not being a गति, is not compounded. The three rules beginning with "अनुकरणम्—” (763) naturally refer to the root क्र ।

मित— । भूषण-पर्याप्ति-सामर्थ्य-प्रतिषेधाः । अलमर्दाः । तत्र भूषणे क्रियाशीर्णे अलमिति गतिसंज्ञाकं भवति । अलङ्कृत्य प्रसाध्य इत्यर्थः ॥ क्रज्जिष्ययो यस्याः सा क्रज्जिष्यया, गतिसंज्ञायां क्रज्जिवानुप्रयोज्य इत्यर्थः । संज्ञाभावे अनभिधानमेव इति तु न । तथा च इतिकारः प्रयुक्ते अलं भुक्तु ओदनं गत इति ॥

३६६ । अन्तरपरिग्रहे ॥१४॥६५॥

दी— । अन्तर्हृत्य । मध्ये हत्वा इत्यर्थः । 'अपरिग्रहे' किम् ? अन्तर्हृत्वा गतः, हतं परिगृह्णा गत इत्यर्थः ।

The indeclinable अन्तर is a गति in connection with a क्रिया when there is no seizure implied. Thus अन्तर्हृत्य—Having killed

in the middle of flight. Why अपरियहः? Witness the absence of समाप्ति in अन्तहृत्वा गतः which means—went away having killed and carried off in the middle of flight.

मित—। आच्छिद्य नयनं परियहः। न परियहः अपरियहः। तस्मिन् द्योज्ये अन्तरशब्दो गतिसंज्ञकः स्यात् क्रियायोगे ॥ अन्तर्भूते प्रयात्कृदिशे हृत्वा प्राणैविद्येज्ये गतः अन्तहृत्वा गतः ॥ यदा तु हृत्वा इति प्राणैविद्येज्ये शब्दं च गृहीत्वा इत्यर्थः, तदा न गतिः ॥ प्रधोगदर्शनाद्युमियः प्रधोक्तुराशयः—समाप्ति अपरियहः असमाप्ति परियह इति ॥

७६३ । कणेमनसी अद्वाप्रतीघाते ॥१४॥६५॥

द्वौ—। कणेहृत्वं प्रयः पिवति । मनोहृत्वं । कणेशब्दः सप्तमीप्रतिरूपको निपातः अभिलाषातिशये वर्तते । मनः— शब्दोऽपि अत्रैव ।

The indeclinables कणे and मनस् are गति in connection with a क्रिया when satiety is implied. Thus कणेहृत्वं etc.—drinks till satiety. कणे looks like a सप्तम्यन् word ; it is in fact an अव्यय meaning ‘ardent desire.’ मनस् too means the same.

मित—। कणे इत्यव्ययम् । राहचर्यात् मन इत्यपि अव्ययमेव । “मनयनः इत्यव्ययःशनैसः” इत्यव्ययगणे वर्ज्जनानः ॥ अहायाः प्रयःपानप्रीतेः प्रतीघातः निहननम् अपाकरणमित्यर्थः । अभिलाषातिशये हृत्वा इत्यर्थे कणेहृत्वं । प्रयःपानात् परमभिलाषनिहतिः तथापि आस्ये व्यादाय स्वपिति इतिवत् समाप्तियम् । मनशब्दोऽपि अत्रैव इति अव्ययेष्व अभिलाषातिशये एव इत्याशयः ॥

७६४ । पुरोऽव्ययम् ॥१४॥६७॥

द्वौ—। पुरस्त्वत्य ।

The indeclinable पुरस् is a गति in connection with some क्रिया : Thus पुरस्त्वत्य—Having placed in front,

मित—। अव्यर्थ यः पुरस्त्वदस्य गतिसंज्ञा स्यात् क्रियायोगे ॥ अव्यर्थ किम् ?

नगरवाचिनः पुरश्वदस्य हितीयाया बहुवचने यत् पुरः इति कृपं तस्य संज्ञा मा सूतः ।  
दानवानां पुरी दण्डः । भवसादकरोदिभुः ॥

७६८ । अस्तुञ्ज ॥१४॥६८॥

दी— । अस्तमिति मान्तमव्ययं गतिसंज्ञं स्यात् । अस्तंगत्य ।

The indeclinable अस्तम् is a गति in connection with some क्रिया ।

Thus अस्तंगत्य—Having dis-appeared.

मित— । अव्ययमिति वर्तते । अस्तमित्यनुपलब्धी । अनव्ययस्य तु—शरवर्गेणा

रिपुः दूरमस्तं कृत्वा जधान ॥

७६९ । अच्छु गत्यर्थवदेषु ॥१४॥६९॥

दी— । अव्ययमित्येव । अच्छुगत्य । अच्छुद्य । अभिमुखं

गत्वा उद्धा चेत्यर्थः । 'अव्ययं' किम् ? जलमच्छुं गच्छति ।

The indeclinable अच्छु is a गति in connection with गत्यर्थ roots and the root वद । Thus अच्छु etc.—Moving towards, अच्छु एत्य—Shouting at. Why say अव्ययम् ? Witness जलम् etc.—plunges into or makes for clear water.

मित— । अव्ययम् अच्छुश्वदः अभिश्वदस्यार्थं वर्तते । अस्ति च अच्छुश्वदी विश्वद-  
श्वदस्यार्थं अनव्ययम् । तस्य तु क्रियायीरेऽपि गतिसंज्ञा न भवति । जलमच्छुमित्यम्  
—अच्छुमित्यमि रूपम् । गतिसंज्ञायां निपातत्वे सुपो लक् स्यात् ॥

७७१ । अदोऽनुपदेशे ॥१४॥७०॥

दी— । अदःकृत्य अदः कृतम् । परं प्रत्यपदेशे प्रत्युदाहरणम्

—अदः कृत्वा अदः कुरु ।

The pronoun अदम् is a गति in connection, with a verb but not when used in instructing another. Thus अदःकृत्य एत्य—This was done by him after having done that. The rule does not apply

when another person is to be instructed ; thus अदः कृत्वा etc.—Do this after having done that.

मित—। अव्ययनिति नेह संबध्यते असम्भवात् । अदस्शब्दः क्रियायोगे गतिसंज्ञः स्थात् न चेत् परस्य अपूर्ववोधने प्रयुक्तः । मन्वे 'अदः कृत्व' इदं कर्म कृत्वा तेन 'अदः कृतम्' इदमन्वत् कृतम् इति स्वयमेव कथिते पर्यालोचयति । इह अदः कृत्व इति गतिसंज्ञायां निवासमाप्तः ॥ परप्रवोधने न संज्ञा । तथाहि—त्वम् 'अदः कृत्वा अदः कुरु' प्रथमनिर्दं कुरु पश्यात् एवत् ॥

७७२ । तिरोऽन्तर्ज्ञैः ॥१४।७१॥

### दी—। तिरोभूय ।

The indeclinable तिरस् is a गति in connection with some क्रिया when implying dis-appearance. Thus तिरोभूय ।

मित—। अलहिर्व्यवधाने नेवयोरगोचरता । तस्मिद्वद्ये वर्तमाने तिरस् इत्यव्यधं क्रियायोगे गतिसंज्ञः स्थात् । अन्तर्ज्ञैः किम् ? तिरो कृत्वा स्थितः, पार्श्वे भूत्वा इत्यर्थः ॥

७७३ । विभाषा कृजि ॥१४।७२॥

### दी—। तिरस्कृत्य—तिरःकृत्य—तिरः कृत्वा ।

The गतिसंज्ञा of तिरस् is optional in connection with the root कृ । Thus, if तिरस् is a गति, we get स for विसर्गे optionally, resulting in तिरस्कृत्य and तिरःकृत्य if it is not a गति the only form is तिरः कृत्वा uncompounded.

मित—। पूर्वसूत्रमनुवर्तते । तिरस् इत्यव्ययमत्ताहौं विभाषा गतिसंज्ञः स्थात् । कृषालव्ययोगे गतिसंज्ञायां "तिरसोऽन्तरस्याम्" (१५६—प्रश्ना ५३) इति विसर्गेनौव्यध वैकल्पिकः सः ॥

७७४ । उपाजिऽन्वाजि ॥ १४।७३ ॥

दी—। एतौ कृजि वा गतिसंज्ञौ स्तः । उपाजिकृत्य—उपाजि कृत्वा । अन्वाजिकृत्य—अन्वाजि कृत्वा । दुर्बलस्य बखमाधाय इत्यर्थः ।

The indeclinables उपाजे and अन्वाजे are optionally गति in connection with the root कृ। Thus उपाजेक्त्वं etc., which means—Having imparted strength to the weak.

मित—। उपाजे अन्वाजे इति विभक्तिप्रतिकृपकौ निपातौ द्रुष्टव्यं बलाधाने वर्तते। विभाषा इति इत्यक्ति, तदाह एतौ इत्यादि ॥

### ७७५ । साच्चात् प्रभृतीनि च ॥१४०६४॥

दी—। कृजि वा गतिसंज्ञानि स्युः। “चूर्घ्ये इति वाच्यम्” (वार्त्तिक)। साच्चात् कृत्वा—साच्चात् कृत्वा। लबण्यकृत्वा—लबण्यं कृत्वा। मान्त्रत्वं निपातनात्।

Words, listed with the indeclinable साच्चात् leading, are optionally गति in connection with the root कृ the sense being that imparted by the affix क्ति। Thus साच्चात् कृत्वा or साच्चात् कृत्वा—Having seen what was unseen; लबण्यकृत्वा etc.—Having salted what was not salted. The म in लबण्यकृत्वा does not disappear because in the साच्चात् प्रभृति list लबण्यम् उच्यम् etc. are listed with म attached.

मित—। विभाषा कृजि इत्यक्ति। तदाह कृजि वा इत्यादि। “चूर्घ्ये” इति सहैव अख्ययः—साच्चात् प्रभृतीनि च चूर्घ्ये कृजि वा गतिसंज्ञानि स्युः—इति। तेन साच्चात् कृत्वा, लबण्यं कृत्वा, इत्यादिव्यपि चूर्घ्योलभ्यते ॥। मान्त्रत्वं निपातनादिति इहैव गच्छ मकारान्पाठसामर्थ्यात् समाप्तिःपि मकारो न लुप्यते इत्यर्थः ॥

### ७७६ । अनत्याधान उरसिमनसी ॥१४०७५॥

दी—। उरसिकृत्वा—उरसि कृत्वा, अभ्युपगम्य इत्यर्थः। मनसिकृत्वा—मनसि कृत्वा, निश्चित्य इत्यर्थः। अत्याधानसुपञ्चेषण्यम्, तत्र न। उरसि कृत्वा, पाणिं श्रेति ।

The indeclinables उरसि and मनसि are optionally गति in

connection with the root कृ when no contact is implied. Thus उरसि etc. the sense being 'having accepted'; मनसि etc. meaning 'having resolved.' The संज्ञा is not available with अत्याधान which is contact; thus उरसि etc.—Sleeps with hand on his chest.

मित—। विभाषा कृजि इत्यक्षिः । उरसिमनसौ विभक्तिप्रतिरूपकौ निपातौ  
अनत्याधाने वर्तते । प्रत्युदाहरणे तु अत्याधाने सप्तमलौ अनव्यशब्दावितौ न निपातौ ।  
७७७ । मध्येपदेनिवचने च ॥१४१७६॥

दा—। एते कृजि वा गतिसंज्ञाः स्युरनत्याधाने । मध्येकृत्य  
—मध्येकृत्वा । पदेकृत्य—पदेकृत्वा । निवचनेकृत्य—निवचने  
कृत्वा, वाच' नियम्येत्यर्थः ।

The indeclinables मध्ये and पदे and the word निवचन are गति optionally in connection with कृ when no contact is implied. Thus मध्ये etc.—having exposed the middle (?), पदे etc.—having raised the foot (?), निवचने etc.—having restrained speech.

मित—। विभाषा कृजि अनत्याधाने इति चानुवर्तते । मध्ये पदे  
विभक्तिप्रतिरूपकौ निपातौ मध्यपदशब्दयोरर्थे । निवचनमित्यव्ययीभावो वचनाभावार्थे ।  
इहैव निपातनादेकारान्तता । मध्ये कृत्वा पदे कृत्वा निवचने कृत्वा इति क्रमेणार्थः ।  
नागेशस्तु “अनत्याधाने इति चानुवर्तते तत्र चैषामेदन्ते निपातते । सप्तमी तु  
न” इत्याह । अत्याधाने सप्तमेत्य इक्षिनः पदे कृत्वा शिरः शेते इति ।

७७८ । नित्यं हस्तेपाणादुपयमने ॥१४१७७॥

दी—। कृजि । उपयमनं विवाहः । स्त्रीकारमात्रमित्यन्ये ।  
हस्तेकृत्य । पाणीकृत्य ।

The indeclinables इस्ते and पाणी are गति optionally in connection with कृ when marriage or, according to others, mere

acceptance is implied. Thus हस्ते etc., having taken by the hand.

मित—। अन्त्याधाने इति निहत्तम्, कृजि इत्यक्षिति । हस्त पाणी विभक्तिप्रति-  
कृपकौ निपातौ हस्तपाणिशब्दयोरर्थे । एतौ कृजि निवृत्य गतिसंज्ञौ स्तः । नागेश्वर  
हस्तपाणिशब्दयोः सप्तशब्दयोः “तत्पुरुषे कृतिः” (६७२—६१३।१४) इत्यस्तुकमाह ॥

### ७६८ । प्राप्त्वं वन्धने ॥१४।७८॥

दी—। प्राप्त्वमित्यव्ययम् । प्राप्त्वंकृत्य । वन्धनेनानुकूल्यं  
कृत्वेतपर्यः । प्रार्थनादिना तु आनुकूल्यकरणे—प्राप्त्वं कृत्वा ।

The indeclinable प्राप्त्वम् is a गति in connection with कृ when restraint is implied. Thus प्राप्त्वंकूल्य implies that force has been applied in winning over or securing co-operation. Witness प्राप्त्वंकृत्वा when one is won over with entreaties.

मित—। कृजि इत्यक्षि नित्यमित्यनुवर्त्तते । प्राप्त्वमित्यान्तमव्ययमानुकूल्यं  
वर्तते । तच्चानुकूल्यं यदा वन्धनभयं प्रदर्श्य लभ्यते तदा प्राप्त्वमिति निवृत्य गतिसंज्ञकं  
भवति कृजि । इह लिपिकरप्रमाददुष्टः शब्देन्दुशीखुरः पठति “ऐदं मान्तमव्ययं वन्धने-  
आनुकूलीय वर्तते” इति । तदस्त । आनुकूलग्राममित्यार्थः । वन्धनेनानुकूल्ये तु  
“वन्धने” इति व्यये स्थात् सूखम् । “अव्ययमानुकूलीय वर्तते” इति काशिका शब्दकीस्तुभव ।  
तथाच वन्धनाभावेऽपि कालिदासस्य “सभाजने मे भुजमूर्खं चाहुः सव्येतर प्राप्त्वमिति  
प्रयुक्ते” इति ॥

### ७८० । जीविकोपनिषदावौपम्ये ॥१४।७९॥

दी—। जीविकामिव कृत्वा जीविकाकृत्य । उपनिषदमिव  
कृत्वा उपनिषद्कृतर । ‘ओपम्ये’ किम् ? जीविकां कृत्वा ।

The words जीविका and उपनिषद् are गति in connection with कृ if comparison is implied. Thus जीविकाकृत्य—treating as livelihood, उपनिषद्कृत्य—treating like an Upanishad. Why say

चौपमेण—implying comparison. Witness जीविका कृत्वा—making a livelihood of it—which makes it actually the livelihood not merely like livelihood.

मित—। कृजि इत्यक्षिः । जीवयतीति जीविका जीवनोपायः । एवुल् कर्त्तव्यः । उपनिषत् वेदान्तविद्या । औपम्यसुपमाया भावः । औपम्ये विषये जीविकाशब्दः । उपनिषद्ब्रह्म लज्जि नित्यं गतिसंज्ञः स्यात् । जीविका नाम सर्वप्राणेनानुस्थिर्यते । तत् जीविकाकृत्य इत्यस्य अत्यन्ततो निषेद्य इत्यर्थः ॥ उपनिषद् रहसि आख्यायते । तेन उपनिषद्ब्रह्म इत्यस्य सुगृह्यं लज्जा इत्यर्थः ॥ इवाप्येतावर्थैः । औपम्याङ्गभ्यते ॥ प्रत्युदाहरणे जीविका कृत्वा इति तत्त्वकथनम् ॥ एवं “कुरुति” (७६१—२२१८) इत्यवल्य गतिसमासं निरूप्य प्रादिसमासं व्याचारे—

दो—। प्रादियहणमगतप्रथम् । सुपुरुषः । अत वार्त्तिकानि—

The rule “कुरुति” (761) mention प्रादि separately to provide for cases in which प्र etc. are not गति । Thus सुपुरुषः a fine-looking person. Here are the following Varttikas—

मित—। “कुरुति” (७६१—२२१८) इत्यत्वं गतियहणेन प्राद्योऽपि रुहीताः, अनर्थकं तेषां पृथग्यहयत् इति भा विश्वायि । क्रियायोगे एव प्रादिती गतिसंज्ञाका भवन्ति गतियहणेन च रुहीते नान्यथा । क्रियायोगभावेऽपि यथा तेषां समासः स्यात् तदर्थसुर्यते “प्रादियः” इति । शोभनः पुरुषः इत्यर्थे सुपुरुषः इति नित्यः समासः । प्रादितपुरुष इत्यस्य समासस्य नाम ॥

दो—। “प्राद्यो गताद्यर्थे प्रथमया” (वार्त्तिक) । प्रगतः आचार्यः प्राचार्यः ।

The particles प्र etc. are always compounded with a प्रवस्थान् word when they mean ‘past’ etc. Thus प्राचार्यः means the late professor, the professor that is dead.

मित—। इह प्र इत्यस्य आचार्ये वृत्तिनाम नित्यः समासः । प्रशब्दस्य प्रवर्त-

इत्यर्थः । गतशब्दस्य तु न समासः ॥ प्रशब्दस्य आचार्यशब्दं गतिं गतिले न सम्बवति अती वचनम् ॥

दो—। “अत्यादयः क्रान्ताद्यर्थं द्वितीयया” ( वाच्चिक ) ।  
अतिक्रान्तो मालामतिमालः ।

The particles अति &c. are always compounded with a द्वितीयान् word when they mean ‘surpassed’, ‘exceeded’ etc. Thus अतिमालः means over-passed the garland.

मित—। इह अतिशब्दस्य अतिक्रान्त इत्यर्थः । मालाभित्युपसर्वणम् । नित्यः समासः । उपसर्जनङ्गस्तः । अतिमालः । दैध्येण मालां व्यतीत्य स्थितः, यज्ञा सौरभसम्भवामालां विनित्य स्थितः इत्यर्थः ॥

दो—। “अवादयः क्रुष्टाद्यर्थं लृतोयया” ( वाच्चिक ) ।  
अवक्रुष्टः कोकिलया अवकोकिलः ।

The particles अव etc. are always compounded with a द्वितीयान् word when mean ‘cried down’ etc. Thus अवकोकिलः—cried down by a female cuckoo.

मित—। आवकोशनमिव क्रोशने सूत्वा जिगीयया यद्यैस्तरं क्रीशने तद्वक्रोशनम् । अवशब्दस्य अवक्रुष्ट इत्यर्थः । कोकिलया इत्युपसर्जनम् । नित्यः समासः । उपसर्जनङ्गस्तः । अवकोकिलः ॥

दो—। “पर्यादयो ग्लानाद्यर्थं चतुर्थी” ( वाच्चिक ) ।  
परिग्लानोऽध्यानाय पर्यध्ययनः ।

The particles परि etc. are always compounded with a चतुर्थीन् word when they mean ‘toiling’ ‘weary’ etc. Thus पर्यध्ययनः—toiling for study.

मित—। अध्ययनात् परिग्लानः अध्ययनमभिप्रेत्य परिग्लानः अध्ययनविषयं परिग्लान इत्यर्थः । “क्रियार्थोपदस्त्—” ( ५८—२३।१४ ) चतुर्थी ॥

दी—। “निरादयः क्रान्ताद्यर्थं पञ्चम्या” (वार्त्तिक)।  
निष्क्रान्तः कौशास्वगा निष्कौशास्विः ।

The particles निर् etc. are always compounded with a पञ्चम्यन् word when they mean ‘to come out of’, ‘to depart from’ etc. Thus निष्क्रान्तः—departed from Kausambi.

मित—। पञ्चमीसाहचर्यादिह क्रमिकसंकः । “अल्पादयः—” इत्यब तु सकर्मकः । ‘कौशास्वगा’ इत्युपसर्जनम् । निल्वः समासः । उपसर्जनङ्गस्तः । निष्कौशास्विः कौशास्वगा निर्वय नगरान्तरं प्रति अधूनं प्रतिपद्ध इत्यर्थः ॥

दी—। “कर्मप्रवचनीयानां प्रतिषेधः” (वार्त्तिक)। बृच्चंप्रति ।

The कर्मप्रवचनाय particles (646—1.4.83.) अनु etc. are not compounded. Thus बृच्चं प्रति stands as uncompounded.

मित—। अर्थविशेषं प्रादयः कर्मप्रवचनीयसंज्ञका भवन्ति (५४६—१।४।८३) । तदा “—प्रादयः” (७६।२।२।१८) इति समासः प्राप्नोति । स इह निविष्यते ॥

७८१। तत्रोपपदं सप्तमीस्यम् ॥३।१।८२॥

दी—। सप्तम्यन्ते पदे ‘कर्मणि’ इत्यादौ (२८।१३—३।२।१) वाच्यखेन स्थितं कुश्भादि । तदाचकं पदसुपपदसंज्ञं स्यात् । तस्मिंश्च सत्येद वच्यमाणः प्रत्ययः स्यात् ।

In some of the rules guiding affixes to roots, certain words appear with the सप्तमीविभक्ति, such as कर्मणि etc. in rules “कर्मण्ण” (2913—3. 2. 1) etc. These words refer to such things as ‘a pitcher’ etc. Such words denoting ‘a pitcher’ etc. are termed उपपद, the corresponding affixes being available only in presence of the उपपद।

मित—। कृतप्रकरणस्तु त्रिमिदम् । “प्रत्ययः” (१८०—३।१।१) इत्यष्टि-क्रियते “धातोः” (२८।२—३।१।१) अति च । तिनायभवेत्—धातोः प्रत्ययः स्यात् । ‘तत्र’ तथिन् प्रत्यये कर्मणि, विचायकस्ते यत् ‘सप्तमीस्य’ तत्

‘उपपदं’ भवति, उपपदसंज्ञा लब्ध् । उपतिष्ठते ॥ किमिदमुपपदमिति ? पद-  
मिति सुवन्तं तिष्ठन्तव । उप समीपे उच्चारितं पदम् उपपदम् । समीपस्य  
अन्वयत्वम् । अतो यस्य प्रत्ययार्थेन अन्वयः तदुपपदम्, तत्र तथिन् प्रत्यये समर्थम् ॥  
अथ सप्तमीस्थमित्यस्य कोऽयं? सप्तमीति सप्तव्यन्तं पदम् । तथिक्षिण्ठतीति सप्तमीस्थम् ।  
“सुपि स्याः” (२६१६—शा२।४) इति कः । किञ्च तथिन् पदे तिष्ठति ? यत् तस्य पदस्य  
वाच्यं तदेव तथिन् तिष्ठति । एवं सप्तमीस्थमित्यस्य सप्तव्यन्तपदवाच्यं द्रव्यं सुख्योऽयं ।  
इदमिह उपपदमित्युच्यते । तदनेन पदेन केनचित् भाव्यम् । द्रव्यस्य पदं न स्वात् श्रुति-  
सुख्यार्थवाचि खच्छया सप्तव्यन्तपदवाच्याद्रव्यस्य वाचकशब्दः सप्तमीस्थमित्यनेन रुद्धते ॥  
एतच्च डट्टान्तगम्भेण व्याख्यानेन परिकरोति—“कर्मखल्” (२६१६—शा२।१)  
इत्यश्विधायकं सूतम् । इह ‘कर्मणि’ इति सप्तव्यन्तम् । प्रथमार्थे सौनी सप्तमी । अद्य  
पदे वाचत्वेन स्थितः ‘कुम्भः’ इति द्रव्यम् । अस्य च कम्भैपेण वाचकं ‘कुम्भम्’  
इति पदमिह ‘उपपदम्’ । प्रत्यये कर्त्तव्ये उपपदमुपतिष्ठते इति ‘तत्र-शब्द-व्याख्यानं-  
चक्रम् । तदसप्तव्यमित्युपपदे एष प्रत्ययो न स्वात् । तदाह तथिक्ष्य सत्येव  
इत्यादि ॥

### ७८२ । उपपदमतिष्ठ् ॥२।२।१८॥

दी—। उपपदं सुवन्तं समर्थेन नित्यं समस्यते, अतिष्ठन्त-  
श्चायं समासः । कुम्भं करोतीति कुम्भकारः । इह कुम्भ अस्-  
कार इत्यलौकिकं प्रक्रियावाक्यम् । ‘अतिष्ठ्’ किम्? मा भवान्  
भूत् । “माङ्गि लुड्” (२२१८—शा२।१७५) इति सप्तमीनिदेशात्  
माङ्गि उपपदम् ॥

An उपपद ending in a स् is always compounded with what is syntactically connected with it, but not with a तिष्ठन् word as the last member of the compound. Thus कुम्भकारः, meaning one who makes pitchers, a potter. Here the exposition is the unusual one कुम्भ अस् कार which cannot be used in ordinary language. Why say अतिष्ठ—not with a

तिङ्गन् word final ? Witness मा and भूत uncompounded in मा भवान् भूत, though by the rule “माक्षि—” (2219) माङ् is an उपपद, and should have been compounded with भूत ।

निम— । तिङ् इति तिङ्गन्तम् । इह भाष्ये ‘अतिङ्’ इति योगी विभजयते, पूर्वस्त्रात् ‘गति’ इति च पृथक् क्रियते । तेन “गतिः” “उपपदम्” “अतिङ्” इति विमूली प्राप्ता । ‘सुपा’ इति निहतम् । अतिङ् इति इयोरपि पूर्वयोः सम्बद्धते । व्याख्यानच—‘गतिः समर्थेन समस्ते अतिङ्’ “उपपदं समर्थेन समस्ते अतिङ्” इति । तत्र अतिङ्गिति कस्य विशेषणम् ? न हि समासे पूर्वपदे स्थितयोः गतुपपदयोः गतिषु तिङ्गनशब्दाभावात् । यथा च नामेणी मन्यते तथा नामि अतिङ् इति अतिङा, अतिङ्गन्ते उत्तरपदेन, इत्यर्थे लुमष्टृतोयाकम्, भाष्ये “किनेदानौ समासः” इति प्रश्ने “समर्थेन” इति वचनात् । यदि स्वै दृतीयान्तं तेनैव उत्तरपदेन समासो भवति । तत्र दृतीयान्तशब्दाभावे एव “किनेदानौ समासः” इति प्रश्नः सङ्गसङ्गते “समर्थेन” इति च उत्तरं भवति । तथा च “सङ्ग सुपा” इत्यत्र योगविभागेन “सङ्ग” इति दृतीयान्तं विरहिते स्वै सम्बद्धे “सुप् समस्ते” । किन सङ्ग ? समर्थेन” इत्युत्तो भाष्ये । अत इह लुमष्टृतोयापदे प्रशावकाश एव न स्यात्, सत्यपि “अतिङ्” इत्येव उत्तरं स्यात् इति हि नामेणस्याभिप्रायः । भवतु, “समासः” इत्यचिकृतमस्मि तस्मैवेदं विशेषणं भविष्यति । तदाहु “अतिङ्गचायं समासः” इति । अयमाशयः—अविद्यमानं तिङ् तिङ्गन्तम् अधिन् अतिङ्, समास इत्यस्य विशेषणमेतत् । उपपदस्य सुवक्तव्यात् उत्तरपदविशेषणते पर्याप्तसामन् ॥ कुरुकारं इति कर्मणः (२३१३—३१२१) इत्यए प्रत्ययः । कुरुक्षुद्रस्य कारणस्य निवासमासः । कुर्वन्ति कर्त्तव्यानामेव न विशेषः स्त्रीकिकविद्यः प्रयोगार्थं इह नामवेब । अलौकिके वाक्ये अस् इति यष्टीः कुर्वन्ति कर्मणि ॥ “माक्षि लुक्” (२२१६—३१३।१०५) इत्यत्र माङ् उपपदम् । सत्य तिङ्गन्ते न समासे मा भूत इति नित्यं समासः स्यात्, ततो ‘भवान्’ इति सम्बद्धे प्रयोगी न स्यात् ॥

दो— । ‘अतिङ्’-ग्रहणं ज्ञापयति—“सुपा” (६४८—३१४) इत्येतत्त्वेनुवर्त्तते इति । पूर्वस्त्रेऽपि गतिग्रहणं पृथक् क्षत्र्य

“अतिङ्—यहणं तदापक्षात्ते, “सुपा” इति च निवृत्तम् । तथाच  
“गतिकारकोपपदानां कृद्धिः सह समासवचनं प्राक् सुबुत्पत्तेः”  
(परिभाषा) इति सिद्धम् । व्याप्रो । अश्वक्रीतो । कच्छपी ॥

The prohibition अतिङ्—not with a कृद्धन् word as final—implies that the general maxim “सुपा” ( 649—2.1.4 ) does not attach itself to this rule. In the former rule ( 761—2.2.18 ) again गति is detached and taken along with अतिङ्, also “सुपा” is counter-manded. Hence we practically arrive at the Paribhasha “गतिकारक—”—गति, कारक and उपपद are compounded with कृद्धन् words but before such words take सुप् । Thus व्याप्रो, which is an उपपदसमास of आ and घु, and then गति समास of वि and आघु, the feminine symbol and सुप् coming in after the compound is finally formed. Similarly अश्वक्रीतो is a compound of अश्विन्—which is a कारक, viz., करण—and क्रीत with no feminine symble or सुप् attached. In कच्छपी too the समास is of कच्छिन्—an उपपद—and प without any feminine symool or सुप् ।

मित— । अतिङ् इति गत्युपपदयोर्नैः विशेषत्वं परन्तु उत्तरपदवारा समासं विशेषयति इत्युक्तं प्राक् । परं “सुपा” इत्यधिकारात् उत्तरपदे तिङ्डः प्रसङ्ग एव नात्मा कुतो निषेधः; “अतिङ् इति ? तदाह अतिङ्-यहणमित्यादि । अयमाशयः—अव्यादेव ‘अतिङ्’-यहणादनुभीते गतिसमासे उपपदसमासे च ‘सुपा’ इत्यस्य न सञ्चन्वः । उत्तरपदे सुबुत्पत्तेः प्रगीव समासो भवति । अतएव प्रागलौकिकवियहे कुच्छ अस् कार इति कारशब्दः अविभक्तिः प्रयुक्तः । एतच्च प्राचाँ “गतिकारको—” इति परिभाषाया अनुकूलम् । अयच्च परिभाषार्थ—गतेः कारकस्य उपपदस्य च कृद्धनेन सह निवृत्तसमासो वाच्यः, स च समासः कृद्धने सुबुत्पत्तेः प्रगीव भवति । स्वीप्रत्ययोगः सुख्योग्य समाचात् परं क्रियते । तथाहि

व्याजिप्रति इयमित्यर्थे व्याख्यपूर्वात् आधारोः स्त्रियां क-प्रत्ययं प्रथमं के आकृत्य 'न' इति निर्विभक्तिकेन कृदत्तेन तत्पुरुषः । तत्पुरुषः पुनस्त्विपदिन्, न भवति इति आडो 'न' इत्यनेन उपपदसमासे कृते, विराप्र इत्यनेन गतिसमासः क्रियते । तेन जातं 'व्याघ्र' इति निर्विभक्तिकं रूपम्, व्याजिप्रतीय-मित्यर्थस्तु नायातः । तस्य प्रति यत्मानेन प्रममं स्त्रीलब्धं लिङ्गमासज्ञनीय ततः कर्त्तृलब्धं । तेन जातिलब्धेण डीषि (५१८—४१६३) सुपि च व्याघ्रौ । सुबुत्पचेः परं समासे तु 'घ'-शब्दं सुव्योगात् पूर्वे लिङ्गव्योगः । ततो 'घ्' शब्दस्य जातिपरत्वाभावात् टावेव । तेन जातं 'घ्रा' इति । समासे 'व्याघ्रा' इति । व्याघ्रौति तु न सिज्जति ॥ एवम् अश्वेन क्रीता इत्यर्थे प्रथमम् 'अश्वेन इत्यस्य 'क्रीत' इति निर्विभक्तिकेन क्रान्तेन समासः । तेति 'अश्वक्रीत' इति जाते स्त्रीलाभं कर्मलाभं लिङ्गव्योगः सुव्योगय । ततः "क्रीतात् करणपूर्वात्" (५०६—४१५०) इति क्लीषि सुपि च अश्वक्रीतो । सुबुत्पचेः परं समासे अश्व-क्रीता इति स्थान् ॥ कक्षेन पिण्डित इयमित्यर्थे कक्षेन इति सुबुत्पपदे पाधारोः "सुपि स्थः" (२८१६—३१४४) इति योगविभागात् स्त्रियां कप्रत्ययं प्रथमं कक्षेन इत्यस्य 'प' इति निर्विभक्तिकेन कृदत्तेन समासः । तेन कक्षपदे इतिहृषे जाते स्त्रीलाभं डीषि ततः सुपि कक्षपदी । सुबुत्पचेः परं समासे तु 'कक्षपदा' इति स्थान् ॥ इह सर्वत्र टाहुत्पचेः परं समासे स्त्रीलब्धं समासे अन्तर्भावात् स्त्रियानि व प्राणिपदिकं वर्तते परत्तु अदलत्वाभावात् डीष्ण भवति ॥

७८३ । अमैवाव्ययेन ॥२१२२०॥

दी— । अमैव तुत्यविधानं यद्दृपपदे तदेव अव्ययेन सह समस्यते । स्त्रादुद्धारम् । नेह—“कालसमयवेलासु तुमुन्” (३१७८—३१३१६७) ; कालः समयो वेला वा भोक्तुम् ॥ 'अमैव' इति किम् ? अये भोजम्—अये सुक्ता । “विभाषाये-प्रथमपूर्वेषु” (३३४५—३४१२४) इति क्लाणसुलौ । अमा च अन्येन च तुत्यविधानमेतत् ॥

An उपपद is not compounded with any indeclinable क्रूरा

except with शम्ल् if the उपपद is enunciated with शम्ल् alone and then the समास is Obligatory. Thus खादुहारम्—having sweetened—is a नित्यसमास with अम् (शम्ल्)। But there is no समास with भोक्त्रम् in कालः &c.—though भोक्त्रम् is an अव्यय and कालः etc. are उपपद। Why say अमैव—enunciated with शम्ल् alone? Witness the uncompounded form in अग्ने etc. because by “विभाषाय”—(3345—3. 4. 24) the उपपद arises not in connection with शम्ल् alone, but with शम्ल् as well as श्वा।

मित—। उपपदमित्यस्मि । ‘अम्’ इति शम्ल्खसुज्ञौ । ‘अमैव’ इत्युपपदविशेषणम् । अमा एव यत् उपपदम्, अमा एव सह यस्य उपपदत्वम्, येन स्वेष अम् एव केवलं विधीयते तब यत् उपपदं तत्, इति फलितम् । तदाह ‘अमैव तुल्यविधानं यत् उपपदं तत्’ इति ॥ ‘अव्ययेन समस्ते’ इत्युच्यते । केनाव्ययेन? प्रसङ्गात् अमा इति लभ्यते । अमैव तुल्यविधानत्वे अव्ययान्तरं प्रति उपपदत्वमेव नाक्षि कुतः समासस्तेन? तर्हि यत् शम्ल् च अन्यत्र विधीयते तब अव्ययेन समासनिहृत्यर्थभद्रम् ॥ ‘तर्द्व समस्ते’ इत्युच्यते ‘तत् समस्ते’ इति तु नीक्षम् । कुतोऽयनेवकारः? पूर्वस्वे उपपदमात्रस्य समास उक्तः, तस्य अव्ययेनापि सिद्धः समासः । एवं सिद्धे सति यत् पुनरिह उपपदविशेषस्य समासविधानं, तत्रियमार्यं भविष्यति, ईड्यश्चेवैपपदमव्ययेन समस्ते नान्यदिति । अत आह तर्द्वेति ॥ खादुहारम् इति खादुशब्दं निपातनात् मकारान्ते उपपदे कारमिति शम्ला नित्यसमासः । “खादुभि शम्ल्” (३३४७—३४४२६) इति शम्ला एव तुल्यविधानभिहीयपदम् ॥ अव्ययान्तरेण उपपदं न समस्ते । तथा च कालादीनां तुम्हा उपपदत्वं न तु अमा तेन न समासः ॥ अये भोजनम् इति शम्लप्रत्ययेन क्वाप्रत्ययेन च तुल्यविधानसुपपदं न तु अमैव, तेन न समासः ॥ उपपदसमास एवेह निश्चयते । गतिसमासम् येन कैनचिद्दध्यव्ययेन मर्वति । तेन नित्यत्वं उपगत्यनुम् इत्यादयो निर्बाधाः ॥

७८४ । छतोयाप्रभृतीन्यतरस्याम् ॥२२२२१ ॥

दी—। “उपदंशस्तीयायाम्” । ( ३३६८—३।४।७ )  
इत्यादिन्युपपदानि अमन्तेन अव्ययेन सह वा समस्यन्ते ।  
मूलकेनोपदंशं भुड्क्ते—मूलकोपदंशम् । उच्चैःकारम् ॥

Upapadas enunciated in the rules commencing with “उपदंशः—” ( 3368—3. 4. 47 ) are optionally compounded with the corresponding अमन्त indeclinable. Thus मूलकेन etc. uncompounded and मूलकोप etc. compounded. Again in उच्चैः etc.—उच्चैः is an उपपद by “अव्यये—” ( 3381—3. 4. 59 ) but it is enunciated along with अमन्त and क्ला as well ; yet it is optionally compounded with अमन्त by this rule.

मित—। ‘अमैव इत्यनुवर्तते, अयम्हु ‘अमैव समाप्तः’ इति । इह छतोयाप्रभृतिषु यानि अमैव तुल्यविधानानि तेषां पूर्वेण नित्ये प्राप्ते विकल्पाण्ये वचनम्, यानि तु अमा च अव्ययेन च तुल्यविधानानि तेषाप्राप्ते विकल्पः । मूलकेन इत्यादीना नित्ये प्राप्ते विकल्पः, उच्चैःकारमित्यव “अव्यये—” ( २२८—३।४।५८ ) इति क्लाप्रव्ययेन अमुला च तुल्यविधानतात् अप्राप्ते ॥ अमैव समाप्तो नाम्नेन । तथा तु “पर्याप्तिवचनेषु—” ( ३१८—३।४।६६ ) इति छतोयाप्रभृतिषु प्रव्यते, परं तुमुनोऽयं विधिन अमुलः । तेन न समाप्तः—पर्याप्तो भोक्तुम् ॥

७९५ । क्ला च ॥२२२२३ ॥

दी—। छतोयाप्रभृतोन्युपपदानि क्लान्तेन सह वा समस्यन्ते । उच्चैःक्ल्य—उच्चैः क्ल्या “अव्ययेत्यथाभिप्रेते—” ( ३३८१—३।४।५८ ) इति क्ला । ‘छतोयाप्रभृतोनि’ इति किम् ? अलं क्ल्या । खलु क्ल्या ।

Upapadas enunciated in the rules commencing with “उपदंशः—” ( 3368—3. 4. 47 ) are optionally compounded with the

corresponding क्रान्त indeclinable. Thus उच्चेः etc.—Aloud. The क्रा is by “अव्यये—” ( ३३८—३. ४. ५९ ). समास is not available outside the range हतीया प्रभृति । Thus अलं कल्पा etc.—need not be done. The क्रा is by “अलंखलोः—” ( ८३१६—३. ४. ११ ) which precedes “उपदंशः—” ( ८३६८—३. ४. ४७ )

मित—। ‘क्रा’ इति क्रा-शब्दस्य हतीयकवचनम् । धातु-शब्देन धातुधिकारीकः प्रत्ययोऽपीह गृह्णते । तेन “आतो धातोः” ( २४०—६। ४। १४० ) इत्याकारण्येषीपि ‘क्रा’ इति रूपम् । तथा अन्यतापि “—क्रो लाप्” ( ३३६२—७। १। ३७ ) इति । ‘हतीयाप्रभृतीनि’ इति सर्वमन्ति । ‘अव्ययेऽयथा—’ इति हतीयाप्रभृतिषु सूत्रम् । अतो विकल्पः । अप्राप्ते विकल्पः । हतीयप्रभृतिषु यत् यत् क्रा विधीयते तत् तत् वैकल्पिकः समासः । तिर्थ्यक्कल्पा—तिर्थ्यक्कल्प ॥ अलं कल्पा इत्यादिषु “अलंखलोः...” ( ३३६६—३। ४। १८ ) इति क्रा, स च हतीयादौनां पूर्ववर्ती विधिः अती न समासः ॥

७८६ । तत्पुरुषस्याङ्गुलैः संख्याव्ययादेः ॥ ५। ४। ८६ ॥

दी—। संख्याव्ययादेरड्गुल्यन्तस्य तत्पुरुषस्य समासान्तः अच् स्यात् । हे अङ्गुलौ प्रमाणमस्य इगङ्गुलं दारु । निरङ्गलम् ङुलिभ्यो निरङ्गुलम् ।

The affix अच् is the समासान्तः of a तत्पुरुष beginning with a numeral or an indeclinable and ending with अङ्गुलि । Thus अङ्गुलम्—measuring two finger-breadths ; निरङ्गलम्—projecting both ways when grasped with the fingers.

मित—। अच् इत्यनुवर्त्तते । संख्याव्ययादेस्तपुरुषस्य अन्नावद्यतः अच् स्यात् अङ्गुलैः परम्, इत्यन्वयः । यदा—संख्याव्ययादेस्तपुरुषस्य यो अङ्गुलिशब्द उत्तरपटम् तस्मात् अच् स्यात् समासान्तः । आदे तत्पुरुषस्य इति समासान्तपेचया वृष्टी, इतीये अङ्गुल्यपिचया उभयव अङ्गुलैः इति पञ्चमी ॥ हे अङ्गुलौ प्रमाणमस्य इति प्रमाणी नावच् प्रत्ययः । तदर्थं ‘हे अङ्गुलौ’ इत्येत्योः “तहिताणे—” ( ७२८—२। १। ५१ ) इति तत्पुरुषो विगुसंज्ञकः । अनेन अच् तद्विताः “यस्तेति च” ॥ ५। ४। ८६

—६४।४८—) इतीकारलोपः “दिगोनिर्विम्” (१८३—प्राचा३७ वा) इति मादचो तु कि द्वाङ्गुलं अत् इति स्थितम् । द्वाङ्गुलम् ॥ निरङ्गुलमिति प्रादितपुरुषे अचिं इकारलोपे रूपम् ॥

७८७ । अहः सर्वैकदेशसंख्यातपुण्याच्च रात्रेः ॥५।४।८७॥

दी—। एभ्यो रात्रेरेच स्यात् संख्याव्ययादेः । अह-  
यं हर्षं इन्द्रार्थम् । अहश्च रचित्वा अहोरात्रः । सर्वैरात्रिः सर्व-  
रात्रः । पूर्वैरात्रेः पूर्वरात्रः । संख्यातरात्रः । पुण्यरात्रः । इयो  
रात्रयोः समाहारो दिरात्रम् । अतिक्रान्तो रात्रिम् अतिरात्रः ।

The word रात्रि coming after अहन्, सर्वैः, an एकदेश, संख्यात, and पुण्य also, in a तत्पुरुष, takes अच् as a समासान् । By ‘also’ संख्या and अव्यय are included here. अहन् is mentioned for a इन्द्र compound with रात्रि ! Thus अहोरात्रः means अहय-रात्रिम् with अत् added and इ of रात्रि dropped ; the compound being in the masculine by “रात्रा-  
आहाः—” (८१४—२.४.२९) . सर्वरात्रः has पुंबद्वाव by “पुंबत् कर्मधारय—” (७४६—६.३.४२) etc. दिरात्रम् is neuter by “संख्यापूर्वैरात्रै क्लौबम्” (८१४, Varit).

मित—। अहनशब्दं पूर्वपदे रात्रिशब्दं चोत्तरपदे तत्त्रष्टो न दृश्यते । इन्द्रं च “अहोरात्रे” (३३८—२।४।२८) इति समासान्तो दृश्यते । तदाह अह-  
यं हर्षं इन्द्रार्थमिति । अहय रात्रिय इति समाहारे “कपरात्रि—” (१७२—प्रा२.६८,  
वा) इति रूपम् । “इशि च” (१६८—६।१।११४) द्वयुलम् । अचिं इकारलोपः ।  
समाहारस्य एकत्वादिकालम् । “रात्राज्ञाहाः—” (प्र४—२।४।२८) इति पुंखम् ॥  
सर्वरात्र इति “पूर्वकालैकसर्व—” (७२८—२।४।४८) इति समाप्तः, “पुंबत् कर्म—”  
(७४६—६।३।४२) इति “सर्वत्राच्चो इत्तिमात्रे—” (७२८—२।४।५१, वा) इति वा  
पुंबत् ॥ दिरात्रमिति “संख्यापूर्वैरात्रम्—” (८१४, वा) इति क्लौबम् ॥

७८८ । राजाहः सखिस्यष्टच् ॥५।४।८१॥

दी—। एतदन्तात् तत्पुरुषात् टच् स्यात् ॥ परमराजः ।  
अतिराजी । कृष्णसखः ।

A तत्पुरुष ending in राजन्, अहन्, and सखि takes the समासान्त affix टच् । Thus परमराजः—a great king. अतिराजी—a woman surpassing the king himself. कृष्णसखः—Krishna's friend.

मित—। 'तत्पुरुषस्य' इत्यनुवर्त्तते । तत्पुरुषस्य यी राजन्-शब्दः, अहन्-शब्दः, सखिशब्दः ततः समासान्तात् । पञ्चमीसामर्थ्यात् एषामूलपदाता गम्यते । तदाह  
'एतदन्तात् तत्पुरुषात्' इति । परमराज इति टचि "नस्तद्विते" (६०८—६१४।१४४)  
इति ठिलोपः । टचः ठिल्लस्य फलं दश्यति राजानमतिक्रान्ता इयमिति लियाभिति-  
राजीति—“टिड्डाच्छ—” (४३०—४।१।१५) इति डीप् ॥

७८८ । अङ्गस्तखोरेव ॥६।४।१४५॥

दी—। एतयोरिव परतः अङ्गस्तिलोपः स्यान्नान्यत्र । उत्तमाहः ।  
ज्ञे अहनो भृतो (? भूतो) इग्नीनः क्रतुः । तद्वितार्थं द्विगुः ।  
“तमधीष्टः—” (१७४४—५।१।८०) इतरधिकारे “द्विगोर्वा”  
(१६५०—५।१।८६) इत्यनुवृत्तौ “रात्राहः संवत्सरच्च” (१७५१  
—५।१।८७) इति खः ॥ लिङ्गविशिष्टपरिभाषाया अनित्यत्वाद्वेष-  
—मद्राणा राज्ञी मद्राज्ञी ॥

The word अहन् drops its टि (अन्) only when ट or ख follows but not with any other affix. Thus उत्तमाहः with टा As an instance of ख we have इग्नीनः meaning “in progress for two days”—This is a द्विगु with a view to attach the तद्वित affix ख । The context is “तमधीष्टः—” (१७४४—५।१।८०); the rule “द्विगोर्वा” (१७५०—५।१।८६) attaches itself to the rule “रात्राहः—” (१७५१—५।१।८७). मद्राणा राज्ञी gives मद्राज्ञी without टच् because the maxim “प्रातिपदिकयहणे लिङ्गविशिष्टस्यापि यहस्यम्” (७४८, Mitabhashini) is not universal, and does not affect the समासान्त section.

मित—। टच स्वयं टखौ। तयोः। हलत्वं प्रातिपदिकम्। परसपमी। तदाहुः ‘एतयोरेव परतः’ इति ॥ उत्तमाहन् टच् इति स्थिते ठिलोपः। “रावा-  
ङ्गाहाः—” (८४—८४।२८) इति पुंखम् ॥ भूत इति लिपिकरप्रमादजः पाठः।  
वैतनेन क्रीत इति भूतशब्दस्यार्थः स च क्रतो न सङ्गच्छते । भूत इत्वे पाठः।  
भूतः खसत्या व्यातकालः कालयेह व्याहारकः। अथवा जहलिजो भूताः इति  
क्रतुरपि भूत इत्युच्यते । ततो भूत इति पाठः। इति अहनी भूत भूतो वा इत्येच  
‘खु’ इति लङ्घितः कर्त्तव्यः। अग्निन् कर्त्तव्ये इति अहनी खु इति जाते  
आद्योहिंगुः (७८—८१।५१) । इहान् खु इति जाते “राजाहः—” (७८—  
८४।१८) इति टच् प्राप्तः, समासान्तविशिरनित्य इति तु न ज्ञातः। ततश्चिलीपे द्वाष्टेन ।  
ख-प्रव्ययस्तु “समायाः खः” (१७४।८—१७४।८५) इत्यत्र प्रक्रान्त उपरिद्वादत्युत्तर्य  
ततो “दिगोर्बाँ” इत्यप्यत्युत्तर्यते । एतैः संखान्वये “रावाहः” इत्यस्य “संवत्सरान्ता-  
दिगोर्बाँ खः” इत्यर्थः सम्यदते । तेन सर्वे इह खः॥ कर्यं मद्राजीति ? राजन्-  
शब्दविशिष्टलक्ष्यं राजीशब्दादपि भवति । ततो मद्राजी टच् इति स्थिते, “भस्माणे—”  
(८३६, वा) इति पुंड्रान्वये मद्राजन् टच् इति जाते, ठिलोपे, स्त्रिया मद्राजीति  
स्थान । उत्तरमाह—लिङ्गविशिष्टप्रसिद्धापायाः “प्रातिपदिकयहये लिङ्गविशिष्टस्यापि  
यहणम्” (७४८, मित—) इत्यस्याः “अनिस्त्वलात् परिभाष्ये” सर्वे न प्रवर्हते,  
समासान्तेषु लिङ्गविशिष्टस्य यहणं जापति । तेन राजीशब्दान्त टच्॥

७८० । अङ्गोऽङ्ग एतेभ्यः ॥ ५।४।८८ ॥

दी—। सर्वादिभ्यः परस्य अहन् शब्दस्य अङ्गादेशः स्यात्  
समासान्ते परे ।

The word अहन् coming after a संख्या, an अव्यय, an एकादेश  
and the words सर्वे and संख्यात changes into अङ्ग, a समासान्त  
following.

मित—। “तत्पुरुषस्य इत्युत्तर्यते । तत्र च “राजाहः—” (७८—

प्राप्तादृ ) इति समाप्तान्तर्भूत भवति । तदाहुं ‘समाप्तान्ते परे इति ।’ ‘एतेभ्यः’ इति प्रागुक्ताः परामश्चन्ते । तानि च “सत्पुरुषस्य—” ( ७८६—प्राप्तादृ ) इत्यतः संख्या, अव्ययानि च, “अहःसर्व—” ( ७८७—प्राप्तादृ ) इत्यतः अहन्, सर्व, एकदेश, संख्यातः पुरुष इत्यपि । तत्र अहत्पूर्वात् परः अहन्शब्दो न भवति पुण्यशब्दात् प्रतिषिद्धः अङ्गादेशः ( ७८४—प्राप्ताद० ) । शिष्टानि तु गृह्णान्ते ॥

७१ । अङ्गोऽदन्तात् ॥ प्राप्ताद० ॥

दी—। अदन्तपूर्वपदस्याद्रेफात् परस्य अङ्गः अङ्गादेशस्य नस्य णः स्यात् । सर्वाङ्गः । पूर्वाङ्गः । संख्याताङ्गः । ड्योरहृभूर्भवः—“कालाङ्ग्” ( १३८१—प्राप्ताद१ ) । “हिंगोर्लुंगनपत्वे” ( १०८०—प्राप्ताद८ ) इति ठज् लुक्—ह्राङ्गः । स्त्रियामदन्तत्वात् टाप् ह्राङ्गहा । ह्राङ्गहृप्रियः । अत्यहृः ॥

The word अङ्ग्, substituted for अहन्, changes its न into ण if the cause for the change ( र ) is in a पूर्वपद that ends in short अ । Thus सर्वाङ्गः &c. ( 790 ) with a cerebral ( 791 ), ज्ञाङ्ग is compounded with a view to attach the तद्वित affix ठज् in the sense “तत्र भवः” by the rule “कालाङ्ग्” ( 1381—4. 3. 11 ). The ठज् disappears by “हिंगोर्लुक्—” ( 1080—4. 1. 88 ) and अहन् changes to अङ्ग् ।

मित—। ‘अङ्गः’ इति अहन्शब्दस्य य आदेशः अङ्गशब्दः, तस्य प्रथमाया एकवचनम् । यद्योर्ये प्रथमा सौवी । अहुशब्दस्य इत्यर्थः । “रथाभ्याम्—” ( २३५—प्राप्ताद१ ) इत्यतः ‘रथाभ्यां नो णः’ इत्यनुवर्तते । “पूर्वपदात्—” ( ८५७—प्राप्ताद३ ) इत्यतः ‘पूर्वपदात्’ इति च । “अट्का—” ( १८७—प्राप्ताद२ ) इत्यप्यक्षिः । तदेवोऽन्वयः—अदन्तात् पूर्वपदात् रथाभ्यां परस्य अहुशब्दस्य नो णः अङ्गादिव्यावयित्यपि । एतदेवाह अदन्तपूर्वति । अङ्गादेशनिमित्तेषु ऋकारामावादाह रेकादिति । ‘ह्राङ्गः’ इति तद्विते कर्त्तव्यं हिगुः । ड्योरहृभूर्भव इति भवार्थे ठज् । हयोः अहृः ठज् । इति

स्थिते पूर्वयोर्हिंगौ इ अहन् ठञ्च ठञ्च इति जाते संख्याशः परम् अहूदेशि इष्ट  
ठञ्च इति । “हिगोलुक्—” ( १०८०—४।१।८८ ) इति ठञ्जुकि इष्टः ।  
‘इष्टु’ इति इयोरहूभवा । इष्ट लुकः स्थानिकारेण ठञ्च उत्तरं विहितो छौप  
प्राप्तः; स तु “अपरिमाण्य—” ( ४८०—४।१।२२ ) इति निषिद्धिते, तेन ठावेव ॥  
इष्टुप्रिय इति उत्तरपदे इयुः । इ अहनी प्रिये यस्य इति विषयः ॥ अति-  
गतमहः अत्यहनः ॥ नन्विह स्वे ‘अहूः’ इत्यहनशब्दात् वही इति व्याख्याने को  
दोषः? सच्चते—तथा सति “दीर्घाहू शरत्” इत्यव गत्वं प्रसन्नते, भाष्ये तु दक्ष्यः  
पाठः । अतएव ह अकारान्तादहूशब्दात् प्रथमा परिकल्पते इत्यशरत् वत्यति  
दूषयिष्यति च ॥

७२ । चुभनादिषु च ॥ ८।४।३८ ॥

दी—। एषु गत्वं न स्यात् । दीर्घाङ्गो प्राप्तु । एवच्च  
एतदर्थम् ‘अहन्’ इत्यदन्तानुकरणे क्लीशो न कर्त्तव्यः “प्रातिपदि-  
कान्त—” ( १०५५—८।४।११ ) इति गत्वारणाय चुभादिषु  
पाठस्य आवश्यकत्वात् । ‘अदन्तात्’ इति तपरकरणात्—  
परागतमहः पराहनः ॥

Words listed with चुभा leading do not change their न into ण । Thus दीर्घाहनी is deemed to be of the चुभादि class and read with a dental न । If so, it is unnecessary to explain अहन्; in the previous rule as the प्रथमा of अहन् with ण final to defend the dental here. It cannot be said that by so doing the necessity of classing दीर्घाहनी with चुभा is avoided; for, the rule “प्रातिपदिकान्त—” ( 1055—8. 4. 11 ) still operates and makes ण optional in दीर्घाहन् । If, however, listed with चुभा, this rule too is barred. पराहु with dental is with परा preceding, hence, the पूर्वपद नot ending is short ण, we do not get ण ।

मित—। ‘चुभा’ इत्यवमादिषु शब्देषु मिति सत्यपि अत्यं च भवति ।

अस्येहप्रयोजनं दीर्घाह्नीशव्दे खत्प्रतिषेधः । यदुकां पूर्वमूल्याख्याने अह्न इत्यकारान्तात् प्रथमेति, तदच्चै नालम् । तेन “अह्नो—” (७६१) इति स्यां चार्यते सत्यं किन्तु “प्रातिपदिकान्तनुभविभक्तिपु च” (१०५५) इत्यस्य तु न दिव्यतिः । तथा च दीर्घाह्नाम्यस्यामिति विद्यहि दीर्घाह्न डीप् इति स्थिते अकारलोपे दीर्घाह्नोति रूपम् । तद नकारो दीर्घाह्न इति प्रातिपदिकस्य अन्ते स्थित इति सूक्ष्म प्राप्तिः । सा च च्छादिषुपाठेनैव निवार्यते न पुनरह्नशब्दस्य प्रथमान्तताव्यास्यामिन । तत्पास्तु तथाविधं व्याख्यानम् अह्नशब्दस्य अष्टावृं रूपमित्येवास्तु ॥

७६३ । न संख्यादेः समाहारे ॥ ५।४।८८ ॥

दी— । समाहारे वर्त्तमानस्य संख्यादेरह्नादेशो न स्यात् । ‘संख्यादेः’ इति स्पष्टार्थम् । हयोरह्नोः समाहारो हयः । त्रयः ।

The substitute अह्न is not available in a तत्पुरुष in the sense of समाहार with a numeral leading. The qualification ‘with a numeral leading’ (संख्यादेः) is added merely for a clear statement. Thus हयः means a समाहारः of two days अह्न disappears as before.

मित— । ‘अह्नोह्न इत्यस्ति । संख्याव्यादेः सर्वेकदेशसंख्यातात् अह्नादेश उक्तः । एषु संख्यादेव समाहारः सम्भवति नान्यस्तु । तत् “न समाहारे” इत्येतावति उक्ते ‘न संख्यादेः’ इत्येतदर्थादायाति स्पष्टोत्तिः नापेचते । तथापि स्पष्टार्थमिह संख्यादेवित्यपुरुक्तम् ॥ हयादिषु टच्छिलोपादि प्राच्यत ॥

७६४ । उत्तमैकाभ्याज्ञ ॥ ५।४।८९ ॥

दो । आभ्यामह्नादेशो न । उत्तमशब्दः अन्त्यार्थः पुण्यशब्दमाह । “पुण्यैकाभ्याम्” इत्येव सूत्रयितुमुचितम् । पुण्याहम् । सुदिनाहम् । सुदिनशब्दः प्रशस्तवाचौ । एकाहः । उत्तमशहण-सुपान्तस्यापि संग्रहार्थमित्येके । संख्याताहः ।

अह्न is not substituted after एक, and the last word above. उत्तम means 'last' and therefore refers to पुरुष in the above list. The rule is better worded with पुरुषकाम्याम् । Thus पुरुषाहम् &c. सुदिन means 'fair' 'auspicious'. Some say उत्तम here is deliberately used to include the last but one also. Thus संख्याताहः ।

मित—। 'अह्नोऽह्नः' इति, नेनि चानुवर्तते । उत्तम ऊर्जुतमः अन्य इत्यर्थः । "अहःसर्व—" ( ७८०—५४४८ ) इति सर्वे अन्यः । तदुच्यन्ते 'पुरुषशब्दमाह' इति । 'पुरुषकाम्याम्' इत्युक्ते स्पष्टतरं स्यात् । पुरुषाहसुदिनाहयोः 'पुरुषसुदिनाम्याम्—' ( ८२१—२४४१३, बा ) इति क्लीवत्वम् ॥ उपगतम् अन्यतम् उपान्यतम् अन्यात् पूर्वम्, संख्यातशब्द इति श्रेष्ठः । अत पर्वे अरुचिज्ञापनाय आहः 'इत्यके' इति ॥

७५५ । अग्राख्यायासुरसः ॥ ५४४८३ ॥

दो—। टच् स्यात् । अश्वानामुर इव अश्वोरसम्, मुख्योऽश्व इत्यर्थः ।

After उरस् final in a तत्पुरुष, टच् is added as a समासान् if उरस् means 'best'. Thus अश्वोरसम्—like the chest among horses i.e., the best horse.

मित—। 'तत्पुरुषस्य' इत्येव । 'अय' प्रधानम् । आख्या अर्थः । तत्पुरुषस्य उरस्शब्दः अन्यावयवः अग्राख्यायां प्रधानार्थे वर्तते तत्प्रात् टच् स्यात् समासान् इत्यर्थः । यदा च उरस्शब्द उपगतं तदेवास्य प्रधानार्थिता । तदाह 'उर इव' इति । अहेषु यथा उरः प्रधानं तथायमत्रेषु । उर इव उर इति लक्षणया प्रधानमिति फलितम् । निर्वारणमिह नाक्ति, अश्वानामिति ग्रंथे वहौ । नामेश्वस्य 'अग्राख्यायाम्' इति संयोगारं पठति । 'अय' भवः 'अग्राख्यायामित्यर्थः ॥

३८६ । अनोऽश्मायः सरसां जातिसंज्ञयोः ॥ प्राप्तादृथे ॥

दी—। टच्‌स्याज्ञातौ संज्ञायाच्च । उपानसम् । असृताश्मः ।  
कालायसम् । मण्डुकसरसम् । इति जातिः ॥ महानसम् ।  
पिण्डाश्मः । लोहितायसम् । जलसरसम् । इति संज्ञा ॥

In a तत्पुरुष, टच् is added as a समासान् after अनस्, अश्मन्, अवस् and सरस् to signify a class or a proper name. Thus, as class names, उपा &c.—a kind of cart, असृत &c. a kind of stone, काल &c.—a kind of iron, मण्डुक etc.—a frog-pond ; instances of proper names are महा etc.

मित—। अनः क्लीवे शक्टम् । अश्मा पुंसि प्रकारः । अयः क्लीवे लौहम् ।  
अनसादीनो इन्दः । पञ्चम्येष यही सौरी । अनः प्रभृतिभ्यस्तपुरुषान्तावयवेभ्यष्टच्  
स्यात् समासान्तो जातौ संज्ञायाच्च विषये ॥ समासान्ताः स्वार्थिकाः प्रत्यया इति प्रकृति-  
वद्विज्ञावचनानि । “परवज्ञिङ्गम्”—(प०८—२४४२६) इति असृताच्चः पिण्डाश्मः  
इति पुंसि, क्लीवे चितरार्थि ॥

३८७ । ग्रामकीटाभ्याच्च तच्चाः ॥ प्राप्तादृथे ॥

दी—। ग्रामस्य तच्चा ग्रामतच्चः । साधारण इत्यर्थः ।  
कुव्यां भवः कौटः स्वतन्त्रः । स चासौ तच्चा च कौटतच्चः ।

The word तच्चान्, a carpenter, coming after ग्राम or कौट in a तत्पुरुष will have the समासान् affix टच् added after it. Thus ग्राम etc.—a village carpenter working at the house of any one in the village that might require his services ; कौट etc. a carpenter working at his own shop.

मित—। तच्चा सूतधरः । तत्पुरुषे एव । ग्रामस्य वैहानीं साधारण इत्यर्थः ।  
इत्यर्थं यत्र कुव्यापि गत्वा कर्मकरः । कुटी परम्परास्ता । ततैव कर्मकरः स्वतन्त्रः  
इत्यर्थः । उभयत्र टचि ठिलोपः ॥

७८। अतेः शुनः ॥ प्राप्तिः ॥

दी—। अतिश्वो वराहः । अतिश्वी सेवा ।

The word शुन् coming after अति in a तत्पुरुष takes टच् as नमासान् । Thus अतिश्वः etc.—the boar is faster than the hound ; अतिश्वी etc.—service beyond that of the dog even, i. e., meaner than or surpassing that of the dog even.

मित—। ‘अतेः’ इति पञ्चमी । ‘शुनः’ इति पञ्चमी वा षष्ठी वा । पञ्चमी-पञ्ची—तत्पुरुषे अतिश्वद्वात् परो यः इन्शब्दः समासुचरमावयवः ततः परं टच् स्यात् समासान् इत्यर्थः । षष्ठीपञ्ची—तत्पुरुषे अत्ते टच् स्यात् समासान् इत्यर्थः । वानमतिक्रान्ती विगेन अतिश्वः । टचि टिळोपः ॥ टचिटिलकरणफलं इत्यर्थति—वानमतिक्रान्ता, सर्वप्रथमेन क्रान्ता इत्यर्थः, अतिश्वी सेवा । “टिङ्डाण्डि—” (४७०—४११५) इति छीप् । नारेश्वर्तु वानमतिक्रान्ता नीचतया अतिश्वी अतिश्वी वा सेवा इत्याह ॥

७९। उपमानादप्राणिषु ॥ प्राप्तिः ॥

दी—। अप्राणिविषयकोपमानवाचिनः शुनष्टच् स्यात् ।

आकर्षः खेव आकर्षश्वः । ‘अप्राणिषु’ किम् ? वानरः खेव वानरश्वा ॥

टच् comes after शुन् which is intended as a standard of comparison and is final in a तत्पुरुष, the reference being to something inanimate, i. e., if something inanimate is compared to शुन् । Thus आकर्षश्वः meaning an wooden आकर्ष resembling a dog in shape. Why say अप्राणिषु ? Witness वानरश्वा without टच्, the sense being—a monkey, which is not अप्राणिन्, resembling a dog.

मित—। तत्पुरुषोत्तरपदात् उपमानवाचकात् शुनश्वद्वात् टच् स्यात् समासान् : अप्राणिषु विषये अप्राणी चिदुपसेयः पूर्वपदम् इत्यर्थः । पञ्चाङ्गुलो धान्यादिकर्षकः काष्ठविशेषः आकर्षः, येन आतपे शोषणार्थं धान्यादिकं प्राप्तने आकर्ष विशिष्यते आतपात्यद्य च सञ्चिप्तते मः ॥ उपमानादेव । क्रान्ता वा कर्ष वा इति त टच् ॥

८०० । उत्तरसृगपूर्वाच्च सक्थः ॥ ५।४।८६ ॥

दी— । चादुपमानात् । उत्तरसक्थम् । सृगसक्थम् । पूर्वसक्थम् । फलकमिव सक्थि फलकमक्थम् ॥

टच् comes after सक्थि in a तत्पुरुष if preceded by उत्तर, सृग and पूर्व। The च in the rule gives टच् also when an उपमान precedes. Thus उत्तर etc.—The lower part of the thigh etc. Also फलक etc.—thigh flat like a plank.

नित— । उत्तरसृगस्य पूर्वेष्य उत्तरसृगपूर्वम् । एकवडावः । एषां शब्दानाम् अन्यतसे पूर्वपदे परपदं यः सक्थिशब्दः तदन्नात् तत्पुरुषात् टच् स्यात् समासान्तः । चकारात् उपमानपूर्वपदेऽपि सक्थिशब्दाङ्गच्च भवति ॥ उत्तर सक्थः, पूर्व सक्थः इत्येकदेशिसमासः । सृगस्य नक्थि इति प्रशीसमासः । फलकसक्थमिति मयूरव्यंसकादि इति नाशेशः । यदा—फलकमिव फलकम् । तथ तत् सक्थि च इति विशेषणसमासः । सर्वदा टचि ठिक्कोपः ॥

८०१ । नावो हिगोः ॥ ५।४।८८ ॥

दो— । नौशब्दान्ताद्विगोष्टच् स्यात् न तु तद्वितलुकि । दाम्यां नौम्यामागतो द्विनावस्थः । “द्विगोलुर्गनपत्ये” (१०८८—४।१।८८) इत्यत्र ‘अचि’ इत्यस्यापकर्षणात् हलादेः न लुक् ॥ पञ्चनावप्रियः । हिनावम् । विनावम् ॥ ‘अतद्वितलुकि’ इति किम् ? पञ्चभिन्नैभिः क्रीतः पञ्चनौः ॥

A तत्पुरुष, of the हिगु variety with नौ final, takes टच्, but not if some तद्वित affix has disappeared. Thus हिनावस्थः proceeding or resulting from two boats—a तद्वितार्थहिगु with टच् after नौ because the तद्वित affix कृप्य in the sense तत् आगतः does not disappear. The reason for the retention of the affix is that, in the rule “हिगोलुक्—” (1080—4.1.88), अचि is incorporated from the next rule (“गोत्रेऽलगचि”); hence an affix with a consonant

leading, such as रूप्य, is not elided. Similarly पञ्चनाम् etc. is an उत्तरपदित्य with no तद्वित elided because none added. दिनावस् etc. are instances of समाहारहित्। Why say 'अवद्वितलुकि'? Witness पञ्चनीः—bought in exchange for five boats—without a टच् because the affix ठक् has disappeared from it.

मित—। “गोरतद्वितलुकि” (७२८—५।४।१२) इत्यतः ‘अवद्वितलुकि’ इति मण्डूक-पूर्वा अनुवर्तते। तदाह न तु तद्वितलुकि इति ॥ द्वाभ्यां नौभ्याम् आवते इत्यर्थं “हेतु-मनुष्ये भोडकातरसां रूप्यः” (१४६१—४।३।८१) इति रूप्यप्रत्ययः। तस्य प्रत्ययस्य विषये “तद्वितार्थः”—(७२८—२।१।५१) इति समाप्तः, टच्—दिनावरूपः। अत अनपव्यैष्यि लीपाभावे कारणमाह ‘अचिं इत्यपकर्त्त्यात्’ इति। अपकर्त्त्याच “गोद्वाइलुगचिः” (१०८१—४।१।८६) इत्यतः॥ पञ्च नावः प्रिया अस्य इति बहुत्रीही पूर्वयोद्दिग्यः, टच्—पञ्चनावविषयः॥ इथोनावीः समाहार इति दित्यः, टच्—दिनावस्। “सनपुंसकम्” (८२१—१।४।१७) इति क्लीवलम्। ननु टचि छ्रते भकारान्तलात् “अकारान्तोत्तर-पदी—” (८२१, वा) इति स्त्रियां डीवस्तु ॥ मास्तु भकारीत्यैं समासस्यान्तविषयबो न तु उत्तरपदावयवः॥ एवं विनावस्॥ पञ्चनीः इत्यतः ‘तेन क्रीतम्’ (१७०२—५।४।१३७) इत्यतः ‘आद्वितीयो—’ (१६८१—५।४।११६) इति उक्ति कर्त्तव्ये “तद्वितार्थ—” इति समाप्तः। “अध्यर्थपूर्वदिग्योः—” (१६८३—५।४।१२८) इति उक्तो लुक्। तेन न् टच्॥

दी—। अर्धाच्च ॥ ५।४।१०० ॥

दी—। अर्धाच्चावस्त्रच् स्यात्। नावः अर्द्धम् अर्द्धनावम्।  
क्लीवलं लोकात् ॥

नी final in a तत्पुरुष takes टच् if अर्द्ध leads. Thus अर्द्धनावम् meaning ‘half the boat’. Feminine was expected, but we have neuter through usage.

सित—। ‘नावः’ इत्यनुवर्तते। नौशट्टानात् भवेश्वलपूर्वपदात् तत्पुरुषादित्यर्थः।

अत एकदेशिसमासमुदाहरति । “परवल्लिङ्ग—” ( प०१—२४३२६ ) इति स्वोत्ते  
प्राप्ति “लिङ्गसंशिष्यं लोकाश्चवल्लिङ्गस्त्” इति भाष्यरीत्या क्लीबल्लिङ्गस्त् ॥

८८३ । खार्याः प्राचाम् ॥ पू। ३। १०१ ॥

दो—। द्विगोरद्वाच्च खार्याः टच् वा स्यात् । द्विखारम्—  
द्विखारि । अर्द्धखारम्—अर्द्धस्खारो ॥

खारी final in a विश्व or after अर्द्ध in a तत्पुरुषः, takes टच् according  
to the older grammarians, i.e., the टच् is optional. Thus  
द्विखारम्—two खारी measures—with टच् added, द्विखारि without टच्.  
Similarly अर्द्ध etc. the neuter here being through usage.

मित—। ‘दिगोः’ इति ‘अर्द्धांच्च’ इत्यप्यनुवर्तते । खारीशब्दान्तात् दिगोः  
खारीशब्दान्तात् अर्द्धपूर्वपदात् तत्पुरुषाच्च इत्यर्थः । ‘प्राचाम्’ इति विकल्पबोधकम् ।  
एकं प्राचीनानामन्यदर्वाचीनानामिति विकल्पः । तदाहुः ‘टच् वा’ इति । द्विखार-  
मिति समाहारि टचि नपुंसकम् । टजभावे नपुंसकङ्गस्ते द्विखारि ॥ अर्द्धखारमिति  
अद्विगुल्लिङ्गात् परवल्लिङ्गतया स्वीत्वे प्राप्ते क्लीबल्लिङ्गस्ते । ‘अर्द्धखारि’ इति टजभावे  
नपुंसकङ्गस्तः, न तु उपसर्जनङ्गस्तः, “एकविभक्तौ—” ( ७१३, वा ) इति उपसर्जन-  
संज्ञाया एव अभावात् ॥

८०४ । द्विचिभ्यामञ्जलिः ॥ पू। ३। १०२ ॥

दो—। टच् वा स्यात् द्विगौ । द्वगञ्जलम्—द्वगञ्जलि ।  
‘अतद्वितलुकि’ इत्येव द्वाभ्यामञ्जलिभ्यां क्रीतो द्वगञ्जलिः ।

अञ्जलि final in a विश्व with दि or वि leading takes टच् optionally.  
Thus द्वगञ्जलम् etc.—two handfuls. The restriction अतद्वितलुकि  
persists. Thus द्वगञ्जलिः without टच्, in the sense “bought with  
two handfuls of grain”, the affix टच् having disappeared from  
it by “अर्धर्द्ध—” ( 1623—५, १, २८ )

मित—। 'प्राचाम्' इत्यनुवर्तते 'हिगोः' इति च। हिगोः हिविभासुत्तरे यस्य अज्ञलिशब्दः ततः समासान्तरं वा स्यादित्यवैः। हाभ्यासञ्जलिभ्यां क्लीत इत्यत्तरं अज्ञलिशब्दो लक्षणया अज्ञलिपरिमिति शस्ये वर्तते। तेनावं परिमाणवाचो द्वाज्ञलिशब्दः। ततस्य "आहर्ति—" (१६८२—पूरा११८) इति उक्ति अप्राप्ते "प्रात्वतेष्टज्" (१६८०—पूरा११८) इति उक्ति। तस्य "अध्यांते—" (१५८३+पूरा१२८) इति लक्ष्य, तेन च न उच्च—द्वाज्ञलिः॥

८०५। ब्रह्मणो जानपदाख्यायाम् ॥ पूरा१२०४ ॥

दी—। ब्रह्मान्तात् तत्पुरुषात् उच्च स्थात् समासेन जानपदत्वमाख्यायते चेत्। सुराष्ट्रे ब्रह्मा सुराष्ट्रब्रह्मः।

A तत्पुरुष ending in ब्रह्मन् takes उच्च if the compound implies that the ब्रह्मन् is a provincial. Thus सुराष्ट्रब्रह्मः—A provincial Brahmana coming from Surashtra.

मित—। ब्रह्मा ब्रह्मणः। जानपदे भवः जानपदः। तस्य आख्या कथनम्। तस्यां द्योत्यायाम्। यो हि जनपदः साक्षात् नाक्षा निहिंस्तः तव भवते चेदनायहः, किन्तु जानपदेऽयं ब्राह्मण इतिमात्रं चेदवक्तुमिष्यते तदैव उच्च॥ सुराष्ट्रे ब्रह्मा इति अर्थकथनं सुराष्ट्रस्यब्रह्मा इति विषयः सप्तमीतत्पुरुष इह दुर्लभः। सुराष्ट्रब्रह्मा इति न हि सौराष्ट्रत्वमाख्यातुमिष्यते किन्तु जानपदत्वम्। एवं शूरसेनब्रह्मा उत्पादयोऽपि॥ 'जानपदाख्यायां' किम्? पाठ्लिपुवस्तु ब्रह्मा पाठ्लिपुब्रह्मा। पाठ्लिपुवमिति नगरं न जनपदः॥ देवीनां ब्रह्मा देवब्रह्मा नारदः॥

८०६। कुमहङ्गामन्यतरस्याम् ॥ पूरा१०५ ॥

दी—। आभ्यांब्रह्मणो वा उच्च स्थात् तत्पुरुषे। कुतसितो ब्रह्मा कुब्रह्मः—कुब्रह्मा।

ब्रह्मन् final in a तत्पुरुष optionally takes उच्च if coming after कु- or महत्। Thus कुब्रह्मा or कुब्रह्मः—<sup>a</sup>wicked-Brahmana. For महत्-

compounding in the sense महान् ब्रह्मा—a great Brahmana—we look forward.

मित—। ‘ब्रह्मणः’ इति वर्तते । ब्रह्मनश्चेन कुशदस्य “कुरुति—” (७६१—२।२।१८) इति समाप्तः । महाश्चादस्य तु “विशेषणं विशेषीष्य—” (७६६—२।१।५७) इति । महान् ब्रह्मा इति विश्वह—

८०७ । आन्वहतः समानाधिकरणजातोययोः ॥६।३।४६॥

दी—। महत आकारः अन्तादेशः स्यात् समानाधिकरणे उच्चरपदे जातीये च परे । महाब्रह्मः—महाब्रह्मा । महादेवः । महाजातीयः ॥ समानाधिकरणे किम् ? महतः सेवा महत्सेवा ।

महत् will have its final letter changed into आ, i. e., महत् will become महा, if a collocative ( समानाधिकरण ) or the affix जातीयर् follows. Thus महाब्रह्मः or महाब्रह्मा—a great Brahmana, or the image of ब्रह्मन् in a शमशान । Similarly महादेवः &c. Why say समानाधिकरणे ? Witness महत्सेवा—the service of the great—with महत् unchanged.

मित—। ‘जातीय’ इति जातीयर् प्रत्ययो गट्ज्ञते । “प्रकारवचने जातीयर्—” ( २०२४—४।श।६८ ) । “अल्लुगुत्तरपदे—” ( ६५८—६।३।१ ) इत्यतः ‘उच्चरपदे’ इत्यविक्रियते । तच्च ‘समानाधिकरण’ इत्यनेनैव सम्बद्धते न ‘जातीय’ इत्यनेन, असम्भवात् । तदाहु ‘समानाधिकरणे उच्चरपदे’ इति ॥ महाब्रह्म इति “उमशानाद्यधिकातो ब्रह्मा इति वा अर्थः । तत्वापि सूर्चिदवसानायाः तत्वे यु प्रसिद्धत्वात्” इति नारेषः ॥

दी—। लक्षणिकं विहाय प्रतिपदोक्तः “सन्महत्—” ( ७४०—२।१।६१ ) इति समाप्तो अहीन्यते इति चेत् ‘महाबाहुः’ न स्यात् । तस्मात् “लक्षणप्रतिपदोक्तयोः प्रतिपदोक्तस्य” इति परिभाषा नेह प्रवर्त्तते, समानाधिकरणग्रहणसामर्थ्यात् ।

The maxim “लक्षणप्रतिपदोक्तयोः—” here apparently requires that, when speaking of the समास of महत्, only *Samasas* enunciated by specifically mentioning ( प्रतिपदोक्त ) the word महत् are to be understood, and not such *Samasas* as are, in the ordinary course of the operation of a rule, available for महत् also ( लाचणिक ) without specific mention of महत्। In that case the समास of महत् here is to be that enunciated in “सम्भवत्—” ( ७४०—२.१.६१ ), But then समानाधिकरण, in the rule here, becomes superfluous ; for, the rule “सम्भवत्—” is already enunciated as a समानाधिकरण समास। Consequently we must assume that the maxim “लक्षणप्रतिपदोक्तयोः—” does not apply to the present base. In other words, महत् here covers both kinds of cases, लाचणिक as well as प्रतिपदोक्त। Hence महान् वाहुरस्य is also subject to this rule and gives महावाहुः। Had the maxim been allowed scope here also, the वहुवीहि form would have been महवाहुः।

मित—। इह प्राप्तिहि विधा । एका सूबीक्तसामान्यलक्षणात् प्राप्तिः, या प्रकृते अथप्रकृते चाक्ति तद् यथा—महाक्षब्दस्य समासप्रसङ्गे “षष्ठी” ( ७०२—२.२.२८ ) इति महतः सेवा महत्सेवा इत्येव प्राप्तिः, परं हचस आख्या हक्षशाखा इत्यादित्थपि । अथ नाम ‘लाचणिको’ प्राप्तिः । द्वितीया तु प्राप्तिः प्रकृते एव वर्तते नाम्यत् । तद् यथा—“अर्हं नपुं सकन्” ( ७१३—२.२.२ ) इति अर्द्धपदमुक्ता विहितत्वात् तदैव प्राप्तिः नाम्यत् । इयस्य ‘प्रतिपदोक्ता’ प्राप्तिः ॥ अथाव यो महाक्षब्दे पूर्वपदे तु समास उच्यते स लाचणिको वा प्रतिपदोक्तो वा ? ननु प्रतिपदोक्त एव । “लक्षणप्रतिपदोक्तयोः प्रतिपदोक्तस्य” इति प्रधानायथा उभयसम्बन्धे प्रतिपदोक्ता प्राप्तिः अते न लाचणिकी ॥ तथा सुति महतः सेवा महत्सेवा इत्यप्रसङ्गः एव आत्मस्य, अस्त्वपि ‘समानाधिकरणयहये’ लाचणिकत्वादेव आत्मस्य नैव भविष्यति । किञ्च महान् वाहुरस्य महावाहरिति लाचणिके वहुवीही, सत्यपि इह समानाधिकरण-

यहणे, आत्म न सिध्यते । अत समाधिमाह 'सच्चाप्रतिपद—' इति परिभाषा नेह प्रवर्तते इति । आत्मविविरेष लाचारिके प्रतिपदोकी च समासे तुल्य' प्रवर्तते इत्यर्थः । कुत एवमिति चेत् 'समानाधिकरण्यहसामर्थ्यात्' । अवमाश्यः—प्रतिपदोकी एव चेदस्य प्रहृतिः स्यात् "सन्नाहत—" ( ७४० ) इति समास एव गृह्णते । स च समानाधिकरणे एव विहितः । तदिह पुनः 'समानाधिकरण्यहणं' न स्यात् ॥

दी—। 'आत्' इति योगविभागादात्वम्, "प्रागेकादशभ्यः" —(१९९५—५।३।४८) इति निर्देशाङ्का—एकादश ।

If 'आत्' be separated ( योगविभाग ) from the rule "आन्नाहतः—" it will stand by itself as a rule meaning—"आ of the पूर्वपद may be allowed in a compound." This defends 'आ' of एका in एकादश । Or we may defend this from निपातन in the rule "प्रागेका—" ( १९९५—५.३.४९ ).

नित—। उत्तरसूत्रविषयकमेतत् त्रिपि करप्रसादादिहोपन्नस्तुभिवाभाति । ननु यदि ह्यादनीरिव आत्म कथमेकादश इति ? उच्चते—“आन्नाहतः—” इत्यव 'आत्' इति योगविभागः कर्त्तव्यः । अथवा भावे योगविभागो न हृश्यते इति चेदरुचिः "प्रागेकाशभ्यः—" इति निपातनादात्वमवेहि ॥ जातीयरसुदाहरति—

दो—। महतीशब्दस्य 'पुंवत् कर्मधारय—' ( ६४६—६।३।४२ ) इति पुंवदुभावे कुते आत्वम् । महाजातीया ।

Attaching जातीयर् to महती by the rule "प्रकारवचने—" ( २०२४—५.३.६९ ), in the sense महत्याः प्रकार इव प्रकारी वस्त्राः we get महत् through पुंवदुव by 'पुंवत—'(७४६); and the महत् becomes महा yielding महाजातीया ।

नित—महत्याः प्रकार इव प्रकारी वस्त्राः इत्यर्थं महतीशब्दः प्रकारवत्यां वर्तते । ततः 'प्रकारवचने जातीयर्' ( २०२४—५।३।६८ ) इति स्वर्थं

जातीयर् प्रव्यधः । प्रत्ययस्य उत्तरपदत्वाभावात् पूर्वगच्छनम् ॥ महती जातीयर् इति स्थाते पुंवदभावः तत आत्मम् । इह ‘प्रातिपदिकयहरे लिङ्गविशिष्टस्यापि यहणम्’ इति परिभाषा न प्रवर्तते इति भाष्ये स्थितम् । तेन पुंवदभावं व्युत्कम्य महतीशब्दस्यैव न आत्मम् ॥ प्रहत्तायामव्यस्थां परिभाषायां जातीयरप्रत्यये न दोषः । तत्र हि “तस्मिलादिषु—” (८२६—८३५) इति पुंवदभावः, लिङ्गविशिष्टपरिभाषया पुनः “आन्महतः—” इति आत्मस्व प्राप्त्योति । परत्वात् आत्मेन पुंवदभावस्य वाधः स्तात् । “पुंवत् कर्मधारय—” इति पुनर्जातीयरो यहणात् स वाधो निवत्तेत । तेन प्रथमं पुंवत्पूर्वाश्च “आन्महतः—” इत्यात्मम् । “सकलहतौ विप्रतिषेधे यद्याधितं तद्याधितमेव” इति नेह प्रवर्तते । गतिरेव न स्तात् कुतो विप्रतिषेधो वाचा वा ? तदाहु पुंवदभावे कृते आत्मम् इति ॥

दो—। “महादात्वे धासकरविशिष्टेषुसंख्यानं पुंवदभावस्य” (वार्त्तिक) । असमानाधिकरणार्थमिदम् । महती महत्या वा धासो महाधासः । महाकरः । महाविशिष्टः ।

“The substitution of आ in महत् has to be enjoined when धास कर or विशिष्ट is the उत्तरपद, also there is पुंवदभाव” । This is for cases where there is no collocation. Thus महाधासः in the sense—grass for the great. Similarly महाकरः meaning—the hand of the mighty, &c.

मित—। महाविशिष्टशब्दे महत्या विशिष्ट इति दृतीयान्तेन विश्वः ।

दो—। “अष्टनः कपाले हविषि” (वार्त्तिक) । अष्टाकपालः ।

“अष्टन् takes the substitute आ when कपाल is the उत्तरपद and the reference is to sacrificial offerings.” Thus अष्टाकपालः—an offering cooked in eight pans.

मित—। कपाले उत्तरपदे अष्टनः आत् स्तात् इविष्ये दुर्घते समाचेन । अष्टसु कपालेषु संकृतः इत्यथि कर्तव्ये हिणुः । ततो “हिणोलुंक—” (१०८०—४।१८८) इत्यथो लुक् ॥ एतदपि उत्तरसूत्रसम्बद्धमेव ॥

दी—। “गवि च युक्ते” (वार्त्तिक)। गोशब्दे परे युक्ते इत्यथै गम्ये अष्टन आत्वं स्यात्। अष्टागवं शकटम्। “अच् प्रत्यन्वव—” (३४३—६। ३। ७५) इत्यन्न ‘अच्’ इति योगविभागात् बहुब्रीहावपि अच्॥ अष्टानां गवां समाहारः अष्टगवम्। तद्युक्तत्वात् शकटमष्टागवमिति वा ॥

“अष्टन् becomes अष्टा when गो is the उत्तरपद and the sense ‘yoked’ is implied.” Thus अष्टा t.e.—A cart with eight oxen yoked on to it. Here we have a बहुब्रीहि in the sense अष्टौ गावः अभिन्। अच् comes in as a समासान्त by योगविभाग in the rule “अच् प्रति—” (943). Or, first derive अष्टगवम् by समाहार in the sense “a batch of eight oxen.” Next transfer this epithet to the cart from the fact that this batch is yoked to it, and change अष्ट into अष्टा by this Varttika.

नित—। अस्यापि उत्तरसूत्रे एव प्रसङ्गः । ‘उत्तरपदे’ इत्यविक्रियते, तदाहुं ‘गोशब्दे’ परे’ इति ॥ इह प्रवारणे विशिष्य कथित समासो नाधिकृतः, तत् तुल्या एव प्राप्तियथा तत्पुरुषे तथा बहुब्रीहादित्यु च । किञ्च समासान्तोऽपि यथा तत्पुरुषे ठच् तथा बहुब्रीही अच् सुलभ एव । अष्टौ गावः अभिन् युक्ता इत्येवं बहुब्रीही अचि समासान्ते अष्टागवं शकटम् ॥ योगविभागोऽयं हस्ताकुकी भाष्ये तु न हस्तते इति व्याख्यानान्तरमाह ‘समाहारः’ इति । ‘अष्टगवम्’ इति द्विगुः । लक्षण्या यत् अष्टगवयुक्तं तत् यदा उच्यते तदा अनेन वार्त्तिकेन अष्टन् आत्मे अष्टागवमिति ॥

८०८ । इग्रष्टनः संख्यायामबहुब्रीहाशीत्योः ॥६।३।४७॥

दी—। आत् स्यात् । द्वौ च दश च द्वादश, इग्रघिका दश इति वा । द्वाविंशतिः । अष्टादश । अष्टाविंशतिः । ‘अबहुब्रीहाशीत्योः’ किम् ? द्वित्राः । इग्रशीतिः ॥

इ and अष्टन् take the substitute आ if a numeral is the उत्तरपद but not in a बहुब्रीहि or if अशीति follows. Thus द्वादश meaning—

'two and ten' or 'ten increased by two.' Similarly इविंशति etc. Why say 'बहुत्रु—'? Witness दिवाः without the transformation इवा, because the compound is a बहुत्रीहि। Similarly इश्वरीतिः does not change इवा into इवा।

मित—। हिश्वदस्य अष्टन् श्वदस्य च आत् स्थात् संख्याशब्दे उत्तरपदे न तु बहुत्रीहो न वा अशीतौ उत्तरपदे इत्यर्थः। इति च दश च इति समाहारः। इत्यधिका दश इति शाकपार्थिवादिः। इविंशतिः इत्यपि समाहारः। स्त्रीलं स्त्रीकात्। पवसन्यावापि। इति वा वयो वा इति विश्वे "संख्याव्यय—" (प४३—२०२२५) इति बहुत्रीहिः। तत आत्मप्रतिषेधे "बहुत्रीहो संख्याव्यय—" (प५१—५४१७६) इति डचि च दिवाः॥ एतदनन्तरं पूर्वसूत्रस्थाम् "आदिति योगविभागात्" इत्यादि, "अष्टन् कपाले—" इत्यादि च पाठ्यम्॥

दी—। "प्राक् शताद्वक्तव्यम्" (वार्त्तिक)। नेह—हिश्वतम्। हिसहस्रम्॥

"It should be noted that the उत्तरपद must be below a hundred." Thus हिश्वतम् etc. do not change.

मित—। शतात् प्राक् या संख्या तस्यामेवोत्तरपदे इष्टनोः प्रागुक्तमात्वं वक्तव्यमिल्यतः। तेन शते उत्तरपदे न—हिश्वतम्। च शते इति विश्वः॥ एवं हिसहस्रम्॥

प४८। त्रिसूत्यः॥५१३।४८॥

दो—। त्रिश्वदस्य 'त्रयस्' स्थात् पूर्वविषये। त्रयोदश। त्रयोविंशतिः। बहुत्रीहो तु त्रिदश विदशाः, सुजर्थं बहुत्रीहिः। अशीतौ त्रयशीतिः। 'प्राक् शतात्' इत्येव—त्रिश्वतम्। त्रिसहस्रम्॥

Under similar conditions इवा becomes वयस्। Thus त्रयोदश etc. The change does take place in a बहुत्रीहि। Hence विदशाः, which is a बहुत्रीहि involving the sense of the affix सुच्—

'three times ten', etc. thirty. With अशीतिः again we get ब्राह्मीतिः without the change. The restriction 'below a hundred' also exists here; thus विश्वतम् &c.

मिति—। 'वयोदश' इति सन्धिवेलादिषु पाठात् 'वयस्' इति सकारान्त आदेशः। 'पूर्वविषये' प्राक्शतीयायाम् अशीतिभिन्नार्था संख्यायासुत्तरपदे अबहुत्रीहिविषये च ॥ 'वयोदश' इति समाहारः, शाकपार्य्यवादिकर्मधारयो वा ॥ हत्तौ 'विर्दश' इति वियहवाक्यम् । 'विः' इति सुजन्तः । तिराहत्ता 'दश' कृत्यर्थः । "संख्याव्यय—" (८४३—२१२२५) इति डच् समासान्तः । विदग्नः विविद्यर्थः । समासेनैव सुच्चप्रत्ययस्य अर्थं उक्तं इति हत्तौ सुच् न दृश्यते, शुद्ध एव विश्वद उपलभ्यते । तदाह 'सुजर्दे बहुत्रीहिः' इति ॥

८१० । विभाषा चत्वारिंशत्वभृतौ सर्वेषाम् ॥३॥४८॥

दो—। द्वयष्टनोस्त्रिच्च प्रागुक्तं वा स्यात् चत्वारिंशदादौ परे । द्विचत्वारिंशत्—द्वाचत्वारिंशत् । अष्टचत्वारिंशत्—अष्टाचत्वारिंशत् । त्रिचत्वारिंशत्—त्रयचत्वारिंशत् । एवं पञ्चाशत्॒षट्ठिसप्ततिनवतिषु ॥

The change in द्वि, अष्टन् and त्रि, as noted above, is optional if the उद्वरपद is a numeral from चत्वारिंशत् onwards. Thus द्विचत्वारिंशत् or द्वाचत्वारिंशत् etc. Similarly with पञ्चाशत्, षट्ठि, सप्तति and नवति ।

मिति—। 'प्रागुक्तम्' इति द्वयष्टनोरात्मं वेच्य वयस् । 'चत्वारिंशदादिः' इह प्राक्शतीया संख्या । ताय चत्वारिंशत्, पञ्चाशत्, षट्ठिः, सप्ततिः, नवतिः ते प्रतिविक्षो विकारः ॥

८११ । एकादिच्छैकस्य चादुक् ॥३॥३६॥

दी—। एकादिर्नंज् प्रकृत्या स्यात् एकस्य चादुगागमस्य । नजो विंशत्या समासे कृते एकश्वद्देन सह 'त्रितीया' इति योग-

विभागात् समाप्तः । अनुनासिकविकल्पः । एकेन न विंशति  
एकाद्विंशतिः—एकादृनविंशतिः एकोनविंशतिरित्यर्थः ॥

नज् stands unchanged coming after एक, and एक then takes the augment अटुक् or आटुक् ( अट् ). Thus, with the exposition एकेन न विंशतिः we first compound न and विंशतिः into नविंशतिः with नज् unchanged ; next एकेन is compounded with it by योगविभाग of द्वृतीया in the rule “द्वृतीया तत्क्रत—” ( ६९२—२.१.३० ). Eliding the सुप् and changing एक into एक अट् or एक आट् we get एकादृ नविंशतिः । This optionally changes द् into न् by “यरोऽत्र—” ( ११६—८.४.४५ ) ; hence the additional form एकाद्विंशतिः meaning एकोनविंशतिः, etc., nineteen.

मित—। “नलोपो नजः” ( ७५६—६।३।०३ ) इत्यतो ‘नजः’ इत्यनुहतं “नस्याद्—” ( ७५६—६।३।०५ ) इत्यत्र ‘नज्’ इति प्रथमया विपरिणातम् । तत्स्तस्यादैव ‘प्रकल्प्या’ इत्यप्यनुहतम् । एताभ्यां सह ‘एकादिश नज् प्रकल्प्या’ इत्याद्यन्वयो लभ्यते । आगमस्तु ‘अटुक्’ इति हस्तिकारः, ‘आटुक्’ इति हरदत्तः । उभयवदीर्घे एकादिशे ‘एकादृ’ इति रूपम् । अटुकि “अती गुणे” : ( १६१—६।१।६७ ) इति न प्रवर्तते, पदत्वादैकशब्दस्य ॥ ‘एकेन’ इति हीती द्वृतीया । तस्य समाप्तो न विहितः । तत आह ‘योगविभागात् समाप्त’ इति । “द्वृतीया तत्क्रत—” ( ६६२—२।१।३० ) इति सूत्रे योगविभागः इत्याश्रयः । अस्य तु योगविभागस्य भाष्ये अदर्शनात् सुप्सुपा मध्यरब्दसंकादिर्वेति त्रुताम् इति नामेशः ॥ “यरोऽत्र—” ( ११५—८।४।४५ ) इति ‘अनुनासिकविकल्पः’ ॥

दो—। “षष्ठ उत्तं ददृदशधासूक्तरपदादिष्टुत्वञ्च धासु वेति वाच्यम्” ( वाच्चिक ) । षोडन् । षोडश । षोढा—षड्धा ॥

“With ददृ, दश and धा following, ष् changes its final into ष्ट and the द or ष् changes into ष्ट or ष्ट, but this is optional

with धा' । Thus षोडन्—having six teeth; षोडश—sixteen, षोढा or षड्द्वा—in six ways.

मित—। 'दृष्टि इति दन्तशब्दस्य "वयसि दन्तस्य—" (पद०—प्राप्ता१४१) इत्यादेशः । उक्तार इत् । दत् इति स्थितम् । धा इति प्रत्ययः, अतएव नानाधिकरणवाचित्वाद्बहुते 'धासु' इति वहुवचनम् । 'टु' इति टवर्णः ॥ तेन—ददृदशधासु परतः षष्ठ उत्तमं भवति, उत्तरपदस्य य आदिवर्णः तस्य च टवर्णादेशो भवति । धा-प्रत्यये परे तु विकल्पः—इत्यर्थी लभ्यते । इह तीणि वाक्यानि, आद्ये उत्तमं विधीयते, द्वितीये टवर्णः, तृतीये विकल्पः । उत्तमं षष्ठः, टुलसुत्तरपदादेः । परं 'धा' इति प्रत्ययः, न उत्तरपदस्मि, तेन प्रथमयोर्वाक्ययोः 'धा' इत्यस्य टुल्यं न विधीयते, षष्ठ उत्तमं 'धा' इत्यपि निमित्तम् इत्येतावद्विच उच्यते । तनु निमित्तं परवर्त्तिं व्याप्त्याद्या सप्तम्यापि कथ्यते । तत् 'ददृदशधासु' इत्यव 'धासु' इति व्यर्थम् ॥ वस्तुतस्य वार्त्तिकमिदं मित्यपकरैरन्वयापादितमिव भावति । भाष्येऽपि तु "षष्ठ उत्तमं ददृदशन्तरपदादेष्टुलवच्च" इत्येकं वार्त्तिकम्, "धासु विति वक्तव्यम्" इति द्वितीयम् । तत्र प्रथमात् 'उत्तम्' 'टुलम्' इति इवमपि अनुवर्त्तते परेण च सम्बन्धते । तेन धासु उत्तमं चेत् टुलमपि, न चेदुत्तमं नापि टुलम् । आद्ये षष्ठ धा इत्युत्ते षष्ठ धा, टुले षष्ठ दा, षोढा । द्वितीये षष्ठ धा इति जग्ते षष्ठ दा धा इति ॥ एतत्र हरदत्तानुशीघ्रेन । कैयदस्तु उत्त्वाभावेऽपि टुलमिच्छति । तन्मते षष्ठ दा इति द्वितीये रूपस् । नामेश आह— "कैयटीकं युक्तं भाष्येऽपि 'षष्ठ दा' इत्येव पाठस्य प्राचीयोपलचान्" । 'प्राचीय' इत्युच्यते सन्नहि षष्ठ दा इति सार्वविकः पाठः, क्वचित् षष्ठ धा अपि हृश्यते । किञ्च नायमस्मि नियमः यत् प्रायिकमेव आदियं हितमेव कादाचित्वकमिति । एकोऽपि यन्यः सुखिस्तः गतादपि विशिष्येत दुर्लिखितेभः । तन्मत्यं हरदत्तोक्तमेव न्यायम् ॥ षट् दक्षा अस्त्र इति वियहे "वयसि—" इति दवादेशी, षष्ठशब्दस्य उत्ते षोडावे दक्षारस्य डकारे षोडत् इति प्रातिपदिकम् । सुपि षोडन् ॥ षट् च दश च इति षड्द्विका दश इति चा वियहे षोडश ॥

८१२ । परवल्लिङ्गं हन्ततपुरुषयोः ॥२।४२६॥

दी—। एतयोः परपदस्येव लिङ्गं स्यात् । कुक्कुटमयूर्या-  
विमि । मयूरीकुक्कुटाविमी । अईपिष्पली ॥

The gender of इन्द्र and तत्पुरुष compounds is that of the final member. Thus कुक्कुट etc.

मित—। समाहारस्य नपुंसकलिङ्गता विहिता । तदिह ‘इन्द्र’ इति इतरे-  
तरयोगी भृत्यते । तस्य उभयपदार्थपदान्तत्वात् भिन्नलिङ्गयोः समासे लिङ्गमनियतं  
भवति । तदिह लिङ्गं परवत् स्यात् इति नियम्यते । कुक्कुटमयूर्यौ मयूरीकुक्कुटी  
इत्येकं एवार्थः । तथापि परपदमात्रित्य लिङ्गं भिद्यते ॥ तत्पुरुषस्तु उत्तरपदार्थ-  
प्रधानः, तुन उच्चशाखा इत्यादियु विनापि वचनेन स्त्रीत्वादिकं लभ्यते एव । एक-  
द्विश्वितपुरुषे तु पूर्वपदार्थप्रधानतया पूर्ववल्लिङ्गे प्राप्ते परवल्लिङ्गता विधीयते । तदुदा-  
हरति अईपिष्पलीति ॥ अतिप्रसङ्गं निरस्यति—

दी—। “हिगुप्राप्रापन्नालं पूर्वगतिसमासेषु प्रतिषेधो वाच्यः”  
(वार्त्तिक) । पञ्चसु कपालेषु संस्कृतः पञ्चकपालः पुरोडाशः ।  
प्राप्तो जीविकां प्राप्तजीविकः । अलं कुमार्ये अलंकुमारिः । अत-  
एव ज्ञापकात् समासः । निष्कौशास्त्रिः ।

“This should be prohibited in हिगु compounds, compounds with the प्राप्तः आपन्नः and अलः leading, and in गतिसमासः । Thus पञ्चकपाल is not neuter with कपालः, but has the gender of the विशेष्य । Similarly प्राप्तः etc. आपन्नः etc. The compound अलं-कुमारिः in the sense “master of the girl” is sanctioned by this very *Varitika*, and is masculine. Likewise निष्कौशास्त्रिः is in the masculine.”

मित—। ‘हिगु’ इति “तद्वितार्थ—” (७२८—२१५१) इत्यवौक्तः समासः ।  
‘प्रापन्न’ इति “प्राप्तापन्नं च—” (७१४—२१२४) इति समासः । ‘अलं-  
पूर्वे’ इति न केनचित् सूत्रेण विहितः समासः, तदाहु अतएव वार्तिकात्  
‘ज्ञापकात् समासः’ । निषेधसामर्थ्यात् अस्मि समास इत्यर्थः । ‘गतिसमासः’ इति गतिः-

समाचो येन इति वहुब्रीहिणा “कुगणि—” (७६१—२११८) इति सूतस्यः प्रादिसमाचोः ॥ एष परवल्लिङ्गता न भवति इत्यर्थः । तेन प्राधान्ये न विवित्तोऽयोऽर्थः तदनुगतमेषु लिङ्गभिति फलितम् । न्यायसिङ्गमेतत्र वचनसापेक्षभित्यपेक्षितं वाचिकमिदं भव्ये । सूतस्य “परवल्लिङ्ग” इन्दे कदेशिनोः” इत्येवं कर्तव्यभित्यात्मकम् ॥

८१३ । पूर्ववदश्खवड्वौ ॥२४।२७॥

दी— । हिवचनमतन्त्रम् । अश्खवड्वौ । अश्खवड्वान् ।  
अश्खवड्वैः ।

The gender of अश्खवड्वौ is that of the first member in the compound. The duality is not essential. Thus अश्खवड्वौ etc.—the horse and the mare etc.—all in the masculine because अश्ख is masculine.

मित— । अश्ख वड्वा च इति वियहे “विभाषा डृक्—” (८४६—२४।१२) इति वैकल्पिक एकवज्ञावः । तस्य तु “स नपुंसकम्—” (८२१—२४।१७) इति नपुंसकत्वम् । पच्चे एकवज्ञावाभावे अश्खवड्वौ इति पुंसि । परवल्लिङ्गतापवादः । “हिवचनमेव वन्नं” शास्त्रम् इति न मन्त्रव्यम् । अश्खाश वड्वावाश इति वियहेऽपि पच्चे इतरितरयोगे अश्खवड्वाः इति पुंसि भवति । तान् अश्खवड्वान् पुंसप्रदर्शनार्थं शसि रुपं क्षतम्, जसि तु स्वीपुंसयोरेकरूपता ॥ अश्खवड्वौ इति प्रथमाद्यां दितीयायामपि भवति । एतेन प्रथमादितीययोरेव दितिः इति न ऋनितव्यम् । दृतीयादित्यपि भवति, तदाह अश्खवड्वैः इति ॥

८१४ । रात्राङ्गाहाः पुंसि ॥२४।२८॥

दो— । एतदन्तौ इन्द्रतपुरुषौ पुंस्येव । अनन्तरत्वात् परवल्लिङ्गतापवादोप्यर्थं परत्वात् समाहारनपुंसकतां बाधते । अहोरात्रः । रात्रेः पूर्वभागः पूर्वरात्रः । पूर्वाङ्गः । दग्धः ।

इन्ह and तत्पुरुष compounds ending in रात्र, अङ्ग and अह, with the समाचान्त affixes अच् and टच् attached, are in the masculine.

This restriction coming immediately after “परवल्लिङ्गम्—” (812—2.4.26) supersedes that rule and, being subsequent, also bars the neuter enjoined of समाहार compounds. Thus अहोरात्रः (इह), पूर्वरात्रः (तत्पुरुष), पूर्वाह्नः (तत्पुरुष), इहः (समाहार).<sup>1</sup>

**नित—**। रात्रिशब्दान्तात् तत्पुरुषात् इन्द्राज समासाते अचि इति च चित् समासाङ्गस्य ‘रात्र’ इति रूपं भवति, अहनशब्दान्तात् तत्पुरुषात् टचि ‘अह’ इति ‘अङ्ग’ इति वा। तदा तु समासः पुंसि प्रयुज्यते। परवल्लिङ्गतायां रात्रान्तस्य क्लीवे अहग्रन्तस्य च क्लीवले प्राप्ते इदं वचनम्। तदाह ‘परवल्लिङ्गतापवादोऽयम्’ इति ॥ किञ्च इहः इत्यादिषु समाहारविधेयुः ‘स नपुंसकम्’ (८२१—१४।१७) इति नपुंसकत्वम् अनेन च पुंसकमिति विप्रतिदेधः प्रसव्यते। ततो “विप्रतिदेधि परम्—” (१७५—१४।२) इतिपरवल्लिङ्गत्वम् पुंसकमिति भवति। तदाह ‘अयं परत्वात् समाहारनपुंसकतां बाधते’ इति ॥ अहोरात्र इति इहः। “अहः सर्वक—” (७८०—१४।८०) इत्यच् ॥ पूर्वरात्र इति एकदेशिततपुरुषः, प्राप्तवदच् ॥ पूर्वाह्न इत्यथोक्तेशिसमासः। “राजाहः—” (७८८—१४।८१) इति टच्। “अङ्गोऽहः—” (७८०—१४।८८) इत्यहनादेशः ॥ यह इति समाहारः। टच्। “न सख्यादेः—” (७८३—१४।८८) इति अहनादेशो न। इह ‘इह’ इति समुदायः अकारान्तः, उत्तरपदन्तु अह इति इत्यन्तमिति। तेन “अकारान्तोत्तरपदो हिगु—” (८२१ वा) इति क्लीवं न भवति इति नारेशः। प॑ प्रचित्पमिवैतद्वाति। अकारोऽयसुत्तरपदस्य अन्तः इति पञ्चेऽपि परत्वादनेन पुंसकमिति स्थात् ॥

**दी—**। “संख्यापूर्वं रात्रं क्लीवम्” (वाच्चिक)। द्विरात्रम्। त्रिरात्रम्। चतुरात्रम्। गणरात्रम्।

रात्र preceded by a संख्या in a तत्पुरुष is neuter. Thus हिरात्रम् etc. These are all समाहार हिगु। गण is a संख्या by “बहुगण—” (258—1.1.28).

**नित—**। ‘संख्या पूर्वं’ पूर्वपदं विचित्रं ताहेण ‘रात्रं’ रात्रान्तस्यतपुरुषः इत्यर्थः ‘क्लीवम्’। ‘रात्रम्’ इति तदनाततपुरुषे लक्षणा। समाहारे हिरात्रमित्यादयः। “बहु-

तत्पुरुषः ]

हितौयो भागः

१४१

गणवतु—” ( १५८—११२३ ) इति गणशब्दोऽपि संख्या । गणान् रात्रीणां समाहार इति वियहः ॥

८१५ । अपथं नपुंसकम् ॥ २४३० ॥

दी—। तत्पुरुषः इत्येव । अन्यत्र तु अपथो देशः । कृतसमासान्तनिर्देशान्वेह—अपन्याः ।

The compound अपथ is neuter. This is in a तत्पुरुष only. Witness अपथो देशः—a country without a good road—where the बहुव्रीहि has the gender of the corresponding विशेष्य । The enunciation being with a समासान्त attached, the optional form अपन्याः, without a समासान्त, is masculine by “परवल्लिङ्गम—” ( ८१२—२. ४. 26 ).

मित—। अपथम् इति तत्पुरुषो नपुंसकं स्यात् । ‘तत्पुरुषः’ इत्यनुवृत्ति-लब्धम् । “परवल्लिङ्गम—” ( ८१२ ) इत्यतो ‘इन्द्रतत्पुरुषोः’ इत्यनुवर्तते । असम्भवात् ‘इन्द्र’ इति नेह सम्बन्धते । ‘तत्पुरुष’ इति च प्रथमया विपरिणामते । तदाहुः ‘तत्पुरुष इत्येव’ इति । अपथः इति बहुव्रीहिः । “करकपूः—” ( ६००—५४४. ३४ ) इति अप्रव्ययः समासान्तः । विशेष्यलिङ्गः । न पन्याः इति वियहे “पथो विभाषा” ( ६५३—५४४. ३२ ) इति समासान्ताभावे “परवल्लिङ्गम—” ( ८१२ ) इति पथिन् शब्दस्य पुंसात् पुंसू अपन्याः ॥

८१६ । अर्धचार्चाः पुंसि च ॥ २४३१ ॥

दी—। अर्धचार्चादयः शब्दाः पुंसि क्लीवे च स्युः । अर्धचार्चः—अर्धचर्चम् । ध्वजः—धूजम् । एवं तोर्यशरोरमण्डपीयूषदेहाङ्गुश-कलशेत्यादि ।

Words the अर्धचार्चादि class are both masculine and neuter. Thus अर्धचार्चः—अर्धचर्चम् with the समासान्त affix अ attached. Similarly ध्वजः—धूजम् । So are तीर्थ etc.

मित—। अर्धम् करचः अर्द्धचार्चः अर्द्धचं च इत्येकदेशसमाप्तः । “करकपू—”

( ८४०—पू।४०७४ ) इति समाप्तान्तः अ-प्रत्ययः । “परवल्लिङ्गम्—” ( ८१२—२।४।२६ ) इति नित्यस्त्रीले प्राप्ते वचनम् ॥ अर्जुचार्चीः इति आदर्थे बहुवचनम् । अर्जुचार्चीः अर्जुचार्चादिगते पठिताः शब्दा इत्यर्थः ॥

८१७ । जात्याख्यायामिकस्मिन् बहुवचनमन्यतरस्याम् ॥ १।२।५८॥

दी— । एकोऽप्यर्थी वा बहुवज्ञवति । ब्राह्मणः पूज्याः—  
ब्राह्मणः पूज्यः ।

In speaking of a class, the plural may be optionally used, though the class is but a single object. Thus ब्राह्मणः etc.<sup>4</sup>

मित— । ब्राह्मणत्वं च चियत्वमित्यादिकं जातिः । सा च एकेव इति नित्यं व्यक्तिशब्दात् भावप्रत्ययान्तादेकवचनेन आख्यायते । यदा तु विनैव भावप्रत्ययं लेख्यः ‘जातिः’ ब्राह्मणत्वादेः ‘आख्या’ आख्यानं कथनमित्यते तदापि जातिरिक्तादेक-वचनेनैव कथनं न्यायम् । बहुवचनस्यापि सामुख्यार्थमाह ‘एकस्मिन्’ जातिहपे अर्थे अन्यतरस्यां विकल्पेन ‘बहुनाम्’ अर्थानां ‘वचनम्’ उक्तिः कथनं स्यात् । तदाह ‘एकोऽप्यर्थी वा बहुवत्’ इति ॥ अथडा—एकम् एकत्वम् । एकस्मिन् एकत्वे अपि बहुवचन वा स्यादित्यर्थः । तेन वैकल्पिकं बहुवचनं लभ्यते ॥ विशेषणानामपि भवति अतः अनुप्रयोगः ‘पूज्याः’ ‘पूज्यः’ इति ॥

८१८ । अस्मदो हयोश ॥ १।२।५८ ॥

दो— । एकत्वे हित्वे च विवक्षिते अस्मदो बहुवचनं वा स्यात् । वयं ब्रूमः । पचे अहं ब्रवीमि—आवां ब्रूवः इति वा ।

The word अस्मद् takes the plural optionally when speaking of one person or two. Thus वयं ब्रूमः etc. Or again आवां ब्रूमः

मित— । पूर्वस्वात् ‘बहुवचनमन्यतरस्याम्’ इत्यनुवर्तते । ‘हयोः’ अर्थयोः बहुवचनं वा इत्यर्थो भवति । ‘च’ इत्यनेन ‘एकस्मिन्’ इति समुक्तीयते । तदाह ‘एकत्वे हित्वे च’ इत्यादि ॥ ‘आवां ब्रूवः’ इत्यर्थं ‘वयं ब्रूमः’ । पचे सिइपि भवति । एवम् ‘अहं ब्रवीमि’ इत्यर्थं ‘वयं ब्रूमः’ इत्यादि ॥

दी—। “सविशेषणस्य प्रतिषेधः” (वार्त्तिक)। पट्टुरहं व्रवीमि ।

The plural is prohibited if अकाद् is qualified. Thus पट् etc.—I, an expert, say so.

नित—। विशेषणाच्चितस्य अच्छच्छदस्य प्रागुक्ते न स्यात् इत्यर्थः । “अस्मान् साधु विचिल्य संयमधनासुचैः कल्पकामेनः”, “तंराजा बयमपुरापासितगुरुप्रज्ञाभिमानोद्भवाः” इत्यादिषु विशेषणस्य विशेषत्वकल्पनया बहुत्वं निष्पत्ति इति हरदत्तादयः । नागेशस्त तदाय्यसिहिं मन्यमानः “अच्छच्छदस्य खघटिते समुदाये लक्षणा” इत्याह ॥

८१८ । फलगुनोप्रोष्ठपदानाच्च नक्षत्रे ॥ १२१६० ॥

दी—। द्विले बहुत्वप्रयुक्तं कार्यं वा स्यात् । पूर्वे फल्गुन्यौ—पूर्वाः फल्गुन्यः । पूर्वे प्रोष्ठपदे—पूर्वाः प्रोष्ठपदाः । ‘नक्षत्रे’ किम् ? पूर्वे फल्गुन्यौ भाणविके ।

फल्गुनी and प्रोष्ठपदा optionally take the plural or dual while each means two stars. Thus पूर्वे etc. Why say नक्षत्रे ? Witness पूर्वे etc.—The first two female children born with the moon in the Phalguni star—which does not allow the plural.

नित—। ‘बहुवचनसम्बन्धतरस्याम्’ इत्यनुवर्त्तते । ‘च’ इति चकारेण पूर्वस्त्रात्, ‘इयोः’ इत्यनुकृथते ॥ भल्गुनीति प्रोष्ठपदेति च प्रत्येकं नक्षत्रयुगलस्य आख्या । फल्गुनी च प्रोष्ठपदे च फल्गुनीप्रोष्ठपदाः । तासाम् । ‘इयोः’ इत्यपेच्या यष्ठी । ततः ‘फल्गुनीप्रोष्ठपदानां इयोः’ अर्थयोः ‘बहुवचनसम्बन्धतरस्यां वा भवति नक्षत्रे’ योतिथि अभिवैय इत्यर्थो जायते । नागेशस्त ‘नक्षत्रे’ इति प्रश्नमाहित्यचर्चं भवता ‘नक्षत्रे शब्दभिधीयते’ इत्येवं व्याचष्टे ॥ हित्वाश्रयं हित्वचनं न्यायम्, अनेन तु बहुवचनसम्बन्धतरस्याम् अभवति । तदाह ‘हित्वे बहुत्वप्रयुक्तं कार्यम्’ इति ॥ ‘पूर्वाः फल्गुन्यः’ इति हे तारके ‘पूर्वाः प्रोष्ठपदाः’ इति च ॥ फल्गुनीभ्यां नक्षत्राभ्यां युक्तः कालः इति ‘नक्षत्रेण—’ (१२०४—१२१६) इत्येवं । “लुभविशेषः” (१२०५—१२१४) इति लुप् । “लुप्ति

युक्तवत्—” ( १२६४—१२७५ ) इति हिवचने फलगुच्छी कालः । माणविके इति दे कन्दके । ते च कन्दके फलगुच्छीजाते इति “फलगुच्छादाभ्यां टानौ वक्तव्यौ” ( १४०८, वा ) इति टः । तस्य च “अविडाफलगुच्छी—” ( १४०७—१४१३ ) इति लक् । “ठिड ढाणज्—” ( ४०—४१४१५ ) इति डीप् । तेन सिद्धं ‘फलगुच्छी’ इति माणविकाविशेषणम् । इह बहुत्वं न भवति ॥

द२० । तिथ्यपुनर्वस्त्रोन्नक्षत्रहन्ते बहुवचनस्य हिवचने नित्यम् ॥ १२१६३ ॥

दो—। बहुत्वं हित्ववह्नति । तिथ्यस्य पुनर्वस् च तिथ्य-  
पुनर्वस् । ‘तिथ्य—’ इति किम् ? विशाखानुराधाः । नक्षत्र—’  
इति किम् ? तिथ्यपुनर्वस्त्रो माणवकाः ।

A इन्हें compound of तिथ्य and पुनर्वस्, though with a plural idea, always takes the dual. Thus, तिथ्य is a single star and पुनर्वस् a double star; their इन्हें gives a plural idea, but it is तिथ्यपुनर्वस् in the dual. Why say तिथ्यetc. ? Witness विशाखा etc. in the plural. Why say नक्षत्र etc. ? Witness तिथ्य etc.—children born some when the moon is in the तिथ्य star and some when it is in the पुनर्वस् stars—in the plural as expected.

मिथ्य—। तिथ्य इत्येका तारा पुंसि पुनर्वस् इति इ—पुंसेव । सुते तु अनुकरणशब्दी । तयोर्इन्हें तिथ्यस्य पुनर्वसुश्च तिथ्यपुनर्वस्, तयोः । नक्षत्राणां नक्षत्र-वाचिनां इन्हें नक्षत्रहन्तः । तिथ्यपुनर्वस्त्रोर्यो नक्षत्रहन्तः तथिन् न्यायप्राप्तस्य बहुवचनस्य नित्यं हिवचनं भवति इत्यर्थः । तदेवाह ‘बहुत्वं हित्ववह्नति’ इति ॥ इन्हें कृते तिथ्याणां ताराणां ओरं इति बहुत्वेऽपि हिवचनं नित्यं तिथ्यपुनर्वस् इति । ‘तिथ्य—’ इत्युच्चते, अथेषां तु यथा वीष्मिण्या वचनम् । तथाहि विशाखि इति हे तारि, अनुराधाः इति तिथ्यः इन्हें बहुत्वे बहुवचनमेव ॥ नक्षत्रवाचिनां इन्हें एव । यदा तु फलगुच्छीशब्दवत् (८१६) अर्थात् वर्जमालयोर्न्दः तदा बहुवचनमेव । तथाः च—तिथ्य च नक्षत्रेण युक्तः कालक्षिण्यः । तत्र जाता इति “सम्बद्धिलादि—”

(१३८७—४।३।१६) इत्यच् । तस्य लुकि तिथा माचवकाः । पुनर्वसुभ्यां नक्षत्राभ्यां  
युक्तः कालः पुनर्वसुः । तद जाताः पूनर्वसवो माचवकाः । तिथाच्य पुनर्वसवय  
तिथपुनर्वसवो माचवकाः ॥

८२१ । स नपुंसकम् ॥ २।४।१७ ॥

दी—। समाहारे द्विगुर्वन्दश्च नपुंसकं स्यात् । परवल्लिङ्गा-  
पवादः । गच्छगवम् । दन्तोष्टम् ।

द्विगु and वन्द compounds implying समाहार are in the neuter.  
This bars the rule “परवल्लिङ्ग—” (४।२—२. 4. 26). Thus पञ्च  
etc—a collection of five oxen, &c.

मित—। ‘सः’ इति कः? ‘यस्य एकवचनं विहितं सः इति एकवचनप्रकारणा-  
ज्ञभ्यते । कस्य च एकवचनं विहितम्? “हिगुरेकवचनम्” (७२—२।४।१) इति हिगोः,  
“इन्दश्च—” (६०६—२।४।२) इत्यादिभिर्वन्दस्य च । तस्य समाहारे एव ।  
तदाह ‘समाहारे—’ इत्यादि ॥ पञ्चानां गवां समाहार इति ठच् समासान्तः  
(७२८—४।४।६२) ॥

दी—। “अकारान्तोत्तरपदो द्विगुः स्त्रियामिष्ठः”  
(वार्त्तिक) । पञ्चपूली ।

A द्विगु, with an अकार final in its last member, is in the  
feminine. Thus पञ्च etc.—a collection of five pans or bundles  
of hay &c.

मित—। द्विगु समाहारद्विगुः । पूलो भाजनविशेषः दृष्टगुच्छो वा । पञ्चानां  
पूलानां समाहारः इति वाक्ये समासे अनेन स्त्रौते “हिगोः” (४।७—४।१।२१ इति)  
ज्ञौपि पञ्चपूली ॥ अकार इति झस्तदीर्घयोरभयोरपि यहणम् । तेन भवेत् पातीति  
भूपाः कर्तारं किप् । पञ्चानां भूर्पां समाहारः पञ्चमूली ॥

दी—। “आवन्तो वा” (वार्त्तिक) । पञ्च खट्वी—  
पञ्चखट्वम् ।

A दिग् ending in आप् in its last member is optionally in the feminine. Thus पञ्चखट्टी (feminine) or पञ्चखट्टम् (neuter).

मित—। आविति स्त्रियां विहिताप्रत्ययः। टाबलोचरपदो दिगुः समाहारे स्त्रियां वा स्यात्। पञ्चे सूक्ष्मैव नपुंसकम्। खट्टाश्वदस्य उपसर्जनज्ञस्यः॥

दी—। “अनो नलोपश्च वा च दिगुः स्त्रियाम्” (वाच्चिक)। पञ्चतक्षी—पञ्चतक्षम्।

A दिग् ending in अन् in its final member drops the न् and then it is optionally in the feminine. Thus पञ्च etc.

मित—। अनः इति अन्नलोचरपदस्य दिगोः॥

दी—। “पात्राद्यन्तस्य न” (वाच्चिक)। पञ्चपात्रम्। विभुवनम्। चतुर्युगम्।

A दिग् ending with a word of the पात्रादि class is not in the feminine. Thus पञ्च etc.

मित—। ‘दिगुः स्त्रियाम्’ इत्यनुवर्तते, तब दिगुरिति च घट्या विपरिणम्यते। ‘विधिः’ इत्यध्याहार्थम्। तेन ‘पात्राद्यन्तस्य दिगुः स्त्रियां न विधिः’ इत्यन्यदी लभ्यते। एवं स्त्रोते प्रतिषिद्धे सूक्ष्मैव नपुंसकं भवति। पात्रादिरात्रितिगणः प्रयोगतोऽनुसर्त्यः॥

दी—। “पुण्यसुदिनाभ्यामङ्गः क्लीवतेष्ठा” (वाच्चिक)। पुण्याहम्—सुदिनाहम्।

A तत्पुरुष, with पुण्य and सुदिन leading and having अहन् as final, is in the neuter. Thus पुण्य etc., in supercession of “रात्राङ्—” (814—२. 4. 29).

मित—। सुदिनश्वदः प्रशस्तवाचो। ‘तत्पुरुष’ इति प्रकरणाङ्गव्यम्। पुण्यश्वदात् सुदिनश्वदाच परो यः अहनश्वदः तदन्तस्य तत्पुरुषस्य क्लीवता इत्यते इत्यर्थः। “रात्राङ्—” (८१४—२१४२६) इत्यस्यापवादोऽथम्॥

दी—। “पथः संख्याव्यादेः” (वाच्चिक)। संख्या-व्यादेः परः कृतसमासान्तः पथशब्दः लौवभित्यर्थः। व्याख्यां पन्थाच्छ्रिपथम्। विरूपः पन्था विपथम्। कृतसमासान्त-निर्देशान्ते ह—सुपन्थाः, अतिपन्थाः।

पथ, with the समासान्त attached, being the last member of a तत्पुरुष in which a numeral or an indeclinable leads, is in the neuter. Thus विपथम्—passage for three; विपथम्—rugged way. सुपन्थाः and अतिपन्थाः meaning 'a fine road' are in the masculine by “परवल्लिङ्गम्—” (812—2. 4. 36) because no समासान्त is attached.

मित—। तत्पुरुष 'इति प्रकरणालब्धम्। 'पथ' इति कृतसमासान्तस्य तत्पुरुषस्य पराईस्मानुकरणम्। प्रथमान्तम्। 'संख्याव्यादेः' इति पञ्चमो। तदाहुं 'संख्याव्यादेः, परः' इत्यादि। परवल्लिङ्गतापवादः॥ सुपन्थाः इत्यत्र “न पूजनात्” (६५४—५४।६८) इति समासान्तप्रतिषेधः। पूजनं प्रशंसा तच्च स्तुतिभ्यादेव॥ तत्पुरुष एव, नेह—विपथा नगरी॥

दो—। “सामान्ये नपुंसकम्”। सृदु पचति। प्रातः कमनीयम्।

Reference in general terms (without an eye to any particular gender) should be in the neuter. Thus सृदु etc.—cooks gently; प्रातः etc.—desirable in the morning.

मित—। सामान्यं लिङ्गविशेषनिरपेक्षम्। ताहश्च यदि किञ्चिदुच्चते तत् नपुंसकलिङ्गेन वक्तव्यम् इत्यर्थः। एतच्च न्यायसिद्धस्त्वार्थस्य अनुवादः, न विधिः। तत् वाच्चिकमेतदिति न मन्त्रव्यम्। “न्यायसिद्धमेतत्, विश्वविशेषामन्त्रिधाने लिङ्ग-सुर्वनाम्नो नपुंसकस्य न्यायत्वात्...दाखिणायनेति स्वे भाष्ये स्पष्टम्” इति नागेशः॥ ‘सृदु पचति’ इत्यत्र सृदुता पाकधर्मः। तत् ‘सृदु’ इति क्रियाविशेषताम्॥ तत् ‘क्रिया’ इति स्वेलिङ्गम्। तत् ‘सृदु’ पचति’ इत्यस्तु। मात्र—इह क्रिया’ इत्येव विशेषम् इति नाक्षिनियमः। ‘कर्म’, ‘पाकः’, ‘पक्षिः’, पचनम् इत्यादपि

स्यात् । तदेव बहुविशेषसम्बन्धे विशेषविशेषस्य 'अनुकौ नपुंसकत्वे चिह्ने 'सदृ पचति' । भवत् नपुंसकम्, कथं पुनः कर्मलम् ? प्रहते पाके व्यापारजनितः फलांश इह 'सदृ' इत्यभिधीयते, तैनास्य कर्मता ॥ 'प्रातः कर्मनीयम्' इत्यव 'कर्मनीय' इति विशेषणस्य विशेषे अनिर्दिष्टे प्रायत् सामान्ये नपुंसकम् ॥

८२२ । तत्पुरुषोऽनज्ञकर्मधारयः ॥ २।४।१८ ॥

दी— । अधिकारोऽयम् ।

What follows relates to तत्पुरुष compounds except नज्ञतपुरुष and कर्मधारय ।

मित— । इत उत्तरम् 'अनज्ञकर्मधारयः' नज्ञकर्मधारयवर्जितः 'तत्पुरुष' इत्येतदनुवर्तते । यदतः परमुच्चते षट्सू सूतेषु तत् तत्पुरुषसमाप्ते वेदितव्यम् । नहु नज्ञतपुरुषे कर्मधारये वा इत्यर्थः ॥

८२३ । संज्ञायो कन्योशीनरेषु ॥ २।४।२० ॥

दी— । कन्यान्तस्तत्पुरुषः क्लीवं स्यात्, सा चेदुशीनर-देशोत्पन्नायाः कन्यायाः संज्ञा । सुशमस्यापत्यानि सौशमयः । तेषां कन्या सौशमिकन्यम् । 'संज्ञायाम्' किम् ? वीरणकन्या । 'उशोनरेषु' किम् ? दाक्षिकन्या ।

A तत्पुरुष ending in कन्या will be in the neuter if the compound is a class-name of wraps made in उशीनर । Thus descendants of सुशम are सौशमि, a clan in उशीनर । Wrap made by them is सौशमिकन्यस् । This is a general name of a peculiar sort of wraps. Why संज्ञायाम् ? Witness वीरणकन्या—a wrap of the Viranas (another clan in उशीनर )—which, not being a संज्ञा, has कन्या unchanged, though it is made in उशीनर । Why उशीनरेषु ? Witness दाक्षिकन्या—a wrap of the Dakshis—which, not being of उशीनर, retains कन्या though it is a संज्ञा of a kind of wraps.

मित—। ‘उशीनरेषु कन्या’ इति हत्तिकातमन्वयः; नामेशस्तु ‘उशीनरेषु संज्ञा’ इति । ‘कन्या’ कन्यान्तस्तपुरुषः । सुशमशब्दादपत्यार्थे “अत इव्” (१००५—३१०६५) इति इव—सौशमयः । “ङ्गस्त्री नपुंसके—” (३१०—१२४७) इति ङ्गस्त्री सौशमिकन्यम् । उशीनरदेशजातस्य कन्याविशेषस्य संज्ञा इति हत्तिकातादयः; कन्याविशेषस्य उशीनरदेशविख्याता संज्ञा इति नामेशः ॥ ‘बीरण’ इति उशीनरदेश सङ्घभिदः । तेषां कन्या ॥ यद्वा—बीरणानि उशीराः; तग्रिभिता कन्या । उभयव संज्ञावाभावात् नपुंसकं न ॥ दक्षस्य अपत्यानि दाचयः; तेषां कन्या । संज्ञा एव, किन्तु नेयसुशीनरेषु संज्ञा इति नपुंसकाभावः ॥

८२४ । उपञ्चोपक्रमं तदाद्याचिख्यगासायाम् ॥ २१४।२१ ॥

दी—। उपञ्चान्त उपक्रमान्तस्य तत्पुरुषो नपुंसकं स्यात्, तयोरुपञ्चायमानोपक्रम्यमाणयोरादिः प्रायस्य’ चेदाखातुमिष्टं । पाणिनेरुपञ्चा पाणिन्युपञ्च’ यन्वः । नन्दोपक्रमं द्रोणः ।

A तत्पुरुष ending in उपञ्चा and उपक्रम is neuter if the object is to declare first inspiration or first introduction. Thus पाणिनि &c.—यन्व is originally Panini's inspiration. Here यन्व refers to the अष्टाभ्यादी system of grammar devised by Panini. Similarly नन्द etc.—the measure द्रोण was first introduced by king Nanda.

मित—। उपञ्चायते इत्यपञ्चा उपञ्चायमानं परिहृष्यमानं वस्तु । कर्मणि अड् । उपक्रम्यते इत्युपक्रमः उपक्रम्यमाणं प्रायस्यमाणं कर्म । कर्मणि अज् । उपञ्चा च उपक्रमस्य उपञ्चोपक्रमस्म् । समाहारइन्दः । आदिः प्रायस्यम् । भवि लक्षणा । तस्य उपञ्चोपक्रमस्य आदिः तदादिः । आख्यातुमिष्टा आचिख्यासा । तदादिः आचिख्यासा । तस्यां सत्याम् ॥ पाणिनेः इति कर्त्तरि क्लदोगा यही । यन्व इत्यष्टाभ्यादी । ‘पाणिन्युपञ्च’ पाणिनिना प्रथमं परिज्ञातो ‘यन्वः’ । प्रहृते यन्वे अन्योऽपि तं जानाति—देवदत्तोपञ्चा अष्टाभ्यादी ॥ एवं नन्दोपक्रमं द्रोणः । असुस्याभाद्याख्यायां देवदत्तोपक्रमो यागः ॥

८२५ । क्राया बाहुल्ये ॥ २४।२२ ॥

दी—। क्रायान्तस्तपुरुषो नपुंसकं स्यात् पूर्वपदार्थे-  
बाहुल्ये । इन्हें क्राया इन्हेंचायम् । “विभाषा सेना—”  
(८२८—२४।२५) इति विकल्पस्यायमपवादः ॥ “इन्हेंचाया  
निषादिन्यः” इति तु ‘आ’ समन्तात् ‘निषादिन्यः’ इत्याड-  
प्रश्नेषो वोध्यः ॥

A तत्पुरुष ending in क्राया is in the neuter if the पूर्वपद is in  
the plural. Thus इन्हे etc.—The shade of sugar canes. This  
overrules the option allowed by “विभाषा—” (८२८). “इन्हेंचायानिषा-  
दिन्यः” (Rag IV, Sl. 20) has to be explained with an आ introduced,  
thus ‘इन्हेंचाये आ’ समन्तात् ‘निषादिन्यः’ ॥

मित—। ‘क्राया’ इति क्रायान्तस्तपुरुषः । ‘बाहुल्ये’ गम्यमाने इति हन्ति-  
कारः, ‘बाहुल्ये’ सति इति नागेशः । बाहुल्यस्त क्रायाया एव । क्राया तु सूर्यस्त  
आवरणात् जायते । तत् आवरकद्रव्यस्त बाहुल्ये क्रायाया बाहुल्यम् । आवरकद्रव्यस्त  
क्रायया समाचे पूर्वपदम् । तदाहुः ‘पूर्वपदस्य’ यः ‘अर्थः’ इन्हें वटो वा तस्य बाहुल्ये  
इति ॥ “इन्हेंचायानिषादिन्यः” इत्येव पाठो रघी चतुर्वेदं प्रायेण हृष्टते ॥ अबाहुल्ये  
विकल्पो वत्यते “विभाषा सेना—” (८२८—२४।२५) इति ॥

८२६ । सभाराजामनुष्यपूर्वा ॥ २४।२३ ॥

दी—। राजपर्यायपूर्वः अमनुष्यपूर्वस्त सभान्तस्तपुरुषो  
नपुंसकं स्यात् । इनसभम् ईश्वरसभम् । पर्यायस्यैव इष्यते ।  
नेह, राजसभा—चन्द्रशुप्तसभा ॥ अमनुष्यशब्दो रुढ्या रक्षः  
पिशाचादोनाह । रक्षःसभम्—पिशाचसभम् ।

A तत्पुरुष with सभा final, and some synonym of राजन् or some  
word meaning a demon leading, is in the neuter. Thus इन-  
etc. The rule covers synonyms only ; hence राजसभा, चन्द्रशुप्तसभा

etc. are not in the neuter. The word अमनुष्य is restricted to mean राजस, पिशाच etc. Hence रचःसभम् etc.

मित—। 'सभा' इति समान्तस्तुपुरुषः । सभा अराजामनुष्यपूर्वी इति चहेदः । न राजा अराजा राजसहश्च इत्यर्थः । तत्संसाहके नज्, इवार्थे इति श्रेष्ठः । ये च राजपर्वायाः ते खलु राजसहशाः । तदाह 'राजपर्वायपूर्वैः' इति ॥ 'इन' ईश्वर इत्यादयो राजपर्वायाः । 'राजन्' इति तु न राजनश्वद्सहशः किन्तु राजनश्वद्एवायम् । पुर्णमित्वचन्द्रगुप्तादयोऽपि न राजसहशः किन्तु राजविशेषबोधका एव । तदेतिषां व्याङ्गये एवकारेण आह 'पर्वायस्तैव' इति ॥ न मनुष्यः इति व्युत्पत्या 'अमनुष्यः' इति हिधा प्रतिपदाते—एकस्तावत् योगसहः; रचःपिशाचादिषु वर्तते, अन्यसु योगिको मनुष्यादत्यमात्रे । इह प्रथमो गत्वाते । तदाह 'क्षवा' इत्यादि । हिंदीयस्तु 'अमनुष्यकर्तृके च' (२६७०—३२१५३) इत्यत्र । न्यासकारस्तु प्रथममनयोरव्युत्पन्नमाह ॥ सभाश्वद्दहः शालावचनः । तस्य उत्तरस्तुते सामान्यतः छोवत्वनिषेधात् अराजमनुष्यपूर्वत्वे विधीयते ॥

द२७ । अशाला च ॥ २१४।२४ ॥

दी—। सङ्घातार्था या सभा तदन्तस्तुपुरुषः लौवं स्यात् । स्त्रीसभम्, स्त्रीसङ्घात इत्यर्थः । अशाला किम् ? धर्मसभा, धर्मशाला इत्यर्थः ।

A तत्पुरुष ending in सभा—*in the sense 'an assemblage'* not in the sense शाला, a house—is neuter. Thus स्त्री etc. meaning a body of a females. Why say अशाला ? Witness धर्मसभा which means धर्मशाला, a house in which religious meetings are held, a rest-house for pilgrims, etc.

मित—। 'सभा' इति वर्तते, अशाला' इत्यनेन च विशेष्यते । 'शाला' गत्वाम् । सभाश्वदः शालार्थे सङ्घातार्थे च वर्तते । तत्र 'अशाला' इति पर्युदासात्

मङ्गातार्थं इह नेयः । तदाह 'सङ्गातार्थं या सभा' इति ॥ धर्मार्थं सभा धर्मसभा पान्दनिवासः । स च शालाविशेष एव तेन न क्लीबम् ॥

८२८ । विभाषा सेनासुराच्छायाशालानिशानाम् ॥ २४३५ ॥

दी—। एतदन्तस्तु तपुरुषः कीवं वा स्यात् । ब्राह्मणसेनम्—  
ब्राह्मणसेना । यवसुरम्—यवसुरा । कुञ्जक्षायम्—कुञ्जक्षाया ।  
गोशालम्—गोशाला । श्वनिशम्—श्वनिशा ॥ “तत्पुरुषोऽनन्त्  
कर्मधारयः” (८२२—२४३१८) इत्यनुवत्तेनेह—दृढ़सेनो राजा,  
असेना, परमसेना ॥

A तत्पुरुष ending in सेना, सुरा, शाला or निशा is optionally neuter. Thus ब्राह्मण etc. “तत्पुरुषः—” ( 822 ) following, we do not get neuter in दृढ़ etc. ( दृढ़वीहि ), असेना ( नव् ), परम etc.—( कर्म-  
धारय ) ।

नित—। ‘निशानाम्’ इति प्रथमार्थं घटी । ‘—निशा’ इत्यर्थः । तत्पुरुष-  
विशेषणाम् । तदाह ‘एतदन्तस्तपुरुषः’ इति ॥ कुञ्जस्थ छाया इति वियहः । कुञ्जाना-  
मित्यक्ते नित्यं स्यात् ( ८२५—१४३२ ) ॥ शुनो निशा क्लच्छतुर्दशी । तस्यां हि  
नान उपवसम्भीति प्रसिद्धिः इति व्यासपदपञ्चर्थी ॥

## अथ बहुब्रीहिः

८२८ । शेषो बहुब्रीहिः ॥ २।२।२३ ॥

दो—। अधिकारोऽयम् । “द्वितीयाश्रित—” (६८६—२।१।२४) इत्यादिना यस्य त्रिकस्य विशिष्य समासो नोक्तः स शेषः, प्रथमान्तमित्यर्थः ।

The rest are called बहुब्रीहि । This is the subject matter of the rules following. शेष is that particular triad of case-affixes of which no समास is specifically mentioned as in the case of द्वितीया, त्रितीया &c. by rules such as “द्वितीयाश्रित—” (686—). In other words शेष is प्रथमान्त ।

नित—। उक्ताद्यः शेषः । समासः इत्यस्मि । द्वितीयाद्या विभक्तयो विशिष्य इह समाससंत्वेष उक्ताः । तदव्यथा—“द्वितीयाश्रित—” (६८६), “त्रितीया सत्-क्तत—” (६८२—२।१।३०), “चतुर्थी—” (६८८—२।१।३६), “पञ्चमी—” (६८९—२।१।३७), “षष्ठी” (७०२—२।२।२८), “सप्तमी—” (७१७—२।१।४०) इति । अनुकूल प्रथमा । सेव शेषः । तदाहुं शेषः प्रथमान्तम् । प्रथमान्त समस्ते समासस्य बहुब्रीहिसंज्ञो भवति इत्यर्थः । न चेतावता नौक्तमुत्पलं नौक्तीत्पलमित्यादिय कर्मधारयैषु बहुब्रीहिसंज्ञाप्रसङ्गः । तेषां तु विशेषणं विदेषिर्ण—” (७३०—२।१।४७) इत्यादिषु विधायकमूलैषु विशिष्य प्रथमा नोक्ता ॥

८३० । अनेकमन्यपदार्थं ॥ २।२।१४ ॥

दो—। अनेकं प्रथमान्तमन्यपदार्थं वर्तमानं वा समस्यते, स बहुब्रीहिः । अप्रथमाविभक्त्यर्थं बहुब्रीहिरिति, समानाधिकरणानामिति च, फलितम् । प्राप्तमुदकं यं प्राप्तोदको ग्रामः । जड़रथो उन्डवान् । उपहृतपशु रद्रः । उद्धृतौदना स्थाली । पौत्राम्बरो

हरिः । वीरपुरुषकोग्रामः ॥ प्रथमार्थं तु न । हुष्टे देवे गतः ॥  
व्यधिकरणानामपि न । पञ्चभिर्भुक्तमस्य ॥

Several mutually related words in the प्रथमाविभक्ति are compounded in the sense of some word other than those that are compounded and the compound is called a बहुब्रीहि । In effect, बहुब्रीहि is of collocated ( समानाधिकरण ) words and in the sense of a विभक्ति other than प्रथमा । Thus प्राप्तोदको यामः—the village reached by the floods. Here the compound means neither प्राप्त nor उदक, but something different, viz, यम् which refers to याम् ; also यम् is in the हितीयाविभक्ति not प्रथमा, and प्राप्त and उदक are collocatives. Similarly जट्ठरथः etc. There is no समास if the sense is that of प्रथमा । Thus हुष्टे देवे गतः has हुष्टे and देवे uncompounded though these are collocative and the reference is to अन्यपदार्थ, viz, गतः which, however, being in the प्रथमा bars compounding. Non-collocative words again are not compounded. Thus पञ्चभिर्भुक्तमस्य—This man's share was eaten by five—has पञ्चभिः and भुक्तम् uncompounded though the reference is to अस्य which is an अन्यपदार्थ and not in the प्रथमा ।

मित्र—। ‘श्रेष्ठः’ इत्यसि । अनेकं श्रेष्ठः अन्यपदार्थं इति सूतशरीरम् । तदाहुः ‘अनेकं प्रथमान्तम्’ इति । ‘वा’ इति महाविभाषा । अन्यस्य पदस्य अर्थं ‘अन्यपदार्थः’ । अन्यत्वमिह अर्थकृतं विभक्तिकृतस्य इत्युभशात्मकम् । अर्थः त्रित्वादन्यत्वस्य समस्यमात्रालियानि प्रथमान्यपदानि तेभ्यो भिन्नस्य कासचित् अर्थे बहुब्रीहिरित्यायाति । दौर्धवाहुदेवदत्तः इत्यत्र दीर्घवाहुरिति बहुब्रीहिः, अन्यपदार्थश्च देवदत्तः । विभक्तिकृतलात् पुनः समस्यमानपदानां या विभक्तिः, प्रथमा इति चेता, तदातिरिक्ताया विभक्तरथे न बहुब्रीहिरित्यप्यायाति । तदाहुः [प्रथमाविमत्तार्थे] बहुब्रीहिः इति ॥ किञ्च सति सामर्थ्यं समाप्तः । सामर्थ्यस्त्रा चाङ्गे नाथेन सञ्चन्त विला, प्रथमानां समानाधि-

करणानामेव सम्भवति न व्यधिकरणानाम् । ‘बलम्’ ‘बुद्धिः’ इति व्यधिकरणे नैव सम्भवेते । ‘तीक्ष्णा’ बुद्धिः इति समानाधिकरणे तु समस्येत एव । तद ख्यपदार्थं ‘तीक्ष्णबुद्धिः’ इति कर्मधारयाऽच्युपदार्थं बहुब्रीहिरिति विवेकः । तदेवाह ‘समानाधिकरणानामिति च फलितम्’ इति ॥ ‘प्राप्तोदकः’ इत्यादिषु यथाक्रमं ‘यः’ ‘येन’ ‘यस्मै’, ‘यस्याः’ ‘यस्य’ ‘यन्मिन्’ इति हितोयाद्यर्थं समाप्तः । ‘वीरपुरुषकः’ इत्यत्र ‘वीरपुरुषः’ इति कर्मधारयो मा विज्ञाय इति कप्तुः ॥ ‘हट् देषि’ इत्यत्र ‘हट्टदेषि’ इति समाप्तो न भवति, ‘गतः इत्यस्य प्रथमान्तरात् ॥ ‘पञ्चमिः’ पञ्चमिरतिथिभिसुकमस्यान्त्रमित्यर्थः । कथं तद्विषये—“बहुशस्त्रः प्रकृत्यहो घनसंहतिकस्तुकः । चारेचण्डी द्रूतमुखः पुरुषः कोऽपि पार्थिवः ॥”—इति ? बुद्धादिषु शस्त्रलादिरारोपात् समानाधिकरणता सिद्धतीति समाप्तः । कथं वा “तमात्मजन्मानमर्जु चकार” इति ? अपाणिनीय शिष्टेष्टु न परिहतम् । तथा च वामनः—“अवज्यो बहुब्रीहिव्यविकरणो जन्मात्मद्युरपदः” इति ॥ “धातोल्लेपि यन्मिन्” इति व्यधिकरणवहुब्रीहिस्तु भावकारवचनात् साधुः । नायं अन्वेषां प्रयोजकः ॥

दी—। “प्रादिभ्यो धातुजस्य वाचग्रां वा चोक्तरपदलोपः”  
(वाच्त्तिक) । प्रपतितपर्णः—प्रपर्णः ।

A compound, with a प्रादि particle leading and a derivative of some root following, optionally elides the उत्तरपद when further compounded in a बहुब्रीहि । Thus प्रपर्णः, with पतित dropped, or प्रपतितपर्णः with the same retained.

मित—। समाप्ते ‘प्रादिभ्यः’ परं वदि ‘धातुजः’ कथित् शब्दः उत्तरपदं भवति तदा तस्य समाप्तस्य पदान्तरेण बहुब्रीही धातुजसुत्तरपदं वा लुप्तते इति ‘वाचम्’ इत्यर्थः । प्रपतितशब्दे ‘प्र’ इति ‘प्रादि’ ‘पतित’ इति ‘धातुजम्’ । पर्णं इत्यनेन बहुब्रीही पतितशब्दस्य वा लोपः ॥

दी—। “नजोऽस्यर्थानां वा चोक्तरपदलोपः” (वाच्त्तिक) । अविद्यमानपुत्रः । ‘अस्ति’ इति विभक्तिप्रतिरूपकमव्ययस्—अस्तिच्छीरा गौः ।

A compound, with a नव् leading and some word meaning 'existent' following optionally elides the उत्तरपद when further compounded in a बहुव्रीहि। Thus अपुवः with विद्यमान dropped after नव्, and अविद्यमानपुवः with the same retained. अस्ति in अस्तार्थ here is an indeclinable looking like a तिङ्कल् word. Compare अस्तिचीरा गीः where the compound अस्तिचीरा is not available if अस्ति is तिङ्कल्।

मित—। 'अस्ति' इत्यव्यर्थं विद्यमानार्थं । अस्ति अर्थं एषाम् 'अस्तार्थः' विद्यमानार्थीः । तेषाम् समासे 'नवः' परं यदि 'अस्तार्थं' विद्यमानार्थं किञ्चित् पदमुत्तरपदं भवति तदा तस्य समासस्य पदान्तरेण बहुव्रीही विद्यमानार्थं मुत्तरपदं वा लुप्यते इत्यथः ॥ नगु 'अस्ति' इति धातुनिर्देशे तिय् क्रियताम् । तत्त्वं अस्तिः अस्त्वातोः अर्थः अस्त्वार्थः । अस्तार्थं इव अर्थं एषाम् 'अस्तार्थः' तेषाम्—इत्यस्तु आश्चानं किमव्ययेत्? मात्रा । तथा सति अस्तार्थं इति धातवो निर्दिश्यन्ते ते नाम कथं नवसमासस्य उत्तरपदे स्तुः? अतः सुट्टूम् 'अस्तीति विमक्तिप्रतिरूपकस्त्वयम्' इति । "अस्तिचीरा" इति भाष्यप्रद्योगय इह मानम् ॥

८३१। स्त्रियाः पुंद्रज्जाषितपुः स्त्रादनूड् समानाधिकरणे स्त्रियाम-  
पुरणोप्रियादिषु ॥ ६।३।३४ ॥

दी—। भाषितपुः स्त्रात् अनूड् जडः अभावः अस्याम् इति बहुव्रीहिः । निपातनात् पञ्चम्या अलुक्, षष्ठ्यात् लुक् ॥- तुल्ये प्रहृत्तिनिमित्ते यत् उत्तरपुः स्त्रात् परः जडः अभावो यत्र तथाभूतस्य स्त्रीवाचकस्य शब्दस्य पुः वाचकस्येव रूपं स्यात् समानाधिकरणे स्त्रीलिङ्गे उत्तरपदे, न तु पूरणां प्रियादौ च परतः । "गोखियोः—" (६५६=१।२।४८) इति झङ्खः । चित्रा गावो यस्य इति लोकिकविश्वाहे, चित्रगुः । रूपवङ्गार्थः ।

भाषितपुः स्त्रादनूड् is a बहुव्रीहि compound with the sixth case-ending. The षष्ठी disappeared and the पञ्चमी in भाषितपुः स्त्रात्

has not elided by निपातन is this very rule. भाषितपुरुष is a word which, with the connotation unchanged, is applied equally to both males and females. Practically it is a word that can take feminine affixes. Hence the rule means—A masculine word, changed by an addition of a feminine affix other than ऊङ्, resumes its masculine form if the उत्तरपदे is a feminine word collocative with it but neither has an ordinal termination nor is of the प्रियादि class. Thus in चित्रगुः (with the current exposition चित्रा गावी वस्त्र or with the book-exposition चित्रा अस् गो अस्), meaning ‘one having brindled cows’ चित्रा resumes the masculine form चित्र। गी is shortened into गु by “गोस्त्रियोः—” ६५६—१. २. ४८). Similarly रूपवज्रार्थ with पुंवज्राव of रूपवती।

नित—। ‘उत्तरपदे’ इत्यचिह्नतमस्ति। ‘स्त्रियोः’ स्त्रीवाचकस्य शब्दस्य ‘पुरुषत्’ पुरुषाचकस्यैव रूपे स्थात्। कदा? ‘समानाधिकरणे’ एकद्रव्यमिहै ‘स्त्रियाँ’ स्त्रीलिङ्गशब्दे ‘उत्तरपदे’ सति। किमविशेषेण सर्वस्यैव स्त्रीवाचकस्य पुरुषत् स्थात्? न इत्याह ‘भाषितपुरुषादनूड् स्त्रियाः’ एव स्थात् न सर्वस्य स्त्रीवाचकस्य। ‘भाषितः’ स्त्रियोः प्रयोगात् प्राक् उक्तः ‘पुमान्’ येन शब्देन तस्यैव स्थात् नान्यस्य। तत्रापि पनः ‘अनूडः’ एव, स्त्रियाँ विहितस्य ऊङ्-प्रत्ययस्य अभावी यथिन् स्त्रीवाचके शब्दे तस्यैव ॥ किमिदि भाषितपुरुषादनूड् इति? सुदायोऽयं बहुव्रीहिः ‘स्त्रियोः’ इत्यस्य विशेषणम्। भाषितपुरुषात्, परः ‘अनूडः’ ऊङ् अभावी यस्याः यस्यां वा तस्याः इत्यर्थः। तर्हि ‘भाषितपुरुषादनूडः’ इति यष्टान्तं लुप्तपञ्चमीकमस्तु। अत्राह ‘निपातनात् पञ्चम्या अलुक् घट्याच लुक्’ इति, इहैव सति निपातनादिति भावः ॥ ‘भाषितपुरुषां’ व्याचष्टे ‘तुल्ये’ इति। ‘भाषितः’ उक्तः पुमान्, यथिन्द्रीये स भाषितपुरुषः अर्थः। सः अर्थं अस्ति यथिन् स ‘भाषितपुरुषः’ शब्दः। अर्थाद्यच् । इत्यमत्र प्रक्रिया—बहुव्रीही “‘उरःप्रभृतिम्यः—’” (पद्मशब्दः) इति कपि भाषितपुरुषम् कप् इति स्थिते “स्त्रादिष्वसर्वे—” (२३०-३४१) इति कपि भाषितपुरुषम् कप् इति स्थिते “स्त्रादिष्वसर्वे—” (२३०-

—१४४७) इति पूर्वस्य पदत्वम्। “संयोगान्तस्य लोपः—” (५४—पा३२३) इति सलोपे भाषितपुस् क कृति। “पुनः खयि—” (१३६—पा३६) इति भक्तारस्य रख्ये सत्वे च भाषितपुस् क कृति। “अवानुनासिकः—” (१३६—पा३२) इति “अनुनासिकात् परः—” (१३०—पा३४) इति च अनुस्तारे भाषितपुस्कः॥ येन अद्यै हेतुना पुंसि प्राक् प्रयुक्तः शब्दः, तेनैवार्थं चेत् म शब्दः सम्यति प्रत्यादिभिरिकेशविकलः सन् अविकलो वा किञ्चात्मरे वर्तते तदासौ ‘भाषितपुस्कः’ शब्दः इति कथते। एतदेवाह ‘तुल्ये’ प्रहत्तिनिमित्ते इति। प्रहत्तिःशब्दप्रयोगः। तस्य निमित्तं हेतुः ‘प्रहत्तिनिमित्तम्’ अर्थः, अर्थ-गतो धर्म इति शेषः। अर्थं हड्डैव लोके शब्दः प्रयुज्यते। मुखरः पुमान् इत्यत्र मुखरशब्दप्रयोगे पुंसि स्थितं किमपि वस्तु हेतुः प्रहत्तिनिमित्तम्। ‘तुलिः प्रहत्ति-निमित्ते’ अर्थे अभिन्ने इत्यर्थः। अथ पुंसि मुखरशब्दप्रयोगकाले प्रहत्तिनिमित्तं यत् प्राक् निरुपितं वस्तुः। मुखरशब्दप्रयोगः पदार्थः, तदेव कस्याच्चित् स्थितां लक्ष्यते, प्रयुज्यते च तस्मा सु एव शब्दः, तदा ‘मुखरा’ इति ‘भाषितपुस्कः’ शब्दो भवति। परन्तु स्थितां प्रयुक्तात् रुपं तस्य स्त्रीप्रत्यययोगेन ‘मुखरा’ इति जायते। म च स्त्रीप्रत्यय इह टाप् न जड़्। तिन मुखरा’ इति ‘भाषितपुस्कानुङ् ऋ’ शब्दः तस्येह पुंवज्ञावां विशेषते। शेषमत्र यामणिशब्दं द्रष्टव्यम्॥ ‘अनेकम्’ इत्युक्ते बहुव्रीही समस्तमानपदानां सर्वेषामिकोपसर्जनत्वं प्राप्नोति। एवं पूर्वनिपातस्य अनियमे प्राप्ति नियमो वस्त्यते ‘सप्तमीविशेषणे—’ (८६—पा३२५)॥ इति। तत् चिता गावी यस्य इति वाक्ये समाप्ते चिताशब्दस्य पूर्वनिपातः। गोशब्दस्य लीले चिताशब्दस्य भाषितपुस्कात् पुंवज्ञावः। गोशब्दस्य तु ‘गोस्त्रियोः—?’ (५६) इति इस्ते “एव इक्—” (१४१—पा३४८) इति शोकारस्य उकारः—चितगः। चिताशस् गो अस् इत्यादिपुं चक्षिकार्ये न भवति “अक्तव्यूहाः—” (४५, परि—) इत्युक्ते॥

दी—। चिता जरतो गौर्यस्येति विश्रहे अनेकोऽनेकवैक्ष-  
नामपि बहुव्रीहिः। अत्र केचित्—चिताजरतौगु—जरती-  
चितागुर्वा। एवं दीर्घातन्वैज्ञः—तन्वैदीर्घाजङ्गः। विपदे

बहुब्रीहौ प्रथमं न पुंवत्, उच्चरपदस्य मध्यमेन व्यवधानात्। द्वितीयमपि न पुंवत्, पूर्वपदल्वाभावात्। उच्चरपदशब्दो हि समासस्य चरमावयवे रुढः, पूर्वपदशब्दसु प्रथमावयवे—इति वदन्ति। वस्तुतसु नेह पूर्वपदमाक्षिप्यते “आनङ् कृतः—” (२२३—६।३।२५) इत्यत्र यथा। तेन उपान्तस्य पुंवदेव—चिवाजरज्ञः इत्यादि ॥

The rule says अनेक which means ‘several’ not necessarily ‘two’. Hence three or more words may enter into a बहुब्रीहि। We may therefore have a बहुब्रीहि with the exposition चिवा जरती गौवैस्य। Here some say the form is चिवाजरतीगुः or जरतीचिवागुः—having an old brindled cow. Similarly दीर्घतिली-जङ्गः or तन्त्रीदीर्घजङ्गः—having long lean shanks. They contend “When three words enter into a बहु—, the first cannot resume the masculine form because the उच्चरपद is separated from it by the middle word. The middle again does not resume the masculine form because it is not the पूर्वपद। उच्चरपद and पूर्वपद in compounds are restricted to mean the last word and the first word in them. The fact is, as in the rule “आनङ्—” (921—6. 3. 25) here too the विधि is उच्चरपदे—when an उच्चरपद follows. This does not imply that the विधि is of the पूर्वपद, but of whatever immediately precedes the उच्चरपद। Thus the penultimate has पुंवदाव and the form is चिवाजरदगुः etc.

मित--। एकाधिकमनेकम् । तत् बहुभिरपि बहुब्रीहिः स्तात् ॥ उदाहरणे या चिवा सैव जरती गौः इति सामानाधिकरण्यम् । ततो बहुब्रीहिः । इयो-विशेषणयोः चिवाजरत्वोः पर्यायेण पूर्वनिपातः । एवं दीर्घा तन्त्री जङ्गा अस्य इत्यवापि ॥ समासे प्रथमं पदं पूर्वपदस् अन्त्यं पदम् उच्चरपदम् इति स्थिते केचित् स्वार्थमेवं वर्णयन्ति—“स्त्रियाः पुंवदावति । कदा? उच्चरपदे परतः ।

कस्या: स्त्रिया: ? पूर्वपदभूताया इत्यर्थादायाति, उत्तरपदसामर्थ्योत् ।”—इति । इह च चित्रा इति पूर्वपदं गौः इत्युत्तरपदम् । तत्त्वेषां मते चित्रा इत्यस्य विधिः गौः इत्यग्निः परे । न चेह गौरिति चित्रा इत्यस्यात् परमस्ति, जरतीशब्देन व्यवधानात् । तेन च चित्राशब्दस्य न पुंवत् रूपम् । जरतीशब्दस्यायी न, यतोऽसौ न पूर्वपदम् । तथा च चित्राजरतीगुः जरतीचित्रागुः इति रूपदृश्यम् । एवमन्वापि ॥ इदमसत् । पूर्वपदस्य पारिभाषिकस्य लाभं विधिः किन्तु अव्यवहितपूर्ववर्त्तिनः पदस्य । नेदमपूर्वमुच्यते । इहैव उत्तरपदाधिकारे “आनङ् कृतः—” ( ८२१ ) इत्यव छोट्योद्देशातारः इत्युदाहरणं स्थितं भाष्ये । ततु पारिभाषिके पूर्वपदे न सिद्धति । तेन उत्तरपदात् गौः इत्यस्यात् अव्यवहितस्य पूर्वस्य पुंवर्द्व—चित्राजरदगुः—जरतीचित्रगुः इत्यादि ॥

दी—। अतएव चित्राजरत्यौ गावौ यस्य इति द्वन्द्वगम्भेदपि चित्राजरहुः इति भाष्यम् । कर्मधारयपूर्वपदे तु द्वयोरपि पुंवत्—जरचित्रगुः । कर्मधारयोन्तरपदे तु चित्रजरहवीकः ॥ ‘स्त्रिया:’ किम् ? ग्रामणि कुलं दृष्टिरस्य ग्रामणिदृष्टिः । ‘भाषितपुंस्कात्’ किम् ? गड्ढाभाष्यः । अनृङ् किम् ? वामोरुभाष्यः । ‘समानाधिकरणे’ किम् ? कल्याण्या माता कल्याणी—माता । ‘स्त्रियां’, किम् ? कल्याणी प्रधानं यस्य स कल्याणी—प्रधानः ॥ पूरण्यां तु—

Hence indeed even in a बहुव्रीहि covering a इन्द्र with the exposition चित्राजरत्यौ गावौ यस्य—one having a brindled and an old cow—the form is चित्राजरदगुः, as appears from the भाष्य । But if the पूर्वपद is a कर्मधारय with the exposition जरचित्रा गौर्यस्य—having a cow which is old and brindled—then both have उच्चाव yielding जरचित्रगुः । If again the उत्तरपद is a कर्मधा—with the exposition चित्रा जवहवी यस्य—having an old cow which is brindled—the form is चित्रजरहवीकः । Why say स्त्रिया: ? Witness ग्रामणिदृष्टिः which means

one who sees matters not with his own eyes, but with those of the leading house in the village, i. e., an abject supporter of the leading house. In this यामणी is masculine with the meaning 'leader'; without change of meaning, if it is applied to कुल, which is neuter, the form becomes यामणि। यामणी then is भाषितपुर्स्क here, but it is not स्त्रियाम्, hence no पुर्ववाच, and the final form is यामणिहृष्टिः। Why say 'भाषितपुर्स्कात्—' ? Witness गज्जनभार्थः where, गज्जा not being भाषितपुर्स्क, we do not get गज्जनभार्थः। Why say '—अनूल्' ? Witness वामोरुभार्थः which does not become वामोरुभार्थः with पुर्ववाच। Why say समानाधिकरणे ? Witness कल्पाणीमाता without पुर्ववाच the exposition being कल्पाणीमाता which makes कल्पाणी and माता as व्यधिकरण। Why स्त्रियाम् ? Witness कल्पाणीप्रधानः with the exposition कल्पाणी प्रधानं यस्य सः where the उत्तरपद not being feminine we have no पुर्ववाच। If the उत्तरपद has an ordinal affix, we look forward—

मित—। 'अत एव' अस्मादेव हेतोः, यतः पारिभाषिकं पूर्वपदं न आचिप्यते तत इत्यर्थः। तदेव दर्शयति। चिदा च जरती च इति इन्द्रे एका चिदा अपरा जरती गोः। समानाधिकरणता नास्ति इति न पुर्ववाचः—चिदाजरत्यौ। ततो बहुब्रीही गोशब्दे उत्तरपदे पारिभाषिकं पूर्वपदं 'चिदाजरती' इति अव्यवहितपूर्वपदं तु 'जरती' इति। अत पुंसि प्रयुक्तो नास्ति कोऽपि शब्दं यत स्त्रीप्रत्ययशोगे इन्द्रलब्धः चिदाजरतीशब्दो भवेत्। तेन चिदाजरतीशब्दस्य भाषितपुर्स्कता नास्ति, अतो न पुर्ववाचः, टाप् च चिदाशब्दात्र निवृत्तते। जरतीशब्दः पुर्वगोशब्दे न उत्तरपदेन समानाधिकरणं भाषितपुर्स्कानूलूच् च। तस्य पुर्ववाचे च चिदाजरदग्धुः॥ 'इति' एवंविधं 'भाष्यम्' ईदृशव्याख्यानातुकूलमित्यर्थः। एतच भाष्ये प्रयुक्तात् 'पट्टुम्बदुभार्थः इति इन्द्रगर्भाद्बहुब्रीहिः प्रतीयते। पारिभाषिकपूर्वपदादेषि तु

भाष्यप्रयोग एष न सिध्येत् ॥ कर्मधारयपूर्वपदे जरती चासी चिदा च इति समानाधिकरणत्वात् जरचिदा । ततो वहनीही जरचिदिगुः । इह जरचिदा इति भाषितपुंखानङ् । अस्य पुंख्ये 'चिदा' इत्यस्य वा पुंख्ये रूपम् ॥ कर्मधारयोत्तरपदे जरती गौः जरदगवी । पुंबहावः, टच् (७२६—४।४ ८२), डीप् । ततो वहनीही कप् (८३३) ॥ यामं नयतीति किपि दामणीः यामस्य नेता । यामनेत्रलिमिह प्रहस्तिनिमित्तम् । तथिन्द्रेये पुंसि इह प्रदमं प्रयुक्तः शब्दः । ततो नेत्रलं कम्पिण्यित कुलिष्यस्ति इति हट्टा यदा कुले शब्दः प्रयुज्यते, तदा कुलशब्दस्य नपुंसकत्वात् छक्षत्वे यामणि इति रूपं जायते । तदेष यामणिशब्दो भाषितपुंखः पुंबहावस्य तु न विवरः, स्त्रियामप्रयुक्तत्वात् । तेन यामणि हट्टिः अस्य इति वहनीही पुंबहावो न भवति ॥ 'गङ्गा' इति नित्यस्त्रीलिङ्गः शब्दः । नियतलिङ्गाः शब्दाः लिङ्गानारं न भजन्ते इति तेषां भाषितपुंखता नास्ति । तेन 'गङ्गा' इत्यस्य भाषितपुंखत्वाभावात् गङ्गाभार्यशब्दं न पुंबहावः ॥ ऊर्ध्वांसौन्दर्ये हट्टा पुरुषे यथा वामौ सुन्दरौ उरु अस्य इति वामीरुशब्दः प्रयुज्यते तथा स्त्रियामपि । तत् 'वामीरु' इति भाषितपुंखः शब्दः । परं तव "संहित—" (४२५—४।१००) इत्यरङ्गप्रत्ययः क्रियते रूपस्य 'वामीरु' इति भवति । अर्थं तु 'भाषितपुंखानुङ्क' न । तेन न पुंवत्—वामीरुभार्यः ॥ कल्याणी इति कस्याश्चित् नाम । प्रधानं नेत्री, नित्यनपुंसकम् । उत्तरपदस्य अस्त्रीलिङ्गत्वात् न पुंबहावः ॥ 'अपूरणीप्रियादिपु' इति पुंबहावप्रक्रियाविशेषं प्रक्रमते—'पूरणां तु' इति ॥

८३३ । अप् पूरणीप्रमाणीः ॥ ४।४।११६॥

दो— । पूरणार्थप्रत्ययान्तं यत् स्त्रीलिङ्गं तदन्तात् प्रमाणयन्ताच्च वहनीहेरप् स्यात् । कल्याणी पञ्चमी यासां रात्रीणां ताः कल्याणीपञ्चमा रात्रयः । स्त्री प्रमाणी यस्य स स्त्रीप्रमाणः । पुंड्रावप्रतिषेधः अपप्रत्ययस्व प्रधानपूरणाभिव । रात्रिः पूरणी वाच्या च इति उक्तोदाहरणे सुख्या । अन्यत्र तु—

A वह—ending in प्रमाणी or a feminine word with an ordinal affix takes अप् as समासान् । Thus कल्याणीपञ्चमा, the वाच्य being

कल्याणी &c.—a succession of nights in which the fifth night is auspicious. There is no पुंवङ्गाव in कल्याणी owing to the prohibition “अपूरणी” in the rule, and अप् is added after पञ्चमी। Similarly स्त्रीप्रमाणी, the वाक् being स्त्री &c.—one to whom the wife is the guide. Here स्त्री cannot have पुंवङ्गाव because it is not भाषितपुंख, and प्रमाणी becomes प्रमाण with the addition of अप्। A पूरणी word in the उत्तरपद bars पुंवङ्गाव and guides अप् only when the पूरणी is prominent. In the example above, the पूरणी is night, and the compound also refers to nights. This is supposed to give prominence to the पूरणी। In the statement कल्याणी पञ्चमी ( रात्रिः ) यस्य पञ्चम, the पूरणी refers to रात्रि and the whole refers to पञ्च—a fort-night—hence the पूरणी is not prominent, and, if compounded, the पुंवङ्गाव will not be barred, nor will अप् come in. We then look forward—

नित—। पूर्वते अनया इति पूरणी पूरणप्रत्ययान्तः स्त्रीलिङ्गः शब्दः । प्रमीयते अनया इति प्रमाणी । उभयव विशेषलिङ्गता, तेन डीप् ॥ ‘पञ्चमी’ इति पूरणी-शब्दः । तस्यां पूरणासुत्तरपदे पुंवङ्गावप्रतिवेदिः । तेन कल्याणीशब्दात् डीप् न निवर्तते । अनेन सूत्रेण अप् समाप्तान्तः । “यस्मेति च” ( ३१—६।४।१४८ ) इति ईकार-स्त्रीपे टापि कल्याणीपञ्चमाः ॥ प्रमाणीशब्दे उत्तरपदे ‘स्त्री’ इति पूर्वपदम् । तनु न भाषितपुंखः तेन न पुंवङ्गावः । अपि कृते ईकारस्त्रीपे स्त्रीप्रमाणाः स्त्रीविवेदः इत्यर्थः ॥ “स्त्रियाः पुंवत्—” ( ८।१ ) इति स्वे तु “पूरणां प्रधानपूरणीयहणं”—इति वाचिंकम् । याहशः पदार्थः पूरणीशब्देन लक्ष्यते ताहश एव चेत् समाप्तस्यापि स्त्रीः तदा पूरणाः प्रधानता । तदैव च पुंवङ्गावप्रतिवेदिः इति वाचिंकार्थः । उदाहरणे कल्याणीपञ्चमा इति कासाच्चिद्रात्रीणां समुदायः पञ्चमीति पूरणी अपि रात्रिरेव । एवमिह पूरणी प्रधानम्, तेन न पुंवङ्गावः । अतैव वाचिंके “कल्या-पञ्चमीकः पञ्चः” इति भाषीते उदाहरणे ‘पञ्चः’ इति समाप्तवाच्यः, पूरणीवः क्व, तु

राविः काचित् । वाच्योभिंद्रजातीयत्वात् पूरणी अप्रधानम् । अतः पुंवद्वाव-  
प्रतिषेधी न । किञ्च अप्रत्ययोऽपि उदाहरणे नाश्चि । तेन अप्रधानत्वे अप्रत्ययोऽपि  
न भवति इत्यनुभीयते । तदाह 'पंवद्वावप्रतिषेधः' इत्यादि ॥ भाष्योत्तं "कल्पाण-  
पञ्चमीकः पञ्चः" इति व्याख्यातुः प्रक्रमते 'अन्वत् तु' इति—

८३३ । नदृतस्थ ॥ ५।४।१५३ ॥

दी—। नदृतस्तरपदात् ऋदन्तोत्तरपदाच्च बहुब्रीहेः कप्-  
स्यात् । पुंवद्वावः ।

A बहु—ending in a word with च्छ final or in a word technically known as नदी, will have कप् added to it as a समासान् । Hence compounding कल्पाणी &c. we first get पुंवद्वाव yielding कल्पाणपञ्चमी । Next कप् comes in. But in attaching कप् to it, we look forward—

मित—। नदीति पारिभाषिकम्, नदीसंशकः शब्द इत्यर्थः । इटिति इत्कारान्तः  
शब्दः । नदी च इच्छ नद्यूत्, इन्द्रै कल्पम् । 'बहुब्रीही' इत्यनुवर्तते, 'कप्' इति च ।  
तेन बहुब्रीही यत् नद्यूत्, ततः परं कप् स्यात् समासान्: इत्यन्वयः । ततस्य नद्यूत्  
इति समासे उत्तरपदभिव्यर्थादायाति । तदाह 'नद्यूत्तरपदात्' इत्यादि ॥ कल्पाणी  
पञ्चमी (राविः) यथान् पञ्चे इति वाक्ये "पूरणां प्रधान—" इति वाचिंकात् पुंवद्वावे,  
अवभावे च अनेन कप् । कल्पाणपञ्चमी कप् इति स्थिते—

८३४ । केऽणः ॥ ७।४।१३ ॥

दी—। के परे अणो हस्तः स्यात् । इति प्राप्ते—

When क of an affix follows, the preceding आ, ई, ऊ become shortened. Thus the undesirable form कल्पाणपञ्चमी comes in, and we look further forward—

मित—। इखः इति पूर्वस्त्रादत्तुवर्तते । अण् इति दीर्घः अवर्णः इवर्णः  
उवर्णय ॥ तद्विते एव विधिः तेन 'राका' इति इखो न इति नामेशः । अन्वे-  
तु सामान्ये न विधिं वर्णयन्ति, राका इत्यादियु च "उत्तादयो बहुत्तम्" (३।६८...)

३१। इति वाहुलकात् ऋस्य वारयन्ति ॥ ‘इति प्राप्तं’ इत्यस्य ‘ऋस्यते’ ‘प्राप्तं’ कल्याणपञ्चमिक इति रुपे आपतिते इत्यर्थः ॥

८३५ । न कपि ॥ ७।४।१४ ॥

दी—। कपि परे ऋखो न स्यात् । कल्याणपञ्चमीकः पच्चः । अच तिरोहितावयवभेदस्य पच्चस्य अन्यपदार्थतया रात्रिप्रधानम् ॥ वहुकर्तृकः ॥

आ, ई, ऊ, are not shortened if कपि follows. Hence finally कल्याणपञ्चमीकः । In the वहु—here the अन्यपदार्थ is पच्च with its constituent nights undistinguished. Hence the पञ्चमी night is unimportant. As an example of ऊ final, we have वहुकर्तृकः—having many agents.

मित—। अनेन “केऽणः” इति प्रतिबिष्ठे कल्याणपञ्चमीकः इति रुपम् । उपसर्जन ऋस्यस्यापि अयं प्रतिषेधः ॥ ननु कथं रात्रिरिह अपधानम् ?—इह पच्चरुपे समुदाये अवयवानां रात्रीणां पृथगध्ववसानं न भवति तत् ता रात्रयः अपूर्धानम् । द्विदत्तीयाति इत्यत्र देवदत्तस्य अवयवानां पृथग्निज्ञानं भवति वा नापि वा भवति । सारस-पंक्तिरेवा इत्यवापि सारसाः पृथग्निज्ञाने वा नापि वा निज्ञाने । आदौ उद्भूतावयवभेदः समुदायः, अनेत्र तिरोहितावयवभेदः । इह तिरोहितावयवभेदः पच्चः, तेन तदवयवभूता पञ्चमी रात्रिप्रधानम् ॥ ऋदत्तसुदाहरति—वहुवः कर्त्तरोऽव वहुकर्तृकः ॥

बो—। ‘अप्रियादिषु’ किम् ? कल्याणीप्रियः ॥ प्रिया, मनोज्ञा, कल्याणी, सुभगा, दुर्भगा, भक्तिः, सचिवा, स्वस्मा, कान्ता, ज्ञान्ता, समा, चपला, दुहिता, वामा, अवला, तनया ॥ सामान्ये नपुंसकम्—हठं भक्तिर्यस्य स हठभक्तिः । स्त्रीत्वविवज्ञायां तु दृढाभक्तिः ।

Having now finished the consideration of the prohibition अपूरणी in rule 831, he takes up the prohibition अप्रियादि । Why say अप्रियादिषु ? Witness कल्याणीप्रियः—one whose wife is lucky—

without पुंवङ्गाव of कल्पाणी। प्रियादि words are प्रिया, मनोज्ञा etc. But then the list including भक्ति, how is हृदभक्ति to be defended? This is correct by the maxim “सामान्ये नपुंसकम्”। The exposition will be हृड़ etc. the हृदता being considered in the abstract and not as भक्तिनिष्ठा। If we start with हृड़ा in the feminine, the compound will be हृडाभक्ति।

मित—। प्रियादिप्रतिषेधस्य फलमाह ‘कल्पाणीप्रयः’ इति। कल्पाणी प्रिया-यस्य इति विश्वहः। पुंवङ्गावः। उपसर्जनक्षसः॥ प्रियामनोज्ञाप्रभृत्यः प्रियादयः। तेषु भक्तिशब्दः पठयते। कथं तर्हि “हृदभक्तिरिति जिर्हे राज्यलक्ष्मापराद्युखः”, “भवति विरलभक्तिर्घानपुष्योपहारः”, “हृषभक्तिर्भवान्या” इत्यादयः प्रथोगाः? उत्तरमाह ‘सामान्ये नपुंसकम्’ इति (८१, वा)। अयमाशयः—हृड़ भक्तिर्घास्य इति विश्वहि हृड़ यस्य इति प्रथमं स्थिते, हृड़ किम् इत्याकांच्चा। यत् हृड़ सा भक्तिः इति पूरणम् प्रथमं सामान्यतोऽध्वसानं पश्यात् भक्तिशब्दसानुप्रवेशः इति। प्रागेव यदि भक्तिनिष्ठा हृदता इति मन्यते तदा पंवङ्गावो न भवति, हृडाभक्तिः इति च रूपम्॥ भोजस्तु भव्यते सेष्यते तथमिति कर्मसाधनो यो भक्तिशब्दसाक्षैव प्रियादिषु पाठं मन्यते। तेन भवानी भक्तिराराघ्यदेवता यस्य स भवानीभक्तिः न तु पुंवङ्गावेन भवभक्तिः। हृडा भक्तिर्घास्य इति भावसाधनस्य तु हृदभक्तिरिति पुंवङ्गावो भवत्येव इत्याह॥ इह भवेन सञ्चन्धात् भवान्यामपि भवत्यमक्षि इति हृत्वा भवभवान्योर्यथाकथच्छित् तुलयः प्रहर्त्ति-निमित्तमनुसन्धेयम्। तेन भाषितपुंस्कलं सिद्धाति उदाहरण्यस्तु सङ्कृति। ज्ञापित-मेतदुत्तरस्ते अग्राणीशब्दे पुंवङ्गावं कुर्वता भाष्यकारिष्येव॥

८६। तसिलादिष्वाकृत्वसुचः॥ ६।३।३५॥

दी—। तसिलादिषु आकृत्वसुजन्ते सु (? कृत्वसुजन्ते सु) परेषु स्तियाः पुंवत् स्यात्। परिगणनं कर्त्तव्यम्, अव्याप्त्य-तिव्याप्तिपरिहाराय—व्रतसौ, तरपत्तमपौ, चरड्जातीयरौ, कल्पबद्देशीयरौ, रूपपाशपौ, थाल, तिलथनौ। बह्नीषु बहुत्र, बहुतः। दर्शनीयतरा, दर्शनीयतमा। “घरूप—” (८८५—

६।८।४३) इति वच्चमाणोऽङ्गस्तः परत्वात् पुंवद्वावं बाधते—  
पट्टितरा, पट्टितमा । पटुजातीया । दर्शनीयकल्पा, दर्शनीयदेशीया ।  
दर्शनीयरूपा, दर्शनीयपाशा । बहुथा । प्रशस्ता छक्ति: ॥  
अजाभ्यो हिता अजथा ।

Words that are भाषितपुंस्क will have पुंवद्वाव if one of the affixes from तसिल् ( १९५३—५.३.७ ) down to क्लवसुच् ( २०८५—५.४.१७ ) is attached. Enumeration is necessary to avoid the exclusion of the desired and the inclusion of the undesired. The affixes are व, तस् etc. Thus बहुव from बहौ, दर्शनीय etc. from दर्शनीया । पट्टि etc. are from पट्टी without पुंवद्वाव because the rule “घट्टप—” (९८५), being subsequent, supersedes this rule and substitutes the झट्ट barring पुंवद्वाव । Again दर्शनीय etc. are from दर्शनीया, बहुथा is from बहौ, छक्ति: is from छक्ती meaning ‘a fine wolf’, अजथा is from अजा meaning ‘good for the goat’.

मित—। स्त्रियाः पुंवत् भाषितपुंस्कादनुङ्ग् इत्यत्तुवत्स्तते । तेन छत्री ‘स्त्रियाः’  
इत्यस्य ‘भाषितपुंस्कानुङ्गः स्त्रियाः’ इत्यर्थः ॥ ‘तसिल्’ इति “पञ्चम्याक्षसिल्”  
( १६५३—५.३.७ ) इति विहितो गृह्यते, ‘क्लवसुच्’ च “संख्यायाः क्रिया—” ( २०८५  
—५.४.१७ ) इति । इह ‘आक्लवसुजन्तु’ इत्यपपाठः । ‘क्लवसुजन्तु’ इति  
विवचितम् । तसिल् आदी येषां, क्लवसुच् अन्ते येषां तेषु प्रत्ययेषु परतः पुंवद्वावी  
विधीयते । ‘आक्लवसुच्’ इत्यव्ययोभावेन सिद्धति, आ क्लवसुचः प्रत्ययाः इत्यर्थः । तत  
‘आक्लवसुजन्तश्च’ प्रत्ययान्तं वक्ति न प्रत्ययम् । सुद्रितेषु तु बहुथु पुस्तकैषु अयमेव  
आड्युक्तः पाठी दृश्यते । तत्त्वोधिन्यां पुनराकारो नाक्ति ॥ बहौ हि इह प्रत्यया  
विहिताः, सर्वेषु तु पुंवद्वावी नैव्यते, इत्यते च ततोऽन्यवापि विहिते प्रत्यये । अतः आह  
‘परिगणनं कर्त्तव्यम्’ इति । व्याप्तिशब्दः प्राप्तर्थकः । अव्याप्तिशर्पास्तः इष्टस्य अप्राप्तिः ।  
अतिव्याप्तिः अधिका प्राप्तिः अनिष्टस्य प्राप्तिः । तथोः ‘पतिहाराय वारणाय ‘परिगणनं  
कर्त्तव्यम्’ । अथ परिगणने प्रत्ययाः— ‘वतसौ’ इत्यादि । इह ‘तिल्’ क्लवसुचः परसुकः

‘यन्’ तसिलात् प्राक्। अहते परिगणने एतयोरप्राप्ते अव्याप्तिः स्वात्। देश्वादयः प्रत्ययाः तसिलादिषु पठ्यन्ते, तेषु च प्राप्ते पुंबङ्गावे अतिव्याप्तिरपि। परिगणनेन तु उभयं परिक्षियते॥ बहुत इति वल् प्रत्यये परे बङ्गीशब्दस्य पुंबङ्गावः। बहुतः इति तसिल्परे तथा॥ अतिव्ययेन दर्शनीया इत्यर्थे तरपि तमपि च पुंबङ्गावः॥ अतिव्ययेन पट्टी इत्यर्थे तरपि तमपि च अनेन ‘पट्टु’ इति पुंबङ्गावः प्राप्तः। “घटप” (१६५—१६३।४३) इत्यनेन तु पट्टु’ इति इस्तः। परवर्तिलात् इस्तविधिः प्रवक्त्तते—पट्टितरा, पट्टितमा॥ पूर्वे पट्टी इत्यर्थे पट्टीशब्दात् “भूतपूर्वे चरट्” (१६६६—१६३।५३) इति चरट्। पुंबङ्गावः॥ पक्ष्युः प्रकारिण युक्ता पट्टीप्रकारा इत्यर्थे पट्टीशब्दात् “प्रकारवचने जातीयर्” (२०२४—१६३।६६) इति जातीयर्। पुंबङ्गावः॥ ईषदसमाप्ता दर्शनीया दर्शनीयेव इत्यर्थे दर्शनीयाशब्दात् “ईषदसमाप्ता” इति कल्परदेशीयरौ। पुंबङ्गावः। प्रशस्तादर्शनीया इत्यर्थः। “प्रशस्तार्था रूपप्” (२०२१—१६३।६६) इति रूपप्। पुंबङ्गावः॥ याघा क्वात्सिता दर्शनीया इत्यर्थे “याघे पाशप्” (१६६३—१६३।४७) इति पाशप्। पुंबङ्गावः॥ बङ्गाः प्रकारिण इति बङ्गीशब्दात् “प्रकारवचने घाल्” (१०१—१६३।२३) इति घाल्, पुंबङ्गावः॥ प्रशस्ता हकी इत्यर्थे हकीशब्दात् “हृकजीर्णाभाम्—” (१५०४—१६३।४१) इति तिल्। पुंबङ्गावः॥ अजाभ्यो हिता इत्यर्थे अजाशब्दात् “अजाविभाय यन्” (१६६६—१६३।५८) इति यन्। पंबङ्गावः॥ परिगणनसामर्थ्यार्थात् “आतीय” (८४२—१६३।४१) इति निषेचं वाधिता हकीशब्दे अजाशब्दे च पुंबङ्गावः॥

दी—। “शसि बहुत्यार्थस्य पुंबङ्गावो वक्तव्यः” (वार्त्तिक)। बङ्गोभ्यो देहि—बहुशः। अत्याभ्यो देहि—अत्यशः।

Words in the feminine meaning बहु and अत्य have पुंबङ्गाव when शस् follows. Thus बहुशः etc, अत्यशः etc.

मित—। बङ्गोभ्यो देहि इत्यर्थे “बहुत्यार्थार्थात् शस्—” (११०६—१६३।४२) इति बङ्गीशब्दात् शस्। पुंबङ्गावः—बहुशः। एवमत्यशः॥

दी—। “तत्त्वोर्गुणवचनस्य” (वार्त्तिक)। शुक्राया भावः

बहुब्रीहिः ]

द्वितीयो भागः

१६८

शुक्लत्वम् । ‘गुणवचनस्य’ किम् ? कवर्या भावः कवर्णितम् ।  
“शरदः कृतार्थता” इत्यादौ तु सामान्ये न पुंसकम् ।

Words technically known as गुणवचन have पुंबद्वाव when ल or तल follows. Thus शुक्लत्वम् from शुक्लः । Why say गुणवचनस्य ? Witness कवर्णितम् without पुंबद्वाव from कवर्णै which is not गुणवचन । कृतार्थता in “शरदः कृतार्थता” is not from कृतार्थै but from कृतार्थै with सामान्ये नयुं सकम् ।

मित ।—त्वतलौः परयोः गुणवचनस्य पुंबद्वावौ वक्तव्य इत्यर्थः । गुणसुक्तवान् गुणवचनः । स च “संज्ञा-जाति-क्लदन्त-तद्वितान्त-समस्त-सर्वनाम-संख्याशब्द-तिरिक्तः शब्दः” इति नारीशः । शुक्लशब्दोऽत्युतपदः गुणवचनः । भाषितपुंख्यायम् । तेन शुक्लाया भावः इति-त्व-प्रत्यये पुंबद्वावः ॥ कृत्युशब्दो भाषितपुंस्कः, परं क्लदन्त इति न गुणवचनः, अतः कवर्णितम् इति पुंबद्वावौ नास्ति ॥ ननु “निरीच्य मैते शरदः कृतार्थताम्” इत्यव ‘कृतार्थता’ इति शरदः, सम्बन्धे प्रयुक्तं दृश्यते । ‘कृतार्थ’ शब्दस्य भाषितपुंस्कलेऽपि बहुब्रीहिणा समस्तवात् कृतार्थशब्दस्य पुंबद्वावौ न स्यात् । ‘कृतार्थताम्’ इत्यपि कृन्दोविकल्पम् । ततः कथं नामैतत् ? उच्यते—नेह कृतः अर्थः अनया शरदा इति साचात् विवचा । किन्तु कृतः अर्थः येन तत् कृतार्थम् इति सामान्यतः कृतार्थेषु शरदः अन्तर्भावः ॥

दो— । “भस्यादे तद्विते” ( वाच्चिक ) । हस्तिनीनां समूहो हास्तिकम् । ‘अदे’ किम् ? रौहिणेयः । “स्त्रीभ्यो ढक्” ( ११२३—४११२० ) इति ढोऽत्र गृह्णते । “अग्ने ढैक्” ( १२३६—४१२१३ ) इति ढकि तु पुंबदेव—अग्नायौ देवतास्य स्थाली-पाकस्य आग्नेयः ।

Feminine words have पुंबद्वाव when a तद्वित, other than ट, beginning with य or a vowel follows. Thus हास्तिकम् from हस्तिनी in the sense ‘a crowd of female elephants.’ Why say अदे ? Witness रौहिणेय with ढक attached to रौहिणी which does

not assume the masculine form रोहितः। Here the ढ in अढे is that of ‘स्त्रीयो ढक्’ (११२३—४.१.१२०); the ढ of “अयोढँक्” १२३६ ४.२.३३) allows पुंवद्वावः। Thus आयेयः &c. with ढक् attached to अयायी, the sense being, ‘a saucer-full of pudding &c. having अयायी for the presiding deity’.

मित—। भसंजकस्य भाषितपुंखानूङ्कः स्त्रीबाचकस्य शब्दस्य पुंवत् तद्विते परे, न तु ठकारादौ तद्विते ॥ हास्तिकमिति “अचित्त—” (१२५७—४।२।४७) इति ठक्प्रत्यये हस्तिनीशब्दस्य पुंवद्वावः। हस्तिन् ठक् (इक्) इति स्थिते “नस्तद्विते” (४७८—६।४।४८) इति टिलोपः। असति पुंवद्वावे हस्तिनी ठक् इति स्थिते “यस्तेति च” (३११—६।४।४८) इति ईकारलोपे हस्तिन् ठक् इति जाते ‘इन्-भागस्य लोपो न भवति। स हि लोपः “नस्तद्विते” इति विधीयते। तथिन् कर्त्तृये “असिहृष्टत—” (२।८३—६।४।२२) इति सुवेण “यस्तेति च” इत्यस्य कार्यम् ईकारलोपः असिहः। तेन ईकारलोपेऽपि शिष्टं शब्दरूपम् ईकारान्तमेव मन्त्र्यम्। वतो न इन्-लोपः। तेन ‘हास्तिनिकम्’ इति स्तात् ॥ रोहितलीहितौ पर्यायौ। रौहितशब्दात् “वर्णात्—” (४६६—४।१।३६) इति स्थियां डीपि तकारस्य नकारे रोहिणी। तस्या अपत्यमित्यर्थे इह ठकि पुंवद्वायप्रतिषेधे, रौहिणीयः, ईतरथा हि रोहितेय इति स्तात्। नामेश्वर्तु प्रत्ययस्यापि निहत्त्वा इति रौहितिरित्याह ॥ अग्निशब्दस्य स्थियां “हषाकाष्यग्नि—” (४६४—४।१।३७) इति ऐकारे अन्तादेशे डीपि च अयायी। “प्रातिप्रदिकयहये लिङ्गविशिष्टस्यापि यहणम्” इति अयेविहितो ठक् अयाया अपि भवति। किन्तु अग्निस्वन्धात् अग्नायामपि अग्नित्वमस्ति इत्यभ्युपगमे उभयोस्तुलाद् प्रहस्तिनिमित्तम्। एवम् ‘अयायी’ इति भाषितपुंखानूङ्क् स्त्रीशब्दः। ततः पुंवत्ते ‘अग्ने’ ठक् इति जाते ‘आयेयः’ इति रूपम्। एवमिह भाष्यस्तुरसः। असति पुंवत्ते ‘अयायी’ इत्यस्य ईकारलोपे आयेयौ इति स्तात् ॥

दी—। सप्तलोशब्दस्ति धा—शत्रु पर्यायात् सप्तलशब्दात् शाङ्करवादित्वात् डोनि एकः। समानः पतियस्या इति विग्रहे विवाहनिवन्धनं पतिशब्दमाग्नित्वं नित्यस्तुलिङ्गो हितीयः।

स्वामिपर्यायपतिशब्देन भाषितपुंस्कस्तृतौयः ॥ आदृययोः  
शिवादृयण्—सपत्न्या अपत्वं सापत्नः । लृतौयात्तु लिङ्गविशिष्ट-  
परिभाषया पतुगत्तरपदलक्षणो ख्य एव, न खण्; शिवादौ  
रुद्धयोरेव ग्रहणात्—सापत्वः ॥

The word सपत्नी is derived in three ways. First, from समन् which means an 'enemy' and, being of the शाङ्करवादि class, takes जीन् in the feminine. सपत्न, having a technical sense, is रुद्ध; सपत्नी, derived from it, is भाषितपुंस्कानूङ् and subject to पुंवद्वाव् । A second derivation is from सपति in the sense समानः पतिर्यस्याः where पति through marriage, means 'husband'. This sense of पति is technical and hence सपति also is रुद्ध । But सपत्नी derived from it always means a woman; so it is not भाषितपुंस्कानूङ्—no पुंवद्वाव् । Thirdly we may have the word from सपति with पति meaning 'master'—a यौगिक word. सपत्नी thus obtained is भाषितपुंस्कानूङ् and subject to पुंवद्वाव् ।

Now with the exposition सपत्न्या अपत्वम् we observe that सपत्नी, derived in the first two ways above, is of the शिवादि class and receives अण् yielding सापत्नः । But as the शिवादि class includes the रुद्ध derivatives only, the third, which is a यौगिक word, takes ख्य not अण्, by the rule “—पत्वुत्तरपदाख्याः” ( 1077—4.1.85 ) because by the maxim “—लिङ्गविशिष्टस्यापि ग्रहणम्”, पत्वुत्तरपद includes पत्व ग्रन्तरपद । Hence with पुंवद्वाव् we get सापत्वः ।

मित— । ‘विधा’ सिद्धति इति वाक्यशेषः । तदेव दर्शयति । सपत्न इत्यव्युत्पन्नं प्रातिपदिकं शब्दौ रुद्धम् । “रिपौ वैरिसपत्नारिद्विषद्वेषणदुर्दृदः” षट्यमरः । शाङ्करवादिषु पाठात् (पाठं परिकल्पा) लियां जीनि सपत्नी । इह महत्त्विनिमित्तं शब्दता । तज्ज लियां पुंसि च हुल्यम् । तत् ‘सपत्नी’ इति भाषितपुंस्कानूङ् शब्दः पुंवद्वावस्य विशयः । इयमिका सिद्धिः ॥ पाति रचति इति औणादिके उत्तिप्रत्यये ‘पति’ भर्तुरि योगरुद्धः स्वामिनि यौगिकः । “धवः प्रियः पतिर्भवां” स्वामीत्वीच्चरः पतिरीश्विता” इति-

चामरः। 'समानः पतिरस्य जनस्य' इति वियहे सपतिः। इह प्रदृच्छिनिमित्तं भर्तुं पचे एकभर्तुं करा स्वाभिपचे एकस्वाभिकरा। एतभर्तुं करा पुनः स्थिया एव सम्भवति, एकस्वाभिकरा तु दासीदासादिषु सर्वतः। आद्ये 'सपति' शब्दो नित्यं स्थियां वर्तते, "नित्यं सपत्रादिषु" (४६२—४११३५) इति च 'सपत्री' इति रूपं ख्याते। न चार्ण भाषितपुंस्कानूल् नापि पुंवडाविषयः। इयं हितीया सिद्धिः॥ एकस्वाभिकरायां तदेव रूपं सपत्रीति, परन्तु भाषितपुंस्कानूल् अयं शब्दः पुंवडावस्य विषयः। एषा हृतीया सिद्धिः॥ सपत्राच्चपत्वम् इति वियहे "स्त्रीभ्यो ठक्" इति डकि प्राप्ते प्रथमदितीययोः शिवादिषु पाठात् "शिवादिष्योऽण्" (१११५—४१११२) इत्यग्ण। ततः प्रथमस्य पुंवडावे छीपो भिहत्या 'सापत्रः'॥ दितीयस्य तु न पुंवडावः किन्तु "यस्तेति च" (३१—६१४१४८) इति इकारलोपे 'सापत्रः' इत्येव। हृतीयस्तु शिवादिषु न पठते। तब डकि प्राप्ते भाष्यकोलै पूर्वविप्रतिषेधिन् "दित्यदिति—" (१००७—४११३५) इति षष्ठ्य-प्रत्ययो भवति। पुंवडावे 'सापत्रः'। ननु 'दित्यदिति—' इति सूतं पतिशब्दे उत्तरपदे प्रवर्तते, इह तु पत्रीशब्द उत्तरपदम्। ततः डकि 'सापत्रेयः' एव स्वात्। उच्चते "प्रातिपदिकयहणे लिङ्गविशिष्टस्यापि यहणम्" इति पत्तुत्तरपदे विधिः पद्मुत्तरपदेऽपि भवति। नागेशस्तु ठकसेवादित्यते॥

दो—। "ठक्कसोच्च" (वार्त्तिक)। भवत्यास्कात्रा भावत्काः—भवदीयाः। एतदार्त्तिकम् "एकतद्विते च (१००—६१३।६२) इति सूतव्य न कर्त्तव्यम्, "सर्वनान्नो दृत्तिमात्रे पुंवडावः;" (७२८, वा) इति भाष्यकारेष्या गतार्थत्वात्। सर्वमयः—सर्वकाम्यति—सर्विका भार्या यस्य सर्वक्भार्यः—सर्वप्रियः इत्यादि॥ पूर्वस्यैवेदम् "भस्त्रैषाजाज्ञादा—" (४६६—७।३।४७) इति लिङ्गात्। तेन अकच्च एकशेषवृत्तौ च न। सर्विका, सर्वीः॥

There is पुंवडाव when ठक् or क्कस् is added to भवती। Thus भावत्काः with ठक् and भवदीयाः with क्कस् in the sense 'your pupils'.

This वाचिक and the rule “एक—” ( 1000—6.3.62 ), are unnecessary, their purpose being served by “सर्वनामो—” ( 728, V ) the इतिसूत्र of the भाष्यकार। Thus सर्वमयः from सर्वा ( तद्वितहति ), सर्व-काम्यति from सर्वा ( सनायनहति ), सर्वकभाव्यः from सर्विका and सर्वप्रियः from सर्वा ( समाप्तहति ) &c. The पुंबद्वाव is of what precedes the cause for it, as appears from the rule “भस्त्रा—” ( 466 ). Hence it is not available in an एकशीष or when अकच् follows. Thus सर्विका with अकच् and सर्वा; by एकशीष।

मित— । “भवतांठक्कृसौ” ( १३३६—४२२११५ ) इति विहितौ ठक्कृसौ इह गृह्णते । तत् व्यदादिषु पठितो हृष्टसंज्ञको भवच्छब्द एवास्य विषयः । तस्य च स्थियां ‘भवती’ इति रूपम् । ठकि छसि च परे भवतीशब्दस्य पंबद्वावः स्थात् । इति वाचिकस्थाणः ॥ अथ ठक् यहां किमर्थं, यावता ‘भास्त्रदे—’ इति सिद्ध एव ठकि पुंबद्वावः? ठस्य इकादेशात् प्राचीव भवतीशब्दस्य अभलेऽपि पुंबद्वावो यदा स्थादेवमर्थं ठग्यहणम् । तेन ‘भवत् ठक्’ इति जाते ‘इसुसुक्—’ ( १२३४—४४४:५१ ) इति कादेशे भावतकः । अकले ठग्यहणे भावतिक इति स्थात् ॥ छसि तु “सिति च” ( १२४२—१४१६ ) इति पदत्वम् न तु भवत्म् । ततः अप्राप्ति पुंबद्वावे वचनम् ॥ इति: पदविधिः । हृत्यः समाप्तहतिसूक्ष्मितहतिरित्येवमादयः पञ्च इत्युक्तं प्राक् । ‘गतः’ अतीतः ‘अर्थः’ प्रयोजनं यस्य तत् ‘गतार्थं’ निष्पृयोजनम् । तस्य भावो गतार्थत्वम् । तथात् प्रयोजनाभावादित्यर्थः ॥ सर्वमय इति तद्वितहतेरुदाहरणम् । सर्वस्या आगत इति मयद् । पदत्वादप्राप्ताऽपि पुंबद्वावः सर्वनामो भवति । बस्तुतस्य ‘सर्वः’ इत्यत्र पुरुषविषयकसंशेषत्वं प्रहतिनिमित्तम् ‘सर्वा’ इत्यत्र तु कौविषयकम् । एवं प्रदत्तिनिमित्तमेदात् भाषितपुंस्तत्त्वं नास्तीत्यप्रसङ्गः पुंबद्वावस्य ॥ सर्वकाम्यति इत्यत्र आवानः सर्वा इत्यहति इत्यर्थे काम्यच् । पुंबद्वावः ॥ सर्विका इति नार्यं भाषितपुंस्कानूल्यं शब्दः । तेन अप्राप्तः पुंबद्वावः सर्वनामो भवति । अथ भवानिह भाषितपुंस्कल्पमाद्रियमाणः सूत्रेणैव प्राप्ति भन्ते तदा षष्ठीसमाप्ते सर्वप्रियः इत्यदाहरणम् । प्रियादिषु प्रतिषिद्धोऽपि सर्वासां प्रियः इति व्यधिकरणोऽपि पुंबद्वावः सर्वनामो भवति ॥ एष सर्वनामः पुंबद्वावः ‘पूर्वसैव’ पूर्ववर्तिं एव शब्दस्य । येन इतिसूक्ष्मिन् परमूते एव भवति इत्यर्थः । एतत् ‘भस्त्रौषा—’ ( ४६६ ) इति सुवादतु-

मोथते । तेन हि सूविष 'एषा' इति सर्वनामशब्दस्य अकचि 'एषका' 'एषिका' इति रूपहयं प्रार्थते । तब निमित्ते ककारात् परटाप् । 'एषा अकच्' इति स्थिते अल्पादचः पूर्वमकच्, तेन एष् अकच् आ इति जाते एषका एषिका इति रूपहयम् । सति तु पुंवद्वावे टापो निहत्तिः स्यात्, निमित्ताभावात् इत्वमपि न स्यात् रूपहयच्च न सिद्धिग्रत् । तदाहुः 'पूर्वस्वैव' इति ॥ फलम् अकचि सर्विका न तु सर्वकः ॥ एकश्रेष्ठे एक एव शिष्टते परपूर्वं किञ्चिदपि नास्ति इति न पंवत् । तेन सर्वाः न तु सर्वे इति ॥

दो—। “कुक्कुट्यादीनामण्डादिषु” (वाच्चिक) । कुक्कुट्या अण्डं कुक्कुटाण्डम् । मृग्याः पदं मृगपदम् । मृगच्चौरम् । काकशावः ।

कुक्कुटी &c. have पुंवद्वाव when अण्ड etc. follow in a compound. Thus कुक्कुटाण्डम् from कुक्कुटी, मृगपदम् from मृगी; similarly मृगच्चौरम् etc.

मित—। उदाहरणेषु सर्वत्र पठोतत्पुरुषः । कुक्कुटी मृगी इस्यादयो जातिशब्दा डीषन्ताः ॥

८३७ । क्यड्मानिनीय ॥ ६।३।३६ ॥

दी—। एतयोः परतः पुंवत् । एनीवाचरति एतायते । श्वेनोवाचरति श्वेतायते । खभिन्नां काञ्चिद्दर्शनीयां मन्यते दर्शनीयमानिनी । दर्शनीयां स्त्रियं मन्यते दर्शनीयमानो चैवः ।

Feminine words resume the masculine form when क्यड्म् is to be attached or when मानिन् is the उत्तरपद । Thus एतायते, behaves like a doe ; श्वेतायते, behaves like a hawk. In these एनी becomes एत and श्वेनी becomes श्वेत by पुंवद्वाव । Also दर्शनीयमानिनी comes from दर्शनीया the sense being 'she considers some girl other than herself as fine-looking' ; दर्शनीयमानी too, is from दर्शनीया in the sense 'Chaitra thinks the woman is good looking'.

मित—। क्यड्मि परतो मानिनि चौतरपदे 'स्त्रिया पुंवत् भावितपुंस्कादनङ्क्'

इत्यर्थः । एतश्चिदाङ्गो स्वगविशेषः । स्त्रियाम् एनी । एतश्चल्लस्य मुख्यतो वर्णवाचित्वात् “वर्णादनुदात्तात्” (४६६—४१३६) इति वैकल्पिके डीपि तकारस्य नकारः । पञ्चे एता । “कर्तुः क्वच्छ—” (२६६५—३१११) इति कर्त्तिं पुंवद्वावे ‘एत य लट्टे’ इति स्थिते “अक्ततसाँब—” (२२६८—७४४२४) इति द्वौर्धे एतायते । ‘उत्तरप्रदे इत्यक्षिति ॥ अपरां काचित् दर्शनीयां मन्यते इयम् इत्यर्थे दर्शनीया मन् यिनि इति स्थिते दर्शनीया मानिन् इति स्त्रीप्रत्ययोत्पत्तेः प्रार्थीव समाप्तः । एतच्च “गतिकारक—” (७८२, वा) इत्यबोहां प्राप्त । तत्र दर्शनीयात्वं मननत्वं भिन्नाधिकरणस्थम् इति “स्त्रियाः पुंवत्—” (८१—६४३४) इति अप्राप्तः पुंवद्वावः अनेन विधीयते । ततो दर्शनीयमानिन् इति जाते डीपि सुपि दर्शनीयमानिनी ॥ एवं कामपि दर्शनीयां मन्यते यैवः इति दर्शनीया मानिन् इत्यादि प्राप्तवत् ॥

८३८ । न कोपधायाः ॥ ६४३४३७ ॥

दो— । कोपधायाः स्त्रिया न पुंवत् । पाचिकाभार्यः । रसिकाभार्यः । मद्रिकायते । मद्रिकामानिनी ।

Words having क for their pen-ultimate do not resume the masculine form. Thus पाचिका etc.—one whose wife is a cook, रसिका etc.—one whose wife is witty. Here पाचिका and रसिका are भाषितपुंस्कानूड् so by “स्त्रियाः पुंवत्—” (831) पाचक etc. रसिक etc. were expected and are barred. Again मद्रिका in the sense मद्रेषु जाता is भाषितपुंस्कानूड्; hence the masculine form is expected when क्वच्छ or मानिन् follows, but is here prohibited.

मित— । ककार उपधा अस्याः कोपधा । तस्याः । पञ्चति इत्यनिति पाचिका । रसः अस्ति अस्या रसिका । उभयमपि भाषितपुंस्कानूड् । ‘स्त्रियाः पुंवत्—’ (८३१) इति प्राप्तः पुंवद्वावः प्रतिषिद्धते ॥ मद्रेषु जाता इत्यर्थे “मद्रहज्योः कन्” (१३५५—४१२१३१) इति कन् प्रत्यये स्त्रियां मद्रिका । अथमपि भाषितपुंस्कानूड् शब्दः । “क्वच्छमानिनीय” (६३७) इति प्राप्तः प्रतिषिद्धते ॥

दी—। “कोपधप्रतिषेधे तद्वितव्यहणम्” ( वार्त्तिक ) ।  
नेह—पाका भार्या यस्य स पाकभार्यः ।

This prohibition regarding words having क in the penultimate applies only to words got from a तद्वित or from an affix that has तु in its enunciation. Thus पाक derived irregularly with the उषादि छत् affix कन् is exempted and admits of पुंबङ्गाव ; hence पाकभार्यः—having a child wife.

मित—। ‘तु’ इति प्रत्ययावयवः अल्पुन्मर्तिषु हृष्टः । तद्वितच तु य  
‘तद्वितव्’ । तथोः ‘यहणम्’ । तद्वितयोगात् तुयोगाच्च या कोपधा जाता तद्वा  
एवार्थं पुंबङ्गावनिषेध इत्यर्थः । पाका शिष्यः । “पाकः परिणाती शिष्यी” इति मेदिनी ।  
चौषादिककन्प्रत्ययान्तो लिपातितः । “अभकपृष्ठकपाका वयसि” ( उ॑ ५५३ ) इत्यव  
‘पितैः कन्’ इति दीचितः । अस्य तु पुंबङ्गाव एव ॥

८३८ । संज्ञापूरण्योश्च ॥ ६०३।३८ ॥

दी—। अनयोर्न पुंवत् । दत्ताभार्यः । दत्तामानिनी ।  
दानक्रियानिमित्तः स्त्रियां पुंसि च संज्ञाभूतोऽयमिति भाषित-  
पुंखल्वमस्ति । पञ्चमीभार्यः । पञ्चमीपाशा ।

Class names and ordinal numbers do not resume the masculine form. Thus दत्ता etc. Here पुंबङ्गाव was expected because दत्ता is used as a class name through gift and is applicable to both males and females, thus it is भाषितपुंस्क and the rules apply ; hence the prohibition. Again पञ्चमी etc.—One who has wedded a fifth wife. पञ्चमीपाशा—the wretched fifth wife.

मित—। संज्ञाशदानां पूरणप्रत्ययानानास्य पुंबङ्गावो न स्यादित्यर्थः । दानादेव  
दत्तसंज्ञा । तेन दत्ता इति भाषितपुंस्कानूङ् । ततो ‘दत्ताभार्य’ इत्यव “स्त्रिया:  
पुंवत—” ( ८३१—६०३।३४ ) इति प्राप्तोति ; ‘दत्तामानिनी’ इत्यव “स्त्रिया पुंवत”  
इति वा “काङ्—” ( ८३७—६०३।३६ ) इति वा प्राप्तिः । उभयमपि प्रतिषेधते ॥

पञ्चमीपाशा इति उत्तिष्ठता पञ्चमी इव ये “याध्ये प्राप्तम्” (१६५३—प्राप्तुः१७) इति प्राप्तम् । याध्यः उत्तिष्ठतः । “तदित्तिष्ठादिषु” (२१८—द्वाशु२५) इति प्राप्तम् । प्रतिवेदिः ॥

८४० । वृद्धिनिमित्तस्य च तद्वितस्यारक्तविकारे ॥ हृ३१३८ ॥

दी—। वृद्धिशब्देन विहिता या वृद्धिः, वडेतुर्यस्तद्वितः, अरक्तविकारार्थः, तदन्ता स्तो न पुंवत् । सौज्ञीभार्यः । मायुरीयते । मायुरीमानिनी ॥ ‘वृद्धिनिमित्तस्य’ किम् ? मध्यम-भार्यः । ‘तद्वितस्य’ किम् ? काण्डलावभार्यः । ‘वृद्धि’-शब्देन किम् ? तावद्वार्यः । ‘रक्ते’ तु काषायी कन्या यस्य स काषाय-कन्यः । ‘विकारे’ तु हैमौ सुद्रिका यस्य इति हैमसुद्रिकः । वृद्धिशब्देन वृद्धि प्रति फलोपधानभावात् इह पुंवत्—वैयाकरणभार्यः, सौवज्ज्वभार्यः ।

The masculine form will not be resumed by a word with a तद्वित affix in connection with which वृद्धि is enjoined by actually mentioning the word वृद्धि ; but the prohibition does not apply to तद्वित affixes in the sense तद्वित रक्तम्—dyed with it, or तद्वितविकारः—made of it, got out of it. Thus सौज्ञी, मायुरी etc. retain their feminine form in सौज्ञीभार्यः etc. Why say वृद्धिनिमित्तस्य ? Witness मध्यमभार्यः in which मध्यम becomes मध्यम because the वृद्धित affix स्त्रुत् after मध्य does not cause वृद्धि । Why say तद्वितस्य ? Witness काण्डली etc. in which काण्डलाडी becomes काण्डलाड because the affix अप्त् here is a कृत् and not a तद्वित । Why say वृद्धिशब्देन ?

Witness तावत् etc. in which तावती becomes तावत् because the वृद्धि in तावत् is by the special injunction “सा सर्वन्युक्तः” (६३०—६. ३. ९१) to which the word वृद्धि does not attach directly or by अप्तवृद्धि । But अप्तवृद्धि is not barred if the affix is in the sense ‘dyed with-

it; thus काषाय etc. Where काषाय has become काषाय because रुद्रा विद्या ( रुद्राविद्या ) the word means 'dyed red.' Similarly in इन etc. we get पुंवहाव in इनी because इनी means 'made of gold.' But then how do वेयाकरणी, सौवशी etc. become वेयाकरण, सौवश etc.? These do not mean 'dyed with it' or 'made of it.' The fact is here ऐ and ओ are ordained by actually naming them. Hence though the result is हहि it is not got from हहिशब्द, therefore no prohibition, इति उमित— “अरत्तविकारि विहितसु डहिनिमित्सु तद्वितसु च” इत्यलयः । “तेन रक्तम्—” ( १२०३—४२२१ ) इति “दस्य विकारः” ( १५१४—४३३१३४ ) इति च यस्तद्विती विहितः तदितरो हह्ये निमित्सं यस्तद्वितः इत्याद्यथः । ‘हहि’ इत्यनेन हहिशब्देन विहिता, हहिशब्दसुवायां अनुवर्त्य वा विहिता, हहिलक्ष्यते । एतदथे “हहिशब्द चावर्तते” इति नामेणः । व्याख्याने हहिशब्दो दिवश्वायां इति तदाशयः । तदपि कथमिति चित्—लक्षणया हहिशब्द इह हहिशब्देन विहितायां इही चावर्तते ॥ चुम्बे भवा च्छीघ्री । इह अण् इति हहिनिमित्सद्वितः, तेन पुंवहावो न । एवं माणुरी । मध्ये भवा मध्यमा । मध्यमी न हहिनिमित्सम् । पुंवहावः ॥ काषड् लुशाति इयमिति काषड्लावी । इह अण् हहिनिमित्सं, परं कृदये न तद्वितः । पुंवहावः ॥ सत् पौरसीणससाः तावती । “यस्तद्वित्यः—” ( १८४०—४२१३६ ) इति चतुष् । “न त्वयं हह्येनिमित्सम् । हहिस्यु “आ सर्वलाक्षः” ( ४२०—४२१३१ ) इति विधीयते न हहिशब्देन । तेन पुंवहावः ॥ काषायीया मञ्जिठादिना रक्ता काषायी । “तेन रक्तम्—” ( १२०३—४२२१ ) इत्येवं पुंवहावः ॥ हेतो विकार इयं हेमी । १ “तस्य विकारः” ( १५१४—४३३१३४ ) इत्यर्थे “अनुदाशादित्य” ( १५१०—४२१४० ) इत्यत्य् । पुंवहावः ॥ ननु वेयाकरणी भायां अस्य वेयाकरणभायाः, सौवशी भायां अस्य सौवशभायाः, इत्येतयोः कस्ये पुंवहावाः ॥ उच्चते—वेयाकरणमधीते इयमिति स्त्रियामपि “न युग्मान्—” ( १०२८—४२१३१ ) इति निविहा हहिः । परनिह उच्चेष्टते फलम् ऐकारा च आचव्यते । च च तत् हहिशब्देन, किन्तु—“पूर्वे तु तामित्रैष्” ( १०२८—४२१३१ ) इति ऐकारीश्चरित्येन । तदिह ‘हहि’ प्रति ‘फलमेकारः’ तस्य “उपवासनम्” चास्यम् हहिशब्देन अवृत्तिवात् ‘पुंवहृ’ भवत्येव ॥

“एवं सु सञ्जितः अत्र अस्य स्वतःः । तस्य अपव्यं स्त्री इत्येण अपि तर्दैव प्रक्रिया पुंवद्वावद् । उदाहरणाद्येऽपि यकारवकारी इक आदिशी पदाने वर्तते ॥

३४१ । स्वाङ्गाचेतः ॥ ६२।४८ ॥

दी— । स्वाङ्गात् य ईकारस्तदन्ता स्त्री न पुंवत् । सुकेशीभार्याः । ‘स्वाङ्गात्’ किम् ? पटुभार्याः । ‘ईतः’ किम् ? अकेशभार्याः ।

Afeminine word got by attaching ई to what is technically known as a स्वाङ्गाचक word, will not resume the masculine form. Thus in सुकेशीभार्या the word सुकेशी does not become सुकेश । Why say स्वाङ्गात् ? Witness पटुभार्या where पटु has become पटु because पटु is not साङ्ग । Why say ईतः ? Witness अकेशभार्या where अकेश resumes the masculine form अकेश ।

मित— । ‘साङ्गम्’ इति पारिभाषिकं गृह्णते । “अद्रवं मूर्च्छिमत् स्वाङ्ग” ग्राहिण्यामविकारजम् । ‘अततस्य’ तद डृष्ट्य तेन चेत् तत् तथातुम् ।” इति । स्वाङ्गादिति गम्यमानपरशब्दयोगे पञ्चमी । ‘स्त्रियाः पुंवत्’ इत्येण ‘न’ इति च । ‘ईतः’ इति षष्ठी ‘स्त्रियाः’ इत्यस्य विशेषणम् । तदन्तविधिः । तेन ‘साङ्गात्’ परः यः । ‘ईकारं’ सदन्तायाः ‘स्त्रियाः न पुंवत्’ इत्यन्ययः ॥ सुदर्शनाः केशा अस्याः सुकेशी सुकेशा वा । आदि पुंवद्वावप्रतिषेधः ॥ ‘पटु’ इति न साङ्गम् । तेन पटु भार्या अस्य इत्यवे पुंवद्वाव एव—पटुभार्याः ॥ अवर्तमानाः केशा अस्या अकेशा ॥ “सहनज्—” (५१३—४१।४७) इति छौकभावः पुंवद्वावे अकेशभार्याः ॥

दी— । “अमानिनोति वक्तव्यम्”, (वाच्चिक) । सुकेशमानिनी ।

The prohibition does not come in if मानिन् follows. Thus सुकेशमानिनी with सुकेशी changed into सुकेश ।

मित— । मानिनश्वद् उत्तरपदे समानाधिकरणे असमानाधिकरणे च विहितः पुंवद्वावः । तस्य तु ‘स्वाङ्गाचेतः’ इति प्रतिवधी न भवतीत्यर्थः । सुकेशमानिनी सन्यते, स्वभिन्ना काचित् सुकेशी सन्यते वा सुकेशमानिनी ॥

८४२। जातिश ॥ द्वाश ४१ ॥  
 दी—। जातिः परो यः स्त्रीप्रत्ययस्तदन्तं न पुवत् । शूद्रा-  
 भार्यः । ब्राह्मणीभार्यः । सौवस्यैवायं निषेधः । तेन हस्तिनानां  
 समूहो हास्तिकम् इत्यत्र “भस्याटे—” (८३६, वा) इति तु  
 भवत्येव ।

Feminine class-names do not resume the masculine form. Thus शूद्रा etc. This prohibition affects Panini's rules only and does not apply to Katyayana's Varttikas such as “भस्याटे—” etc. Consequently when उक् is attached to हस्तिनी in the sense 'a multitude of she-elephants' the word changes into हस्तिन् yielding हास्तिकम् ।

मित—। ‘स्त्रियाः पुवत्’ इत्यस्ति ‘न’ इति च । ‘इतः?’ इति लानुवर्तते ।  
 ‘जातिः?’ इति ‘स्त्रियाः’ इत्यस्य विशेषशम् । ‘जातिः स्त्रियाः न पुवत् इत्यन्यथाः’ । ‘जातिः’  
 जातिवाचिनः ‘स्त्रियाः’ स्त्रीप्रत्ययान्तस्य शब्दस्य ‘न पुवत्’ इत्यर्थः । एवं हि इतिक्रता  
 व्याख्यातम् । दीचितस्तु ‘जातिः’ इति पञ्चम्यन्तं मन्त्रते, तदाहुः ‘जातिः परो यः’  
 इति ॥ ‘शूद्रा’ इत्यादिषु पञ्चते “शूद्रा चामहत्—” (४५४, ग० स० ) इति ॥  
 ‘सौवस्य’ सुवे दृष्टस्य पाणितिना विहितस्य पुवद्वावस्य इत्यर्थः । तेन कात्यायनीयानां  
 “भस्याटे—” (प्र१६, वा) प्रभूतीनां न निषेधः । अलश हस्तिनीनां समूह इत्यर्थे  
 हास्तिकमिति उकि । अस्ति पुवद्वावे हास्तिकमिति स्वादिति प्रपञ्चितं प्राक् ॥  
 हतः शेषाधिकारः । अतः परमप्रथमात्मानां चहुव्रीहिः ॥ ८३६, वा ॥ ८३७, वा ॥  
 ८४३। संख्याव्यायासन्नादूराधिकसंख्याः संख्येये ॥ २२२२५ ॥

दी—। संखेग्यार्थया संख्यया अव्यायादयः समस्यक्ते स-  
 बहुव्रीहिः । दशानां समीपे ये सन्ति ते उपदशाः । अव-  
 एकादश वा इत्यर्थः । “बहुव्रीहौ संखेग्ये—” (८४१—  
 ४१४३३) इति वच्चमाणो उच्च ।

Indeclinables, numerals and the words अस्त्र, अदूर and  
 अधिक are compounded into a बहुव्रीहि with numerals that indicate-

what is counted. Thus उपदशः in the sense 'something near ten in number', i.e., a group of nine or eleven things. Here उपदशः takes the समाचारा affix उच्च् by "बहुब्रीही—" ( 851 ) as will be explained further on.

मिति—। संख्यातव्यं 'संख्यिषम्', यज्ञिन् यज्ञनया संख्यायोगः कर्त्तव्यः वक्तु । 'संख्यायोग संख्यया' इत्यस्य संख्येये या संख्या वर्तते तथा इत्यर्थः । उच्चेऽयिन् दशः काकाः इत्यव काकाः संख्यिषाः । दशलसंख्या इह संख्येयेषु काकेषु वर्तते । उपशतिं प्लक्ष्यिन् काके नव शिष्टते न दश । दशानां समीपे तदा काकाः—उपदशः काकाः । एवमन्वयं आगत्य मिलिते एकस्मिन् काके एकादशः काकाः भवन्ति न दश । तदेव प्रदशानां समीपे काकाः—उपदशः काकाः । समाप्ते उपदशः इति स्थिते उच्च् । टिक्कोपे उपदशः ॥ नायमव्ययीभावस्यापवादो बहुब्रीहिः । अव्ययीभावस्तु 'समीपम्' इत्यर्थं भवति, इह 'समीपे' इत्यर्थः । तेन अव्ययीभावप्रसङ्गो नास्ति ॥ दशानां समीपे ये ते उपदशः इत्यव बहुब्रीहिलक्षणमन्वयपदार्थता भक्षिः । समख्यामानानां प्रथमानाता तु नास्ति । किञ्च 'ये ते' इति प्रथमार्थं समाप्तः । एवं पूर्वेण अप्राप्तं अर्थं विधिः ॥ ददृष्टे । तिविंशतिर्दिंति ॥ ६।४।१४२ ॥

दी—। विंशतिर्भूस्य तिश्चद्दस्य लोपः स्वात् डिति । आसन्नविंशाः—विंशतिरासन्ना इत्यर्थः । अदूरविंशाः । अधिकचत्वारिंशाः । द्वौ वा त्रयो वा द्वित्राः । द्विसत्त्वत्ता दश द्विदशः—विंशतिरित्यर्थः ।

If the word विंशति is a भ, i. e., if an affix, with a ष or a vowel leading, follows it, it will drop its ति provided the affix has dropped a उ । Thus with the exposition आसन्ना विंशति we get आसन्न विंशति उच्च् yielding आसन्नविंशाः, close upon twenty, i. e., nineteen or twenty-one. Similarly अदूरविंशाः, not far from thirty ; अधिक etc. more than forty ; both with टिक्कोप । Also द्वित्राः, two or three ; and द्विदशः, twice ten, i. e., twenty, with टिक्कोप ।

नित—। विश्वेरासद्ग्रा इति वाक्ये बहुब्रीहो आसद्व विश्वति उच्च इति स्थिते आसद्वविश्वति च इति जाते, तिलोपे आसद्वविश्व च इत्यत्र विश्वव्यदस्य अकारो भसंज्ञकः, न पदम् । तेन “अतो गुणे” ( ११—६।१० ) इति पररूपे आसद्वविश्व इत्यदन्तं प्रातिपदिकम् । बहुत्वे आसद्वविश्वाः ॥ इह ये आसद्वासी एव समासेन कथ्यन्ते । तत् अन्यपदार्थानांक्षिः । समानाधिकरणत्वात् न, प्रथमार्थोपच समासः । एवं सूचया बहुब्रीहिलक्षणविरहात् अप्राप्ति विधिरथम् ॥ विश्वतः अदूरे अदूरविश्वाः इति उपदशा इतिवत् व्याख्येयथम् ॥ अत्वारिंशतः अधिकाः अधिकचलारिंशाः ॥ इह आसद्वविश्वाः इत्यत्रेव अप्राप्ति विधिः ॥ इती वा वयो वा इत्यत्र न हिश्वदस्य न वा विश्वदस्यार्थः प्रतीयते किन्तु तथोरन्यतरस्येति । एवमिह वा शब्दस्यार्थः प्रधानम् । तेन अन्यपदार्थानांक्षिः । प्रथमान्तानि च पदानि । तत् पूर्ववेत्रसिद्धो बहुब्रीहिः । कवभावार्थं तु शेषाधिकाराहहिः पाठः । भवतु, कथमिह बहुवचनम् ? यदि इति तद्दिं हिवचनं व्याख्यम् । उच्यते—इती वा इत्युक्ते वावेव इति न प्रतीयते । वयो वा इत्यपि प्रतीयते । एवं वयो वा इत्युक्ते द्वी वा इति च । तदियं पश्चाधिष्ठाना वाक् । तसो बहुवचनमिति भाष्यम् ॥ हिराहता इति क्रियाभ्याहत्तौ सुच् । अर्थनिर्देशीयम् ॥ तेन समासे सुच् न द्वयते । क्रियाभ्याहत्तौ सत्यान्तिवद्विश्वदः संख्ययि वर्तते । अतः सुलैर्यस्य उक्तत्वात् न सुचः पुनः व्यवष्यम् ॥ इह आहतिदारा हिश्वदस्य दशनशब्देत् (सामर्थ्यम्, तदाहुः ‘हिराहता’ इति) ॥ अयमुत्तरपदार्थप्रधानः समास इति पूर्वेण न प्राप्तिः ॥

८४५ । दिङ्नामान्यन्तराले ॥ २।२२६ ॥

दी—। दिशो नामानि अन्तराले वाच्ये प्राप्यत् । दक्षिणस्याः पूर्वस्यात् दिशः अन्तरालं दक्षिणपूर्वां । नामग्रहणात् यौगिकानां न—ऐन्द्र्यात् कौविर्यात् अन्तरालं दिक् ।

Names of the quarters are compounded into a बहुब्रीहि to indicate the interval of space between them. Thus दक्षिणपूर्वा, South-east, means any direction between south and east. नामन् in the rule implies that the समास is of the well-known names-

only and is not available when names are coined to designate the quarters. Thus ऐन्द्री means the east and कौविरी the north, but these cannot be compounded to denote the interval.

मित—। 'दिशः' इति लिपिकरणमाद इवाभाविति । 'दिशान्' इति हत्याकृत्यायम् । अन्तरालस्थ ज्ञानामेष भवति, तत् इयोहैयोः समाप्तः ॥ इह अन्तरालमपि दिशेष, तेन दिशिष्यपूर्वा इति स्त्रीलिङ्गता । "सर्वनामो हत्याकृतिमावे—" ( ७२८, ३ ) इति दिशिष्याशब्दस्य पुंवद्वावः ॥ अन्यपदार्थता वर्तते । समानाधिकरणता तु नास्ति इति अप्राप्ते बहुब्रीहिर्बिधीयते ॥ सूते 'नाम' इति प्रसिद्धं इदं नाम खल्यते न तु ऐन्द्री कौविरी इत्यादिकं यौगिकं नाम । तेन यौगिकानि न समस्यन्ते ॥

८४६ । तत्र तेनदमिति सरूपे ॥ २२२७ ॥

दी—। सप्तम्यन्ते अहणविषये सरूपे पदे, द्वतीयान्ते च प्रहरण-विषये, इदं युज्ञं प्रवृत्तमित्यर्थं समस्येति कर्मव्यतिहारे व्योत्ये, स बहुब्रीहिः । 'इति'-शब्दादयं विषयविशेषो लभ्यते । इच्च समाप्तान्तो वच्चते । तिष्ठहु प्रभृतिषु इच्च-प्रत्ययस्य पाठात् अव्ययीभावत्वमव्ययत्वम् । "अन्ये वामपि हृशति" ( ३५३८—३६३ । १२७ ) इति दीर्घैः । केशेषु केशेषु गृहोत्वा इदं युज्ञं प्रवृत्तं केशाकेशि । दण्डैश्च दण्डैश्च प्रहत्य इदं युज्ञं प्रवृत्तं दण्डादण्डि । सुष्टीमुष्टि ।

Two identical words in the सुष्टी referring to what is gripped, or two such words in the द्वतीया referring to some weapons, are compounded into a बहुब्रीहि in the sense इदं युज्ञं प्रवृत्तम्—The fight began—and implying reciprocity. The special subject-matter for the operation of the rule, viz., the grip, the weapon, the fight and reciprocity, is inferred from इति in the rule which refers to what is ordinarily seen in every-day life. Such compounds receive इच्च as समाप्तान्ते as will be explained later.

(४६६—५४.१२७). But this इच again is listed with the लिठ्ड़ class of words; hence after इच is added, the whole is treated as an अव्ययीभाव and becomes an अव्यय। The final vowel in the first half of the double form is lengthened by ‘अव्ययीभावपि—’ (३५३९). Thus fight in which each grips the other's locks is called केशाकेश। This is obtained by doubling केशेष which offers the grip. We then get केशेष केशेष। This being a बहुव्रीहि the सुप् disappears leaving केश केश; lengthening the vowel, केशाकेश। Next adding इच we have केशाकेश which is an अव्ययीभाव and therefore an अव्यय। Hence केशाकेश युक्तं प्रहत्तम्, दण्डादिक्षि युक्तं प्रहत्तम्, सुटीसुटि युक्तं प्रहत्तम् etc.

निति—। इति सर्वनामा हत्तम् समस्येनं प्रदीप्तव्यते, “तत्र सिंहास्त्” इत्यादिषु यथा इत्यर्थं विष्णु इति सर्व-हत्तोयान्तम् “तेऽक्षीतम्” इत्यित्यक्षम्। सर्वपैषां आकाशा दुली।। “तत्र इदनिति तित्र इदनिति च सरूपे समस्तेऽन्तःक्षमः॥” एक-समयोः पदयोः सम्पूर्णतयोः द्वौयोदात्योर्वा समाप्तः स बहुव्रीहि इत्यर्थः। समस्य-क्षयोः पदयोर्विजयसाहृ “यहत्तविषये पदे” इति। “यहत्त” सुखदिभिर्भारणं “विषये” ययोः ताहत्रि सरूपे पदे समस्तेति। द्वौयोदात्योर्वा विशेषः “प्रहरत्वविषये” इति। “प्रहरणं” ताङ्गं विषयो ययोः ताहत्रि सरूपे पदे समस्तेति क्यच समाप्तार्थः? “इदं युक्तं प्रहरत्वमित्येऽन्तिर्येत्”। तत्र च “कर्मव्यतिहारः” परस्परकरणं “दोष्यते”। परस्परकरणं प्रहत्तमित्येऽन्तिर्येत् समस्तेऽन्तःक्षमः॥ केशेष केशिषु चट्टहीला प्रहरत्वमित्येऽन्तिर्येत् बहुव्रीहि। सुबूकि केशाकेश इति लिते “अव्ययीभावपि—” (४५३८) इति इत्यर्थः। केशाकेश इति जाते “इच् कर्मव्यतिहारिः” (४६६—४८१२३) इति इच्—केशाकेश। अथव इच् तिठदगुप्तविष्णु प्रठयते। तेऽन्तर्जालास्य अव्ययीभावसंज्ञा अव्ययत्वं। केशाकेश युक्तम्॥३३ एवं दण्डेन दण्डेन प्रहरणं प्रहरं दण्डादिक्षि युक्तम्। सुटीसुटि इत्यवापि सुटिक्षि प्रहरणं द्वौयोदात्योः समाप्तः॥३४ अन्यपदायैते४५४ असमानत्वाप्तिरसायं व्रचम्॥३५ रट्टीला प्रहरत्वम् प्रहरण-

‘प्रहृतम् श्वेतयोर् ‘सिंहदेहौ’ इत्यज्ञेयद्वर्तन्यम् । ततो बाहुदीत्या स्थितास्ते प्रहृत्या सिंहदेहः  
‘प्रहृत्’ युहृभिति । समानकार्यात्मनिर्विहंड [ एवविषयस्यात् । महोचिरपि समीक्षमोयाम्  
एवमीह ] ॥ सविभक्तिकोश एकर्णिय इति पद्मे तदपवादोऽयः बहुवीहिः ॥ बाहुदी  
बोहुभ्यो प्रहृत्या इदं प्रहृत्यमित्येच बाहुदाहु इत्य् इति स्थिति— ॥ ४३ ॥

दी— । उवर्णान्तस्य भस्य गुणः स्थान्तिहिते । अवादेशः—  
बाहुदाहवि । ‘ओरोत’ इति वक्तव्ये गुणोक्तिः ‘संज्ञापूर्वकी  
विघ्विरनित्यः’ ( परिभाषा ) इति ज्ञापयितुम् । तेन ‘स्वाय-  
भुवम्’ इत्यादि सिङ्गम् । ‘सरूपे’ इति किम् ? इत्येन  
सुसलेन ।

Words ending in च or झ take गुण when a तस्ति, with य or a vowel leading, follows. Thus बाहुदाहु इत्य् becomes बाहुदाहु ओ, i.e., बाहुदाहवि with the substitution of इत्य्. Here ओ is wanted in place of च or झ, hence the rule should have been ओरोत which is shorter and directly mentions the requirement. The fact that this is avoided and the requirement, i.e. ओ is indirectly stated implies that injunctions given in technical terms such as गुण, हङ्गि &c. are not universally binding, but have exceptions now and then. Hence स्वायभुव &c. without गुण in the sense ‘son of स्वायभुव’ &c. Why say सरूपे ? Witness absence of समाप्त in इत्येन सुसलेन ‘प्रहृत्य &c.

मित— । ‘ओः’ इति उत्तरस्य षट्या एकवचनम् । तदलिपिः । ‘भस्य’  
चूल्यधिकारः । तेन ‘ओः’ उवर्णान्तस्य भस्य इत्यर्थः । ‘तस्ति’ इत्यगुहतम् ॥ इत्य् इति  
सत्तिः । बाहुदाहु इत्य् इति गुणे बाहुदाहु ओ—बाहुदाहवि ॥ ननु उकारस्य स्थाने  
‘ओकार इह प्रार्थते तत् ओकार एव किं नोऽतः स्वे ‘‘ओरोत’’ इति ? किमर्थमस्युद्भु-

निर्देशो गुणनिर्देशस्य कृतः “ओरुणां” इति ॥ उच्चते—स्फुटीकाम् भाविष्यता प्राप्नोति । नित्योऽयमादशो माभूदिलुक्तम् “ओरुणां” इति ॥ ज्ञापते देवं परिभाषा किंज्ञापूर्वको यो विधिः सज्जागव्दसुज्ञाय तदैव संज्ञया यद्विद्यते तत् ‘अनित्यः’ अभिच्चारि इति । अस्य ज्ञापने प्रयोजनस्य स्वयम्भुवः इदम् अपर्व वा इत्यर्थं अयि स्वयम्भुव अर्थ इति स्थिते गुणाभावे “अचि त्रुधातु—” (२७१—३४१.३७) इत्युवक्ति स्वयम्भुव अर्थ इति जाते खायम्भुवम् ॥ परिभाषेयं भाष्ये नोक्ता प्रयोगबाहुल्याद् तात्रूहिता । प्रयोगात् “धाम खायम्भुवं ययुः” “खायम्भुवान्मरीचेयः प्रवसुव प्रवापतिः” इत्यादयः । सर्वमेतदसाध्येव इति तु नानेशः ॥ भिन्नरूपे नायं समाप्तः । तथा च इतिन् सुसज्जेन प्रहृत्य इदं प्रहृत्य युद्धमिति इत्यासुसज्जि युद्धमिति न भवति ॥

८४८ । तेन सहेति तुत्ययोगे ॥ २।२।२८ ॥

दी— । तुलयोगे वर्त्तमानं ‘सह’ इत्येतत् दृतीयान्तेन भ्रावत् ।

सह implying equal participation in any matter is compounded in a व्युत्त्रीहि with the word that takes दृतीया in connection with it.

मित— । ‘तेन’ इति दृतीयान्तस्य उपलब्धाणम् । दृतीया च इह सहयोगे एव । सहयोगे यत् दृतीयान् भवति तेन समस्ते । किं समस्ते? ‘सह इति’ सह इत्येव शब्दः समस्ते । किञ्चतः सह? ‘तुलयोगे’ यः सहशब्दः स समस्ते । यः सहशब्दः एकस्वा क्रियायाम् एकाधिकस्य योगं गमयति स समस्ते ॥ एतेन सहशब्दस्य पूर्वनिपातो लभते ॥ ‘इति’-शब्द इह सहशब्दस्य पूर्वपदलं वीधयति । अनुत्तोऽचिन् “तेन सह तुलयोगे” इत्येतावता किं समस्ते इत्यनिदिः एव सात् । अन्वपदार्थवस्ति, व्यषिकरणात्मका पूर्वण न प्राप्तिः ॥ पुरेण सह इव वाक्ये सुच्छक्ति ‘सह पुर’ इति स्थिते—

८४९ । वोपसर्जनस्य ॥ ३।३।८२ ॥

दी— । बहुत्रीद्वयवस्य सहस्य सः स्याहा । पुरेण सह समुद्रः सहपुत्रो चाआगतः । तुलयोगवचनं प्रायिकम्—सुकर्मकः, सलोमकः ।

सह optionally becomes सं when it is a constituent of a बहुत्रीहिः। Thus सपुत्रः or सहपुत्रः, the equal participation being in आगमनक्रिया। Equal participation is common in such cases, but not universal. Witness सकर्मकः, सखीमकः &c. compounded without equal participation.

मित—। “सहस्र सः सञ्चायाम्—” (१००८—६।३।७८) इवतः ‘सहस्र सः’ इत्यनुबर्त्तते। उपसर्जनस्य सहस्र सः वा इत्यव्ययः। उपसर्जन इह अवयवी, सह इत्यवयवः। अवयवावयविभावस्त्वन्वे घट्टो। उपसर्जनस्य अवयवो यः सहशब्दः त्रिस्र सी वा। किमिदमुपसर्जनस्येति? उपसर्जनमस्यासौति उपसर्जनः समाप्त इत्यव्ययः। अर्थ-आदच्। तस्य। समाप्तस्य अवयवो यः सहशब्दः तस्य सो वा॥ ननु ‘उत्तरपदे’ इत्य-विक्रितमस्ति तैनैव विज्ञायते समाप्तावयवः सहशब्द इति। तदथ पुनः ‘उपसर्जनस्य’ इत्युक्ता कदा व्युत्पत्तिनेव कर्त्तव्या भवति। मैवम्। उपसर्जन इह न समाप्तम् किन्तु सर्वोपसर्जनो बहुत्रीहिर्विज्ञायते। तदाह ‘बहुत्रीद्वयवस्य’ इति॥ कर्मणा सह खोदा सह, इति समाप्ते खाथे कः न समाप्तः कप्। कप् तु इह नास्ति। नागीशस्तु सहशब्द इह विद्यमानवचनः, सह कर्म अस्य इति विषयः, पूर्वेणैव समाप्तः नानेन स्वैरेण इत्याह॥

८५०। प्रकृत्याशिषि ॥ ६।३।८३ ॥

दी—। सहशब्दः प्रकृत्या स्वादाशिषि। स्वस्ति राज्ञे  
सहपुत्राय सहामात्याय।

सह stands unchanged when expressing a hope, benediction etc. Thus सहपुत्राय &c. instead of सुपुत्राय etc. the sense being—may good come unto the king etc. which expresses a hope.

मित—। ‘प्रकृत्या स्वात्’ स्वरूपेण तिष्ठेत्। स-भावी न स्वादित्यव्ययः। ‘आशिषि’ इति आशीर्णिङ् प्रयोज्यः, स्वस्ति भूयादिति। तत्त्वकथने तु स-भावविकल्पः—स्वस्ति आत् सहपुत्राय सुपुत्राय वा॥

दी—। “अगोवत् सहलेष्विति वाच्यम्” (वार्त्तिक) ।  
सगवे । सवत् साय । सहलाय ।

We should add ‘except when गो, वत् or इति follows in the उत्तरपद’ । Thus सगवे etc. also सहलाय etc. because the exception restores the option.

मित—। इह ‘अगोवत्—’ इति पञ्चादासः । गोवत् सहलवज्ञितेषु प्रकृत्या इत्यर्थः । तेन गोवत् सहलेषु यथा प्राप्तो विकल्पः । सगवे—सहलाय इत्यादि ॥

पृष्ठै । बहुत्रीही संख्येये उजवहुगणात् ॥ ५।४।७३ ॥

दी—। संख्येये यो बहुत्रीहिस्तस्मात् उच्च स्थात् । उपदशः । ‘अवहुगणात्’ किम् ? उपबहवः । उपगणाः—अत्र स्वरे विशेषः ।

A बहुत्रीहि of a numeral that indicates the number of things counted, takes उच्च as a समाप्तान, but not if बहु or गण is final. Thus उपदशः ( 843 ). Why exclude बहु and गण ? Witness उपबहवः and उपगणाः without उच्च ! The last, उपगणाः, has no उच्च, because if it had, the pitch would have been different owing to उच्च having dropped च ।

मित—। ‘बहुत्रीही’ इति पञ्चादाये सहमी । बहुत्रीहिरित्यः । ‘संख्येये’ इति विद्यसमानी । ‘संख्ये ये बहुत्रीही संख्ये ये यो बहुत्रीहिस्तस्मादित्यर्थः । कथ याहयो बहुत्रीहिः ? यथिन् संख्याशब्दः संख्ये ये वर्तमानः, “संख्याव्ययासन्तः” (८४३—३।२।२।५) इत्यनेन विद्यते यो बहुत्रीहिः स इत्यर्थः ॥ उपदशः प्राग्युक्तस्मातः (८४३) । “बहुगणवत्—” (३५८—१।१।११) इत्यनेन बहुगणयोः संख्यात्मक उपबहवः इत्यत्र उचित् उपदशः इति स्थात् । उपगणाः इति तु उचित् उत्ते अकृते त्रा एकमेव रूपम्, तत् किसाय जिवेष्यक्तमित्याहुः ‘स्वरे विशेषः’ इति । उच्चविच्छात् अल्लोदासः स्थात्, इति तु पूर्वपदात्मविवरः ॥

दी—। “संख्यायास्तत्पुरुषस्य वाच्यः” (वार्त्तिक) । निर्गतानि

त्रिंशतो निक्षिंशानि वर्षाणि चैत्रस्य । निर्गंतक्षिंशतोऽङ्गुलिभ्यो  
निस्त्रिंशः खड्गः ।

A तत्पुरुष, ending in a numeral that indicates the number of what is counted and beginning with an अव्यय, will take उच् as a समासान् । Thus the age of Chaitra is निर्गंश means it is past thirty ; and a sabre is निस्त्रिंश means it measures more than thirty finger-breadths.

मित— । संख्यानस्य तत्पुरुषस्यापि एव उच्चविधिरस्ति । स उच्च अव्यया-  
द्वैति इति भाष्यम् ॥ निस्त्रिंशानि वर्षाणि विंशतीऽधिकानि । एकविंशेः वर्षे  
वर्तमानश्चैव इत्यर्थः । एवं निस्त्रिंशः खड्गः विंशदङ्गुलिभ्योऽधिकप्रमाण इत्यर्थः ।  
उभयव उच्च विश्वासित्वोपः ॥

८५२ । बहुव्रोहौ सकृथक्षणोः खाङ्गानात् षच् ॥ ५।४।१२३ ॥

दी— । व्यत्ययेन पष्ठो । खाङ्गवाचिसकृथक्षणादुव्बहुव्रीहिः  
षच् स्यात् । दोषं सकृथिनी यस्य स दोषं सकृथः । जलजाक्षी ।  
‘खाङ्गानात्’ किम् ? दीर्घसकृथि शकाटम् । खूलाक्षा विण्युष्टिः ।  
“अक्षणोऽदर्शनात्” (८४४—५।४।७६) इत्यच् ।

The पष्ठो in सकृथक्षणोः is a violation of the usual पञ्चमी । The sense is—षच् is added as a समासान् after सकृथि and अव्यय that are खाङ्ग in the technical sense and are final in a बहुव्रीहिः । Thus दोषं सकृथि with षच् the sense being ‘having long thighs’ ; in the feminine जलजाक्षी with जी॒ष् because of षच्, the sense being ‘a woman with lotus-like eyes’. Why say खाङ्गानात् ? Witness दीर्घसकृथिः without षच् applied to a cart, सकृथि meaning the two central beams ; also खूलाक्षा applied to a bamboo-stick, पञ्चि meaning the joints. We do not get खूलाक्षी because the affix is अव्यय by the rule “अक्षाः—” (944) and not षच् as in जलजाक्षी ।

मित—। ‘बहुनीही’ इति पञ्चमये समसी । तदाहुः ‘बहुनीही’ षष्ठ् इति ॥  
 ‘सकृष्टोः’ इति पञ्चमये षष्ठो । तदलविधिः । तदाहुः ‘सकृष्टयनात्’ इति ॥  
 खाङ्गमिति “अद्रवं मूर्तिमत्—” इत्यादि प्रायुक्तम् ( ८४१—६३४० ) । सकृष्टिविशेषणमेतत् । तदाहुः ‘खाङ्गवाचिसकृष्टि—’ इति ॥ ‘व्यत्ययेन’ इत्यत्र विशेषयाभावो व्यत्ययः । स च “व्यत्ययो बहुतम्” ( १४६—११५५ ) इति कृन्दोविषयः ।  
 आर्थेषु ज्ञचित् कृन्दोवत् कार्यं भवति । तदाहुः ‘व्यत्ययेन षष्ठी’ ईति ॥ दीर्घसकृष्टिः इत्यत्र दीर्घसकृष्टि षष्ठ् इति स्थिते भसंजाया “यस्येति च” ( ३११—६४१४८ ) इति इकारलोपे रूपम् ॥ षष्ठः षिल्करणफलं “विहीरादिभ्यश्य” ( ४६८—४११४१ ) इति स्थिते छिंथां डौष् । तदाहुः जलाचाचीति । “यस्येति च” इति षष्ठिइकारलोपः डौषिष्ठिइकारलोपय ॥ स्त्रूलाचा इत्यत्र स्त्रूलाचिष्ठ षष्ठ् टाप् इति स्थिते “यस्येति च” इतीकारलोपः । सवण्दीर्घः । ‘षष्ठिः’ पर्वयनिः । षष्ठिः तु स्त्रूलाची इति स्यात् ॥

८५३ । अङ्गुलेदारुणि ॥ ५४४१४ ॥

दी—। अङ्गुलग्रन्तादुबहुनीहीः षष्ठ् स्याद्वारण्यर्थे । पञ्च  
 अङ्गुलयो यस्य तत् पञ्चाङ्गुलं दारु—अङ्गुलिसदृशावयवं  
 धान्यादिविक्षेपणकाष्ठमुच्यते । ‘बहुनीहीः’ किम् ? द्वे अङ्गुली  
 प्रमाणमस्या द्वयङ्गुला यष्टिः । तद्वितार्थं तत्पुरुषे “तत्पुरुष-  
 स्याङ्गुलेः—” ( ७६६—५४४८ ) इत्यत्र । ‘दारुणि’ किम् ?  
 पञ्चाङ्गुलिहस्तः ।

A बहुनीही ending in अङ्गुलि and referring to a piece of wood will have षष्ठ् added to it as a समासान् । Thus पञ्चाङ्गुल, having five pieces like five fingers, as applied to a piece of wood, used for exposing paddy to the sun. Why say बहुनीहीः ? Witness चाङ्गुला with षष्ठ् by “तत्पुरुषस्य—” ( ७८६ ) in the sense ‘measuring two fingers’; the तत्पुरुषस्य arising in connection with the तद्वित affix सावृष् or इयसृष् which has disappeared. Why say दारुणि ? Witness पञ्चाङ्गुलि, having five fingers, applied to a hand.

मित—। ‘अङ्गुलीः’ इति पञ्चमी अङ्गुलान्तादिवर्थः। ‘बहुव्रीही’ इत्यनुवैसंते सस्त्रं च वह बहुव्रीहिः इत्यर्थः। तदाह ‘अङ्गुलान्ताबहुव्रीहेः’ इति ॥ “दारुणि” इति समासार्थं लक्ष्यते ॥ पञ्चाङ्गुलमित्यव षष्ठाङ्गुलिं पञ्च इति स्थिते “यस्तेति” च ॥ (३११—३४१४८) इति इकारलोपः। अङ्गुलय इह अङ्गुलिकल्पा अवयवान् अनेन दारुणा धान्यादयः शोचणाईंमातपे विचित्रते आतपात्यये च पुनः संचित्यते ॥ ह अङ्गुली प्रमाणमस्य इत्यर्थं मावचि इयसचि वा कर्त्तव्यं ‘ह अङ्गुली’ इत्यतयोः “तदितार्थ—” (३२८—३४१५१) इति तत्पुरुषः। “वत्पुरुषस्याङ्गुलीः—” (३८६) इत्यच्च समासान्तः। इकारलोपः। “दिग्गोर्नित्यम्” (१८३८, वा) इति लक्षितलुक्। तत्पाप—इङ्गुला । एवचि तु इङ्गुलीति स्वात् ॥ ३४१४८ ३७८ ८५४ । हितिभ्यां ष मूर्धः ॥ ४१४११५ ॥

दी—। आभ्यां मूर्धः षः स्यादुवहुव्रीही । हिमूर्धः ।

हिमूर्धः ।

The समासान्त affix ष is attached when सूर्यन् follows हि or ति in a बहुव्रीहि । Thus हिमूर्धः etc.

मित—। ‘बहुव्रीही’ इत्यक्षिः । पञ्चम्यर्थं सप्तमी । ‘हितिभ्याम्’ इति गम्यमान-परश्वद्योगे पञ्चमी । ‘मूर्धः’ इत्यस्य विशेषणमेतत् । ‘हितिभ्यां परी यो मूर्धन्-शब्दः इत्यर्थः । ‘भूर्धः’ इति पञ्चमी । तदेतत्विधिः । हितिभ्यां परी यो मूर्धन्-शब्दः तदन्ताबहुव्रीहिः षः स्वात् इत्यर्थः । यदा—हितिभ्यां परी यो मूर्धन्-शब्दः तथात् षः स्वात् समासान्तो बहुव्रीही समासे इत्यर्थः ॥ हिमूर्धन् ष इति स्थिते “नक्षत्रिते” (४७६—४१४१४४) इति टिकीलोपः ॥ एवचि प्रकृते ष-विधाने पञ्च पूर्वपदप्रकृतिः स्वरार्थम् इति नारीशः ॥ ‘ष’ इति तुम्हा प्रथमा ॥

दो—। “नेतुर्नचते अब्जक्तव्यः” (वार्त्तिक) । मृगो नेवा यासां ता मृगनेवा रात्रयः । पुष्टनेवा ।

अप् is the समासान्त when नेवा, final in a बहुव्रीहि, refers to some star. Thus मृगनेवा meaning a night in which the star मृगशिरस् is the leader, i. e., which commences with the rise of मृगशिरस् । Similarly पुष्टनेवा ।

मित—। लेतुः इति पश्चात् लिप्तवे इति लेतुरित्वा विशेषणम् ॥ नचके  
प्रयुक्तो ओ लेतुशब्दः तथात् इत्यादृः तदन्ताद्बुद्धीहिरिति शेषः ॥ स्वयः स्वग्निस्ते  
नम्भवं केताल्पर्यं सदी सासां ताः यात् अस्तसिदे एत भास्तरि ग्रामिणज्ञात्सुदैति त्वा  
ग्रन्थाधिरसं पुरात्मा प्रहस्ता रात्रयः इत्यादृः । इहमनेत्र अटाप् सतानेत्राः ॥

**८५५ । अन्तर्बहिर्भ्यच्च लीन्नः ॥ ५४११७ ॥**

दी—। आभ्यां लोन्नः अप् स्याद्बहुब्रीही । अन्तर्लीन्नः ।  
बहिर्लीन्नः ।

अप् is attached to a बहुब्रीहि in which लीन्नः is final and after  
अन्तर् or बहिस् । Thus लीन्नः: the hair on which is on the  
inside, i. e., not sticking out ; बहिर्लीन्नः: having the hair on the  
out-side.

मित—। अन्तर्बहिर्भ्यं परो यो लोमनश्च्चः तथादप् स्यात् समासान्तः बहुब्रीही ।  
यदा—तदन्ताद्बुद्धीहिरप् स्यात् समासान्तः । अन्तर्गतानि लोमानि अस्त्र इति अन्त-  
लीन्नः अप् । टिलोपः ॥ एवं बहिर्लीन्नः ॥

**८५६ । अज् नासिकायाः संज्ञायां नसं चास्युलात् ॥ ५४११८ ॥**

दी—। नासिकान्ताद्बहुब्रीहिरच् स्यात् नासिकाशब्दस्य  
नसं प्राप्नोति, न तु स्युलपूर्वात् ।

A बहुब्रीहि with नासिका final, takes अच् as समासान्तः and नासिका  
changes into नसं 'but not if स्युल precedes it.' For examples  
we look forward—

मितम् । 'नासिका' इति लिते 'वरीऽनुनासिकम्' (१६--५४१४५)-  
इत्यनुनासिकविकल्प अन्तासिका प्रस्तुतिक्षा ता ॥ संज्ञायाः विषये 'पञ्चुलात्'  
पराया 'नासिकायाः' (पञ्चमो) अच् स्यात् तथा एव 'नासिकायाः' (षष्ठी) नसं  
नसादेशः स्यात् । यदा—सा नासिका 'नसं' नसादेशं लभते । इत्यन्यः ॥ अच्  
सुदिग्दाने एव नसं प्राप्नोति । प्रथमसञ्जुत्पद्यते ततो नसादेश इत्यादृः ॥

पूर्वपदात् संज्ञयाभगः ॥ पा१३ ॥

दी—। पूर्वपदस्यात् निमित्तात् परस्य नस्य णः स्यात् संज्ञायां न तु गकारव्यवधाने । दुरिव नासिकास्य दुणसः । खरणसः । ‘अगः’ किम् ? ऋचामयनम् । “अणुगयनादिभ्यः” ( १४५२—४१३।७३ ) इति निपातनात् णत्वाभावमाश्रित्य ‘अगः’ इति प्रत्याख्यातं भाष्ये । ‘अस्थूलात्’ किम् ? स्थूलनासिकः ।

न becomes ण if the cause for the change is in a पूर्वपद which does not end in ण, and if, with the change, some proper name is understood. Thus दुणसः the proper name of a demon having a nose like a branch of a tree ; खरणसः also a Rakshasa having a nose like that of an ass. Why say अगः ? Witness ऋगयनम् which is a proper name, but as the पूर्वपद, viz., ऋग् ends in a ण, the change does not take place. The भाष्य, however prefers to omit अगः from the rule and to defend ऋगयन by निपातन in the rule “अणुगयनादिभ्यः—” ( १४५२ ). Why say अस्थूलात् ? Witness स्थूलनासिकः with नासिका unchanged.

मिति—। यथिन् शब्दसमुदाये अवयवानां पूर्वोत्तरविभागोऽस्ति पूर्वस्य च पदसंज्ञा तत्त्वेद् प्रवर्त्तते ॥ ‘निमित्त’ णत्वनिमित्तम् । तत्त्वे रघुककाराः । न वैते पूर्वपद भवितुर्महत्ति, तत् ‘पूर्वपदात्’ इत्यस्य पूर्वपदस्यादित्यव्यः ॥ ‘परस्य’ इति व्यवधानेन अव्यवधानेन वा परस्य । व्यवधानस्य “अटकुपाङ्—” ( १८७—४४२ ) इत्यडादिभिरेव ॥ ‘संज्ञायाम्’ इति—कृते णत्वे संज्ञा वैत् स्यादित्यव्यः । रघुनाथ इत्यव कृते णत्वे रघुनाथ इति जाते संज्ञा न प्रतीयते अतो न णत्वम् । एवं डषभानुः, हरिनन्दन इत्यादित्यपि सति णत्वे संज्ञाया अप्रतीयैन्य-णत्वम् ॥ ‘अगः’ इति पञ्चमी पूर्वपदादित्यस्य विशेषणम् । अगकारान्तात् पूर्वपदादित्यव्यः, अगकारान्तं यत् पूर्वपद तत्र स्थितात् निमित्तादिति यावत् । ‘न तु

नकारव्यवधाने इत्यस्य पूर्वपदान्तस्थिते गकारिण व्यवधानमाश्रयः । “अगकारान्त-  
पूर्वपदादिल्यर्थात्” इति नामेशः ॥ इह पूर्वस्य पृथक्पदल्लात् समानपदलं नास्ति  
इत्यप्राप्तो वचनम् ॥ इः हच्चः । इ नामिका अच् इति स्थिते पूर्वस्य  
भसंज्ञा । नसादिश्च दुनस अ इति जाते परहप्तम्—दुनस । यत्वे दुणसः,  
रात्रसविशेषस्य संज्ञा । एवं खुरणसः ॥ उगयननिति क्षच्चशब्दे चकारस्य ककारः,  
तस्य च गकारः । ततः ‘क्षन्’ इति पूर्वपदान्ते गकारः, तेन यत्वं न ॥

दी— । “खुरखराभ्यां वा नस्” ( वार्त्तिक ) । खुरणाः ।  
खुरणाः ॥ पचे अजपीयते । खुरणसः । खुरणसः ।

In a संज्ञा, if नामिका comes after खुर or खर in a बहुवीहि, it is optionally replaced by नस् which itself is then treated as इ समानान्त । Thus खुरणाः &c. without अच् and with नस् for नामिका । In the other alternative, अच् comes in and then नामिका is changed into नस् । Thus खुरणसः &c.

मित— । संज्ञायां विषवे बहुवीहौ खुरखराभ्यामुत्तरस्य नामिकाशब्दत्वं नसित्यमादिशी वा भवति । यदा नस् तदा अच् प्रत्ययो न । सति तु अति खुरणस इति प्राग्भट्टैव रूपं वार्तिकच्च व्यर्थं भवति ॥ अङ्गु नसि खुरणामिका इति स्थिते सूवेषैव अच्, ततो ‘नस्’ इत्यदल्ल आदेशः ॥ खुरणा इति असंतुष्टौ सौ रूपम् । “अत्यसन्तस्य—” ( ४३५—६४१४ ) इति उपधादीघः । रात्र-  
सविशेषस्य संज्ञा ॥ इह ‘वा’ इति हत्तिभाययोर्न हस्यते । “पचे अच्” इति हत्तिकारात्मोधात् । इरदत्तु “केवलादिशवचनं प्रत्ययनिहत्तप्रथम्” इति वदन् अच् नास्ति इत्येवाह ॥

द५८ । उपसर्गाच्च ॥ ५।४।११८ ॥

दो— । प्रादेयो नामिकाशब्दस्तदन्ताद् बहुवीहैरच् नामिकाया नसादिश्च । असंज्ञार्थं वचनम् । उत्तरा नामिका यस्य स उच्चसः ॥ “उपसर्गादनोत्परः—” ( ५।४।२८ ) इति खूबम् । तत् भड्क्का भाष्यकार आह—

अच् is the समासान् and नस् is the substitute of नासिका when it comes after words of the प्रादि class in a चहुन्नीहि। This rule is for words that are not proper names. Thus उन्नसः having a high nose. Next comes the rule “उपसर्गात्—” which the Bhashyakara replaces with—

मित—। ‘अच् नासिकायाः’ इति ‘नसम्’ इति च इत्यनुवर्तते। “उपसर्गात् क्रियायोगे—” ( २२—१४४६ ) इति क्रियायोगे एव प्रादीनासुपसर्गसंज्ञा । इह तु नासिकाशब्दे परे क्रियायोगभावात् उपसर्गसंज्ञाया अप्रहस्ते: ‘उपसर्गात्’ इति ‘प्रादिः’ इत्यर्थः ॥ असंज्ञायामेतत् । संज्ञायां तु पूर्वेष्व प्राप्तः प्रत्यय आदेशय । अनेन असंज्ञायामपि प्रादिः परस्य विधीयते ॥ “उपसर्गात्” इत्यस्य अयमर्थः । उपसर्गात् परो यो नस् तस्य णकारो भवति न तु ओकारात् परस्य, ओकारे वा परे । अनेन तु “प्रणो नय” इत्यव इष्टमपि खलं न प्राप्नोति । “प्रनः पूषा” इत्यव अनिष्टमपि प्राप्नोत्येव खलम् । तत् अत दोषसुहाव्य भाव्यकार आह—

८५८ । उपसर्गादहुलम् ॥ ८४२८ ॥

दी—। उपसर्गस्याविमित्तात् परस्य नसो नस्य णः स्यादृवहुलम् । प्रणसः ।

The न of नस् is irregularly changed into ण if the cause for the change is in an उपसर्ग preceding. Thus प्रणसः one who has lost his nose.

मित—। ‘भङ्गा’ इत्याक्तम्, इह तु भङ्गं सन्धानस्य दर्शयति । “उपसर्गादनोत्परः” इत्यतः “अनोत्परः” इत्यपनीतम् । एष तावङ्गः । “वहुलम्” इति योनितम् । इदस्य सन्धानम् ॥ मगता नासिका अस्य इति वियहि “उपसर्गाच्च” ( घ४८ ) इत्यच् नसशादेशः । प्रनासिका अच् इति स्थिते प्रनस अ इति, परस्ये प्रनस इति । अत अद्यते नसादेशे अन्तम् तो ‘नस्’ इति । वस्त्रानेन णः—प्रणसः । पचे धातुजस्य लोपाभावे प्रगतनासिकः । असंज्ञात्वात् अविषयोऽयं पूर्वसूत्रस्य । अनेनापि अगतशब्दस्य प्रादित्वाभावात् न प्राप्तिः ॥

दी—। “वैयो वक्तव्यः” ( वार्त्तिक ) । विगता नासिका अस्य विद्यः । “ख्यश्च” ( वार्त्तिक ) । विख्यः । कथं तर्हि “विनसा हतबान्धवा” इति भट्ठः ? विगतया नासिकया उपलच्छिता इति व्याख्येयम् ।

Among the प्रादि particles वि requires the substitute य instead of नस् । Thus विद्यः, one who has lost his nose. The substitute is in this case optionally ख्य also. Thus विख्यः । But then how does Bhatii write विनसा in विनसा हतबान्धवा ? This is not a वहुब्रीहि qualifying हतबान्धवा, but a प्रादितपुरुष in the वृत्तीया । Thus विगता नासिका विनासिका the nose cut off ; तथा विनसा or optionally विनासिकया ।

मित—। वैः परस्य नासिकाशब्दस्य 'य' इत्यादेशी वक्तव्यः वहुब्रीही अचिः विनासिका अच्च इति स्थिते विद्य अ, परस्यपम् । ख्यश्च आदेशी वा । विख्यः ॥ 'विनसा' इति दृतीयैकवचनम् । तथाहि विगता नासिका विनासिका, प्रादितपुरुषः । तथा विनासिकया विनसा वा । “पह्न्द्रीमास्—” ( २२८—६१६३ ) इति पादिको नस् नासिकायाः । 'विनसा' छिन्नया नासिकया 'उपलच्छिता' अरिष्ठा विप्रक्षतेति कथिता 'हतबान्धवा' सा गूर्जेनखा 'इति व्याख्येयम्' ॥

८६० । सुप्रातसुखसुदिवशारिकुच्चतुरश्चैषीपदाजपदप्रोष्टपदाः ॥ ५।४।१२० ॥

दी—। एते वहुब्रीहयः अच्चप्रत्ययान्ता निपात्यन्ते । शोभनं प्रातरस्य सुप्रातः । शोभनं ख्वः अस्य सुखः । शोभनं दिवा अस्य सुदिवः । शारिरिव कुच्चिरस्य शारिकुच्चः । चतस्रः अश्वयः अस्य चतुरश्चः । एत्या इव पादावस्य एषीपदः । अजपदः । प्रोष्टो गोः । तस्येव पादावस्य प्रोष्टपदः ।

The वहुब्रीहि compounds सुप्रात् etc., are obtained with the समाचान्त affix अच्च attached by निपात्यन्ते in this rule. Thus-

सुप्रातः, one to whom the morning is auspicious ; सुवः, one to whom the next day is auspicious ; सुदिवः one to whom the day-time is auspicious ; शारिकुचः one with the abdomen like that of a starling ; चतुरश्चः one having four corners ; एषीपदः, one with feet like that of a doe ; अजपदः, one with feet like those of a goat ; प्रोटपद, one with feet like those of a cow.

मित—। सुप्रातर् अच् इति स्थिते “अव्याहाना॑ भमावे टिलोपः” (१३२४, वा)। अ॒भागलोपे॑ सुप्रातः ॥ सुद्र॒म् अच् इत्यव अ॒स्भागलोपे॑ सुवः ॥ सुदिवा॑ अच् इत्यव “यस्तेति॑ च—” (११—६१४१८) इत्याकारलोपः टिलोपो॑ वा ॥ शारिकुचि॑ अच् इत्यव “यस्तेति॑ च—” इतिलोपः ॥ एवं॑ चतुरश्चः । अन्तिः॑ कीणः ॥ एषीपदः॑ अच् इति॑ पदादेशोऽपि॑ इहेव॑ निपातनात् । एषीपदः॑ अच्॑ एषीपदः । एवमजपदप्रोट॑ पदौ । प्रशक्षी॑ षोड्ही॑ अस्य॑ प्रोडः॑ गौः ॥

८६१ । नञ्ज्ञुः॒सुभ्यो॑ हलिसक्यो॒रन्यतरस्याम् ॥ ५।४।२१ ॥

दी—। अच्॑ स्यात् । अहलः—अहलिः । असक्थः—  
असक्थिः । एवं॑ दुः॒सुभ्याम् ॥ ‘शक्त्योः’ इति॑ पाठान्तरम् ।  
अशक्तः—अशक्तिः ।

हलि and शक्त्यि final in a बहुव्रीहि and coming after नञ्ज्, दुर्, दुस् or सु require the समासान्त affix अच्। Thus अहलः etc. Similarly when after दुर्, दुस् and सु॑. Some read शक्त्यो॑ in place of सक्यो॑। The examples will be अशक्तः etc.

मित—। नञ्ज्ञुः॒सुभ्यो॑ यो॑ हलिशब्दः॑ सक्यिशब्दय॑ तदनावहुव्रीहेरच्॑ स्यादा॑ इत्यर्थः । महत्॑ इलं॑ हलिरित्युच्यते॑ इति॑ इतरदत्तः ॥ नन्यिह॑ अक्तेऽपि॑ इतियहये॑ हलिशब्देन॑ समासे॑ अहलः,॑ हलिशब्देन॑ च॑ अहलिः॑ इति॑ सिद्धति॑, प्रकरणवशाश्च॑ महत्त्वमपि॑ हलिश्च गंस्यते॑ एवं, तत्॑ किमर्थं॑ इतियहये॑ क्रियते॑ ? उच्यते॑—अक्तते॑ हलियहये॑ ‘अहलः’ इत्यव॑ पूर्वपदप्रकृतिस्त्री॑ भवति॑ चित्खरस्तु॑ न प्राप्नोति॑ । किञ्च॑ अहलकः॑ अहलिकः॑ इत्यपि॑ वैकल्पिकैन॑ कपा॑ भवति॑ । अहलिक॑ इति॑ मातृ॑ एचित्खरयुक्तः॑ अहल॑ इति॑ चामृ॑ इति॑ कर्त्तव्यमेव॑ हलियहयम् ॥

८६२ । निस्यमसिच् प्रजामिधयोः ॥ पा४।२२ ॥

दी—। 'नज्दुःसुभ्यः' इत्येव । अप्रजाः । दुष्प्रजाः ॥  
सुप्रजाः । अमिधाः । दुमिधाः । सुमिधाः ।

The समासान् affix असिच् is attached to प्रजा and मिधा final in a बहुव्रीहि and coming after नज्, दुर्, दुस् and सु । Thus अप्रजाः childless etc., अमिधाः witless etc.

मित—। 'नज्दुःसुभ्यः' इत्यनुइत्तम् । नज्दुःसुभ्यः परौ यौ प्रजामिधाशब्दैः तदलाहहुव्रीहिर्नित्यमसिच् प्रत्ययो भवति समासान् इत्यर्थः ॥ अन्यतरस्यामधिकारी नास्ति तदिह नित्ययाहणं स्पष्टार्थमिवि भाष्यम् । क्वचिदन्यस्थित्रपि पूर्वपदे विधानार्थमिति इतिः, तथाहि—“श्रीविद्यस्येव ते राजमन्डकस्यात्प्रमिधसः । अनुवाकहता त्रुद्धिनैषा तत्त्वार्थदर्शिणी ॥” इति ॥ अविद्यमाना प्रजा अस्य इतिवाक्ये अप्रजा असिच् इति स्थिते अप्रजा अस्य इति जाते अकारलोपे अप्रजस् इति प्रतिपदिकम् । सौ उपधादीर्घं अप्रजाः । इत्यादि ॥

८६२ । धर्मादनिच् केवलात् ॥ पा४।२४ ॥

दी—। केवलात् पूर्वपदात् परो ( यो ) धर्मशब्दस्तदन्ताद्वहुव्रीहिरनिच् स्यात् । कल्याणधर्मा । 'केवलात्' किम् ? परमः स्तो धर्मी यस्येति विपदे बहुव्रीहौ मा भूत् । खशब्दो हि इह न केवलं पूर्वपदं किन्तु मध्यमत्वादपेच्चिकम् ॥ “सन्दिग्धसाध्यधर्मा” इत्यादी तु कर्मधारयपूर्वपदो बहुव्रीहिः । एवं तु ‘परमस्त्वधर्मा’ इत्यपि साध्येव, ‘निवृत्तिधर्मा’ ‘अनुच्छित्तिधर्मा’ इत्यादिवत् ॥ पूर्वपदं तु बहुव्रीहिणा आन्तिपत्ते ।

अनिच् is the समासान् when धर्म is final in a बहुव्रीहि and comes after a पूर्वपद which is absolutely a पूर्वपद । Thus कल्याणधर्मा, one of good propensities. Why say केवलात् ? Witness परमस्त्वधर्मः without अनिच् in a बहुव्रीहि of the three-words परमः, स्तः, धर्मः । The reason is स्तः here is not abso-

lately a पूर्वपद, but only relatively because it is the middle. Compounds like सन्दिग्धसाध्यधर्मा should be defended by first compounding सन्दिग्धसाध्यः in a कर्मधार्य and then making a बहुव्रीहि of सन्दिग्धसाध्यः and धर्मः। By this method of compounding परमस्थधर्मा is also correctly formed, just like निहितधर्मा अनुच्छितधर्मा etc. That a पूर्वपद is contemplated is obvious from the fact that the section is on बहुव्रीहि।

मित—। ‘बहुव्रीही’ इत्यस्ति ‘उत्तरपदे’ इति च ॥ ‘धर्मात्’ प्रत्यय उच्चते, स च प्रत्ययः समासान्तः। तेन धर्मशब्दं उत्तरपदमिति गम्यते ॥ उत्तरपदस्य इह पारिभाषिकमेव, समासधरमावयवे यत् रुद्धं तदेव, अविकलतम्। तेन उत्तरपदस्य एकलं नियतम्। एवं धर्मशब्दस्य उत्तरपदस्य केवलते सिञ्चे न हि ‘केवलात्’ इति धर्मात्’ इत्यस्य विशेषणम्, किन्तु ‘बहुव्रीही’ इत्यनेन उहितं यत् ‘पूर्वपदम्’ तस्यैव पञ्चम्यन्तस्य। तदाहुः ‘केवलात् पूर्वपदात् परः’ इत्यादि ॥ इह ‘परः’ इत्यनन्तरं ‘यः’ इति बहुपुष्पकेषु न दृश्यते। लिपिकरप्रमादात् खण्डितं तत् ॥ कल्याणो धर्मोऽस्य इति वियज्ञे कल्याणं धर्मं अनिच् इति स्थिते अकारलोपः। कल्याणधर्मं इति प्रातिपदिकम्। उपधादीर्घः ॥ अन्विरचनालं केवलतम्। यत् नियतमेव पूर्वपदं न कादापि किञ्चिदपेक्षया परपदं तदेवैह ‘केवलं पूर्वपदम्’। नारीश आह—केवलत्वस्य सजातीयान्याभावत्वमिति । परमः स्त्री धर्मो यस्य इति वाक्ये स्वशब्दो न नियतं पूर्वपदं किन्तु परमशब्दपेक्षया परपदमपि। तदिह अनिच् न प्रवर्त्तते परमस्थधर्मं इति च भवति ॥ “सन्दिग्धसाध्यधर्मा” इति तु न विपदवहुव्रीहिः किन्तु सन्दिग्धं च तत् साध्यस्य सन्दिग्धसाध्यम्। सन्दिग्धसाध्यं धर्मो यस्य इति कर्मधारयपूर्वपदी बहुव्रीहिः। तेन केवले पूर्वपदे अनिच् लभ्यत एव, अनेन प्रकारेण तु “परमस्थधर्मा” इत्यपि भवति ॥ ननु पूर्वपदशब्दः समासप्रथमावयवे रुद्धः तत् कथमस्य आपेक्षिकलं कल्पयते? सत्यं रुद्धः, योगिकोऽपि पुनः पूर्वं पदं पूर्वपदमिति सञ्चयति। रुद्धते तु ‘केवलात्’ इति विशेषणं व्यर्थं स्त्रात्। रुद्धं एवायं स्त्रात् यदि ‘उत्तरपदे’ इत्यनेन आचित्यते, स इह स्वयं रुद्धः रुद्धमेव सजातीयमावेष्यति। अयं तु ‘बहुव्रीही’ इत्यनेन विजातीयेन आकृप्यते।

आचेप्रकारय यदि वहुव्रीहिः पूर्वोत्तरपदविभागोऽस्मिन्नस्ति इत्येवंविधः ॥ यदा एवं व्याख्यास्यते—वहुव्रीही केवलात् एकम्बादेव पदात् परी यो धर्मशब्दः इत्यादि । “निर्वैति केवलमिति विलिङ्गं त्वे कक्षत् यद्योः” इत्यमरः । अतिम् पञ्चे द्विपदवहुव्रीहिरेव सूक्ष्म विशयो भवति ॥

८६४ । जम्भा सुहरितत्वणसोमेभ्यः ॥ ५४।१२५ ॥

दी—। ‘जम्भा’ इति कृतसमासान्तं निपात्यते । जम्भो भक्षे दन्ते च । श्रीभनो जम्भोऽस्य सुजम्भा । हरितजम्भा । त्वणं भक्षं यस्य, त्वणमिव दन्ता यस्य इति वा, त्वणजम्भा । सोमजम्भा । ‘खादिभ्यः’ किम् ? पतितजम्भः ।

जम्भ becomes जम्भा with अनिच् attached when after सु, इति, त्वण and सोम and final in a वहुव्रीहि । जम्भा is here inserted in the rule with the समासान्त attached. जम्भ means food, also tooth. The समासान्त is अनिच् । Thus सुजम्भा having fine teeth ; हरितजम्भा having green teeth ; त्वणजम्भा grass-eater ( vegetarian ), or having teeth like grass ; सोमजम्भा drinking Soma juice. Why say ‘after सु etc.’ ? Witness पतितजम्भः, toothless, without अनिच् ।

मिति—। वहुव्रीही खादिभ्यः परं यो जम्भशब्दः तथात् अनिच् भवति समासान्तः । जम्भो इति च तस्य रूपं भवति इत्यर्थः ॥ ‘कृतसमासान्तम्’ अनिच्-प्रत्ययान्तमित्यर्थः । सुजम्भ अनिच् इति यिते अकारलोपे सुजम्भन् प्रातिपदिकम् । ‘सुजम्भन्’, ‘हरितजम्भन्’, ‘त्वणजम्भन्’, ‘सोमजम्भन्’, इति चत्वारः अनिच्-प्रत्ययानां निपात्यन्ते इति फलितम् ॥

८६५ । दक्षिणीर्मा लुभ्ययोगी ॥ ५४।१२७ ॥

दी—। दक्षिणी ईर्मा व्रणं यस्य दक्षिणीर्मा सृगः । व्याधिन् कृतत्रण इत्यर्थः ।

The बहुवीहि word दचिष्ठेमा has अनिच् as समासान्त by निपातन in this rule if used in connection with a hunter. Thus a दचिष्ठेमा stag means a stag wounded to the right by a hunter.

मित—। ‘दचिष्ठेमा’ इत्यनिच्चप्रत्ययान्तो निपात्यते बहुवीहौ ‘लुभ्वे न’, व्याधेन ‘योगे’ सति, तदौमै व्याधेन कृतं चेत् इत्यर्थः । ईमै व्रणः ॥ दचिष्ठे ईमस्य इति व्यधिकरणपदो बहुवीहिः, “सप्तमी विशेषणे—” (८८—२३। ३५) इति आपकात् । उचिकारम् दचिष्ठे दचिष्ठाङ्गस्याम् ईमस्य इति समानाविकरणम् विवाह ॥ “बालौ हेमावज्जमालौ गुणनिधिरिषुणा निर्मितो दचिष्ठेमा” इत्यादि तु निरङ्गुणाः कवय इति ॥

८६६ । इच् कर्मव्यतिहारे ॥ ५।४।१२७ ॥

दो—। कर्मव्यतिहारे यो बहुवीहिस्तम्बात् इच् स्यात् समासान्तः । केशाकेशि । मुसलामुसलि ॥

इच् is the समासान्त in a बहुवीहि which refers to reciprocity of action. Thus केशाकेशि etc., explained before ( 846—2. 2. 27 ).

मित—। “तद्र तेनेदम्—” (८४६) इति विहित एव बहुवीहिरिह ऋचते । तद्र एव विक्षरो चेदः । इच् तिष्ठङ्गप्रस्त्रिषु पर्वते । तेन अव्ययीभाव—संज्ञायामव्ययते केशाकेशि रथः इति सुवलुक् ॥

८६७ । द्विदण्डगादिभयस्त् ॥ ५।४।१२८ ॥

दो—। तादर्थं चतुर्थं पा । एषां सिद्ध्यर्थमिच्चप्रत्ययः स्यात् । द्वौ दण्डौ यस्मिन् प्रहरणे तद्विदण्डं प्रहरणम् । द्विमुसलि । उभाहस्ति—उभयाहस्ति ।

इच् is to be added as a समासान्त to derive words like द्विदण्डि । The भस् here is चतुर्थी in the sense तादर्थं । Thus an assault is द्विदण्डि meaning that two sticks were used in the

course of it. Similarly हिसुसलि । In उभयाहसि there is दीर्घ by the rule “अन्योधामपि दृश्यते—” (३५३६—४३१४७) । In उभयाहसि there is no अथवा owing to निपातन in the very list of हिदण्डग्रादि words:

मित—। ‘इच्’ अनुबंधते । ‘हिदण्डग्रादिभ्यः’ इति चतुर्थीं तादर्थे । ‘इच्’ कर्त्तव्यः ‘समासान्तः हिदण्डग्रादिभ्यः’ हिदण्डग्रादिशब्दहित्यवे इत्यर्थः ॥ नैषा पद्ममी ॥ तस्मै तु हिदण्डग्रादिभ्यः शब्देभ्यः इच् स्यात् इत्यर्थीं भवति । परम् इजलाः एव हिदण्डि प्रभृतयो निपातन्ते, तेभ्यः पुनरिच् असङ्गतः, तदाहु तादर्थे चतुर्थीं एषा इति ॥ हिदण्डि प्रहरणमिति प्रहरणक्रियाद्या विशेषणं हिदण्डि । एवं हिसुसलि इत्यादयः ॥ “उभादुदानो निव्यम्—” (१८४५—४३१४४) । इति उभशब्दस्य अवयवे निव्यमयः, विहितः, इह तु निपातनादेव विकल्पः । “अन्योधामपि—” (३५३६) इति दीर्घः । इह गणे निपातितानां क्रियाविशेषत्वे एव साधुता, नान्यथा । तत् ही दण्डौ अस्मां शालायामिति हिदण्डाशाला न पुनर्जिदण्डि शाला । छन्तिकार आहु “समुदायनिपातनाच्च अर्थविशेषं अवृश्यन्ते” इति । अर्थविशेषः क्रियाविशेषशब्दप्रः ॥

८६८। प्रसंभां जानुनोऽज्ञःः ॥ ४४। १२८ ॥

दो—। आभ्यां परयोर्जानुशब्दयोऽज्ञरादेशः स्यादुवहुब्रीहौ । ग्रगते जानुनौ यस्य प्रज्ञः । संज्ञः ।

The word जानु coming after प्र or सम् and final in वहुब्रीहि is altered into ज्ञः । Thus प्रज्ञः (not प्रजानुः) meaning one who has lost his knees. Similarly संज्ञः (not सञ्जानुः) having well-formed knees.

मित—। जानुनोः इति यष्टीहिवचने रूपम् आदेशार्थम् । प्रशब्दात् परी यो जानुशब्दः संशब्दाच यो जानुशब्दः वहुब्रीहौ उत्तरपदं तयोर्जानुशब्दयोऽज्ञः इत्यादेशः स्यात् स च समासान्तः इत्यर्थः ॥ प्रगते प्रकृटे वा सङ्गते संश्विष्टे वा जानुनौ अस्म इति वियहः । धातुजस्य अयोपि तु प्रगतजानुः, संश्विष्टजानुः ॥ ‘जानुनी ज्ञः’ इत्येकवचने निर्देशे सन्देहः स्यात्—पञ्चम्य ज्ञः-प्रत्ययस्यप्रकृतिवी निर्देशा, यष्ट्या वा ज्ञः-देशस्य

स्थानी—इति । सन्देहो मा भूत षष्ठी विज्ञाथामादेशस्य स्थानी, इति पूर्वपदस्य द्विलभाग्यित्वं द्विच्छनेन निर्देशः क्षेतः । अनेकालत्वात् सर्वादिशः ॥

८६८ । अर्धाद्विभाषा ॥ ५।४।१३० ॥

दो— । अर्खं चुः । अर्खं जानुः ।

Coming after अर्खं and final in a बहुब्रीहि, जानु is optionally changed into चुः । Thus अर्खं चुः etc. with knees drawn up.

मित— । अर्खंशब्दात् परस्य जानुशब्दस्य बहुब्रीहेरन्तावयवस्थ चुरित्वयमादेशी वा स्थात् स च समाप्तानः ।

८७० । धनुषस्य ॥ ५।४।१३२ ॥

दो— । धनुरन्तस्य बहुब्रीहे: अनडादशः स्थात् । शाङ्कधन्वा ।

अनड़् is the substitute of the final letter of a बहुब्रीहि ending in धनुष् । Thus शाङ्कधन्वा where शाङ्कधनुस् takes the substitute अनड़् and becomes शाङ्कधनु अन् = शाङ्कधन्वन् ( प्रातिपदिक ) ।

मित— । “प्रसंभाय—” ( ८६८ ) इत्यत आदेशप्रकरणम् । ‘धनुषः’ इति षष्ठी । धनुरन्तस्य बहुब्रीहेरित्वर्थः । डित्वस्य फलान्तराभावात् ‘अनड़्’ इत्यस्य डित्करणं “डिच—” ( ४३—१।१।५३ ) इत्यन्यस्य अल आदेशप्रतिपत्त्यर्थम् । नकारे अकार उच्चारणाथः । अन् इति शिष्टते स च समाप्तानः ॥ शाङ्कमहिषशङ्कविकारः धनुरस्य इति शाङ्कधनुस् इति स्थिते, सकारस्य अन्—शाङ्कधन्वन् इति प्रातिपदिकम् । उपधादीधः ॥

८७१ । वा संज्ञायाम् ॥ ५।४।१३३ ॥

दो— । शतधन्वा—शतधनुः ।

The substitute अनड़् is optional if the बहुब्रीहि with धनुस् final is a proper name. Thus शतधन्वा or शतधनुः which is the name of a warrior king.

मित— । धनुरन्तस्य बहुब्रीहेरन्डादेशी वा स्थात् संज्ञायां विषये स च समाप्तानः । ‘शतधन्वा’ इति तु राजविशेषस्य नाम ॥

८७२ । जायाया निङ् ॥ ५।४।१३४॥

दी— । जायान्तस्य बहुत्रीहेन्डादेशः स्यात् ।

निङ् is the substitute of the final letter of a बहुत्रीहि ending in जाया ।

मित— । प्रकरणवशात् डिक्षसामर्थ्याच्च आदेशो निङ्, स च समासान्तः । “डिक्ष” (४३—१।१५३) इत्यत्यस्य वर्णस्य भवति । ‘जायाया’ इति षष्ठी ॥

८७३ । लोपो व्योर्वलि ॥ ६।१।६६॥

दी— । वकारयकारयोलोपः स्यात् वलि । पुंवद्वावः ।

युवतिर्जाया अस्य युवजानिः ।

A consonant except य following, व and य are elided. Thus युवतिर्जाया अस्य gives युवति जाया ; with पुंवद्वाव this becomes युवन् जाया ; लोपः gives युवजाया ; उपसर्जनङ्गस्त्रः yields युवजाय । निङ् ( i. e., नि ) for the final य gives युवजाय नि ; dropping the य, finally युवजानिः ।

मित— । ‘वल्’ इति यवज्ञे व्यञ्जनमावम् ॥ वष यथ व्यो । तयोः व्योः ॥ ‘वल्नि’ यवज्ञे व्यञ्जने परे ‘व्योः’ वकारयकारयोः ‘लोपः’ स्यात् ॥ युवतिर्जाया इति खिते पुंवद्वाये युवजाया । उपसर्जनङ्गस्त्रः अत्यस्य च निङ्—युवजायनि । यकारयोपे युवजानिः ॥

८७४ । गन्धस्येदुत् पूतिसुसुरभिभ्यः ॥ ५।४।१३५॥

दी— । एभ्यो गन्धस्य इकारोऽन्तादेशः स्यात् । उदुगन्धिः । पूतिगन्धिः । सुगन्धिः । सुरभिगन्धिः ।

गन्ध coming after उदु, पूति, सु, सुरभि and final in a बहुत्रीहि will have its last letter changed into इ । Thus उदुगन्धि &c.

मित— । ‘गन्धस्य’ इति बहुत्रीहिरूतपदस्य गन्धस्य इत्यध्यः । ‘इत्’ इत्यादेशः समासान्तः । तकार इत् । ‘इ’ इत्यादेशस्त्रूतम् । एकवर्णन्त्वात् न सर्वादेशः । समासान्ताधिकारात् नापि “आदि परस्त—” (४४—१।१५४) इति गकारस्य ।

तत् “अखोऽन्वस्य—” ( ४१—११।५२ ) इत्येव भवति ॥ उद्गतः गच्छः अस्य इति—“उद्गग्न्य” इति स्थिते इकारादेशी उद्गम्भिः । एवं पूर्तिगन्धिप्रभृतयः ॥

दो—। “गन्धस्येत्वे तदेकान्तग्रहणम्” ( वार्त्तिक ) । एकान्त एकदेश इव अविभागेन लक्ष्यमाण इत्यर्थः । सुगन्धिपुष्पं सलिलच्च । सुगन्धिर्वायुः । नेह—शोभना गन्धा द्रव्याणि अस्य सुगन्ध्य आपणिकः ।

The substitute of इ for the final of गन्ध takes place only when the odour is a part and parcel of the entire substance and not perceived as existing distinct from it. Thus flower or water or the breeze may be described as सुगन्धि, because the गन्ध and the flower &c. are not perceived or taken separately. But a dealer in scents is only सुगन्ध without इ added, because he and his scents are distinct having obviously separate existence.

मित—। ‘गन्धस्य’ गन्धशब्दस्य ‘इत्वे’ इकारविधी ‘तस्य’ गन्धस्य ‘एकान्तग्रहणम्’ एकस्त्रहपयग्रहणे द्रव्यादविभक्तो गन्ध इत्यध्यवसानं कर्त्तव्यम् । यदा द्रव्येण सह अविभागेन लक्ष्यमाणो गन्धः तदैव इत्वमित्यर्थः । एष कौयटहरदत्तभट्टोजिज्ञानेन्द्रनागेश्मभृतिवैयाकरणानाम् आशयः । भट्टिकारस्तु नैसर्गिकगन्धविवचायामेव इकारादेशमाह—[ गन्धवःः सुगन्धः इति ] एतच्च भाष्ये हन्तौ च न द्वयते । बहुभिराहतत्वात् अवसूलोक्तपञ्चोज्यायान् । अन्तशब्दः स्त्रहपवचनः । इह ‘इत्वे’ इति दितकारकः पाठो द्वयते । उत्तिभाष्योक्तु एकत्रकारकः । आपणे नियुक्त आपणिको वृणिक् । “तत्र नियुक्तः—” ( १६२०—४।४।६६ ) इति ठक् । गन्धा गन्धद्रव्याणि । तानि च वणिजा सह विभक्तान्वेदीपञ्चभ्यन्ते, तत् न इत—सुगन्ध्य आपणिकः ॥

८७५ । अल्पाख्यायाम् ॥ ५।४।३६ ॥

दो—। सूपस्य गन्धो लेशो यस्मिन् तत् सूपगन्धिभोजनम् । घृतगन्धिः । “गन्धो गन्धक आमोदे लेशे सम्बन्धगर्वयो” इति विश्वः ।

गम्भ meaning अल्प takes the substitute इ when final in बहुवीहि। Thus सूपगच्छ means just a trace of soup. Similarly सूतगच्छ। The विश् gives लीश as a synonym of गम्भ, thence अल्पाख्या is 'declaration of paucity.'

मित—। 'अल्पम्' अल्पत्वम्। तस्य 'आख्या' कथनम् तस्याम् अल्पाख्यायाऽयं दुर्लभत्वयोत्तेयो यो गम्भशब्दो बहुत्रीहिरत्तरपदं तस्य इकारोऽन्तादेशः स्यात् स च समासान्तः। हत्तिकारस्तु 'आख्या'-अभिधाननित्याह। 'अल्पाख्यायाम्' अल्पायं अवर्त्तनानो यो गम्भशब्दः इत्यायायं। सूपस्य गम्भः लीशः अल्पता अधिन् सूपगच्छ इति अधिकरणवहुत्रीहित्यन्तः। हत्तिकारस्य तु गम्भः अल्पः अधिन् सूपगच्छ इति विशेषणस्य गम्भशब्दस्य परनिपातो अचादेव वचनवलाहवति॥

८७६। उपमानात् ॥ ५। ४। १३७ ॥

दी—। पद्मस्येव गन्धोऽस्य पद्मगन्धिः।

इति is also the substitute when गम्भ, coming after a standard of comparison, is final in a बहुवीहि। Thus पद्मगच्छ: smelling like lotus.

मित—। 'गम्भस्य' इत्यक्षिति। उपमानात् परो यो गम्भशब्दो बहुत्रीहिरत्तावयवस्थस्य इकारादेशः स्यात् स च समासान्तः इत्यायं। अथ कस्य उपमानात् ? साम्राज्यात् 'गम्भस्य'॥। 'पद्मस्य' इत्यतः परं 'गम्भः' इत्यरूपम्। पद्मस्य गम्भ इव गम्भोऽस्य इत्यायं। इह पद्मस्य गम्भः पद्मगम्भः। तस्य च खचयता 'पद्मगम्भसुदृशः' इत्यायं। 'पद्मगम्भः गम्भः अस्य' इति वियहि गम्भस्य उपमानं गम्भ एव। परं गम्भ इह आधियः पद्मम् आधारः। आधिगताया उपमानतासा आधारे समारोपात् पद्मसुपमानं भवति। तत्त्वात् "सप्तम्युपमान—" (वा, २। २। २४) ब्रह्मुत्तरपदलीपिः समासान्ते इकारे इति पद्मगच्छः इति॥ ननु "सप्तम्युपमान—" इति वार्तिकं कोमुद्यासप्रतिवर्तम् तेऽपि अयुक्तेयम् इह गम्भ आख्या। यत पठितं तत्रापि सूतकारस्य सुवं वार्तिके प्रतिहितमित्यसमझसमेव व्याख्यानसेतद्वति।

तदयमस्तु व्याख्या—प्रभामिति लक्षण्या प्रभावम् पहवे अत्तेत् । पद्म' पद्मो वा गम्भः अथ पद्मगम्भिः इति ॥

८७७ । पादस्य लोपऽहस्त्यादिभ्यः ॥ ५।४।१३८ ॥

दी— । हस्त्यादिवर्जितादुपमानात् परस्य पादशब्दस्य लोपः स्यात् बहुब्रीहौ । स्थानिहारेणायं समासान्तः । व्याघ्रस्येव यादावस्य व्याघ्रपात् । 'अहस्त्यादिभ्यः' किम् ? हस्तिपादः । कुसूलपादः ।

लोप is the substitute of the final letter of पाद when it is after some standard of comparison except इक्षिन् etc., and is the उत्तरपद in a बहुब्रीहि । This लोप is a समासान्त because it is in place of what is lost in the compound. Thus व्याघ्रपात् having feet like those of a tiger. Why say 'अहस्त्यादिभ्यः ? Witness हस्तिपादः without लोप the sense being having feet like those of an elepeant. Similarly कुसूल etc. with feet resembling stands of granaries ( ? )

मित— । 'उपमान इत्यनुवच्च'ते । उपमेयस्य साक्षिध्यात् पाद एव ॥ 'अकरणादेव समासान्तसंज्ञासिद्धिः तेन अव्यस्य अकारण 'लोपः' अदर्शनम् आदेशो भवति ॥ ननु संज्ञया व्यक्तिनिर्दिश्यते । अभावाकमदर्शनमिति कानाम् व्यक्तिः ? कथं वा तस्य निर्णयः ? उत्तरमाह 'स्थानिहारेण समासान्तः' इति । इह स्थानी अकारी विज्ञायते एव । तस्य स्थाने यो लोपः सोऽपि तेनैव निश्चेतु शक्यः, तद्वाक्षि संज्ञाया अप्रसिद्धिः ॥ व्याघ्रस्येव इत्यादिकं व्याख्यानमात्रं न वियहः । व्याघ्रपादौ पादौ अस्य इति हु वाक्यम् । परन्तु अयुक्तमेतदिति पूर्वस्वे प्रपञ्चितम् । पञ्चान्तरे तु व्याघ्र इति व्याघ्रपादतुवर्णी लक्षणा । तसी व्याघ्रौ पादावस्य इति वियहः ॥ कुसूलमिति धार्यसंयहपादम् ॥

८७८ । कुम्भपदीषु च ॥ ५।४।१३९ ॥

दी— । कुम्भपद्यादिषु पादस्य लोपो भीप च निपात्यते

स्त्रियाम् । “पादः पत्” (४१४—६१४१६०) कुम्भपदी ।  
‘स्त्रियाम्’ किम् ? कुम्भपादः ।

In the matter of the list of words headed by कुम्भपदी—  
the elision of the final of पाद and the डीप् in the femi-  
nine have to be enjoined. Thus कुम्भपदी, having feet like  
two water-pitchers. Here we start with कुम्भपाद+डीप् in  
the feminine ; by लोप we get कुम्भपाद+डीप् ; by “पादः पत्” we have  
कुम्भपद+डीप्=कुम्भपदी । why say स्त्रियाम् ? Witness कुम्भपादः in the  
masculine without लोप ।

मित— । ‘कुम्भपदीपु’ इति वहुवचनमसङ्गतं, नहि सन्ति वह्वः कुम्भपदी-  
शब्दाः । तदिह वहुवचनेन गणो खेत्यते । कुम्भपदीप्रभृतयो ये शब्दा गणे  
पठ्यन्ते तेषु इत्यर्थः । तदाह ‘कुम्भपदादिपु’ इति ॥ ‘पादस्य लोपः’ इति  
बर्तते ॥ गणे च क्लासमासान्ताः सिद्धाः शब्दाः पठ्यन्ते, ततः येन रूपेण  
तेषां पाठस्कृनेव रूपेण साधवस्ते नान्यथा । हृश्चते च तेषु स्त्रीत्वं डीप् च ।  
ततः स्त्रियामिक तेषां साधुता, स्त्रियामपि डीपि एव । तदाह ‘डीप् च निपा-  
त्यते स्त्रियाम्’ इति ॥ कुम्भाविष पादावस्ता इति वियहे कुम्भपाद डीप् इति  
स्त्रियते अनेन लोपे कुम्भपाद ई इति आते भसंज्ञा । ततः “पादः पत्” (४१४)-  
इति पादावस्त्वं पद—कुम्भपदी । ‘पत्’ इति तु दान्तस्य रूपम् न तान्तस्य ।  
तान्ते हि भलात् कुम्भपती इति स्त्रात् ॥ डीपि एव निपातनम् अतः “पादो-  
इत्यतरस्याम्—” (४५७—४१४८) इति पञ्चे कुम्भपात् इति न भवति ॥ स्त्रियामेकः  
निपातनं हेन दुषि लोपो न—कुम्भपादः ॥

८७८ । संख्यासुपूर्वस्य ॥ ५३।४४० ॥

दी— । पादस्य लोपः स्यात् समासान्तो वह्वीहौ ।  
द्विपात् । सुपात् ।

पाद after a numeral or the word सु, will elide its final if it is  
the उत्तरपद in a वह नौहि । Thus द्विपात् etc.

मिव—। लोप इत्यक्षि । सुमासुम्नताच्च प्रकरणात्मते ॥ चौ पादावस्थ  
इत्यादि विषयः ॥ ४४१—४४२ ॥ इत्यत्र एव अनेकां विषयान् विद्यन्  
दद० । वयसि दन्तस्य दद० ॥ ५४१४१ ॥

दी—। संख्यासुपूर्वस्य दन्तस्य 'दद०' इत्यादेशः स्याहयसि ।  
द्विदन् । चतुर्दन् । प्रटदन्ता अस्य षोडन् । सुदन्—सुदतौ ।  
'वयसि' किम्? द्विदन्तः करी । सुदन्तो नटः ।  
दन्तः final in a बहुब्रीहि and preceded by a numeral or the word सु, will be replaced by दद० as a समासान् if the compound implies a certain age. Thus द्विदन्, an infant with only two teeth cut; चतुर्दन्, a child with only four teeth cut. Why say वयसि? Witness द्विदन्तः etc., a tusker has two tusks only; सुदन्तः etc., the actor has a fine set of false teeth.

मित—। 'संख्यासुवैस्य' इत्यक्षि, 'बहुब्रीही' इति च ॥ 'वयसि' गम्यमाने  
इति शेषः ॥ 'दद०' इत्यादेशः समासान्तः । ऋकार इति 'दद०' शिष्यते । “अनेकाखः  
शित्—” (४५—१।१५५) इति सर्वादेशः ॥ चौ दत्तौ अस्य इति विषये द्विदन्त इति  
स्थिते दवादेशे द्विदन्त इति प्रातिपदिकम् । ऋकारेत्यादिम् 'उगित्' । सौ 'उगित्  
दत्तास्मै—' (३६१—३।१३०) इति तुमि द्विदन्तः सु इति स्थिते “हृत्यावभ्यो—”  
(२५२—३।१६८) इति सुलोपः । ततः द्विदन् इत्यस्य पदत्वे 'संथोगान्तस्य लोपः  
—' (५४—४।२२.२३) इति द्विदन् । चार्यव जातौ दन्तो न वहवः इति वयो-  
विशेषप्रतीतिः, शैशवनिति शेषः ॥ एवं चतुर्दन् षोडत्रित्यादि । षोडत्रित्यव एष  
चत्वम्—' (८१, वा—) इति षोभाको डभाववः ॥ सुदत्रिति च शोभना  
दन्तः समया जाता अस्य इति वयोविशेषप्रतीतिर्यैदिनमिति । दद० इति ऋकारेत्यफलं  
दर्शयति सुदतौ इति स्थियाम् 'उगितस्य' (४४५—४।१४) इति ज्ञीप् ॥ द्विदन्तः  
करी इत्यव वयो न गम्यते । एवं सुदन्तो न ट इत्यवापि । अतो न दहावः ॥

४४१ । स्त्रियां संज्ञायाम् ॥ ५४१४२ ॥

दी—। दन्तस्य 'दृढ़' स्यात् समासान्तो वहुब्रीहै।  
अयोदती। फालदतो। 'संज्ञायां' किम्? समदन्ती।

इदृ is the substitute of दन्त final in a वक्त्रीदि if the compound refers to a female and is a संज्ञा। Thus धयोदती which literally means having teeth like iron, but is used as a proper name. Similarly फालदती which too is a proper name, though meaning having teeth like a plough-share. Why say संज्ञायाम्? Witness समदन्ती which is not a proper name but means 'having evenly set teeth' as its derivation implies, and therefore does not change दन्त into दृत।

मित—। ‘दन्तस्य ददृ’ इत्यस्ति । ‘स्त्रियाम्’ अभिधेयादां, ‘संज्ञाया’ विषये न वयस्ति । ‘समासान्तः’—आदिश एव इह समासान्तः ॥ अय इव दन्ता अस्या इति विषयहे अयोदन्त इत्यस्य ददादेश अयोदत् क्षीप् इति जाते अयोदती । एवं फालदती । भैतिवता गम्यते अयोधना अस्या दन्ताः फालायताः फालतीच्छा वा । संज्ञाशब्दविती न हि नियतभिव योगार्थं गमयतः ॥ समा दन्ता अस्या इति विषये “नासिकोदर—” (४५।—४६।४५) इति वैकल्पिके छीषि समाप्तन्ती । प्रची समाप्तन्ता ॥

८८२ । विभाषा श्यावारोकाभ्याम् ॥ ५४ ॥ १४४ ॥

दी—। इस्तस्य 'दृ' स्पादिबहुव्रीही। श्यावदन्—  
श्यावदन्तः। अरोकदन्—अरोकदन्तः।

इट is optionally the substitute of इन final in a बहुवीहि and coming after खाव or अरोक्। Thus खाव etc., having grey teeth ; अरोक् etc., having lustreless teeth.

मित—। “दन्तस्य ददृ” इत्यनुवर्त्तते ॥ यावः कपिशः ॥ भरोकः निष्पूर्मः ।  
कर्वेष्टय् । तर्वो न अधिसाध्यः । एताम्यो दन्तस्य ददृ वा स्वाहुत्रीहौ, स च समाप्तस्य  
द्रुत्यर्थः ॥

ੴ ਅਗ੍ਰਾਨਤ ਸ਼ੁਦਾ ਸੁ ਮੁਖ ਤੁ ਷ ਬਰਾ ਵਿ ਭਕਥ ॥ ੫੪੧੯੫ ॥

दी—। एभ्यो दन्तस्त्र 'दृष्ट' वा । कुड्मलाग्रदन्—  
कुड्मलाग्रदन्तः ।

दन्त, coming after the words शुद्ध, शुभ, इष, वराह and compounds having अय final in them, optionally changes into दृष्ट if it is an उत्तरपद in a बहुब्रीहि । Thus कुड्मलाय etc. having teeth like flower-buds. Similarly शुद्ध etc. having clean teeth ; शुभ etc. having white teeth ; इष etc., having teeth like those of a bull ; वराह etc., having teeth like those of a boar.

मित—। 'दन्तस्त्र दृष्ट' इत्यस्ति । 'विभाषा' इत्यनुवर्त्तते ॥ अन्तश्चदः अय-  
श्चदेन सम्बद्धते । अयः अयश्चदः अन्तः अवसानं यस्य स अयान्तः, अयश्चदः  
अन्ते यस्य इति वा । अयान्तप्रभृतिभ्यः परस्य दन्तश्चदस्य दवादेशी वा स्त्रां  
समासान्तो बहुब्रीही इत्यर्थः ॥ कुड्मलानामयाणीव दन्ता यस्य इत्यादि वियहः ॥

८८४ । ककुट्दसग्रावस्थायां लोपः ॥ ५।४।१४६ ॥

दी—। अजातककुत् । पूर्णककुत् ।

ककुट drops its final in a बहुब्रीहि to imply 'stage of life'. Thus अजात etc. with the hump not showing yet, which implies that the calf is still very young ; also पूर्ण etc. with a fully developed hump, which indicates prime of youth. This elision of the final ( लोप ) is regarded as a समासान्त ।

मित—। 'ककुट' हषाङ्कः । 'अवस्था' वयो वा श्रीरपरिणामो वा ॥ ककुट-  
श्चदान्तस्य बहुब्रीहीर्लोपो भवति समासान्तः अवस्थायां गम्यमानायामित्यर्थः ॥ 'अजात'  
ककुटस्य अजातककुत् वत्यः । एवं पूर्णककुत् दद्यः ॥

८८५ । विककुत् पर्वते ॥ ५।४।१४७ ॥

दी—। त्रीणि ककुटान्यस्त्र विककुत् । संज्ञैषा पर्वत-  
विशेषस्त्र । विककुदोऽन्यः ।

The बहुब्रीहि compound विककुत् with लोप as समासान्त is allowed.

if it is applied to a mountain. The literal meaning is 'having three peaks shaped like three humps'; but it is the proper name of a certain mountain. Any other mountain even if it has such peaks, is विककुद without लोप।

मित—। ककुदाकारं पर्वतस्य इहूः ककुदमित्युच्चते ईति हस्तिकारः ॥ 'विककुत्' ईति बहुत्रीही ककुदशब्दस्य लोपः समासान्तो निपात्यते पर्वते संज्ञनि अभिषेधे ॥

८८६ । उदिभ्यां काकुदस्य ॥ ५।४।१४८ ॥

दो—। लोपः स्थात् । उत्काकुत् । विकाकुत् । काकुदं तालु ।

काकुद coming after उट or वि and final in a बहुत्रीहि takes लोप as समासान्त । Thus उट etc., with the palate raised (swollen?) वि etc., with the palate gone (perforated by disease?). काकुद is palate. According to some उत्काकुत् is a letter pronounced off the upper part of the palate and विकाकुत् is one that does not require the palate at all to pronounce it.

मित—। "लोपः" इत्यनुवर्तते । उदिभ्यां परस्य काकुदशब्दस्य लोपः स्थात् समासान्तो बहुत्रीही ॥ उदगतं काकुदमस्य अचिन् वा उत्काकुत् । विकाकुत् काकुदमस्य अचिन् वा विकाकुत् । काकुणिङ्गा । सा अचिन्त्यते इति काकुदं तालु ईति भाष्यम् ॥

८८७ । पूर्णादिभाषा ॥ ५।४।१४८ ॥

दो—। पूर्णकाकुत्—पूर्णकाकुदः ।

काकुद coming after पूर्ण and final in a बहुत्रीहि optionally takes लोप as समासान्तः । Thus पूर्ण etc., having a fully developed palate (?).

मित—।—"लोपः" इत्यक्ति । 'काकुदस्य' इत्यनुवर्तते । पूर्णशब्दात् परस्य काकुदशब्दस्य लोपः स्थात् समासान्तो बहुत्रीही इत्यर्थः ॥

८८८ । सुहृद्दुर्दो मितामित्ययोः ॥ ५।४।१४९ ॥

दी—। सुदुर्भ्यौ हृदयस्य हृद्वावो निपात्यते । सुहृन्मित्रम् ।  
दुर्हृदमित्रः । अन्यत—सुहृदयः, दुर्हृदयः ।

हृदय coming after सु and दुर् and final in a बहुव्रीहि is altered into हृद the compound meaning a friend and a foe respectively. Thus सुहृत् a friend, दुर्हृत् a foe, without reference to the derivative meaning, viz. having a good or a bad heart. If however the reference is really to the goodness or badness of the heart and not to friendship or enmity, the substitution is not available and the correct forms are सुहृदय and दुर्हृदय । Hence सुहृत् is a friend even though he has a bad heart ; and, notwithstanding his possession of a good heart, दुर्हृत् is an enemy.

मित—। सुहृदृच्छद्वी निपात्यते बहुव्रीही यथासंख्या मित्रामित्रयोरर्थयोः ॥  
निपातनादेव हृदयस्य हृद्वावः अध्यवशेषे च हृतिः । तदाहृ सुहृन्मित्रमित्रादि ।  
सुहृदिति मित्रेहृदृ शोभनं हृदयस्य इति वियहृष्टमाव नाद्रियते । एवं दुष्टं हृदयस्य  
इति वियहृष्टमित्रपेचयैव दुर्हृदमित्रे रुदम् । अथ मित्रं, हृदयस्य दुष्टत्वेऽपि स सुहृत्,  
अमित्रयत् शोभनत्वेऽपि हृदयस्य दुर्हृदेव सः ॥ “अन्यत” मित्रताया अमित्रताया वा  
अविवक्षा चेत् इत्यर्थः । तदा हृदादेशो न भवति । सुहृदय इति शोभनत्वं दुर्हृदय  
इति दुष्टत्वं हृदयस्याह ॥ इह “अमित्रम्” इति हस्ती पाठः । “तस्य मित्रममित्रात्”  
इति “स्याताममित्रौमित्रे च” इति तु पुंसि प्रयोगी हस्तते । तथा च लिङ्गानुशासनम्  
“वावामित्रच्छावपुवमन्त्रवद्विमेद्रुद्वाः पुंसि” । हरदत्तस्तु अमधातोः इत्वच्छ्रव्यं  
कल्पा पुंसि “अमित्र”—शब्दं साधयति ।

टट्ट । उरःप्रभृतिभ्यःकप् ॥ ५।४।१५१ ॥

दी—। वूर्ग्दोरस्कः । प्रियसर्पिष्कः । इह ‘पुमान्’ ‘अनन्द-  
वान्’ ‘पयः’ ‘नौः’ ‘लक्ष्मीः’ इत्येकवचनान्तानि पञ्चन्ते । हिवचन-  
बहुवचनान्तेभ्यसु “श्रीषादिभाषा” (८१) इति विकल्पेन  
कप् । दिपुमान्—दिपुंस्कः ।

Words listed with उरस् leading, when final in a बहुव्रीहि, take,  
कप् as समासान्त । Thus वूर्ग् etc., having a broad chest ; प्रिय etc.

fond of *Ghi*. This list reads पुमान्, अनडून्, पयः, नीः, जङ्गीः in the singular. Hence when these are in the dual or plural, कप् is optional by “शेषादि—” (891). Thus हि etc., having two servants.

मित—। उरः प्रभवन्नाहुत्रीहिः कप् प्रव्ययो भवति समासान्तः ॥ वृद्धं विशालम् । वृद्धोरर् कप् इति स्थिते रुते विसर्जनीये च वृद्धोरः क इति । “सौ-इपदादी—” (१५३—८३।३८) इति सकारादेशे वृद्धोरसः ॥ प्रियं सर्पिं स् क प्रव्यव प्रियस्पिंः क इति जाते “इणः षः—” (१५३—८३।३८) इति विसर्जनीयस्य षः ॥ प्रातिपदिकानामिव गते पाठो युक्तः । इह तु किञ्चित् एकवचनान्तः पव्यन्ते ॥ साभिप्रायं किल वत् । तदाहु द्विवचनवहुवचन— इत्यादि ॥ द्वौ पुमांसौ अस्य इति विश्वे द्विपुमस् इत्यतः कपि संयोगान्त्वयोरपरत्वमलादिकं भाषितपुरुखवत् (८३१) ॥

दी—। “अर्थाद्वजः” (गणसूच) । अनर्थकम् । “नजः” किम् ? अपार्थम्—अपार्थकम् ।

अर्थ preceded by नज् and final in a वहुत्रीहि is of the उरःप्रभवति class and takes कप् । Thus अनर्थकम् useless. Why say नजः ? Witness अपगतः अर्थः अज्ञात्, without नज्, yielding अपार्थ and अपार्थक by “शेषादिभाषा” (८३१) ।

मित—। नजः परी ये: अर्थशब्दसाहन्नाहुत्रीहिः कप् समासान्तः । अविद्यमानः अर्थः अस्य अनर्थकः अल्पम् उत्तरपदे तु “शेषादिभाषा” इत्येव, अविद्यमानर्थः— अविद्यमानार्थकः । एवम् अपगतः अर्थः अज्ञात्, अपार्थः—अपार्थकः ॥

८२० । इनः स्त्रियाम् ॥ ५४।१५२ ॥

दी—। वहुदण्डिका नगरी ।

A वहुत्रीहि compound ending in इन् takes कप् if in the feminine. Thus वहु इति, a town with many mendicants in it.

मित—। इन्नाहुत्रीहिः कप् भवति समासान्तः स्त्रियां विषये ॥ उदाहरणे दण्डः एषामस्तीति दण्डिनः इति इदंतः । वहुवो दण्डिनः अस्याम् इति वहुदण्डिन् कप् टाप् इति स्थिते कपि पदले जनकेयः । वहुदण्डिका ॥ ॥

दी—। “अनिनस्मन् ग्रहणान्यर्थवता चानर्थकेन च तदन्तविधिं प्रयोजयन्ति” (परिभाषा)। बहुवाग्मिका। ‘स्त्रियाम्’ किम्? बहुदण्डी—बहुदण्डिको आमः

What is enjoined of अन्, इन्, अस् or मन् has to be understood as of अन्त, इन्त, अस्त or मन्त words no matter whether अन्, इन्, अस् or मन् be meaningless or not. Here the इन् is अर्थवान् when coming from इनि, but it is अनर्थक if a part of मिनि। The rule however applies equally whether the बहुव्रीहि ends with the former or the latter. Thus बहवो वाग्मिनः अस्याम् gives बहुवाग्मिका। Why say स्त्रियाम्? Witness बहुदण्डी without कप् and बहुदण्डिकः with कप् when applied to याम् which is masculine.

मित—। ननु बहवो वाग्मिनः अस्यामिति विद्यहे अनेन सूत्रेण बहुवाग्मिका इति कप् दुर्लभम्। “अथवद् इति नानर्थकस्त्” इति परिभाषाया इह सूत्रे इनिप्रत्ययस्य एक ‘इन्’ यज्ञीयते। स एव अर्थवान् यतोऽसौ भलयें विहितः। यस्तु ‘इन्’ मिनि-प्रत्यये हृष्टते, अनर्थकः स यतो मिन्नेव मत्वर्थः न दु तद्रत्य इन्निप्रत्ययि। उच्चते—परिभाषा एषा “अनिन्—” इत्यनेन नियम्यते। अन्, इन्, अस्, मन् इति चत्वारः अर्थ-बन्तोऽपि अनर्थका अपि तदन्तविधि प्रयोजयन्ति। तेन मिनिप्रत्ययान्तादपि अनेन सूत्रेण कप् भविष्यति॥ वामीति मतमेदादिकगारको दिग्कारक्षये त्वन्यत्र व्याख्यास्यामः॥

८४१। शेषाद्विभाषा ॥ ५।४।१५४ ॥

दी—। अनुक्तसमाप्तान्तात् शेषाधिकारस्याद्बहुव्रीहिः कप् वा स्यात्। महायशस्तः—महायशः। ‘अनुक्त’ इत्यादि किम्? व्याप्रपात्। सुगन्धिः। प्रियपथः। ‘शेषाधिकारस्यात्’ किम्? उपबहवः। उक्तरपूर्वा। सपुत्रः। तन्वादिना ‘शेष’ शब्दः अर्थद यपरः।

A बहुव्रीहि coming under the jurisdiction of “शेषो बहुव्रीहिः” (829—2.2. 23), and for which no समाप्तान्तः is announced, option-

ally takes कप् as असासात् । Thus महा, &c., Why say 'अनुक्' &c. Witness व्याप्रपात् &c, to which लोप etc, have been attached and therefore कप् does not come in. Why say 'शेषाधिकारस्तात्' ? Witness उपवहवः etc., which are outside the range of "शेषी—" (829) and do not take कप् । शेष is here understood simultaneously in two different senses, this is because of a peculiar way of pronouncing (तन्त्र) the word शेष here.

मित—। उक्ताद्यः 'शेषः' । तदाह 'अनुक्तसासात्तात्' ॥ प्रथमान्तपदानाम् उपदायै समाचोइपि शेष इत्युक्तं प्राक् । सोऽपीहाण्डः । तदाह 'शेषाधिकार—' इति ॥ 'व्याप्रपात्' इति प्रथमान्तधीः समाप्तः तदैव शेषाधिकारस्य 'समासालस्तु विहित एवाथात् 'खोपः' इति । तद्रेह कप् ॥ 'सुगन्धिः' इति च शेषाधिकारस्यम् विहितशास्त्रादित् समासात्तः, अतः कवभावः ॥ एवं प्रियपद्य इति च ॥ 'उपवहवः' इति न अक्षित् समासानो विहितः ॥ न पुनरयं शेषाधिकारस्यः अतो न अप् ॥ एवम् उपरपूर्वीः सपुत्रः ॥ नन्दिह एकैव आडत्तिः शेषशब्दस्य द्वौ चार्थो युगपदागत्तौ इति कीदृशमेतत् ? आह च—'तन्त्रादिना' इति । तन्त्र कारणविशेषः येन एकैव भ्रातुर्मन उभयप्रयोजनं सिद्धति । तथाच मेदिनी "तन्त्र" उद्गुरुक्तायै स्तात्" इति प्रकल्प्य "हेताबुभयाद्यप्रयोजके—" इति ॥ अथवा एकशेषः क्रियताम् । 'शेषः' उक्ताद्यः ॥ 'शेषः' शेषाधिकारस्यः । शेषश शेषश शेषः । एकवचनं सौत्रम् । तथात् 'शेषात्' इति ॥

८८२ । आपोऽन्यतरस्याम् ॥ ३४१५ ॥

दी—। कपि आवन्तस्य झङ्खो वा स्थात् । बहुमालकः—  
बहुमालकः । कवभावे बहुमालः ।

When कपि follows, the preceding feminine word in आप् is optionally shortened. Thus बहु etc., having several strings of garland. Without कपि the form is बहुमालकः, with उपसज्जनङ्खः.

मित—। 'आप्' इति स्थिता विहितदाप् । 'कपि' इति पूर्वस्मादत्तुवस्तंते । 'झङ्ख' इति चातुर्वचनम् ॥ "शेषाधिभाषा" (८८१) इति वैकल्पिकः कपि—कवभावे उपसज्जनङ्खः—बहुमालः वा अप्यनुभवः ॥ अप्यनुभवः ॥ अप्यनुभवः ॥ (पृ. २४१—२५२)

म् ८३ । न संज्ञायाम् ॥ प्रा४।१५५ ॥ द्वितीयो भागः २१७  
दो—। “शेषात्—” (७८१) इति प्राप्तः कपून स्यात्  
संज्ञायाम् । विश्वे देवा अस्य विश्वदेवः ।

The कपू enjoined by “शेषात्—” will not come in if the compound is intended as a संज्ञा । Thus विश्वदेवः, the name of some one who adores the gods known as विश्व ।

यित—। संज्ञा भवतु कस्यचित् इति यो बहुब्रीहिः क्रियते सतः “शेषात्—”  
इति वैकल्पिकः कपू न स्यात् । सिद्धा संज्ञा नास्य सूतस्य विषयः । सिद्धस्य संज्ञा-  
अस्य नित्या एकष्टपदा है रूप्यन् सम्भवति ॥ ‘विश्व’ इति उत्ति रूपम् । विश्वाख्य-  
देववर्णविशेष इत्यर्थः ॥ विश्वदेवः इत्यपि अकुकि पाठो दृश्यते । तब तु “विश्वदेव  
इत्यपपाठः” इति नामेशः ॥

म् ८४ । ईयसस्य ॥ प्रा४।१५६ ॥

दो—। ईयसन्तोत्तरपदात् कपू । बहवः श्रेयांसः अस्य  
बहुश्रेयान् ।

कपू is not attached if the उत्तरपद in a बहुब्रीहि ends in ईयस ।  
Thus बहु etc., having blessings in many ways.

मित—। ‘ईयस्’ इति आतिशायनिक ईयसन् प्रत्ययः । तत्त्वात् । तदत्त्वविधिः ।  
‘बहुब्रीहौ’ इत्यस्ति । ‘बहुब्रीहौ’ समादे ‘ईयसन् प्रत्ययान्तात्’ उत्तरपदात् समाचारः  
कपून भवति इत्यर्थः ॥ बहुश्रेयान् इति “शेषादिभाषा” (८८१) इत्यस्य प्रति-  
चिपः ॥ ननु “न संज्ञायसीः” इत्येव किं नोक्तम् किंनर्थम् “ईयसस्य”— इति पृथक्  
सूतयिला गौरवं क्षतम्? उच्चते—एकयोगे इहापि “शेषादिभाषा” इत्यस्य  
निषेधः प्राप्नोति । इत्यते च ईयसुनि सर्वस्यापि कपो निषेधः । अतः पृथग्योगः । तेन  
स्त्रीलिङ्गे श्रेयसीशब्दे उत्तरपदे “नयूत्तय—” (८३—प्रा४।१५३) इति मित्योऽपि  
कपून भवति—बहुब्रीयसी ॥

दो—। “गोस्त्रियोः—” (६५६—१२।४८) इति इत्यस्य  
प्राप्ते “ईयसो बहुब्रीहेन” इति वाच्यम् (वार्त्तिक) । बहूयः  
श्रेयस्य असर बहुश्रेयसी । बहुब्रीहेः किम्? अतिश्रेयसिः ।

What is ordained of ईयस् in the masculine is available for ईयस् in the feminine also. Hence वह्नः श्रीयस्तः अस् will have no कप्, and the form is expected to be वह्नश्रीयसी; but then by the rule “गोस्त्रियोः—” the ई of श्रीयसी has to be shortened. This however, is prevented by the Varttika “ईयसो—” which means—the affix ईयस् in the feminine, if final in a वह्नव्रीहि, will not be shortened by “गोस्त्रियोः—”; Hence finally वह्नश्रीयसी in the masculine. This is a वह्नव्रीहि only; thus अतिश्रीयसिः—past blessings—in a तत्पुरुष has the ई shortened.

मित—। “नद्यूतस्य—” (८३—५४। १५३) इत्यस्य प्रतिषेधं दर्शयति है श्रीयान् इत्यस्य स्त्रियां श्रीयसी कल्पाणमित्यर्थः ॥ सूत्रे ईयसिस्थनेन ईयसन्तास्य यहणम् । ईयसनन्त भ्रातिपदिकम् । प्रातिपदिक्यहये च लिङ्गविशिष्टस्यापि यहणम् । तेन श्रीयसीशब्दस्याप्यथं कवभावः । वह्नः श्रीयस्तः अस् इति वह्नव्रीही वह्नश्रीयसी इति स्थिते “गोस्त्रियोः—” इत्यपसंजनक्रृतः प्राप्तः । स इह प्रतिषिद्धते “ईयसो—” इति । वह्नव्रीहावेद, तत्पुरुषे तु भ्रातिकान् श्रीयसीम् अतिश्रीयसिः इति ऋख एव ॥

८५। वन्दिते भातुः ॥ ५४। १५७ ॥

दो—। पूजिते अर्थे यो भातृशब्दः तदन्तात् न कप् स्यात् । प्रशस्तो भाता यस्य स प्रशस्तभाता—सुभाता । “न पूजनात्” (८५४—५४। ६८) इति निषिधस्तु “वह्नव्रीही सक्त्यक्त्योः—” (८५२—५४। ११३) इत्यतः प्राये व इति वाचाते । ‘वन्दिते’ किम् ? मूर्खभातकः ।

The word भात, when referring to one that is esteemed, will not take कप् if final in a वह्नव्रीहि. Thus प्रशस्तः &c., and सुः &c., meaning one with an esteemed brother. It must not be said that सुभाता is no example of this rule, the समाप्तान after it being barred already by “न पूजनात्” (८५४); for, the prohibition “न पूजनात्” applies up to the rule “वह्नव्रीही सक्त्यक्त्योः—” as will be

explained later, and कप् comes long after. Why say वन्दिते ? Witness मूर्ख् etc., where मूर्ख् does not imply estimation, and we have कप् by “नद्युतश्च” ( ८३६—५. ४. १५३ ).

मित—। वदिष्वातुरभिवादने स्तुतौ च वर्तते । उभयव पूजास्ति, तत् ‘वन्दितः’ पूजितः । भातुरिति पञ्चमी । ‘वन्दिते’ पूजिते भातरि वर्तमानो यो ‘भातृ’ शब्द-सदन्तात् बहुत्रीहेन्ते कप् । ‘पूजिते अर्थे’ इत्यव अर्थः इति भाववद्यस्य अर्थः । स च भावा एव । तत् ‘पूजिते भातरि वर्तमानो यो भावशब्दः, इति फलितम् ॥ प्रशस्त-भावा—सुभावा इत्यव ‘नद्युतश्च—’ ( ८३—५. ४. १५३ ) इति प्रतिषिद्धिते ॥ ‘सु-भावा’ इत्यव तु ‘न पूजनात्—’ ( ६५४ ) इति न प्रवर्तते । “बहुत्रीहौ—” ( ८५२ ) इत्यव आरम्भ परवर्तिनः समासान्तासास्य न विषयः । अतोऽनेन कप्-‘निवार्यते’ ॥ मूर्खो नैव हि पूजितः तेन मूर्खं भावके कथित ॥

८८६ । नाड़ीतन्त्रग्रोः स्खाङ्गे ॥ ५४४।१५८ ॥

दी—। स्खाङ्गे यौ नाड़ीतन्त्रोशब्दौ तदन्तात् कप् न स्यात् । बहुनाड़िः कायः । बहुतन्त्रीर्थीर्थाः । बहुतन्त्रोर्धमनो । स्त्री-प्रत्ययान्तस्वाभावात् झस्त्रो न । ‘स्खाङ्गे’ किम् ? बहुनाड़ोकः स्त्रामः । बहुतन्त्रीका वीणा ॥

When नाड़ी and तन्त्री are what is technically known as स्खाङ्गे, “a बहुत्रीहि” ending in them will not take कप् । Thus बहुनाड़ि etc. a body has several arteries in it; बहुतन्त्रीः etc., the neck has several tendons in it; बहुतन्त्रीः etc., an artery has several guts in it. The final ई is not shortened in the last two because it is not a feminine affix. Why say स्खाङ्गे ? witness बहुनाड़ोकः etc., a post with several guy-ropes; बहुतन्त्रीका etc., a many-stringed lyre.

मित—। स्खाङ्गमिति “अम्बुवं मूर्तिमत्—” इति पारिभाषिकं दद्धते ( ८४२ ) ॥ बहुनाड़िः इत्युपसर्जनस्यः ॥ तन्त्रीशब्दस्य “अवितृकृतनिर्मित्य ईः—” ( च ३।१५८ ) इत्यौषधादिके ई—प्रत्यये लियां सिद्धः न तु स्त्रीप्रत्ययान्तः, तस्य झस्त्रो न, नापि तस्यः

क्षुलीपात्—वहुतन्त्रीग्रुही ॥ . खाल्पस्य वस्तरण्णव उपचारात् तन्त्रीति कथ्यते । खाल्पला-  
आवात् कप् । न कपि ( ८३५—१४१४ ) इति ऋखनिषेधः ॥ ८३६ ॥ उत्तरार्थ  
८३७ । निष्ठ् वाणिष्व ॥ १४१६० ॥

दो— । कवभादोऽत्र निपात्यते ॥ प्रपूर्वाद्वयतिर्लयुट् । प्रवाणी  
तन्त्रुवायश्लाका ॥ निर्गता प्रवाणौ अस्य निष्ठ् वाणिः पठः ।  
समाप्तवाजः नव इत्यर्थः ।

The word निष्ठ् वाणि is derived as a वहुत्रीहि by निपातन here with  
out कप् । The affix is लुट् after वैष्ट् with प्र preceding. प्रवाणी is the  
weaver's needle. A cloth is निष्ठ् प्रवाणि when the needle is taken  
out of it, i.e., when the weaving is just finished—a new cloth.

नित— । प्रोयते अनया इति प्रवाणी । करणे लुट् । टिल्लात् डीप् ।  
नागेश्वर् प्रोयते असामियधिकरणे लुटमाह । “हात्यचः—” ( २८३५—१४१५३ )  
—ति शब्दम् ॥ समाते वाने पठोत् प्रवाणी निकाळते तदा निष्ठ् प्रवाणिः पठः ।  
“नद्यूत्य” ( ८३—१४१५३ ) इति प्राप्तस्य कपः प्रतिषेधः । उपसर्जनङ्गस्तः ॥

लुट् । । सप्तमीविशेषणे वहुत्रीहौ ॥ २४३५ ॥

दो— । । सप्तम्यन्तः विशेषणञ्च वहुत्रीहौ पूर्वः प्रयोज्यम् ।  
करणे कालः । । अतएव ज्ञापकात् व्यधिकरणपदो वहुत्रीहौ ।  
चित्रगुः ।

A सप्तम्यन्त word as well as a विशेषण leads in a वहुत्रीहि compound.  
Thus करणे कालः, one with a black spot on the neck, has सप्तमी leading. This is a वहुत्रीहि of non-collocative words ; this  
very rule implies its validity. Similarly चित्रगु, one having a  
brindled cow, has चित्र, the विशेषण, leading in the compound.

नित— । । “अनेकम्—” ( ८३०—१४१२४ ) इति वहुत्रीहिचटकानां सर्जेष्वा-  
मेव उपसर्जनते पूर्वलिपातस्य अनियमः प्राप्तः । तदनेन लियमः लियते सप्तम्यन्तं  
विशेषणम् प्राक् प्रयोज्यते श्रिति ॥ विशेषणे प्राक् इति सीमयति विशेष्व परमित्यायाति,  
यूर्ध्वपदं परपदस्य विशेषणनिति च ॥ सप्तमीसुदाहरति कष्टे कालः अस्य कर्त्त-  
कालः । । “अमूर्ध्वमस्तकात्—” ( ८७०—१४११८ ) इति सप्तम्य अतुक् । तत्त्विह

कर्णस्य य आधारो न हि स कालस्थापि । तत् समानाधिकरणत्वाभावात् समासे एक न भवति कुतः पुनः पूर्वनिपातनियमः ? उच्चते—‘भतएव’ स्मात् ‘आप्यते’ अक्षे के ‘व्यधिकरणत्वेऽपि’ सप्तम्या: समासः । अन्यथा कर्णस्य अप्तम्या: पूर्वनिपातं शास्ति ? नकु इत्थते चेत् सप्तम्या: समासः “विशेषणं बहुब्रीही” इत्येव सिद्धति किं पुनः सप्तसीति पृथग्याहणेन न सिद्धति । समानाधिकरणानां बहुब्रीहिरित्यप्यस्ति । तत् यद्येव समानाधिकरणतया विशेषणं तस्यैव भविष्यति । करणे कालः, इस्ते कालः इत्यादियु करणे इस्ते इत्यादियः एकस्य कालं कालान्तरात् भेदयन्ति । एवं भेदत्वात् करणे, इस्ते इत्यादियो विशेषणानि सत्यम्, परं व्यधिकरणतया, न समानाधिकरणतया । तत् “विशेषणम्—” इत्येतावता इह सप्तम्यादीनां यद्यर्थं न भवति समासश्च न सिद्धति । “सप्तमी—” इति पृथग्युक्ते व्यधिकरणानां मध्ये सप्तम्या: समासः सिद्धति नार्यां द्वितीयादीनाम् ॥ विशेषणमाह—चित्रा गौर्यस्य इति वियहि चित्रशब्दो विशेषणं तस्य च पूर्वनिपाते चित्रगुः ॥

दी—। “सर्वनामसंख्योरूपसंख्यानम्” (वार्त्तिक) ।  
सर्वज्ञेतः । द्विषुक्तः ॥ मिथोऽनयोः समासे संख्या पूर्वम्, शब्द-  
परविप्रतिवेधात् । द्वयन्यः ।

The lead of pronouns and numerals in a बहुब्रीहि has to be noted. Thus सर्व etc., one having all white, द्वि etc., one having two only white. The Varttika prevails over the rule and श्रीत and शुक्ल, though विशेषण, does not lead. When सर्वनाम and संख्या are compounded together, संख्या leads because संख्या is pronounced later in the Varttika. Thus द्वयन्यः, one who has made two mistakes.

मिति—। बहुब्रीहौ पूर्वनिपातप्रसङ्गे सर्वनामसंख्योरूपसंख्यानं कर्त्तव्यम् । सर्वनाम पूर्वं पदति संख्या च पूर्वव्याप्तिः ॥ सर्वः श्रीतः अस्त, द्वौ शुक्लौ अस्य इति वियहः । तद्व श्रीतशुक्लोर्विशेषणत्वेऽपि वार्त्तिकस्य बलवत्तरत्वात् सर्वनामसंख्योः पूर्वनिपातः । द्विशब्दस्य सर्वनामत्वात् ‘विशुक्तः’ इति नारीश्च यठति ॥ ‘परेण’ परवत्तिना ‘विप्रतिवेधः’ विरोधः परविप्रतिवेधः । ‘शब्दात् परविप्रतिवेधः’ तथात्, उच्चारणवशात् यः

परविप्रतिविधो जातस्त्वात् । अयमाश्यः—वार्त्तिके प्रथमं सर्वनाम उक्तं ततः संख्या । संख्यायाः परत्वात् तथा विप्रतिविधे संख्या एव प्रवर्त्तते, प्राक् पतति, न सर्वनाम । अत एव ‘संख्यासर्वनामोऽहं’ इति नोक्तं वार्त्तिके । एवं ‘ही अन्यो’ अन्यथाभूतौ अस्य इति वियहि प्रियश्वस्य पूर्वनिपाति इत्यः । येन आहतिकाले ही शब्दो अन्यथा पठिती स एवमुच्यते ॥ इहापि नागेशः ‘व्याघ्रः’ इति युक्तं भवति । इदमपि क्वचित् वार्त्तिक-कृपेणैव पठितम् । वस्तुतस्तु पूर्ववर्त्तिं नो वार्त्तिकस्य भाष्यकाता छतं व्याख्यानमावसेत् न वार्त्तिकान्तरम् ॥

दी—। “संख्याया अल्पोयस्याः” (वार्त्तिक) । द्विवाः ॥  
इन्द्रेऽपि । इदश ॥

When numerals are compounded together, the less leads.  
Thus द्विवाः । This is true of a इन्द्र also ; thus इदश ।

मित—। संख्यान् मिथः समासे अल्पोयसी संख्या प्राक् पतति इति वाच्यम् इत्येः । एतद्वेदपि भवति । बहुत्रीहो द्विवाः, इन्द्र इदश, इत्युदाहरणम् ॥ तत्-युद्धेऽपि—सहस्राण्या शतं शतसहस्रम् ॥

दी—। “वा प्रियस्य” (वार्त्तिक) । गुडप्रियः—प्रियगुडः ।

The word प्रिय optionally leads in a बहुत्रीहि । Thus गुड-etc. fond of non-clarified sugar.

मित—। बहुत्रीहो विशेषशस्य प्रियश्वस्य पूर्वनिपातविकल्पार्थं वार्त्तिकम् । अत-एव प्रियेष सह इति वियहि प्रियश्वस्य विशेषत्वाभावात् प्रियसह इति न भवति ॥

दी—। “गडवादेः परा सप्तमी” (वार्त्तिक) । गडुकण्ठः ।  
क्वचिच्च—वहेगडुः ।

सप्तम्यन्त वर्ड words follow when compounded with words of the गडुकण्ठ class in a बहुत्रीहि । Thus गडुकण्ठः—having a tumour in the throat. Sometimes they do not follow. Thus वहेगडुः—having a swelling on the neck.

मित—। गडुः स्कौतिमेदः । ‘गडवादेः’ इति परा सप्तमी । ‘सप्तमी’ सप्तम्यन्त-

पदम् । गडुप्रभतिभिः शब्दैः सह बहुव्रीही सप्तम्यनं परं स्यात् ॥ गडः कर्षणे अस्य गडुकणः ॥ ‘कचित्’ सप्तमी परा ‘न’ यथाविहितं प्रागेव । वहः स्त्रवः । वहे जडः अस्य वहेगडः । “अमूङ्मस्तकात्—” (६७०) इति सप्तम्या अल्पक् ॥

दृष्ट । निष्ठा ॥ २१३ ॥

दी—। निष्ठान्तं बहुव्रीही पूर्वं स्यात् । कृतकृत्यः ।

Words derived with क्त or कृतव् lead in a बहुव्रीहि । Thus कृत &c., one who has finished his work.

मित—। कृतव् ‘निष्ठा’ इत्युच्चिते । सदूतविधिः । तदाहुः ‘निष्ठान्तम्’ इति ॥ ननु कृतं कृत्यमनेन इति वियहे कृतमिति विशेषणं, सख च पूर्वेष्व विदः पूर्वनिपातः, किमर्थं सूत्रम्? उच्चिते—दावपि इह क्रियाक्रद्वौ इति विशेषणविशेषभावे कामचारः । तदाच कृत्यमिति करणीयम् । करणीयेषु कानिचित् कृतानि कानि पुनर-कृतानि वर्तम्ने इति कृत्वा कृतमिति विशेषणं कृत्यमिति विशेषम् । किञ्च कृतेषु अनु-हितेषु कर्मसु कानि वा कृत्यानि कानि वा अकृत्यानि सन्ति, एवं कृत्वा कृत्यमिति विशेषणं कृतमिति विशेषं भवति । तदिह नियमः क्रियते निष्ठान्तमेव विशेषणम् इतरत् विशेषमिति ॥ अथवा निष्ठान्तस्य विशेषत्वेऽपि पूर्वनिपातो यथा स्यात् अद्यै सूत्रम् । तेन “ग्रितपूर्वमधारत” इत्यादि चित्रम् । अव हि ग्रितं पूर्वे यथिन् कर्मणि तत् यथा तथा अभावत् इत्युच्चिते । ततः ग्रितमिति विशेषं पूर्वमिति विशेषणम् विशेषस्य च निष्ठान्तस्य पूर्वनिपातः । प्रत्येष नाशेष्व दर्शनं प्रतिभासि, यदस्मै “चारुचिता इत्याहिताग्रादिलात् साधु” इत्याह । चारु ग्रितं यस्मा इति वियहे ग्रितशब्दस्य विशेषत्वेऽपि पूर्वनिपातः प्रसक्तः इति पचे एव आहिताग्रादिलकृत्यनं सङ्कृते, अन्यथा “सप्तमीविशेषणे—” इति स्थितमेव चारुचितेति ॥

दी—। “जातिकालसुखादिभ्यः परा निष्ठा वाच्या” (वार्त्तिक) । सारङ्गजग्धौ । मासजाता । सुखजाता ॥ प्रायिक-चेदम् । कृतकृटः । पौत्रोदकः ॥

Words derived with निष्ठा follow class-names,—words indica-

ting time, and words of the सुखादि class, in a बहुवीहि । Thus सारङ्गः &c.,—a woman that eats venison; मासः &c.,—one who has acquired a month in age, i. e., a month old; सुखः &c.,—one unto whom happiness has come. The Varttika, however, has exceptions; thus कृत etc., though कृत is a जाति; पीत etc. उदक being a जाति ।

**मित—** । बहुवीहा इत्यस्ति । “सप्तमीविशेषणे—” (८६८) इत्यस्य प्रतिषेधः । जातिसुदाहरति सारङ्गो जग्धः अनया सारङ्गजग्धी । “अस्त्राङ्गपूर्व—” (५०६—४११५३) इति डीप विकल्पः ॥ काले उदाहरणम्—मासो बयद्वेगं अस्याः मासजाता ॥ सुखादिषु—सुखं जातमस्याः सुखजाता ॥ ‘प्रायिकं’ बाहुल्येन ‘पूर्वं’ भवति, अभिचारोऽपि दृश्यते इति भावः । तद यथा—कृतकृत इत्यादिषु जातेः पूर्वं निष्ठा ॥ ५०० । वाहिताग्नयादिषु ॥ २२३७ ॥

**दो—** । आहिताग्निः—अग्न याहितः । आकृतिगण्णोदयम् ।  
In words of the आहिताग्नयादि list, निष्ठान् words lead optionally. Thus आहितः अग्निः अज्ञेन gives आहिताग्निः or अग्नाहितः । The list is not a closed one, but determined from usage,

**मित—** । अहिताग्निप्रेत्यतिषु शब्देषु निष्ठान्तः वा पूर्वे दृश्यते बहुवीहा । आहितः अग्निः अज्ञेन इति वियहि आहिताग्निः—अग्नाहितः । गण एव प्रयोगानुसर्यतः ॥ ५११ । दो— । “प्रहरणार्थैभ्यः परं निष्ठासप्तम्यो” (वार्त्तिक) । अस्त्रयतः । दण्डपाणिः । क्वचिन्न—विद्वुतासिः ।

In a बहुवीहि compound, निष्ठान् and सप्तम्यन् words are placed after words meaning a weapon. Thus अस्त्रयतः, one with uplifted sword; दण्डपाणिः one with stick in hand. Exceptions occur sometimes, as in विद्वुतासिः—one with sword drawn.

**मित—** । बहुवीहा प्रहरणार्थैभ्यः शस्त्राचक्षेभः शब्देभ्यः परं निष्ठान्तः सप्तम्य-

न्तर्य शब्दः प्रथोव्यः इत्यर्थः ॥ उद्यतः असि अनेन इति विषये हैं निष्ठावाः परनिपाते असुच्चयतः ॥ देखः पाणी अस्य इति देखपाणिः । सप्तव्यन्तर्य परनिपातः ॥ केवलिं देव विविन्म् यथा प्राप्त एव भवति । विहृतः असि अनेन विहृतासि । “सप्तभी—” (८१६) इति विशेषणस्य पूर्वनिपातः, प्रहरणे परम् ॥

### अथ द्वन्द्वः

२०१ । चार्ये द्वन्द्वः ॥ २१२८ ॥

दी—। अनेकं सुवन्तं चार्ये वर्त्तमानं वा समस्यते, स द्वन्द्वः । समुच्चयान्वाचये तरितरयोगसमाहाराचार्याः । परस्यरनिरपेक्षस्य अनेकस्य एकस्मिन्नन्वयः समुच्चयः । अन्यतरस्य आनुष्ठानिकत्वे अन्वाचयः मिलितामामन्वये इतरितरयोगः । समूहः समाहारः ॥ तत्र ‘ईश्वरं गुरुञ्च भजत्वं’ इति समुच्चये “भिज्ञामट गाज्ञानय” इत्यन्वाचये च न समाप्तः, असामर्थ्यात् ॥ ध्वन्त्वदितौ । संज्ञापरिभाषम् ॥ अनेकोक्तोः होत्पोत्वनेष्ठोहातारः । हयोदृयोदृन्द्वः क्वला पुनर्दृन्द्वे तु होतापोतानेष्ठोहतारः ॥

Several मुक्तव words implying the sense of च are compounded, optionally and the compound is called a द्वन्द्वः. The senses of च are समुच्चयः, अन्वाचयः, इतरितरयोगः and समाहारः. समुच्चयः is the sense of च when it makes the same predication of several mutually independent matters. अन्वाचयः is its sense when it states one matter as subordinate to another. It means इतरितरयोगः if it predicates the same thing of several mutually dependent objects united. समाहारः is its meaning when it speaks of several as for-

ming a single group. Of these four senses, समाच is not available in सुन्वय, such as ईश्वरम् etc.; nor in अन्वय, such as भिक्षाम् etc., because of the absence of सामर्थ्य। घवस्तदिरी is an example of इतरितरयोग, and संज्ञा etc, of समाहार। As we say several ( अनेक ), we may compound more than two; thus होते etc., with आनन्द् at the end. But if we compound two and two and then again, we get होता etc., with आनन्द् in all the first three.

मित—। 'शेषः' इत्यस्ति 'अनेकम्' इति च। 'अनेकम्' एकाधिकम् न तु द्वे एव। 'सुबह्नं' शेषः, प्रथमाननित्येः। 'चार्ये वर्तमानम्' इति समासघटकपदस्थ विशेषणम्। समासोऽपि चार्ये एव। तदेव चार्ये वर्तमानानां प्रथमान्तानां इन्दः, समासय चार्ये इति फलितम्॥ चार्ये विड्योति समुच्चयेति। 'परम्परेच निरपेच' समकारं यत् 'अनेकम्', इत्य वा गुरुषो वा किया वा, तस्य 'एकशिर्ण' इत्य वा गुरुषे वा क्रियायां वा यदा 'अन्वयः' तदा चार्यः 'सुन्वयः'। तथा हि 'ईश्वरं गुरुच भजत्वं' इत्यत्र एकस्यां भजनक्रियायां ईश्वरस्य गुरुरीय अन्वयः। ईश्वरभजनस्य परस्परनिरपेचम्। तदिह समुच्चये च-शब्दः। इयस्य निरपेचता अर्थवोधे। वाक्ये तु च-शब्दो गुरुच्चा सम्बद्धः। 'ईश्वरं भजत्वं वाक्यं' प्रथमसुलिङ्गते। ततः 'गुरुच इति। तत्र च-शब्द न भजनक्रियायाम् ईश्वरेण सह गुरोः समुच्चयः। एवं गुरुरिह ईश्वरेच सापेचः चार्ये च गुरुरेव वर्तमानः न ईश्वरोऽपि॥ भिक्षाट्कले अन्वाचव्येष्यते॥ उदाहरणम् 'भिक्षामट गोवान्तय' इति। भिक्षाट्नं प्रधानम्। भिक्षामटन् यदि गां पश्चात् आनयति, जावदा। गवानयनमप्रधानं प्रधानेन भिक्षाट्नेन सह एकशिर्ण दिवदत्ते अन्वाचीयते॥ 'मिलितानां' सिद्धितानां सापेक्षाश्याम् एकशिर्ण् 'अनुये इतरितरयोगः' चार्यः॥ तथा हि भवत्य छदिरश्च हृष्ट्यते इत्यत्र होरपि इर्दनं गुणपदेव भवति। मिलिती दीर्घनविषयी भवतः मुगपहृष्टने अनयोः सापेक्षाश्यिः॥ तदिह इतरितरयोगशार्यः॥ 'समूहः' संहितिः 'समाहारः' शोषित चार्यः। संज्ञा च परिभाषा च यदा अपृथग्भावेन उपलभ्येते तदा समाहारशार्यः॥ समुच्चये यथा प्रायुक्तां तथा 'कुरु' इति चार्ये वर्तमानम्, 'ईश्वरं' इति तु न तथा॥ तदै समासघटकपदानां सर्वेषां चार्ये वर्तमानाता जाप्ति इति एकार्थभावविरहात् असामर्थ्यम्, तदै 'ईश्वरं गुरुम्' इति॥

ज दन्तः ॥ किञ्च—इह इयोर्मजनक्रिययोर्भिन्नं कर्म ॥ कर्मभेदात् क्रियापि भिन्ना । अतोपि एवार्थेभावो नाक्षि, नापि समासः ॥ अन्वाचये स्पष्टसेव मित्रा क्रिया नैव एकार्थीभावः । असामर्थ्यं प्राप्यदेव, नापि समासः ॥ तदाहुं न समासः असामर्थ्यात् इति ॥ इतरितरयोगे सर्वेषामेव तुल्यं प्राधान्यं मिलितानाश्च क्रियायोगः । तिन एकार्थी-भावोक्ति समासश्च सिंहः । च-शब्दस्य स सर्वेरेव योगः । चर्वस्य खदिरस्य खदिरस्य । चार्यस्य समासेन उत्तलात् च-शब्दस्याप्रयोगः ॥ एवं संज्ञापरिभाषम् । संज्ञा च परिभाषा च इति वियहे सापेक्षयोर्मिलितयोरेव क्रियायोगः । परम् इयं संज्ञा इयं परिभाषा इति विभागेन अनयोनैयहणम् । अविभागेनैव एव समाहार इति समूहस्य एकस्य यहणम् । समूहस्य एकलात् देवकवचनम् । “संनुपुंसकम्—” (८२।—१४।१७) इति नपुंसकत्वे इत्युक्ति, संज्ञा परिभाषम् । इह “अध्ययनतः—” (६०६—१४।५) इति अवयवविभागविवचा प्रतिषिद्ध्यते । तिन संज्ञापरिभाषे इति इतरितरयोगो न भवति ॥ सामान्यतो विवचाधीनः अवयवविभागः । तत, उहूतावयवमेदे इतरितरयोगः—इंस्कोकिलौ ; तिरोहिता-वयवमेदे समाहारः—इंस्कोकिलम् । केषुचित्तु प्रतिषिद्धा विवचा—संज्ञापरिभाषम् । तेषु समाहार एव इतरितरयोगो नाक्षि इति वस्यति ॥ ‘अनेकम् इत्यक्षि, तेन होता च पीता च नेटा च उद्घाता च इति चतुर्षी’ इन्हे “आनकृतो—” (६५।—१४।१५) इत्युपान्तस्य आनकृति होतपीडनेद्वैहोद्घातारः ॥ होता च पीता च इति इन्हे होतापीतरौ । नेटा च उद्घाता च इति नेटोद्घातारौ । ततः होतापीतारौ च नेटोद्घातारौ च इति पुनर्हन्ते उपान्तस्य आनकृति होतापीतानेद्वैहोद्घातारः ॥

८०२ । राजदन्तादिषु परम् ॥ २१।२।३१ ॥

दी— । एषु पूर्वप्रयोगार्हं परं स्यात् । दन्तानां राजा राज-  
दन्तः ।

In compounds listed with राजदन्त leading, what should come first appears last. Thus दन्तानां राजा, instead of giving दन्तराजः, yields राजदन्तः ।

मित— । ‘एषु’ राजदन्तगतस्येषु अस्ति एषु । पूर्वप्रयोगार्हम्’ च प्रस्तुन्तलात् प्राप-

प्रयोगम्। अंतर्पसंज्ञे पूर्वम्” (६५४—८३) इत्यसार्वबादः अन्यसापि यथा-  
लखण्ड विहितस्य पूर्वनिपातस्य ॥ इदं सर्वसमासविषयकम् ॥ दलाना राजा राजदलः  
इति षष्ठितपुरुषः ॥ दी—। “धर्मादिव्यनियमः” (गणसूत्र)। अर्थधर्मै-धर्मार्थौ ॥  
दम्पतौ—जम्पतौ—जायापतौ । जायाशब्दस्य जम्पाको दम्पावश्य  
वा निपात्यते । आकृतिगणोऽन्यम् ॥

There is no restriction regarding the lead with words such as धर्मै, धर्मे etc. ! Thus अर्थधर्मौ etc. जाया becomes optionally जम्पतौ or दम्पतौ by निपात्यते in this गण । Thus दम्पतौ etc. The गण has to be determined from usage. (८३—८०३)

नित—। धर्मार्थैकामानीचाः प्रधर्मादियतः ॥ एवुं पूर्वनिपातस्य नियमो नास्ति ।  
एते प्रागपि परमपि दृश्यन्ते । इदृशं इन्द्रविषयकम् ॥ जाया च पतिय इति विशेषै  
पद्युरव्यहृतव्यात् पूर्वनिपाते प्राते (६०३, ३) परनिपातः । जायापति इति प्रादि-  
पदिकम् । विवचने जायापतौ । जायाशब्दस्य वक्तियके चादेश जम्पतौ—दम्पतौ ॥  
(५०१४—५०३) —तिक्ष्णम् ॥ ५०३—५०४—५०५—५०६—५०७—५०८—५०९—५१०—५११—५१२—५१३ ॥

दी—। हन्ते विसंज्ञं पूर्वं स्यात् । हरिस्त हरस्त हरिहरी ।

Words technically known as चि (२४३—२४४०) lead in a इति ।  
Thus हरिहरी ।

नित—। चि इति “शेषो अर्थस्ति” (२४३—२४४०) इत्यतोकाः शब्दाः  
इस्ते शेषोव्यर्थानाः । “हरि इति विसंज्ञकमिति प्रात् प्रयुक्तम् ॥” अनेकम् इत्यसु  
प्रथमाक्लात् वहन्त्रीहरिव इन्द्रोऽपि सर्वोपसंज्ञनः । वत् पूर्वनिपातस्य अनियमे प्राप्तिः  
नियमं वारस्यते ॥ यद्यापि व्याप्ते चिकित्सिते अनेकान् ॥  
दी—। “अनेकाप्राप्तावेकत्र नियमोऽनियमः शेषः” (वार्त्तिको) ॥ ५०३  
हरिगुरुहरसः—हरिहरगुरुवः ।

When the rule applies to more than one, the lead is re-

stricted to one only without any restriction as to the rest. Thus हरि etc. where both हरि and गुरु are entitled to lead. The lead is given to one only, viz, हरि, the rest occurring in any order.

मित—। ‘अनेकचिन्’ एकाधिक शब्द ‘प्राप्तौ’ पूर्वनिपातप्राप्तौ स्वाम् ‘एकव’ लेखा यथिन् काश्चिद्देवकचिन् ‘नियमः’ पूर्वनिपातो नियमते ‘श्रेव’ इतरेषु ‘अनियमः’ नियमाभावः। एकः पूर्वं पतति इतरेषां श्रेष्ठाणां यथेव्ह विनिवेश इत्यर्थः। उदाहरणे ‘हरि’ इति ‘गुरु’ इति हयोरपि प्राप्तिः। ‘हरि’ इति नियमम् ‘गुरु’ इति अनियमम् ॥ २०१ । अजायदन्तम् ॥ २१२ ॥

दी—। इदं इन्द्रे पूर्वं स्वात् ॥ ईशकाण्डौ ॥

A word beginning with a vowel and ending in short ए leads in a इन्द्रे। Thus ईश लeads in ईशकाण्डौ।

मित—। ‘अजादि’ स्वरादि—। ‘अदन्त’ इस्सावर्णान्तम्। अजादि च तत् अदन्तस्त्र ‘अजायदन्तम्’। यस्य आदी स्वरः अल्पे च इन्द्रः अवर्णः तदश्वदस्वरूपं इन्द्रे पूर्वं पतति। ‘ईशः’ इत्याजायदन्तम् अतः पूर्वं प्रयुक्तम्।

दी—। “वहुष्वनियमः” (भाष्यम्) ॥ अश्वरथेन्द्राः ॥ इन्द्ररथाभावः।

The rule does not apply when more than two are compounded. Thus अन्द्र etc., has इन्द्र last; इन्द्र etc., has अन्द्र last.

मित—। ‘वहुषु’ इन्द्राङ्गेषु सतसु ‘नियमो न’ नैव प्रवर्त्तते। अश्वरथेन्द्राः इत्यव इन्द्र इति अजायदन्तवैष्टपि परम्। एवम् इन्द्ररथाभावः इत्यवापि ॥ एतत् साम्यकारस्य व्याख्यानमावृ ‘अत्याधितरम्’ (२०५) इत्यवोक्ते न वाचिकम् ॥

दो—। “अन्तादजायदन्तं विप्रविषेधिन्” (वृत्तिः) ।

इन्द्राभ्यो ॥

When words ending in ए or ओ clash with अजायदन्त words, in the matter of lead, the latter prevails. Thus इन्द्राभ्यो, where इन्द्र should have the lead because it is अजायदन्त, and अन्द्र claims it because it is a वि! इन्द्र gets it because “अजायदन्तम्” is later than “हुषु वि” ॥

मित—। ‘चि’ इति इवर्णवर्णयोः संज्ञा इति पञ्चमाच्छिव्याह ‘धन्तात्’ इति इवर्णवर्णानादिलिङ्गेः। ‘विप्रतिषेधेन’ “विप्रतिषेधे परम्—” (१७५—१८१२) इति सूतेण। ‘धन्तात्’ इत्यन्तं विश्वूय ‘अजायदन्तं’ प्राक् पतति इत्यर्थः। इन्द्राद्वा इत्यक्तं ‘इन्द्र’ इत्याजायदन्तम् ‘अणि’ इति चि, इत्यन्तं वा प्ररवर्तिना “अजायदन्तम्” इत्यनेन पूर्ववर्तिनो “इन्द्रे चि” इत्यस्य वाच्ये इन्द्रशब्दः पूर्वं पतति ॥ एतच न्यायप्राप्तमेव ना वार्तिकम्। हत्यानुरोधादिहोपन्यस्मात् ॥

२०५ । अल्पाच्चतरम् ॥ २।२।७४॥

दी—। शिवकेशवी ।

That which has fewer vowels leads in a इन्द्रः। Thus शिव etc.

मित—। अल्पः अच्च अधिन् अल्पाच्च । कुतः पुनरर्त्यताया वोधः ? अल्पतरम् आधिकाच्च आपेकिमेव । इतरापेक्याच्चयो वा अधिकीवा कथिहत्वति न हि प्रकृत्याच्च । एवम् ‘अल्पाच्च’ इत्येव अलिश्यो गम्यते, कथं पुनर्करप् ? स्वार्थं तरप् इहेव निपातनात् । अल्पाजीव अल्पाच्चतरम् । तादृशं शब्दरूपं इहो प्राक् प्रयोज्यम् ॥ इवोहिक नियमः वहुपु अनियमः इतिं ईयोरेवोदाहरति शिवकेशवी इति ॥ ततु तरपि पूर्वस्य पदत्वे अल्पाक्तरमित्यनेन भाव्यम् किमिदमत्याच्चतरमिति ? इहेव निपातनात् कुलभावः ॥ ना भूतं कुलम् । ‘अल्पाच्चरमिति तत्कारस्य अकारः कथं न भवति ?’ तदपि निपातनादिव ॥

दी—। “क्रतुनक्षत्राणां समाच्चराणामानुपव्ययण्”

( वाच्तिक ) । हेमन्त-शिशिरवसन्ताः । क्रत्तिकारोहिण्यौ ।

‘समाच्चराणाम्’ किम् ते श्रीष्ट-वस्त्रौ ।

Names of seasons and stars containing the same number of vowels are placed in order of succession in इन्द्रः compounds. Thus हेमन्त etc., Autumn, Winter and spring; क्रत्तिका etc. Why say समाच्चराणाम् ? Witness श्रीष्ट, etc., where श्रीष्ट, having fewer vowels, leads, though in the order of succession it follows क्रत्तिका ॥

मित—। “समाचराणा” समस्तराणामित्यर्थः । अनेद्या अचरशब्दस्त्रह वर्णमात्रं  
इति इहमन्तश्शिश्चरवसन्तः न हि समाचरा इति उदाहरणे दोषः प्रसज्यते ॥ पूर्वम्-  
तुगतः अनुपूर्वः । तस्य भावः आतुपूर्वं क्रमः । तैत्य चक्षुनामानुपूर्वं माविर्भाविण,  
नचवाणामुदयेन ॥ समाचराणाम् चक्षुनामां नचवनामाच इन्द्रे यथाक्रमं विन्यास  
इत्यर्थः ॥ वसन्तात् परवर्ती अपि योग्योऽल्पाच्चतरत्वात् प्राक् पतति ॥

दी—। “लघुचरं पूर्वम्” (वार्त्तिक) । कुशकाशम् ।

A word with all light syllables, leads in a इन्द्र compound.  
Thus कुश etc., in which कुश with all light syllables leads.

मित—। “ङस्त्रं लघु—” (३१—१४२०) इह लघुलघुश्चयम् । ‘अचरम्’  
इति स्वरः । लघुनि अचराणि स्वरा अस्य ‘लघुचरम्’ । ताहृयं शब्दरूपं इन्द्रे प्राक्  
पतति ॥ कुशाच काशय इति बहुचरनेन विद्यते “जातिरप्राणिनाम्” (६१०—२४६)  
इति समाहारः । कुशय काशय पूर्विकवचने तु कुशकाशो ॥

दी—। “अभ्यहितच्च” (वार्त्तिक) । तापसपर्वतौ ।

The more esteemed leads in a इन्द्र । Thus तापस etc.—the  
sage and the hill.

मित—। “अभ्यहितं” पूर्वितम् । यत् इन्द्रे प्राक् पतति ॥ तापसः पूर्वो न  
पर्वतः इति तापसस्य पूर्विनिपातः ॥

दी—। “वर्णनामानुपूर्वेयण” (वार्त्तिक) । ब्राह्मण-  
चत्रियविटशूद्राः ।

The classes are arranged in a इन्द्र compound in order of  
precedence. Thus ब्राह्मण etc.

मित—। “वर्णाः” चातुर्वर्णम् । “आतुपूर्वं” क्रम इति व्याख्यातम् । क्रमये ह  
चतुर्पञ्चिकातः । ब्राह्मणो मुखादब्राह्मणः, वाङ्मयो चत्रियः, जरम्यो विद्, पह्ला शद्  
इति ॥ नन्दिह चतुर्पञ्चिकानगैरवात् यदाक्रममिवामध्यहितच्चम् । तत् “अभ्यहितच्च”  
शूद्रनेनैवेदं सिद्धति किमधि वार्तिकान्तरम्? उत्त्वते—अभ्यहितमिति क्रत्वा ब्राह्मणस्व  
पूर्विनिपाते जाते, ततैव छतुर्वर्णं वार्तिकमितिरेतु विषु भूयो न प्रवर्तते इति शेषाणामनियमः

प्राप्तोऽति, एतो वचनम् । लितः आङ्गश्च विद्युत्तियगदाः काञ्चण्याद्यविद्यविशः इत्यादयो  
न् उभयनि ॥ हेतुमुख्यं अति विद्युत्तियगदाः एव विद्यविशः इत्यादयो  
दीन् । “भ्रातुर्ज्ञायसः” (वार्त्तिक) युधिष्ठिरार्जुनौ ।

The elder brother leads in a इन्ह compound.. Thus युधि etc.

मिति— । अतिशयेन वज्रं प्रति उत्तरशब्दादीयमुलि व्यायाम् वयोधिकः । इन्हे  
व्यायाम् भाता प्राक् प्रतिवि । ‘भाता’ इति ‘सोऽवानाम्’ । अभर्हितत्वादेव भ्रातुर्ज्ञायसः  
पूर्वतिप्रति सिद्धे व्यर्थं वार्त्तिकमिति वित्, न । अभ्यर्हितत्वा प्रशक्तात् लोको यं प्रशक्तं  
नव्यते स एवाभर्हितः । वयोधिकलं जन्मत्वा लतं न लोकेन । ततु वयोधिक एव अभर्हितः  
प्रति लम्भि नियमः, अस्मि च वार्त्तिकस्यावकाशः ॥ १५५८८निपातप्रकरणे विप्रतिविधेन  
“भ्रातादद्वात्” “भ्रातुर्ज्ञायसम्” “लघुचरम्—” “उत्तरशब्दवायाम—” “अभर्हितत्वः”  
“भ्रातुर्ज्ञायसः” इति पूर्वं पूर्वमपमहाय प्रसीकं प्रवर्तते । “सर्वतोऽभर्हितं पूर्वम्”  
इति भ्रातान्वरमावसुकं नागेशेन ॥ २४४३ ॥

दीन् । एषां इन्हः एकत्र स्थात् । पाणिपादम् ।  
मार्दिङ्गिकपाणविकम् । रथिकाश्वारोहम् । समाहारस्य एकत्रात्  
देकल्पे सिद्धे नियमार्थं प्रकरणम्—प्राणशङ्कादीनां समाहारं एव  
यथा स्थात् ।

इन्ह compounds of parts of the body of the animate, of  
members of an orchestra, of divisions of an army, are always  
in the singular. Thus पाणि etc., hands and feet ; मार्दिङ्गिक etc.,  
drummers and taborers ; रथिक etc., charioeers and the cavalry.  
Well, the singular in these is already available if we make a  
समाहारस्य, because a समाहार, being a group, conveys a singular  
idea. Hence this rule is to be interpreted as restrictive—समाहार  
alone is available in a इन्ह of प्राणितम् etc., no एकत्रात् ।  
मिति— । तृष्णैसाहोऽप्यसामाहारस्य समाहारं त्रिंशतिसमुद्धरणं ‘सिद्धे’ तत्त्वम् ।

प्राणी च तृथ्यस्य सिंगार्थं प्राणिष्ठत्येसिनाम् ॥ देशमङ्गानिः ॥ तिप्राम् ॥ अक्षबद्धम् ॥ अल्पेकं सम्बन्धते । ॥ ‘एथं’ प्राणज्ञानां ॥ तृथ्याङ्गार्थां सिंगानार्थां ‘इन्दः’ एकवत् स्यात् ॥ पाणी च पादी च पाणिपादम् ॥ प्राणज्ञानमपि प्राणी इति ॥ उल्लासः ‘जातिरपाणिताम्’ (६१०—२१४।६) इत्यनेन न सिद्धिः । ॥ ‘सदहः’ सदहावादनम् ॥ सदहः शिष्यमस्तु भाद्रंजिकः । एवं पाणविकः । भाद्रंजिकय वाणविकय इति विद्यहः ॥ ॥ च-शब्दः समुच्चयेन ॥ ‘इन्दः’ इत्यस्य पूर्वसुवस्ये न ॥ ‘हिगुः’ इत्यनेन सह लवती ‘एकवचनम्’ इत्येतिथिन् समुच्चयः ॥ तेन ‘हिगुरेकवचनं इन्दय’ इत्यर्थः सम्पदते ॥ ॥ तदाहः ‘इन्द एकवत् स्यात्’ इति ॥ अतः परम् ‘इन्दः एकवचनम्’ इत्यनुवर्तते ॥ ॥ चरणः सन्ति एवां रथिकाः । मत्वर्थैष्टन् ॥ ‘अश्वानारोहन्ति अश्वारोहा’ ॥ ॥ रथिकाय अश्वारोहाय इति चहुवचनेन विद्यहै रथिकाश्वारोहम् ॥ एकवचनेन तु रथिकाश्वारोही ॥ ॥ इह अहश्वदस्य प्रत्यक्षमन्वयात् प्राणज्ञानां इन्दः; तृथ्याङ्गार्थां इन्दः; सिंगानां इन्दः इत्येवं भवति; अतः पाणिमादंजिकमित्यादिन ॥ ॥ ननु इन्दे विवक्षोवशात् इतरितरथोगः समाहारयः भवति इत्युक्तम् । ततः समाहारपचे एकत्रं भविष्यति इत्यलं तदर्थमिहः यदेन ॥ ॥ अत्राहुः ‘नियमार्थं प्रकरणम्’ इति ॥ नियमय ‘प्राणज्ञानादीनां समाहार एव’ न तु पचे इतरितरथोगोऽपि इत्येवंविधः ॥ ॥

द्वी—। चरणानां इन्दः एकवत् स्यात् सिद्धस्य उपन्यासे ।

इन्द compounds of students of particular schools of Vedic study, are in the singular only if the composites occur in reports of what are found out to be facts.

३. मिति— ॥ ‘इन्दः एकवचनम्’ इत्यस्ति ॥ ‘प्रभाणादिना’ सिद्धत्वेन ज्ञातस्य अविद्यम् अनुकायनम् अनुवादः ॥ ॥ चरणं विद्यश्वाखान् तद्वा अपाणितात् ‘जातिरपाणिताम्’ (६१०—२१४।६) इति सिद्धमैवेकत्वम् । तदव चरणाभ्येत्तो चरणः, स एकं सम्बन्धं विद्यतः ॥ सिद्धस्य विज्ञापते चरणानां इन्दः एकवत् स्यात् ॥ उदाहरणसम्ये ॥

द्वी—। “स्वेषोर्सुर्जोति वक्तव्यम्” (वार्त्तिक) ॥ “उदगात् काटकालाषं प्रत्यक्षात् कटकोषुभम्” ॥

The rule applies only if the report is made with लुङ् attached to the root स्या or इण्। Thus उदगात् etc.,—the students of कठ-शास्त्र and कालापशास्त्र were in the ascendant, and those of कठ and कौशुम् got established—where उदगात् has लुङ् after इण् and प्रत्यष्ठात् has it after स्या।

**मिति—** १६ यदा च स्थाषातोरिण्धातोर्वा लुङ्कि वैपेण अनुवादो भवति तदेव स्तुं प्रवर्तते इत्यथः ॥ उच्चदगात् इति इच्छातोर्लुङ् प्रत्यष्ठादिति स्थाषातोः ॥ कठः इति चहिः वैशम्यायनशिष्यः ॥ तेव प्रोक्तः इति “कलापिवैशम्यायन—” (१४८४—४३।१०४) इति चितिः । कठ चिति इति स्थिते “कठचरकालुक्—” (१४८७—४३।१०७) इति लुकि कठः वैदशाखाविशेषः ॥ कलापी अपि वैशम्यायनशिष्यः ॥ तेव प्रोक्तः इति चिनी प्राप्ति “कलापिनीइण्” इत्यण् । ततः “नानस्य टिळोपे रुब्रेश्चारि—” (१४८८, ३३) इति टिळोपे कालाप अण् इति स्थिते कालापः वैद-शाखाविशेषः ॥ कठमधीयते कालापमधीयते इति “तदधीते—” (१२६६—४।२।५२) इत्यथः । ततः कठ अण् कालाप अण् इति स्थिते “प्रोक्तालुक्” (१२७४—४।२।५४) इत्यथो लुकि कठः कालापाः ॥ कठाय कालापाय इति चिह्नः ॥ कौशुमी इति चहिः । तेव प्रोक्तः इत्यणि कौशुमः । कौशुमसमधीयते इत्यएलुकि कौशुमाः इत्यादि ॥ अनुवादे विस? उदयः कठकालापाः इति वक्त्रहः न हि प्रमाणिनिषितोऽथः ॥ स्त्रीषो किम्? अवर्तिष्ठत कठकालापाः ॥ लुङ्कि किम्? प्रत्यतिष्ठन् कठकालापाः ॥

**२०८। अध्युक्ततुरनपुंसकम् ॥ २।४।४ ॥**

दो—यजुर्वेदे विहितो यः क्रतुः तद्वाचिनामनपुंसकलिङ्गानां इत्तः एकवत् स्यात् । अर्काखमेघम् । ‘अध्युर्क्रतु’ किम्? इत्युवच्ची सामवेदे विहितौ । ‘अनपुंसकम्’ किम्? राजसूय-वाजपेये । अर्थचादि ।

इन compounds of names of sacrifices, not in the neuter and unjoined in the यजुर्वेद, are in the singular only. Thus अक्ष etc., —the sacrifices अक्ष and अत्रिष्ठ । Why say अध्युक्तुः? Witness-

पूरु &c., in which पूरु and वज्र are sacrifices laid down in the साम-  
विद् and the compound is in the singular. Why say अन्पुंसकम्?—  
Witness राजसूय &c. in the dual, the वियह बeing राजसूयवा वाजपेयवा  
in the neuter which is allowable because these are अर्हचार्चादि  
words and therefore optionally neuter.

मित—। 'इन्दः एकवचनम्' इत्येति । 'अध्ययनुः' च लिपिशीषः; तथा च 'अध्ययेदः'  
पूर्ववृत्ता मर्येति' इति प्रयोगः । इह लच्छया अध्ययेविदः अध्ययुः यजुर्वेद इत्यर्थः ।

'अध्ययै क्रतुः' अध्ययुक्ततुः' यजुर्वेदे विहितः क्रतुः । तस्य । पठ्यर्थं प्रथमा ॥ 'अन-  
पुंसकम्' अन्पुंसकस्य इत्यर्थः । क्रतुविशेषणम् ॥ 'अन्पुंसकानामध्ययुक्ततूर्णा' इन्द-  
एकवत् स्यादित्यन्वयः ॥ अर्कस्य अनुक्रमिधस्य इति वियहे इन्द्रे कल्पम् ॥ 'इषुष वज्रसूय-  
इति तु सामवेदे' विहितल्वात् इतरेतरहन्दोपि ॥ राजसूयवा वाजपेयवा इति नपुंसकैन  
वियहे तु यजुर्वेदक्रतावपि पञ्चे इतरेतरहन्दः । राजसूयवाजपेयशब्दौ अर्हचार्चादिषु  
पठ्यते, तदनयोर्वैकल्पिकी नपुंसकता ॥

६०६ । अध्ययनतोऽविप्रकाष्ठास्यानाम् ॥ २४५ ॥

दी—। अध्ययनेन प्रत्यासन्ना आस्या येषां तेषां इन्द एक-  
वत् । पदक्रमकम् ।

इन्द compounds of designations received through study are  
in the singular only if the subjects of study follow one another  
close. Thus पदक etc., students of पद and क्रम । Here the-  
rule applies because पदपाठ immmediately precedes क्रमपाठ ।

मित—। 'इन्दः एकवचनम्' इति वर्तते । 'अध्ययनेन इति 'अध्ययनतः' । 'आद्या-  
दित्यात् तस्मि' ॥ विप्रकाष्ठा दूरम् । न विप्रकाष्ठा 'अविप्रकाष्ठा' प्रत्यासन्ना । 'आस्या'-  
नाम । अनुक्रमिण अध्ययने कस्यचित् विषयस्य पूर्वः परय विषयस्य स्याद्य प्रत्यासन्नः ।  
विषयस्यास्यायदा पाठकानामास्या भवति तदा विषयप्रत्यासन्ना पाठकास्या । अपि  
प्रत्यासन्ना इत्युच्यन्ते । तत्र हेतुरभ्यनम् । तदाहुः 'अध्ययनतः' इति ॥ पदानां

विश्वासविशेषः क्रमः ॥ अंशम् ॥ वेदपाठः ततः कूमपाठः इति प्रस्ताविहरस्ति ॥ पूढ़—  
मध्येष्टे वदकामः कूमादिभ्यो तुन् ॥ (१२७५—४४।४६५) इति तुन् वेदपाठकूमकृष्ण ।  
वदकाम्य कूमकाम्य इव विशेषम् ॥ एव जातिरपाठः वेदपाठः वेदपाठः ॥

२१० । जातिरपाठिनाम् ॥ २४६ ॥

दो—। प्राणिवर्जजातिवाचिनां इन्द्रः एकवत् । धाना-

शष्कुलि । प्राणिनां तु—विट्शूदाः । द्रव्यजातीयानामिव ।

नेह—रूपरसौ, गमनाकृच्छने । जातिरपाधान्य एवायमेक-

बद्धावः । द्रव्यविशेषविवक्षायां तु—वदरामलकानि ।

इत्य-compounds of class-nouns, other than those of the animate, are in the singular only. Thus धाना etc. fried grain and sweets. But विट्शूदाः—Vaisyas and Sudras—in the plural, in the case of the animate. This is of class-names of substances only, not otherwise. Thus इन्द्र &c.—form and taste; गमन etc.—motion and flexure. Besides this is only when the class is prominent; if particular individuals only are meant, not the class, we have no restriction. Thus वदरा etc.—the plums and the Amalakas—meaning not plums etc. in general but a particular collection of them lying before the speaker.

मिति—। जातिरपाठिनां जातिवाचिनां जातिरपाठिनां विशेषः प्रथम्ये अथम् ।  
‘अप्राणिनाम्’ इति जातिरपाठेष्टोऽपि । ‘प्राणिनां प्राणिभिनानां द्रव्याणीयाः जातिः’  
जहस्या वाचकाम्यश्वदाम्य इत्येष्टव्यवद् इत्येत् ॥ २४६५ वर्जन्ते इव अर्जा । —प्राणिभिनानां  
प्राणिवक्तीयानां धानाः प्रथम्यविशेषादिश्वसादिः ॥ वचां रसानां तुलां समाचेषः प्रश्नते  
स्वादुद्रव्यविशेषादिः ॥ पूष्टीदर्शदिः ॥ वीरादिः ॥ धानाय शशुक्ताय ॥ अन्तिः  
वेदियहु धानाश्कृती इत्यकिं प्रतिपदिकम् ॥ इष्टैकवम् ॥ “सुभपुस्तकम्” (चै१  
१२७५—४४७) इति वेदपाठः ॥ “कूमो त्रिपुस्तकः” (४४८—४४९) इति कूम-

धानाश्रेष्ठुषि ॥ प्राणिजालिकात् विटुश्चद्रुः ॥ इत्यत्र समाहार एक इति न लियमः ॥ तरितरयोगसुदाहरति ॥ 'अप्राप्ती' इति प्रथमासात् 'द्रुष्वजातैयानामेव' ॥ सुषक्षिप्तयोस्तु न लियमः ॥ तेष्व तत्वं अवयवमेदविवक्षया इतरितरयोगोऽपि भवति ॥ रूपरस्त्रौ इति गुणातौ ॥ ग्रामनाकुचने इति ॥ किञ्चाजाती ॥ बद्रविशेषे हष्टे यथा हष्टाया बद्रं व्यतीतेधिस्थाया तेष्टाक्रयाया बद्रजातेरपि ॥ तयोरव्यतरसामनायहि सति इतरा प्रधानं भवति ॥ यदा जातिः प्रधानम् तदैवाधमेकवद्वादः ॥ व्यक्तिप्राधान्ये तु इह मात्रे बद्रायि च 'आमलकानि च इति 'बद्रामलकानि' तिष्ठन्ति इत्यवयवमेदविवक्षया इतरितरयोगोऽपि भवति ॥ इह प्रकरणे इतरितरयोगे नास्ति इति वोधयितुं समाहार उदाङ्गियते ॥ प्रलृद्वाहस्येषु सु इतरितरयोगः एव इति नार्थः किन्तु सोऽप्यक्षिणी समाहारोऽपि इति ॥ ५११ ॥ विशिष्टलिङ्गे नदीदेश्वाच्चिनां भिन्नलिङ्गानां समाहारे (१) दौ—। यामवर्जनदीदेश्वाच्चिनां भिन्नलिङ्गानां समाहारे (१) हन्द एकवत् स्यात् । उद्यथ इरावती च उद्ययेरावति । गङ्गा च श्रीनश्च गङ्गाश्चोनम् । कुरवश्च कुरुक्षेत्रज्व त्रुकुरु-क्षेत्रम् । 'भिन्नलिङ्गानाम्' किम् ? गङ्गायमुने । मद्रकेकायाः । 'अथामाः' किम् ? जाम्बवं नगरम्, शालूकिनो आमः—जाम्बवशालूकिन्यौ ।

इन्हूं compounds of names in different genders, referring all to rivers or all to lands excepting villages, are in the singular only. Thus उद्यर् is a river in the masculine and इरावती one in the feminine; hence उद्ययेरावति in the neuter. Similarly गङ्गा etc., कुरु etc. Why भिन्न etc.? Witness इतरितरयोग in गङ्गानि etc., both गङ्गा and यमुना being feminine; also in मद्र् etc. both being masculine. Why अथामाः? Witness जाम्बव इत्यत्र शालूकिनी, being a याम there is optionally इतरितरयोग also.

मित— 'हन्दः एकवचनम्' इत्यस्ति । स्त्रेविशिष्टलिङ्गाद्यः शब्दाः हन्दविशेषयानि । 'विशिष्ट' भिन्न 'विशिष्टलिङ्गम्' हन्दः । न तु काथमिकंचिन्नेव 'हन्द' भिन्न-

‘लिङ्गता ?’ घटकापदेषु भिन्नलिङ्गता इष्टत्वा । ततो लक्षणया इन्द्रीऽपि भिन्नलिङ्गः । एतेन ‘विशिष्टलिङ्गः’ इत्यस्य ‘विशिष्टलिङ्गावयवकः’ इत्यर्थः फलति । एवं ‘नदी’ इत्यस्य ‘नदावयवकः’ इति ‘देशः’ इत्यस्य ‘देशावयवकः’ इति ‘अयामाः’ इत्यस्य अयामावयवकाः इति । तदेव स्वार्थः—नदावयवको तत्त्वः यामभिन्नदेशावयवकय इन्द्र एकवचने स्थात् यदि स विशिष्टलिङ्गावयवको भवेत् । ‘एतदेवोचते ‘यामवज्ञं’ इत्यादिना । नदोशब्दे न नदोऽपि इत्याते ततो भिन्नलिङ्गता भवति । ‘यामवज्ञं’ इति ‘प्राचिवज्ञं’ इव व्युत्पादयन् ; यदा यस्तु यामवज्ञं इति ॥ २४१२ ॥ इह उत्तरसुवै च ‘समाहारे’ इति प्रज्ञितमिवा भाति । समाहारे एव नियता एते इन्हाः, इतरितरथीयस्य प्रसङ्गोनाच्च । तदर्थं ‘समाहारे’ इति वचनम् । अथवा स्पष्टार्थं समाहारे इति ॥ २४१३ ॥ नदी देश इति भिन्नं पदे । तेन नदी सर्वायवकः देशसर्वावयवकः इत्यर्थः । अतएव गङ्गाः च पाटलिपुत्रस्य गङ्गापाटलिपुत्रे इति इतरितरथीयस्याभवः ॥

२१२ । चुद्रजन्तवः ॥ २४१८ ॥

दी—। एवां समाहारे (?) इन्द्र एकवत् स्थात् युकालिच्छम् । आ नकुलात् चुद्रजन्तवः ।

इन्द्र compounds of names of minute creatures are in the singular only. Thus युक् &c., louse and vermin. Minute creatures are from the weasel down-wards.

मित—। ‘इन्द्रः एकवचनम्’ इत्यक्षिति । ‘चुद्रजन्तवः’ इति षष्ठ्यर्थं प्रथमा । तदाह ‘एषाम्’ इति ॥ इहापि ‘समाहारे’ इति प्रज्ञिसम् स्पष्टार्थं वा ॥ युका किंच्चीटः खिदा अपि । युकाश्च लिच्छम्य इति बहुवचनेन वियहः ( २१६, वा ) ॥

२१३ । येषाच्च विशेषः ग्राहतिकः ॥ २४१८ ॥

दी—। एवां प्रागवत् । ‘अहिनकुलम्’ ‘गोव्याघ्रम्’ ‘काकोलूकम्’ इत्यादी परत्वात् “विभाषा तुच्छसूर्य—” ( २१६—२४१२ ) इति प्राप्तं चकारेण वार्यते ।

And of those whose feud is eternal the इन्द्र is in the singular.

Thus अहि etc., the snake and the weasel etc. In these instances the rule “विभाषा—” (११६) alternates इतरेतरयोग with समाहार; and that rule coming later would have superseded this one had not the च in the rule here prevented it and made समाहार compulsory.

मित—। ‘विषाम्’ इत्यनेन पूर्वस्त्रस्य ‘जन्मवः’ इति पराश्रम्यते । ‘विरोधः’ वैरम् । शब्ददिव्यव्यं सदाये । तत्र भवः । “कालादृठज्—” (१६८—४।३।१) इति ठज् । शश्वत् ठज् इति स्थिते “इसुसूक्—” (१२२१—३।३।५१) इति ठश्व कादिश्च प्राप्ते इहैव निपातनात् इवः । ततो भसंभायाम् “अव्ययानां भमावे टिलोपः” (११४, वा—) इति टिलोपे प्राप्ते निपातनादेव सोऽपि न—शाश्वतिकः नित्यः । “शाश्वते प्रतिषेधः” इति भाष्योक्ते: शब्दच्छब्दस्य सम्बिवेकादिषु पाठं परिकल्पय अष्टि शाश्वत इत्यपि ॥ विषां जन्मनां नित्यं दैरं तेषां इन्द्रः एकवत् इत्यर्थः ॥ अहिनकुलम् इत्यादीन्युदाहरणानि । ननु “विभाषा—” (११६) इति पश्यद्दन्वे शकुनिदन्वे च विकल्पः उत्तः, तत्र परं स्त्रम् । तेन अहिनकुलादिषु वैकल्पिक एव समाहारः न नित्यः तत् कथमेतानोहोदाहरणानि ? उच्चते—इहसूते चकारोऽवधारणार्थः । तेन ‘एकवचनमेव’ इत्यर्थः सम्पदते, तत्र विकल्पस्य वाधो भवति । यदा—चकाराहतेऽपि “विषा विरोधः शाश्वतिकः” इत्येतावत्वं समाहारस्य नित्यता प्रतीयते । कुतः ? विरोधी वैरमित्युच्यते । तत्र पश्यनां वा शकुनौन वा भवेत् । तेन विरोधे सर्वदा “विभाषा—” (११६) इत्यनेन विकल्पः प्रसञ्चते, प्रकृतश्च सूतं निर्विषयं भवति । अयुक्तं किञ्च तत् । अतः सूतकरणसामर्थ्यादेव विरोधे नित्यः समाहारी मविष्यति । तेन अविषय नकुलादृ इत्यादि विषये अहिनकुलादिषु अनेन नित्यः समाहारः, इसाय कोकिलाय इति तु “विभाषा—” इत्यनेन इसकीकिलम्—इसकीकिलाः इति विकल्पः । चकारस्य समुच्चये जन्मवो ये चाद्राः विषाच विरोधः शाश्वतिकः तेषां इन्द्र एकवचनम् इति समुच्चयः ॥ ३।३।५१—५२ ॥ १४ । शूद्राणामनिरवसितानाम् ॥ २।४।१० ॥

दी—। अवहिष्कृतानां शूद्रस्यां प्राप्तवृ । तत्रायस्तारम् । यान्नात् वहिष्कृतानां तु चाण्डालमृतपाः ।

इन compounds of Sudras, to whom the use of one's plate is not denied, here in the singular only. Thus तचायस्कारम्—The carpenter and the smith. But witness चारुकात् etc., the Chandala and the Dom, with इतरेतरयोग्य because these two are not allowed the use of plates.

**वित्त—।** 'निरवसिता:' पादाहहिष्काता,, येभ्यो धातवं भौजनपावं न दीयते ताडशः । न तदा 'अनिरवसिता:' । 'तचा' सूबधरः । अवस्तारी लौहकारः । आस्य भुक्ते पावं भवादिना शुद्ध्यति तद्वैती निरवसितौ । इन्द्रश चनाहार एव । चरुकालिन चतुर्पेन वा भुक्ते पावं परिलब्धते एव तद्वैती निरवसितौ इन्द्रश इतरेतरयोग्योऽपि भवति ॥

५१५ ॥ गवाख्यप्रस्तृतीनि च ॥ २०४१ ॥  
दी—। यथोच्चास्तितानि साधूनि स्युः । गवाख्यम् ।  
दासीदासम् । इत्यादि ॥

इन compounds classed with गवाख्य leading are restricted to समाहार only in the form they are listed. Thus गवाख्यम्; the alternative form गोव्य etc., are not necessarily to be in the समाहार । Hence गोव्यम्—गोव्यः etc.

**वित्त—।** 'यथा' येन तद्वैते 'उच्चास्तितानि' गच्छ निरवसितौ तेन इतिरेत्र  
'साधूनि स्युः' गवाख्येण 'गवाख्यम्' इति अवडस्तिरं गच्छ इत्यते । अवडिं अकृते समाहार एव इतिन् नियमः । तेन गोव्यम् इति समाहारे गोव्य इति इतरेतरयोगी । अन्याच ग्रावङ्ग इति विषयेत् तायां नियमः । तत्र परत्वात् "विभाषा—"(२१६)  
इत्येव प्रवर्तते । दासी च दासय इति विषये समाहारे दासी दास इति चित्ते सुव्योगात् पूर्वमेव "पुमान् चित्ता—"(२१६—२१८०) इत्येव ग्रावङ्ग अवौति । सत्ये उच्चादेव निपातणाचित्तायत्ते ॥ दासस्य दासी च इति विषये तु मैदे दूरं प्रवर्तते तेन एकशेषे दासी इत्येव ॥

३५६ । विभाषा हुचमृगदण्डान्यव्यज्जनपशुशकुन्यश्ववडवपूर्वी-  
पराधरोत्तराणाम् ॥२४॥१२ ॥

दी—। हुचादीनां सप्तानां हन्तः अश्ववडवेत्यादि हन्तवयच्च  
प्राग्वदा । हुचादी विशेषाणामिव यहणम् । झचन्ययोधम्—  
झचन्ययोधाः । रुहपृष्ठतम्—रुहपृष्ठताः । कुशकाशम्—  
कुशकाशाः । ब्रीहियवम्—ब्रीहियवाः । दधिष्टतम्—दधिष्टते ।  
गोमहिषम्—गोमहिषाः । शुकवकम्—शुकवकाः । अश्व-  
वडवम्—अश्ववडवौ । पूर्वापरम्—पूर्वापरे । अधरोत्तरम्—  
अधरोत्तरे ।

इन्ह compounds of different kinds of trees, deer, grass, grain, flavourings, animals, birds, as well as the compounds अश्ववडव, पूर्वापर, अधरोत्तर, are optionally in the singular. Compounds of different species are intended in हुच etc, where झच and न्ययोध are different species of the same genus—Fig. Similarly रुह etc. दधि and षट् merely add flavour to the food and are therefore व्यञ्जन । पूर्व etc, means East and West; अधर etc means high and low, up and down, etc. The reason for the rule will appear below.

सित—। ‘हन्तः एकवचतम्’ इत्यस्ति । ‘प्राग्बृत वा’ हन्तः एकवत् वा स्यात्  
इत्यर्थः ॥ ‘विशेषाणां’ हुचादिविशेषाणाम् । पवस्त्र हुचाणां हन्त इत्यस्य भिन्नजातीयाणां  
हुचाणां सिद्धो हुच इत्यर्थः । स्त्र॑ रुहेका जातिः, न्ययोधव जात्यन्तरं हुचाणाम् । तथो-  
हन्ते समाहारो वा ॥ एवं न्ययाणाम् । रुहेको स्त्रभेदाः तथा पृष्ठता अपि ॥ कुश-  
स्त्रभेदाः तथा काशा अपि ॥ ब्रीहियो धान्यविशेषाः तथा यवा अपि ॥ दधि व्यञ्जत-  
विशेषः तथा षट्मपि ॥ गावः पशुभेदाः तथा महिषा अपि ॥ शुकाः अश्वनिविशेषाः  
तथा वका अपि ॥ न्यायसिद्धमितत् । यो हि हुचसर्वविवरको हन्तः स एव हुचहन्तः ।  
झचकोकिली इत्यादर्थी न तथा । एवं स्वगृहन्दादयोऽपि ॥ अश्वव वडवा च इति हन्ते  
एव वल्लभाः । इतरितरयोगे तु “पूर्ववदश—” (प१४—२४॥१२) इति पुस्तकम् । पूर्वव-

परच इति विग्रहेऽपि ॥ अधरं निष्ठच उत्तरम् जर्जर्च इति विग्रहेऽपि ॥ अधिक-  
मये दृष्ट्यम् ॥

दी—। “एलसेनावनस्यतिमृगश्कुनिच्छुद्रजन्तुधान्यद्वाणानां  
बहुप्रकृतिरेव इन्द्र एकवदिति वाच्म” ( वाच्त्तिक ) । वद-  
राणि च आमलकानि च वदरामलकम् । “जातिरप्राणिनाम्”  
( ६१०—२४२१६ ) । इत्येकवदभावः । नेह—वदरामलके,  
रथिकाश्वारोहौ पूर्वन्ययोधौ, इत्यादि ।

The singular is compulsory in a इन्द्र of fruits, army-divisions, trees, deer, birds, minute-creatures, grain, grass, only when the constituents are in the plural. Thus वदर etc., in समाहार only, the exposition being वदराणि etc. in the plural. जातिरप्राणिनाम् ( ६१० ) guides the singular here. If the constituents are not in the plural, witness वदरामलके etc.

मित—। प्रकृतिः उपादानं चट्टकपदमित्येषः । वद्धारः बहुवचनानाः प्रकृतयः  
अधिन् बहुप्रकृतिः । अत्र प्रकरणे यैवा नित्यमेकाहाव उत्तर तेष फलानां सेनाङ्गानां  
सूर्याणां शकुनीनां चादु जलतू धारानां दशानां च वहुवचनेन विग्रहे कृते एव एकवदता  
भवति नामथा । तथा च “जातिरप्राणिनाम्” ( ६१० ) इत्येव वदराणि च इत्यादि  
विग्रहे वदरामलकम् । वदरच आमलकच इति तु वदरामलके ॥ “इन्द्रच प्राणिः”  
( २०६—२४१२ ) इत्यत्र रथिकच इत्यादिकवदनाले सर्वत्र रथिकाश्वारोहौ ॥ चवापि  
मूले हृष्ट्येन्द्र द्वय इत्यादिकवदनामै पूर्वन्ययोधौ ॥ एवमवापि ॥ अधिकसुपरिष्टात्  
द्रष्ट्यमै एवत्र यजुर्वल्ल एव तंश्वारः यजुर्वल्ल एव तंश्वारः यजुर्वल्ल एव तंश्वारः ॥

दी—। “विमाणा वृच्च—” ( ६१६ ) इति सूत्रे ये  
अप्राणिनस्ति वा ग्रहणं “जातिरप्राणिनाम्” ( ६१०—२४१६ )  
इति नित्ये प्राप्ते विकल्पाथ्यम् ॥ पशुग्रहणं हस्तयश्चादिषु  
सेनाङ्गत्वावित्ये प्राप्ते । सूर्याणां सूर्यैरेव शकुनीनां तैरेव  
उभयद्व इन्द्रः, अन्यै सु सह इतरेतरयोगः, एव, इति नियमार्थः  
सूर्यग्रहकृनि श्राव्यम् ॥—एवं ‘पूर्वापस्त्रम्’ अधरोत्तरम् इत्यपि ॥

अश्ववड्वयहणं तु पक्षे नपुं सकल्वार्थम् । अन्यथा परत्वात्  
“पूर्ववदश्ववड्वौ” (८१३—२४२७) इति स्यात् ॥

In the rule “विभाषा हच—” (916) there are four—viz., हच, टण, चाच्य, व्यञ्जन—that are अप्राप्यन् । इन्हें compounds of these are by the rule “जातिरप्राप्यनाम्—” (910) expected to be always in the singular. This rule makes the singular optional as in the examples above. The rule includes पयु ; this is to make the singular optional in the case of हस्तिन्, अश्व &c., which, being सिनाङ्ग are expected to yield a compound always in the singular. स्वर्ण and शकुनि are included to introduce a restriction, viz., the general option allowed by the rule “चाच्य हचः” (901—३.२.२९) is here available, in the case of स्वर्ण, only when one class of स्वर्ण is compounded with another, and in the case of शकुनि only when one class of शकुनि is compounded with another ; but if a स्वर्ण or a शकुनि is compounded with something else the हच will imply इतरितरयोग only. पूर्वपर and अचरीतर also imply a similar restriction, viz., the general option is not available unless the constituents are in this order. अश्ववड्व is included to have the neuter as an alternative, for, otherwise, the rule “पूर्ववट—” (813) being later than the rule “विभाषा—” (916), it will supersede this rule. The result will be the पयुहच with the optional singular, and the consequent neuter, will be barred and we shall always have the masculine.

मिति १३ लिखनु विभाषी हचः (१०१—२४२८) इत्येतावत् सिंहः समाहारविकल्पः तत् व्यर्थं इह “विभाषा—” (११६) इत्येष देकलिको विधिः इत्याशब्दः सूतं सुसर्थं तेऽपि । सूते अप्राप्यनश्वलारः—हच, टण, चाच्य, व्यञ्जन । अहस्ते सूते “जातिरप्राप्य—” (११०) इत्येषां नित्यमिकवहावः स्यात् । ‘प्रश्वस्योधाः’ ‘कुशकाशः’ ‘त्रीहियवाः’ ‘दधिष्ठते’ इत्यादि न स्यात् । एतदेव कर्तव्यं स्वम् ॥ पयुशहणे अकृते सिनाङ्गलात्

‘करितुरगा:’ इति न स्यात् । एतदेसपि कर्त्तव्यो विधिः ॥ किञ्च इच्छादौ विशेषाणा-  
मेव यहृष्टमितुर्कम् । तेन समग्रहे स्वगार्था स्वगैरेव हन्ति समाहारविकल्पः, अन्यैः  
सह हन्ते इतरेतरयोग एव इति नियमः प्रसज्जते । ततय रुक्षहृषभाः इत्येव भवति ।  
स्वग्रहृष्टे तिरीहितावयवमेदि ‘रुक्षहृषभम्’ इत्यनिष्टमपि प्राप्नोति ॥ एतेन शङ्कुनिग्रहण-  
मपि समर्थितम् ॥ पूर्वपिरश्वदे यद्योजारिते समाहारविकल्पः । अन्येन पूर्वश्वदस्,  
अन्वस् वा अपरश्वदेन, समासे तु इतरेतरयोग एव इति नामेशः । एवमधरोत्तरश्वदे-  
इपि । यहा—अपरं पश्यमम् । तेन पूर्वमिति अपरमिति च विप्रतिषिद्धम् । एवम्  
अधरं निक्षम् । उत्तरम् जाधे म इत्यपि विप्रतिषिद्धम् । तत् एतयोः “विप्रतिषिद्धम्—”  
(६१३) इति नियमः प्रवर्तते । अद्रव्यवाचित्वे एव एतयोः समाहारविकल्पः नाम्यथा-  
इति । तथाविधो नियमो मास्तु, द्रव्यवाचिलेऽपि समाहारविकल्पो भवतु इत्यर्थमेतयो-  
ग इत्यम् ॥ अन्नवडवग्रहणमपि सार्थकम् । अक्षते च अन्निन् अन्नय वडवा च इति  
पश्यहन्ते अनेन पचे एकवडावः, तदा च नपुंसकम् (८१—२४।१७) प्राप्नोति ।  
“पूर्ववत्—” (८१—२४।२७) इत्यनेन तु नित्यं पूर्वम् । परतात् पूर्वमेव भवति,  
अन्नवडवम् इति न सिध्यति । तदप्यस्तु इत्येतदर्थमर्थवदश्ववडवयहृषम् ॥ एवं सार्थकं  
सर्वावयवे सुकृतं सूवम् ॥

### ६१७। विप्रतिषिद्धानधिकरणवाचि । २४।१२ ॥

दी—। विक्षार्थानामद्रव्यवाचिनां हन्ते एकवडा स्यात् ।  
श्रीतोष्णम्—श्रीतोष्णे ॥ वैकल्पिकः समाहारहन्तः “चार्थे—”  
(८०१—२४।२८) इति सूक्षेण प्राप्नः । स विक्षार्थानां यदि-  
भवति तर्हि अद्रव्यवाचिनामेव, इति नियमार्थमिदम् । तेन  
द्रव्यवाचिनामितरेतरयोग एव । श्रीतोष्णे उद्दके स्तुः ॥ ‘विप्रति-  
षिद्धम्’ क्रिम्? नन्दकपात्रजन्मो । इह पात्रिकः समाहारहन्तो  
भवत्येव ॥

These compounds of words implying contrary character are op-  
tionally in the singular if the words do not refer to substances.  
Thus गृह, &c., hot and cold. This rule attaches restriction to-

the general option allowed by the rule “चार्य—” (901), viz., when the constituents are of a contrary character, the singular is not available unless the इन्द्र is of non-substantial things. Hence in the case of substances we have इतरेतरयोग only. Thus श्रीतोषो, hot and cold, in reference to water. Why say विप्रतिष्ठिः? Witness नन्दक &c., where the general option is available.

मित—। ‘अधिकरणम्’ द्रव्यम् । ‘विप्रतिष्ठिम्’ परस्परविरुद्धम् । विरोध इह एकवस्थितिविरहः न वैरम् अद्रव्ये यु वैरस्य असम्भवात् । ‘विभाषा’ इत्यक्षिः । पृष्ठार्थे प्रथमा । ‘इन्द्र एकवचनम्’ इत्यप्यक्षिः । तदाहु ‘विरुद्धार्थानाम्’ इत्यादि ॥ श्रीतल-सुखवच एकव न तिष्ठतः; तदक्षिः विप्रतिष्ठिः ॥ “चार्य—” (६०१) इति समाहार-हन्दो वैकल्पिकः । परमनेन विरुद्धार्थानां वैकल्पिकः समाहारहन्दो विरुद्धार्थानामेव इति लियमः । न तु अद्रव्यवाचिनां वैकल्पिकः समाहारहन्दो विरुद्धार्थानामेव इति । एवमेव हि आख्यातं प्रामाणिकैः । नियमफलमाह—‘द्रव्यवाचिना’ विरुद्धार्थानाम् ‘इतरेतरयोग एव’ । श्रीतोषो च दक्षे इति श्रीतम् उत्तरव द्रव्यवाचि । तेन श्रीतोषम् इति न भवति ॥ नन्दकोऽहरेः सुखः; पाच्यजन्यस्य शङ्खः । एकव स्थितावेदौ च विहस्ती । नन्दकपाच्यजन्यौ—नन्दकपाच्यजन्यम् ॥ २४१४ ॥

दी । एतानि नैकवत् स्युः । दधिपयसी । इधा-वर्हिषी । निपातनादीर्घः । अट्टकसामि ।

इन्द्र compounds listed with दधिपयस् leading, are not in the singular. Thus दधि etc., इधा etc., fagots, and Kusa grass. इधा becomes इधा by निपातन in the list; अट्टक etc., वाक् etc.

मित—। ‘इन्द्र एकवचनम्’ इत्यक्षिः । न इति प्रतिष्ठिः । “दधिपयसी आदीन शब्दरूपाणि न” इति स्थिते क इह प्रतिष्ठिविषयः? नियमः प्रतिष्ठिष्ठते उत एकवचनैः गच्छं सर्वाणि हिवचनान्वेष्य पश्यन्ते । तेदिहुँ ‘एकवचनम्’ इत्यस्य प्रतिष्ठिः प्रतीयते ।

तदाह 'न एकवत् स्यः' इति ॥ एकवचनहित्रिव्यक्तं शास्त्रं विधायकं नियमकं वा सर्वमिह प्रतिषिद्धते ॥ दधिपयसी इति व्यक्तहत्तदः । तस्मा "विभाषा—" ( ६१६ ) इति वैकल्पिकः एकवद्वावः प्रतिषिद्धते ॥ 'इच्च' काष्ठम् । वहिं कुशः । इच्च वहिंयः । "जातिरप्ना—" ( ६१०—२१४६ ) इति नित्य एकवद्वावः प्रतिषिद्धते । चक्ष साम च, बाक् च मनव, इति वियहि "अचतुर—" ( ६४५—५४४७ ) इत्यच्च समान्तः । "चाचे इन्दः" ( ६०१—२१२३६ ) इति दैकल्पिक एकवद्वावः प्रतिषिद्धते ॥ ८१८ । अधिकरणैतावत्वे च ॥ २॥४१५ ॥

दी । द्रव्यसंख्यावगमे एकवदेव इति नियमो न स्यात् । दश दन्तोष्टाः ।

The restriction 'singular only' does not exist if the number of things denoted by the constituents of a इन्द्रः is declared. Thus इन्द्रोष्टाः in the sentence दश एत्यत्वे— the lips and the teeth make up ten in all.

मिव— । 'न' इत्यस्मि । 'अधिकरणं' द्रव्यं समासघटकपदस्य अर्थं इति शेषः । 'एतावच्छम्' इत्यत्ता संख्या इति यावत् । समासघटकपदैर्यानि द्रव्याणि अभिधीयन्ते तिथां संख्या चेत् प्रतीयते तदा एकवदेव इति नियमो न इत्यर्थः ॥ दन्ताश्च औषाश्च इति वियहि प्राणद्वालात् एकवदेव इति नियमोऽस्मि । किं पुनः क्रियते नियमेन ? न हि समाहारो विधीयते । स तु विहितः "चाचे—" ( ६०२—२१२४८ ) इत्यनेतैव । इतरितरयोगो निवर्त्तते इत्येतन्मावमिह नियमफलम् । अथ नियमं एव नियिहः भूयोऽपुरपस्यापित इतरितरयोगः ॥ समाहारस्तु न स्वति । कुतः ? तिरीहितावयवमेदि हि सः । इह तु प्रत्यवयं गणनया 'दश' इति बोधे उहूः खलु अवयवमेदः । अतः इतरितरयोगमावसुदाक्रियते 'दश दन्तोष्टाः' इति न समाहारोपि ॥ ८२० । विभाषा समीपे ॥ २॥४१६ ॥

दी— । अधिकरणैतावच्छस्य सामीप्ये न परिष्कृदे समाहार एव एत्येवं रूपो नियमो वा स्यात् । उपदशं दन्तोष्टम्—उपदशा दन्तोष्टाः ।

The restriction 'singular only' operates optionally if only

the approximate number of things is declared. Thus चप etc.—the lips and the teeth are about ten in all.

मित—। ‘समीपे सामीप्ये इत्यर्थः ।’ ‘अधिकरणैतावच्च’ इत्यक्षि षष्ठ्या च विपरिश्चयते । तदाहुं ‘अधिकरणैतावच्चस्य सामीप्ये न परिच्छद्देवे’ इति ॥ यदा नियमः तैदा समाहार एव ‘उपदशं दन्तोऽस्म् ।’ समाहारस्य एकत्वात् दशानां समीपे ये सन्ति इति बहुब्रीहिरसङ्गताः । अव्ययोभाविन विशेषणम् दशानां समीपमिति ॥ ननु गच्छन्ते अवधावाः, तत् कथं तिरोहितावयवमेदः समाहारः ? ‘विभावा’ इति वचनसामर्थ्यादेव चः । अव्यया व्यर्थं स्यादव्यग्रम् ॥ यदा तु नियमाभावक्षदा प्राप्वदितरयोगोऽपि—उपदशा दन्तोऽस्माः बहुब्रीहित विशेषणम् ॥

८२१ । आनङ्गृतो इन्द्रे ॥ द्वा३।२५ ॥

दी—। विद्यायोनिसम्बन्धवाचिनाभृदन्तानां इन्द्रे आनङ्ग् स्यादुत्तरपदे परे । होतापोतारौ । होतोपोतनेषोहातारः । मातापितरौ । “पुत्रेऽन्यतरस्याम्—” (८८०—३३२२) इत्यतो मण्डूकपूत्या ‘पुत्रे’ इत्यनुवृत्तेः पितापुत्रौ ।

In इन compounds of चकारान् words implying scholastic or family connection आनङ्ग् is attached to the last but one constituent. आनङ्ग् drops च and ङ् leaving आन् and then न् is elided by “नक्षीपः—” (286—8.2.7). Thus होता etc., the sacrificial priests होते and पीढ़ ; होद etc. These illustrate scholastic connection. Again साता etc., illustrates family connection. The word पुत्रे comes over here at a bound like a frog from the rule “पुत्रे—” (980); hence पिता etc.—another illustration of family connection.

मित—। ‘कृतः’ इति षष्ठी । तदन्तविधिः । ‘कृदन्तानामित्यर्थः’ ‘कृतो विद्यायोनि—’ (८८१—द्वा३।२५) इत्यतो ‘विद्यायोनिसम्बन्धः’ इत्यनुवृत्तेः पठ्या च

विपरिणाम्यते । तदाह '—वाचिनासूदनानाम्' इति ॥ 'उत्तरपदे' इत्यधिक्रियते । 'आनङ्' इति डित् । नकारे अकारः उच्चारणार्थः । 'आन्' इति स्थितिः । एतच्च डित्त्वा त् पूर्वपदस्य अन्यवर्णस्य आदेशः ॥ होता च पोता च इति विषये 'होतान् पोह' इति स्थिते "न लोपः—" (२३६—८२७) इति नकोपे होतापोतारौ ॥ पूर्व-पदस्याऽत्र सानङ् । न पारिभाषिकस्य, किन्तु पूर्वे पदे पूर्वपदस्मिति यीगिकस्य । तेन होता च पोता च नेटा च उद्धाता च इति चतुर्णा इन्द्रे नेतृशब्दस्य आनङ् भवति ॥ एतौ विद्यासम्बन्धे । योनिसम्बन्धे—'मातापितरौ' ॥ ननु 'कृतः' इत्यनुवर्त्तते तस्य यद्यग विपरिणामेन सिद्धाति किमर्थं पुनरिह 'कृतः' इत्युच्चार्यते ? 'कृतः' इति पुनर्यहवं उद्दलत्सर्वावयवकाङ्मार्यम् । तेन 'पिण्डपितामही' इत्यव नानङ् । कथं 'पितापुवो' ? "पुवे—" (८०) इत्यतः 'पुवे' इति मण्डक इव उत्तम्य अनुवर्त्तते तेन उद्दलते पूर्वपदे पितान् पुव इति स्थिते न लोपः ॥ भवतु, यदि सर्वत्र लुप्यते एव नकारः तदा 'आनङ्' इत्येतास्तु आदेशः कथम् 'आनङ्' इति ? तेथा सति आकारमात्रस्यित्या "उत्तरपदः" (१०—१२५१) इत्यपूर्वात् । अती नकारः क्रियते ॥ १२५२—१२५३ ॥ देवताहन्त्वे च ॥ हा० १२५३ ॥

दी—। इह उत्तरपदे परे आनङ् । मित्रावरुणी ।

When names of gods are compounded into a इव the penultimate constituent has its final letter replaced by आनङ् । Thus मित्रवृक्षपद gives सिद्धावरुणी ।

सित—। 'च' इति 'आनङ्' इत्यस्य अनुकृत्याण्यां । 'कृतः' इति न सम्भवते । 'त्रियायीतिसम्बन्धे' इति निष्ठतम् ॥ देवतावाचिनां इन्द्रे उत्तरपदे परतः पूर्वस्य आनङ् स्थापादेशः इत्यर्थः । मित्रवृक्षपद इति विषये 'मितान् वरुण' इति स्थिते नकोपे मित्रावरुणी ॥

दी—। "वायुशब्दप्रयोगी प्रतिषेधः" (वार्त्तिक) ॥ अविनवाश्य—वायुमनी ॥ पुनर्हन्त्रयहयं प्रभिहसाहचर्यस्य परिग्रहार्थम् ॥ तेन 'व्रद्धप्रजापतैः' इत्यादी नानङ् । एतद्वि नैकहविर्भूमित्वेन श्रुतं नापि खोके प्रसिद्धं साहस्रर्थम् ॥ (२३१—२३२—२३३) ॥

आनङ्ग् is not available if the word वायु is present in the compound. Thus अग्निवायु not अग्नावायु, वायुयो not वायायो । इन्हें is there in the preceding rule, yet it is here repeated to imply that this rule applies only when the association of the two compounded is well known. Hence there is no आनङ्ग् in ब्रह्मप्रजापती । The Vedas do not refer to their association in same sacrificial offering, nor is their association well known in the world.

**मित—** । ‘प्रतिधिघः’ आनङ्गादिश्च इति शेषः । वायुशब्दस्य प्रयोगे इत्युच्चते न तु वायुशब्दे उत्तरपदे । तेन द्विधाप्रयोगसम्भवे उत्तरपदे अग्निवायुं पूर्वपदे वायुयो ॥ पूर्वस्वे ‘इन्हें’ इत्यस्ति तदाहुं ‘पुनर्द्वयव्याख्यम्’ इति । यत् द्युगलं सहचाहि तद्वा इन्द्रनिरुपते । पुनर्द्वयव्याख्यं सहचारित्वायत्मा यदा प्रसिद्धः तदेवानङ्ग् भवति नाम्यथा । अतएव ‘ब्रह्मप्रजापती’ इति यत् द्विपद्य आदिषु (११८) पद्यते तत्र आनङ्ग् न द्वन्द्वते । अप्रसिद्धमन्योरितत् साहचर्यम् । ‘एतद्वि साहचर्यम् एकहविर्भागित्वेन न श्रुतं’ श्रुतौ वेदे नोक्तः ‘नापि लोके प्रसिद्धम्’ ॥

२२३ । ईदग्नेः सीमवरुणयोः ॥ १३।२७ ॥

**दी—** । देवताइन्हें इत्येव ।

When सीम or वरुण follows as an उत्तरपद in a इन्हें of names of gods, अग्नि changes its last letter into ई.

**मित—** । देवताइन्हें सीमवरुणयोः उत्तरपदयोः अग्निशब्दस्य ईकार अन्वादेश्च स्त्रात् । आनङ्गोऽपवादः ॥ अग्निं सीमय इति वियहे अग्नीसीमी इति प्राप्ते—

२२४ । अग्नेः स्त्रुतस्त्रीमसीमाः ॥ १३।८२ ॥

**दी—** । अग्नेः परेषामेषां सस्य षः स्त्रात् समाप्ते । अग्नि-  
ष्ट्रुत् । अग्निष्ट्रीमः । अग्नीष्ट्रीमौ । अग्नीवरुणौ ।

स्त्रुत्, सीम and सीम coming after अग्नि in a compound change their स into ष । Thus अग्निष्ट्रुत्, a sacrifice ; अग्निष्ट्रीम्, the first stage

of Soma sacrifice ; अग्नीपीम fire and moon. अग्नीवरण illustrates इति when वरण follows.

मित—। अग्नि : इति पञ्चमी । ‘—सोमा’ इति पठाये प्रथमा । ‘सूर्य’ इत्येववा षष्ठी । ‘समासे’ इत्यनुवर्त्तते ॥ अनेन यत्वे अग्नीपीमी । “सात्पदायोः” (१२३३—३१३) इति षष्ठनिवेदस्यापवादः । एवम् अग्निः क्षूयते अव इति क्रिपि उत्तरपदसमासे अग्निद्रुत । षष्ठीसमासे अग्निष्टोमः । अग्निवरणी इति वरण शब्दस्योदाहरणम् ॥ “अग्ने दीर्घातं सौमदीप्यते” इत्युत्तोः ईदम्नादेवाग्निवरणात् सोमस्य यत्वम् । ईत्य देवतावरणे एव । तेन अदेवतावरणे न यः—अग्निसोमी माषधकी ।

उ२५। इहूँ ज्ञौ ॥ ३३२८ ॥

दी—। वृद्धिमत्युत्तरपदे आन्ते रिदादेशः स्यादेवताइन्द्रे अग्नामरुती देवते अस्य आग्निमारुतं कर्म । अग्नीवरणी देवते अस्य आग्निनिवारणम् । “देवताइन्द्रे च—” (१२३८—३३२१) इत्युभयपदवृद्धिः । अलौकिकवाक्ये अनडमौत्तम्भ बाधित्वा इत् । ‘वृद्धी’ किम् ? आग्नेन्द्रः । “नेन्द्रस्य परस्य” (१२४०—३३२२) इत्युत्तरपदवृद्धिप्रतिषेधः ।

If in a देवताइन्द्र the उत्तरपद has to undergo वृद्धि then इति is the आदेश of the final of अग्नि in place of आन्त or ईत् । Thus आग्निमारुतम् etc.,—a rite having fire and wind for its presiding deities. Similarly आग्निवारणम्—having Fire and Varuna for its presiding deities. In these, both constituents of the compound suffer वृद्धि by the rule “देवता—” (१२३९—३३१९). The exposition for वृद्धिरुति is one that exists in books only and is not in common use ; and in it आन्त and ईत् are barred by इति । Why say इहूँ ? Witness आग्नेन्द्र which has the usual आन्त because the इति in the उत्तरपद is prohibited by “नेन्द्रस्य—” (१२४०—३३३२) ।

मित—। अग्ने इत्यति । उत्तरपदे इत्यविकारण । वृद्धी उत्तरपदे अस्ये—

इत् इत्यन्वयः । तत् हृषिमात्रस्य उत्तरपदवासम्भवात् हृषिशब्देन हृषिमदुच्चते । तदाहुं ‘हृषिमति’ इत्यादि ॥ आनङ्गः इत्यथ अपवादः ॥ ३ अथ कथमिह हृषिः ? तद्वितीन् संज्ञितश्च प्रातिपदिकोदुत्पदयते । हृषि इन्हे प्रातिपदिकं सतक्षितः । तत्—अग्निय भूरभूत इति अग्नामरुतौ । तौ देवते अस्य इत्यर्थं “सास्य देवता—” (१२२६—४१२२४) इत्यर्थं । ततः अग्नामरुत अण् इति स्थिते “देवता—” (१२३६७।३।१६) इत्यभयपदवश्चै आग्नामरुतमिति भवति । एवमाग्निवारुणमिति च । उभयव भूत एव आदिश इति इदादेश्च प्रसक्षी नाप्ति ॥ अद समाधसे ‘अलौकिकवाक्ये’ इत्यादि । अयमाशयः—लौकिके वाक्ये सद्गुटमेतत् । तदासां लौकिकम्, अलौकिकेन तद्विती भवतु । अग्नि भूरभूत औ अण् इति स्थिते सुव्लोपे अग्नि भूरभूत अण् इति वाते भूरुच्छब्दं भाविनी हृषिमाग्निय आनङ्गमीतव वाचिला इत् प्रवर्तते । ततः सिंहमाग्निमारुतमिति ॥ एवमाग्निवारुणमित्यपि ॥ कटोऽर्थं पञ्चः । तदित्य व्याख्यायताम्—‘हृषी’ इति हृषी कर्तव्यायामित्यर्थः । ‘उत्तरपदे’ इत्यस्ति । तद्वितहेतुका हृषिः । तद्विते कर्तव्ये उत्तरपदे हृषी च कर्तव्यायाम् अयोः इत् देवताइन्द्रः । अग्निय भूरभूत देवते अस्य इत्यर्थं यदि तद्वितः कर्तव्यो भवति उत्तरपदे हृषिय कर्तव्या । तदिह आनङ्ग न भविष्यति । इत्वे आग्निमारुतम् ॥ एवमाग्निवारुणम् ॥ अग्निय इन्द्रश देवते अस्य इत्यर्थं तद्विते कर्तव्ये उत्तरपदे हृषिन्म कर्तव्या । तेन इत् न, आनङ्ग च आग्नेन्द्रः ॥

दी—। “विश्वो न” (वार्त्तिक) । आग्नेयैषादम् ।

There is no इत् if विश्व is the उत्तरपदे । Thus आग्नेयैषादम्—Having fire and Vishnu for the presiding deities.

मित—। विश्वो उत्तरपदे हृषी कर्तव्यायाम् अप्नोः इत् न । अग्निय विश्वस देवते अस्य इति तद्विते अग्नि कर्तव्ये हृषिय कर्तव्या । तेन आनङ्गे वाचिला प्रवर्तमान इत् वार्त्तिकेन निषिद्धते । वत आनङ्ग एव । अग्निय विश्व ऋषाविश्व । तौ देवते अस्य इत्यर्थं उभयपदहृषी आग्नेयैषादम् ॥

२२६ । दिवो द्यावा ॥ ६१३।२८ ॥

दी—। देवताइन्द्रे उत्तरपदे । द्यावाभूमौ । द्यावाक्षमि ।

In a देवताइन्द्र, when an उत्तरपद follows, दिव् becomes द्यावा ! Thus द्यावा &c.—Heaven and Earth.

यित—। दिवशब्दस्य 'द्यावा'—इत्यादेशः स्थात् उत्तरपदे परतः देवताइन्द्रे ॥ यौथं भूमिष्ठं द्यावाभूमी—। एवं यौथं चमा च द्यावाचमे ॥

२२७ । दिवसत्यं पृथिव्याम् ॥ ६।३।३० ॥

दो—। दिवः इत्येव । चात् द्यावा । आदेशे अकारोच्चारणे सकारस्य रुत्वं माभूदित्येतदर्थम् । यौथं पृथिवी च दिवसपृथिव्यौ—द्यावापृथिव्यौ । क्वन्दसि हृष्टानुविधिः—“द्यावाचिदस्यै पृथिवी” । “दिवसपृथिव्योररतिः” इत्यत्र पदकारा विसर्गं पठन्ति ।

When पृथिवी follows as an उत्तरपद in a इन्द्र of names of gods, दिव् changes optionally into दिवस् or द्यावा । The अ final in दिवस् is to show that अ is heard and does not become ए and thence विसर्गः ; hence the आदेश is really दिवस् । Thus दिवस्य पृथिव्यौ &c.—Heaven and Earth, In the Vedas the injunctions have to follow what is seen in usage. Thus द्यावा etc.—where the आदेश is seen though पृथिवी is separated from दिव् by चिदस्यै । The Padakaras read a विसर्गं in दिवस्य पृथिव्यौः etc.

मित—। ‘दिवः’ दिवस आदेशः ‘इत्येव’ । चकारः समुच्चये ‘द्यावा’ इत्यनेन सहुच्छयः । तदाहुं ‘चात् द्यावा’ । देवताइन्द्रे पृथिवीशब्दे उत्तरपदे दिवशब्दस्य दिवस् इति च द्यावा इति च आदेशी सर्वतः इत्यधीः ॥ सकारात् परः चकारः किमर्थम् ? सकारो यथा श्ययते रूपादिको विकारस्य सामूदायि । तेन दिवस्य पृथिव्यौ इत्यव सकारः प्रकल्पा तिठति ॥ वैदेषु तु यथाहृष्टं विचयः । तथाहि “द्यावा चिदस्यै—” इत्यत्र व्यवहितेऽपि पृथिवीशब्दे द्यावादेशो हृष्टते । किञ्च “दिवस्य पृथिव्याः—” इत्यत्र पदपातेषु विसर्गेन विज्ञातोऽपि सकारो हृष्टते दिवः पृथिव्योरितिः ॥ ६।३।३१ ॥

दो—। उषसूशब्दस्य उषासादेशो देवताइन्द्रे । उषासासुर्यम् ।

In a इन्द्र of names of gods उद्धु becomes उषासा when an उत्तरपद follows. Thus उषासाम्—the dawn and the sun.

मित—। देवताबन्धे इत्यतः परम् ‘चत्तरपदि’ इति थोजनीयम्॥ उपाय  
संख्य इति वैलिपकः समाहारः॥

४२८ । मातरपितरावुद्दोचाम् ॥ ६३३२ ॥

दी—। मातरपितरौ । ‘उदोचाम्’ किम् ? मातापितरौ ।

According to Professors in the North, मात्र leading in वा इन्द्र of मात्र and पिण्ड, becomes मातर yielding मात्रपितरौ। Why say चदोचाम्? Witness मात्रपितरौ which others derive with आनन्द्।

मित—। माता च पिता च इति हन्दे उद्दीचामाचार्याणां मतेन पूर्वपदस्थ  
अरल् इत्यामादेशो भवति मातरपितरौ इति च रूपम् ॥ अन्ये षां तु आनंडि माता-  
पितरौ ॥ ननु इह हन्दे कार्यं सुबृतपत्ते प्रागेवः “पिता माता” (१२६—१३१.७०)  
इत्येकशेषे ‘पितरौ’ इति रूपसापदते तद् कार्यं मातापितरौ इति? सत्यम् ॥ प्रज्ञय-  
मिकशेषो वैकल्पिकः । तत् तेन सुन्ते रूपं सिध्यति । एवसिङ्ग वल्लारः पत्ता—  
अकृते एव हन्दे सुबृतपत्ते; प्रागपि वैकल्पिके एकशेषे ‘पितरौ’ इत्येकः । एकशेषेष  
सुन्ते हन्दे उद्दीचा ‘मातरपितरौ’ इति द्वितीयः, अन्ये षां ‘मातापितरौ’ इति द्वितीयः ।  
महाविमापया वाक्ये ‘माता च पिता च’ इति चतुर्थः ॥

८३०। इन्द्राच्छुदपहान्तात् समाहारे ॥ ५४१०६ ॥

दो—। चर्वर्गान्तात् दषहान्ताच्च इन्द्रात् टच् स्यात् समाहारे । वाक् च लक् च वाक्त्विषम् । लक्ष्मजम् । शर्मीदृष्टदम् । वाक्त्विषम् । क्षत्रियानहम् ॥ ‘समाहारे’ किम् ? प्राण्डुशरदौ ॥

टच् is added as वं संसासंतः after इन्द्र compounds in the sense of समाहार and ending in चर्वर्ग, द, व and इ ॥ Thus वाक् च लक् च

gives वाक् त्वच्टच् = वाक् त्वचम् । Similarly लक् खज् टच् yields लक् खजम् । अमीडपट् टच् अमीडपटम् । वाक् लिप् टच् वाक् लिपम् । क्षवीपानहृ टच् क्षवीपानहम् । Why say समाहारि ? Witness प्राहृ &c., without टच् in an इतरितरयोग though ending in ह ।

मित—। वाक् च लक् च इति वैकल्पिके समाहारि वाक् लच् टच् इति स्थिते वाक् त्वचम् । एवं लक् च खक् च इति लक् खज् टच्—लक् खजम् । अमी च डव्य अमीडपटम् । वाक् च लिप् टच् वाक् लिपम् । छतच् उपानच् इति क्षवीपानहम् । “आतिरप्राणिनाम्—” (११०—२४१६) इति एकश्वावः ॥ क्षचित् च कर्तव्य, अकृते च तच्चिन्; सुबृतपचेः प्रागपि, एकशेषो भवति इति प्रसङ्गात् दमेव एकशेषं प्रपञ्चयति—

दी—। अद्यैकशेषः । “सरुपाणाम्—” (१८८—१२३६४) ।

रामौ । रामाः ।

We now proceed with एकशेषः । The rule on this point is “सरुपाणाम्—” (188). Thus: रामौ—two Ramas; रामाः—more than two Ramas.

मित—। “अथ एकशेषः” प्रारम्भते । इह रामौ इत्युक्ते ‘रामाय रामाय’ इत्यर्थी शब्दते । एवं ‘रामाः’ इत्यव ‘रामाय रामाय रामाय’ इति । एतयोरर्थयोः पुनश्चार्थी वर्तते । सुवलय सुवलेन सहितं द्वयते । तेन “चार्य इवः (१०१—२४२२) इति इवः प्राप्नोति, “सरुपाणाम्—” इत्यैकशेषय ।” परत्वात् एकशेष वाचिली इन्ने एव प्रवर्तते । एवं सर्वत्र सुवलेयु सुरुपेयु । तत् को नाम एकशेषस्य विषयः ? उच्यते—उत्पत्ते सुपि इवः, प्राक् सुबृतपचेरेकशेषः इति विषयविभागः ॥ रामाय रामाय इत्यत्र सुबृतपत्तेः प्राक् राम राम इति स्थिते एकशेषे ‘रामः’ इति शिष्यते । अर्थस्तु संएकशेषे इवः ‘रामः’ इति हावर्थी शब्दते । ततो द्विवचने ‘रामौ’ ॥ रामाय रामाय इत्यत्र सुबृतपत्तेः प्राक् ‘राम रामः रामः’ इति स्थिते ‘रामः’ इति शिष्यते ; संचु सम्प्रति लीनक्षीन् गमयति । तत् चहुवचने ‘रामायः’ इति शिष्यते ॥

दी—। “विरुपाणामपि समानार्थानाम्” (वाच्चिक)।  
वक्रदण्डस्य कुटिलदण्डस्य वक्रदण्डौ—कुटिलदण्डौ।

Even of words that spell differently, one alone is retained if the meaning be the same. Thus either वक्रदण्डौ or कुटिलदण्डौ may be used for “वक्रदण्ड and कुटिलदण्ड” !

नित—। अद्य तु ये, रूपमेदेऽपि शब्दानामेकः शिष्टते इतरे त्वयन्ते इति वाच्चिकार्थः ॥ वक्रदण्डस्य इत्यादि सुबुद्धपत्तेः परं हन्तवाक्यम् ॥ अतते सुषित्तु वक्रदण्ड कुटिलदण्ड इति शिष्टे अन्यतरस्य लोमे ‘वक्रदण्ड’ इति ‘कुटिलदण्ड’ इति वा श्रेष्ठः । तत् इ रूपे वक्रदण्डौ—कुटिलदण्डौ ॥

८३१। हृष्टो यूना तस्त्वच्छण्णस्येदेव विशेषः ॥ १२।६५ ॥

दी—। यूना सहोक्तौ गोत्रं शिष्टते गोत्रयुवप्रत्ययमाचक्तव्यं चित् तयोः कृतस्त्रं वैरूप्यं स्यात् । गार्य॑स्य गार्यायण्णस्य गार्यौ । ‘हृष्टः’ किम् ? गगगार्यायण्णौ । ‘यूना’ किम् ? गार्य॑गगौ । ‘तस्त्वच्छण्णः’ किम् ? भागविच्चिभागविच्चिकौ । ‘कृतस्त्रम्’ किम् ? गार्य॑वात्स्यायनौ ।

When a word technically known as इत्तु is spoken of along with one known as युवन्, the इत्तु is retained if the only difference between them is that of the affixes that make one a इत्तु and the other a युवन् । Thus when गगौ, which is a इत्तु, is spoken with गार्य॑यण्ण which is a युवन्, the हृष्ट, i. e., गगौ, is retained and the युवन्, i. e., गार्य॑यण्ण, is dropped, the result is गार्यौ । Why say हृष्टः ? Witness गर्गायायायनौ which speaks of गर्ग and गायायन ; but, though the latter is a युवन्, the former not being a इत्तु we cannot have गर्गौ । Why say यशा ? Witness गार्य॑गगौ in which गार्य॑ and गगौ are mentioned together ; but, though former is a इत्तु, the latter is not a युवन्, consequently we cannot have गार्यौ । Why say तस्त्वच्छण्णः ?

Witness भागवित्तिभागवित्तिकी where, though भागवित्ति is a हृष्ट and भागवित्तिक a युवन्, yet that much is not the only difference between the words; the ठक् in भागवित्तिक, besides being a युवप्रत्यय, is derogatory also. Hence owing to this additional difference in the affixes we do not get भागवित्ती! Why say कृतचम्? Witness गोर्गेप्रवातस्यायनौ where though गोर्गेप्रवातस्यायन् is a हृष्ट and वातस्यायन् is a युवन्, and the affixes again imply nothing beyond हृष्टल् and युवल् yet we do not get गोर्गी because the bases also differ, in the one it is गोर्गी and in the other वातस्।

मित—॥ १३८॥ इति गोवम् ॥ तत्त्वं “अपत्यं पौवप्रधति—” (२०८—४१२।३६३) इति वंशज्ञासुर्मुखप्रस्थस्य पौवादारभ्य अधस्तानानां सर्वेषां सोऽग्ना ॥ “जीवति तु वंशमि—” (१०८०—४१२।३६३) इति प्रपौवादारभ्य गोवस्यैव पिवादां क्लिंशितं पूर्वपुरुषे जीवति ‘दुवा’ इति संक्षा ॥ तौ हृष्टप्रवत्यथौ लक्षणमस्य ‘तत्त्वचम्पः’ वत् कृतप्रत्ययः ॥ ‘विशेषः’ पैदूप्यम्, शब्दवातमर्थगतच ॥ गर्गी इति मूलपुरुषः ॥ तस्य गोवापत्यं गोर्गेप्रवातस्यायनौ ॥ “गर्गेदिभ्यो यज्—” (११०७—४।१।१०५) इति यज् । गोर्गेप्रवातस्य अपत्यं युवा गार्ग्यायणाः । “यजिज्ञोश—” (११०३—४।१।१०१) इति फक् । गोर्गेप्रवातस्य गोर्ग्यायणाय इति हन्ते विवचिते सुबुतपचेः प्राणेव गोर्गेप्रवातस्य इति स्थिते हृष्टस्य एकशेषः—गोर्ग्यो ॥ गोर्ग्य गार्ग्यायणाय इति हन्ते कर्त्तव्ये प्राक् सुबुतपचेः गर्गी गार्ग्यायणाय इति स्थिते गर्गेशब्दस्य अहृष्टलात् नैकशेषः । तेन पृथक् सुबुतपचेः गर्गेय गार्ग्यायणाय इति भवति हन्तय प्रवत्तते—गर्गेगार्ग्यायणो ॥ गोर्गेय गर्गेय इति विवचिते गर्गेशब्दस्य युवलाभावात् नैकशेषः । तेन हन्ते गोर्गेगर्गो ॥ भागवित्त इति मूलपुरुषः ॥ तस्य गोवापत्यं भागवित्तः ॥ “अत इक्” (१०८०—४।१।३६३) इति इक् । भागवित्तेरपत्यं युवा कृतसितः भागवित्तिकः ॥ “हृष्टाद्यूक् सौवौरेषु—” (११७—४।१।४८) इति उक् । अनयोस्तु प्रत्ययकृतं शब्दगतं वृष्टप्रस्थव, परं भागवित्तिकशब्दकृतस्य अपि अर्थगतं दैहृष्टं गम्यते । तेन नैकशेषः । सुबुतपचेः इन्द्रय ॥ वत्स इति मूलपुरुषः ॥ तस्य गोवापत्यं वातस्यायनौ ॥ गर्गेदियज् । वातस्यस्य अपत्यं युवा गोर्ग्यायणः ॥ यजः फक् गोर्गेप्रवातस्यायनशब्दयोः मूलपुरुषो भित्तेः । तत्

अतीयोर्किंशेषः 'तस्मच्च एव' इति न, मूलपुरुषकोऽपि भवति । तेन वै कथेषः ॥  
'एव' इत्यवधारणे क्रतुम् विशेषं स्वचयति । एकशेषः सरूपाणामुक्तः विहप्ताणां  
न प्राप्तो हि इति बहनम् ॥

८३२ । स्त्रो पुंवच्च ॥ ११३६६ ॥  
दो—। यूना सहोक्त्री हृष्टा स्त्री शिथ्वते तदर्थच्च पुंवत् ।  
गार्गी च गार्ग्याद्यणौ च गर्गाः । 'अस्त्रियाम्' इत्यनुवर्त्तमाने  
"यजओश्च" (११०८—२४४६४) इति लुक् । दाच्ची च  
दाच्चायणच्च दाच्ची ।

When the हृष्टा is a female, it alone is retained if spoken along with a तुवन्, under the same conditions as above, and the feminine character is replaced by the masculine. Thus we have गर्गाः meaning गार्गी and two गार्ग्याद्यणः. Here गार्ग्यः was expected in the plural of गार्गी । But, as this is to assume male character, we should have गार्ग्याः in the plural of गार्ग्यः । Now comes in the rule "यजओश्च" (११०८), which applies to male characters owing to the अनुवर्त्ति of अस्त्रियाम्; and then यज् disappears leaving गर्गाः । Similarly दाच्ची in the sense दाच्ची and दाच्चायण । In this दाच्ची is retained, and in the dual it becomes दाच्चीय which is the form expected. But पुंवद्वाव gives दाच्चि plus the dual termination, i.e दाच्ची ।

मित—। 'हृष्टो यूना—' (८१) इति सर्वमनुवर्त्तते । हृष्टशब्दो लिङ्गविपरिक्षामेन 'स्त्री' इत्यस्य विशेषणं भवति । तदाह 'हृष्टा स्त्री' गोवप्रव्ययान्तः स्त्रीवृत्तकः अस्तः इत्यर्थः ॥ 'तदर्थाः' इति तस्माः स्त्रिया अर्थः । 'पुंवत्' भवति स्त्री च पुमानिक गृह्णते इति भावः ॥ गर्गस्य गोवापत्वं स्त्री इत्यर्थे यजिहते, "यज्ञश्च" (४७१—४८१६) इति लोकीयि 'गार्ग्य' ई इति स्त्रिये "इत्यस्त्रियतत्त्वम्" (४७२—५१४) ५० इति यत्कोपे गार्गी । गार्गी च हृष्टा ग्राम्याश्वस्त्री च युष्मस्त्री इति इन्द्रे कर्त्तव्ये, अकृते

एवं तच्चिन्, प्राक् च सुबुतपत्तेः 'गार्णि गागर्यथा' इति स्थिति स्त्रियाः एकशीषः। तेन वहुषु वर्त्तसने जागीर्णशब्दे प्राप्तं पुवङ्गावः। तस्मै वहुषु अस्त्रियां गागर्णशब्दे जाते "यज्ञोयथा" इति यज्ञो लुक्—गर्णीः। दत्तस्य गोवापत्वं स्त्री इत्यर्थं इति दाचि इति स्थिते "इतो मनुष्यजातिः" (४२०—४१६५) इति छोषि दाची। दाची च हङ्गा, दाचायण्य युक्ता इति हन्ते कर्त्तव्ये प्रारब्दिकशीषे दाची इति स्त्रियां इयोर्वर्त्तमानः शब्दः। तस्युंवल्ले दाचि इति इयोर्वर्त्तमानः शब्दः, तस्य च दिवचने रुपं दाची॥ अथ किमत विधीयते पुंवस्त्रमावम् चत् एकशीषोऽपि? एकशीषोऽपि। स्त्रीलभिः अधिकी विशेष इति पूर्वेष न सिद्धति॥ इहापि विष्णुपाणामप्राप्त एकशीषो विहितः॥

### ८३३। पुमान् स्त्रिया ॥ १२१६७ ॥

दी—। स्त्रिया सहोक्तौ पुमान् शिष्यते तस्त्रियण एव विशेषस्येत्। हंसी च हंसस्य हंसी।

The male alone is retained when spoken along with the female provided the difference consists only in one of them having the female affix. Thus हंसी—the male and the female duck.

मित—। स्त्रीप्रलयमात्रकृते वैद्युटिपि यथा एकशीषः स्थात् तदर्थं वचनम्॥ सुबुतपत्तेः प्रागेव एकशीषे हंसी॥ हंसय वरटा च इति नैकशीषः। इह स्त्रीप्रलय-कृतविशीष्य विना प्रकृतिगतविशीषोऽप्यस्ति इति॥

### ८३४। भाटपुक्तौ खस्त्रदुहितभ्याम् ॥ १२१६८ ॥

दी—। भाता च खसा च भातरौ। पुवश्च दुहिता च पुक्तौ। भात and पुक्त are retained when spoken along with खसा and दुहिता respectively. Thus भातरौ and पुक्तौ।

मित—। इहापि वैद्युतादप्राप्ते विधिः॥ "भाट" "खसा" वैतिश्वर्द्धस्वरूपं वहुषात् "सङ्कर्यणः—" इत्यादि नेह स्त्रियस्ते॥

२३५ । नपुंसकमनपुंसकेनैकवचास्यान्यतरस्याम् ॥ १२।६८ ॥

दी—। अक्लीवेन सहोक्तौ क्लीवं शिष्यते तच्च वा एकवत्  
स्यात्, तज्जच्छ एव विशेषश्चेत् । शुक्रः पटः, शुक्रा शाटो, शुक्रं  
वस्त्रम्—तदिदं शुक्रम्, तानीमानि शुक्रानि ।

The neuter alone is retained when spoken of along with  
the non-neuter and the neuter is then optionally in the singular.  
Thus शुक्रः शुक्रा शुक्रम् give शुक्रम् or शुक्रानि ।

मित—। इह दे वाक्ये । ‘नपुंसकमनपुंसकेन’ इत्येकम् ‘एकवचास्यान्यतर-  
स्याम्’ इत्यपरम् । आदी अनुहच्छा सह ‘अनपुंसकेन सहोक्तौ नपुंसकं शिष्यते  
तज्जच्छश्चेदेव विशेषः’ इत्यन्ययः । द्वितीये ‘अस्य नपुंसकस्य च अन्यतरस्यामेकवत्’  
इति । एवं वाक्यभेदात् ‘अन्यतरस्याम्’ इति आदी न सम्बद्धते, एकवचा एवास्य  
विषयः, सेवेह विकल्पयते ॥ शुक्रशब्दस्य लिङ्गभेदे हेतुप्रदर्शनार्थं ‘पटं शाटी वस्त्रम्’  
इति विशेषमादीयते, तत्र न हत्ती घटकम् ॥ ‘तज्जच्छः’ इति नपुंसकानपुंसक-  
स्यात् इत्ययः । तेन ‘पटः शाटी शुक्रम्’ इति तु नैकशेषः नपुंसकानपुंसकश्चतिरिक्ते  
अक्षतिक्षतविशेषस्यापि सच्चात् ॥ शुधशन्दः शुभः शशः इति एकव शुभो शशः  
अन्यत्र शुधम् अनिन्दाम् इति अर्थेष्विशेषः तेन नैकशेषः ॥

२३६ । पिता मात्रा ॥ १२।३० ॥

दी—। मात्रा सहोक्तौ पिता वा शिष्यते । मात्रा च  
पिता च पितरौ, मातापितरौ वा ।

पितृ alone is retained optionally when spoken of with मात्रा ।  
Thus पितरौ by एकशेषः; मातापितरौ without एकशेष and by इत्य  
as usual.

मित—। वेदादप्राप्ते विषयः ॥ ‘अन्यतरस्याम्’ इत्यनुवच्छते । माता च

पिता च इति दियाहि इन्होंने कर्त्तव्ये अक्षये एव शिखित्। माक् च सुबृतपति रेक्षये पितरौ। पचे एकशीषेण सुके इन्होंने मातापितरौ। अभ्यहि तत्वात् मादशब्दस्य पूर्वनिपातः॥ “पितृदेशगुणं माता गैरवेणातिरिच्छते”। “आनडूतो—” (६२१—६२५) इत्यानेहूः “पुमोन् स्त्रिया” (६२६) इत्यस्य तु नायं विषयः। मादशब्दो हि जनन्या रुद्रो न शब्दस्य स्त्रीप्रत्ययः कथित् क्रियते॥ इहापि ग्रन्थस्मदपे विधिः “तत्त्वचणः—” इति नापेचते॥

२३७। श्वशुरः श्वश्रू ॥ १२।७१॥

दी—। श्वश्रू सहोक्त्री श्वशुरी वा शिष्यते तत्त्वचण एव विशेषस्वेत्। श्वश्रू श्वशुरस्य श्वशुरी, श्वश्रू श्वशुरी वा।

श्वशुर alone is retained optionally when spoken along with श्वश्रू। Thus श्वशुरी with एकशीष and श्वश्रू etc. by इन्ह as usual तत्त्वचण etc, seems to be an interpolation.

मित—। ‘अवृतरसाम्’ इत्यस्मि। ‘तत्त्वचण—’ इत्यादिरिह नात्युपयोगः। तत् प्रतिसमिवेतदाभाति॥ एकशीषेण सुकी सुबृतपति इत्यस्य। “श्वश्रूः पूर्वजपद्वी च मादतुलया प्रकीर्तिता” इति मादतुलयादभ्यहिता श्वश्रू तेन पूर्वनिपातः श्वश्रूः।

२३८। त्वदादीनि सर्वैर्नित्यम् ॥ १।२।७२॥

दी—। सर्वैः सहोक्त्री त्वदादीनि नित्यं शिष्यन्ते। स च देवदत्तस्य तौ।

The pronouns तद्, तद् etc. alone are retained when spoken with any other word. Thus तौ when तद् and देवदत्त are spoken together.

मित—। नित्यह्यसमन्वयतरसामित्यस्य निष्ठ्यदेयम्॥ ‘सर्वैः’ एकशीषरितरित्यव्यः॥ ‘तौ’ इत्यत्र देवदत्तेन सहोक्त्री तत्त्वचणः शिष्यते देवदत्तशेष्वो निवर्तते। एवमन्वैरपि सहोक्त्री। अहम् भवाय आवाम्॥ सर्वनामसु पठितानि अखिलानि त्वदादीनि गृह्णन्ते न तु विश्वदप्यव्याप्तान्यत्॥

दी—। “त्वदादीनां मिथः सहोक्ती यत् परः तच्छब्दते” (वार्त्तिक)। स च यस्य यौ। “पूर्वशेषोऽपि इति भाष्यम्। स च यस्य तौ।

That which is subsequent in the list is retained when words of the व्यदादि class are spoken of together. Thus यौ for तद् and यह। The भाष्य says that sometimes one prior in the list is seen retained ; thus तौ for तद् and यह।

मित—। ‘धृत् परम्—’ गदे यस्य परः पाठः सः शिष्यते इत्यथेः॥ प्रथमे तच्छब्दः पठ्यते ततो यच्छब्दः तेन यच्छब्दः शिष्यते। ज्ञाचिक् पूर्वपठितोऽपि शिष्यते अतः ‘तौ’ इत्यपि भवति इति भाष्यम्॥

दी—। “त्वदादितः शेषे पुनर्पुंसकतो लिङ्गवचनानि” (वार्त्तिक)। सा च देवदत्तस्य तौ। तच्च देवदत्तस्य यज्ञदत्ता च तानि। पुनर्पुंसकयोरु परत्वान्नपुंसकं शिष्यते—तच्च देवदत्तस्य ते।

When व्यदादि words are retained the gender is determined by what is masculine or neuter in the group before एकश्चेषः। Thus in the group सा and देवदत्तः the तच्छब्द in सा will be retained but the gender will be that of देवदत्तः, i. e., masculine ; hence तौ। Again in तद्, देवदत्तः and यज्ञदत्ता the gender will be that of तद्, i. e., neuter ; hence तानि। Then the conflict is between masculine and neuter, as here, the neuter prevails, because it is placed later in the Varitika, hence in तद् and देवदत्तः the final is ते in neuter dual.

मित—। ‘त्वदादितः’ इति पञ्चायते तस्मिः पुनर्पुंसकत इति द्वौषिष्यते॥ उच्चते एवमिः वचनानि। क्षुट् करणे॥ लिङ्गस्य वचनानि। लिङ्गभिव्याख्यातानि॥ ‘त्वदादितः’ त्वदादीनां ‘शेषे’ सति याजि त्वदादीनि। शिष्यते तानि शेषात् पूर्वं सहोक्तीतः ‘पंसु’ नपंसकेन। का ‘लिङ्गवचनानि’ लिङ्गाभिव्याख्यातानि। भवन्ति, सहोक्ती-

पुमांशेत् कथित् पुंलिङ्गानि भवन्ति, नपुंसकच्चेत् नपुंसकलिङ्गानि इत्यर्थः ॥ चदाहरणे देवदत्त इति पुमान्, तेन 'तौ' इति श्रेष्ठः ॥ इतीये 'तत्' इति नपुंसकम् 'देवदत्त' चति पुमान्, तत् किं शेषस्य लिङ्गम्? चत्तरमाह 'परत्वात् नपुंसकम्'। वार्तिके 'नपुंसकतः' इति विच्छासः, तब नपुंसकं परम् । तेन नपुंसकं भवति । तदाहु 'तानि' इति ॥ एवं तत्र देवदत्तये 'ते' इति नपुंसकदिवचनं श्रेष्ठः ॥ सा च देवदत्ताच्च इति हु च्छिलिङ्गमेव श्रेष्ठः 'ते' इति ॥

**दी—। “अहन्वतत्पुरुषविशेषणानामिति वक्तव्यम्”**  
**(वार्तिक )। कुक्कुटमयूर्यौ इमे । मयूरीकुक्कुटाविमौ ।**  
**तत्र सा च अर्द्धपिप्पल्यौ ते ।**

This injunction about the gender of the श्रेष्ठ does not apply to qualifying epithets of इत्त and तत्पुरुष compounds. Thus the श्रेष्ठ of अयस्म् and अयस्म् as seen in अयस्म् कुक्कुटः इयं मयूरी will not be इमी always, but will depend upon the form of the चक्र of कुक्कुटः and मयूरी । If it is कुक्कुटमयूर्यौ the श्रेष्ठ will be इमे in the feminine ; if मयूरकुक्कुटी then इमी in the masculine. This is in accordance with the rule “परवलिङ्गम्—” (812—२. ४. २६). Similarly तत् पिप्पल्य-इम् सा अर्द्धपिप्पली will give पिप्पल्यहेते in the neuter or अर्द्धपिप्पली ते in the feminine in accordance with “परवलिङ्गम्—” (812) and not हेते in the neuter always as this Varttika requires.

**मित—।** हन्तविशेषणानां तत्पुरुषविशेषणाच्च त्यदादीनां नेत्रवार्तिकं लिङ्ग-नियामकम् । तानि तु प्रवलिङ्गान्ये व भवन्ति । तथा च अयस्म् कुक्कुटः इयस्म् मयूरी इत्यत्र इन्द्रे लोते कुक्कुटमयूर्यौ मयूरीकुक्कुटाविति वा भवति । विशेषणयोरिक-श्रेष्ठ वार्तिकमते नियतम् अयस्म् इयस्म् इमी इत्येव भवितव्यम्, न च पुनरुत्था भवति । “परवलिङ्गम्—” (स८८—४३४४४५) इति हु कुक्कुटमयूर्यौ इति लोते ‘इमे’, मयूरी-कुक्कुटी इति सति ‘इमी’ इति हौदयमेव ॥ एवम् तत्र पिप्पल्य-इम् अर्द्धपिप्पली च सा इत्यत्र एकत्र लिङ्गं वार्तिकमते नियतमित्यतः सा च इति ‘ते’ इति नपुंसकम् अवितव्यम् । भवति तु पिप्पल्य-इति इति नपुंसकी, अर्द्धपिप्पली ते इति स्त्रियोम् ॥

८३८ । यास्यपशुसङ्क्षेपतरुणेषु स्त्री ॥ १२।७३॥

दो—। एषु सह विवक्षार्या स्त्रो शिष्टते । “पुमान् स्त्रिया” (८३३—१२।६७) इत्यस्यापवादः । गाव इमाः । ‘आस्य’ इति किम् ? रुख इमे । ‘पशु’-ग्रहणं किम् ? ब्राह्मणा इमे । ‘सङ्क्षेपु’ किम् ? एती गावौ । ‘अतरुणेषु’ किम् ? वक्षा इमे ।

The female alone is retained when speaking of more than two of grown up domesticated animals. This over-rules “पुमान् स्त्रिया” (933). Thus गावः in the feminine. Why आस्य ? Witness रुखः in the masculine. Why पशु ? Witness ब्राह्मणाः in the masculine. Why सङ्क्षेपु ? Witness गावौ in the masculine when speaking of only two animals. Why अतरुणेषु—among those that are not young ? Witness वक्षाः in the masculine.

मित—। सङ्क्षः समृङ्खः । यास्याणां पश्यनां सङ्क्षः । तेषु । अतरुणेषु इति यथाहृष्टं ‘सङ्क्षेपु’ इत्यस्य न विशेषणं, किन्तु सामर्थ्यात् ‘पशु’ इत्यस्य । तदयमर्थः— अतरुणानां यास्यपश्यता ये सङ्क्षः तेषु सङ्क्षोक्ती स्त्री शिष्टते इति ॥ गौरवं गौरियं गौरेयम् इति गाव इमाः ॥ रुखस्तु न यास्यो व्यगः, तेन रुखरयम् रुखरियम् रुखरयम् इति “पुमान् स्त्रिया” (८३३) इति पुंसि रुख इमे ॥ इह वश्नां सङ्क्षो विवक्षितः, तेन एष गौः एषा च गौः इति एती गावौ पुंसि ॥ तरुणेषु तु वसीडयम् वसेयम् वसोडयम् इति पुंसि वक्षा इमे ।

दो—। “अनेकशफेष्विति वाच्यम्” (वार्त्तिक) । अश्वा इमे ।

This retention of the female applies to cloven-hoofed animals only. Thus अश्वः in the masculine.

मित—। शफः खुराः । ये तु पश्वः प्रतिपदमेकशफः तेषां पुमानेव न स्त्री शिष्टते इत्यर्थः ॥

दो—। इह सर्वत्र एकशेषे कृते अनेकसुबन्नाभावात् इन्द्रोऽन् । तेन ‘शिरसी’ ‘शिरांसि’ इत्यादौ “समासस्य” (३७३४—

६११२२३ ) इत्यन्तोदातः प्राण्यज्ञात्वादेकवद्गावस्तु न । 'पन्थानौ'  
'पन्थानः' इत्यादी समासान्तो न ।

In examples of एकशेष including those quoted here we cannot have a इच्छा after एकशेष has operated, because then there is only one सुवर्ण word left; while जना, or समावेस in general for the matter of that, requires more than one सुवर्ण word. Hence शिरसी शिरांसि &c., which result from एकशेष are no instances of समावेस. If they were they would have the final vowel in them of a high pitch by the rule "समावेस" (3738); besides शिरस् being a प्राण्यज्ञा the forms would be all singular. Moreover पन्थानौ, पन्थानः &c., would take the समासान् affix ए by the rule "कहक्पूरव—" (940).

मित—। प्राण्यज्ञे प्राण्यज्ञोदाहरणेषु एकशेषात् परं इच्छासंज्ञा कथं न भवति इत्यवाह—समाससंज्ञा हि एकाधिके सुवर्णे भवति, इच्छा एकमेव शिष्टम् । तत् समावेस एव न, कुतो इच्छः । यदि इच्छः स्यात् 'शिरसी' इत्यादी समासख्तरः अन्तोदातः स्यात् प्राण्यज्ञत्वात् एकवद्गावश । किञ्च 'कहक्पूरव—' (८०) इति समासान्त्य स्यात् । एकशेषय प्रातिपदिकानामित्युक्तं प्राक् तिन तस्यापि समाससंज्ञा न भवति, अतः स्वरः समासान्त्य सर्वथा अप्रसरक् एव ॥

### अथ सर्वसमासशेषः

दो—। कतहितसमासैकशेषसनाद्यन्तधातुरूपाः पञ्चवृत्तयः ।  
"परार्थभिधानं वृत्तिः" ।

वृत्ति is what in which a word besides expressing its own

meaning also declares the meaning of another. There are five instances of इति, वै, कृत्, तद्विल, समासे, एकशीर्ष, सनादानधातु।

मित—। हत्यः पूर्व । तात्त्वं कृत्, तद्वितः समासः, एकशीर्षः, सनादानधातुः, इति । हत्यिय 'परस्य' आमीतरस्य यः 'अर्थः' सः 'अभिधीयते' यसां सा । अविकरणे खुट् । एतत् क्येटस्य । नागेश्वर्तु अभिधीयते यथा इति करणे खुटमाह ॥ कृति—कृष्णकार इत्यव कृष्णशब्दः कारण्वाद्यादेन संस्कृतं स्वार्थमाह, कारण्वाऽपि कृमादेन संस्कृतं स्वार्थम् । एवमस्ति परार्थाभिधानम् ॥ तद्विते—दाशरथिरित्यव, दशरथशब्द इत्यप्रत्ययोपस्थितेन अपत्यादेन संस्कृतं स्वार्थम्, अपत्यार्थक इत्यप्रत्ययोऽपि दशरथशब्दादेन संस्कृतं स्वार्थमाह । तद्विते परार्थाभिधानम् ॥ समासे—राजुरुकृष्णविवाहप्रत्ययोपस्थितेन संस्कृतं स्वार्थमाह । एकशीर्षे—पितरी इत्यव पितृशब्दो मातृशब्दस्यार्थभभिधते, तद्विते परार्थाभिधानम् ॥ सनादानधातौ—पुत्रकाम्बति इत्यव पुत्रशब्दः काम्यच्चप्रत्ययादेन संस्कृतं स्वार्थमाह इत्यस्ति परार्थाभिधानम् ॥

दी—। द्वित्यर्थावदोधकं वाक्यं विद्यहः । स द्विधा, लौकिकः अलौकिकश्च । परिनिष्ठितत्वात् साधुलौकिकः । प्रयोगानर्हः असाधुरलौकिकः । यथा—राज्ञः पुरुषः, राजन् अस पुरुष सु, इति । अविद्यहो नित्यसमासः अस्त्रपदविद्यहो वा ।

विद्यह is a statement indicating the meaning of the इति । This is of two kinds—लौकिक and अलौकिक । When its constituents are in their final form with suitable affixes attached, it is admissible in usage and called लौकिक । It is अलौकिक in a form not capable of usage in common language. Thus राज्ञः पुरुषः is a लौकिकविद्यह while राजन् अस पुरुष सु is अलौकिक । A नित्यसमास is one with no विद्यह at all, or with a विद्यह that does not contain one or more of the constituents of the समास ।

मित—। 'हत्ये'र्यः 'अर्थः' तस्य 'अवबोधकं' प्रतिपादकं 'वाक्यं' किमत्तद्वपद-

समुच्चयः 'वियहः' इति कथते । वियहय लौकिको वा अलौकिको वा । 'परिनिष्ठयः' समासिः विभक्तिविहितानां प्रक्रियाशामिति श्रेष्ठः जाता अस्य 'परिनिष्ठितः' तस्य भावस्थानात् 'साधुः' प्रयोगार्थः लौकिकः पूर्वार्थते । 'प्रयोगार्थः' अतएव 'असाधुः' लौकिक अनीसितः 'अलौकिको' वियहः । राजः पुरुषः इति लौकिकः, राजन् अम् इत्याद्यलौकिकः ॥ 'नित्यसमासः अविद्यमानो वियहो यस्य ताहशः 'अवियहो' वा भवति, 'अविद्यमानः स्वपदेन' सामासघटकपदेन 'वियहो' यस्य ताहशो वा भवति । एतत् "नित्यः समासो नित्यसमासः यस्य वियहो नास्ति" इति भाष्यवाक्यस्य सन्दर्भार्थलाङ्कम् । इह 'वियहः' इति येन केनचिदपि वियह इति चेत्, वियहो नास्ति' इत्युक्ते 'अवियहः' प्राप्तः । अथ 'वियहः' इत्यस्य घटकपदेन वियहः इति चेदर्थः तदा 'अस्यपदविग्रहः' आयाति ॥

दो—। समासश्चतुर्विध इति प्रायोवादः । अव्ययीभावः तत्पुरुषबहुव्राहिदन्वाधिकारबहिभूतानामपि "सह सुपा" ( ६४८—२१४ ) इति विधानात् ।

That समास is of four kinds is a general statement subject to exceptions, because the rule "सह सुपा" ( 649 ) sanctions Samasas outside the four—अव्ययीभाव, तत्पुरुष, बहुव्रीहि and इत्य ।

मित—। 'प्रायस्' इत्यव्ययं बाहुल्यार्थः । प्रायः बाहुल्याभिप्रायेण वादः कथनं 'प्रायोवादः' । एतेन 'चतुर्विधः' इत्यस्य 'प्रायेण' 'चतुर्विधः' इत्यर्थः फलितः । तदेक इत्यर्थति "सह सुपा" ( ६४८ ) इति पञ्चसोऽपि समासो विहितः कादाचित्तक इति ।

दो—। पूर्वपदार्थप्रधानोऽव्ययीभावः, उत्तरपदार्थप्रधान-स्वत्पुरुषः, अन्यपदार्थप्रधानो बहुव्रीहिः, उभयपदार्थप्रधानो इत्यत् इत्यपि प्राचारं प्रवादः प्रायोऽभिप्रायः । 'सूपप्रति' 'उत्तर-गङ्गाम्' इत्याद्यव्ययीभावे, 'अतिमालादी' तत्पुरुषे, 'द्वित्रा' इत्यादि बहुव्रीहौ, 'दक्षोऽग्नम्' इत्यादि इन्द्रे चाभावात् ।

Another statement of the older grammarians which has to-

be taken with exceptions is that an अव्ययीभाव has the sense of the leading word prominent, a तत्पुरुष that of the final word, a बहुव्रीहि that of a quite different word and a इन् has the sense of all its constituents equally prominent. Thus सूप्रति which is an अव्ययीभाव, has the sense of प्रति, the final prominent in it; उन्नपत्तगङ्गम्, another अव्ययीभाव compound, is अन्यपदार्थप्रधानम्। अतिमालः, a तत्पुरुष, has the sense of अति prominent—it is पूर्वपदार्थप्रधानम्। हिंदा: बहुव्रीहि is उभयपदार्थप्रधानम्। दन्तोषम्, a इन्, is अन्यपदार्थप्रधानम्।

मित—। ‘प्रायः’ बाहुल्यम् ‘अभिप्रायः’ अस्य ‘प्रायोभिप्रायः’ प्रायेण एवंविधाः इत्यस्याभिप्रायः इत्यर्थः। व्यभिचारं दर्शयति—सूप्रति इत्यत्र प्रतिशब्दस्यार्थः प्रधानम्। उन्नपत्तगङ्गम् इत्यत्र अन्यपदार्थः (देशः) प्रधानम्। इत्यव्ययीभावे व्यभिचारः। अतिमालः इत्यत्र अतिशब्दार्थः प्रधानम् इति व्यभिचारस्तपुरुषे॥। हिंदा: इत्यत्र उभयपदार्थः प्रधानम् इति व्यभिचारो बहुव्रीहौ॥। दन्तोषम् इत्यत्र अन्यपदार्थः (समाहारार्थः) प्रधानम् इति व्यभिचारो इन्द्रे॥।

दी—। तत्पुरुषविशेषः कर्मधारयः। तद्विशेषो हिंगुः। अनेकपदत्वं हन्तव्यवहृत्वोरिव, तत्पुरुषस्य क्वचिदेव इत्युक्ताम्।

कर्मधारय is a variety of तत्पुरुष, हिंगु one of कर्मधारय। हन्तव्य and बहुव्रीहि only may have more than two constituents, and it is said in the Bhashya that a तत्पुरुष has them rarely.

मित—। विशेषते इति विशेषः। यज्ञात् कर्मणि घट्। तत्पुरुषस्य विशेषः कर्मधारयः। घटकपदयोः समानाधिकरणत्वे कर्मधारयः इति विशेषः। तस्य कर्मधारयस्य विशेषः तद्विशेषः। समानाधिकरणयोरपि पूर्वै चेत् संख्या स हिंगुः इति पुनर्विशेषः। ‘क्वचिदेव’ हाङ्गजातादितु॥।

दी—। किञ्च—

सुपां सुपा तिङ्डा नान्ना धातुनाय तिङ्डां तिङ्डा।

सुबन्तेनेति विज्ञेयः समासः षड्विधो दुघैः।

सुपां सुपा—राजपुरुषः । तिडा—पर्यभूषयत् । नाम्ना—  
कुम्भकारः । धातुना—कटप्रूः, अजस्त्रम् ॥ तिडां तिडा—  
पिवतखादता, खादतमोदता । तिडां सुपा—कृत्विचक्षणेति  
यस्यां क्रियायां सा कृत्विचक्षणा । “एहोङ्गादयोऽन्यपदार्थं च”  
इति मयूरव्यंसकादौ पाठात् समाप्तः ॥

Moreover, the wise have to note that समाप्त is of six kinds—  
A सुप् may be compounded with a सुप्, a तिड्, a नाम्न, a धातुन्  
a तिड् may be compounded with a तिड्, a सुबल word ; making  
six altogether. Thus सुप् with सुप्—राजपुरुषः । सुप् with तिड्—  
पर्यभूषयत् by योगविभाग of सह (649—2. 1. 4), सुप् with नाम्न—  
कुम्भकारः by “गतिकारकोपपदानां लक्ष्मि—” (782). सुप् with धातुन्—कटप्रू  
takes to the mat, by “किव् ब्रिप्तिश्च—” (3158, Vartika); अजस्त्रम्  
incessant, by “नमिकम्पि—” (3147—3. 2. 167). तिड् with तिड्—  
पिवत् &c., मयूरव्यंसकादि (754—2. 1. 72). तिड् with सुप्—कृत्वा &c.  
a ceremony at which is constantly shouted “cut it down you  
clever fellow” ; this is by the Vartika “एहोङ्गादय—” (754,  
Vartika).

मित—। सुपा चतुर्विधः समाप्तः—सुपा, तिडा, नाम्ना, धातुना । तिडां  
द्विविधः—तिडा, सुबलेन । एवं षड्विधः समाप्तः ॥ राज्ञः इति सुप्, पुरुषः इति  
सुप् ॥ परि इति सुप् चम्भयत् इति तिड् ॥ कुम्भम् इति सुप् कार इति नाम्न—  
“गतिकारकोपपदानाम्—” (७८२, डृश्य) इति वचनात् प्राक् सुबृतपत्तेनास्या  
समाप्तः ॥ कटम् इति सुप् प्रू गतो इति धातुः । कठं प्रवते गच्छति इति क्षिपि  
कटप्रूः । “किव् ब्रचि—” (३१५८, वा) इत्यव निपातनात् धातुना समाप्तः । नव्  
इति सुप् जसु भोवणे इति धातुः न जस्यति सुच्छति अजस्त्रम् क्रियासात्वम् ।  
“नमिकम्पि—” इत्यव निपातनात् धातुना समाप्तः । पुलिशोऽथम्, लौवन्तु अव्दानर-  
अव्ययेनु इति सुवर्णोत्तमः ॥ पिवतखादतप्रभृतवः प्राप्त्यास्त्राताः (७५४, क्र.) ॥

अथ सर्वसमासान्ताः ॥४०५॥ कठकपूरव्युपदामानन्दे ॥५१४॥७४॥

दौ—। अ अनन्दे इति इति । कठगाद्यन्तस्य समाप्तस्य अ-प्रत्ययः अन्तावयवीः स्थात्, अन्दे या धूस्तदन्तस्य तु न । अर्धच्चः । अनृचबहूचावधीतर्येव । नेह—अनृक् साम, बहूक् सूक्तम् । विश्णोः पूः विश्णुपुरम् । कौवल्यं लीकात् । विमलापं सरः ।

Break up the combination as अ अनन्दे । Then the sense is—Compound ending in चब्ब, पुर्, अप्, धूर्, पद्मिन् take the समाप्तस्य affix अ, but not if the धूर् refers to the axle of a wheel. Thus अर्धच्चः, half of a चब्ब । अनृच—having no knowledge of चब्ब—and बहूच्च one knowing several चब्ब verses—are allowed only when referring to the student; hence, no समाप्तस्य in अनृक् &c.—the Sama Veda has no चब्ब in it—and also in बहूक् &c.—a सूक्त containing many चब्ब verses. विष्णु &c.—the abode of Vishnu; here the feminine was expected, but it is neuter through usage. विमलापम् etc., a lake with limpid water.

मित—। कठकपूरव्युपदाम् अ अनन्दे इति पदविभागः । ‘अ’ इत्यपि पदम्—सौवः सुलोपः । तदाहुः ‘अ अनन्दे’ इत्यादि ॥ “समाप्तस्याः” (६७६—५१४॥६८) इत्यविकारसामर्थ्यात् कठगाद्यः उत्तरपदम् । तदाहुः ‘कठगाद्यन्तस्य समाप्तस्य’ इति । ‘समाप्तस्य’ इति सामर्थ्यतो निदेशः । सर्वेषु समाप्तिषु कठगाद्यनेषु अ-प्रत्ययः समाप्तस्य इत्यर्थः ॥ ‘पदमिनि’ इति अर्थसम्बन्धे न इत्यर्थः । अर्थसम्बन्धे धूर् एव सम्बन्धति । तदाहुः ‘अ या धूः’ इति ॥ तत्पुरुषे—अर्थम् चब्ब; इति विष्णु अर्जुनं चब्ब अ इति स्थिति अर्हत्येवः ॥ अनृते समाप्तस्याः स्वाधिकाः प्रत्यया इति तद्वाग्मां प्रक्लिप्तिविक्रिङ् युक्तम् । तदिह “परविक्रिङ्म—” (८१२—३१४॥२६) इति चब्ब; सौतादर्थेचा इति सौत्ये प्राप्तम् । “अर्हत्याः पुणिष्ठे” (८१६—३१४॥१) इति अर्हत्येः अर्हत्यम् इति भवति ॥ बहुत्रीही—

अविद्यमाना अहगस्य इति विषये अनुव इति यो जहरं न अधीते तमाह । एवं वद्धृच  
द्वृति । अन्यव तु एतयोः समासान्तो न—अनृक् साम इत्यादि ॥ पुनर्क्षतपुरुषे—विष्णु-  
पुरिनित्यव पुर्शब्दस्य स्वीलात् स्वीले प्राप्ते क्लीवलं लोकात् ॥ पुनर्द्वित्रीही—विमला-  
आपः अस्तिन् विमलावं सरः ॥

८४१ । व्यरन्तरुपसंगेभ्योऽप ईत् ॥ हा३।८७ ॥

दी—। ‘अपः’ इति क्षतसमासान्तस्यानुकरणम् । षष्ठ्यर्थे  
ग्रथमा । एभ्यः अपस्य ईत् स्यांत् । हिर्गता आपो यस्मिन्निति  
द्वोपम् । अन्तरीपम् । प्रतीपम् । समोपम् । “समापो देवयजनम्”  
इति तु समा आपो यस्मिन्निति बोध्यम् । क्षतसमासान्तश्चहणा-  
न्नेह—खप् खपी ॥

Here अप is an imitation of अप् with the समासान्त attached.  
It is in the first case singular, the sense being that of अष्टी ।  
Hence the rule means—अप with the समासान्त attached, when  
coming after हि, अन्तर् and उपसंग, will change its अ into ई ।  
Thus हि अप=हि ईप=हीप, meaning a place where the current  
divides itself into two. Similarly अन्तरीप etc. समाप as seen in  
“समापो—” is not a compound of सम् but should be expounded  
as, समा आपः etc., having still water or water of an even depth.  
खप् is a compound of खु and अप् and has no समासान्त owing to  
the prohibition “न पूजनात्” (954—५. 4. 69), hence the अ does  
not become ई । खपी is in the dual.

मित—। अपश्चान्ते समाचे अप्रत्यये क्षते ‘अपः’ इति असमावयवो अवलि-  
त्तस्तेह स्वेष्य अनुकरणम् ॥ तर्य अथसामान्तम् । षष्ठ्यर्थे प्रथमा ॥ अपस्य इति क्षतस्ये  
अप इत्युत्तम् इति भावः वदाह ‘अपस्य ईत् स्यात्’ इति ॥ उड्डोकी—‘हिः’ हिर्गता  
‘आपः’ अस्तिन् इति विषये हि अप अ इति स्थिते हि अप इति जाते “तमा-  
दिव्यशरस” (४१—५।५।६०) इति अपस्य क्षेत् । ईत्य—“आदि; परख्य” (४४—

२४४५४) इति अपस्य आदेः अकारस्य भवति । तेन हि ईप् द्वीपम्—द्वीपः  
अर्जुचार्दिः । सुजयेः समाचेन उक्तं इति हत्तौ सुच्च न हम्मते । एवमन्तरीपाद्योऽपि ।  
उपसर्वेति प्रादीनामुपलब्धयणम् ॥ समाप् इति-समापशब्दस्य समाप्तः न तु समिल्युपसर्वेष्व ॥  
वहुद्वौडी—सुस्थिता आपः अधिक्रिति वियहि सु अप् इति स्थिते “न पूजनात्”(२५४)  
इति निविधात् न समासान्तः इत्यत्त्वं न । ज्ञावे ईप् स्वप् स्वपी इत्यादि ॥

दो—। “अवर्णान्ताहा” (वार्त्तिक) । प्रेपम्—प्रापम् ।  
परेपम्—परापम् ।

अप optionally becomes ईप् if after an उपसर्वे ending in अ or  
आ । Thus प्र अप =प्राप or प्र ईप्, i. e. प्रेप । Similarly परा अप=—  
पराप or परा ईप्, i. e. परेप ।

मित—। प्रादिषु ये अवर्णान्ताः तेभ्य उत्तरस्य अपस्य ईत् वा ॥ प्रगता आपः  
अचात् इति प्र अप इति स्थिते प्रापम्, ईत्वे तु प्रेपम् । एवं परागता आप इत्यादि ॥  
२४२ । जदनोर्देशे ॥ ६।३।८८ ॥

दी—। अनोः परस्य अपस्य जत् स्याहेशे । अनूपो देशः ॥  
राजधुरा । अचे तु—अच्चधृः, दृढ़धूरक्षः ॥ सखिपथौ । रथ्यपथो  
देशः ॥

अप becomes जप when after अनु and the compound refers to  
a country. Thus अनूप etc. maritime country. As an example  
of धुर् we have राज etc., the king's burden. No समासान्तः if the  
reference is to an axle. Thus अच्चधृः, the weight on the axle;  
दृढ़ etc., the axle with a heavy load on it. For पश्चिन्, witness  
सखिपथौ, the friend and the journey; रथ्य etc., a land of fine  
roads.

मित—। ‘अपः’ इत्यनुवर्तते । ‘अनोः’ इति पञ्चमौ । तदाह ‘अनोः’ परस्य  
इत्यादि ॥ ‘देशे’ इति समाप्त-विशेषणम् । समाचेन यदि देशीभिर्वैश्वते इत्यवेः ॥

वहुब्रीही—अहुगताह चापेः अधिन् /अभियुः/ लक्षप्रायोः ‘देशः’ । उह प्रक्रिया हीप-  
अद्वितीयः। तत्पुरुषे—राजोऽथैः इति विश्वे राजन् धर् अ इति चिते, ‘परवल्लि-  
कुम्—’ (५०८—६३३) इति क्लीते राजधुरात् अचो रथवधास्य नाभिनोखः ।  
सर्वश्वे रथधारे धारयति। अचश्व अचस्वन्विनी धूः या रथधुरा अचं प्रीढयति सा-  
अचधूः। अचस्वन्विनीत् न समाप्तान्वयः॥ एवं डदा शुर्वौ धूः रथधुरा अचिद्विति  
वदधुरा अलः ॥ ५०९—६३४॥ सखा च पर्याय इति विश्वे चुम्हि प्रदिन् अ इति चिते  
‘नक्षत्रिते’ (५०८—६३४१४४) इति टिलोपे सुखिपथौ ॥ वहुब्रीही—रथाः  
पर्यायः अधिन् इति रथप्रथिन् अ इत्यादि प्राग्वत् ॥

५४३ । अच् प्रत्यन्वपूर्वात् सामलोम्नः ॥ ५.४७५ ॥

दी—। एतत्पूर्वात् सामलोमाक्षात् समाप्तात् अच्  
स्मात्। प्रतिसामम्। अनुसामम्। अवसामम्। प्रतिलोमम्।  
अनुलोमम्। अवलोमम्।

अच् is the समाप्तान्व after compounds in which सामन् or लोमन्  
is the उच्चरपद and प्रति, अत्, or अव् is the पूर्वपद। Thus प्रति etc.—  
the Saman that is to the contrary, अत् etc.—the Saman that is  
favourable, अव् etc.—the Saman that is missing. Similarly  
प्रति etc.

मित—। ‘प्रत्यन्वपूर्वात्’, ‘सामलोम्नः’ इति समाप्तविशेषणम् । तदाह ‘एतत्-  
पूर्वात्’ इत्यादि ॥ ‘साचि’ साचि इति प्रतिसामम्, अध्यथीभावः। प्रतिगते साम-  
इति प्रादिसमाचो वा। यदो प्रतिगते साम अस्य इति वहुब्रीहिः। सर्ववा “न-  
क्षत्रिते” (५०८—६३४१४४) इति टिलोपः ॥ “एवमुत्तरवापि” “अवसामन्विव्यादिषु  
अवहीन साम अवहीन लोम; इत्यादि विश्वः॥

दी—। ‘क्षणोदक्षपाण्डुसख्यापूर्वोया भूमेरजिष्यते’।

क्षणाभ्युमः। उदगभ्युमः। पाण्डुभ्युमः। इभ्युमः प्रासादः।

अच् is desired after भूमि final in a compound and preceded

by कण्ठ् च दक्ष पाण् य or a numeral. Thus कण्ठेति of 'dark' soil, च दक्ष् etc.—having the ground to the north, पाण् य etc.—of sable soil, च च etc.—a two-storeyed house.

मित—। 'भूमिः' इति पञ्चमी । कण्ठादिशब्दपूर्वे चो भूमिशब्दः तदन्तात् समाप्तात् अभियुक्तैः अच्च-प्रत्ययः इष्टव्यते ॥ कण्ठा भूमिरचिन् कण्ठभूमो देश इति च हुन्नीहौ ॥ डदीची भूमिरस्य उदगभूमः ॥ 'पाण् यः' भूमिरचिन् पाण् यभूमो देशः ॥ चं च भूमौ अधिन् दिभूमः ॥ सर्वं 'यस्येति च' (३११—३१४।१४८) इति लोपः ॥ उदन्तु 'अच्' इति योगविभागाद्यन्वयते ॥

दी—। 'संख्याया नदीगोदावरीभ्याच्च' । पञ्चनदम् । सम्पूर्णो गोदावरम् ।

'अच्' is also desired if नदी or गोदावरी is final in a compound and comes after a numeral. Thus पञ्च etc.—concurrency of five rivers.

मित—। 'संख्यायाः' इति पञ्चमी । संख्यापूर्वपदात् नदीशब्दात्तात् गोदावरी-शब्दान्ताश्च समाप्तात् अच्च-प्रत्ययः स्यात् समाप्तान्तः स्यात् ॥ पञ्चानां नदीनां समाप्ताहारः इति विशेषं पञ्चनदीः अच् ॥ 'यस्येति च' (३११—३१४।१४८) इति लोपः—पञ्चनदम् ॥ एवं सप्तगोदावरम् । गोदावरीशब्द इह नदीमात्रेण परः ॥

दी—। 'अच्' इति योगविभागादन्वयतापि । पञ्चनामः ।

All this is the result of the separation of 'अच्' from the rule "अच्च-प्रत्ययवत्" । "अच्" then by itself constitutes a rule, the sense being—"अच्" comes in as a समाप्तान्तः after all compounds". Hence पञ्चनामः is detested.

मित—। स्वे 'अच्' इति विशेषम् । विशेषस्य उद्देश्यात् परं निर्देशव्यम् । इह पूर्वमेव मिदिदम् । तदेव 'अच्' इति योगो विभक्त्यते । 'समाप्तान्तः' इति चाधिकारः । तेन 'अच् समाप्तान्तः' इत्यर्थः सम्पद्यते । कस्यापि समाप्तस्येह विशिष्य अयहस्यात् अयं सर्वं प्राप्नीति । परं योगविभागस्य इत्यसिद्धार्थत्वात् अभियुक्त-

प्रयोगाणां समर्थनायैव कर्त्तव्यः सः । न इच्छा सार्वविकः ॥ कृष्णभूमादयः शिष्टप्रथीगां  
अनेन योगविभागेन समर्थन्ते । १८ पद्म नाभौ यस्य इति पद्मनामशब्दवृत्त्य इत्यनेव  
समर्थनीयः ॥ एवमनिव्यत्वादस्य “प्रजा इवाज्ञादरविन्दनामिः”, “दशितावर्त्तनामे-  
र्विविक्ष्यायाः” इत्यादयो निर्बाधाः ॥

४४ । अच्छाऽदर्शनात् ॥ ५।४।७६ ॥

दी— । अचक्षुःपर्यायात् अच्छाः अच् स्यात् समासान्तः ।  
गवामच्चोद गवाच्चः ।

अच् is attached as a समासान्त when अच्चि, not meaning 'eye', is final in a compound. Thus गवाच्च, window, which literally means 'like the eyes of light.' Like the eye is not eye.

मिम— । दृश्यते फनेन इति दर्शनं चक्षुः । करणे लग्नः । न दर्शनम्  
अदर्शनम् अचक्षुः अचक्षुःपर्याय इत्यर्थः । तथाविधात् अचिशब्दात् इत्यादर्थः ॥ गावः  
किरणाः । गवामशब्दे अचिशब्दस्य ‘अचि इव’ इत्यर्थः न तु अचि एव । तत् अचक्षुः-  
पर्यायत्वादच् । “यस्मेति च” ( ११—६।४।१४८ ) इति लोपः—गवाच्चः किरणान्  
रथुः वातायनम् ॥

४५ । अचतुरविचतुरसुचतुरस्त्रोपुंसधेन्वनडुहक्सामवाङ्मन-  
साच्चिभ्ववदारगवीर्वष्टीवपदष्ठोवनक्तन्दिवरात्रिन्दिवाहर्दिवसरज-  
सनिःश्रेयसपुरुषायुषद्वायुषत्रग्ययुषर्ग्ययजुषजातोच्छ्रुद्वोक्त्रोपश्च-  
नगोष्ठस्त्राः ॥ ५।४।७७ ॥

दी— । एते पञ्चविंश्तिरजन्ता निपात्यन्ते । आद्यास्त्रयो  
ज्वहवौहयः । अविद्यमानानि चत्वारि यस्य अचतुरः । विचतुरः ।  
सुचतुरः ॥

The 25 words अचतुर् &c. are obtained with अच् as समासाच् by निपातन in this rule. The first three are instances of बहुव्रीहि । Thus अचतुरः, one who has not got a certain four ; विचतुरः, one who has lost a certain four ; सुचतुरः, one who has a clever set of four.

मित—। 'बहुव्रीहयः' इत्यनेन बहुव्रीहय एव अजन्ता निपात्यने इति ज्ञाते । तेन तत्पुरुषे अजभावे अचलारः, सुचलार इति । अप्राप्तः अच्, बहुव्रीहो तु क्रियते ॥

दी—। "त्रुप्रयपाभ्यां चतुरोऽजिथते" (वार्त्तिक) । विचतुराः । चतुर्णां समौपे उपचतुराः ।

अच् is attached to a बहुव्रीहि ending in चतुर् and having वि or चप in the पूर्वपद । Thus वि etc., three or four ; चप etc. near four, i.e. three or five.

मित—। अथमप्यच् बहुव्रीहिव निपात्यते । अयो वा चलारी वा विचतुराः । "संख्याव्याप्तयोसन्न—" (पृ१—२०२२५) इति बहुव्रीहि । "बहुव्रीहो संख्यी—" (पृ१—४०४०२) इति डच् प्राप्तः । तस्यामपवादः । डचि तु त्रिचता इति स्मात् ॥ एवसुपचतुरा इत्यवापि ॥

दी—। तत एकादश इन्द्राः—स्त्रीपुंसौ । घेन्वन्दुही । अक्षसामि । वाङ्मनसे । अक्षिणो च भुवौ च अक्षिभुवम् । दाराश्च गावश्च दारगवम् । ऊरु च अष्टोवन्तौ च ऊर्वष्टीवम् । निपातनात् ठिलोपः ॥ पदष्टीवम् । निपातनात् पादशब्दस्य पद्मावः ॥ नक्तञ्च दिवा च नक्तन्दिवम् ॥ रात्रौ च दिवा च रात्रिन्दिवम् । रात्रेमान्तर्लं निपात्यते ॥ अहनि च दिवा च अहर्दिवम् । वौप्सायां इन्द्रो निपात्यते । अहन्यहनि इत्यर्थः ॥

The next eleven are इन्द्र compounds. Thus स्त्री etc. male and female ; घेन्वु etc. bull and heifer ; अक्ष etc. Rch and Saman ;

बाक etc. mind and speech ; अचि etc. eyes and eye-brows ; दार etc. wives and cows ; जरु etc. thighs and knees, which drops the last syllable by निपातन here ; पद etc. the feet and the knees, which has पाद replaced by पद by निपातन here ; नक्षम् etc. by day and by night ; रात्रिम् etc. by day and by night, in which रात्रि becomes रात्रिम् by निपातन ; अहर् etc. by day and by day, in which इहर् in the sense of pervasion is got by निपातन, the sense being evidently every day.

मित—। ‘इन्हाँ’ इति इन्हे एव अप्राप्योऽच् निपातते नान्यद ॥ स्त्री च पुमांश्च इति स्त्रीपुमस् अच् स्त्रीपुंषी । “पुमान् स्त्रिया” (६३६—१२४६७) इति तु स्त्रीप्रत्ययमात्रकृते विशेषे प्रवर्चते न स्खरुपविधिः इत्युक्तं प्राक् ॥ चेन्नलड़ही इतीतरे-तरयोग चदाङ्गियते, समाहारे तु “हन्ताच्च दृष्टवानात्—” (६३०—१२४१०६) इति ठजेव ॥ चक्रक् च साम च इति वियहे चक्रसामन् अच् इति स्थिते “नक्षिते” (६७६—१२४१४४) इति टिलोपे चक्रसामे ॥ वाक् च मनद वाक्यनसे ॥ अचि-चु चमित्यव अचि चु अच् इति स्थिते “अचि चु—” (२७१—१२४१७७) इत्युक्त् ॥ प्राण्यज्ञत्वादिकवद्वावः ॥ दाराश्च गावश्च इति वियहे दारणो अच् दारगवम् । “सर्वे इन्हो विभाषया (? विभाषा) एकवद्वति” इत्येकवद्वावः ॥ अष्टीवान् इति जानुपर्यायः । जरु च अष्टीवन्ती च इति वियहे जरु अष्टीवत् अच् इति स्थिते निपातनात् टिलोपे जरु अष्टीवै अ जरुवीवम् । प्राण्यज्ञत्वादिकवद्वावः ॥ पादो च अष्टीवन्तो च इति वियहे पाद अष्टीवत् अ इति स्थिते निपातनात् टिलोपे पादशब्दस्य च पद । तेन पद अष्टीव अ इति जाते पदष्टीवम् । प्राण्यज्ञत्वादिकवद्वावः ॥ नक्षमित्यवयं ‘रात्री’ इत्यथैः, दिवा इति च ‘दिवसे’ इत्यथैः । प्रथमान्तरानां इन्हो विहितः इह तु सहस्र्यवैस्त्रितयोरभ्यययो-हैन्हो निपातनादिति इत्पिकारः । नक्षम् दिवा अच् इति स्थिते “यस्मिति च” (१११—१२४१४८) इत्यकारकोपे ‘नक्षिद्व’ इति जातम् । दिवाशब्दस्य अभ्ययलेऽपि अनक्षमत्वादनव्ययमेतत् “परदक्षिद्व”—” (८१२—१२४१२६) इति दिवाशब्दस्य अभ्ययत्वादलिङ्गते नपुंसकेन निर्देशी न्यायः । इति अभ्यययोः चार्थयोगी नास्ति इति उरदतः । तेन न दिवचनम् । ततः सिद्धं नक्षिद्वमिति ॥ एवं रात्रिनिद्वमिति

अधिकतु रावर्मान्त्वम् ॥ अहंदिवमिति च राविन्द्रिविविष । इह निपातनादेव  
—“विहपाणाम्—” ( बात्तिक ) इयैकश्चिं वाधित्वा इन्दः ॥

दी—। सरजसमिति साकल्ये अव्ययीभावः । बहुब्रीही तु

सरजः पङ्कजम् ॥ निश्चितं अयो निःश्चेयसम् । तत्पुरुष एव ।

नेह—निःश्चेयान् पुरुषः ॥ पुरुषस्यायुः पुरुषायुषम् ॥ ततो

हिगुः । द्व्यायुषम् । त्र्यायुषम् ॥ ततो इन्दः । ऋग्यजुषम् ॥

ततस्त्वयः कर्मधारयाः । जातोच्चः । महोच्चः । द्वद्वोच्चः ॥ शुनः

समौपम् उपशुनम् । टिलोपाभावः सम्प्रसारणञ्च निपात्यते ॥

गोष्ठे श्वा गोष्ठश्वः ॥

सरजसम् is an अव्ययीभाव in the sense of साकल्य । The अच् will

not be available if we make a बहुब्रीहि of it.; thus सरजः etc. a lotus with pollens intact. निःश्चेयसम् is available in a तत्पुरुष

only in the sense ‘assured blessings’; a बहुब्रीहि, for instance, will have no अच्; thus निःश्चेयान् etc., a luckless wight. पुरुष etc.

means ‘the span of human life’. Next follow two हिगु compounds—श्वा etc., double the length of life; श्वा etc., treble the length of life. Next is a इन्दः; thus ऋग् etc.—Rch and

Yajus. Next follow three कर्मधारय compounds; जातोच्च, a bull born; महोच्चः, a grand-bull; द्वद्वोच्च, an old bull. उप �etc. is an

अव्ययीभाव meaning ‘near the dog’; in it the अन् of अम् does not disappear and च becomes च by निपातन । गोष्ठश्व is a तत्पुरुष meaning ‘dog in the pasture.’

मित—। सरजसमिति नित्यसमाप्तः । रजोऽप्यपरिव्यच्छ रजादं भृक्ते

सर्वभृक्ते इत्यर्थः । क्रियाविशेषपत्वात् हितोया । तथाय “नाव्ययीभावात्—” ( ६५०—२१४१३ ) इत्यम् ॥ इयोरायुषोः समाहारः, वयाणामायुषोः समाहारः, इति

विविहः ॥ ऋचय यज्ञुषि च । समाहारइन्दः ॥ जातोच्चन् अ इति स्मिते

ठिलोपः ॥ उपश्वन् अच् इति ठिलोपाभावः वकारस्य च उकारी निपातनात्—  
उपश्वनम् । सुपः अम् ॥ गोष्ठवन् अ इति स्थिति ठिलोपे गोष्ठवः । भाष्यवचनात्—  
सम्मीतपुरुषः ॥ इह सर्वत्र समाचो निश्चयते । यत्र यः समास उकः सु-  
एव तत्र, नात्य इति ॥

४४६ । ब्रह्महस्तिभ्यां वर्चसः ॥ ५।४।७८ ॥

दी— । अच् स्यात् । ब्रह्मवर्चसम् । हस्तिवर्चसम् ।

वर्चस् final in a compound and coming after ब्रह्मन् or हस्तिन् requires the समाचान्त affix अच् । Thus ब्रह्म etc. the might of asceticism ; हस्ति etc. the strength of the elephant.

मित— । ‘ब्रह्मन्’ इति तपःसम्यतिरुचयते । ‘वर्चस्’ दीप्तिः तेजो वल्लवा ॥  
॥ ब्रह्मणो वर्चः हस्तिनो वर्चः इति वियहः ॥

दी— । “पल्यराजभ्याद्वैति वक्तव्यत्” (वार्त्तिक) । पल्य-  
वर्चसम् । राजवर्चसम् ।

अच् comes in also after पल्य and राजन् । Thus पल्य etc. the strength of the meat-eater ; राज etc. the majesty of the king.

मित— । पल्यशब्दान् राजन्-शब्दान् उत्तरपदात् अच् स्यात् ॥ पल्यं मांसम् ॥  
तत्र साधुः पल्यः मांसभोजी । तस्य वर्चः इस्तादि वियहः ॥

४४७ । अवसम्यभ्यस्तमसः ॥ ५।४।७९ ॥

दी— । अवसम्यसम् । अस्तमसम् ॥ अन्यतीत्यन्यम् ॥

पचाद्यच् । अन्ये तमः अन्यतमसम् ॥

तमस् requires अच् coming after अव, सम्, अन्य and final in a compound. Thus अव etc. massed darkness or darkness dispelled ; सम् etc. pervading gloom ; continued gloom ; अन्य etc.. blinding gloom ; अन्य meaning ‘that which blinds’ by अच् as seen after पचादि roots.

सित—। अव् सम् अस्य इत्येति भ्यः परी यक्षमस्शब्दः तदनात् समाचात् अच्यात् समाचान्तः ॥ अवतते संइतं तमः अवतमस्म् । अवहीनं प्रतष्ट' तम इति वा ॥ सन्तते निरवच्छिन्नं तमः सन्तमस्म् ॥

२४८ । खसो वसीयःश्रेयसः ॥ ५४८० ॥

दो—। वसुशब्दः प्रशस्तावाची । तत ईयसुनि वसीयः ।

खस्शब्द उत्तरपदार्थं प्रशस्तामाशोर्विषयमाह । मधूरव्यं सकादि-  
त्वात् समासः—खोवसीयस्म्, खःश्रेयस्म्, ते भूयात् ।

The words वसीयस् and श्रेयस् coming after वस् and श्रेय in a compound require अच् । वसु means auspicious ; with ईयसुन् attached we get—more auspicious, very auspicious. वस् indicates that the auspiciousness expressed by the उत्तरपद is a matter for hope only and not an accomplished fact yet. The समास itself is guided by ‘मधूरव्यं सकादयष’ (754—2. 1. 72). Thus अः etc., may the future be auspicious to you.

यित—। ‘वस्, इत्यव्यर्थं कल्यार्थकम्, इह तु भविष्यत्कालमावदचन्नम् ॥’ वसु प्रशस्तम् । अतिशयेन वसु ‘वसीयस्’ प्रशस्तातरम् ॥ एवं ‘प्रशस्तम्’ प्रशस्तम् ॥ अतिशयेन प्रशस्तम् इसि प्रशस्तस्य आदिशे (२००६—प्राश१६०) ‘श्रेयस्’ प्रशस्तातरम् ॥ वस्शब्दात् परी यौ वसीयस्-श्रेयस्-शब्दी तदनात् समाचात् अच् स्यात् इत्येति ॥ वसीयः प्रशस्तातरं अः श्रोवसीयस्म् । मधूरव्यं सकादित्वाहिशेषणस्य परिणिपातः ॥ एवं अःश्रेयस्म् ॥ उत्तरपदार्थाची प्रशस्ता च इति कर्मभारयः । इह समाचे ‘प्रशस्ता’ प्रशस्ताता इति मावः, ‘उत्तरपदस्य’—‘वसीयः’ इत्यस्य ‘श्रेयः’ इत्यस्य वा—‘अर्थः’ । स च अर्थः ‘आशिषो विषयः’ इति ‘वस्शब्द आह’ । हत्तिकारस्तु ‘आशीर्विषयांम्’ इति पठति, तत आशीर्विषयो यस्या इति बहुत्रीहिवैष्यः । उभयतः आशिषि लिङ् प्रवीन्यः ॥ तपःसमाधिना अपरीचमपि सात्वाह द्वा यदा तत्त्वं कथयति तदा अःश्रेयस्य भविष्यति इति नैव अच् ॥

६४९ । अन्वत्साद्रहसः ॥ प्राप्ताद१ ॥

दो—। अनुरहसम् । अवरहसम् । तप्तरहसम् ।

रहस् final in a compound and coming after अनु, अव and तप्त requires अच् । Thus अनु etc., suitable privacy; अव etc., absence of privacy; तप्त etc. extreme privacy.

मित—। अनु, अव, तप्त, इत्येत्यः परो यो रहस्यदः तदन्तात् समाचात् अच् स्थात् ॥ रहस्-शब्दो विजनमाह अप्रकाशं वा । अनुगतं रहः, अनुगतं रहः अच्यत्रिति वा वियहः । एवमवहीनं रहः, इत्यादि वियहः ॥ तप्तमत्यन्तमिति तप्तदत्तः, असञ्चमनभिमत्तं वा ॥

६५० । प्रतेरहसः सप्तमीस्थात् ॥ प्राप्ताद२ ॥

दो—। उरसि प्रति प्रल्युपसम् । विभक्त्यर्थेऽव्ययीभावः ।

उरस् final in a compound and coming after प्रति requires अच् if it is compounded in the सप्तमी विभक्ति । Thus प्रल्युपसम् on the chest. This is an अव्ययीभाव in the sense of a case-ending.

मित—। सप्तमी तिडति इति "सप्तमीस्था" सत्यन्तमित्यः । तथात् "उरसः" अच्-प्रल्ययी भवति इत्यर्थः ॥ "सप्तमीस्थात्" किम्? प्रतिगतमुपः प्रल्युपः ॥

६५१ । अनुगवमायामः ॥ प्राप्ताद३ ॥

दो—। एतत्रिपात्यते दीर्घत्वे । अनुगवं यानम् । "यस्य चायामः" (६७०—२१११६) इति समाप्तः ।

When 'length' is indicated, अनुगव is got with अच् by विद्यालन in this rule. Thus अनु etc., the cart is as long as the bullock. The समाप्त is अव्ययीभाव by "सुकृत-पूर्णोत्तमो वा १६)"

मित—। गोदैर्घ्यसदृशदेवं विज्ञालुभिर्येऽप्यवधीभावेऽप्यनुगो। इति अस्ति अस्त्रादेव निपातनादच् । सुप्रलघ्यस्य समाप्तावः ॥

२५२ । हिस्तावा त्रिस्तावा वेदिः ॥ ५४१८ ॥

दी—॥ अच्च प्रत्ययः टिलोपः समाप्तस्य निपात्यते । तावतौ प्रकृतौ वेदिः हिगुणा त्रिगुणा वा अखमेधादौ । तत्रैव निपातनम् । ‘वेदिः’ इति किम् ? हिस्तावतौ त्रिस्तावतौ रज्जुः ।

The words हिस्तावा and त्रिस्तावा are got by निपातन in this rule if they refer to an altar. The निपातन is for समाप्त, अच्चप्रत्यय and टिलोप । प्रकृति is a sacrifice in which subsidiaries are all ordained. The altar, as directed there, is doubled or trebled in अखमेध and other sacrifices. This निपातन refers to such altars. Thus दिः तावतौ being compounded gives दिः तावतौ अच्च=हिस्तावत् अच्च by पुंवद्वाव=हिस्ताव् अ by टिलोप=हिस्तावा with टाप् attached. Similarly त्रिस्तावा ।

मित—। हिस्तावा इति त्रिस्तावा इति च निपात्यते वेदिये दभिधीयते । इह “दिः” इत्यस्य “दिः” इत्यस्य वा सुजन्तस्य तावतौ इत्यनेन समाप्तः । तावतौशब्दय वेद्या विशेषणम् । तत् परिमाणं यस्या वेद्याः सा तावतौ ‘वेदिः’ ॥ “हिविचतुर्भासु चुच्” ( २०८६—५४१८ ) इति गणनार्था सुच्चप्रत्यय उक्तः । ‘दिः तावतौ’ इति वाक्ये वाचनक्रिया न दृश्यते, दिः इत्यस्य तंत्रैव क्रियया सामर्थ्यं न तु ‘तावतौ’ इत्यनेन, समाप्तस्य न प्राप्नोति । तदाहुः ‘समाप्तस्य निपात्यते’ इति ॥ लब्धे समाप्ते अच्चप्रत्ययो निपात्यते । हिस्तावतौ अच्च इति चित्ते भसंजाया “भस्याद्दे—” ( ८३६, वा ) इति “पुंवद्वावे हिस्तावत् अच्च इति । तत्तटिलोपो निपात्यते—हिस्ताव् अ टाप् हिस्तावा ॥ एवं त्रिस्तावा ॥ “यव संकलाङ्गोपदेशः सा प्रकृतिः” इति नामिशः । ज्योतिष्ठोमादयः प्रकृतिः । अच्चमेधादयो विकृतिः । प्रकृतौ यत् वेदिपरिमाणं तदेव विकृतौ हिरावत्यते विरावत्यते वा ॥ वेद्या अवद न निपातनं तेन न समाप्तः । तत् असमस्तं प्रत्युदाक्रियते हिस्तावतौ इत्यादि ॥

८५३ । उपसर्गादध्वनः ॥ प्राप्तिः ॥

दी—। प्रगतोऽध्वानं प्राधो रथः ।

अध्वन् final in a compound and coming after a particle of the प्रादि class requires अच् । Thus प्राधः etc. the chariot has taken the road.

मित—। उपसर्ग इत्यनेन प्रादिष्वपत्त्वये प्रादः परो यः अध्वन्-शब्दः तदलात् समाचात् अच् स्यात् ॥ प्र अध्वन् अच् इति स्थिते ठिक्कोपः ॥

८५४ । न पूजनात् ॥ प्राप्तिः ॥

दी—। पूजनार्थात् परेभ्यः समाचान्ता न स्यः । सुराजा । अतिराजा । स्वतिभ्यामिव, नेह—परमराजः । ‘पूजनात्’ किम् ? गामतिक्रान्तः अतिग्रवः । “बहुब्रीही सकृद्यक्षणोः—” (दप्त्र—प्राप्तिः ११३) इत्यतः प्रागेवायं निषेधः । नेह—सुसक्यः, स्वच्छः ।

No समाचान्त is attached if the उत्तरपद comes after a word implying appreciation. Thus सुराजा, a good king, without the expected टच् (788); similarly अति etc., a mighty king. The prohibition operates only when the उत्तरपद is after सु or अति, but not in cases like परम etc., the foremost king. Why say पूजनात् ? Witness अतिग्रव, bigger than a cow, with टच् (729).

The prohibition is in respect of rules given before “बहुब्रीही—” (852). Thus सुसक्य, having fine thighs ; स्वच्छ, having fine eyes.

मित—। ‘उत्तरपदे इत्येति, ‘समाचान्तः’ इति च । तस्य पञ्चसात् विप्रिणामः । पूजनात् परं यत् उत्तरपदे तस्मात् समाचान्ता न इति मिलितोऽन्ययः । तदाहुः ‘पूजनार्थात् परेभ्यः इत्यादि ॥ सुराजा इत्यतः “राजाहः—” (७८८—प्राप्तिः ११३) इति प्राप्तिः अतिग्रवः इति ॥ एवं अतिराजा इति ॥ ‘स्वतिभ्यामिव’ इति ॥

तु ‘पूजायां खतियहृषं कर्तव्यम्’ इति वार्तिकसानुवादः ॥ ‘अतिगवः’ इत्यव  
‘गोरतहित—’ (७२६—४४४।८२) इति ठच् ॥ “अतः प्रागेवायम्” इत्यादिच्च  
“प्राग्वहुनीहियहणस्त्रं कर्तव्यम्” इतिवार्तिकसानुपरणम् ॥

८५५ । किमः चेपे ॥ ४।४।७० ॥

दी— । चेपे यः किंशब्दः ततः परं यत् तदन्तात् समासान्ता  
न स्युः । कुत्सितो राजा किंराजा । किंसखा । किंगौः । ‘चेपे’  
किम् ? किंराजः । किंसखः । किं गवः ।

No समासान्ता is attached if the उत्तरपद comes after the word किम् in a derogatory sense. Thus किंराजा etc., without the usual ठच्, the sense being ‘a despicable king’ etc. Why say चेपे ? Witness किंराजः etc., with ठच् in the sense of ‘which king’ or ‘king of whom’ etc., किम् implying a mere query without derogation.

मित— । ‘उत्तरपदे’ इत्यस्ति ‘समासान्ता;’ इति च । ‘न’ इति चानुवर्तते ।  
‘किमः’ इति पञ्चमी । ‘चेपे’ इति ‘किमः’ इत्यस्य विशेषणम् । तदाह ‘चेपे यः’  
इत्यादिः । ‘ततः परं यत्’ इत्यव यत् उत्तरपदम् इति वीध्यम् ॥ किंराजा इत्यादिषु  
चेपे किंशब्दव्ययम् । “किं चेपे” (३४७—२।१।६४) इति समासः किंशब्दस्य  
पूर्वनिपातय । टजभावः ॥ किंराजः इत्यादिषु कोराजा इति वियहः किंशां राजा  
इति वा इति टीकाकृतः । षष्ठीतत्पुरुष एव युक्तवरः प्रतिभावित ॥ कर्मधारये तु  
‘कः’ इत्यस्य विधेयत्वादसमासो व्याख्यान् । इह ‘किम्’ इत्यनव्ययम् । निन्दाभावात्  
ठच् ॥

८५६ । नजस्तत्पुरुषात् ॥ ४।४।७१ ॥

दी— । समासान्तो न । अराजा । असखा । ‘तत्पुरुषात्’  
किम् ? अधुरं शकटम् ।

No समासान्ता is attached if in a तत्पुरुष the उत्तरपद comes after

नज् । Thus अराजा, 'no' king, etc. Why say तत्पुरुषात् ? Witness अभ्युरम् etc., a cart without a yoke, where we have the usual अ after a वहवीहि ।

मित—। 'उत्तरपदे' इत्येति 'समासान्तः' इति च । 'न' इति चानुवर्तते ।

'नजः' इति पञ्चमी । उत्तरपदे नजः परतः सति तत्पुरुषात् समासान्तो न इत्यन्वयः ।

नज्तत्पुरुषात् समासान्ता इत्यर्थः ॥ अधरं श्कटमित्यव वहवीहिरिति भवत्वेव समासान्तः ॥

२५७ । पथो विभाषा ॥ पृ४३७ ॥

दो—। नज्पूर्वात् पथो वा समासान्तः । अपथम्—

अपन्याः । 'तत्पुरुषात्' इत्येव । अपथो देशः । अपथं वर्तते ।

The समासान्त is optional in a नज्तत्पुरुष if पथिन् is in the उत्तरपदे । Thus अपथम् etc., a bad road. The option is allowed in a तत्पुरुष only. Witness the compulsory समासान्त in अपथः etc., a trackless tract, and in अपथम् etc., there is no road here.

मित—। 'नजः' इत्यादि सर्वेन्मत्तुवर्तते । नज्पूर्वात् तत्पुरुषात् पथिन् अव्याप्तान्तः समासान्तो वा स्तात् ॥ प्रतिवेदविकल्पोऽयम् । सति प्रतिवेदे अपन्याः, असति—अपथम् । 'अपथं नपुंसकम्' (८१५—८४३०) इति लौखितम्, 'पथः नपुंसकम्' (८१६, वा) इति वा ॥ प्रतिवेदसत्तपुरुषे एव नान्दव । विकल्पोऽपि नान्दवेवन् अन्यतत् निवेदः समासान्तः । 'अपथो देशः' इति वहवीहि समासान्तः, 'अपथं वर्तते' इति अन्याविहित्याभावे ॥

अथालुक् समासः ॥ २५८ ॥

अलुगुत्तरपदे ॥ १३३१ ॥

दो—। अलुगच्छिकारः प्रागानङ्कः । उत्तरपदाधिकारत्य आपादसमासः ।

अलुक् and उत्तरपदे now continue to dominate over the rules about to be enunciated. अलुक् continues up to the rule “आनड—” (१२१—६. ३. २५) and उत्तरपदे to the end of the section.

मित—। न सुक् अलुक् । प्रसव्यप्रतिवेधः । उत्तरपदशब्दः समाप्तस्य चरमा-  
वयवे रुदः । ‘आनड़’ इति “आनड़ कहती—” (६२१) इति लक्ष्यते ॥

८५८ । पञ्चम्याः स्तोकादिभ्यः ॥ ६।३।२ ॥

दी—। एभ्यः पञ्चम्या अलुक्स्यादुत्तरपदे । स्तोकान्मुक्तः ।  
एवमन्तिकार्थदूरार्थकुच्छेभ्यः । ‘उत्तरपदे’ किम् ? निष्क्रान्तः ॥  
स्तोकात् निःस्तोकः ।

The fifth case-ending, after क्षक्षु and words meaning little, far or near, is not elided in a compound when an उत्तरपदे follows. Thus स्तोकात् etc., easily released, retains पञ्चमी in स्तोक though it is a compound. Similarly in the case of क्षक्षु etc. Why say उत्तरपदे ? Witness निःस्तोकः in the sense ‘easily come out’ with the पञ्चमी in स्तोक elided as usual.

मित—। स्तोकान्मुक्त इत्यव “सुपो धातु—” (६५०—२।४।७) इति पञ्चम्याः  
प्राप्तो लुक् निश्चित्यते ॥ “स्तोकान्तिक—” (७०१—२।४।३८) इति स्तोकानि  
स्तोकान्तिकदूरार्थकुच्छिं स्तोकादयः । तथाच अत्यान्मुक्तः । अन्तिकादागतः—  
अभ्यासादागतः । दूरादुकृतः—विप्रकटातपलायितः । क्षक्षुन्मुक्तः इत्याद्यपि ॥ ‘उत्तर-  
पदे’ इति उत्तरपदे परे इत्यर्थः । तथाच निःस्तोकः इत्यव स्तोकात् परा अपि पञ्चमी,  
उत्तरपदे किञ्चित् परतो नाशीति, लुप्यते एव ॥ स्तोकाभ्यां मुक्तः स्तोकेभ्यो मुक्तः  
इत्यादि हिवचनवहुवचनान्तं नेहोदाहरणम् । तत्र समाप्त एव नाशि, आकां तावदलुक् ।  
“स्तोकाभ्यां मुक्तः स्तोकेभ्यो मुक्त इति विग्रह्य स्तोकान्मुक्त इत्येव यथा स्यात्...  
हिवहुष्वसमाप्तः... अनभिधानात्” इति पूर्वसुवे भाष्यम् ॥

दी—। “व्राञ्छणाच्छंसिन उपसंख्यानम्” (वार्त्तिक) । व्राञ्छणे

विहितानि शस्त्राणि उपचारात् ब्राह्मणानि । तानि शंसतीति  
ब्राह्मणाच्छंसी ऋत्विग्विशेषः । हितीयाद्ये पञ्चमी उपसंख्यानादेव ।

The word ब्राह्मणाच्छंसी has अलुक् of पञ्चमी by निपातन in this Varttika. Laudatory formulæ that appear in sections of the Vedas known as Brahmanas and have to be muttered low are here by transference of epithet 'themselves spoken of' as Brahmanas. ब्राह्मणाच्छंसी is a priest who mutters them. The पञ्चमी is in the sense of हितीया and defended by निपातन in this very Varttika.

मित—। ‘उपसंख्यानं’ गणनम्, पञ्चमा अलुम् विधी इति शेषः । ब्राह्मणशब्दं  
विहोति—ब्राह्मणं वेदभागविशेषः । तब देवानां गुणकीर्तनानि विहितानि । तेषु  
यानि नियानि तानि स्तोवाणीत्युच्चते, इतराणि च शस्त्राणीति । इह ब्राह्मणाच्छंसिनृशब्दं  
ब्राह्मणे विहितानि शस्त्राण्येव उपचारात् ब्राह्मणानीत्युच्चते । यो हि कृत्विक् तानि ब्राह्म-  
णानि शंसति स ब्राह्मणाच्छंसी ॥ ‘हितीयाद्ये पञ्चमी’ इति कर्मणि पञ्चमी इत्यर्थः,  
चापि इहैव निपातनात् ॥ ‘तानि शंसति’ इति तु अर्थकथनं न वियहः । वियह स्वि  
‘सुप्तजाती—’ ( २६८—२७८ ) इति शिनिः स्थान् । तदा तु “तत्पुरुषे कर्ति—”  
( २७२—२८३—२८४ ) इत्येव हि बहुलयत्ययात् अलुक् सिद्धर्ति, इहोपसंख्यानव्ययं  
भवेत् ॥ हरदत्तस्तु हितीयाद्ये पञ्चमी सादित्येव उपसंख्यानं भवते । तच भाष्य-  
विरुद्धम् । तब हि “पञ्चमीप्रकरणे ब्राह्मणाच्छंसिन उपसंख्यानम्” इति स्थितम् ।  
‘पञ्चमी प्रकरणे’ इत्युक्तं न ‘पञ्चमीविधी’ इति । प्रकरणाच्छंसिन एव ।  
तदलुगेवोपसंख्याद्यते । तथा च हितीयाद्ये पञ्चमी इत्येतदर्थम् “अन्याद्ये च” इति  
वास्तिकान्तरसुपृष्ठस्य उक्तम् “अन्याद्ये देवा पञ्चमी द्रष्टव्या” इति । अतः प्रामाण्यमाह  
सः “अन्यवा द्रुक् एवाव पञ्चमर्थः” इति । यदि युक्तं पञ्चमी क्रिमत्वादिह लिपात्मते  
कृते तसाः पञ्चमा लुगभावात् । तदिह ‘सुप् सुपेति समाप्तः’ इति नागेशोलमित्र  
व्यायः ॥ अवयवं उच्चोति यस्तो । आवश्यके शिनिः । ब्राह्मणानि शंसी इति  
हितीयाद्या विचहः, सुप्तपृष्ठेति समाप्तः । हत्तौ तु यदा घटकपदयोरन्तर्भविः तदा

न्नाद्वचाच्छुक् सी इति द्वितीयार्थं पद्मी तस्याचालुक् । “अकेनोर्भविष्टुत्” (इरण्डू  
प्राण१३०) इति द्वितीया ॥

२६० । ओजः सहोर्भस्तमसस्ततीयायाः ॥ २।३।२ ॥

दी— । ओजसाकृतम् । इत्यादि ।

The द्वितीया after ओजस् सहस्, अर्भस् तमस् does not elide when  
an उत्तरपद follows. Thus ओजसा etc., forcibly done. etc.

मित— । ओजस्, सहस् अर्भस्, तमस् इत्येतेभ्यः पूर्वपदेभ्यः परतस्तृतीयाया  
लुक् न भवति उत्तरपदे सति ॥ ओजसाकृतम्, अर्भसाकृतम्, तमसाकृतम् ।  
“कस्तूकरणे—” (६४—२।३।२) इति समाप्तः ॥ पूर्वपदेभ्यः किम् ? सततनैश्च  
तमोडतम् । ‘तमस्’ इतीह न पूर्वपदम् अती लुगीद इति हरदत्तादयः । भट्टीजिसु  
मनोरमायामाह—तच्चित्वम् । तथाते इति वृतम् । नैश्चतमसो हतम् ।... (ततः)  
सततं नैश्चतमोडतं यथान् इति ।

दी— । “अञ्जस उपसंख्यानम्” (वार्त्तिक) । अञ्जसा-  
कृतम्, आजीविन कृतमित्यर्थः ।

अञ्जस् has to be included in the list. Thus अञ्जसा etc.  
honestly done.

मित— । प्राण्वत् समाप्तः ।

दी— । “पुंसानुजो जनुषान्ध इति च” (वार्त्तिक)  
यस्याग्रजः पुमान् स पुंसानुजः । जनुषान्धो जात्यन्धः ।

The two words पुंसानुजः and जनुषान्धः have to be taken as  
अलुक् compounds of द्वितीया । पुंसानुजः is one who is preceded  
by a brother in birth ; जनुषान्धः is blind from birth.

मित— । पुंसानुजो जनुषान्ध इति च उपसंख्यानम् इति पूर्वीयम् ॥ पुंसा  
हेतुना अनुजः । जनुषा जन्मना हेतुना अन्धः । उभयव हेतौ द्वितीया । सुप-  
-सुपेति समाप्तः ॥

८६१। ‘मनसः संज्ञायाम् ॥ हा॒॥३॥४ ॥’ मनसः इत्यादि उच्चरणम् दो—। मनसागुप्ता ।

The द्वयीया in मनसः is not elided when an उच्चरपद follows if the compound is used as a proper name. Thus मनसागुप्ता ।

मित—। मनसः परतकृतीयायाः संज्ञायामलुरभवति उच्चरपदे ॥ ‘संज्ञायां’ किम् ? मनोगुप्ता ।

८६२। ‘आज्ञायिनि च ॥ हा॒॥३॥५ ॥

दो—। ‘मनसः’ इत्येव । मनसा आज्ञातुं श्रीलमस्य मनसाज्ञायो ।

The द्वयीया is retained also when आज्ञायिनि follows. This too is of मनसः । Thus मनसा etc, one who communicates his commands mentally.

मित—। इषापि उच्चरपदतपुरुषः परिहर्षेभ्यः । ‘मनसा आज्ञातुम्’ इत्यादि व्याख्यानमाव॑ न वियहः ॥ ‘आज्ञातुं’ श्रीलमस्य आज्ञायी । सोपसर्गे चिनिः । मनसा आज्ञायी, सुपुष्पेति समाचः ॥

८६३। ‘आत्मनश्च ॥ हा॒॥३॥६ ॥

दो—। आत्मनस्तीयाया अलुक् स्यात् ।

The द्वयीया after आत्मनः is not elided when an उच्चरपद follows. (कृतिः) “पूरण इति वक्तव्यम्” (वाचिक) । पूरण-प्रत्ययान्ते उच्चरपदे इत्यथः आत्मनापञ्चमः । “जनादैनस्त्वात्म-चतुर्थ एव” इति बहुब्रीहिवीध्य । ‘पूरणे किम् ? आत्मक्तम् ।

Add पूरणे after आत्मनश्च in the rule. The sense then becomes—The द्वयीया after आत्मनः is not elided if an ordinal number follows as an उच्चरपद । Thus आत्मना etc, fifth counting himself, In “जनादैनः—” the compound आत्मचतुर्थः is a बहुब्रीहि so आत्मनः is .

compounded in the प्रथमा ॥ Why say पूरणे ? Witness आत्मनेपदम्, personally done.

मित— १. “पूरणे” इति स्वे वक्तव्यम् । “आत्मनव पूरणे” इति स्वे कर्तव्यमित्यर्थः । एतदेव डिलिकारस्य स्वम् ॥ “उत्तरपदे” इत्यस्मि । ‘पूरणे उत्तरपदे’ इत्यस्य पूरणशब्दे उत्तरपदे इति तु नार्थः । “अपूरणीयादितु” (६३१—६३३४) : “चुष्टपूरणीयामाण्णोः” (६३२—६३४१६) इत्यादित्वा इहापि ‘पूरणे इत्यस्य पूरणप्रत्ययान्ते इत्यर्थः ॥ आत्मनापव्याप्तम् इति हेतुवृत्तीयायाः सुप्सुपेति समाप्तः । “जनादेनस्तु—” इत्यव न हि ‘आत्मना चतुर्थः’ इति द्वतीया लुप्ता, किन्तु आत्मा चतुर्थी यस्य इति बहुत्रीहो प्रथमाया लोपः ॥

२५४ । वैयाकरणाख्यायां चतुर्थाः ॥ ६।३।७ ॥

दी— १. ‘आत्मनः’ इत्येव । आत्मनेपदम् । आत्मनेभाषा । तादर्थे चतुर्थी । ‘चतुर्थी’ इति योगविभागात् समाप्तः ।

चतुर्थी after आत्मन् is not elided in technical names in use with Grammarians. Thus आत्मनेपदम् etc. The चतुर्थी is तादर्थे । The समाप्तिः is by योगविभाग of चतुर्थी from the rule चतुर्थी “तदर्थीय—” (६३४—२।। ३६).

मित— १. ‘आत्मनः’ इति पूर्वम्बादत्तुवर्त्तते तदाह—“आत्मनः इत्येव” इति ॥ वैयाकरणानां या आख्या यथा आख्याया वैयाकरणा व्यवहरन्ति तत्र स्थिता आत्मन्-यन्द्वात् या चतुर्थी तस्या उत्तरपदे परतो न लुक् इत्यर्थः ॥ आत्मने कर्त्ते कर्त्तभिप्राये इत्यर्थः; पदम् आत्मनेपदम् ॥ एवम् आत्मने भाषा आत्मनेभाषा आत्मनेपदमित्यर्थः ॥ तादर्थे चतुर्थी । सा च प्रकृतिविकारभावे एव समाप्तते । इह तु स नास्ति । तदाह—‘योगविभागात् समाप्तः’ इति (६३८) । अयस्य योगविभागो भाष्ये न हस्यके तत्र सुप्सुपेति समाप्तो युक्तः इति नारीशः ॥

२५५ । परस्य च ॥ ६।३।८ ॥

दी— १. परस्यैपदम् । परस्यैभाषा ।

चतुर्थी after पर also is not elided from technical names used by Grammarians. Thus परवै etc.

मित—। परशब्दात् या चतुर्थी वैयाकरणाच्चायां प्रयुच्यते तस्या उच्चरपदे न अलुक् इत्यर्थः ॥ सप्तसुपेति समासः ॥

८६६ । हलदन्तात् सप्तम्याः संज्ञायाम् ॥ द१३८५ ॥

दी—। हलन्तात् अदन्ताच्च सप्तम्या अलुक् संज्ञायाम् । लचिसारः ।

The सप्तमी is not elided, from words ending in a consonant or ष, when an उच्चरपद follows, if the compound is a proper name. Thus लचि etc., one whose strength is in the skin, i.e., the bamboo.

मित—। लचि वल्लक्षी सारः अस्य लचिसारी वंशः । “सप्तमी”—” (८६६—१३८५) इति शापकाद्यधिकरणपदो वहुवैष्णिः ॥

८६७ । गविशुधिभ्यां स्थिरः ॥ द१३८५ ॥

दी—। आभ्यां स्थिरस्य सप्तम्य षः स्यात् । गविष्ठिरः । अत गवि’ इति वचनादेव अलुक् । शुधिष्ठिरः । अरण्येतिलकः । अत “संज्ञायाम्” (८२१—१३८४) इति सप्तमीसमासः ।

The ष of स्थिर coming after गवि and शुधि in a compound changes into षः । Thus गविष्ठिरः । Here the statement that स्थिर comes after गवि is enough to infer that the सप्तमी in गविभि is not elided. Similarly शुधि etc., the eldest of the Pandavas; अरण्ये etc., wild Tilakas. In these the सप्तमी is by the rule “संज्ञायाम्” (७२१).

मित—। ‘स्थिरः’ इति षष्ठ्येऽपदमा, वद्याहुः ‘स्थिरस्य सप्तम्य इति ॥’ गवि वचि स्थिरः गविष्ठिरः सप्तमी । संज्ञा लक्षणितः । इह इण्कोः ॥ (११—

‘मा॒शा॑प॒०) इति॒ षत्वं॒ “सा॒त् पदा॒दो!” (२१२२—मा॑शा॑१११) इति॒ निपिहम्। अतः॒ ‘प्रतिप्रसवमाह॒ “गवियुधिभ्याम्—”’ इति॒॥ ‘अचौकिके॒ वियहे॒ गो॒ डि॒ स्थिर॒ सुप्॒ इति॒ स्थिते॒ उलुक्॒ प्रातः॒। स॒ च॒ अन्तरङ्गेभ्य॒ डिप्रयुक्ते॒ गो॒शब्दे॒ अवादेशं॒ वाधते॒ “अन्तरङ्गानपि॒ विधीन्॒ वहिरङ्गो॒ लुग्वाधते॒” इति॒ वचनात्॒। ततो॒ इलः॒ परो॒ डि॒ न॒ भवति॒, तेन॒ “हलदन्तात्—” इति॒ अलुक्॒ न॒ प्राप्नोति॒। तदाह॒ गवि॒ इति॒ वचनादेव॒ अलुक्॒ इति॒। लूकि॒ सति॒ ‘गवि॒’ इत्यतः॒ परे॒ ‘स्थिरः॒’ इति॒ न॒, किन्तु॒ ‘गो॒’ इत्यतः॒ परम्॒॥ ‘युधिष्ठिरः॒’ इति॒ इलः॒ परो॒ डिलेन॒ अलुक्॒ संज्ञायाम्॒॥ अरण्ये॒ तिक्षक॒ इति॒ अकाशात्॒ परो॒ डिलेन॒ अलुक्॒ संज्ञायाम्॒।

दो—। “हृदयुभ्याच्च” (वार्त्तिक)। हृदिस्पृष्टक्।  
दिविस्पृष्टक्।

सप्तमी after हृद् and दिव् is not elided when an उत्तरपद follows.

मित—। ‘हृद्’ ‘दिव्’ इत्येताभ्यां परा या॒ सप्तमी॒ तस्या॒ अलुभवति॒ उत्तरपदे॒ परे॒। हृदयं॒ स्यु॒ शति॒ इत्यर्थे॒ कर्मणि॒ सप्तमी॒। तसी॒ डी॒ हलादेशी॒ (२२८—हा॑शा॑६३),॒ छदिस्पृष्टक्। “सप्तशोऽनुदके॒ किन्” इति॒ किन्। स॒ च॒ कर्मपिपदे॒ एव। तत्॒ अलुविधिरेवैह॒ कर्मणि॒ सप्तम्या॒ ज्ञापकः॒॥ एवं॒ दिवं॒ सप्तशति॒ इत्यपि॒॥

८६८। कारनान्नि॒ च॒ प्राचां॒ हलादौ॒॥ हा॑शा॑१०॥

दी—। प्राचां॒ देशे॒ यत्॒ कारनाम॒ तत्र॒ हलादावुत्तरपदे॒ हलदन्तात्॒ सप्तम्या॒ अलुक्॒। सुकुटेकार्षीपणम्॒। दृष्टिमाधकः॒। पूर्वेण॒ सिद्धे॒ नियमार्थम्—कारनान्नि॒ येव, प्राचासेव, हलादावेव॒ इति॒॥ ‘कारनान्नि॒’ किम्॒? अभ्यर्हितपणः॒। कारादन्यस्यैतत्॒ देयस्य॒ नामः॒॥ ‘प्राचाम्॒’ किम्॒? यूथपणः॒॥ ‘हलादौ॒’ किम्॒? अविकटोरणः॒॥ ‘हलदन्तात्॒’ किम्॒? नद्यां॒ दोहो॒ नदीदोहः॒॥

The सप्तमी after हृलन् and अदक् words is not elided if the उत्तरपद begins with a consonant and the compound is the designation of some assessment in Eastern countries. Thus

मुक्ते etc., cowries for wearing a diadem ; हृष्टि etc., the māsha of gold for a stone building. As the अलूक् is already available, the rule serves to attach certain restrictions in designations of assessments only, in eastern countries only, and only where, the उच्चरपद begins with a consonant. Why say कारनामि ? Witness अभ्यहित etc., the animal in honour of some august personage which, though a due, is not an assessment and therefore drops the सप्तमी although the practice prevails in eastern countries and the उच्चरपद begins with a consonant. Why say प्राजाम् ? Witness गृह्णपश्च, the cow, goat etc. out of a herd, which is a custom in countries other than eastern, and therefore drops the सप्तमी though it is an assessment and the उच्चरपद begins with a consonant. Why say हलादी ? Witness अवि etc., the sheep out of the herd, where the उच्चरपद does not begin with a consonant and therefore the सप्तमी is dropped although the compound designates an assessment in eastern countries. Why say हलदन्तात् ? Witness नदीदोषः, the milking at the brink of the river, which is an assessment in eastern countries and has the उच्चरपद beginning with a consonant, yet drops the सप्तमी because the पूर्वपद does not end in a consonant or the short अ ।

मित— । ‘हलदन्तात्’ इत्यादि पूर्वसंवर्त सर्वमनुवर्तते ॥ राजयाच्छो भागः करः । कर एव कारः, प्रश्नादिलादेष्व स्थाये । कारस्य करविशेषस्य नाम संज्ञा कारनाम, दरिघ्नः । ‘संज्ञायाम्’ इत्यनुवर्त्तमनेऽपि नामयहणं स्थायम् ॥ प्राग्देशे प्रजासु विहाचे कार्याप्रभनितम्, कपड़ेकार्यापणभित्तुच्छते ॥ शिलासयं वासमवलं चेत् कथित् प्राग्देशे प्रजासु कर्तुमित्तति स मासमिठं सुवर्णं राशे दख्खा तवात्मुमिं लभते । स हि कारो इष्टदिमात्रक इत्युच्छते ॥ ‘नियमार्थम्’ इति विविधं नियमाङ्कं दर्शयति

—‘कारनाक्षेत्रे इत्यादि ॥ एतच्चितव्यसंक्षिप्तानि एषां नियमः प्रवर्त्तते नाम्यथा ॥ १०४३  
एकोकस्य अभावे नियमाभावे दृश्यति ॥ १०४४ ‘अभ्यहितपशुः’ इति बटहगताय पूज्याय  
सम्भावनार्थैः यः पशुदृश्यते सः । अधिकरणविवक्ष्या सप्तमी । नेदं कारनाम् इति  
प्राचामपि हलादावपि लुनीव ॥ शीष्टेषु यूथानि सच्चारयितुं राजानुमतिरिक्तं पशुं  
दृश्या लभ्यते स यूथपशुरित्युच्यते ॥ स च उद्गदेशं कारं न प्राचाम् इति कारनाक्षये  
हलादावपि लुनीव ॥ अविः उरण्यस्य मेषपर्यायी । अवीनां सङ्घातः अविकटः । संचाते  
कटच्चप्रव्ययः (१०४०, वा) । अविकटे उरणः इति यूथपशुरिव व्याख्यायः । हलादिला-  
भावात् कारनाम्नि अपि प्राचामपि लुनीव ॥ सर्वैव हलादनादलुक् । नदुत्तारणी  
गवामुत्तारणमूल्यं दुर्घम् । तदर्थस्य ताः तदानीमेव दुर्घान्ते । स च दोहः कारं  
नदीदोह इत्युच्यते । तब हलादनात्ताभावात् सर्वैषामेव प्राचां वा उदीचां वा लुनीव ॥  
१०४४ । मध्यादगुरी ॥ १०४५ ॥

दी—। मध्येगुरुः ।

The सप्तमी after मध्य is not elided when गुरु is the उत्तरपद । Thus मध्येगुरु, heavy in the middle. मित—। संज्ञायामिति निहत्यम् ॥ मध्यशब्दात् या सप्तमी तस्याः अल्पक् स्वात्  
गुरुशब्दे उत्तरपदे ॥ सुप्सुपेति सप्तमाः ॥

दी—। “अन्ताक्षः” (वार्त्तिक) ॥ अन्तेगुरुः ॥

Also if the सप्तमी is after मध्य । Thus अन्तेगुरु, heavy at the end.

मित—। इहापि सुप्सुपेति सप्तमाः ॥

१०४० । अमूर्द्धमस्तकात् स्वाङ्गादकामे ॥ १०४१ ॥

दो—। करण्ठेकालः । उरसिलोमा । ‘अमूर्द्धमस्तकात्’  
किम् ? मूर्द्धशिखः । मस्तकशिखः । ‘अकामे’ किम् ? सुर्वे  
कामोऽस्य मुखकामः ।

The सप्तमी after हलेन and अदन् words denoting what are

technically known as खाङ् is retained when an उत्तरपद except काम follows and the सप्तमी is not after मूर्द्धन् or मस्का। Thus कण्ठेकालः, dark in the throat; उरसि etc., having a hairy chest. Why say अमूर्द्ध etc.? Witness मूर्द्ध etc.' having a tuft of hair on the head. Why अकामे? Witness सुख् etc., having the wish expressed in the face.

**मित—** । हलदन्तादिव्यक्षिः । हलदन्ताददन्ताच्च मूर्द्धमस्कवर्जितात् खाङ्गावाचकात् या सप्तमी तस्या अलुम्भवति कामशब्दभिन्ने उत्तरपदे ॥ कण्ठेकालः अस्य इत्यादिः सर्वत्र उदाहरणप्रत्युदाहरणेषु व्यधिकरणपदो बहुव्रीहिः ॥ इह 'संशायाम्' इत्यप्यतु वर्तते इति नामेशः । हलिकारस्य इमामनुष्टिं निष्क्रियते । तथा च तस्य मूर्द्धश्चिह्नः, मस्कवर्जितः, सुखकामः, अचशीर्णः, इत्यादैनि प्रत्युदाहरणानि । यदि सञ्चायानिति नामनुष्टेत 'हृदिस्पृक्' इत्यपि अनेन सिद्धिप्रते । तदर्थं "त्रहृदयाच" (१६७ वा) इति वार्तिके न स्यात् इति हि नामेशस्याश्रयः । तदेव वक्तव्यम्—"हलदन्तात्—", "जाइनामि—", "अमूर्द्धमस्कामात्—", इत्यादिषु यज्ञाविहिता एव सप्तमी गृह्णते । 'हृदिस्पृक्' इत्यत्र तु न तथा । तदे 'अन्वार्णे देषा सप्तमी द्रष्टव्या' इत्यक्रम । एवं सुवैरप्राप्ता सप्तमी अप्राप्तय अलुक् वार्तिकेन विचायते । अहते वार्तिके सप्तमी एव न विद्यते कुतो लुक्? तन्मन्ये हलिकारोत्ता एक यज्ञो ज्यायान् ॥

**२७२ । वन्धे च विभाषा ॥ ६।३।५३ ॥ विभाषा**

**दी—** । हलदन्तात् सप्तम्या अलुक् । हस्तेवन्धः—हस्तवन्धः । 'हलदन्त—' इति किम्? गुस्तिवन्धः ।

The सप्तमी after हलन् and अदन्त words is optionally elided when वन्ध follows as an उत्तरपद in a तत्पुरुष । Thus हस्ते &c., fetters in the hand. Why हलन् &c.? Witness गुस्ति etc., confinement in a jail, which drops the सप्तमी।

**मित—** । वन्ध इति घञ्जन्तम् । 'तत्पुरुषे' इत्युलसूतादप्यज्ञाते । वन्धे उत्तरपदे हलदन्तात् सप्तम्या अलुक् वा तत्पुरुषे इत्यर्थः ॥ वन्धम् वन्धः इति घञ् ॥

इते वन्धः इति विश्वे अलुम्बा । सप्तावीति वन्ध इति पञ्चायति तु “वेदचिह्नः”  
( ६७०—६३१६ ) इत्यलुक्ष्मिवैष्टि इस्तवन्ध इत्येकमेव रूपम् । एवं निष्ठे निषेष्टे इत्य-  
चिति विभाषा ॥ युतो कारायां वन्धः गुप्तिवन्धः ॥ ‘तत्पुरुषे’ किम्? इते वन्धः अस्य  
इस्तवन्ध इत्येव ॥

८७२ । तत्पुरुषे कृति वहुलम् ॥ ६३१४ ॥

दी— । स्तम्बे रमः—स्तम्बरमः । कर्णेजपः—कर्णजपः ।  
क्षचित्र—कुरुचरः ।

सप्तमी is dropped in a तत्पुरुष if the उत्तरपद is क्षदन्त ; but  
there is no uniformity in the matter. Thus कृति &c., an  
elephant ; कर्णे &c., a spy, an intriguer. Sometimes there is no  
अलुक् as in कुरुचरः, one wandering among the Kurus.

मित— । वहुलयहयं व्यभिचारार्थम् । तत् “हलदन्तात्”— इति नेह  
सम्बद्धते । क्षदन्ते उत्तरपदे तत्पुरुषे पूर्वपदस्यादा सप्तम्या वहुलमलुम्बवति ॥  
कृत्ये कीचकगुञ्जे शालिगुञ्जे वा रमते इति विश्वः । उपपदतपुरुषः । कृत्येरमः  
करी ॥ कर्णे जपति निवेदयति इति विश्वः । उपपदतपुरुषः । कर्णेजपः खदन्तः ॥  
कुरुचु चरतीति लुगेव ॥ सर्वमेतडहुखयहणाङ्गम्बद्धते । हरदच आह—सर्वमेव अलुक्-  
प्रकरणमस्यैव प्रपञ्चः इति ॥

८७३ । प्रावृष्टशरत्कालदिवां जे ॥ ६३१५ ॥

दी— । प्रावृष्टिजः । शरदिजः । कालेजः । दिविजः ।  
पूर्वस्यायं प्रपञ्चः ।

सप्तमी after प्रावृष्ट, शरद, काल and दिव् is not elided when जे follows as an उत्तरपद । Thus प्रावृष्टिजः &c. This is only a detail of the previous rule.

मित— । प्रावृष्ट, शरद, काल, दिव् इत्येतेषां सप्तम्या अलुक् आत् तत्पुरुषे  
जश्वदे उत्तरपदे ॥ ‘जे’ इति कृति उपत्ययान्तम् । तत् न हि विधानायमेतत् सूक्तं

किञ्च पूर्वेष्टव्याद्य विकल्पः ॒ तत्पुरुषोऽनि— ॥ ६५४ ॥ इत्यस्यैव उदाहरणप्रदग्नेनार्थं  
मिति । तदेव पूर्वेष्टव्याद्यभ्यष्ठः ॥ इति ॥ वहुख्यहयात् एषु अल्पयेव ॥ ६५५ ॥  
६७४ । विभाषा वर्षच्चरशरवरात् ॥ ६५६ ॥

दी—। एभ्यः सप्तम्या अलुक् जे । वर्षेजः—वर्षजः ।  
चरेजः—चरजः । शरेजः—शरजः । वरेजः—वरजः ।

The सप्तमी after वर्ष, चर, शर, वर is retained optionally in a तत्पुरुष when ज follows as an उत्तरपद । Thus वर्षेजः &c. grown during rains ; चरेजः etc., grown in water ; शरेजः etc., grown among reeds ; वरेजः etc, grown in a betel-grove.

मित—। 'जे' इत्यनुवर्तते । वर्षादीना या सप्तमी तस्या वा अलुक् तत्पुरुषे  
जे उत्तरपदे ॥ अयमपि वहुख्यहयात्माभ्यते । एषु विकल्प एव ॥

६७५ । घकालतनेषु कालनाम्नः ॥ ६५७ ॥

दी—। सप्तम्या विभाषया अलुक् स्यात् ॥ घ । पूर्वाह्नेतरे—  
पूर्वाह्नेतरे । पूर्वाह्नेतमे—पूर्वाह्नेतमे ॥ काल । पूर्वाह्नेकाले—  
पूर्वाह्नेकाले ॥ तन । पूर्वाह्नेतने—पूर्वाह्नेतने ॥

The सप्तमी after designations of stages of time is retained optionally when तरप्, तम्प्, ट्रु or ट्रुल follows or when काल follows as an उत्तरपद । Thus, when घ follows, पूर्वाह्ने etc., very early in the morning ; when काल follows, पूर्वाह्ने etc, in the morning time ; when तन follows, पूर्वाह्ने etc., during what happens in the morning.

मित—। 'कालनाम्नः' इति पञ्चमी । घ इति तरप्तमपी । तन इति  
ट्रुट्रुली । कालनाम्नः प्रथा या सप्तमी तस्या अलुक्या द्वे परे, कालशब्दे चरशरपदे,  
तने घ पदे ॥ अविस्थित पूर्वाङ्गे वाच्यति इति सप्तम्यायुक्तस्य पूर्वाह्नेस्य मकर्षविकल्पम्

वरप्रत्ययमपौ । तद्विकलात् प्रातिपदिकल्पम् ॥ “सुपो खातुप्रातिवदिकल्पोः” (६४०—६४१) इति सप्तमा निष्पत्तिक्लिप्तवै वा अलुनिष्पत्तीयते ॥ एवं पूर्वोऽभ्यक्ताते गच्छति इत्यादित्यपि ॥ यत् पूर्वाङ्के भवते तथिन् यतते इत्येते द्वाः द्वाः द्वाः वा तुट च । “आगवलुकः प्रसङ्गे विभाषा अलुक् ॥ सर्वत्र वाद्यमर्थमपेत्य सप्तमी सम्बन्धते ॥

८७६ । शयवासवासिष्वकालात् ॥ ६४१८ ॥

दी—। खेशयः—खशयः । आमेवासः—आमवासः । आमेवासौ—आमवासौ । हलदन्तादित्येव—भूमिशयः ।

The सप्तमी is optionally retained after words that do not mean some stage of time if the उत्तरपद is शय, वास or वासिन् । Thus खेशयः &c. The सप्तमी has to be after हलन्त or अदन्त words. Witness भूमि etc. which drops सप्तमी ।

मित—। कालवाचकवर्जितात् हलदन्तात् शब्दात् वा सप्तमी तस्या वा अलुग्भवति शयशब्दं, वासशब्दं, वासिनशब्दं च उत्तरपदे ॥

दी—। “अपो योनिन्यन्ततुषु” (वार्त्तिक) । अप्सु योनिरुत्पत्तिर्यस्य सः अप्सुयोनिः । अप्सु भवः अप्सव्यः । अप्सु मन्तौ आज्यभागौ ।

The सप्तमी after अप् is retained when योनि is the उत्तरपदे or यत् or मतुषु has to be attached. Thus अप्सु इति अप्सव्यः growing in water ; अप्सु इति अप्सु इति अप्सव्यः two shares of sacrificial offerings dedicated by pronouncing the word अप्सु ।

मित—। ‘अपः’ अपशब्दादित्यर्थः । इह अपशब्दस्य अर्थः अप्रवानम् । तेन ‘अहा’ इति नोक्तम् । अपशब्दप्रवानलादिकवचनम् ॥ अपशब्दात् परा वा सप्तमी तस्य निष्पत्तिलुक् योनिशब्दे उत्तरपदे, यति, मतुषु च कर्त्तव्ये ॥ अप्सव्य इति दिग्दिक्षिणः । “योरुणः” (६४०—६४१४६) इति गुणः । “वान्तो यि—” (३३—६४१७८) इत्यवादेयः ॥ ‘अप्सु’ इत्यतुकरणशब्दः एतद्योरक्षिः इति अप्सु मन्तौ । यद्योराज्यभागयोः अप्सुक्षमाते मन्तो ‘अप्सु’ इत्यप्तायाम्यते दौ इत्यर्थः । इह अनुकरणशब्दलात् सप्तमा लुक्

तैव प्राप्नोति इति 'बन्ध' वचनम् । अत इह 'मतिषु' इति युक्तरः पाठः—अप्सु  
मतिरस्य अप्सुमतिः ॥ इह 'विभाषा' इति न सम्बधाते ॥

६७३ । निन्सिद्धवभातिषु च ॥ ६।३।१८ ॥

दो—। इत्यन्तादिषु सप्तम्या अलुक् न । स्थग्निलशायी ।  
साड्काश्य सिद्धः । चक्रवज्जः ।

The सप्तमी is not retained when सिद्ध, or some word with अलु attached, or some derivative of the root बन्ध is the उत्तरपद । Thus स्थग्निलशायी sleeping on sacrificial ground ; साड्काश्य etc., attained salvation in the forest Samkasya ; चक्र �etc., tied to a wheel.

मित—। ततपुरुषे इत्यत्ते, सिद्धशब्दे, बन्धवातुजे च शब्दे उत्तरपदे सप्तम्या  
अलुक् न । इह चक्रवज्ज इत्यपाठः । घञ्जन्तस्य बन्ध-शब्दस्य ततपुरुषे विकल्पः उक्तः ।  
अन्यस्य बन्धशब्दस्य विषये अलुकः प्राप्तिर्नाम्ति कुतो निषेधः? चक्रे बहु इति "साधनं  
कृता" इति भाषीकः समाचः, सुप् सुपा वा ॥ "ततपुरुषे कृति—"(६०२)  
इत्यन्तरस्यायं निषेधः, न तु "असूर्—" ( ६०० ) इत्यसापि, व्यवहितलाचस्य ।

६७४ । स्ये च भाषायाम् ॥ ६।३।२० ॥

दो—। सप्तम्या अलुक् न । समस्यः । 'भाषायाम्' किम् ?  
क्षण्णोऽस्याखरिष्ठः ।

The सप्तमी is not retained in ordinary lay writings when स्य is the उत्तरपद । Thus समस्यः lying easy. Why say भाषायाम् ? Witness, in the Vedas आखरिष्ठ with the सप्तमी retained, in क्षण्णः etc.—his chariooteer is dark.

मित—। ततपुरुषे स्यशब्दे उत्तरपदे भाषायाम् सप्तम्या अलुक् न ॥ कथं तहि:  
"क्षण्णोऽस्य भाषीम्" इति "अनेकम्—" ( ८०—८१ ८४ ) इत्यत्र भाषी मधोगः ?

“असुइमत्कात्—” ( ८६० ) इत्यस्य तु न्यायं निषेधः ईतुग्रामं प्राक् अतः करुणे स्था-  
इति भविष्यति ॥ चास्तु अश्वशालिः ॥ तच्चिंहिष्ठतीति आखरिहः सारथिः ॥

८७८ । षष्ठ्या आक्रोशे ॥ ६३४/२१ ॥

दी—। चौरस्य कुलम् । ‘आक्रोशे’ किम् ? ब्राह्मण-  
कुलम् ।

षष्ठी is retained when an उत्तरपद follows if abuse is meant by the compound. Thus चौरस्यकुलम्, a thief's house. Why आक्रोशे ? Witness ब्राह्मण etc., the house of a Brāhmaṇa.

मित—। ‘अलुगुत्तरपदे’ इत्यस्ति । आक्रोशो यालिः । षष्ठ्या अलूक् उत्तर-  
पदे परे आक्रोशे गम्यमाने इत्यर्थः ॥

दी—। “वाचिद्कपश्यद्यो युक्तिदण्डहरेषु” ( वाच्चिक ) ।  
वाचोयुक्तिः । दिशोदण्डः । पश्यतोहरः ।

यष्ठी after वाच्, दिश्, पश्यत् is retained when युक्ति, दण्ड, हर respectively are the उत्तरपद। Thus वाचोयुक्तिः, reason for a statement ; दिशः etc., punishment of a whole quarter ; पश्यतः etc., one that will rob before one's eyes.

मित—। वाच्, दिश्, पश्यत् इत्येतेभ्यः परा या षष्ठी तस्या अलूक् यथाकर्म युक्ति, दण्ड, हर इत्येतेषु उत्तरपदेषु इत्यर्थः ॥ वाचः प्रयुक्तस्य वाक्यस्य युक्तिः न्यायः वाक्यसमर्थनमित्यर्थः ॥ षष्ठी शेषे ॥ दिशः लक्षणया दिश्विशेषवासिनां सर्वेषां दण्डः दण्डनम् । कर्मण्य क्रृद्योगा षष्ठी ॥ पश्यतः पश्यतस्मनाहत्य हरः भौपकः । ‘षष्ठी अनादरे’ ( ६३५—८३४/२८ ) इति षष्ठी । सुप्रसुपेति समाप्तः ॥

दी—। “आमुष्यायणामुष्यपुत्रिकामुष्यकुलिकेति च”  
( वाच्चिक ) । अमुष्य अपत्यम् आमुष्यायणः । नड़ादित्वात् फक्  
( ११०१ ) ॥ अमुष्यपुत्रस्य भाव आमुष्यपुत्रिका । मनोज्ञादित्वात्  
वुज् ( १७८८ ) ॥ एवमामुष्यकुलिका ॥

The षट् is retained by निपातन in आमुच्यायण, आमुच्यपुविका, आमुच्यकुलिका। Thus आमुच्यायण means 'son of the gentleman yonder,' फक् (आयण) is the affix here because अमुच्य is of the नडादि class आमुच्यपुविका means 'the plight of the son of the gentleman yonder'; the affix is वृज् (अक्) in the feminine attached to अमुच्यकुल which is of the मनोज्ञादि class. Similarly आमुच्यकुलिका, 'the plight of the line or house of the gentleman yonder.'

मित—। आमुच्यायण, आमुच्यपुविका, आमुच्यकुलिका इति वीर्ण अलुत् षट्टीकानि निपातने ॥ अमुच्य इति नडादिषु पठयते । अमुच्य अपत्यभिति फकि षट्ट्या खोपे प्राप्ते अनेन अलुक् ॥ अमुच्यपुव, अमुच्यकुल, इति मनोज्ञादिषु पाठः । वृजि छते षट्ट्या अलुकि आमुच्यपुवक, आमुच्यकुलक इति । लिर्वा टापि आमुच्यपुविका, आमुच्यकुलिका ॥ ॥ अमुच्य, अमुच्यपुव, अमुच्यकुल इति शोः पाठादेव षट्ट्या अलुक् ज्ञाप्यते । इह वाचिके तस्मैव आपित्यार्थ्य अनुवादः त इ अपूर्वे किञ्चिहिवीयते ॥

दी—। “देवानांप्रिय इति च सूखे” (वाचिक) । अन्यत्र देवप्रियः ।

The compound word देवानांप्रियः, idol of fools, retains the षट् to mean a dullard; elsewhere देवप्रियः, beloved of the gods, with the षट् dropped.

मित—। देव इति सूखंपर्यायोऽपि इति कैयटानुसारोऽनाग्रीशः । देवानां सूखोऽपां प्रियः देवानांप्रियः ॥ अन्यत्र देवशब्दस्य देवतायत्वे देवानां प्रियः देवप्रियः ॥

दी—। “शेपुच्छलाङ्गुलेषु शुनः” (वाचिक) । शुनःशेपः । शुनःपुच्छः । शुनोलाङ्गुलः ।

The षट् after शुनः is retained when शेप, पुच्छ, or लाङ्गूल is the उच्चरण् । Thus शुनशेप, having the generative organ formed like that of the dog; शुनपुच्छ, having a tail like that of the dog ॥

मित—। बृंगव्याप्तं पराया षट्टी तेषां लक्ष्मणविनि शेपशब्दे लुञ्जकान्

साङ्कुलशब्दे च उत्तरपदे शुना श्रेपमिव उपस्थि इव श्रेपमस्य, शुनः पुच्छमिव  
पुच्छमस्य, शुनो लाङ्कुलमिव साङ्कुलमस्य इत्यादि वियहः ॥ ‘शफः’ इति ‘शफस्’ इति  
च श्रेपशब्दस्य अर्थे दृश्यते ॥ जटिविश्रेपाचामेताः संज्ञा इति हरषक्तः ॥ ३०५

दी—। “दिवस दासे” ( वार्त्तिक ) । दिवोदासः ।

The षड्ठी after दिव् is retained when दास is the उत्तरपद । Thus  
दिवोदास which is a proper name.

मित—। दिवोदास इति संज्ञाशब्दः । अवयवार्थे इह नाक्षिः ॥

३०६ । पुत्रेऽन्यतरस्याम् ॥ ३०२२ ॥

दी—। षष्ठ्याः पुत्रे परे अलुग्वा निन्दायाम् । दास्याः पुत्रः—  
दासोपुत्रः । ‘निन्दायाम्’ किम् ? ब्राह्मणोपुत्रः ।

The षड्ठी is optionally retained when पुत्र is the उत्तरपद and the  
compound implies abuse. Thus दास्याः etc., son of a serf (harlot).  
Why say निन्दायाम् ? Witness ब्राह्मणो etc. which drops the षड्ठी  
because it states a fact.

मित—। ‘आक्रोशी’ इत्यनुवर्त्तते । तदाहु ‘निन्दायाम्’ इति ॥ दास्याः पुत्रः  
इति निन्दायामात्रं तद्विवरणात् दासीगर्भजातः ॥ ब्राह्मणोपुत्र इति तु सत्त्वकथनम् ॥

३०७ । ऋतो विद्यायोनिसम्बन्धे भयः ॥ ३०२३ ॥

दी—। विद्यासम्बन्धयोनिसम्बन्धवाचिन ऋदन्तात् षष्ठ्या  
अलुक् । होतुरन्तेवासी । होतुःपुत्रः । पितुरन्तेवासी ।  
पितुःपुत्रः ।

The षड्ठी after a ऋदन्त word implying relationship through  
study or marriage is retained when an उत्तरपद follows. Thus  
होतुः etc. disciple of the Hotri ; होतुः etc. son of the Hotri ; पितुः  
etc. disciple of the father ; पितुः etc. son of his father.

मित—। विद्या च योनिस्म्बन्धतास्थां सम्बन्धः विद्यायोनिसम्बन्धः । तथात् एतम् 'विद्या' इत्यस्य विशेषणम् । वहुचरनं सौबनम् । तदाहु 'सम्बन्धवाचिनः' द्रुत्येकवचनेन ॥ उदाहरणानि उपरिटाइग्राख्यासानि ॥

दी—। “विद्यायोनिसम्बन्धेभ्यस्तपूर्वीत्तरपदयहणम्”  
(वाच्चिक) । नेह—होत्रधनम् ।

In विद्यायोनिसम्बन्ध above, the relation is to be taken as existing in both पूर्वपद and उत्तरपद of the compound. Thus the अल्पक् does not operate in होत्रधनम् where धन implies neither विद्यासम्बन्ध nor योनिसम्बन्ध ।

मित—। ‘उत्तरपदे’ इत्येति । तेन समाप्त आचिप्तते । विद्यायोनिसम्बन्धेभ्य इत्युक्तम् । तत्र ‘तस्य’ समासम् ‘पूर्वपदयहणम् उत्तरपदयहणम्’ कर्त्तव्यम् । समाप्ते यदा पूर्वोत्तरपदाभ्यां विद्यासम्बन्ध योनिसम्बन्ध विना अव्यः सम्बन्धो न प्रतीयते क्वदैवायमल्पक् प्रवृत्तेऽनावश्या इति फलितम् । तदेव चत्वारः पदाः—पूर्वपदं विद्यासम्बन्धवाचि, उत्तरपदं विद्यासम्बन्धवाचि योनिसम्बन्धवाचि वा इति ही । पूर्वपदं योनिसम्बन्धवाचि, उत्तरपदं विद्यासम्बन्धवाचि वा कर्त्तव्यति इति चापरी ही । ततः होतुरन्वेवासीं इति विद्यासम्बन्धवाची होत्रशब्दः, तथा च अन्वेवासीं इति । होतुःपुवः इत्यव तु पुवशब्दो योनिसम्बन्धवाची । एव योनिसम्बन्धवाचिनः पितृशब्दस्य विद्यासम्बन्धवाचिना अन्वेवासिंशब्देन समाप्तः योनिसम्बन्धवाचिना पुवशब्देन च । चनशब्दस्तु न विद्यासम्बन्धं नापि योनिसम्बन्धसमिधते तदनेन समाप्ते षष्ठ्या लुगीव ॥ पूर्वोत्तरपदयहणं विद्यायोनिसम्बन्धे भ्य इत्यत्रैव ननु कृतः इत्यवापि । तथा चेवोदाहृतम् ॥ निष्ठोऽयं विषिः उत्तरवेद विभाषायहणात् ॥

८८२ । विभाषा खस्तपत्योः ॥ ६।३।२४ ॥

दी—। क्षदन्तात् षष्ठ्या अलुख्या खस्तपत्योः परयोः ।

The एवं after a क्षदन्त् word is optionally retained when एवं or परि is the उत्तरपद । Hence with the exposition भातुः खस्ता we

have the option to drop or not to drop the षटी। If the षटी is retained, we look forward—

मित—। स्वरुपदे पतिशब्दे चा उत्तरपदे विद्यायोनिसम्बन्धवाचिनः षट्कात् या षटी तस्या विभाषा अलक् भवति । मातुः स्वसा इति विद्यहि षट्ग्रा अलुक्ति—

८८३ । मातुःपितुभ्यामन्यतरस्याम् ॥ दाशाद्य ॥

दी—। आभ्यांस्वसुः सस्य षो वा स्यात् समासे । मातुः-  
स्वसा—मातुःस्वसा । पितुःस्वसा—पितुःस्वसा । लुक्पच्चे तु—

In a compound the स of स्वस्त्र coming after मातुः or पितुः is optionally changed into ष। Thus मातुः etc., mother's sister; पितुः etc., father's sister. If however the षटी is elided, we look further forward—

मित—। 'मातुः' 'पितुः' इति षट्ग्रान्वानुकरणम् । अनुकरणान्वापयि प्राति-  
पदिक्लवससि अर्थवच्चात् मातुय पितुय नातुःपितुरी । ताभ्याम् ॥ 'स्वसा' इति  
पूर्वसुक्षादनुवर्त्तते षट्ग्रा च विपरिणम्यते । यथा षट्ग्रार्थे इयं प्रथमा । 'स्वसु ष'  
इत्यस्ति 'समासे' इति च । तदाह 'आभ्यां स्वसुः' इत्यादि ॥ "सातपदायोः"  
(११२३—८३.१११) इति निवेदस्यापवादः ॥

८८४ । मातृपितृभ्यां स्वसा ॥ दाशाद्य ॥

दी—। आभ्यां परस्य स्वसुः सस्य षः स्यात् समासे ।  
मातृस्वसा । पितृस्वसा । असमासे तु—मातुः स्वसा, पितुःस्वसा ।

In a compound the स of स्वस्त्र becomes ष when after मातृ or पितृ । Thus मातृ etc. But the स is not changed when not in a compound, thus नातुः etc.

मित—। 'मातृ' 'पितृ' इति समासगतरूपस्यानुकरणम् । तेन नामक् ।  
मातृ च पितृ मातृपितृषी । ताभ्याम् ॥ 'स्वसा' इति षट्ग्रार्थे प्रथमा ॥ "सातपदायोः"  
(११२३—८३.१११) इति निवेदस्यापवादः । स च समासे एव । तेन असमासे नैव

अत्यन्तं मातुः स्वं सा, पितृः स्वं सा ॥ ननु 'मातृ' पितृ' इति रूपानुकरणम् । असमासे तद्रूपाभावादेव अत्यप्राप्तिमात्रिक्ति, तत् कथमिदं 'प्रत्युदाहर' भवति ? सर्वं, परं अत्युदाहरणमेतत् सूबद्वयमप्यभिसूच्य उपस्थाप्यते । पूर्वस्वात् वैकल्पिकं अत्यं प्राप्तिक्तिः तदसमासेन वार्यते ॥

### अथ समासाश्रयविधयः

८८५ । घरूपकल्पचेलड्डुवगोवमतहतेषु ज्योजनेकाचो झस्तः ॥  
६२१४३ ॥

दी—। भाषितपुंस्कात् यो डी तदन्तस्यानेकाचो झस्तः  
स्यात् घरूपकल्पप्रत्ययेषु परेषु चेलडादिषु चोक्तरपदेषु ।  
ब्राह्मणितरा । ब्राह्मणितमा । ब्राह्मणिरुपा । ब्राह्मणिकल्पा ।  
ब्राह्मणिचेली । ब्राह्मणिब्रुवा । ब्राह्मणिगोवा । इत्यादि ।  
ब्रूजः पचाद्यचि वचादेशगुणयोरभावोऽपि निपात्यते । चेलडा-  
दीनि उत्तिविषये कुत्सनवाचीनि । तैः “कुत्सिनानि कुत्सनैः”  
( ७३२—२१५३ ) इति समाप्तः । ‘‘खः’’ किम् ? दत्तातरा ।  
‘‘भाषितपुंस्कात्’’ किम् ? आमलकीतरा । कुवलीतरा ।

The feminine affix डी coming after a भाषितपुंस्क word of more than one syllable is shortened when any of the affixes घ, रूप, कल्प is attached ; also when any of चेलट्, डुव, गोव, मत, हत is the उत्तरपद । Thus ब्राह्मणितरा, an eminent Brähmani ; ब्राह्मणितमा, pre-eminently a Bijähmani ; ब्राह्मणिरुपा, a good Brähmani ; ब्राह्मणिकल्पा, very much like a Brähmani ; ब्राह्मणिचेली, a wicked Brähmani ; ब्राह्मणिब्रुवा, a so-called Brahmani ; ब्राह्मणिगोवा, Kih of

a Brähmani ; ब्राह्मिना, believed to be a Brähmani ; ब्राह्मिणीहता, a wretched Brähmani. In वृत्त we have अच् attached to वृत् as is seen after पञ्चादि roots. But वृत् does not become वच्, nor does its च become ओ by युण् ; and we get वृत् instead of वच् । All this is by निपातन in this very rule. चिल्द and the rest, when उत्तरपद in a compound, imply ‘deprecation’ ( कृत्सा ) and are compounded by the rule “कृत्सितानि—” (७३२). Why say ओः ? Witness दक्षतरा which does not become दक्षतरा ! Why say भाषितपञ्चात् ? Witness आमलकीतरा, a well-developed Amalaki tree : कुबलोतरा, a well-developed plum tree.

मित—। ‘डग्गू’ इति ज्ञीशवदस्य वषट्ग्रा एकवचने रूपम् । अस्य च ‘अनेकाच्च’ इति विशेषणम् । केवलक्ष्मी एकाजेव तेन ‘डी’ इति डग्गन्तो वरद्धते ॥ “स्त्रियाः पुंवत्—” (८३—८४) इत्यतो ‘भाषितपञ्चात्’ इत्यनुवर्तते ॥ ‘उत्तरपदे’ इत्यधिक्रियते । घण्टपक्ष्याः प्रत्ययाः । उत्तरपदाधिकारे प्रत्ययाङ्गेण तदन्तविधिनांस्ति (८८८) इतीह घादय एव गृह्णन्ते न तदनातः । तदाह ‘प्रत्ययेषु परेषु’ न प्रत्ययान्तेषु परेषु इति ॥ चिल्द इति टित् जीवर्थः । चेली कृत्सिता । चेली ब्राह्मणी इति कर्मधारये “कृत्सितानि—” (७२२—२१५३) इति ब्राह्मणशवदस्य पूर्णनिपातः । ब्राह्मणी-चेली इति प्राप्ते “पुंवत् कर्मधारव—” (७४६—८४४२) इति पुंवद्वाव—क्रियताम् अनेन वा इस्तः । परत्वात् पुंवद्वावं वाधित्वा इस्तः एव प्रवर्तते—ब्राह्मणिचेली ॥ एके मुवा ब्राह्मणी, गोवा ब्राह्मणी, मता ब्राह्मणी, हता ब्राह्मणी इत्यादिविषि ॥ “इति-वियये कृत्सनवाचीनि” इत्यस्य वृत्तादेव कृत्सा वाच्ये कृत्सा नाच्ये इत्यर्थः । तत् स्वपदवियहं परिहृत्य ‘कृत्सिता ब्राह्मणी इत्येहं’ एतावदेव वक्तुमुचिते प्रतिभाति ॥ दक्षतरा इत्यव डी नाच्यि तेन इस्तो न । “तस्मिलादिषु—” इति पुंवदपि न “संज्ञा-पुरुण्योश्” (८३—८४३८८) इति निषेधात् ॥ आमलकीशब्दो-भाषितपञ्च एव इति भाषाश्चयः । तत् कुबलीतरा इति दितीयमुदाहरणमप्यक्षम् ॥ ८४६—८४७—८४८ । नद्याः शेषस्यान्यतरस्याम् । ५३४४८ ॥

दो—। अद्यन्तनद्याः द्यन्तस्य एकाचस्य घादिषु इस्तो वा स्यात् । ब्रह्मवन्धुतरा—ब्रह्मवन्धुतरा । स्त्रितरा—स्त्रीतरा ।

Words technically known as नदी, other than those mentioned in the previous rule, optionally become shortened when च etc., follow. Thus नदी etc., a close female relation of a Brāhmaṇa; ज्ञि etc., very much a woman.

मित—। “चर्षप्—” इत्यनुवर्तते ‘इङ्गः’ इति च । “शिवस् पूर्वस्मीकां-दन्तस्य नद्या:” नदीसंज्ञकस्य शब्दस्य ‘अन्यतरस्याः’ विमाययोः ‘इङ्गः’ स्थानं धादिषु परं इत्येः ॥ पूर्वस्व उग्नितेषु नदीशब्देषु ये अलेकाचः त एवोऽतः । तत अङ्गलो नदीशब्दः शिष्यते, उग्नतय एकाच् । तदाह ‘अङ्गल—’ इत्यादि ॥ ‘व्रावन्स्’ इति अङ्गलतात्या इदाहरणम् । ‘स्त्री’ इति अङ्गल एकाच् नदीशब्दः ॥ ‘स्त्री’ इति निवृत्तीवाचकवात् त भाषितपुरुषम् । सूवेऽश्चिन् ‘भाषितपुरुषात्’ इति, त सूच्यते वत् इदमुदाहरणम् ॥

दो—। “कृत्यान्”(वार्त्तिक )। लक्ष्मीतरा ।

A word rendered a नदी by some affix does not become shortened when च etc., follow. Thus लक्ष्मीतरा very much like Lakshmi.

मित—। यैषां कृतप्रत्ययेनः कृता नदीसंज्ञा न स्वीपत्ययेन यैषां धादिषु न चक्षः ॥ तिस्योऽति-तु स्वचयति पुमासमिति वियहि ‘तिस्युसंदर्भः’ ( उ० शा० ६००) इत्यादिकम् प्रत्ययात्मं त अप्यतम् । अङ्गलतात् वैकल्पिकोऽक्षः प्राप्तिः अनेन प्रतिपिकते ॥ एतम् असीक्ष्य इत्यादिषु च ॥ ४५ ॥

दो—। उगितः परा या नदी तदन्तस्य धादिषु इङ्गी वा स्थान् । विदुषितरा । इङ्गाभावपच्चते तस्मिलादिषु—” (८३६—८३७—८३८—८३९) इतिपुवत् । विदुतरा । हृत्यादिषु विदुषीतरा इत्यप्युदाहृतम् । तस्मिलादिषु—

A word rendered a नदी by some affix attached to what has dropped उ, च or ल in its formation, will optionally shorten

its final when च etc., follow. Thus विदुवि etc., a very learned woman. Here, in the alternative when there is no shortening, there will be दुवहा॒व by “त्रिलोकादिपु—” (836); hence विद्वता also. The Vrittī etc., quote a third form विद्वीतरा but there is no authority for it.

मित—। ‘उक्’ इति उवर्णस्य उवर्णस्य उवर्णस्य च संज्ञा । उक् इत् प्रच्छात् उगित् । तस्मात् । गव्यमानपरश्वद्वीरे पञ्चमी । ‘नद्या’ इति अष्टावत्सत्तुवत्तेति ‘अन्यतरस्याम्’ इति च । उगितो नद्या अन्यतरस्य झस्त्री वादिषु इत्यन्यथः ॥ ‘नदी’ इति ईदूली वर्णो इति पञ्चमाश्रित्य आह—‘या नदी तदनेत्य’ इति, ख्रियो विहितो य इत्य-प्रत्यय च-प्रत्यय तदनेत्य इत्यथः । कथात् स विहित इत्याकाङ्क्षायामाह ‘उगितः परा या नदी’ इति उगिच्छद्वाहिहित ईकारोकारात्मको यः स्वर्णः प्रत्ययः इत्यर्थः ॥ ‘पूर्वसूवे’ तु ईदूदत्त एव नदी न तु ईदूहर्षमावम् । तमित्य पचे ईह ‘उगितः’ इति यष्ठग्रन्तं ‘नद्या’ इत्यस्य विशेषणम् । उगितो नद्या अन्यतरस्य झस्त्र इति च ‘सुगमोऽन्यथः’ । तदेवं सूबोपात्मपि ईदूदत्तपञ्चसुपेत्य सुखस्य व्याख्यानमनाहत्य यत् ईदूहर्षपत्र भाद्रियते कष्टच व्याख्यानं क्रियते, प्रीढिमाव॑ किञ्च तत् वैचित्रार्थं वा स्यात् ॥ वैति इति विदान् । ‘विदिः यतुर्वसुः’ (८१०५—८११६) इति वसुप्रत्ययः । स च उगितः । तत्सम्बन्धात् विद्वृ इत्यपुरुगितः । ख्रियो झीपि विदुवीति । ‘उगितः परा या नदी तदनेत्य’ । तेन तरयि झस्त्रविकल्पः । झस्त्रपचे विदुवीतरा ॥ यदा न झस्त्रः तद्यु धर्षण—” (८१६) इत्यनेन कृतात् विप्रतिवेधान्मुक्तः निर्बाचः “त्रिलोकादिपु—” (८१६) इति सूबोक्तः पुंवहावः । तेन विद्वता ॥ ‘निर्मलम्’ भाष्यादिपु प्रेमाशयन्त्वा भृष्टभित्यर्थः ॥ ईदूदत्तो नदी इति पचे वसुप्रत्ययसम्बन्धात् यदा विद्वृ इत्युगित् तदा विदुवी इत्यपि । शेषं प्राप्तवत् ॥ तेन विद्वृ इत्युगित् तदा विद्वृ इत्यपि ॥ दी३१६ ॥

दी—। हृदयं लिखतीति हृस्त्रेष्वः । हृदयस्य प्रियं हृदयम् । हृदयस्येदं हार्दम् । हृस्त्रासः । ‘लिखे’ इत्यस्त्रन्तस्य ग्रहणम्, घजि तु हृदयलेखः । ‘लेख्यहृणे’ ज्ञापकम् “उत्तरपदाविकारे तदन्त-विधिर्नास्ति” इति ।

हृदय becomes हृद् when लिख and लास are उत्तरपद and when the affixes यत् and चण् are attached. Thus हृलेख, one who scratches his chest, has changed हृदय into हृद्। Similarly हृद्या, to heart's liking, with यत् attached ; हृदं, belonging to the heart, when चण् is attached ; हृद्यासु palpitation of the heart, when लास follows. Here लिख is supposed to be the form when the हृत् affix चण् is attached with हृदय as उत्तरपद ; hence with चण् the form is हृदयलिख, without the substitution of हृद्। But as चण् is mentioned in the rule separately this will include असाम् words also—both जृत् and तद्वित—by तद्विभिन्न, consequently the mention of लिख with चण् becomes superfluous. Thus the inference is—In the section on उत्तरपद, affixes mentioned do not include words ending in those affixes.

मित—। हृदयशब्दस्य 'हृद' इत्यमादिशो भवति लिख, यत्, चण्, लास, इत्यतेषु परवानः॥ अण् इति हृत् तद्वितयः। 'लिख' इति हृदयोऽयह्यम् अभियुक्तैऽन्यैव व्याख्यानात्। तदाहु 'हृदयम्' इत्यादि। कर्मप्रपटे अण्। हृदं इति तद्वितोऽण्॥ हृदयम् इति तद्विती यत्॥ 'मत्' 'हृद' इति प्रकृत्यनामसि हृदयपर्यायः तेनव एष्विजे किमनेन हृदादेशितः? उच्यते हृदादेशो 'हृदयलिख' 'इत्यादिनिहृत्यव्ययम्। हृदयं लिखति इत्यादिवाक्ये 'हृदयलिखः' इत्यादि मा भूदिति। किं तदिह हृदयलिखं इत्यसाधुरेव? वादमसाधुर्थादि हृदयं लिखतोति विशाहः क्रियते। अक्षिंस्तु वियहे 'चण्' एव नान्यः प्रत्ययः। यदा पुनर्लेखनं लिखः, लिखते अनेन वा करणेन, इति चण् तदा भवत्येव हृदयसु लिखः हृदयलिख इति। परमर्थो भिद्यते—अणि कर्ता उच्यते वजा तु भावः कर्तृव्यतिरिक्तं ता कारकम्॥ अवतु, उत्त. एव अण् सुवे, तत् तद्विभिन्ना एव असन्नो लिखशब्दो लभते किं तस्य पृथग्यहृष्टम्? असादिक पृथग्यहृष्टादनुमीयते 'उत्तरपदधिकारे—' इत्यादि॥

५८८। वा शोकस्यज्ञरोगीषु ॥ द्वाश४३ ॥

दी—। हृच्छोकः—हृदयशोकः। सौहार्द्यम्—सौहृदयम्। हृद्रोगः—हृदयरोगः। हृदयशब्दपर्यायो हृव्यव्दोऽस्ति। तेन सिद्धे प्रपञ्चार्थमिदम्।

The substitution of हृद is optional when शोक, अज् or रोग follows. Thus हृद्वेषः etc., the heart's grief; सौहार्द्यम् etc., goodness of heart; हृद्रोगः etc., heart-disease. The purpose of the substitution is served by the independant word हृद which means the same as हृदय, hence the substitution is only to illustrate diversity of derivation.

मिति—। ‘हृदयस्य हृद’ इत्येति । ‘शोक’ इति ‘रोग’ इति चौत्तरपदम् । ‘अज्’ इति प्रत्ययः ॥ हृदयस्य शोकः हृदयस्य रोग इति वियहः ॥ शोभनं हृदयस्य सुहृदयः उदार इत्यर्थः । तस्य भाव इति ब्राह्मणादि-अजि सुहृदय अज् इति स्थिते हृषावे सुहृत् अज् । “हृषगसिम्बुनी—” (११३—३३१६) चेत्युभयपदहृष्टौ सौहार्द्यम् उदारता । अकृते हृषावे तु सुहृदय अज् इति स्थिते “यस्मिति च” (२११—३४१४८) इति लोपे सौहृदयम् ॥ एवत्थ अयि सौहृदार्द्यमिति ॥ इदं “हृदार्द्यश-पथे हृषगसिम्बुनी पूर्वपदस्य चेत्युभयपदहृषिः” इति वदतां हृतिकृतामनुरोधात् । वस्तुतस्य एष अजि अयि च यो हृद हृदयस्य, लाचणिकः सः । “लाचण्यप्रतिपदोऽक्षयः प्रतिपदोऽक्षयैव” (परिभाषा) इति लाचणिकस्य हृष्टहृदयस्य “हृषग—” इत्यत यहर्ण न भविष्यति । तेन उत्तरपदहृष्टेरभावात् अयि सौहृदयम् अजि सौहृदयम् इत्येव, न हि सौहृदार्द्यम् इति सौहार्द्यमिति च ॥ “सुहृहृदौ—” (८८—३४१४५०) इति निपातिते सुहृष्टव्ये यो हृद सोऽपि लाचणिक एव, तस्यापि उत्तरपदहृष्टौ न यहर्णम् । अयोग्यते सुहृदिति लाचणिकं न हृदिति, तदा सुहृदित्यस्य अर्थवस्त्रैऽपि किवलं हृदिति नार्थवत् । किञ्च “हृषग—” इत्यत “अर्थवद्यहर्ण नानर्थकस्य” (परिभाषा) इति क्लबा अनर्थकस्य हृष्टहृदयस्य यहर्ण न भविष्यति । ततः प्राघदेव उत्तरपद-हृष्टेरभावः ॥ तथा सति हृदयशब्दे न समानार्थी यो हृष्टहृदसेन समासे सुहृदिति स्थिते अयि अजि च सौहृदार्द्यम् सौहार्द्यमिति च ॥ तदेव निष्ठार्थः—अयि हृषावे सौहृदसिति अजि सौहृद्यमिति च । प्रकृत्यन्तरं यो ‘हृद’ सतु न अयि न वा अयि हृद, ततः सौहृदार्द्यमिति सौहार्द्यमिति च । एतदेव गूढसुकं काव्याल्लङ्घार-सूक्ष्मस्त्री भासनेन “अनयि हृषावान्” इति । एवत्थ क्लबा युवादिगचे ब्राह्मणादिगचे

च सुहत्सुहृदयश्चयोऽनुभयोरपि पाढः सुहृष्टते । अथात् सौजार्दसौजार्दाँ, हितैशात्  
सौहृदसौहृदी भवतः । अत्रतरसाहणाभावे शब्दहयाज्ञिः प्रसञ्चते ॥

८८० । पादस्य पदाच्यातिगोपहतेषु ॥ ६३५२ ॥

दी— । एषूत्तरपदेषु पादस्य ‘पद’ इत्यदन्त आदेशः  
स्यात् । पादाभ्यामजतीति पदाजिः । पदातिः । “अच्यतिभ्यां  
पादे च” [? “अच्यतिभ्याज्ञ” ( उ० धा१३० ), “पादे च” ( उ०  
४१३१ )] इति इण (? इज्) प्रत्ययः । अजीर्णभावो निपातनात् ।  
पदगः । पदोपहतः ।

पाद becomes पद when आजि, आति, ग or उपहत follows as  
उत्तरपद । The substitute is अदन्त । Thus पदाजि etc., a foot-  
passenger. The affix is इज् by the उत्तरादि rule “पादे च”—Also  
when पाद is the उपपद । This has to be taken along with the  
previous rule “अच्यतिभ्याज्ञ”—इज् is attached to अज and अत also.  
अज does not become गी by निपातन in “पादस्य—” ( 990 ). Also  
पदग, travelling on foot ; पदी etc., struck with the feet.

मिति— । आजि, आति, ग, उपहत इत्येतेषु उत्तरपदेषु पादशब्दस्य ‘पद’  
इत्यदन्त आदेशः स्यात् ॥ सुवे ‘पद’ इति लुप्तप्रथमानाम् । तदाहुः ‘पदल्ल आदेशः’  
इति । तव लिङ्गम् उत्तरस्वे ‘पद’ इत्यादेशान्तरकरणम् । यदि इहापि दान्तः  
आदेशः स्यात् तदा उत्तरव “यत्यतदर्थे” इत्येव सुवयेत् । किञ्च ‘पदयः’ ‘पदोपहतः’  
इति न सिद्ध्यते ॥ पद अज इज् इति पदाजिः । अस्मिन्देव सुवे ‘आजि’ इति निपातनात्  
अजीर्णभावो न ॥ इह उत्तरादिषु “अच्यतिभ्यां पादे च” इति इ सुवं नोपलभते ।  
सुद्धितेषु पुक्षकिषु “अच्यतिभ्याज्ञ” “पादे च” इति इ सुवे प्रत्ययच इज् त इण् ॥

८८१ । पद यत्यतदर्थे ॥ ६३५३ ॥

दी— । पादस्य पदू त्याकृ अतदर्थे यति परे । पादी  
विधन्ति घवाः शर्कराः । ‘अतदर्थे’ किम् ? पादार्थसुदकं  
पादम् । “पादार्थभ्याज्ञ” ( २०८३—५४१२५ ) इति यत् ।

पाद becomes पद when यत् not implying तादृश follows. Thus पद्याः etc.—sugar hurting the feet when trod upon, so big are the crystals. Why say अतदृशे ? Witness पादाम् etc., water for the feet which does not take the substitute because यत् implies तादृशे ! The यत् is by the rule “पादार्था—” ( 2093 ).

मित—। पदिति दाक्षीयमादेशः । पद्याः शक्तराः इत्यत्र “विद्युलघनुषः” ( १६३५—४।४।८३ ) इति यत् ॥

दी—। “इके चरतादुपसंख्यानम्” ( वाच्चिक ) । पादाभ्यां चरति पदिकः । पर्पादित्वात् ( १५५८ ) उन् ।

The substitute has to be noted when the affix इक follows in the sense चरति, walks. Thus पदिक, walks on foot ; the affix is उन् ( इक ) because पाद is of the पर्पादि class.

मित—। ‘तेन चरति’ इत्यचिन्द्रेण य इकः, उन्मूलयः इत्यर्थः, तस्मिन् पुरे पादस्य पद इत्ययमादेशः स्यात् ॥ पादाभ्यां चरति इति पाद उन् इति लिते पादस्य पद । उनः यकारणकारी इती, उस्य च इकः । तेन पदिक इति । इह “पर्पादिभ्यः उन्” ( १५५८—४।४।१० ) इति उन् । प्रत्ययस्य विच्चात् लित्यां पदिको ॥ वाच्चिकमिदं “पादः प्रश्नः” इति पर्पादिषु गणसूबस्याहुवादः ॥

४४२ । हिमकाषिहतिषु च ॥ ४।३।५४ ॥

दा—। पहिमम् । पत्काषी । पद्धतिः ।

पाद becomes पद when हिम, काषिन् or इति is the उत्तरपद । Thus पहिम, cold to the feet ; पत्काषीन्, those who hurt their feet ; पद्धति, trod upon with the feet.

मित—। हिम, काषिन्, इति इत्यतिषु उच्चरपदेषु पादस्य पदित्वादेशो भवति ॥ पादधोर्हिमं श्रीतमिति विग्रहः ॥ पादी कषतीति पत्काषी पादचारी ॥ “सुप्त-

जाती—” ( २८८—३०३ ) इति यिनिः ॥ पादाभ्यां हन्ति इति पञ्चतिः पञ्चाः । करणोपयदे किन् ॥ २८९ । इति यिनिः ॥ पादाभ्यां हन्ति इति पञ्चतिः पञ्चाः । करणोपयदे किन् ॥ २९० । इति यिनिः ॥ पादाभ्यां हन्ति इति पञ्चतिः पञ्चाः । करणोपयदे किन् ॥ २९१ । इति यिनिः ॥ पादाभ्यां हन्ति इति पञ्चतिः पञ्चाः । करणोपयदे किन् ॥ २९२ । इति यिनिः ॥ पादाभ्यां हन्ति इति पञ्चतिः पञ्चाः । करणोपयदे किन् ॥ २९३ । इति यिनिः ॥ पादाभ्यां हन्ति इति पञ्चतिः पञ्चाः । करणोपयदे किन् ॥ २९४ । इति यिनिः ॥ पादाभ्यां हन्ति इति पञ्चतिः पञ्चाः । करणोपयदे किन् ॥ २९५ ॥

दो—। क्रचः पादस्य पद् स्वाच्छे परे । गायत्रीं पञ्चः  
ग्रंसति । पादं पादमित्यर्थः । ‘क्रचः’ किम् ? पादशः कार्षीपणं  
ददाति ।

पाद of a क्रच् becomes पद when the affix श follows. Thus पञ्चः in गायत्रीम् etc., cites a गायत्री a line of it each time. Why say क्रचः ? Witness पादशः without the substitution, in पादशः etc., gives away one कार्षीपण measure of cowries a fourth of it each time.

मित—। ‘क्रचः’ इति पादाद्रेक्ष्या बहू । तदाहुः ‘क्रचः पादस्य’ इत्यादि ॥ इह ‘पाद’ इति चतुर्थीशः । स च परिमाणम्, अतः “संख्ये कवचनात्”— ( २१०—४४४४३ ) इति श्श् वौसायाम् ॥ कार्षीपणमितीन् कपदेकान् ददोति, तच दानं प्रतिवारं चतुर्थीशमितिनिष्ठ्यः ॥

२९४ । वा घोषमिश्रशब्देषु ॥ ६३३५६ ॥

दो—। पादस्य पत् । प्रदृघोषः—पादघोषः । पन्दिशः—पादमिशः । पञ्चशः—पादशः ।

पाद optionally becomes पद when घोष, मिश, or शब्द follows as उत्तरपद । Thus पहोष etc., the noise of foot-steps ; पन्दिश etc., mixed with a quarter ; पञ्चश etc., the noise of foot-steps, or the word पाद !

मित—। घोष, मिश, शब्द इत्येतिषु उत्तरपदेषु पादस्य ‘पद’ इत्यादेशः स्तीत् । दोति एवादेशः, ‘पत्’ इति इक हली तोते प्रथमैकवेच्छे रूपम् ॥ पहोष इत्यत घोषमिशः, शब्देष्वा ची पादशब्दः ॥ पन्दिश इत्यत पादशतुर्थीशः ॥ “पूर्वसंहेश—”

(६६३—६८१) इति समाप्तः ॥ पञ्चद इति पञ्चैष इव इति यहा—पाद इति शब्दः इत्यर्थः कर्मधारयः इति इति पञ्चैष इव इति यहा—पाद इति दी—। “निष्को चेति वाच्यम्” (वार्तिक) । पञ्चिकः—  
पादनिष्कः।

Also when निष्क is the उत्तरपद। Thus पञ्चिक etc., gold measuring one पाद।

मित—। निष्कः सुवर्णम् । सच्चिद्वत्तरपदे पादस्य पदा ॥ इह पादः परिमाणभेदः, चतुर्वर्णशी वा । पादशास्त्री निष्कय इति कर्मधारयः ॥

६८५ । उदकस्योदः संज्ञायाम् ॥३२७ ॥

दी—। उदमेवः ।

उदक becomes उद when an उत्तरपद follows, if the compound is a proper name. Thus उदमेव, the name of some one.

मित—। उदकशब्दस्य ‘उद’ इत्यादेशः स्यादुत्तरपदे परे संसादायथेत् संज्ञा भवति ॥ उदकगर्भी मेघः उदकमेघः । तेन वर्णादिभिः सादृश्यात् यदि उदकमेघ इति कस्यचित् संज्ञा कियते तदा उदकमेघ इत्यस्य उदमेघ इति रूपं भवति ॥

दी—। “उत्तरपदस्य चेति वक्तव्यम्” (वार्तिक) । चौरोदः ।

The substitute comes in also when उदक is the उत्तरपद if the whole is a proper name. Thus चौरोद, the sea of milk.

मित—। उत्तरपदमिति इह उदकविशेष्यम् । उत्तरपदस्य च उदकशब्दस्य उदादेशी भवति संज्ञायाम् ॥ चौरसुदकमस्य चौरोदः उत्तरसागरस्य संज्ञा ॥ ‘संज्ञायां’ किम्? उदकशीघ्रितः । प्रसन्नोदकं सरः ॥

६८६ । पेषंवासवाहनधिषु च ॥३२८५८ ॥

दी—। उदपेषं पिनष्टि । उदवासः । उदवाहनः । उदधिष्ठः, समुद्रे तु पूर्वेण सिद्धम् ।

जित्य उद्दक—becomes उद्द also, when पेशम् वास, वाहन OR जि follows, as उत्तरपद। Thus उदपेशम् etc., grinds with water; उदवास, stay in water; उदवाइन्, the carrier of water, i. e., a cloud; उदधिः etc. a jar in which water is stored (we say घटः because in the case of the sea the compound is available by the previous rule, being a संज्ञा of the sea).

**मित—**। सच्चायनिति निवृत्तम्। पेशम्, वास, वाहन, जि इत्येतिषु उत्तरपदेषु च उदकस्य उद्द इत्यादेषो भवति॥ उदकेन करणेन पिनष्टि इत्येदं उदपेक्ष पिनष्टि। “खेलने पिषः” (३५५०—३४४८) इति णाम्नल्॥ उदके वासः उदवासः। “सहस्ररात्रीउदवासतपरा”। बहुत्रीहिर्वा॥ उदकस्य वाहन उद्वाहनी भेदः। उदकं धीयते अच्छिन् उदधिः जलाधारः। स चेह घटः। समुद्रस्य हु उदधिरिति संज्ञा, तेन पूर्वसुवैष्णवसिधिति॥

५८०। एकहलादी पूरयितव्येऽन्यतरस्याम् ॥४।३।५८॥

**दी—**। उदकुम्भः—उदककुम्भः। ‘एक—’ इति किम् ? उदकस्यालौ। ‘पूरयितव्ये’ इति किम् ? उदकपर्वतः।

उदक optionally become उद्द if the उत्तरपद begins with a single-consonant and means something to fill up. Thus उदकुम्भ etc., jar of water. Why say एक etc.? Witness उदक etc., without the change because the उत्तरपद begins with the conjunct consonant एक। Why say पूरयितव्ये? Witness उदक etc., a mountain where it rains heavily, without the change because a पर्वत cannot be filled up.

**मित—**। एकः असहायः इत्यत्तरेण असंयुक्तः इत्य आदियस्य तत् एकहलादि। पूरयितव्ये पूर्वाम्भस् उभयमपि उत्तरपदविशेषणम्॥ ‘पूरयितव्ये’ पूरयितव्यवाचि ‘एकहलादि’ असंयोगादि यद् उत्तरपद तत्त्वम् परतः उदकस्य ‘उद्द’ इत्यादेषो॥

भवति वा इत्यर्थः ॥ स्यात् इति पूर्यितव्यस्मिपि संयोगादिः तेऽन न चदादेशः ॥ परंतु इव संयोगादि अपि न पूर्यितव्यः तेऽन न उदादेशः ॥

६७८ । भन्योदनसक्तु विन्दु वज्रभारहारवीवधगाहेषु च ॥ ६।३।६० ॥

दी— । उदमन्यः—उदकमन्यः । उदौदनः—उदकौदनः ।

इत्यादि ।

उदक optionally becomes उद also if the उत्तरपद is मन्य, ओदन, सक्तु, विन्दु, वज्र, भार, इव, वीवध or गाह । Thus उदमन्य etc., a paste made with water; उदौदन etc., food mixed with water; etc.

मित— । मन्य, ओदन, सक्तु, विन्दु, वज्र, भार, इव, वीवध, गाह इत्येतेषु च उत्तरपदेषु उदकस्य उदादेशो वा स्यात् इत्यर्थः ॥ द्रवद्रव्यसंखताः सक्तो मन्यः । उदकेन मन्यः । “अन्नेन व्यञ्जनम्” ( ६६—२।३।४ ) इति समासः ॥ एवम् उदकेन सक्तः इत्यपि ॥ उदकस्य वज्रः वज्र इव प्राणहर उदकप्रचेप इत्यर्थः ॥ उदकं विभक्तौति उदभारः वारिवाहकः । कर्मचारण् ॥ एवम् उदकं इतरतीति ॥ भारवहन-साधनम् उभयतो वज्रशिक्षो वंशदण्डो वीवध इत्युच्चते । शिक्षयोभारं न्यस्य खल्येन वीवध उच्चते । उदकस्य उदकवहनसाधनम् वीवधः इति वियहः ॥ उदकं गाहके उदगाहः । कर्मचारण् ॥ एतानि उत्तरपदानि एकहखादित्यपि न पूर्यितव्यानि इति पूर्वेण अप्राप्ते विधिः ॥

६८८ । इको छस्त्रोऽष्टो गालवस्य ॥ ६।३।६१ ॥

दी— । इगन्तस्य अद्यन्तस्य छस्त्रो वा स्यात् उत्तरपदे । यामणिपुत्रः—यामणीपुत्रः । ‘इकः’ किम् ? रमापतिः । ‘अद्यः’ किम् ? गौरीपतिः । ‘गालव’—ग्रेहणं पूजार्थम्, ‘अन्यतरस्याम्’ इत्यनुवृत्तेः ।

The learned Galava says ई, ज, च्छ except औ are shortened optionally when an उत्तरपद follows. Thus यामणि etc., son of the headman of the village. Why say इकः ? Witness रमापति

in which the अ् is not shortened? Why say अङ्गः? Witness गौरीपति which does not shorten its इ because the इ is from डी in the feminine. Galaya is named to show respect and not to secure optionality because 'अन्यतरसाम्' comes in here from the preceding rule and allows the option.

**मित—। इ उच्चलु इति इक्। तस्मै॥ न डीः अङ्गः॥ तस्म अव्यः॥**

**इदम् 'इकः' इत्यस्य विशेषश्चम्॥ 'उच्चरपदे' इत्यस्ति 'अन्यतरसाम्' इत्यनुवर्तते॥**

**अव्यः इकोऽङ्गः स्थानं अन्यतरसाम् उच्चरपदे परतो गालवस्य आचार्यस्य मतीन् इत्यव्यः॥ यामं नयतीति किपि यामणीः न अत्तः॥ तेन ज्ञास्विकल्पः॥ 'पूजायैम्' इति पूज्यं गालवस्य मतमित्यव्यः॥**

**दो—। "इयङ्गुबङ्गभाविनामव्ययानात्म नेति वाच्यम्"**

**( वार्त्तिक ) । श्रीमद् । भ्रमङ्गः । शुक्लीभावः ।**

The option to shorten does not exist in the case of words that admit इयङ्गु for इ or उच्चल् for उ and of indeclinables. Thus

— श्री etc., the pride of wealth ; उँ �etc., a frown ; शुक्ली etc.,

turning white.

**मित—। इयङ्गुबङ्गभावः भवनसुतपतिरित्यव्यः इयङ्गुबङ्गभावः॥ सः अस्ति**

**एष इयङ्गुबङ्गभाविनः। इनिस्त्वत्वेऽन्यतरसाम्॥ 'न' इत्यव ऋस्तः इति वोज्यम्॥**

**तेन दैक्यत्वस्य इत्यस्य निषेधः॥ चतो दौर्वै एव उदात्रियते॥ "ज्ञायादित्वु—"**

**( ५८—४४।६१ ) इति निपातिषुच्चुः पठयते तेन अव्ययत्वम्॥**

**दो—। "अभुकुंसादीनामिति वक्तव्यम्" ( वार्त्तिक ) ।**

**भुकुंसः॥ भुकुंसः॥ उभुकुटिः॥ भुकुटिः॥ अकारः॥ अनेने**

**विघोयते इति व्याख्यानात्तरम्। उभुकुंसः॥ उभुकुटिः॥ उभुवा**

**कुंसो भाषणं शीभा वा यस्य स स्त्रीविशधारी नर्तकः॥ उभुवः**

**कुटिः कौटित्यम्॥**

It should be stated that the option is not cancelled with

regard to खुंस and the like. Thus खुंस etc., one who speaks with his eyebrows, or one who shows well in his eyebrows, i.e., a male dancer in female attire ; खुंकुटि &c., curving of the eyebrows. The Varttika is also explained as affixing अ to खुंस &c., in खुंस &c. Thus खुंस, खुंकुटि ।

मित—। ‘अभुंसादीना’ खुंसादिविनिरामित्यर्थः । एतत् पूर्ववार्तिकस्यस्य  
‘इयङ्गुवड्भाविनाम्’ इत्यस्य विशेषणम् । खुंसादिविनिरामित्युवड्भावित्य इत्य-  
निवेदः । तेन खुंसादीना पाचिको इत्यो भवत्येव ॥ यदा अभुंसादीना मिति  
प्रसन्न्यप्रतिवेदः । खुंसादीना न इत्यर्थः । किमीषा न ? यत् पूर्ववार्तिके उक्तम् ।  
किमुक्तम् ? उवड्भाविनां इत्यनिवेदं उक्तः; खुंसादयस्य उवड्भाविनः । एषां  
अस्त्रनिर्दिशो न ॥ एवं पथ्युदासे प्रसन्न्यप्रतिशेषेऽपि इपदयं खुंसः खुंस इति ॥  
केचिच्चु वार्तिकेचिन् अकारस्य विधिं वर्णयन्ति । तेषाम् ‘अ’ इति लुप्तप्रथमान्तम् ।  
खुंसादीनाम् इकः अकार आदेशी भवति, इति च तदा वार्तिकार्थः सन्ध्याते । अयम्  
सूक्तोक्तस्य इत्यस्यापवादः । तेन खुंस इति इपम् । अतस्वैर्यम्—‘खुंसय  
खुंसय खुंसय इति नैकः’ इति ॥ इह ‘अभुंसादीनाम्’ इति इत्यपाठः  
प्रामादिकः ॥

१००० । एक तद्विते च ॥ धौशैर्ह२ ॥

दी—। एकशब्दस्य इत्यस्वः स्यात् तद्विते उत्तरपदे (? च) ।  
एकस्या आगतम् एकरूप्यम् । एकचीरम् ।

एका becomes एक when an उत्तरपद follows also when a तद्विते has to be attached. Thus एकरूप्य with the तद्विते affix कृप्य attached in the sense तत् आगतः—derived from it. Also एक etc., milk of a single cow.

मित—। ‘एक’ इति लुप्तप्रथमान्तम् । लिङ्गविशिष्टपरिभाषया एकशब्दस्य  
अयं विधिः । तस्य इत्यः । अकारस्य न इक् अतः पूर्वस्वैर्य न प्राप्तिः ॥ इह

‘उत्तरपदे च’ इति चकोरी लिदिकरप्रसादात् व्युत्पत्तिः ॥ तद्वित्सुदाहरति एकद्वय-  
मिति । यदा ‘एका’ इति काचिन्दनामूषीं लब्ध्यति तदा एकस्ता भागतम् एकद्वयम् ।  
‘हेत्समनुष्यभ्यः—’ (४६१—४७३८) इति द्वयप्रत्ययः ॥ उत्तरपदे—एकस्ता;  
चोरम् एकचोरम् ॥ इह “सर्वनाशो हतिमांवे पुंवहावः” (७२८, वा) इत्यपि  
सिद्धाति । परं तत वात्सिकातो दशनं न स्वकृतः ॥

१००६। व्यापोः संज्ञाकन्तसीवैह्लम् ॥६१३५६४॥

दी—। रेवतिपुत्रः । अंजचीरम् ।

Words ending in णी and णाप are irregularly shortened in proper names (or—particular class names) and the Vedas when an उत्तरयद follows. Thus रेवति etc., being the name of some one, has रेवती shortened into रेवती। Also चण् etc., in the Vedas has चण instead of चणा।

**मिति—। अन्यस्य आवलस्य च इत्थः स्यात् इहालं उत्तरपटे परतः संशाया  
विषये इन्द्रिये च इत्यथः॥ रेवतिपुत्र इति संशाया रेवत्या शून्याया इको इत्थः।  
संशाया और मिति इन्द्रिये॥**

१००२ । खेच ॥ कृष्ण ॥

दो—। त्वप्रत्यये इतापोर्वा इत्सुः । अजत्वम्—अजात्वम् ।

रोहिणीत्वम्—रोहिणीत्वम् ।

Words ending in भी or चाप् are irregularly shortened in the Vedas when the affix त् is attached. Thus चज्ज्वलम् etc., शोहिष्विलम् etc.

२०८५—१२ संकालितीः इत्युत्तम् ॥ संशो तु लप्तयासेन न सम्बवति ॥  
२०८६—१२ संकलिता ॥ OGAnji 2014 Devakishorepuram १३ अगस्त २०१४, १०:३०

१००३ । अङ्गः सम्प्रसारणं पुनरपल्योस्ततपुरुषे ॥ २०१ १३ ॥

दो— येऽन्तस्य पूर्वपदस्य समाप्तारणं स्थात् पुत्रपत्नौ-  
कृत्तरपदयोस्ततपुरुषे ।

If in a तत्पुरवे the पूर्वपद ends in अङ् and the संसरण is पुव or पति the अङ् will have its अङ् changed into इ (अमिकारण)। Thus क्रमुददेव गन्मोऽस्य gives क्रमुदगन्मि। तस्य गोवापत्वम् gives क्रीमुदगन्मि with अङ्। The अङ् final here is replaced by अङ् which means the elisions, is अङ्। This gives क्रीमुदगन्म्या। With आप added in the feminine we have क्रीमुदगन्म्या। Now क्रीमुदगन्म्याः पुवः will have सम्प्रसारण by this rule. The form then is क्रीमुदगन्म्यिपुवः। We now look forward.

मित। ‘सम्प्रसारणम्’ इति यकारादीनामिकारादिरादेशः। ‘अङ्’ इन्द्रव अकारककारी इती। ‘य’ इति शेषः। तदन्तस्य सम्प्रसारणम् अङ्गैर्ये यकारण यकारादेशः पुवपत्वे पतिपदे वा उत्तरपदे तत्पुरवे इत्यर्थः॥ ‘तत्पुरवे इत्युच्चते। तस्य अ इं एव पदे। तत्र ‘पुवपत्वोः’ इति सप्तम्यनलात् उत्तरपदविशेषणम् अङ् इति पूर्वपदालम्। तदाह ‘अङ्गलस्य पूर्वपदस्य’ इत्यादि। क्रमुददेव कम्भः अस्य क्रमुदगन्मि। “उपमानाच” (८७६—५१४। १३७) इति इकारः अकारादेशः। क्रमुदगन्मेगोवापत्वं स्त्री इति क्रमुदगन्मि अष्ट इति लिंगां कर्तव्यं क्रीमुदगन्म इवस्य स्त्रीते विद्यात्ये “अस्त्रिजीरनार्थयोः—” (११८—४। ११०८) इति अङ्गभागस्य अङ्गादेशे क्रीमुदगन्म इति इष्टम्। ततः “यज्ञशाप्” (५२८—४। १०७४) इति लिंगां चापि क्रीमुदगन्म्या इति जातम्। क्रीमुदगन्म्याः पुव इति विषये क्रीमुदगन्म्या पुव इति स्थिते अनेन सम्प्रसारणम्। क्रीमुदगन्म्य इ आ पुव इति आते “सम्प्रसारणाच” (१३०—४। ११०८) इति पूर्वपदे क्रीमुदगन्म्यिपुव इति प्राप्ते—

१००४। सम्प्रसारणस्य ॥ द्वा। ३। १३८ ॥

दी—। सम्प्रसारणस्य दीर्घः स्यादुत्तरपदे। क्रीमुदगन्म्यगायाः पुवः क्रीमुदगन्म्यिपुवः। क्रीमुदगन्म्योपतिः। अवस्थितविभाषया झखो न॥ “स्त्रीप्रत्यये चानुपसर्जने न” (परिभाषा) इति तदादिनियमप्रतिषेधात्, परमकारीषगन्म्योपुवः। उपसर्जने तु तदादिनियमात् नेह—अतिकारीषगन्म्यापुवः॥

A सम्बसारण becomes lengthened when an उच्चरपद follows. Hence कौमुदगन्धीपुत्र becomes कौमुदगन्धीपुत्र । Similarly कौमुदगन्धीपति । We do not get optionally a short vowel in गन्धी by “एको इस्त—” (८८८) because the option is restricted, operating in certain cases and not operating in certain others. The सम्बसारण is one of the cases where the option does not operate.

How then is it that there is no सम्बसारण in अतिकारीषगन्धीपुत्र ?

This is because the अड्डन् word, viz, कारीषगन्धा is not the पूर्वपद । The पूर्वपद is अतिकारीषगन्धा ; hence no सम्बसारण । Well then why परमकारीषगन्धीपुत्र with सम्बसारण ? In this case the maxim “स्त्रीप्रत्यय—” interferes. We have the general maxim what when a प्रत्यय is spoken of it stands for the whole word got by attaching the प्रत्यय and not for itself only. Hence when we say अड्ड takes सम्बसारण we mean that the entire अड्डन् word takes it in its अड्ड portion. Now “स्त्रीप्रत्यय—” modifies this declaring that when a स्त्रीप्रत्यय is not in an उपसर्जन the प्रत्यय will not necessarily mean the प्रत्ययान् word only, i. e., the विधि then affects the whole word at the end of which the प्रत्यय is seen even though that include more than the अड्ड of the प्रत्यय । In परमकारीषगन्धीपुत्र the exposition is परमा कारीषगन्धा, परमकारीषगन्धा, तस्माः पुत्रः । Here कारीषगन्धा is not an उपसर्जन । Consequently in its case, the Rule of अड्डे सम्बसारणम्—” (१०६३) thinks of अड्ड only no matter where it is. Thus though कारीषगन्धा is not the पूर्वपद the सम्बसारण comes in yielding परमकारीषगन्धीपुत्र । निष्ठप्राप्ति इति प्रतिभिः ॥ १५ ॥ अन्तः ॥ नित—१५ ‘कौमुदगन्धीपुत्र’ इत्यत्र सम्बसारणस्य अड्डारस्य अवेन दीर्घे कौमुदा गन्धीपुत्रः । एवं कौमुदगन्धीपति । ‘कौमुदी गन्धी—’ (८८८—८८९), इति-

ज्ञानविकल्पो न भवति । स हि विकल्पो व्यावस्थितः—इह भवति इह न इति तत्र  
व्यवस्था अस्ति । तेन एतद्योर्नैङ्गस्तः । तदाहुः ‘अबस्थित—’ इत्यादि ॥ इह अङ्गन्तस्य  
पूर्वपदस्य सम्प्रसारणं भवति इत्युक्तम् । अङ्गन्तात् च यावतामने अङ्ग् हृष्टते  
तावतानेव प्रसक्ता । यतद्विस्तामाविकाम् । तत्र नियमः क्रियते “प्रत्ययाहये यथात्  
स विहितस्तदादिस्तदन्तस्य यहणम्” (परिभाषा) इति । अयमर्थः—‘प्रत्ययाहये  
तदन्तस्य’ प्रत्ययान्तस्य ‘यहणं’ भवति ‘यहात्’ अङ्गात् ‘सः’ प्रत्ययो ‘विहितः तदादि’  
तस्य अङ्गस्य आदिवर्णादारम्भ । एतेन अङ्गसमेतः प्रत्ययः प्रत्ययान्तम् नाथिकं किञ्चित्  
इति फलितम् । एष तावत् “तदादिनियमः” । उदाहरणयोः ‘कौसुदगन्धारा’  
‘कारीषगन्धारा’ इत्येतावत् अङ्गन्तम् ॥ यद्येवं परमा कारीषगन्धारा परमकारीषगन्धारा ।  
परमकारीषगन्धारायाः पुवः इति वियहे अङ्गन्तं पूर्वपदं नास्ति । ‘कारीषगन्धारा’  
इत्येतावदेव अङ्गन्तं, पूर्वपदं तु ‘परमकारीषगन्धारा’ इति । सम्प्रसारणं तर्हि च  
प्राप्नोति ‘परमकारीषगन्धारापुवः’ इति भवति, इष्यते च ‘परमकारीषगन्धीपुवः’ इति ।  
अब समाधिमाह “स्त्रीप्रत्यय—” इत्यादि । अयमर्थः—‘अनुपसर्जने’ उपसर्जनव्यक्ति-  
रिको शब्दे स्थितः यः ‘स्त्रीप्रत्ययः’ तस्मिन् विषये ‘न च’ नैव तदादिनियमो भवति ।  
तत्र तु यावतः सङ्घातस्य अन्ते प्रत्ययो हृष्टते तावतेव तत्प्रत्ययान्तः । प्रकृते अङ्ग् इति  
स्थियामादेशः । स च इह अस्यप्रत्ययस्य, इति स्तानिदारेण स्त्रीप्रत्ययः अङ्ग् । अपि  
तु परमा कारीषगन्धारा इति वियहे अनुपसर्जनं यः कारीषगन्धाराशब्दः तद्र स्थितोऽयं  
स्त्रीप्रत्ययः । तेनाव तदादिनियमो नास्ति । एव ‘तदादिनियमप्रतिषेधात्’ परम-  
कारीषगन्धारायाः पुवः’ इत्येव समुदाय एव अङ्गन्तं पूर्वपदम् । ततः सम्प्रसारणे  
परमकारीषगन्धीपुवः ॥ ‘अनुपसर्जने’ इत्युक्तम् । अतिक्रान्ता कारीषगन्धाराम् इति  
वाक्यं ‘कारीषगन्धारा’ इत्युपसर्जनम् । तत्र स्थितः स्त्रीप्रत्ययः अङ्ग् । अतः ‘अति-  
क्रान्ता कारीषगन्धारायाः पुवः’ इति वियहे अस्येव तदादिनियमः सम्प्रसारणं न भवति ।  
तदाहुः ‘तदादिनियमात्रेह—अतिक्रान्ता कारीषगन्धारापुवः’ इति ॥

१००५ । बन्धुनि बहुब्रीहौ ॥ ६१११४ ॥

दी—। बन्धुशब्दे उच्चरपदे अङ्गः सम्प्रसारणं स्थात्  
बहुब्रीहौ । कारीषगन्धारा बन्धुरस्य कारीषगन्धीबन्धुः । ‘बहुब्रीहौ’

इति किम् ? कारीषगन्ध्याया बन्धुः कारीषगन्ध्याबन्धुः ।  
क्लोबनिदेशसु शब्दस्त्रूपपेच्या ।

In a वहुव्रीहि with बन्धु as उत्तरपद the अङ्गत word immediately preceding will have सम्प्रसारण । Thus कारीष &c., one of whom कारीषगन्धा is a friend. Why say वहुव्रीहि ? Witness कारीषगन्धाबन्धु without सम्प्रसारण in a कर्मधारय । In the exposition we have बन्धु in the masculine because the rule does not want बन्धु to be taken in the neuter ; the neuter form is merely with reference to the form of the word and does not refer to its meaning.

मित—। ‘अङ्गः सम्प्रसारणम्’ इत्यस्ति । सर्वोपसर्वंनो वहुव्रीहिः, तदिह उपसर्वंने स्थितः अङ्ग । तेन तदादिनियमोऽस्ति, अङ्ग्यहणे अङ्गन्तमावस्था च यहणं तस्यैव च सम्प्रसारणम् । परन्तु अनेकपदो वहुव्रीहिरिति उत्तरपदेनाव पूर्वपदं नाचिप्यते । अतएव अङ्गन्तस्य पूर्वपदस्य इति नोक्तम् ॥ ‘वन्धुनि’ इति वन्धुशब्दस्य अर्थो न लक्ष्यते तेन क्लोबनिदेशः । तदाह ‘शब्दस्त्रूपपेच्या’ इति । विद्यहि तु अधीपिता अस्ति अतो ‘वन्धुरस्य’ इति पुंसि उच्यते ॥ पूर्वपदस्य अनादिपात् विपदे वहुव्रीहावपि परमकारीषगन्धीबन्धुः ॥

दो—। “मातज्ज्माट्कमाट्वष वा” (बार्त्तिक) । कारीष-  
गन्धीमातः—कारीषगन्ध्यामातः । कारीषगन्धीमाता—कारीषगन्ध्या-  
माता । अस्मादिव निपातनोत् माट्वषब्दस्य मातजादेशः  
“नद्यृतव्य” (द३३—प्राप्त१५३) इति कवचिकल्पयत् ॥ वहुव्री-  
हावेवेदम्, नेह—कारीषगन्ध्याया माता कारीषगन्ध्यामाता ॥  
चित्त्वसामर्थ्यात् चित्सूवरो वहुव्रीहिस्वरं वाधते ॥

The सम्प्रसारण is optional in a वहुव्रीहि if माट्व, माट्क or माट  
following. This कारीष &c. one whose mother is कारीषगन्धी ॥ By

निपातन in this very Varttika, the कप् guided by “नहातच” (838) comes in optionally and, when there is no कप्, मात्र optionally changes into मातच्। This is in a बहुब्रीहि only. Thus in a चट्ठी-समाप्त, though there is no कप्, मात्र does not change and there is no सम्प्रसारण। मातच् drops च hence the pitch is that of चित् in preference to that of a बहुब्रीहि।

मित—। मातच्शब्दे मातकशब्दे, मातशब्दे च उत्तरपदे अडन्तस्य सम्प्रसारणं भवति वा बहुब्रीही इत्यर्थः ॥ इह बहुब्रीही मातशब्द एव उत्तरपदम्। ततो “नद्यूतश्च” (८३८) इति निष्ठोऽपि कप् इहैव निपातनात् विकल्प्यते। सति कपि “मात्रक” इति अङ्गः परं भवति। कवभावे ‘मात्र’ इति। तस्य च मातशब्दस्य अत-एव निपातनात् मातजादेशो वा ॥ विकल्पि अङ्गः सम्प्रसारणं वा। कारीषगन्धीमातः इत्यादि च इपम्। मातचि चित्स्वरो भवति अन्तीदातः न तु पूर्वपदप्रकृतिस्वरः ॥

:१००६। इष्टकेषीकामालानां चित्तूलभारिषु ॥ ६।३।६५ ॥

दी—। इष्टकादीनां बदन्ताच्च पूर्वपदानां चितादिषु  
क्रमादुत्तरपदेषु इत्यस्त्वात् । इष्टकचितम्—पक्वे इष्टकचितम् ।  
इष्टीकातूलम्—मुच्चेषीकतूलम् । मालभारो—उत्पलमालभारी ।

इष्टका, इष्टीका and माला being the पूर्वपद, or final in the पूर्वपद, shorten their आ if चित, तूल and भारिन् be the उत्तरपद respectively. Thus इष्टक etc. made of bricks ; पक्व etc. made of burnt bricks ; इष्टीक etc., cotton from grass ; मुच्च etc, cotton from munja grass ; माल etc, carrying a garland ; उत्पल etc., carrying a garland of lotuses.

मित—। ‘इत्यस्त्वा’ इत्यस्ति । आवना एते शब्दाः संज्ञायां कन्दसि च पूर्वेषैव इत्यस्त्वा प्रयोजयन्ति । असंज्ञायै भाषायैस्त्वा वचनम् ॥ ‘उत्तरपदे’ इत्यनेन इह पूर्वपदम् चित्पम् । इष्टकादयस्त्वा पूर्वपदस्य विशेषणानि । नायं सार्वतिकोविशेषविशेषणभावः ॥

इह तु इति, तथैव व्याख्यानात् ॥ “पदाङ्गाधिकारे तस्य च तदुत्तरपदस्य च” इति परिभाषया ज्ञानविधिरयम् इष्टकादीनां तदन्नानाम् भवति । “तदुत्तरपदस्य” तदन्नस्य इत्यर्थः ॥ इष्टकाभिवितम्, इष्टीकायास्त्रूलम्, मालां विभर्ति इत्यादि विशेषः ॥

१००७ । कारे सत्यागदस्य ॥ हा३।७० ॥

दी—। सुम् स्यात् । सत्यङ्गारः । अगदङ्गारः ।

सुम् is the augment of सत्य and अगद when कार follows as उत्तरपद । Thus सत्यङ्गारः, the pronouncement of an oath अगदङ्गारः, relief of disease.

मित—। कारशब्दो घञ्जः । “अस्तुहि॑यत—” (२६४२—३।३।६७) इत्यतोः ‘सुम्’ अनुवर्तते ॥ सत्यस्य शपथस्य कारः उच्चारणं सत्यङ्गारः । हरदस्तु सत्यस्य समयस्य कार इत्याह । तत्र “सत्यादशपथे” (२१३७—४।४।६६) इति डाचः परत्वात् सुमा वाधः ॥ गदो रोगः । अगद आरोग्यम् । तस्य कारः कारणम् ॥ सत्यं करोति अगदं करोति इत्येवं वियहि तु कर्मण्याति सुम् । अब पचे अगदङ्गारो वैद्यः ॥

दी—। “अस्तीश्वेति वक्तव्यम्” (वाच्चिक) । असुङ्गारः ।

अस्तु takes सुम् when कार is the उत्तरपद । Thus असुङ्गारः ।

मित—। ‘अस्तु’ इति तिङ्गनप्रतिरूपकर्मव्यर्थं स्त्रीकारि । तस्यानुकरणशब्दात् वहो ॥ ‘कारे’ इत्यस्ति । अस्तु कारः अनुङ्गारः स्त्रीकरणम् । यदा अस्तु करोतीति अनुङ्गारः अभ्युपगम्ता, देवताविशेषो वा ॥

दी—। “घेनोभव्यायाम्” (वाच्चिक) । घेनुभव्या ।

घेनु takes सुम् when भव्या is the उत्तरपद । Thus घेनुभव्या, a cow that is nearing her term of delivery.

मित—। भविष्यति इति भव्या भविष्यन्तो । “भव्यवीथ—” (२८८४—३।४।६८) इति कर्त्तव्यतः । भव्यशब्दे उत्तरपदे घेनुभव्या सुमागमः स्यात् ॥ भव्या घेनुभव्या भासद्वप्तवा गोः । मध्यैव्ये सत्त्वादित्वात् विशेषस्य प्रतिनिपातः ॥

दी—। “लोकस्य पृणे” (वाच्चिक)। लोकपृणः।  
“पृणः” इति मूलविभुजादित्वात् कः।

लोक takes सुम् when पृण is the उत्तरपद। Thus लोकपृणः, the joy of the world. Here पृण is formed with the affix कः—because the word लोकपृण is of the मूलविभुजादि class.

मित—। पृणे उत्तरपदे लोकशब्दस्य सुमागमः स्यात्॥ लोकं पृणति इति विषयहि मूलविभुजादित्वात् कर्मीपदे क-प्रत्ययः। पृणतौति प्रीषने तुदादिषु—“पृणति हितदेवतास्य” इति हृषायुधः॥

दो—। “इत्येऽग्नभ्यासस्य” (वाच्चिक)। अनभ्याशमित्यः  
दूरतः परिहत्यं इत्यर्थः।

अनभ्याश takes सुम् when इत्य is the उत्तरपद। Thus अनभ्याशमित्यः, not to be approached too close, i. e., one that has to be avoided from a distance.

मित—। अभ्याशः समीपम्। न अभ्याशः अनभ्याशः दूरम्। इत्यः गत्यव्यः  
च पृचत्यं इत्यर्थः। “एतिस्तु—” (२८४७—३११०८) इति इत्य् कर्मणि;  
अनभ्याशशब्दस्य सुमागमः स्यात् इत्यशब्दे उत्तरपदे॥ अनभ्याशं यथा तथा इत्यः  
अनभ्याशमित्यः। सुप्तुपा।

दी—। “भाष्ट्राग्नयोरित्ये” (वाच्चिक)। भाष्ट्रमित्यः।  
अग्निमित्यः।

भाष्ट्र and अग्नि take सुम्, when इत्य is the उत्तरपद। Thus भाष्ट्र &c., burns the pan ; अग्नि etc., lights fire.

मित। भाष्ट्रशब्दस्य अग्निशब्दस्य च सुम् स्यात् इत्यशब्दे उत्तरपदे॥ भाष्ट्रो  
भाजनविशेषः। भाष्ट्रमित्ये इति भाष्ट्रमित्यः यो हि चुक्ष्याग्नविशेषयेत् भाष्ट्रं तापयति  
सः कर्मणाण्। एवमग्निमित्ये प्रज्ञलयतौति अग्निमित्यः॥

दी—। “गिलेऽगिलस्य” (वाच्चिक)। तिमिङ्ग्लिः।  
“अगिलस्य” किम्? गिलगिलः।

Words, except गिल, take सुम् when गिल is the उत्तरपद । Thus तिमि etc., that which swallows a whale. Why say अगिलस्य ? Witness गिल etc., swallower of the swallower, without सुम् ।

मित—। अगिलस्य गिलभिन्नस्य सुम् स्थात् गिलं परे ॥ तिमि गिलतीति तिमिङ्गलो मक्षाभिदः । गिरतेः कः । सूखविभुजादिः । तिमिगृ क इति स्थिते चहत इत्वे रपरले तिमिगिर् अ इति जाते “अचिद विभाषा” (२५४१—पृ२२) इतिः वैकल्पिके ज्ञाकारे तिमिगिल इति प्राप्ति अनेन सुमि तिमिङ्गलः ॥ गिलतीति गिलः, यच्चाद्यच् । इहैव निपातनात् गुणाभावः । क-प्रत्ययो वा । तं गिलतीति सूख-विभुजादित्वात् कः—गिलगिलः । गिलस्य गिल इति षष्ठीसमासी वा ॥

दी—। “गिलगिले च” (वार्त्तिक) । तिमिङ्गिलगिलः ।

Words except गिल take सुम् also when गिलगिल is the उत्तरपद । Thus तिमि etc. swallower of the swallower with respect to a whale, i.e., the whale is a swallower, but this is a swallower of the whale even.

मित—। गिलगिलशब्दे उत्तरपदे अगिलस्य पूर्वपदस्य सुम् स्थात् ॥ गिलं गिलतीति गिलगिलः । तिमिङ्गिलगिलः इति षष्ठीसमासे सुम् ॥ कैयटादयस्तु तिमिङ्गिलं गिलतीति व्युतपत्ती व्यर्थं वार्त्तिकमिति मन्दन्ते ॥ व्यर्थमेव यदि देवदत्तस्य गुरुकुलभित्यादिविव तिमिंगिलक्षस्य गिल इत्यर्थो भवति । यदा तु गवां दायाद इत्यस्य यथा गोरुपं दायनादते इत्यर्थः तथा इहापि तिमिङ्गिलगिले इत्यस्य तिमिष्टपोः यो गिलक्षमयं गिलति इत्यर्थं इत्यते तदा साधके वार्त्तिकम् ॥

दी—। “उष्णभद्रयोः करणे” (वार्त्तिक) । उष्णाङ्गकरणम् ॥ भद्राङ्गकरणम् ॥

उष्ण and भद्र take सुम् when करणे is the उत्तरपद । Thus उष्णम् etc., the means to make warm ; भद्रम् etc., that which does good.

१०८५ मित—। उत्तरपदस्य भद्रशब्दस्य च सुम् स्थान् करते उत्तरपदे ॥ कियते अनेन इति करणम्, भद्रस्य करणम्, इति वियहः ॥

१०८६ । रात्रेः कृति विभाषा ॥ द्वा०३७२ ॥

दी—। रात्रिष्वरः—रात्रिचरः । रात्रिमटः—रात्रियटः ॥ अखिदर्थमिदं सूक्ष्म् । खिति तु “अरुद्दिष्टत्—” ( २८४२—३०३७ ) इति नित्यमेव वच्छते । रात्रिमन्यः ।

रात्रि takes सुम् optionally if a कृदन्त word is the उत्तरपद । Thus रात्रि etc., night-ranger. This rule is only for affixes that do not drop ख । In the case of खिति affixes the सुम् is compulsory by the rule “अरुद्दिष्टत्—” ( 2942 ) ; thus रात्रिमन्य, one that considers himself to be night.

मित—। कृदन्ते उत्तरपदे रात्रेसुम् वा स्थान् ॥ न तु “उत्तरपदाधिकारे तदन्तविधिनालिति” इत्युक्तं प्राक् ( ६८८ ), तद् कथं ‘कृति’ इत्यस्य इह ‘कृदन्ते’ इत्यर्थः ? चच्छते—प्रातिपदिकाण् कृती न भवन्ति, तद् रात्रिशब्दात् कृत् न सम्भवति, तेनेह कृदन्ते’ इत्यर्थः सम्भवते ॥ रात्रौ चरतीति वियहे “चरेणः” ( २८३०—३०३१ ) इति टप्रत्ययः ॥ रात्रौ अटतीति पचाद्यचि सुम् वा । सामान्यतः कृति अयं विधिः, खिति कृति तु “अरुद्दिष्टत्—” ( २८४२ ) इत्यनेन वाच्यते । विकल्पय न सवति । तथा च रात्रिमामानं सम्भवते इति वियहे खण्डि नित्यमेव सुम् । तेन रात्रिमन्यः इत्येव न तु रात्रिमन्य इत्यपि ॥

१०८७ । सहस्य सः संज्ञायाम् ॥ द्वा०३७८ ॥

दी—। उत्तरपदे । सपलाशम् । ‘संज्ञायाम्’ किम् ? सहयुध्वा ।

सह becomes स when an उत्तरपद follows and the compound is a proper name. Thus सपलाशम् which is a name of a certain

place having पलाश trees in abundance. Why say संज्ञायाम् ? Witness सह etc., one that caused another to fight with him.

मित—। सहशब्दस्य सः स्यात् उत्तरपदे परे समुदायथेत् संज्ञा भवति ।

पलाशः सह इत्यर्थे सुपलाशम् इति संज्ञाविशेषः ॥ सह वीभितवान् युद्धवान् वा इत्यर्थे “सहै च” (३००६—३१०६) इति कनिपि सहयुवा इत्यव समावो न । ततपुरुषो-इयम् न बहुव्रीहिः; तेन “वीपसञ्जनस्य” (८४८—८५८२) इति नेह प्रवर्तते ॥

१०१० । यन्यान्ताधिके च ॥ हा३।७८ ॥

दी—। अनयोः परयोः सहस्य सः स्यादुत्तरपदे । समुद्धर्त्तः च्योतिषमवीति, सद्रीणा स्वारी ।

सह becomes स also when the उत्तरपद implies the end of a subject of study or an excess over the proper measure of something. Thus समुद्धर्त्तः etc., studied Astronomy to the end of the chapter relating to सुहर्त्तः; सद्रीणा etc., a खारी with a द्रीण in excess.

मित—। यन्यान्ताधिके उत्तरपदे इति सम्बन्धः । सहस्य सः स्यात् यदि उत्तर-पदम् अत्येकस्य यन्यस्य अन्तवचनं भवति यदि वा प्रकाशादधिकं किञ्चिदिक्ति ॥ “अनयोः” यन्यान्ते अधिके च इत्यर्थः ॥ उत्तरपदविशेषणमितत् । अनयोः उत्तरपदयोः परयोः इत्यन्ययः । ‘उत्तरपदे’ इत्येकवचनन्तु अधिकारापेक्षया ॥ सुहर्त्तर्त्तं समुद्धर्त्तम् अन्तवचनेऽप्यवीभावः । सुहर्त्तमिति मुख्यतः कालवाचि खल्चण्या च कालविषयकयस्यवाचि । तेन “अव्ययीभावे चाकाले” (६६०—६१३८) इति न सिद्धति । अप्राप्ते वचनम् ॥ द्रीणन सह इति वियहि द्रीण इह खायामधिक इति वीधः । “वीपसञ्जनस्य” (८४८) इति विकल्पे प्राप्ते नित्यार्थे वचनम् ॥ ‘सुहर्त्तः’ इति यन्यान्तः ‘द्रीण’ इति अधिकः । तदाहु “अनयोः परयोः” इति । परम् अन्तवा अधिकवचनं सहशब्दे नैव शीब्धते, तेन “यन्यान्ते अधिके च वर्तमानस्य सहशब्दस्य” इत्यादि इतिकारणोलङ्गं व्याख्यानम् ॥

१०११। द्वितीये चानुपाख्ये ॥ ६।३।८० ॥

दी—। अनुभेये द्वितीये सहस्य सः स्यात् । सराच्चसोका निशा । राच्चसी साच्चादनुपलभ्यमाना निश्यानुभीयते ।

सह becomes स when an उच्चरपद follows if the subordinate one has to be inferred not directly perceived. Thus सराच्चसीका etc., might implying the presence of a demoness. The presence of the demoness is not directly perceived but only inferred because it is night.

मित—। सहश्चः प्रधानेन अप्रधानं योजयति । अप्रधानमिह द्वितीय-मित्वुक्तम् । उपाख्यायते साच्चादुपलभ्यते इत्युपाख्यम् । कर्मशाङ्कप्रत्ययः । आदैः स्त्रीलाभावः । घबर्ये कप्रत्ययो वा । न उपाख्यमनुपाख्यम् अनुभेयम् ॥ राच्चसा चह सराच्चसीका । इह निशा प्रधानम् राच्चसी अप्रधानं द्वितीया । “वीपसज्जनस” (८४) इति विकल्पे प्राप्ति निवार्थे वचनम् ॥ निशासु राच्चसी चरति इति निशाप्रहृतिं दृढ़ा राच्चसीप्रचारोऽनुभीयते ॥

१०१२। समानस्य कृन्दस्य मूर्ढप्रभृत्युदकेषु ॥ ६।३।८४ ॥

दी—। समानस्य सः स्यादुच्चरपदे न तु मूर्ढादिषु । अनु भाता सगर्भः । अनु सखा सयुथः । यो नः सनुत्यः । ‘तत्र भवः’ इत्यर्थे “सगर्भसयूथसनुताव्यन्” (३४६०—४४११४) । ‘अमूर्ढादिषु’ किम् ? समानमूर्ढा । समान-प्रभृतयः । समानोदर्काः ।

समान becomes स in the Vedas when an उच्चरपद other than मूर्ढन्, प्रभृति or उदर्क follows. Thus सगर्भ, the same womb, as in अनु भाता सगर्भः; the uterine brother follows; सयूथ, the same herd, as in अनु सखा सयुथः; the companion of the same herd follows; सनुत्य, similar prayer, as in यो नः सनुत्यः; what comes

unto us from a similar prayer. सगर्भः etc. in these examples are derived from सगर्भः etc., with the affix यन् in the same तत्र भवः by the rule “सगर्भः—” (3460). Why say असूर्णादिषु । Witness समानसूर्णी, of the same height; समानप्रस्तबयः, equals and others; समानोदर्काः, leading to the same end.

मित—। कृनीविषयं सूतम् ॥ सगर्भः, सयूथम्, सतुतम् इत्यादय उदाहरणानि ॥ तानि च सगर्भः, सतुत्यः इत्यादिषु प्रयोगेषु उपलब्धन्ते ॥ समानो गर्भः सगर्भः ॥ तत्र भवः सगर्भः सहोदरः । “सगर्भः—” (३४६०) इति यन् ॥ एवं समानं युक्तं सयूथम् । तत्र भवः सयूथः एकयूथविहारी । प्राप्तवत् यन् ॥ तुतं तुतिः । भावे तः ॥ समानं तुतं सतुतम् । तत्र भवः इति यनि सतुत्यः, तुत्यमक्षिकातया तुत्या लक्ष्यते ॥ “सतुत्यः प्रसादः” इति पुरुषोत्तमस्त्रोदाहरणम् ॥ उदर्कः परिष्ठिः । समान उदर्कः एषामिति बहुत्रीहिः ॥

दी—। ‘समानस्य’ इति योगी विभज्यते । तेन सपच्चः, साधस्यम्, सजातीयमित्यादि सिद्धमिति काशिका । अथवा सहशब्दः सट्टशब्दवचनोऽस्ति, सट्टशः सख्या ससखिः इति यथा । तेनायमस्वपदविषयहो बहुत्रीहिः—समानः पञ्चोऽस्य इत्यादि ।

Here the Kāsika says समानस्य is separated from its connection in the rule and is to be treated as a rule by itself. With the अनुवाचि of सः from “सहस्य सः—” (1009—6. 3. 78) this gives— समान becomes स when an उत्तरपद follows both in the Vedas and classical Sanskrit. Thus सपच्चः etc. are obtained with the exposition समानः पञ्चः अस्त्रः etc. We may however, get these examples from बहुत्रीहिः compounds of सह in the sense ‘similar’ and पञ्च etc. Thus when we say समानः पञ्चः अस्त्रः we do not mean that समानः is compounded, but that उत्तरपद is given in place of सह-

to show that the विश्व is अस्तपद । सह in the sense 'similar' is seen in the अव्ययीभाव compound सहस्त्रि (660). The योगविभाग is therefore unnecessary.

मित— । समानः पत्तः अस्त्र सपत्तः ॥ समानो धर्मोऽस्त्र सधर्मा । तस्म भावः  
क्षेत्रं भूमि ॥ समाना जातिः जातिरस्या वा सज्ञातिः । सज्ञाति इत्यं सज्ञातीयम् ।  
“जात्यन्नात्—” (१०८—प्राप्त) इति क्षः ॥ अथ कथमेवमादिषु समानस्य सः ॥  
तदाह—समानस्येति योगो विभव्यते । “सहस्र सः—” (१००६) इत्यतः सः  
इत्यनुवर्तते । क्षन्दसि इति तु न सम्बद्धते । तेन लोके वैदे च 'समानस्य सः स्यात्'  
क्षेत्रं सम्पद्यते । अतः सिद्ध्यन्युदाहरणानि ॥ अर्थं तु योगविभागो भाव्यं न  
द्वयते तत् समाधानान्तरमप्याह—अव्ययीभावेषु सहस्रः सख्या इत्यस्त्रपदविश्वे सह-  
स्रस्त्र समासो द्वयते । इहापि सहस्रदस्त्रैव अस्त्रपदविश्वो वहुत्रीहिरस्तु । विश्वक  
समानः पत्तः अस्त्र, सहस्रः पत्तः अस्त्र, इत्यादि भवतु । समासे एव अयमर्थः सह-  
स्रदस्त्र द्वयते, न वाक्ये । तेन न्यायोऽयमस्त्रपदविश्वः । सति समासे “वीपसर्जनस्य”—  
(प४—५२८) इति सहस्र सो वा ॥ ‘तेन’ सहस्रदेव ‘अयम्’ एव वस्त्रमाणः  
‘अस्त्रपदविश्वो वहुत्रीहिः’ इत्यन्वयः ॥

१०१३ । ज्योतिर्जनपदरात्रिनाभिनाभगोत्ररूपस्थानवर्णवयो-  
वचनबन्धेषु ॥५३८८५॥

दी— । एषु द्वादशसु उत्तरपदेषु समानस्य सः स्यात् ।  
सञ्चोतिः । सज्ञनपदः । इत्यादि ।

समान becomes स when the उत्तरपद is one of the following twelve—ज्योतिस्, जनपद, रात्रि, नाभि, नामन्, योत्र, रूप, स्थान, वर्ण, वयम्,  
वचन, वन्धु । Thus सञ्चोतिः, equally brilliant; सज्ञनपदः, of the  
same country; etc.

मित— । ज्योतिस्, जनपद, रात्रि, नाभि, नामन्, योत्र, रूप, स्थान, वर्ण,  
वचन, वन्धु इत्येतेषु उत्तरपदेषु समानस्य सः स्यात् लोके पूर्वस्मात् वैदे च ।

१०१४ । चरणे ब्रह्मचारिणि ॥ हृशादृ ॥

दी—। ब्रह्मचारिणि उत्तरपदे सामानस्य सः स्याच्चरणे  
समानत्वेन गम्यमाने । चरणः शाखा । ब्रह्म वेदः । तद-  
अथयनार्थं ब्रतमपि ब्रह्म । तत्त्वरतोति ब्रह्मचारी । समानः  
सः सब्रह्मचारी ।

When ब्रह्मचारिणि is the उत्तरपद, समान becomes स if equality in  
the matter of Vedic study is implied. चरण is a school of  
Vedic study. ब्रह्मन् is Veda. By transference of epithets the  
vow to study the Veda is also ब्रह्मन् । Hence ब्रह्मचारी is the  
practiser of that vow. Equal ब्रह्मचारी, i. e., equal in the matter  
of ब्रह्मचर्य is सब्रह्मचारी ।

मिति—। 'समानस्य सः' इत्यक्षिः । उत्तरपदे इति चाधिकृतम् । तदै 'चरणे'  
इति 'समानस्य' इत्यस्य विशेषणम् । चरणे वर्त्तमानो यः समानशब्दः तस्य इत्यर्थः ।  
समता चेत् चरणे इति फलितम् । तदाह 'चरणे समानत्वेन गम्यमाने' इति ।  
'ब्रह्मचारिणि' इति तु 'उत्तरपदे' इत्यस्य विशेषणम् ॥ 'शास्त्रा' वेदशास्त्रा ।  
'तदध्ययनार्थं वेदाध्ययनार्थं चरणविशेषाध्ययनार्थमिति भावः ॥ 'तत्' ब्रह्म ब्रतभिर्वर्यः  
'चरणि' अहतिष्ठति इति ब्रह्मचारी । "सुप्यजाती—" (२६८—३२३७) इति  
एषिणिः ॥ 'समानः सः' समानो ब्रह्मचारी इति श्रेष्ठः 'सब्रह्मचारी' । ब्रतचरणे यस्य  
हुलालमस्ति सः । एकामेव शाखामधीतुं वै ब्रतचारिणस्य सब्रह्मचारिण इत्यर्थः ॥  
"समानस्य सः सब्रह्मचारी" इत्यपाठः ॥

१०१५ । तोष्ये ॥ हृशादृ ॥

दी—। तोष्ये उत्तरपदे यादौ प्रत्यये विवक्षिते समानस्य  
सः स्यात् । सतोर्थः, एकगुरुकः । "समानतोष्ये वासो"  
(१६५८—४१४१०७) इति यत्प्रत्ययः ।

समान becomes स when तोष्ये is the उत्तरपद and some वक्षित

beginning with य्, has to be affixed. Thus सतीर्थः, a pupil of the same preceptors. The affix is यत् by the rule “समान—” (1658). अपि, अप्युक्तं अप्युक्तं अप्युक्तं अप्युक्तं अप्युक्तं

मित—। ‘तीर्थ’ इति ‘उत्तरपदे’ इत्यस्य विशेषणम् । ‘थी’ ये परे इत्यर्थः । परत्वच्च उत्तरपदापेक्षया । समासे उत्तरपदात् परं किं नाम स्यात् अन्यत् प्रत्ययात् ? तत् ‘थी’ इति प्रत्ययः । परं ‘यत्’ एव प्रत्यय इह विहितः न । ‘य’ इति । ‘यत्’ च यादिः प्रत्ययः । तदाहुः ‘यादौ प्रत्यये’ इति । ‘यति’ इत्यनुज्ञा लाघवार्थसुक्तं ‘यी’ इति ॥ तीर्थं गुरुः । समानम् एकः । समानं तीर्थम् समानतीर्थम् ॥ अवश्यं बसति सेवते इति वासी । आवश्यके शिनिः ॥ समानतीर्थं वासी इति विच्छहे वैकल्पिक-क्षद्वितीयत-प्रत्ययः । तद्वित्तस्य विवचायां तद्वितीयपत्तेः प्रागीव समानस्य स-—सतीर्थः अविवचायां वाक्यमेव, समासो वा समानतीर्थवासी इति ॥

१०१६ । विभाषोदरे ॥ ६।३।८८ ॥

दी—। यादौ प्रत्यये विवक्षिते इत्येव । सोदर्थः—  
समानोदर्थः ।

समान optionally becomes स when उदर is the उत्तरपद and some तद्वित beginning with य has to be affixed. Thus सोदर्थः etc. uterine brother, the first with य and the second with यत् ।

मित—। ‘ये इत्यनुवर्त्तते । तदाहुः ‘यादौ प्रत्यये विवक्षते’ इति ॥ ‘समानम्’ एकम् । समानसुदरे समानोदरम् ॥ समानोदरे शयितः इति विच्छहे वैकल्पिक-यतप्रत्यये कर्त्तव्ये ( १६५८—४।४।१०८ ) प्रत्ययोत्पत्तेः प्रागीव समानस्य समाशो वा । असति सादेसे समानोदर्थः एकमात्रजातः ॥ सादेशे तु सोदरे शयित इति जाते “सोदरादाः” ( १६६०—४।४।१०८ ) इति यतप्रत्ययस्य अपवादो य-प्रत्ययः—सोदर्थः ॥

१०१७ । दृग्दृशवत्तुपु ॥ ६।३।८८ ॥

दी—। सट्टक्—सट्टशः ।

समान becomes स when दृश्, दृश्, or वतु follows. Thus सहक् etc., looks like equal.

मित—। ‘विभाषा’ इति नानुवर्तते । दृश् शब्दे, दृशशब्दे, ‘वतौ च परतः समानस्य सः स्यात् ॥ समानमिव पश्यन्ति जग्मा: इति विशेषं “समानान्ययोः—” ( २६७४, वा ) इति किन्तुकजौ प्रत्ययौ । किनि सहक्, किं सहशः ॥

दी—। “दृष्टे चेति वतुव्यम्” ( वार्त्तिक ) । सहकः । वतुरुच्चरार्थः ।

समान becomes स also when दृश् follows. Thus सहकः, looking like equal. वतु cannot be attached to समान ; it is mentioned here for the sake of the rule following.

मित—। “क्षीऽपि वाचः” ( २६७४, वा ) इति ल्यदादिषु समानान्ययोऽयं दृशेः व्यप्रत्ययोऽपि विहितः । तद 'दृश्' इत्युत्तरपद॑ भवति । तथिन् परतः सुमात्रस्य सः स्यात् ॥ दृश्, दृश्, दृश् इत्युत्तरपदानि । वतुरिति प्रत्ययः । स च समानशब्दात् न विहितः । तदाहुः 'वतुरुच्चरार्थः' इति । उत्तरस्ते वतुयहयस्य प्रयोजनं वस्त्यति इति तस्यार्थः ॥

१०१८ । इदंकिमोरीश्की ॥ द्वा॒शा॒० ॥

दी—। दृग्दृशवतुषु इदम् ईश किमः कौ स्यात् । ईदक्—  
ईदृशः । कोदक्—कीदृशः । वतुदाहरणं वच्यते ।

इदम् becomes ई and किम् becomes कौ when दृश्, दृश् or वतु follows. Thus ईदक् etc., like this ; कोदक् etc., like what ? वतु will be illustrated later,

मित—। ‘ईश्कौ’ ईति लुप्तप्रथमादिवचनान्तम् । तौ च व्यासंख्यं भवतः ॥ “ल्यदादिषु” ( ४६—शा॒३० ) इति दृशः किन्तुकजौ । किनि 'दृश्' इत्युत्तरपदम्, किं 'दृश्' इति । दृश्शब्दे दृशशब्दे च उत्तरपदे वतुप्रत्यये च परतः इदम् शब्दस्य ईश किम् शब्दस्य च कौ इत्यादेशः स्यात् ॥ ईश् इत्युत्तरपदकार इति की

इति च अनेकाल् । यत् “अनेकालश्चित्—” (४५—११५५) इति सर्वादिशा-  
वेती ॥ इदमिव पञ्चनि जना इमम् इति वियहे इदम् हण् किन् इति स्थिते  
ईश्वरावे ईहक् । एवम् ईहशः, कीहशः, कोहश् इति ॥ ‘कल्पते’ अनुपदमेष  
वस्तुते इत्यर्थः ॥

दी— । “हृचे चेति वक्तव्यम्” (वाच्चिक) । ईहक्षः ।  
कीहक्षः ॥

इदम् becomes हृ and किम् becomes की also when हृ is the  
उत्तरप्रद । Thus ईहक्षः, like this ; कीहक्षः, like what ?

मित— । कल्पत्यये ‘हृचे’ इत्युत्तरप्रदम् । तथिन् परेऽपि इदम् ईश् किमश्  
की स्यात् ॥

दी— । “आ सर्वनाम्नः” (४३०—५३३३१) “हृचे च”  
(वाच्चिक) । ताहक्—ताहशः—तावान्—ताहक्षः ॥ दोर्धः ।  
मत्खोत्वे । अमूहक्—अमूहशः—अमूहक्षः ॥

In the case of a सर्वनाम्, the final letter changes into आ, when हृक्, हण् or वत् follows, also when हृचे follows. After आ is substituted, सर्वर्थदीर्घे follows. Thus ताहक् &c., like him. In the case of अदम्, first comes आ, next सर्वर्थदीर्घे giving अदा हृक्, etc. Now हृ becomes हृ and आ becomes ऋ । Hence finally अमूहक्, etc., like that.

मित— । सर्वनामः हृचे हृग्नहशवतुषु च परतः आकारः अनादिशः स्वात् इति  
वाच्चिकान्वितस्य सूखसार्थः ॥ तमिव पञ्चनि जना इममिति वियहे तद् हण् किन्  
इति स्थिते तदो दकारस्य आकारः । तथा हण् किन् इति जाते सर्वर्थदीर्घे ताहक् ।  
एवं ताहशः ताहक्षः ॥ “यत्तदेतेभ्यः—” (१८४०—५४२३८) इति वतुषि तद्  
वतुष् इति स्थिते आकारादिशे तावान् ॥ । अमूहिव पञ्चनि जना इदम् इति वियहे  
अदम् हण् किन् इति स्थिते आकारादिशे अदा हृक् हण् किन् इति जाते सर्वर्थदीर्घे

अदाहृत् किन् इति । ॥ “अदसोऽस्मि:—” (४१६—पाशा८०) इति दस्य सत्वे आकारस्य च उत्तेष्ठते अमूढकाणां एवम् अमूढशः अमूढचः । ॥ वतुप् तु अदसो न भवति ॥ इह अमूढशः—अमूढक् इति प्रामादिको व्यत्यस्तः पाठः ॥

१०१८ । समाचेऽङ्गुलेः सङ्घः ॥ पाशा८० ॥

दी—। अङ्गुलिशब्दात् सङ्घस्य सत्यं मूर्द्धन्यः स्यात् समाचेर । अङ्गुलिषङ्घः । ‘समाचेर’ किम् ? अङ्गुलेः सङ्घः ।

When सङ्घ is compounded with अङ्गुलि leading, its स becomes ष । Thus अङ्गुलिषङ्घः, touch with fingers. Why समाचेर ? Witness अङ्गुलेः सङ्घः with स unchanged when not compounded.

मिति—‘अङ्गुलेः’ इति पञ्चमी । गम्यमानपरशब्दयोगे पञ्चमी । तेन समाचेर अङ्गुलिशब्दः पूर्वपदे, सङ्घशब्दय उत्तरपदे, इत्यायाति ॥ सङ्घः संस्पर्शः । भावे षञ् । तथा । षष्ठ्यर्थं प्रथमा ॥ अङ्गुलेः सङ्घः इति वियहे सुवृत्तकि ‘अङ्गुलि सङ्घ’ इति स्थिते “इत्यकोः” (२११—पाशा५७) इतिसप्राप्त षलं “सातपदायोः” (२१२३—पाशा११) इति प्रतिषिद्धम् । तस्याचे प्रतिप्रसवः ॥ असमाचेर तु ‘अङ्गुलेः सङ्घः’ इत्यव “तुम् विसर्जनीय—” (४३४—पाशा५८) इति प्राप्तस्य षलस्य “सातपदायोः” इति प्रतिषेध एव ॥

१०२० । भौरीः स्थानम् ॥ पाशा८१ ॥

ही—। भौरुशब्दात् स्थानस्य सत्यं मूर्द्धन्यः स्यात् समाचेर । भौरुष्टानम् । असमाचेर तु भौरीः स्थानम् ।

When स्थान is compounded with भौरु leading, its स becomes ष । Thus भौरुष्टानम्, resort of the timid. But if uncompounded स is not changed ; thus भौरीः स्थानम् ।

मिति—। स्थानमिति षष्ठ्यर्थं प्रथमा इत्यापि भौरीः इति पञ्चमी । तेन समाचेर भौरुशब्दः पूर्वपदे, स्थानशब्दय उत्तरपदे स्थितः ॥ प्राप्तवत् “सातपदायोः”

( २१२३ ) इत्यस्मै प्रतिप्रसवः ॥ सति इति 'भीरुष्योनम्' इति स्थिते ॥ "दुर्ला हुः" (११२—पा१४१) इति अकारस्य उकारम् ॥ भीरोः स्थानम् इत्यत्र तु प्रतिषेध एव ॥

१०२१ । ज्योतिरायुषः स्त्रीमः ॥ पा३८८३ ॥

दी—। आभ्यां स्त्रीमस्य सस्य मूर्जन्यः समाचे । ज्योति-  
ष्ट्रीमः । आयुष्ट्रीमः । 'समाचे' किम् ? ज्योतिषः स्त्रीमः ।

When स्त्रीम is compounded with ज्योतिस् or आयुष leading, its स is changed into ष । Thus ज्योतिष्ट्रीमः a kind of sacrifice ; also आयुष्ट्रीमः । Why say समाचे ? Witness the absence of स in ज्योतिषः &c, which is uncompounded.

मित—। स्त्रीमः राशि, चक्रां राशि । तद्वारा यज्ञोऽपि स्त्रीमः । षष्ठ्यं च  
प्रथमा ॥ "ज्योतिरायुषः" इति इन्हे कले पञ्चमो । ज्योतिस्षश्वदः आयुष्षश्वदः यूर्ध्वपदे, उत्तरपदे स्त्रीमश्वदः । "सातपदायोः" (२१२३) इत्यस्म प्रतिप्रसवः ॥ "खर्दे-  
श्वरि—" (१५१, वा) इति विसर्गलोपे रुपम् । पचे लोपाभावे ज्योतिष्ट्रीमः, ज्योतिस्-  
ष्ट्रीमः । "नुम्विसज्जनीय—" (४३४—पा२१५८) इति प्राप्तिः ॥

१०२२ । सुषामादिषु च ॥ धाराटम् ॥

दी—। सस्य मूर्जन्यः । शोभनं साम यस्य सुषामा ।  
सुषभ्यः ।

Words listed with सुषामन् leading have the स changed into ष । Thus सुषामा, one who chants the सामन् well ; सुषभ्यः, well-jointed or a safe knot.

मित—। सुषामादयः चक्रतथेष्वाः पञ्चमे ॥ "सुषामा" इति ॥ "सातपदायोः" ॥ ( २१२३—पा१३१११ ) इत्यस्म प्रतिप्रसवः ॥ सुषभ्यिरिति च च ॥ दी—। सुषभ्यिरिति च च ॥

१०२३ । एति संज्ञायामगात् ॥ पा३८८४ ॥

दी—। सस्य मूर्जन्यः । हरिष्णेणः । 'एति' किम् ? — हरि-  
सकृथम् । 'संज्ञायाम्' किम् ? पृष्ठ्युसेनः । अिगकीरात् किम् ?  
विष्वक्सेनः । इण्कोः इत्येव—सर्वसेनः ।

"अ changes into ए if followed by ए and comes after इण् or कु, but not after ग, provided the change makes a संज्ञा। Thus हरिषेणः, a proper name. Why say एति ? Witness हरिसकूष्म् which does not change though a संज्ञा because स is the followed by अ not ए। Why say संज्ञायाम् ? Witness पृष्ठुसेनः, a king with a mighty army, which does not change because the word is an ordinary attributive and not a संज्ञा। Why say अगात् ? Witness विष्वकूसेनः which, though a proper name of विष्व with स followed by ए, does not change because the क in विष्वक् is really ग। For all this the सु must have इण् or कु preceding. Witness सुर्वसेन which though a संज्ञा and has ए after स, does not change because इण् or कवरी does not precede the स।

—निति—। 'इण्कोः' 'सम्य घः' इत्यस्ति। 'अगात्' इति 'इण्कोः' इत्यस्य विशेषणम्॥  
 'अगात्' गकारवर्जितात् 'इण्कोः' परस्य 'सम्य घः' स्यात् 'संज्ञायो' गम्यमानायाम्। इत्यत्तेन चेत् संज्ञा गम्यते इत्यथेः॥ ("सातुपदादोः") (११२—दा११) इत्यस्य  
 प्रतिप्रसवः॥ हरिषेण इति संज्ञा॥ हरि: सिंहस्त्रीव सकृदि हरिसकूष्म्। टच्  
 सुमासान्तः। संज्ञैषा अवयवार्थमनात्रिव प्रवर्तते॥ पृष्ठी विपुला सिना अस्य  
 पृष्ठुसेनो राजा॥ 'विष्वग' इति गकारान्तमव्ययम्। विष्वक् सुमलतोयायिनी सिना  
 अस्य विष्वकूसेनः। "खरि च" (१११—दा४५५) इति सकारे परे गकारस्य  
 ककारः। "पूर्वदासिङ्गम्" (१२—दा२१) इति षट्वं प्रति ककारस्य असिङ्गलात्  
 इह गकारादेव परः सकारः तिन न पत्तम्॥ संज्ञेन इत्यपि संज्ञा॥ सुषासाहित्य  
 गणसुवभिदभिति दीर्घितस्याग्नेऽपरिष्ठात् एतुभविष्यति॥ १०२४। नक्षत्रादा॥ १३१०॥

दी—॥ एति सम्यः संज्ञायामनाकीसुत् सुर्वन्यो वा।  
 रोहिणीविषेणः—रोहिणीसेनः। 'अगाकारात्' किम् इति अतमिष्वक्  
 सेनः। आकृतिगणीइत्यम्॥ १३११—१३१२। रोहिणीविषेणः। १३१२—१३१३।

स changes optionally into च if followed by ए, the cause for the change being in a पूर्वपद designating some star, provided the change makes for संज्ञा । Thus देहिणी etc. which is a proper name. Why say अन्यात् ? Witness अत् etc. where अतभिज् changes its अ into अ and the अ changes into क but is regarded here as अ and bars ए । The सुषामादि list is added to from usage.

मित—। “एति संज्ञायास्—” इति सर्वमनुवर्तते । तस्य च नचववाचिनि पूर्वपदे इह विकल्पो विधीयते ॥ भिषज् इति जकारः । तस्य कुत्रिन गकारः । तस्य चर्लभिन्यादि विषक्सिन इव द्रष्टव्यम् ॥ ‘अथ’ सुषामादिः ‘आकृतिगणः’ । एव “सुषामादिषु च” (१०२२) इति प्रायुक्तस्य स्वरूपपरंहारः । तेन “एति संज्ञायास्—” “नचवाहा” इति तस्यैव अन्यर्थं सुवृद्धिनिति द्वीचितस्याशयः ॥

१०२५ । अषट्प्रतीयास्थस्यान्यस्य दुग्धशीराशास्थास्थितोत्-  
सुकोतिकारकरागच्छेषु ॥ ६।३।८८ ॥

दी—। अन्यशब्दस्य दुग्धगमः स्यात् आशीरादिषु परेषु । अन्यदाशीः । अन्यदाशा । अन्यदास्या । अन्यदास्थितः । अन्य-  
दुत्सुकः । अन्यदूतिः । अन्यत्कारकः । अन्यद्रागः । अन्यदीयः ।  
“अषट्ठो” इत्यादि किम् ? अन्यस्य अन्येन वा आशीः ।  
अन्याशीः ।

अन्य receives the augment दुक् when the उत्तरपद is आशिस्, आशा, आस्थित, उत्सुक, ऊति, कारक or राग also when ए is affixed to it, but not if अन्य is घटन्त or द्वितीयात् । Thus अन्यदाशीः with दुक् in the sense अन्या आशीः, अन्यदीय आशीः &c. Similarly अन्या आस्या etc. give अन्यदास्या etc. अन्यदीयः is in the sense अन्यभिज् भवः with ए attached. Why say ‘अषट्ठो’ etc. ? Witness अन्याशीः etc. which have no दुक् after अन्य the sense being अन्यस्य आशीः or अन्येन आशीः etc.

**नित—।** आश्रित् आधा, आस्था, आस्थित्, स्तंसुक्, जिति, कारक, राग इत्येतु उत्तरपदेत् अस्यये च परतः अन्यशब्दस्य दुगागमः स्वात्। षष्ठ्यन्तस्य दृढीयान्तस्याः वा अन्यशब्दस्य समाचे तु न इत्यर्थः॥ दुगिति कक्षारोकारी इती। किञ्चात् अन्ये आश्रितः॥ आस्था आस्था, जिति; रचा॥ अन्या आशीः इत्यादि विचाहृतः॥ अन्यः कारकः कर्ता कर्मकरो वा अन्यत्कारकः॥ अन्यदीय इति तत्र भव इत्यर्थः छप्रव्यक्त एव अन्यशब्दो गहादिषु द्रष्टव्यः। गहादिराङ्कतिगमः॥ अन्येन आशीः इति हेतुवैयायाः सुप्तुपेति समाचः। कारकदृढीयाद्यां तु असामव्याहृति समाचे न स्वात्। अर्थवा कृतशब्दाध्याहारेण सामर्थ्ये ततः समाचः; अव्यक्तां आशीः अन्याशीरितिः॥

**दी—।** कारके हे च नायं निषेधः। अन्यस्य कारकः अन्यत्कारकः॥ अन्यस्य अयम् अन्यदीयः। गहादिराङ्कतिगमः॥ अन्यत्वात् छः॥

The prohibition 'but not if, etc.' does not apply to छ and the word कारक। Thus अन्यत् etc., another's servant, or the doer of a different thing; अन्यदीयः belonging to another, the छ being available because the गहादि list has to be filled in from usage.

**नित—।** अर्थः निषेधः। षष्ठीकृतीयापिव्यक्तिको निषेधः। कारके कारकशब्दे उत्तरपदे 'हे' छप्रव्यक्ते च परतो नि॥ तत्र पहासुपिदृढीयाद्योसुपिदृढक् इत्यर्थः॥ चतु च "अन्यस्तेदमन्यदीयम्। अन्यस्य कारकोऽन्यत्कारकः" इति भाष्यप्रयोगो लिखनः॥

**१०२६॥ अर्थविभाषा॥** हाइ१६०॥ अर्थः कृताह अप्यन्योऽन्यत्वात् छ दी—। अन्यदीयः—अन्याशीः।

दुक् is optional after अन्य when अन्य is the उत्तरपद। Thus अन्यदीयः etc., a different sense.

**नित—।** अर्थस्य उत्तरपदे अव्यक्तदृढीयास्य अन्यशब्दस्य ता दुक्। अष्टष्ठी इति किम्? अन्यस्य अर्थः अन्येन वा अर्थः अन्याशीः॥

२०२७ । कीः कत् तत्पुरुषेऽचि ॥ हा॒श॑१०१ ॥

दी—। अजादावुत्तरपदे । कुत्सितोऽश्वः कदशः । कदन्नम् ।

‘तत्पुरुषे’ किम् ? कूङ्डी राजा ॥

In तत्पुरुषे, if the उत्तरपद begins with a vowel, कु in the पूर्वपद changes into कत् । Thus कदश, an unserviceable horse ; कदन्नम् bad food. Why say तत्पुरुषे ? Witness कूङ्डी without the change in a सुन्नीहि in कूङ्डी राजा, a king with an unserviceable camel corps.

मित—। कु इत्यब्यं कुत्सितार्थे । तस्य “कुगति” (०६१—३२।१८) एति समासे कदादेशः स्यात् अजादि चेदुत्तरपदम् ॥

दी—। “त्रौ च” (वार्त्तिक) । कुत्सितार्थयः कत्त्वयः ।

Also if त्रि is the उत्तरपद । Thus कत्त्वयः, the wicked three.

मित—। विश्वदे च कोः कत् तत्पुरुषे ॥

२०२८ । रथवदयोर्य ॥ हा॒श॑१०२ ॥

दी—। कद्रयः । कददः ।

Also when रथ or वद is the उत्तरपद । Thus कद्रयः a bad chariot ; कददः a bad speaker.

मित—। रथश्वदे वदश्वदे च उत्तरपदे कोः कत्तत्पुरुषे ॥ वदतीति वदः चत्ता । पचायच् । कुत्सितो वद एति वियहः ॥

२०२९ । द्वणे च जाती ॥ हा॒श॑१०३ ॥

दी—। कत्तृणम् ।

Also when द्वण is the उत्तरपद provided the compound is a class name. Thus कत्तृणम् a sort of reed.

मित—। वृषभद्वयं च उत्तरपदेकोः कृष्टपुरुषे समुदायर्थं तद्गणनाति-  
विशेषस्य नाम ॥

१०२८ । अस्तु इति लिखते हुए : श्रीमद्भागवतः । —कि

१०२९ । का पथ्यच्योः ॥ ६३१०४ ॥ हुए अपनी लिखते

दी—। कापथम् । काचः अचशब्दे न तत्पुरुषः, अचि-  
शब्दे न वहुव्रीहिवाही— ॥ ५३१०४ ॥ जो लिखते हुए कि  
कु becomes का if the उत्तरपद is 'पथिन्' or अच । Thus कापथम्,  
a bad road ; काचः bad eye, or defective axle. The last is either  
a तत्पुरुष with अच or वहुव्रीहि with अचि ।

१०३० । मित—। पथिनशब्दे अचशब्दे च परतः कृश्चिद्द्वय कादेशः सात् (तत्पुरुषे ?) ।  
कृतस्तिः पश्याः इति विषये “कृक्पूरव्” (५४—५४०३४) इति अप्रथयः-  
समासानुसारः “पश्य संख्या—” (५४—५४०३५) इति अप्रस्तुतम् ॥ अचशब्देणात् ।  
कृतस्तिः अलः इति तत्पुरुषः । इन्द्रिये तु अचशब्दः लौकि तेन समासे काचस्ति  
सात् ॥ वहुव्रीहिपते “वहुव्रीही—” (५२—५४०४११) इति वच । परन्तु  
हियोइयं पच्याः । ‘तत्पुरुषे’ इति पूर्वे परखानुवर्तते, अत तद्र सञ्चयते इत्यसमख्यसम् ।  
‘पथिन्’ इति शब्दम् इपम् ‘अच’ इति कृतस्तिकासान्तिर्विकिन रूपाचीनम् ॥

१०३१ । ईषदद्येऽपि ॥ ६३१०५ ॥ हुए । अस्तु । —कि

दी—। ईषज्ञलं काजलम् । अजादावपि परत्वात्

कादेशः—काज्ञः ।

कु becomes का also when it means 'slight', incomplete' &c.  
Thus काजलम्, a little water. In the case of an उत्तरपद beginning  
with a vowel and कु meaning ईषत्, there is conflict between  
rule 1027 and this rule. But this rule, coming later, sets aside  
rule 1027. Thus काज्ञः, slightly acid, with कु instead of कृत् ।

मित—। ईषदद्ये वर्तमानस्य कृमहस्य काज्ञः सात् तत्पुरुषे ॥ ईषदद्ये

इति वियहे अजाद्वातरपदे “कोः कत्—” (१०२७) इति प्राप्तम् अनेन च ‘का’ चूति । परत्वात् कादेश एव भवति । काश्च इति भस्मशब्दं आस्मशब्दो वा ॥ ईषदपूर्णे कुत्सिताहितम् । दुष्परिष्ठं कुत्सितम्, सुपरिणामाभिसुखमपरिणतम् ईषत् इति विवेकः ॥

१०३२ । विभाषा पुरुषे ॥ ६।३।१०६ ॥

दी—। कापुरुषः—कुपुरुषः ॥ अप्राप्तविभाषेयम् । ईषदर्थे हि पूर्वविप्रतिवेधान्तिव्यमेव—ईषत् पुरुषः कापुरुषः ॥

कु optionally becomes का if पुरुष is the उत्तरपद in a तत्पुरुष ।

Thus कापुरुषः &c., a deformed man. This case is not covered by “ईषदर्थे” (१०३१) when कु means कुत्सित (not ईषत्) । Hence the option is for an unprovided for case. If कु means ईषत् the का is compulsory setting aside the option allowed by this rule ; thus कापुरुषः, incomplete man.

मित—। केशब्दस्य विभाषा कादेशो भवति पुरुषशब्दे उत्तरपदे ॥ सामान्येन विधार्थं कुत्सितात्थं च ईषदर्थे च । तद्वा कुत्सितात्थं अप्राप्तः ईषदर्थे पूर्वेण प्राप्तः कादेशः यः अप्राप्तः कुत्सितात्थं कादेशः तस्य ईषत् विभाषा । तदाहुः ‘अप्राप्तविभाषेयम्’ इति । तेन कुत्सितः पुरुषः कापुरुषः कुपुरुषो वा ॥ यस्तु ईषदर्थे पूर्वे एव प्राप्तः कादेशः नेयं तस्य विभाषा । स परामपि विभाषामिमां वाधते । सोऽयं स्वाभाविकस्य परविप्रतिवेधस्य वाधक ईष पूर्वविप्रतिवेधः । तेन ईषत् पुरुष ईति वियहे निवेद्यते कादेशं कापुरुषं इत्येव ॥

१०३३ । कवच्छास्य ॥ ६।३।१०७ ॥

दी—। उच्चाशब्दे उत्तरपदे कवं काज्ज्ञ वा स्यात् ।

कवोश्यम्—कोश्यम्—क्रदुष्यम् । कु becomes को “or कव” optionally when ऊर्ण “is life उत्तरपद” । Thus कवोश्यम् &c., &c., तेषां ॥

सित—। 'विभाषा' (इत्यत्वर्जते । खभावादीपदये चाहेशः) हत्त चकाहेण  
क्राक्षः इत्यस्मात् सुन्दरः । विभाषया क्राक्षवाभ्यां सुको अजादाहत्तरपदे कर्त भवति ।  
तेन वौषिष्ठ प्रसारण ।

२०२४ । पृष्ठोदरादीनि यथोपदिष्टम् ॥ द्वा० १०८ ॥

द्वौ—। पृष्ठोदरप्रकाराणि शिष्टैर्यथोच्चारिताणि तथैव  
साधूनि स्युः । पृष्ठदुदरं पृष्ठोदरम् । तलोपः ॥ वारिवाहको  
बलाहकः । पूर्वपदस्य वः, उत्तरपदादेव लत्वम् ॥  
भवेद्वर्णागमाच्च सः; सिंहो वर्णविपर्ययात् ।  
गृदोक्ता वर्णविकलतिर्वर्णनाश्रात् पृष्ठोदरम् ॥

Words like पृष्ठोदर, the belly of a stag, in the form they are pronounced by the older sages, are to be deemed as regular. Thus पृष्ठदुदर for पृष्ठदुदर with the elision of त ; बलाहक for वारिवाहक, water-carrier, with व substituted for वारि and ल for the first letter of the उत्तरपद । Similarly उच्च has a letter added, सिंह has letters transposed, गृदोक्ता has a letter substituted and पृष्ठोदर a letter elided.

सित—। पृष्ठोदरम् चादि; पृष्ठार एवां पृष्ठोदरादीनि पृष्ठोदरसहजाति इत्यर्थः,  
स्वचयव्यभिचारवत्ति इति शेषः । यथा उपदिष्टम् इति भिन्ने पदे । उपदिष्टम्  
चारितम्, शिष्टैः चभिनुक्तैः च्छविभिरित्यर्थः । एवं हि जागीशः ॥ प्राचीनास्तु उप-  
दिष्टमिति भावे लः । यथोपदिष्टमिति यथाद्वयवोभावः इत्याहः । तत्पते शिष्टै-  
चारितमनविकल्प साधुता भवति । तेन शिष्टोदारणातिक्रमात् पृष्ठदुदरम्, वारि-  
वाहक इत्यादीनामसाधुता प्राप्नोति । तातु जागीशीस्त्रिय उत्तरः । उपदिष्टमिति-  
वृत्ततत्त्वौवस्तु । प्रवेक्षाभिमात्रेण वा । तस्तु तस्तु यथा उत्तररितुं तत्त्वं तथा इति ।  
'तथैव' इत्यवश्यदः इत्यत्वस्याये न तु अन्योगव्यवस्थाद्विषयः । पृष्ठतः उपदिष्टमिति-वृ-

‘उदरं पूषोदरम् । ॥ इह पृष्ठदुदरम् इत्यस्य तलोपे सति वर्णनाशः ॥ ॥ आहिवाहका ॥ इत्यव  
न्नाविष्टद्य ‘वा’ वाहकस्य ‘खाहक’ इति वर्णविक्रितिः ॥ ॥ शूतमिदमलाज्ञिकांस्य  
साधुतामाह न तु लक्षणप्राप्तस्य असाधुतामपि । तेज वाहिवाहकाद्योऽपि भवन्ति ॥  
एहन्ति यज्ञति साधुगार्हतीति पश्चाद्यचि हन इति वक्तव्ये सकारात्मनि हंसः ॥ ॥ हिनस्तीति  
पश्चाद्यचि हिंस इत्यत इकारस्त्वारयोर्विपर्यये सिंहः । गृहः आक्षा चत्वा गृदाक्षा  
इत्यत आकारस्य ओकाररूपे विकारे गृदोक्षा । यहा एकादेशात् प्रावेद आक्षा इत्यस्य  
उक्तमा इति विकारे गृदोक्षा इति ॥

दी— । “दिक्षब्दे भवस्तौरस्य तारभावो वा” (वार्त्तिक) ।

दक्षिणतारम्—दक्षिणतौरम् । उत्तरतारम्—उत्तरतौरम् ।

तोर optionally becomes तार coming as an उत्तरपद after a दिक्षब्द in the पूर्वपद । Thus दक्षिण etc., the south bank. उत्तर &c., the north bank.

मित— । ‘दिक्षब्देभ्यः’ इति पञ्चमौनिदेशात् दिक्षब्दाना पूर्वपदत्वम् ।  
उत्तरपदे यस्तौरस्य तस्य तारभावो वा दिक्षब्दे पूर्वपदे ॥

दी— । दुरो दाशनाशदभ्ये घूत्वसुत्तरपदादेः दृत्वस्तु (वार्त्तिक) । दुःखेन दाशते दूडाशः । दुःखेन नाशते दूणाशः ।  
दुःखेन दम्यते दूडमः । खल्विभ्यः । दम्ये नैलोपी निपात्यते ।  
दुःखेन ध्यायतीति दूछ्यः । “आतस्य—” (२८८—३१।१३६)  
इति कः ॥ ब्रुवन्तोऽस्यां सौदन्तीति हसी । ब्रुवच्छब्दस्य ‘वृ’  
आदेशः । सदेरधिकरणे डट् । आकृतिगणीयम् ॥

The final of दुर् becomes वृ when दाश, नाश, रम, or च्यृ is the उत्तरपद and then the first letter of the उत्तरपद changes into the corresponding letter of the टर्म । Thus दूडाशः, given with

difficulty ; दूषाश्, killed with difficulty ; दूडम्, challenged with difficulty. These three have खल् । दूरा elides the nasal by निपातन in this very Varttika. Similarly दूष्य, meditates with difficulty. Here the affix is कौ by the rule “आतशेष—” (2898). One more example of पूषीदरादि words is हसी, seat on which one sits while speaking one's first words, i. e., a seat of Kusa grass offered to guests on arrival. Here वृत्तं becomes हृ । The root सुद takes here डट in the sense of अधिकरण । This गच्छ is determined from usage.

मित—। दुरः इति वष्टी । दूरः उत्तं भवति, अन्यस्य अली भवति । तेन  
इति दूरं इति जातम् ॥ कदा एव भवति ? दाश, नाश, दम, अ इत्येतु परतः,  
एतेषु उत्तरपदेषु इत्येषु । किञ्च उत्तरपदस्य य आदिर्वशः । तस्य उत्तं दुर्वागादिशो  
भवति । ततो दूदाश इत्यस्य दूडाश, दूनाश इत्यस्य दूषाश, दूदम इत्यस्य दूडम, दूध्य  
इत्यस्य दूख्य इति रूपम् ॥ अत्यपतिष्ठ दुर्वेन दाशते दीयते, दुर्वेन नाशते हन्तते  
दुर्वेन दभते प्रतिस्पर्हते इत्थते वा इति कर्मणि खलि । अन्ये तु इहैव निपातनात्  
अस्माच्चिलोपे दूडमात् तु दूर्वेन इति आप्नवतः अस्मां सौदन्ति इति उत्पच्छद्य  
उत्पदेण सौदन्ति उत्तं अधिकरण । दित्यात् चिलोपे चिलायं छीपि हसी-कुशापुरम् ।  
अस्माद्दूर्वेन इति उत्तमित्युपागते भूद्विक्तुष्टासतं दीयते स च व्रजवेष्य तदोपविष्टि  
तदाह 'व वनोऽसाम्' इत्यादि ॥ अयं पूषीदरादि : 'आकृत्य गणते' प्रयोग-  
इत्यनादनुचियते ॥ १०३५ । संचितासाम् ॥ १०३६ ॥ उत्तमित्युपागते । दित्यात्  
दी—। अधिकारोऽयम् ।

Henceforth what is said relates to संचिता (eupheme combination) विष्टि वा उत्तमित्युपागते । उत्तमित्युपागते ।

मित—। वर्षानामतिशयितः सदिधिः संहिता इत्युच्चते । अनलतोक्तानि  
सुवर्णि संहितायां विषये मनव्यानि इत्यर्थः ॥

१०३६ । कर्णे लक्षणस्याविष्टाष्टपञ्चमणिभिन्नक्षिद्रसुव-  
खस्तिकस्य ॥ ६३११५ ॥

दो—। कर्णशब्दे परे लक्षणवाचकस्य दीर्घः । दिगुणा-  
कर्णः । ‘लक्षणस्य’ किम् ? शोभनकर्णः । ‘अविष्टादीनाम्’  
किम् ? विष्टकर्णः । अष्टकर्णः । पञ्चकर्णः । मणिकर्णः । भिन्न-  
कर्णः । क्षिद्रकर्णः । क्षिद्रकर्णः । सुवकर्णः । स्तिककर्णः ।

When कर्ण is the उत्तरपद, the preceding word, if indicating a distinctive mark has its final lengthened when it is a short vowel. Thus दिगुणा etc., having its ears doubled. Why say लक्षणस्य ? Witness शोभन etc., having fine ears. Why say अविष्टादीनाम् ? Witness विष्ट etc., having ears smeared with paint (?) ; अष्ट etc., having eight marks on the ears ; पञ्च etc., having five marks etc. ; मणि etc., having the figure of a gem, painted on the ears ; भिन्न etc., having split ears ; क्षिद्र etc., having mutilated ears ; क्षिद्र etc., having ears pierced ; सुव etc., having the representation of a सुव painted on the ears ; स्तिक etc., having the representation of a स्तिक painted on the ears.

मित—। उत्तरपदाधिकारोऽस्मि ॥ परे उत्तरपदे इत्यर्थः । लक्षणं किङ्गम् ।  
यत् पञ्चामष्टि स्त्रामिपरिज्ञानायै किम् हेतुत् । ‘दीर्घः’ इति ‘द्रुकोचेन्नैः’ (१७४—  
६३१११) इत्यतोऽनुवर्तते ॥ दिगुणौ कर्णौ स्त्रामिगुणाकर्णः स्त्रामिकर्णे कर्णाकार-  
विधितः सः (?) यस्य वा दिधाभिन्नो कर्णो ॥ शोभनत्वं त्रामितः परिज्ञायके  
त्रैन दीर्घः ॥ विष्टैव्याप्तैः रञ्जनद्रव्यैः कर्णौ यस्य विष्टकर्णः (?) ॥ — भृष्टैः अष्ट-  
कर्णौ अष्टधा भिन्नो वा कर्णौ स्यात्कर्णौ ॥ — एवं पञ्चकर्णादयः ॥

१०२७। नहितिविव्यधिरचिसहितनिषु की ॥ हाश १६ ॥

दी—। क्विबन्तेषु परेषु पूर्वपदस्य दीर्घः। उपानत्।  
नोद्धृत्। प्राण्ठि। ममावित्। नोरक्। अभीरक्। ऋतौषंट्।  
परीतत्। ‘क्वौ’ इति किम्? परिणहनम्। “विभाषापुरुषे”  
(१०३२) इत्यतो मण्डुकप्लुत्या ‘विभाषा’ अनुवर्त्तते। सा  
च व्यवस्थिता। तेन गतिकारकयीरेव। नैह—पटुरक्,  
तिग्मरुक्।

The final of the पूर्वपद, if a vowel, is lengthened when the roots नह, इत, इव, अथ, इच, सह, तन follow with किप् attached. Thus उपानत्, shoes ; नीहक्, a country ; प्राहट्, the rains ; ममीहित्, that which rends the vitals, नीहक्, bright ; अमीहक्, dazzling ; अलीहित्, tolerant of censure ; परीत्, spreading all round. Why say की ? Witness परिष्वङ्गम् without lengthening of इ in परि । विभाषा comes in here at a bound like a frog from the rule "विभाषा—" ( 1032 ) and the option is restricted, lengthening being allowed when the पूर्वपद is a गति or a कारक and not allowed in other cases. Hence पटुहक्, तिम्हक् etc., are unchanged because पट, तिम्ह etc., are neither गति nor कारक ।

मित—। 'उत्तरपदे' इत्यसि 'दीर्घः' इति च । पूर्वपदसाधिसमुत्तरपदेन । की परे ये उत्तरादयो भातवः तेषु किवमेषु तेषु इत्येति । उत्तरपदेषु पूर्वपदस्य दीर्घः सम् ॥) उपलक्ष्यते पादो बप्ताति इत्युप्राग्मत् । 'जहो कर्ता' (४४०—दारा३४) इति धः । जगत्वं, चर्त्विकाल्यः ॥ नितरा बर्तते इति नोहत् ॥ मवदतोति आहट् । नक्त्वं, चर्त्विकाल्यः ॥ मर्मे विध्यतोति मर्मादित । "शहिष्या—" (४४१—दारा३५) इति सम्प्रसारणम् ॥ नितरा रोचते इति नोहक् ॥ चापि-कृष्णे न रोचते इत्यमीहक् ॥ अस्तिविवादनां वहते इति चर्त्विकद् शान्दस् वत्वम् ।

‘द्वे द्वैः’ (२२४—पा२(३६)) इति द्वैः, अत्यल्पं, चर्चविकल्पः ॥ परि समन्वात् यतुते इति परीतत् । ग्रामादिवाद्वालोपः ॥ परिष्णनहनम् इत्यत्र मुद्रितेषु पुस्तकेषु मूर्धन्यमावो द्वायते स च प्रमादजः ॥ ‘सा च व्यवस्थिता’ इत्यस्य अथमर्थः—इह न हि एकचित्रं बोदाहरणे दीर्घा भवति न च भवति किन्तु केषुचित् भवति केषुचित् न । गतिकारकयोर्दीर्घो भवति इतरस्य न । तथा च उपानत्, नीडत्, प्राडट, नीरक्, अभीरक्, परीतत् इत्येतेषु गतेऽर्थात् । मर्मावित्तं, कर्तोषट् इत्येतयोः कारकस् । पठु, तिथं इति न गतिर्नापि कारकम्, तेन न दीर्घः ॥

१०३८ । वणगिर्योः संज्ञायां कोटरकिंशुलुकादीनाम् ॥

द्वा३११७ ॥

दी—। कोटरादोनां वने परे किंशुलुकादीनां गिरी परे च दीर्घः स्यात् संज्ञायाम् ।

कोटर etc., have दीर्घ when वन follows and किंशुलुक etc. have it when गिरि follows as the उत्तरपद if the compound is a संज्ञा ।

मित—। वनगिर्योः उत्तरपदयोः इत्यर्थः ॥ कोटरस्य किंशुलुकस्य कोटर-किंशुलुकी । ती च तयोरादयस्य कोटरकिंशुलुकादयः, तदन्ता इत्यर्थः । तेषाम् । कोटरकिंशुलुकी आदी येषामिति तु न । परस्तेवं कोटरादयो निर्दिष्टा एव न पुनः कोटरशब्दमादितः कला ॥ कोटरादयो वनशब्देन किंशुलुकादयो गिरिशब्देन यथासंख्या नेयाः ॥ कोटराणां चत्वारिंशताणां वनम् इति वियहे कोटरावन इति चित्ते—

१०३९ । वनं पुरगामिश्चकासिप्रकाशारिकाकोटराग्रभ्यः ॥

द्वा३१४ ॥

दी—। वनशब्दस्य उत्तरपदस्य एभ्य एव खल्वं नान्येभ्यः । इह कोटराज्ञाः पञ्च दीर्घविज्ञौ कोटरादयो बोध्याः । तेषां चतदोर्धाणां चत्वारिंशतो निर्देशो नियमार्थः । अग्रेशब्दस्य तु विवर्धः । पुरगामिणम् । सिंश्चकावणम् । सिप्रकावणम् ॥

शारिकावणम् । कोटरावणम् । 'एभ्य एव' इति किम् ? असि-  
पत्रवनम् ॥ वनस्याये अयेवणम् । राजदन्तादिषु निपातनात्  
सप्तम्यो अलुक् । प्रातिपदिकार्थं प्रथमा ॥ किंशुलुकागिरः ॥

वन in the उत्तरप्रद will have its न changed into ण when it comes after पुरगा, मिश्रका, सिद्धका, शारिका, कोटरा and अये and not in any other case. The five words here ending with कोटरा are referred to by कोटरादि in the rule “वनगिर्थोः—” (1031) enjoining दीर्घ of the final. In the rule “वने पुरगा—” the words occur with the final already lengthened. But the lengthening is in the matter of a संज्ञा only. Hence the खल after these five is in the case of a संज्ञा only. Now, the खल in a संज्ञा is already secured by the rule “पूर्वपदात्—” (857—8. 4. 3). Hence the present rule is restrictive, i. e. it means that वन final in a संज्ञा will change न into ण only when after the five पुरगा etc. In the case of अये, since अयेवण is no संज्ञा, the rule is permissive. Thus पुरगा etc. These are all संज्ञा of certain forests. Why say 'एभ्य एव' ? Witness असि etc. without ण though the word is a संज्ञा and the cause for the change exists in the पूर्वपद । अयेवण means just beyond the forest. The सप्तमी is retained through निपातन in the राजदन्तादि list and, although the exposition has the sense of the locative prominent in it, that sense is now the sense of the प्रातिपदिक resulting from the समाचेर । Hence we have प्रातिपदिकार्थं प्रथमा in अयेवणम् ॥ किंशुलुकागिरः the Hill of किंशुलुक trees (१) । असि वनस्य अयेवण । राजदन्तादिषु निपातनात् सप्तम्यो अलुक् । किंशुलुकागिरः ॥

पुरगोदयः पूर्वपदस्य विशेषणीनि । तेन पुरगोदयः पूर्वपदेभ्यः वनश्च खलं स्यात् इत्यर्थः ॥ किञ्च पुरगोदयः ‘वनगिर्योः— ( १०६८ ) इति संज्ञायामिव दीर्घीन्ताऽ ॥ अतो दीर्घेभ्य एतेभ्यो यदिह णलसुच्यते तत् संज्ञायां खलम् । संज्ञायाच “पूर्वपदात् संज्ञायामगः” ( पृ७—पाठ१३ ) इति सिङ्गमिव णलम् । एवं सिङ्गे सति अयमारभो नियमार्थः—पुरगोदय एव खलं नान्यभ्यः—इति । पुरगोवणप्रभृतयोः वनविशेषाणा संज्ञाः । असिपववनम् इति नरकविशेषस्य संज्ञा ॥ अयवणमिति न संज्ञा, तदिह अप्राप्तं खलं विधीयते । सप्तम्यर्थप्रधानोऽयं समाप्तः । स चार्यः सति समाप्ते प्राविष्टपदिकार्यः संहतः । तेन प्रातिपदिकार्ये प्रथमा ॥

१०४० । वले ॥ ६१३।११८ ॥

**दी—** । वलप्रत्यये परे दीर्घः स्यात् संज्ञायाम् । क्षषीवलः ।

The final of the stem, if a vowel, is lengthened when वलच् is affixed to indicate a संज्ञा । Thus क्षषीवलः, a farmer.

मित— । संज्ञायां किम् ? पुववलः ॥

१०४१ । मतौ वङ्गचोऽनजिरादीनाम् ॥ ६१३।११९ ॥

**दी—** । अमरावतौ । ‘अनजिरादीनाम्’ किम् ? अजिर-वतौ । वङ्गचः किम् ? ब्रीहिमतौ । ‘संज्ञायाम्’ इत्येव, नेह— वलयवतौ ।

Of a stem of more than two vowels, the final, if a vowel, is lengthened when मतुप् is attached, the whole being a संज्ञा ; but not if the stem is of the अजिरादि class. Thus अमरावतौ । Why say वङ्गचः ? Witness ब्रीहिमतौ which is a संज्ञा, but ब्रीहि, having only two vowels, does not lengthen the final. The word must be a संज्ञा । Witness वलयवतौ, provided with a bracelet, which has a stem of more than two vowels, but not being a संज्ञा the stem does not lengthen its final.

मित—। वहचः प्रतिपदिकस्य दीर्घः स्थात् मती परे संज्ञायां विषये  
अजिसदीनां तु न ॥ मस्य वहेऽपि एकदैशविकृतास्य अनन्यत्वात् मतुवेद सः ॥

१०४२ । शरादीनाच्च ॥ हा३।१२० ॥

दी—। शरावती ।

Words of the शरादि class lengthen their final when मतुप् is attached in the case of a संज्ञा । Thus शरावती । अजिरवती, ब्रीहि-  
वती, शरावती etc. are names of rivers. The first is infested by  
frogs (अजिर) the second flows through paddy fields, the third  
passes through reeds (शर) ।

मित—। शरादीनां प्रतिपादिकानां दीर्घः स्थात् मती परे संज्ञायां विषये ।  
शरवणानग्निमिनी नदी शरावती ॥ पूर्वस्वोक्ता अजिरवत्यादयोऽपि नदीनामानि एक  
स्युः । अजिरो भिकः । भेकवहुला नदी अजिरवती । ब्रीहिखण्डान्तर्वाहिनी नदी  
ब्रीहिमती । इत्यादि ॥ शरादिराकृतिगणः ॥

११४३ । इको वहेऽपीलोः ॥ हा३।१२१ ॥

दी—। इगत्तस्य दीर्घः स्थाहहे । कर्त्तव्यवहम् । कपी-  
वहम् । 'इकः' किम् ? पिण्डवहम् । 'अपीलोः' किम् ?  
पीलुवहम् ।

A पूर्वपद ending in इ, उ, or लु lengthens its final when वह is  
the वर्तमानपद but not if the पूर्वपद is पीलु । Thus शर्वी etc. Why  
say इकः ? Witness पिण्ड etc. Why say अपीलोः ? Witness पीलु  
etc. carrying पीलु trees.

मित—। वहतीति वहः । पचादच् । इगत्तस्य पूर्वपदस्य दीर्घः स्थात् वहश्वदीर्घः  
उत्तरपदे पीलुश्वदस्य तु न दीर्घः ॥ ३०. अष्टोणः ॥ इह इत्यादि वर्णीसमाप्तः ॥ पीलु  
उत्तरविशेषः । 'यत् पीलुवनाश्चुत्' इति भारते ।

दी—। “अपील्लादीनामिति वाच्म्” (वार्त्तिक)।  
दारुवहम् ।

We should say ‘not of words of the पील्लादि class’. Thus दारुवहम् does not lengthen the उ of दारु।

मित—। आदिशब्दः प्रकारे । पील्लादीनां पील्लुप्रकाराणां न दीर्घः ॥

१०४४ । उपसर्गस्य घजनमनुष्टे वहुलम् ॥ ६ ॥ ३१२२ ॥

दी—। उपसर्गस्य वहुलं दीर्घः स्यात् घजन्ते परे न तु मनुष्टे । परोपाकः—परिपाकः । ‘अमनुष्टे’ किम् ? निषादः ।

The final of an उपसर्ग, if a vowel, is lengthened when the root following takes घज् and the word does not refer to a human being ; but there is no uniformity in the matter. Thus परोपाक etc. Why say अमनुष्टे ? Witness निषाद, a low-class hunter, which does not lengthen नि ।

मित—। निषीदव्यधिन् पार्थं निषादो लुभ्यकलातिभेदः । “हलय” ( ३३०० —३३१२१ ) इत्यधिकरणे घज् । अत न दीर्घः ॥ वहुलयहणात् अनुयहि प्रसाद इति घञ्जि न दीर्घः, हर्ष्ये प्रासाद इति न छस्तः । साङ्ख्ये भेदे वा प्रकार इति घञ्जि न दीर्घः, प्राचीरे प्राकार इति न छस्तः । इत्येवं भवते । अतएव “सादकारयोः क्विमि” इति वार्त्तिकमिह परिहरतिः

१०४५ । इकः काशे ॥ ६ ॥ ३१२३ ॥

दी—। इगन्तस्य उपसर्गस्य दीर्घः स्यात् काशे । वीकाशः । नीकाशः । ‘इकः’ किम् ? प्रकाशः ।

An उपसर्ग ending in इ or उ lengthens its final when काश follows as उत्तरपद । Thus वीकाश etc., that which shines well. Why say इकः ? Witness प्रकाश, that which shines.

मित—। विशेषण काशते वीकाशः । नितरां काशते नीकाशः । प्रकर्त्येष  
काशते प्रकाशः । सर्वव पचाद्यच् ॥ “सुदा विकाशं सुनिमम्युपेयुयी” इति तु भावि  
ष्यत् । बाहुलकात् दीर्घभावः ॥

१०४६ । अष्टनः संज्ञायाम् ॥ हा३।१२५ ॥

दी—। उत्तरपदे दीर्घः । अष्टापदम् । ‘संज्ञायाम्’  
किम् ? अष्टपुत्रः ।

When an उत्तरपद follows, अष्टन् lengthens its final after the  
elision of न if the compound is a संज्ञा । Thus अष्टापद gold.  
Why say संज्ञायाम् ? Witness अष्टपुत्र, having eight sons.

मित—। संज्ञायां विषये अष्टनशब्दस्य पूर्वपदभूतस्य दीर्घः स्यात् उत्तरपदे परे ।  
अष्ट पदानि स्थानानि अस्य अष्टापदम् । सुवर्णस्य संज्ञा ॥

१०४७ । चितेः कर्पि ॥ हा३।१२७ ॥

दी—। एकचितोकः । हिचितोकः ।

The word चिति lengthens its final when कर्पि is attached.  
Thus एक etc., having one heap of bricks etc.

मित—। एका चितिः चयो राशिः सदा वा इटकाला वा अस्य इत्यादि  
विषयहः । “शीशादिभाषा” (प०१—प०४।१५४) इति कर्पि ॥

१०४८ । नरे संज्ञायाम् ॥ हा३।१२८ ॥

दी—। विश्वानरः ।

The final of the पूर्वपद, if a vowel, lengthens when नरे is  
the उत्तरपद । Thus विश्वानरः, one who deems all men his own.

मित—। ‘विश्वस’ इति पूर्वस्वादनुवर्तते । नरे उत्तरपदे विश्वस पूर्वप्रदभूतस्य  
दीर्घः स्यात् संज्ञायां विषये ॥ विश्वे नरा अस्य विश्वानरः कस्यचिद्राम ॥

१०४८ । मित्रे चर्षी ॥ ६१३१३० ॥

दी— । विश्वामित्रः । 'कहौ' किम् ? विश्वमित्रो  
माणवकः ।

Also when मित्र is the उच्चरपद the compound being a संज्ञा of  
of some चर्षि । Thus विश्वामित्र, a celebrated sage. Why say कहौ ?  
Witness विश्वमित्र in विश्व etc., the little fellow has all for his  
friend.

मित— । 'विश्वस्य' इत्यक्ति । मित्रे चोच्चरपदे चर्षी अभिधेये विश्वश्वस्य  
दीर्घीः ॥ विश्व मित्रमस्य विश्वामित्रः कौशिकस्य नाम ॥

दी— । "शुनो दन्तदंष्ट्राकाण्णकुन्दवराहपुच्छपदेषु दीर्घीं  
वाच्यः" ( वार्त्तिक ) । श्वादन्तः इत्यादि ।

The word चन्त् lengthens its final after the elision of न when  
दन्त etc., are the उच्चरपद । Thus श्वादन्त etc., a dog's tooth etc.

मित— । चन्त् श्वस्य दीर्घीः स्यात् दन्तादिषु उच्चरपदेषु ॥ शुना दन्तः श्वादन्तः ।  
शुनो दन्त इव दन्तः अस्य इति वहुब्रीहिवा ॥ श्वाकुन्दं कुन्दसदृशस्य पुष्पविश्वस्य  
नाम (?) ॥ श्वा च वराहस्य श्वावराहम् । इन्दः "वीवाच विरोधः—" ( ६१३—  
२०४१८ ) इति एकवद्वावः ॥ नामेष्टु प्रयोगत एषां साधुत्वं मन्यते ॥

१०५० । प्रनिरन्तःशरेत्तुप्लक्षाम्बकार्षग्रखदिरपीयूक्षाभ्योऽसंज्ञाया-  
मपि ॥ २०४१५ ॥

दी— । एभ्यो वनस्य णत्वं स्यात् । प्रवणम् ॥ कार्षग्रवणम् ।  
इह पात् परत्वात् णत्वम् ।

The न of वन in the उच्चरपद becomes ण also when the com-  
pound is not a संज्ञा if प्र, निर्, अन्तर्, शर, इत्तु, प्लक्ष, आम्, कार्ष, ग्रखदि,

पौयूचा are the पूर्वपद। Thus प्रवणम्, deep forest; कार्य etc. forest of Karshya (?). In the last the cause for ण is ष, hence कार्ष्ण with a palatal is a mis-reading.

**मित—।** पूर्वश्वात् 'वनम्' इत्यनुवर्तते। 'पूर्वपदात्' इत्यनेन आचित्सुत्तरपदमित्युत्तं प्राक्। तेन 'वनम्' इत्युत्तरपदम्, पञ्चल्यन्ताः प्रादयः पूर्वपदानि। 'असंज्ञायामपि' इत्यपिश्वद्वलेन सामान्यतः संज्ञायामसंज्ञायाच्च विधिः॥ प्रकृष्टं वनं प्रवणम्, निर्गतं निर्भूतं वा वनं निर्वणम्। प्रादिसमाचौ॥ वने इत्यर्थे अनार्थम् अभ्यादीभावः॥ ग्ररवणादयः षष्ठीसमाप्ताः॥ इह असंज्ञायां समानपदे विहितं एतत् पूर्वपदस्याद्विमित्तात्र प्राप्नोति इति प्रनिरादिभ्यः अप्राप्ते, किञ्चिद् "विभाषीष्विः—"(१०५१) इति विकल्पे प्राप्ते विधिः। संज्ञायाच्च "वनं पुरणा—'" (१०५६—८।४।४) इत्यत पुरणादिभ्य एव वननकारस्य णत्वं विहितं प्रनिरादिभ्यो न प्राप्नोति इत्यप्राप्ते एव विधिः॥ इह 'कार्यवणम्' इत्यत यदि षकारो णत्वस्य निमित्तं नाश्रयते तदा षकारेण व्यवहितो रेफ इति रेफाश्रयं णत्वमपि न भवति। तदाहुः 'वातपरत्वात् एतम्' इति॥

**१०५१। विभाषीष्विवनस्यतिप्रसृतिभ्यः॥ ८।४।६॥**

**दो—।** एस्यो वनस्य णत्वं वा स्यात्। दूर्वावणम्—  
दूर्वावनम्। शिरीषवणम्—शिरीषवनम्।

The न of वन optionally changes into ण when herb-names or names of trees are in the पूर्वपद। Thus दूर्वा etc. (herbs); शिरीष etc. (trees).

**मित—।** ओषधयः फलपाकान्ताः। 'वनस्यतिः' उच्चमात्रम्। ओषधिवाचिभ्यः पूर्वपदेभ्यः उच्चवाचिभ्यश्य वननकारस्य णत्वं वा स्यात्। दूर्वेति ओषधिः, शिरीष इति उच्चः॥

**दो—।** “द्वाच् लग्जम्यामेव” (वाच्चिक)। नेह—  
देवदारवनम्।

This applies only to a पूर्वपद of two or three vowels. Thus देवदारवनम् does not take खल् because देवदार् has four vowels, in it.

मित—। पूर्वपदं यदि द्वाच् वाच् वा भवति तदेव अस्य स्वस्य प्रहस्तिः नाम्यथा ॥

दी—। “इरिकादिभ्यःप्रतिषेधो वक्तव्यः” (वार्त्तिक) ।  
इरिकावनम् । मिरिकावनम् ।

The न of वन does not change if the पूर्वपद is one of the इरिकादि class. Thus इरिका etc.

मित—। इरिकादयः ऋषिविशेषाः । इरिकादिभ्यः परस्य वन-नकारस्य खल्व न भवति ॥ इरिकादिराक्षतिगणाः ॥

१०५२ । वाहनमाहितात् ॥ ६।४।८ ॥

दो—। आरोप्य यदुज्ज्ञते तदाच्चिस्यात् निमित्तात् परस्य वाहन-नकारस्य खल्व स्यात् । इन्द्रवाहणम् । ‘आहितात्’ किम् ? इन्द्रवाहनम् । इन्द्रस्यामिकं वाहनमित्यर्थः । वह्नेलुग्टि हृद्विरिहैव स्त्रे निपातनात् ।

The न of वाहन becomes ण when the cause for the change is in a पूर्वपद designating what is placed on back and carried. Thus इन्द्रुज्ज्ञते अनेन ईति वाहनम् । करणे ल्युट् । Witness इन्द्रवाहनम् without ण the sense being Indra's mount, and not implying that इन्द्र is actually on its back. In वाहन, there is हृद्वि in वह्ने with ल्युट् by निपातन in this very rule.

मित—। आहितं पृष्ठं क्रतम् ॥ उच्चाते अनेन ईति वाहनम् । करणे ल्युट् । इहैव निपातनात् हृद्वि । पृष्ठार्थे प्रथमा ॥ आहितवाचके पूर्वपदे यदा निमित्तं तदा

वाहनशब्दस्य उत्तरपदभूतस्य नकारस्य णाकारः स्थात् ॥ इच्छां वाहनम् इच्छावाहणम् ।  
गवा महिषेण वा उच्चमानेषु खल्म् ॥ इन्द्रस्वामिकं वाहनम्, न हि तदानीमाहित-  
स्थितिन्द्रः इति न खल्म् ।

१०५३ । पानं देशे ॥ दाधारू ॥

दो—। पूर्वपदस्थात् निमित्तात् परस्य पानस्य नस्य णत्वं  
स्थात् देशे गम्ये । चौरं पानं येषां ते चौरपाणा उशीनराः ।  
सुरापाणाः प्राच्याः । पीयते इति पानम्, कर्मणि ल्युग्रट् ।

When the cause for the change is in the पूर्वपद the न of पान becomes ए if there is reference to some country. Thus चौरपाण with a ए in चौरपाणाः etc., the sense being—people of the country known as उशीनर are milk-drinkers ; also सुरापाण in सुरापाणाः etc., meaning—people of eastern countries are wine-imbibers. पान in these compounds is derived with ल्युग्रट् in the कर्मणाच्च and means that which is drunk, i. e., the drink.

मित—। पीयते इति पानम् । बाहुल्कात् कर्मणि ल्युग्रट् । घट्रेष्व प्रथमा ॥  
'देशे' इत्यस्य देशवासिषु इत्यर्थं इति नामेशः ॥

१०५४ । वा भावकरण्योः ॥ दाधारू ॥

दो—। 'पानस्य' इत्येव । चौरपाणम्—चौरपानम् ।

The न of पान with ल्युग्रट् in the भाव or करणवाच्च optionally changes into ए the cause for the change being in a पूर्वपद । Thus चौर etc., meaning either 'drinking of milk' ( भाव ), or a milk-bowl ( करणे ) ।

मित—। भावे करणे वा ल्युत्पन्नो यः पानशब्दः तस्य पूर्वपदस्थात् निमित्तात्

परस्य नस्य णः स्यात् ॥ पीयते इति पानं पानकिथा । लुग्ट् भावे ॥ पीयते अनेन  
इति पानं पानपावन् । लुग्ट् करणे ॥ उभयव चीरस्य पानम् इति विश्वः । भावे  
करणे च एकमेवोदाहरणम् ॥

दो—। “गिरिनद्यादोनां वा” (वार्त्तिक) । गिरिनदी—गिरिणदी । चक्रनितम्बा—चक्रणितम्बा ।

गिरिनदी &c., optionally change the न into ण । Thus गिरि &c.  
चक्र &c.

मित—। गिरिनदीप्रभृतीनां नस्य णो वा ॥ गिरिनदी गिरिनदी गिरिणदी वा ।  
चक्रमिव नितम्बो यस्याः सा चक्रनितम्बा चक्रणितम्बा वा ॥

१०४५ । प्रातिपदिकान्तनुम् विभक्तिषु च ॥ दाढ़ा११ ॥

दो—। पूर्वपदस्यात्रिमित्तात् परस्य एष स्थितस्य नस्य णो  
वा स्यात् । प्रातिपदिकान्ते—माषवापिणौ । नुमि—ब्रौहि-  
वापाणि । विभक्तौ—माषवापेण । पच्चे माषवापिनौ इत्यादि ॥

If the cause for the change is in a पूर्वपद, the न is optionally  
change into ण if it is at the end of the प्रातिपदिक in the उत्तरपद,  
or in a नुम्, or again in a विभक्ति । Thus माषवापिणौ, the 1st case  
dual of माषवापिन्, has ण because वापिन् is a प्रातिपदिक in the उत्तर  
पद and it has न at its end ; माषवापाणि, the 1st case plural of  
माषवाप in the neuter, has ण because the न is in नुम् ; माषवापेण,  
the 3rd case singular of the same, has ण because the न is in a  
विभक्ति । Also optionally माषवापिनौ, माषवापानि and माषवापेन ।

मित—। ‘पूर्वपदात्’ इति वर्तते । तेन च उत्तरदमाणिष्यते । तसु सामर्थ्यात्  
'प्रातिपदिकान्त' इत्यनेनैव सम्बद्धते न तुमा न वा विभक्ताः, असम्भवात् ॥ समासस्य  
उत्तरपदे यत् प्रातिपदिकं तदन्ते यो नः तस्य, समासात् परो यो तुम् तवः स्थितस्य च  
नकारस्य, समासादुत्पदायां विभक्तौ यो नक्षस्यापि णो वा स्यात् ॥ माषः पुनः पुनरेष्यते

प्राभासिति माषवापिणी माषवापिनी वा । “वहुत्माभीचारी” (२६१—३२१) इति शिनिः । इह ‘वायिन्’ इति नान्तं प्रातिपदिकमुत्तरपदम् । सुबृतपतेः प्रामेव समाप्तः । तेन ‘वायिन्’ इत्यस्य पदद्वाभावेऽवि उत्तरपदसंज्ञा, उत्तरपदं हि समाप्तस्य उत्तरमावयवे रुदम् । स चावयवः पदं वा प्रातिपदिकं वा उत्तरपदित्येव कथ्यते ॥ ब्रीहय उत्तरन्ते एषु ब्रीहिवापाणि ब्रीहिवापाणि वा । अधिकरणे थङ् । इह उत्तरपदे ‘वाप’ इति प्रातिपदिकम्, ततो बहिर्भिकारः । तेन ‘प्रातिपदिकान्ते’ इति न प्राप्नोति । अतो ‘तुम्’ इति पृथग्मृश्यते ॥ एवं माषवापेण इत्यवापि प्रातिपदिकाऽहिर्विभक्तौ स्थितो नकारः । तस्य चानेन णत्वम् ॥

दो—। उत्तरपदं यत् प्रातिपदिकं लदन्तस्यैव णत्वम् । नेह—गर्गाणां भगिनी गर्गभगिनी । अतएव तुम्यग्रहणं क्षतम् । अङ्गस्य तुम्यविधानात् तद्वक्तो हि तुम्, न तु उत्तरपदस्य ॥ किञ्च ‘प्रहिणवन्’ इत्यादौ विवेनुमो णत्वार्थमपि तुम्यग्रहणम् । ‘प्रेन्वनम्’ इत्यादौ तु चुभ्रादित्वात् (? ऋः) ।

Here the न at the end of a प्रातिपदिक changes only when the प्रातिपदिक is the उत्तरपद in the compound that is being formed. Thus if we compound with the exposition गर्गाणां भगिनी, the उत्तरपद being भगिनी, which does not end in न, there is no change. Hence it is that तुम् is separately mentioned in the rule. तुम् is enjoined of the entire stem to which the विभक्ति is attached; it is therefore a part of the whole stem and not of the उत्तरपद! Besides the separate mention of तुम् is necessary for the change in the तुम् that attaches itself to the root विवि as is seen in प्रहिणवन् &c. The तुम् in the root विवि does not change because प्रेन्वनम् तद् that are derived from it are of the चुभ्रादि class.

मित—। ‘उत्तरपदं यत्’ इत्यादि ‘पूर्वपदात्’ इत्यस्य अनुवर्त्तनात् सम्भवे इति प्रदर्शितं प्राक् । फलमस्य—गयाणां भगिनी इति वियहि गर्जभगिनी इत्यत खत्वाभावः । इह भगिनी इत्युत्तरपदं न तु सस्य अक्षे नकारः ॥ ‘अतएव’ प्रातिपदिकास्य उत्तरपदलादेव तुमि अंप्राप्तं यत् खत्वं तदर्थं ‘तुम्यहण्ये क्लतं’ तुम् पृथग्युच्यते इत्यर्थः ॥ तर्मा-प्राप्तिमिव दर्शयति ‘अङ्गस्य’ इत्यादिना । ‘ब्रीहिवापाणि’ इत्यस्य ब्रीहिवापशब्दात् जस् । जसः शिः । ‘ब्रीहिवाप इ॒’ इति स्थिते तुमि ‘ब्रीहिवापन् इ॒’ इति जातम् । इह ‘ब्रीहिवाप’ इत्येव अङ्गम्, न तु ‘वाप’ इति । तुम् च अङ्गस्य आगमः । अतः ‘आगमास्तदगुणी भूतास्तद्यहणेन वट्टान्ते’ ( परिभाषा ) इति ब्रीहिवापयहणे तुम् वट्टान्ते वापमात्रयहणे तुम् वट्टान्ते उत्तरपदे वापन् इति न लभ्यते । तेन ‘प्रातिपदिकान्ते’ इति तुमो खत्वं न प्रयोजयति ॥ तुम्यहणस्य प्रयोजनान्तरमप्याह—किञ्चिति । हिति प्रीणने इकारेत् । तेन तुमि शतरि प्रहिष्ठन् इति तुमि खत्वं हृश्यते । तदर्थमपि तुम्यहणं कर्तव्यम् ॥ यद्येवम् इति व्याप्तौ इत्यस्यापि तुमः सति निमित्ते खत्वं स्थात् । ‘प्रेन्वनम्’ इति च खत्वाभावी हृश्यते । कथं नाम तत् ? चुभादिषु प्रेन्वनमित्येवमादयो द्रष्टव्याः ॥ इह ‘चुभादित्वाद्र’ इति निर्विसर्गकः पाठो लिपिकरप्रमादजः । यदा चुभादित्वात् न खकारः इति कथचित् समर्थनीयः ॥

दौ—। “युवादेन” ( वार्त्तिक ) । रस्ययूना । परिपक्वानि ।

If words of the युवादि class be in the उत्तरपद, the न at the end, or in a तुम्, or again in a विभक्ति does not change into ण । Thus रस्ययूना without ण though न is at the end of the उत्तरपद । Similarly परिपक्वानि does not change the न in its तुम् because पक्व is of the युवादि class.

मित—। युवादेः सम्बन्धे “प्रातिपदिकान्त—” ( १०५५ ) इति विधिर्न स्थात् ॥ “रस्ययूना” इति प्रादिकान्तनकारस्य खत्वाभावः । ‘परिपक्वानि’ इति तुमि स्थितस्य ॥

दौ—। “एकाजुत्तरपदे णः” ( ३०७—८।४।१२ ) । नित्य-मित्युक्तम् । छवहणौ । हरिं मानयतीति हरिमाणी । तुमि—क्षीरपाणि । विभक्तौ—क्षीरपेण, रस्यविणा ।

It has been explained under the rule “एकाच्—” ( 307 ) that the च at the end of a प्रातिपदिक etc. is compulsory if the उत्तरपद has only one vowel in it. Thus हवहणी, the उत्तरपद being हन्, an एकाच् ending in न। Similarly हरिमाणी, worshipper of हरि, the उत्तरपद being मान् also having न final. Again चौरपाणि has ण in तुम् the उत्तरपद being प with only one vowel ; चौरपेण has ण in the विभक्ति। वि is पची ; रम्बिः a fine bird ; the instrumental singular of this is रम्बिणा with ण, the उत्तरपद having only one vowel.

नित—। “एकाजुत्तर—” ( ३०७ ) इति ‘प्रातिपदिकान्त—’ इत्यस्य विकल्पस्य वाचकः ॥ हवहन् इति क्षिपि एकाजुत्तरपदम् ॥ हरिमान् इति च क्षिपि एकाजुत्तरपदम् । स्त्रियां जीवि हरिमाणी । मानयतीति मानो इति प्रागेव यदि जीव क्रियते यदा हरिमानो इति वियहि हरिमानो इति तु न शब्दम् । नावि नकारः प्रातिपदिकान्तः न च उत्तरपदमेकाच् ॥ चौरं पिवतीति कप्रत्यये चौरप इत्येकाजुत्तरपदम् ॥ रम्बो विः पची । तेन रम्बिणा ॥

१०५६ । कुमति च ॥ दा४।१३ ॥

दो—। कर्वग्वत्युत्तरपदे ग्राम्बत् । हरिकामिणौ । हरिकामाणि । हरिकामेणा ।

If the उत्तरपद has कर्वग्व in it the न at the end of a प्रातिपदिक etc. becomes always ण। Thus हरिकामिणौ with ण at the end of a प्रातिपदिक, हरिकामाणि in तुम्, हरिकामेणा in the विभक्ति।

नित—। ‘ग्राम्बत्’ इति प्रातिपदिकान्ततुम्बविभक्तिपु नित्यं शब्दम् इत्यथः । “एकाजुत्तर—” इति वार्तिकं लक्षयति ॥ हरिं कामयेति इति ताच्छील्ये यिनौ हरिकामिणौ । ‘कामिन्’ इत्युत्तरपदम् । तदन्तस्य नस्य णः ॥ हरिं कामश्च इति ण-प्रत्यये हरिकामाणि । स्त्रियः पुरुषाश इति सामान्ये नपुंसकम् । तुम्हि स्थितस्य शब्दम् ॥ हरिकामेण इति विभक्तिस्थास्य ॥

१०५७ । पदव्यवायेऽपि ॥ दाष्ठाइच ॥

दी— । पदेन व्यवधानेऽपि खत्वं न स्यात् । मांषकुम्भ-  
वापेन । चतुरङ्ग्योगेन ।

The change does not take place when between the न and the cause for the change a whole पद intervenes. Thus नाष etc. does not change into ष because between न and ष there is कुम्भ which is a पद। Similarly चतुरङ्ग etc. has no ष because अङ्ग is a पद between न and ष।

मित— । नकारस्य शब्दनिमित्तस्य च मध्ये यत् पदेन केनचित् व्यवधानमस्ति  
तत् खत्वं न भवति ॥ वपनं वापः । भावे घञ् । भाषाणा कुम्भः मांषकुम्भः । तस्य  
वापः । तेन । “प्रातिपदिकान्त—” ( १०५५ ) इति वैकल्पिकं खत्वं प्राप्तम् । तस्य च  
प्रतिषेधः ॥ यदा—कुम्भस्य वापः कुम्भवापः । भाषाणा कुम्भवापः । तेन । “कुमति  
च” ( १०५६ ) इति नित्यप्राप्तिः । तस्याच प्रतिषेधः ॥ चत्वारि अङ्गानि  
अस्य चतुरङ्गः । क्रीडाविशेषः, सेना वा । तेन योगः । तेन । “कुमति च”  
इत्यस्य प्रतिषेधः ॥ नेत्रु भाषकुम्भः चतुरङ्गः इत्यादिषु ‘कुम्भ’ ‘अङ्ग’ इत्यादीनां “उत्तर-  
पदत्वे चापदादिविधौ” ( वार्त्तिक ) इति पदत्वं नाश्चि ! तत् कथं पदेन व्यवधानम् ?  
मैवम् । अपदादिविधौ इति पर्यादासः । तेन उत्तरपदस्य यदा आदिभिन्नस्य वर्णस्य  
किञ्चिदिवीयते तदेव पदत्वप्रतिषेधः । नेह ‘कुम्भ’ ‘अङ्ग’ इत्यादीनां विधिः तदल्पे व  
पदत्वम् खत्वप्रतिषेधश्च भवति ॥

दी— । “अतङ्गित इति वाच्यम्” ( वार्त्तिक ) । आर्द-  
गोमयेण । शुष्कगोमयेण ।

The prohibition does not operate if the intervening पद is a पद because some तक्षित is attached to it. Thus आर्द etc. has ष in spite of the prohibition because गो is a पद in connection with the तक्षित affix मयट् ।

मित—। तद्विते यत् पदं तेन व्यवधाने तु न प्रतिषेधः ॥ गो पुरीयं गोमयम् ।  
स्वयट्प्रव्ययः । तथिन् परे गोशब्दस्य पदसंचा । आद्वै गोमयम् तेन ॥

१०५८ । कुसुम्बुरुणि जातिः ॥ द्वा११४३ ॥

दी—। अत्र सुट् निपात्यते । कुसुम्बुरुधार्ण्याकम् । क्लीव-  
त्वमतन्तम् । जातिः किम् ? कुतुम्बुरुणि, कुत्सितानि  
तिन्दुकीफलानि इत्यर्थः ।

The class-name कुसुम्बुरु is obtained with a स before उ by  
निपातन in this rule. कुसुम्बुरु is धार्णाक, coriander. The gender is  
immaterial. Why say जातिः ? Witness कुतुम्बुरु without सुट् mean-  
ing ‘bad तिन्दुकी seeds’.

मित—। कुसुम्बुरुणि इत्यत्र क्लीवल्ले अनायहः । तदाह अतन्तम् इति ।  
तत्र शास्त्र विधिरित्यर्थः । क्लीवल्ले न विधीयते इति भावः ॥ ऐव बहुत्वमपि ।  
अतएव ‘कुसुम्बुरुधार्ण्याकम्’ इति पुंसि एकवचनेन निर्देशः ॥ ‘अत्र’ अथिन् कुसुम्बुरु-  
शब्दे ‘सुट् निपात्यते इत्येव सूत्रे निपात्यते इत्यर्थः ॥ कुतुम्बुरुणि इत्यत्र “कुण्ठति—”  
( ७६१—२८१८ ) इति समाप्तः । तुम्बुरुशब्दस्य जातिलेऽपि कुतुम्बुरुशब्दो न  
जातिपरः तेन न सुट् ॥

१०५९ । अपरस्पराः क्रियासातत्ये ॥ द्वा११४४ ॥

दी—। सुट् निपात्यते । अपरस्पराः सार्था गच्छन्ति ।  
सततमविच्छेदेन गच्छन्ति इत्यर्थः । ‘क्रिया—’ इति किम् ?  
अपरपरा गच्छन्ति । अपरे च परे च सकृदेव गच्छन्ति ।

The word अपरस्पर has a सुट् by निपातन in this rule when  
implying ceaselessness of action. Thus अपरस्पराः etc., there and  
yonder are caravans passing, i. e., passing always without cessa-

tion. Why say क्रिया etc.? Witness अपरपराः etc. meaning—others and yet others are passing, i. e., passing simultaneously once only.

मित—। अपरस्परा: इत्यव सुट् निपात्यते क्रियासातत्वे गम्यमाने ॥ अपरे च परे च इति विषये “इन्हें च” (२२४—११३१) इति सर्वेनामसंशानिविधः। अपरपरा इति रूपम् । क्रियासातत्वे तु अपरस्परा इति ॥

१०६० । गोप्यदं सेवितासेवितप्रमाणेषु ॥ ६१११८८ ॥

दी—। सुट् सस्य घत्वच्च निपात्यते । गावः पद्यते अस्मिन् देशे स गोभिः सेवितो गोप्यदः । असेविते—अगोप्यदान्वर-खानि । प्रमाणे—गोप्यदमात्रं चेतम् । ‘सेवित’—इत्यादि किम् ? गोः पदं गोपदम् ।

In the word गोप्यद we have सुट् and the change of स into उ by निपातन in this rule meaning what is frequented, or what is incapable of being frequented, or again the dimensions of an object. Thus a piece of land is गोप्यद meaning thereby that cows are seen on it. Forests are अगोप्यद implying that it is not possible for cows to graze there. A field is a गोप्यद in the sense that it is small in measure.

मित—। ‘सेवित’ इति कर्मणि कः ॥ ‘असेवित’ इति भावे कः । सेवितं सेवा । अविद्यामानं सेवितमस्मिन् असेवितः यव गवां प्रचारो न सम्भवति सः ॥ सेविते असेविते प्रमाणे च द्योली गोप्यदशब्दो निपात्यते । अर्थविशेषे निपातने न हि अविशेषे ॥ गावः पद्यने अस्मिन् इति अधिकरणे थः । अथ ग्राहे निपातनादेव च । एष “गोप्यदसंशर—” (३२६८—३३१८) इत्यव चकारस्य अनुकूलसमुद्दयार्थत्वात् चः । अथवा घजेवेह प्रत्ययः, संश्लापूर्वको विधिनित्य इति वद्वाभावः । पदादिल्लाद-प्राप्तं यत्वं निपात्यते ॥ गावो न पद्यन्ते एपु इति तु सन्देशः इह गोपचारः प्रतिशिष्ठ

उत्तम असम्भव इति । आदी अगोप्यदानि शस्यज्ञेत्राणि इत्येतत् न गोप्यदानि इति न अ-  
समासेनैव सिद्धति न हि तदर्थमसेवितयहणं कार्यम् । अन्त्यार्थमसेवितयहणं क्षियते  
तदाहुः 'अगोप्यदान्तररणानि' इति ॥ गोः पदं पदचैपस्थानं गोप्यदं यदि तेन प्रभालं  
गम्यते । अन्वयां गोपदम् । गोप्यदं मात्रा प्रभाणमस्य गोप्यदमावम् अल्पप्रभाणमित्यर्थः ।  
भावाशब्दस्य प्रधोर्गं विनापि सुटा घट्वेन चिह्नं प्रभालं गंस्यते । तथा च 'गोप्यदं ज्ञेत्रम्'  
इत्येव नामेश्वरं पाठः ॥

१०६१ । आस्यदं प्रतिष्ठायाम् ॥ हा॑११४६ ॥

दो— । आत्मयापनाय स्थाने सुट् निपात्यते । आस्यदम् ।  
'प्रतिष्ठायाम्' इति किम् ? आ पदात् आपदम् ।

The word आस्यद takes सुट् by निपातन here in the sense 'footing for maintenance of self'. Why say प्रतिष्ठायाम् ? Witness the  
आश्वयोभाव compound आपदम् without सुट् meaning reaching down  
to the foot.

मित— । प्रतिष्ठात्मस्यामिति प्रतिष्ठा स्वनिवासस्थानम् । अल् अधिकरणे ।  
तस्यां द्योत्यायामास्यदनिति निपात्यते ॥ आ समन्वात् पद्यते अक्षिन् आस्यदम्  
आत्मयापनाय स्थानम् । आत्मनः शरीरस्त्रयापनं धारणमावमापनं शरीरस्त्रणम् ।  
प्राप्तवत् च घट् वा अधिकरणे क्षीवत्वमपि निपातनादेव ॥

१०६२ । आश्वर्यमनित्ये ॥ हा॑११४७ ॥

दो— । अदभुते सुट् । आश्वर्यं यदि स भुज्जीत ।  
'अनित्ये' किम् ? आश्वर्यं कर्म शोभनम् ।

The word आश्वर्य takes सुट् by निपातन here if it means 'wonderful' or some 'rare phenomenon.' Thus आश्वर्यम् etc, I should be surprised if he ate. Why say अनित्ये ? Witness आश्वर्यम् etc. etc. only good acts have to be done.

मित—। अनिल्यं कादाचित्कम् अतश्चिकरणम् अहुतम् इह तमित्यच्युतं पद्मम् । आङ्गपूर्वांतं चरतेर्थं सुठा आचर्यमिति भवति अहुतमिति चिन्तृ तस्यार्थः ॥ यो न भुङ्गते तस्य भोजनमाशर्थम् । “श्रेष्ठे लड्डयदो” ( २८०८—शा३।१५१ ) इति चिदीकरणे लिङ् ॥ अनित्यव्यतिरिक्ते अर्थे यति आचर्यमिति भवति ; “चरेशाङ्कि चागुरौ” ( ३८४८, वा ) इत्याङ्गपूर्वांश्चरतेर्थंत् ॥

१०६३ । वर्चस्केऽवस्करः ॥ ६।१।१४८ ॥

दी—। कुतसितं वर्चो वर्चस्कमन्नमलम् । तमिन् सुट् । अवकीर्यते इत्यवस्करः । ‘वर्चस्के’ किम् ? अवकरः ।

The word अवस्कर takes सुट् when meaning what is left of rice sticking to the boiling pot. वर्चस्क is ‘the dregs of rice’ derived from वर्चस् with कन् in the sense कुतसित । अवस्कर has the derivative meaning ‘what is scattered.’ Why say वर्चस्के ? Witness अवकर which has the same derivation has no सुट् । The difference is, अवकर is any thing that is scattered, while अवस्कर means the dregs of rice which are also scattered while cleaning the utensils.

मित—। वर्चः तेजः लक्षणया तेजस्करं वस्तु अद्वादिकमित्यर्थः । कुतसितं वर्चः वर्चस्कम् । कन् कुतसिते । “भाष्णेषु यज्ञम्” काढादिना अपक्रान्त काकादित्यो विकीर्यते भूमावचिष्पते । किरतेरप् कर्मणि ॥ अद्वमलव्यतिरिक्ते अर्थे न सुट् अवकर इति रूपम् ॥

१०६४ । अपस्करो रथाङ्गम् ॥ ६।१।१४९ ॥

दी—। अपकरः अन्यः ।

The word अपस्कर takes सुट् if meaning 'carriage-wheel.' In other senses we have अपकर without सुट्।

मित—। रथाङ्गं चक्रम्। अपरिकरति वहति अनेन अपस्करो रथचक्रम्।  
अपरिकरते करण घः ॥

१०६५। विकिरः शकुनौ वा ॥ हा॑११५० ॥

दी—। पञ्चे विकिरः। वा वचनैव सुड्विकल्पे सिद्धे विकिरयहणं तस्यापि शकुनेरन्यत्र प्रयोगो मा भूत् इति द्वत्तिः। तत्र, भाष्यविरोधात् ।

The word विकिर, optionally takes सुट् when meaning a bird. The alternative form is विकिर। Hare the Vritti says—The participle वा is enough to make the सुट् optional in the case of a bird; yet विकिर is directly mentioned in the rule to show that विकिर also is not used except to mean a bird. This goes against the भाष्य and is therefore inadmissible.

मित—। विकिरति विकिपति इति विकिरः विकिरो वा । किरते कः । “परिनिविभ्य—” ( २२७५—पा॒३।७० ) इति षष्ठम्। तद आद्य शकुनावैव। इतरस्तु शकुनौ अन्यत्रापि ॥ हन्तिकार आह ‘विकिरः शकुनौ वा’ इतेतावतेव सुड्विकल्पो लभ्यते। तथापि सूत्रे विकिरशब्दो रट्टीत इत्यादि। एतत् ‘विकिरः शकुनौ विकिरो वा’ इति सूत्रपाठे एव सङ्गच्छते। भाष्ये पुनः ‘विकिरः शकुनौ विकिरो वा’ इति वाचिककृपेणोपस्थापितं प्रत्याख्यातत्त्वं। एवं भाष्यविरोधात् हत्ते पाठो नादसंब्लूँकं विकिरशब्दस्य शकुनेरन्यत्र प्रयोगो मा सूत् इत्यसुमानस्य हेयमेव ॥ ‘विकिरः शकुनौ वा’ इत्येव भाष्यसम्भातः सूत्रपाठः प्रतिभाति । अर्थ—‘शकुनौ असिद्धेये ‘विकिरो वा’ सुट् भवति वा, अन्यत्र सुडभावः विकिर इति इपम् ॥

१०६६। प्रतिष्कशस्य कश्चिः ॥ हा॑११५२ ॥

दी—। ‘कश गतिशासनयोः’ इत्यस्य प्रतिपूर्वस्य पचाद्यचि

सुट् निपात्यते षत्वञ्च । सहायः पुरोयायी वा प्रतिष्कश इत्युच्यते । ‘कशीः’ किम् ? प्रतिगतः कशां प्रतिकशः अश्वः । यद्यपि कशेरेव कशां तथापि ‘कशीः’ इति धातोग्रहणमुपसर्गस्य प्रते-  
य हणार्थम् । तेन धात्वन्तरोपसर्गात् ।

The word प्रतिष्कश, when derived directly from the root कश to move or to check, with प्रति as an उपसर्ग and the affix अच् takes सुट् and the change into ष । प्रतिष्कश is a companion or one that moves in advance. Why say कशीः ? Witness प्रतिकशः, a horse, with the derivation प्रतिगतः etc. coming in the way of the whip. But in this derivation कशा comes from the root कश, then why not सुट् and षत् here too ? The fact is the root कश is mentioned to imply that प्रति should be an उपसर्ग to it ; no सुट् if it is an उपसर्ग to some other root in the derivation. The exposition प्रतिगतः etc. makes प्रति an उपसर्ग to the root गम and not to कश ; hence no सुट् ।

मित— । कशीः कशधातोः प्राप्तः प्रतिष्कशशब्द इह सुवै निपातनात् सित् इत्युच्यते ॥ प्रतिकशति प्रतिगच्छति इति प्रतिष्कशः सहायः पुरोयायी वा । पचाद्यच् । अस्यां व्युत्पत्तौ साचात् कशधातोरेव प्राप्तः प्रतिष्कश इति । अत इह सुवै निपातनात् सुट् षत्वञ्च ॥ नगु कशति अश्वं प्रति गच्छति इति कशा पचाद्यचि स्त्रियाम् । प्रतिगतः कशां प्रतिकशः अश्वः षत्वञ्च कशेरेव सिते शब्दे कर्तुं न सुट् षत्वञ्च ? उच्यते— सुवै ‘कशीः’ कशधातोर्यः ‘प्रतिष्कशः’ इति वचनात् ‘प्रति’ इति कशेरेव उपसर्गं विज्ञायते । तेन यदा स ‘धात्वन्तरस्य उपसर्गो’ भवति नास्ति तदा सुट् । इह तु ‘प्रतिगतः’ इत्युक्ते गमेरेव उपसर्गः प्रतिः, न कशीः । तेन न सुट् ॥

१०६७ । प्रस्कणवहरिश्चन्द्राहषी ॥ ६१११५३ ॥

दी— । हरिश्चन्द्रग्रहणमभन्नार्थम् । ‘ऋषि’ इति किम् ? प्रकण्ठो देशः । हरिश्चन्द्रो माणवकः ।

The words प्रस्तुत्व and हरिशन्द्र take सुट् when referring to sages. हरिशन्द्र is allowable in Mantras even when not referring to a sage. This rule sanctions its use outside Mantras. Why say चक्षुषी ? Witness प्रकल्पः etc., a land of unrighteousness ; हरिशन्द्रः etc., the urchin is named Harichandra.

मित—। प्रस्तुत्वशब्दे हरिशन्द्रशब्दे च सुट् निपात्यते चक्षुषी अभिव्येदी । चक्षुषी प्रस्तुत्वः, राजपिंहरिशन्द्रः ॥ प्रभूतं कल्पं पापमधिन् प्रकल्पो देशः, प्रगतं कालवमध्यादिति वा ॥ “कङ्गाज्ञानोत्तर—” ( ५५२७—६१।१५१ ) इति चक्षुषिभिन्नेऽपि हरिशन्द्रः चिह्नो मन्त्रे । वह अमन्त्रेऽपि यथा साधुः स्थात् तदर्थं वचनम् ॥

१०६८ । मस्करमस्करिणी विणुपरित्राजकयोः ॥ ६॥११५४ ॥

दी—। मकरशब्दः अव्युत्पन्नः । तस्य सुट् इनिष्ठा निपात्यते । ‘विणु—’ इति किम् ? मकरो याहः । मकरो समुद्रः ।

मस्कर with सुट् in the sense of वेणु, a reed, and मस्करिन् with सुट् and इनि in the sense परित्राजक, a mendicant, are derived by निपातन in this rule. मकर is a primitive word ; it takes सुट् and इनि by निपातन । Why say वेणु etc. ? Witness मकर meaning 'alligator' and मकरी meaning 'sea' without सुट् ।

मित—। ‘मस्कर’ इति शब्दरूपं निपात्यते वेणौ वाचे ‘मस्करिन्’ इति च परित्राजके ॥ वेणीरन्धव मकरो याहः ॥ मकराः सन्यधिन् इति मलर्थादी इती मकरो मस्करो वा । आदाः समुद्रवाचौ इतीयस्तु वह परित्राजके निपात्यते ॥ एवं हि मतान् ‘इतिकारः प्राह । भार्या तु मा कुरुत कर्माणि इति भाषणशब्दे अभिव्येदी माडि उपयदे कङ्गाज्ञानोत्तर्य इनिः माडी कङ्गः कङ्गः सुट् च निपात्यते इति मस्करिनशब्दस्य व्युत्पत्तिरक्ता, इत्तावपि दृश्यते । एवम् मकरो इति प्रस्तु-

दाहरणं चिन्त्यम् ॥ मखर-शब्दातु न, मखरी । तथा सति मखरिन्यहणं व्यर्थं  
भवति ॥

१०६८ । कास्त्रौराजसुन्दे नगरे ॥ ६।१।१५५ ॥

दी— । ईपत्तोरमस्यास्तीति कास्त्रौरं नाम नगरम् । अज-  
स्येव तुन्दमस्य इति अजसुन्दं नाम नगरम् । ‘नगरे’ किम् ?  
कातीरम् । अजतुन्दम् ॥

The words कास्त्रौर and अजसुन्द are names of two cities and  
got by निपातन in this rule. कास्त्रौर is a city with a short length  
of sea-beach. अजसुन्द is another with its middle like that of a  
goat. Why say नगरे ? Witness कातीर and अजतुन्द without स in  
a different sense.

मित— । “ईषदये” ( १०३१—६।१।१०५ ) इति कुशब्दस्य कादेशे कातीर-  
दयः ॥

१०७० । कारस्करी छच्चः ॥ ६।१।१५६ ॥

दी— । कारं करोतीति कारस्करी छच्चः । अन्यत्र कार-  
करः । केचिच्चु कस्कादिष्विदं पठन्ति न स्मृतेषु ।

The word कारस्कर has सुट् by निपातन in this rule in the sense  
'tree'. Thus कारस्कर, that which brings in revenue, i. e., a tree.  
But कारकर is any thing that adds to the revenue, except  
trees. Some place this in the कस्कादि list and not among  
the Sutras.

मित— । एव एव कारः । कारं करोतीति विश्वे कारस्करः कारकरः ।  
“दिवाविमा—” ( २६३५—३।२।२१ ) इति ऽ । इच्छिभी राजस्वसुन्पद्यते इति इच्छो-

इपि कारं करोति । तब तु सुटा कारस्कर इति इह निपात्यते । केचित् इत्यशङ्खा सूचयति । कस्कादीना सकारो विसर्गजात इह तु त तथा इत्यशङ्खा ॥

१०७१ । पारस्करप्रभौतीनि च संज्ञायाम् ॥ ई११५७ ॥

दी— । एतानि ससुट्कानि निपात्यन्ते नान्ति । पारस्करः । किञ्चिन्म्भा ।

Words listed with पारस्कर leading, are obtained by निपातन when they are used as proper names. Thus पारस्कर, name of a country or town ; किञ्चिन्म्भा, name of a mountain.

वित— । संज्ञायो विषये पारस्करादैनि शब्दरूपाणि सुट् कानि साधुनि मवन्ति इहेव निपातनात् ॥ पारं करोतीति पारस्करो देशविशेषः । “क्षत्रो हेतु—” (२८३४—३१२१०) इति हेतौ टः ॥ किम् निन्दायामव्ययम् । वीभायां हिले किंकिम् ज्ञातसितं सर्वम् । किं किं दधाति इति अणि प्राप्ते निपातनात् कः । ततः उपपदस्य प्रवर्णहेत्य मलोपः, पराहंस्य च सुट् षष्ठ्य निपातनात् । स्त्रियां किञ्चिन्म्भा पर्वत-विजीयस्य गुहा ॥

दी— । “तद्वृहतीः करपत्योश्चोरदेवतयोः सुट् तलोपञ्च” (गणसूत्र) । तात् पूर्वं चत्वेन दकारो बोध्यः ॥ तद्वृहतोर्दकारतकारौ लुप्येते, करपत्योश्च सुट् । ‘चोरदेवतयोः’ इति समुदायोपाधिः । तस्करः । ब्रह्मस्यतिः ।

When कर and पति are the उत्तरपद respectively, तद् and इहत drop their final letter and the उत्तरपद takes सुट् । Here सुट् तलोप is really सुट् दत्तलोपः which becomes सुट् तलोपञ्च । The meaning then is तद् drops द and इहत् drops त while कर and पति take सुट् ।

'चोरदेवतयोः' is the sense of the entire compound respectively, i. e., तद् drops द् कर becomes चोर and the compound तद्चोर which thus results means a thief ; हहत drops त् पति becomes स्पति and the resultant compound हहस्पति refers to a god.

मित—। दृतखोपः इत्यस्य चत्वें तत्खोपः इति रूपम् । तद्हहतोः तत्खोपः इति यथासंख्या नेयम् । तेन तद्दः दखोपः हहतः तखोपः ॥ तद्हहतोः करपत्योः इत्यपि यथासंख्यमेव । तेन तदो दखोपः करे परे, हहतस्तखोपः पत्यो परे इत्यर्थः ॥ चोरदेवतयोः अर्थयोः । स चार्ये पूर्वोत्तरपदसमुदायस्य । यथासंख्यच । मुडिति उभयव उत्तरपदस्य ॥ तदेवमयमर्थः । तदो दखोपः करे उत्तरपदे करस्य च सुट् चोरश्चित् समासार्थः । हहतस्तखोपः पत्यो उत्तरपदे पत्युष सुट् देवता चेत् समासार्थः ॥ तत् सर्वजनविदितं निन्दितं कर्म चार्यमिति शेषः करोतीति तस्करः । ताच्छक्षील्ये “करो हेतु—” (२६३४) इति टः ॥ हहती वाक् [ तथा च अतिः “वाग्वैहहती” ] । हहत्या: पतिः इति वियहे “कुकुञ्जादीनामङ्गादिषु” (७३६, वा ) इति पुण्ड्रावे ‘हहत् पति’ इति जाते अनेन हहस्पतिः ॥

दी—। “प्रायस्य चित्तिचित्तयोः” (गणसूच) । प्रायस्थित्तिः । प्रायस्थित्तम् ॥ वनस्पतिः । इत्यादि । आकृतिगणोऽयम् ।

चित्ति and चित्त take सुट् when in the उत्तरपद after प्राय । Thus प्रायस्थित्ति etc., vow for penance. वनस्पति etc., also are in this list which is not a closed one but is added to from usage.

मित—। ‘प्रायस्य—’ इति सर्वाशमावम् । सर्वं तु ‘प्रायस्य चित्तिचित्तयोः सुउत्तस्कारो वा’ इति । अथमर्थः—चित्तिचित्तयोरुत्तरपदयोः सुट् प्रायस्य पूर्वपदस्य अस्कारो वा । मुडित्यागमः अस् इत्यादेशः । तार्थो योगी उभयव षडो । चित्ती संज्ञाने । भावे किन् लो वा । चित्तिः निश्चयः, चित्तच । प्रायः तपः । प्रायस्य चित्तिः चित्तं वा इति वियहे प्रायस्थित्ति; प्रायस्थित्तम् ॥ वनस्य पतिः वनस्पतिः इत्यपि

पारस्करादिषु द्रष्टव्यः । आकृत्या प्रयोगेण पारस्करादियो गणन्ते इत्याह ‘आकृति-  
गणीयम्’ इति ॥

इति श्रीसारदारञ्जनविद्याविनोदकृतायां  
सिद्धान्तकौमुदीव्याख्यायां मितभाषिण्णां समाप्तप्रकरणम् ।

समाप्तश्च द्वितीयो भागः ॥

व्याख्याने कौमुदीये हरिहरचरणे यातु भागो द्वितीयः  
प्रोघन्तां तातपादा विदधतु च धृतिं शेषसम्पूर्त्ये नः ।  
आर्याः कार्ये प्रसन्ना नियतशुभकरोराशिषः संगृणन्तु  
प्रत्यूहा यान्तु दूरे दिनकरकिरणीर्धाविता वान्धकाराः ॥

---



OPINIONS  
ON  
**BHATTOJI'S SIDDHANTA-KAUMUDI**

".....European students...will be grateful for your new work which will remove doubts and difficulties and enable them to grasp the full meaning of Bhattoji's Remarks....."—*Dr. E. Hultzsch, Halle.*

"..... Of great value.. I should like to say how much I admire the purity and excellence of the English style.....I found your exposition very clear..."—*E. J. Thomas Esqr. University Library, Cambridge.*

".....I have gone carefully through your Tika and am delighted with it. It is full of useful matter and written in the style of old writers.....It will give one deep insight into the science of Grammar..."—*Mahamahopadhyaya Pandit Kamahayanath Tarhavagisa.*

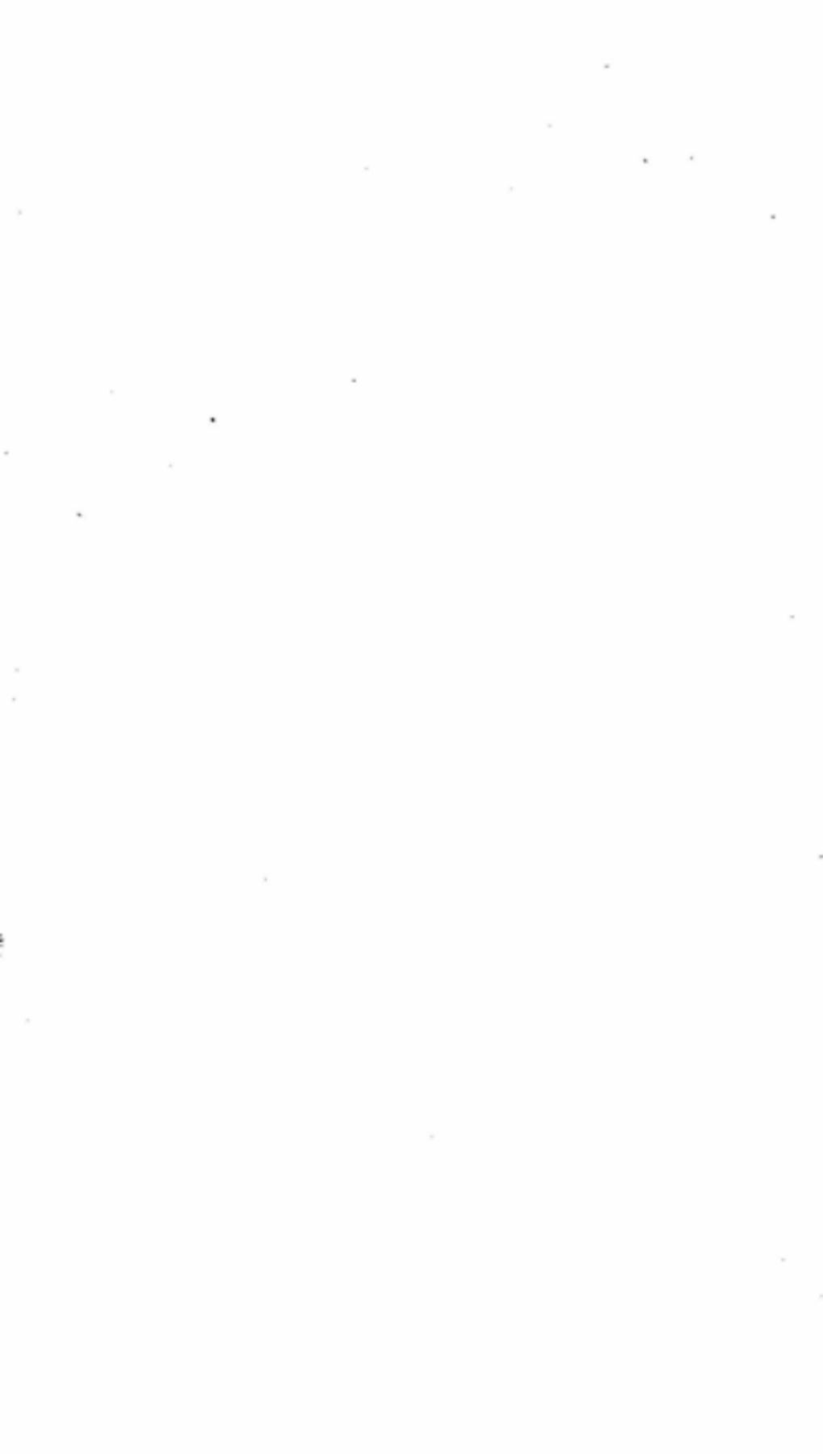
".....The tika is very well done I was delighted to read it"—*Pandit Ganes Sastri Godbole, Poona.*

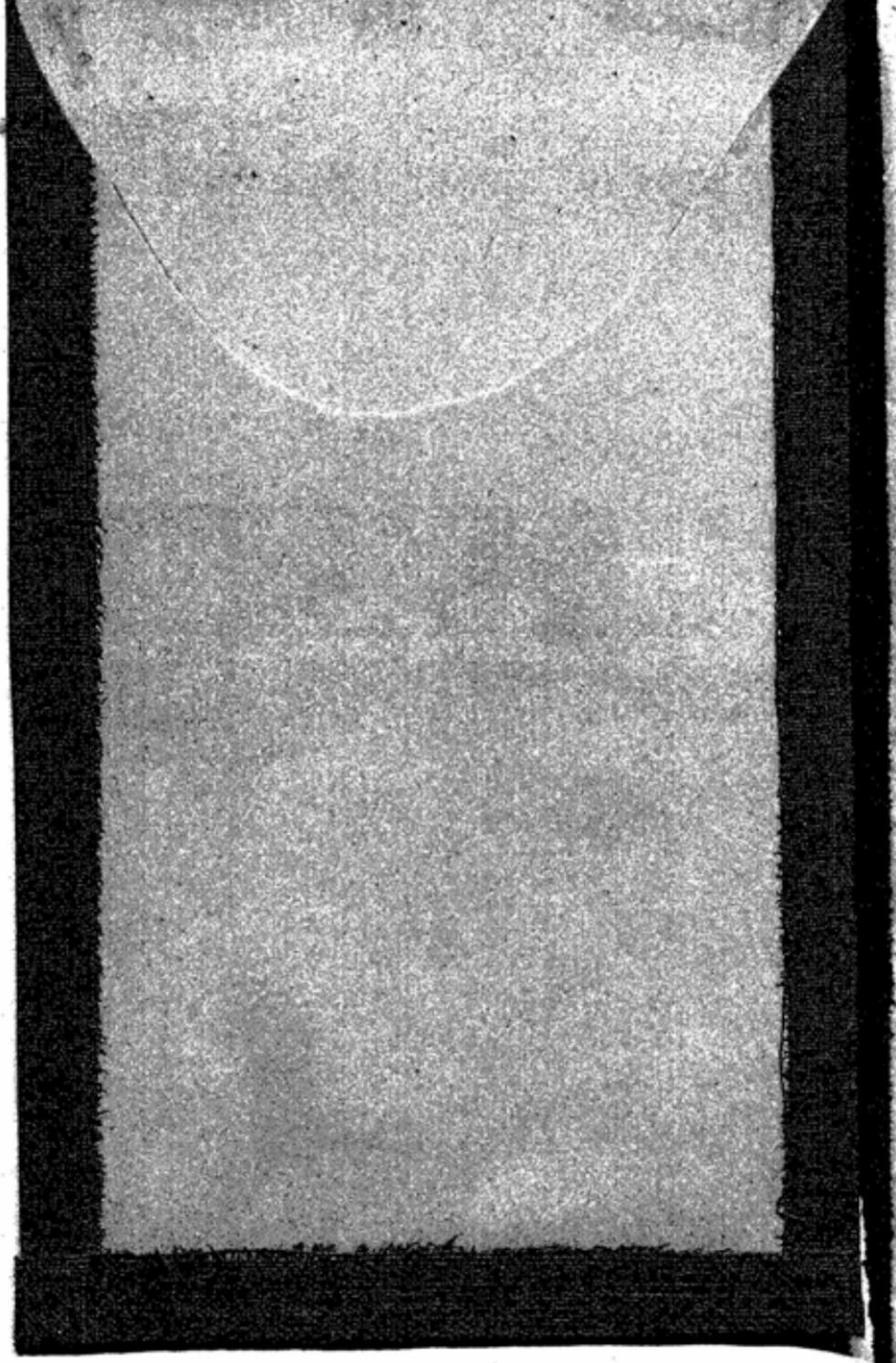
"I like exceedingly the plan...your commentary is so lucid...Older commentators...never try to explain the text in the way modern scholars learning without the aid of a regular Pandit would like it to be explained... Your Commentary would serve the needs of both the old and the new school."—*Gajendragadar, M.A. Ph. D. Elphinstone College, Bombay.*

Published by **K. RAY.** 7, Bhawani Dutt Lane.

---

Printed by C. C. Santra at the **LALIT PRESS**  
81, Simla Street, Calcutta.





CENTRAL ARCHAEOLOGICAL LIBRARY,  
NEW DELHI  
Borrower's Record.

Catalogue No. Sa 4V/Dik/Ray.- 447.

Author—Dikshite, Bhattoji.

Title—Siddhanta-Kauṇḍī.  
Vol.II, Pt.2.

Borrower No.	Date of Issue	Date of Return
Dr. O.V. Rajeeyan	21/7/64	5/8/64
Dr. Muni Bh. Ray Board		
Sachidanand	28-6-60	2-8-60

P.T.O.